

## ENGLISH

### APPLE INC.

#### REALITY COMPOSER FOR iOS AND iPadOS SOFTWARE LICENSE AGREEMENT

**PLEASE READ THIS SOFTWARE LICENSE AGREEMENT ("LICENSE") CAREFULLY BEFORE USING THE APPLE SOFTWARE. BY USING THE APPLE SOFTWARE, YOU ARE AGREEING TO BE BOUND BY THE TERMS OF THIS LICENSE. IF YOU DO NOT AGREE TO THE TERMS OF THIS LICENSE, DO NOT INSTALL AND/OR USE THE SOFTWARE.**

**IMPORTANT NOTE: To the extent that this software may be used to reproduce, modify, publish and distribute materials, it is licensed to you only for reproduction, modification, publication and distribution of non-copyrighted materials, materials in which you own the copyright, or materials you are authorized or legally permitted to reproduce, modify, publish or distribute. If you are uncertain about your right to copy, modify, publish or distribute any material, you should contact your legal advisor.**

#### 1. General.

A. The Apple software, documentation, interfaces, content, assets, sounds, fonts, data, and any third party software accompanying this License whether in read only memory, on any other media or in any other form (collectively the "Apple Software") are licensed, not sold, to you by Apple Inc. ("Apple") for use only under the terms of this License. Apple and/or Apple's licensors retain ownership of the Apple Software itself and reserve all rights not expressly granted to you.

B. Apple, at its discretion, may make available future upgrades or updates to the Apple Software for your compatible Apple-branded iOS or iPadOS device (collectively "Apple Device"). The Apple Software upgrades and updates, if any, may not necessarily include all existing software features, new features, or new content that Apple releases for newer or other models of Apple Devices. The terms of this License will govern any software upgrades or updates provided by Apple to the original Apple Software product, unless such upgrade or update is accompanied by a separate license in which case you agree that the terms of that license will govern such upgrade or update.

C. If you choose to allow automatic app updates, your device will periodically check with Apple for updates and upgrades to the Apple Software and, if an update or upgrade is available, the update or upgrade will automatically download and install onto your device and, if applicable, your peripheral devices. Automatic app updates of the Apple Software may also include updates to the library of Digital Materials (defined in Section 2D below) that are provided as part of the Apple Software. You can turn off the automatic app updates altogether at any time by changing the automatic app updates settings found within Settings.

D. Regardless of whether automatic app updates are enabled or not, when the Apple Software is in use, the Apple Software will automatically check with Apple for updates to the Digital Materials. If an update is available, you will be prompted to download the updated or new Digital Materials. However, Apple is not obligated to provide for, and does not guarantee, the availability of any specific Digital Materials, and the respective updates may therefore contain some Digital Materials different from the previous versions. Apple reserves the right to automatically modify, remove or delete any Digital Materials in the Apple Software (or in areas controlled by Apple Software in the operating system) on your Apple Device from time to time if Apple becomes aware of or has reason to believe that it is necessary to cease the distribution and use of such Digital Materials, due to reasons such as legal or regulatory requirements, public morals, or technical considerations. By using the Apple Software, you understand and agree that Apple may automatically modify, remove or delete any Digital Materials.

## 2. Permitted License Uses and Restrictions.

A. License. Subject to the terms and conditions of this License, including but not limited to the requirements and limitations in Section 2B, and as permitted in the “Services and Content Usage Rules” set forth in the Apple Media Services Terms and Conditions (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Usage Rules”), you are granted a limited, non-transferable, non-exclusive license to install and use the Apple Software on any compatible Apple Device that you own or control. You may not distribute or make the Apple Software available over a network where it could be used by multiple devices at the same time. You may not rent, lease, lend, sell, redistribute or sublicense the Apple Software.

B. Volume or Maintenance License. If you obtained the Apple Software under a volume or maintenance license program with Apple, the terms of your volume or maintenance license will determine the number of copies of the Apple Software you are permitted to download, install, use and run on Apple Devices you own or control. Except as agreed to in writing by Apple, all other terms and conditions of this License shall apply to your use of the Apple Software obtained under a volume or maintenance license.

C. System Requirements. Apple Software is supported only on Apple-branded hardware that meets specified system requirements as indicated by Apple.

D. Content and Digital Materials. Title and intellectual property rights in and to any content, including without limitation, photographs, text, images, graphics, artwork, audio, video, augmented reality or similar assets, provided as part of, displayed by, or accessed through the Apple Software (collectively the “Digital Materials”) belong to Apple or the respective content owner. Such Digital Materials may be protected by copyright or other intellectual property laws and treaties, and may be subject to terms of use of the third party providing such Digital Materials. Except as otherwise provided in this License, you may use the Digital Materials, on a royalty-free basis, to create your own original content for your game, app, or other audiovisual project (“User Content”) subject to Apple’s right to modify, remove or delete specific Digital Materials on your Apple Device as set forth in Section 1D above. You may display and distribute User Content that was created using the Digital Materials as part of or in connection with your game, app or other audiovisual project; however, individual Digital Materials may not be commercially or otherwise distributed on a standalone basis, or repackaged in whole or in part as audio clips, visual content, or asset packs.

E. Other Use Restrictions. Except as otherwise provided in this License, (i) this License does not grant you any rights to use such Digital Materials, nor does it obligate Apple to make any such Digital Materials available to you continually or for any specific term, and (ii) you may not use the Digital Materials outside the context of their intended use as part of the Apple Software. You agree not to use the Apple Software, including any Digital Materials, for any unlawful or illegal activity or to create User Content or assets that are offensive or inappropriate. You further agree not to interfere with, disrupt, or create an undue burden on servers or networks connected to the Apple Device or Apple Software or violate the regulations, policies or procedures of such networks.

F. No Reverse Engineering. You may not, and you agree not to or enable others to, copy (except as expressly permitted by this License or by the Usage Rules if they are applicable to you), decompile, reverse engineer, disassemble, attempt to derive the source code of, decrypt, modify, or create derivative works of the Apple Software or any services provided by the Apple Software, or any part thereof (except as and only to the extent any foregoing restriction is prohibited by applicable law or to the extent as may be permitted by the licensing terms governing use of open-sourced components included with the Apple Software).

G. Compliance with Laws. You agree to use the Apple Software and the Services (as defined in Section 4 below) in compliance with all applicable laws, including local laws of the country or region in which you

reside or in which you download or use the Apple Software and Services.

H. Third Party Software. Apple may provide access to certain third party software or services as a convenience. To the extent that the Apple Software contains or provides access to any third party software or services, Apple has no express or implied obligation to provide any technical or other support for such software or services. Please contact the appropriate software vendor, manufacturer or service provider directly for technical support and customer service related to its software, service and/or products.

### 3. Consent to Use of Data.

A. Analytics Data. If you opt in to Analytics collection, you agree that Apple and its subsidiaries and agents may collect, maintain, process and use diagnostic, technical, usage and related information, including but not limited to unique system or hardware identifiers, information about your Apple Device, computer, system and application software, and peripherals, that is gathered periodically to provide and improve Apple's products and services, facilitate the provision of software updates, product support and other services to you (if any) related to the Apple Software, and to verify compliance with the terms of this License. Apple may use this information, as long as it is collected in a form that does not personally identify you, for the purposes described above. To enable Apple's partners and third party developers to improve their software, hardware and services designed for use with Apple products, Apple may also provide any such partner or third party developer with a subset of diagnostic information that is relevant to that partner's or developer's software, hardware and/or services, as long as the diagnostic information is in a form that does not personally identify you.

B. Privacy Policy. At all times your information will be treated in accordance with Apple's Privacy Policy, which can be viewed at: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### 4. Services and Third Party Materials.

A. General. The Apple Software may enable access to Apple's iTunes Store, App Store, iCloud, Maps and other Apple and third party services and web sites (collectively and individually, "Services"). Such Service may not be available in all languages or in all countries. Use of these Services requires Internet access and use of certain Services may require an Apple ID, may require you to accept additional terms and may be subject to additional fees. By using this software in connection with an iTunes Store account, Apple ID or other Apple Service, you agree to the applicable terms of service for that Service, such as the latest Apple Media Services Terms and Conditions which you may access and review at <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. If you choose to use the iCloud services through the Apple Software, such use is subject to the following additional terms: iCloud Terms and Conditions available at <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> and Apple's Privacy Policy available at <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. You understand that by using any of the Services, you may encounter content that may be deemed offensive, indecent, or objectionable, which content may or may not be identified as having explicit language. Nevertheless, you agree to use the Services at your sole risk and that Apple shall have no liability to you for content that may be found to be offensive, indecent, or objectionable.

D. Certain Services may display, include or make available content, data, information, applications or materials from third parties ("Third Party Materials") or provide links to certain third party web sites. By using the Services, you acknowledge and agree that Apple is not responsible for examining or evaluating the content, accuracy, completeness, timeliness, validity, copyright compliance, legality, decency, quality or any other aspect of such Third Party Materials or web sites. Apple, its officers, affiliates and subsidiaries do not warrant or endorse and do not assume and will not have any liability or responsibility to you or any other person for any third-party Services, Third Party Materials or web sites, or for any

other materials, products, or services of third parties. Third Party Materials and links to other web sites are provided solely as a convenience to you.

E. To the extent that you upload User Content through the use of the Services, you represent that you own all rights in, or have authorization or are otherwise legally permitted to upload, User Content and that User Content does not violate any terms of service applicable to the Services. You agree that the Services contain proprietary content, information and material, including but not limited to any Digital Materials, that is owned by Apple, the site owner and/or their licensors, and is protected by applicable intellectual property and other laws, including but not limited to copyright. You agree that you will not use such proprietary content, information or materials other than for permitted use of the Services or in any manner that is inconsistent with the terms of this License or that infringes any intellectual property rights of a third party or Apple. No portion of the Services may be reproduced in any form or by any means. You agree not to modify, rent, lease, loan, sell, distribute, or create derivative works based on the Services, in any manner, and you shall not exploit the Services in any unauthorized way whatsoever, including but not limited to, using the Services to transmit any computer viruses, worms, trojan horses or other malware, or by trespass or burdening network capacity. You further agree not to use the Services in any manner to harass, abuse, stalk, threaten, defame or otherwise infringe or violate the rights of any other party, and that Apple is not in any way responsible for any such use by you, nor for any harassing, threatening, defamatory, offensive, infringing or illegal messages or transmissions that you may receive as a result of using any of the Services.

F. In addition, Services and Third Party Materials that may be accessed, linked to or displayed through the Apple Software are not available in all languages or in all countries or regions. Apple makes no representation that such Services and Third Party Materials are appropriate or available for use in any particular location. To the extent you choose to use or access such Services and Third Party Materials, you do so at your own initiative and are responsible for compliance with any applicable laws, including but not limited to applicable local laws and privacy and data collection laws. Apple and its licensors reserve the right to change, suspend, remove, or disable access to any Services at any time without notice. In no event will Apple be liable for the removal of or disabling of access to any such Services. Apple may also impose limits on the use of or access to certain Services, in any case and without notice or liability.

5. Termination. This License is effective until terminated. Your rights under this License will terminate automatically or otherwise cease to be effective without notice from Apple if you fail to comply with any term(s) of this License. Upon the termination of this License, you shall cease all use of the Apple Software and destroy all copies, full or partial, of the Apple Software. Sections 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 and 12 of this License shall survive any such termination.

#### 6. Disclaimer of Warranties.

A. If you are a customer who is a consumer (someone who uses the Apple Software outside of your trade, business or profession), you may have legal rights in your country of residence which would prohibit the following limitations from applying to you, and where prohibited they will not apply to you. find out more about consumer rights, you should contact a local consumer advice organization.

B. YOU EXPRESSLY ACKNOWLEDGE AND AGREE THAT, TO THE EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, USE OF THE APPLE SOFTWARE AND ANY SERVICES PERFORMED BY OR ACCESSED THROUGH THE APPLE SOFTWARE IS AT YOUR SOLE RISK AND THAT THE ENTIRE RISK AS TO SATISFACTORY QUALITY, PERFORMANCE, ACCURACY AND EFFORT IS WITH YOU.

C. TO THE MAXIMUM EXTENT PERMITTED BY APPLICABLE LAW, THE APPLE SOFTWARE AND SERVICES ARE PROVIDED "AS IS" AND "AS AVAILABLE", WITH ALL FAULTS AND WITHOUT WARRANTY OF ANY KIND, AND APPLE AND APPLE'S LICENSORS (COLLECTIVELY REFERRED TO

AS "APPLE" FOR THE PURPOSES OF SECTIONS 6 AND 7) HEREBY DISCLAIM ALL WARRANTIES AND CONDITIONS WITH RESPECT TO THE APPLE SOFTWARE AND SERVICES, EITHER EXPRESS, IMPLIED OR STATUTORY, INCLUDING, BUT NOT LIMITED TO, THE IMPLIED WARRANTIES AND/OR CONDITIONS OF MERCHANTABILITY, SATISFACTORY QUALITY, FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE, ACCURACY, QUIET ENJOYMENT, AND NON-INFRINGEMENT OF THIRD PARTY RIGHTS.

D. APPLE DOES NOT WARRANT AGAINST INTERFERENCE WITH YOUR ENJOYMENT OF THE APPLE SOFTWARE AND SERVICES, THAT THE FUNCTIONS CONTAINED IN, OR SERVICES PERFORMED OR PROVIDED BY, THE APPLE SOFTWARE WILL MEET YOUR REQUIREMENTS, THAT THE OPERATION OF THE APPLE SOFTWARE OR SERVICES WILL BE UNINTERRUPTED OR ERROR-FREE, THAT ANY SERVICES WILL CONTINUE TO BE MADE AVAILABLE, THAT THE APPLE SOFTWARE OR SERVICES WILL BE CORRECTED, OR THAT THE APPLE SOFTWARE WILL BE COMPATIBLE OR WORK WITH ANY THIRD PARTY SOFTWARE, APPLICATIONS OR THIRD PARTY SERVICES. INSTALLATION OF THIS APPLE SOFTWARE MAY AFFECT THE AVAILABILITY AND USABILITY OF THIRD PARTY SOFTWARE, APPLICATIONS OR THIRD PARTY SERVICES, AS WELL AS APPLE PRODUCTS AND SERVICES.

E. YOU FURTHER ACKNOWLEDGE THAT THE APPLE SOFTWARE AND SERVICES ARE NOT INTENDED OR SUITABLE FOR USE IN SITUATIONS OR ENVIRONMENTS WHERE THE FAILURE OR TIME DELAYS OF, OR ERRORS OR INACCURACIES IN THE CONTENT, DATA OR INFORMATION PROVIDED BY, THE APPLE SOFTWARE OR SERVICES COULD LEAD TO DEATH, PERSONAL INJURY, OR SEVERE PHYSICAL OR ENVIRONMENTAL DAMAGE, INCLUDING WITHOUT LIMITATION THE OPERATION OF NUCLEAR FACILITIES, AIRCRAFT NAVIGATION OR COMMUNICATION SYSTEMS, AIR TRAFFIC CONTROL, LIFE SUPPORT OR WEAPONS SYSTEMS.

F. NO ORAL OR WRITTEN INFORMATION OR ADVICE GIVEN BY APPLE OR AN APPLE AUTHORIZED REPRESENTATIVE SHALL CREATE A WARRANTY. SHOULD THE APPLE SOFTWARE OR SERVICES PROVE DEFECTIVE, YOU ASSUME THE ENTIRE COST OF ALL NECESSARY SERVICING, REPAIR OR CORRECTION. SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OF IMPLIED WARRANTIES OR LIMITATIONS ON APPLICABLE STATUTORY RIGHTS OF A CONSUMER, SO THE ABOVE EXCLUSION AND LIMITATIONS MAY NOT APPLY TO YOU.

7. Limitation of Liability. TO THE EXTENT NOT PROHIBITED BY APPLICABLE LAW, IN NO EVENT SHALL APPLE BE LIABLE FOR PERSONAL INJURY, OR ANY INCIDENTAL, SPECIAL, INDIRECT OR CONSEQUENTIAL DAMAGES WHATSOEVER, INCLUDING, WITHOUT LIMITATION, DAMAGES FOR LOSS OF PROFITS, CORRUPTION OR LOSS OF DATA, FAILURE TO TRANSMIT OR RECEIVE ANY DATA, BUSINESS INTERRUPTION OR ANY OTHER COMMERCIAL DAMAGES OR LOSSES, ARISING OUT OF OR RELATED TO YOUR USE OR INABILITY TO USE THE APPLE SOFTWARE AND SERVICES OR ANY THIRD PARTY SOFTWARE, APPLICATIONS OR SERVICES IN CONJUNCTION WITH THE APPLE SOFTWARE, HOWEVER CAUSED, REGARDLESS OF THE THEORY OF LIABILITY (CONTRACT, TORT OR OTHERWISE) AND EVEN IF APPLE HAS BEEN ADVISED OF THE POSSIBILITY OF SUCH DAMAGES. SOME JURISDICTIONS DO NOT ALLOW THE EXCLUSION OR LIMITATION OF LIABILITY FOR PERSONAL INJURY, OR OF INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES, SO THIS LIMITATION MAY NOT APPLY TO YOU. In no event shall Apple's total liability to you for all damages (other than as may be required by applicable law in cases involving personal injury) exceed the amount of fifty dollars (\$50.00). The foregoing limitations will apply even if the above stated remedy fails of its essential purpose.

8. Indemnification. To the extent permitted by law, you agree to indemnify, defend and hold harmless Apple, its directors, officers, employees, independent contractors and agents (each an "Apple Indemnified Party") from and against any and all claims, losses, liabilities, damages, costs and expenses (including without limitation attorneys' fees and court costs) incurred by an Apple Indemnified Party as a result of: (a) your breach of this License; (b) any claim that your User Content or the display, distribution,

sale, offer for sale, use or importation of your User Content violates or infringes any third party intellectual property or proprietary rights; (c) your violation of any applicable laws or regulations; and/or (d) otherwise related to or arising out of your use of the Apple Software. In no event may you enter into any settlement or like agreement with a third party that affects Apple's rights or binds Apple in any way, without the prior written consent of Apple.

9. Export Control. You may not use or otherwise export or re-export the Apple Software except as authorized by United States law and the laws of the jurisdiction(s) in which the Apple Software was obtained. In particular, but without limitation, the Apple Software may not be exported or re-exported (a) into any U.S. embargoed countries or (b) to anyone on the U.S. Treasury Department's list of Specially Designated Nationals or the U.S. Department of Commerce Denied Person's List or Entity List or any other restricted party lists. By using the Apple Software, you represent and warrant that you are not located in any such country or on any such list. You also agree that you will not use the Apple Software for any purposes prohibited by United States law, including, without limitation, the development, design, manufacture or production of missiles, nuclear, chemical or biological weapons.

10. Government End Users. The Apple Software and related documentation are "Commercial Items", as that term is defined at 48 C.F.R. §2.101, consisting of "Commercial Computer Software" and "Commercial Computer Software Documentation", as such terms are used in 48 C.F.R. §12.212 or 48 C.F.R. §227.7202, as applicable. Consistent with 48 C.F.R. §12.212 or 48 C.F.R. §227.7202-1 through 227.7202-4, as applicable, the Commercial Computer Software and Commercial Computer Software Documentation are being licensed to U.S. Government end users (a) only as Commercial Items and (b) with only those rights as are granted to all other end users pursuant to the terms and conditions herein. Unpublished-rights reserved under the copyright laws of the United States.

11. Controlling Law and Severability. This License will be governed by and construed in accordance with the laws of the State of California, excluding its conflict of law principles. This License shall not be governed by the United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods, the application of which is expressly excluded. If you are a consumer based in the United Kingdom, this License will be governed by the laws of the jurisdiction of your residence. If for any reason a court of competent jurisdiction finds any provision, or portion thereof, to be unenforceable, the remainder of this License shall continue in full force and effect.

12. Complete Agreement; Governing Language. This License constitutes the entire agreement between you and Apple relating to the Apple Software, and supersedes all prior or contemporaneous understandings regarding such subject matter. No amendment to or modification of this License will be binding unless in writing and signed by Apple. Any translation of this License is done for local requirements and in the event of a dispute between the English and any non-English versions, the English version of this License shall govern, to the extent not prohibited by local law in your jurisdiction.

13. Third Party Acknowledgements. Portions of the Apple Software may utilize or include third party software and other copyrighted material. Acknowledgements, licensing terms and disclaimers for such material are contained in the electronic documentation for the Apple Software, and your use of such material is governed by their respective terms.

EA1711  
7/15/2020

## FRANÇAIS

### APPLE INC.

#### CONTRAT DE LICENCE DE LOGICIEL REALITY COMPOSER POUR iOS et iPadOS

**VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CE CONTRAT DE LICENCE DE LOGICIEL (« LICENCE ») AVANT D'UTILISER LE LOGICIEL APPLE. EN UTILISANT CE LOGICIEL, VOUS RECONNAISSEZ ÊTRE LIÉ PAR LES CONDITIONS DE CETTE LICENCE. SI VOUS ÊTES EN DÉSACCORD AVEC LES TERMES DE CETTE LICENCE, N'INSTALLEZ ET/OU N'UTILISEZ PAS CE LOGICIEL.**

**REMARQUE IMPORTANTE :** dans la mesure où ce logiciel peut être utilisé pour reproduire, modifier, publier et distribuer des données, la licence vous est exclusivement accordée pour la reproduction, la modification, la publication et la distribution de données non protégées par des droits d'auteur, de données dont vous possédez les droits d'auteur ou de données que vous êtes légalement autorisé à reproduire, modifier, publier ou distribuer. En cas d'incertitude quant à votre droit de copier, modifier, publier ou distribuer des données, il est préférable de vous informer auprès de votre conseiller juridique.

#### 1. Généralités.

A. Apple Inc. (« Apple ») vous concède une licence sur, et en aucun cas ne vous vend, le logiciel Apple, la documentation, les interfaces, le contenu, les ressources, les sons, les polices de caractères, les données et tout logiciel de tierce partie accompagnant la présente Licence, en mémoire morte (ROM), sur tout autre support et sous toute autre forme (collectivement, le « Logiciel Apple »), uniquement en vue d'une utilisation conforme aux termes de cet accord. Apple et/ou ses concédants de licence se réservent la totalité des droits qui ne vous sont pas expressément conférés.

B. Apple peut, à sa discrétion, fournir de futures mises à niveau ou mises à jour pour le Logiciel Apple de votre appareil iOS ou iPadOS de marque Apple compatible (globalement, « Appareil Apple »). Les mises à jour et les mises à niveau du Logiciel Apple, le cas échéant, peuvent ne pas inclure l'intégralité des fonctionnalités existantes, des nouvelles fonctionnalités ou du nouveau contenu qu'Apple commercialise pour les nouveaux modèles ou d'autres modèles d'Appareils Apple. Les termes de la présente Licence s'appliquent à toutes les mises à niveau ou mises à jour du Logiciel Apple original fournies par Apple, à moins que ces mises à niveau ou ces mises à jour ne comprennent une licence distincte, auquel cas les conditions de celle-ci prévalent.

C. Si vous décidez d'activer les mises à jour automatiques d'application, votre appareil recherche régulièrement si Apple met à disposition des mises à jour et des mises à niveau, qu'il télécharge et installe automatiquement sur le système et, si besoin est, sur vos périphériques. Vous pouvez désactiver les mise à jour automatiques d'application à tout moment en modifiant les réglages appropriés dans Réglages. Les mises à jour automatiques d'app du Logiciel Apple peuvent également inclure des mises à jour des Données numériques dans la bibliothèque (définies dans la Section 2D ci-dessous) qui sont fournies dans le cadre du Logiciel Apple. Vous pouvez désactiver les mise à jour automatiques d'application à tout moment en modifiant les réglages appropriés dans Réglages.

D. Indépendamment de l'activation ou non des mises à jour automatiques d'app, lorsque le Logiciel Apple est utilisé, le Logiciel Apple vérifie automatiquement auprès d'Apple la présence de mises à jour des Données numériques. Si une mise à jour est disponible, vous êtes invité à télécharger les Données numériques actualisées ou nouvelles. Toutefois, Apple n'est pas tenu de prévoir, et ne garantit pas, la disponibilité de quelconques Données numériques particulières, et les mises à jour respectives peuvent par conséquent contenir des Données numériques différentes des versions précédentes. **Apple se réserve le droit de modifier, retirer ou supprimer automatiquement toute Donnée numérique du Logiciel Apple (ou dans les domaines contrôlés par le Logiciel Apple dans le système**

**d'exploitation) sur votre Appareil Apple de temps à autre si Apple vient à savoir ou a des raisons de penser qu'il est nécessaire de cesser la distribution et l'usage desdites Données numériques, en raison par exemple d'obligations légales ou réglementaires, de morale publique ou pour des considérations d'ordre technique. En utilisant le Logiciel Apple, vous comprenez et acceptez qu'Apple puisse modifier, retirer ou supprimer automatiquement n'importe quelle Donnée numérique.**

## **2. Utilisations permises de la licence et restrictions.**

A. Licence. D'après les conditions de la présente licence, y compris, mais sans limitation, les conditions et limitations indiquées dans la section 2B, et comme autorisé par les « Règles d'utilisation des services et du contenu » stipulées dans les conditions générales des services médias Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>, « Règles d'utilisation »), vous bénéficiez d'une licence limitée, non transmissible et non exclusive, vous autorisant à installer et utiliser le Logiciel Apple sur tout Appareil Apple compatible que vous possédez ou contrôlez. Vous n'êtes pas autorisé à distribuer ni rendre le Logiciel Apple disponible sur un réseau sur lequel il pourrait être utilisé par plusieurs appareils en même temps. Vous ne pouvez vendre le Logiciel Apple, le louer, le louer en crédit-bail, le prêter ni en concéder des licences.

B. Licence de volume ou de maintenance. Si vous avez obtenu le Logiciel Apple dans le cadre d'un programme de licence de volume ou de maintenance d'Apple, les termes de celle-ci déterminent le nombre de copies du Logiciel Apple que vous êtes autorisé à télécharger, installer, utiliser et exécuter sur les Appareils Apple que vous possédez ou contrôlez. À l'exception d'autres accord passés par écrit avec Apple, tous les termes de la présente Licence s'appliquent à votre utilisation du Logiciel Apple obtenu sous licence de volume ou de maintenance.

C. Configuration requise. Le Logiciel Apple est pris en charge uniquement par le matériel de marque Apple possédant la configuration requise spécifiée comme indiqué par Apple.

D. Données numériques. Le titre et les droits de propriété intellectuelle associés aux contenus, y compris, sans limitation, les photographies, le texte, les images, les illustrations, les travaux graphiques, les éléments audio, les éléments vidéo, les éléments de réalité augmentée ou ressources similaires, fournis de façon intégrante au, affichés dans ou accessibles à travers le Logiciel Apple (dans leur ensemble, les « Données numériques ») sont la propriété d'Apple ou de leur détenteur. Ces Données numériques peuvent être protégés par des copyrights ou d'autres lois et traités sur la propriété intellectuelle et peuvent être soumis à des conditions d'utilisation énoncées par la tierce partie fournissant lesdites Données numériques. À l'exception de dispositions fournies sous une autre forme dans la présente Licence, vous pouvez utiliser les Données numériques, sur une base libre de droits, pour créer votre propre contenu original pour votre jeu, app ou autre projet audiovisuel (« Contenu utilisateur ») sous réserve des droits d'Apple de modifier, retirer ou supprimer des Données numériques particulières sur votre Appareil Apple tel qu'énoncé dans la Section 1D ci-dessus. Vous pouvez afficher et distribuer le Contenu utilisateur qui a été créé en utilisant les Données numériques de façon intégrée dans ou en relation avec votre jeu, app ou autre projet audiovisuel ; toutefois, des Données numériques spécifiques ne sauraient être distribuées à des fins commerciales ou autres de manière autonome, ou rassemblées dans leur intégralité ou partiellement sous forme de plans audio, de contenu visuel ou de packs de ressources.

E. Autres restrictions d'usage. Sauf indications contraires contenues dans la présente, (i) cette Licence ne vous accorde aucun droit d'utiliser de telles Données numériques et n'oblige pas Apple à mettre à votre disposition lesdites Données numériques de façon continue ou pour une durée particulière et (ii) vous n'êtes autorisé à utiliser les Données numériques hors du contexte de leur utilisation prévue au sein du Logiciel Apple. Vous acceptez de ne pas utiliser le Logiciel Apple, y compris de quelconques Données numériques, pour quelque activité illégale que ce soit ou de créer du Contenu utilisateur ou des



ressources qui sont offensants ou inappropriés. Vous acceptez en outre de ne pas interférer avec, perturber ou créer de surcharge injustifiée sur les serveurs ou réseaux connectés à l'Appareil Apple ou au Logiciel Apple ou de ne pas violer la réglementation, les règlements ou les procédures desdits réseaux.

F. Pas d'ingénierie inverse. Vous n'êtes pas autorisé à copier le Logiciel Apple, les services fournis par le Logiciel Apple ou toute partie de ces derniers (sauf et exclusivement dans les limites permises par la présente Licence ou les règles d'utilisation qui pourraient vous concerner), ni à les décompiler, à procéder à leur ingénierie inverse, à les désassembler, à tenter d'en dériver le code source, à les déchiffrer, à les modifier ou à créer des produits dérivés (sauf si de telles restrictions étaient interdites par la législation en vigueur ou dans les limites autorisées par les termes et conditions applicables à l'utilisation de composants libres de droits fournis avec le Logiciel Apple). Vous vous engagez en outre à ne pas donner à autrui la possibilité d'effectuer de telles opérations interdites.

G. Respect des réglementations. Vous acceptez d'utiliser le Logiciel Apple et les Services (définis à la section 4 ci-après) conformément aux lois en vigueur dans le pays ou la région où vous résidez, dans le pays ou la région où vous avez téléchargé ce logiciel et ces services ou dans le pays ou la région où vous les utilisez.

H. Logiciel de tierce partie. Apple peut offrir accès à certains logiciels ou services de tierce partie pour votre convenance. Dans la mesure où le Logiciel Apple contient des logiciels ou des services de tierce partie ou fournit l'accès à de tels logiciels ou services, Apple n'a aucune obligation expresse ou implicite de fournir une quelconque assistance technique ou autre pour lesdits logiciels ou services. Veuillez vous adresser directement à l'éditeur de logiciels, au fabricant ou au fournisseur de services approprié, afin d'obtenir une assistance technique et un service après-vente adaptés à ces logiciels, services et/ou produits.

### **3. Accord relatif à l'utilisation des données.**

A. Données d'analyse. Si vous choisissez d'autoriser la collecte de données d'analyse, vous acceptez qu'Apple, ses filiales et ses agents puissent recueillir, tenir à jour, traiter et utiliser des informations techniques, de diagnostic, d'usage et afférentes, notamment, mais sans s'y limiter, des identifiants système ou matériel uniques ou des informations concernant votre Appareil Apple, votre ordinateur, votre système, vos logiciels et les périphériques ; ces informations sont recueillies régulièrement afin de fournir et d'améliorer les produits et les services d'Apple, de faciliter la fourniture aux clients de mises à jour de logiciels, de l'assistance relative aux produits et de services divers (le cas échéant) liés au Logiciel Apple et de vérifier le respect des termes de cette Licence. Apple peut utiliser ces informations, en veillant à ce que l'identité du client ne soit pas dévoilée, pour satisfaire les objectifs susmentionnés. Pour permettre aux partenaires Apple et aux développeurs tiers d'améliorer leurs logiciels, matériels et services conçus pour être exploités conjointement avec des produits Apple, Apple peut fournir également à l'un des partenaires ou développeur tiers susmentionnés un sous-ensemble des informations servant au diagnostic et s'avérant important pour le logiciel, matériel et/ou service du partenaire ou du développeur tiers, pour autant que les informations de diagnostic se présentent sous une forme qui ne vous identifie pas personnellement.

B. Engagement de confidentialité. Vos informations seront à tout instant traitées conformément à l'Engagement de confidentialité d'Apple que vous pouvez consulter à l'adresse : <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Services et éléments de tierce partie.**

A. Général. Le Logiciel Apple peut activer l'accès à l'iTunes Store d'Apple, à l'App Store, iCloud, Maps et à d'autres services et sites web d'Apple et de tierce partie (dénommés collectivement et individuellement « Services »). Il se peut que ce Service ne soit pas disponible dans toutes les langues

ou tous les pays. L'utilisation de ces Services requiert un accès Internet et peut nécessiter, pour certains d'entre eux, de posséder un identifiant Apple et d'accepter des conditions supplémentaires, voire entraîner des frais supplémentaires. En utilisant ce logiciel avec un compte iTunes Store, un identifiant Apple ou tout autre type de service Apple, vous acceptez les conditions générales de ce service, par exemple la dernière version des conditions générales des services médias Apple disponible à l'adresse <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. L'utilisation des services iCloud est sujette aux conditions générales suivantes d'iCloud disponibles sur le site <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> et à l'Engagement de confidentialité d'Apple disponible sur le site <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Vous acceptez qu'en utilisant les Services, il est possible que vous soyez confronté à du contenu qui vous paraisse offensant, indécent ou choquant et que de tels contenus peuvent être signalés comme explicites ou ne pas l'être. Néanmoins, vous acceptez d'utiliser les Services à vos risques et périls, et qu'Apple ne peut en aucun cas être tenu pour responsable du contenu que vous pouvez trouver offensant, indécent ou choquant.

D. Certains Services peuvent afficher, contenir ou mettre à disposition du contenu, des données, des informations, des applications ou des documents de tierce partie (« Éléments de tierce partie ») ou fournir des liens vers certains sites web de tierce partie. En utilisant ces services, vous reconnaissez et acceptez qu'Apple ne peut en aucun cas être tenu pour responsable de l'examen et de l'évaluation du contenu, de la précision, de l'exhaustivité, de l'exactitude, de la validité, du respect des droits d'auteur, de la légalité, de la décence, de la qualité et de tout autre aspect de ces données ou sites web tiers. Apple, ses représentants, filiales et succursales ne garantissent pas, n'approuvent pas, n'assument pas et ne pourront pas être tenus pour responsables vis-à-vis de vous ou de tout autre tiers, de tous les services, données ou sites web tiers ou de toutes autres données, produits ou services tiers. Les données et les liens tiers vers d'autres sites web vous sont fournis uniquement pour des raisons pratiques.

E. Dans la mesure où vous téléchargez du contenu utilisateur via les Services, vous signifiez détenir tous les droits relatifs audit contenu ou posséder l'autorisation ou la permission juridique de télécharger le contenu utilisateur et que celui-ci n'enfreint aucune condition de service des Services. Vous reconnaissez que les Services reprennent du contenu, des informations et des éléments protégés, y compris, mais sans s'y limiter, les Données numériques, appartenant à Apple, au propriétaire du site et/ou ses concédants, et protégés par les lois relatives à la propriété intellectuelle et lois connexes, notamment, mais sans s'y limiter, les droits d'auteur. Vous acceptez de ne pas utiliser ce contenu, ces informations ou ces éléments propriétaire que dans le cadre de l'utilisation autorisée des Services - et non dans le cadre de pratiques étant en contradiction avec les conditions générales de cette Licence ou enfreignant tout droit de propriété intellectuelle d'une tierce partie ou d'Apple. Aucune partie des Services ne peut être reproduite sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit. Vous vous engagez à ne pas modifier, louer, louer à bail, prêter, vendre, distribuer ou créer de produit dérivé des Services, de quelque façon que ce soit, et à ne pas exploiter les Services de façon non autorisée, notamment, mais sans s'y limiter, en utilisant les Services pour transmettre n'importe quel virus, ver, cheval de Troie ou tout autre logiciel malveillant ou en entraînant une surcharge des capacités réseau. Vous acceptez en outre de ne pas utiliser les Services de quelque manière que ce soit pour harceler, insulter, traquer, menacer, diffamer ou violer les droits d'un tiers. Apple ne saurait être tenu responsable d'une telle utilisation ni d'éventuels messages insultants, diffamatoires, violents, menaçants ou illégaux que vous pourriez recevoir dans le cadre de l'utilisation de ces Services.

F. De plus, les Services et les Éléments de tierce partie potentiellement accessibles, affichables ou susceptibles d'être référencés par des liens à partir du Logiciel Apple ne sont pas proposés dans toutes les langues ou dans tous les pays et toutes les régions. Apple ne garantit d'aucune forme que ces

Services et Données de tierce partie puissent être appropriés ou utilisables partout. Dans la mesure où vous choisissez d'utiliser ou d'accéder à ces Services et Données de tierce partie, vous le faites à votre initiative personnelle et restez responsable de le faire en accord avec la loi et notamment, mais sans limitation, les lois nationales et les lois relatives à la confidentialité et à la collecte de données. Apple et ses concédants de licence se réservent le droit de modifier, suspendre, supprimer ou désactiver l'accès aux Services à tout moment sans préavis. Apple ne pourra en aucun cas être tenu pour responsable de la suppression ou de la désactivation de l'accès à ces services. Apple peut également imposer des limites à l'utilisation ou à l'accès à certains Services, sans préavis et sans garantie pour vous.

**5. Terme de la licence.** Cette licence est d'application jusqu'à son terme. Vos droits découlant de cette licence prendront automatiquement fin ou cesseront d'être effectifs sans notification de la part d'Apple si vous ne vous conformez pas à l'une quelconque de ses dispositions. Dès l'expiration de cette licence, vous serez tenu de cesser toute utilisation du Logiciel Apple et de détruire tous les exemplaires, complets ou partiels, dudit logiciel. Les sections 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 et 12 de cette Licence peut survivre à une telle résiliation.

**6. Exclusion de garanties.**

A. Si vous êtes un client qui est un consommateur (quelqu'un qui utilise le Logiciel Apple en dehors de son commerce, son entreprise ou sa profession), il se peut que vous bénéficiiez, dans votre pays de résidence, de droits selon lesquels les limitations suivantes ne s'appliqueraient pas à vous. Dans les pays où ces limitations sont interdites, elles ne s'appliquent pas. Pour en savoir plus sur vos droits, prenez contact avec un organisme local de conseil aux consommateurs.

B. VOUS RECONNAISSEZ ET ADMETTEZ EXPRESSÉMENT QUE, DANS LA MESURE AUTORISÉE PAR LA LÉGISLATION EN VIGUEUR, L'UTILISATION DU LOGICIEL APPLE ET DE TOUT SERVICE FOURNI PAR LEDIT LOGICIEL OU ACCESSIBLE VIA CE DERNIER EST À VOS RISQUES ET PÉRILS ET QUE LA TOTALITÉ DU RISQUE RELATIF À LA QUALITÉ, AUX PERFORMANCES, À L'EXACTITUDE ET AU MANIEMENT SATISFAISANTS REPOSE SUR VOUS.

C. DANS LA LIMITE MAXIMALE AUTORISÉE PAR LA LOI, LE LOGICIEL APPLE ET LES SERVICES SONT FOURNIS « EN L'ÉTAT » ET « SELON LA DISPONIBILITÉ », AVEC TOUS LES DÉFAUTS ET SANS GARANTIE D'AUCUNE SORTE ; APPLE ET SES CONCÉDANTS DE LICENCE (COLLECTIVEMENT DÉNOMMÉS « APPLE » DANS LE CADRE DES SECTIONS 6 ET 7) REJETTENT TOUTE GARANTIE ET CONDITION CONCERNANT LE LOGICIEL APPLE ET LES SERVICES, QUE CE SOIT EXPRESSÉMENT, IMPLICITEMENT, STATUTAIREMENT, Y COMPRIS, MAIS SANS LIMITATION TOUTE GARANTIE ET/ CONDITION IMPLICITE MARCHANDE, DE SATISFACTION, D'ADÉQUATION À UN OBJECTIF PARTICULIER, D'EXACTITUDE, DE JOUISSANCE DU LOGICIEL OU DES SERVICES ET DE NON-EMPIÉTEMENT SUR LES DROITS DE TIERCE PARTIE.

D. APPLE NE GARANTIT PAS CONTRE L'INTERFÉRENCE ENVERS VOTRE JOUISSANCE DU LOGICIEL APPLE ET DES SERVICES, QUE LES FONCTIONS CONTENUES OU LES SERVICES EFFECTUÉS OU FOURNIS PAR LE LOGICIEL APPLE SATISFERONT VOS BESOINS, QUE LE FONCTIONNEMENT DU LOGICIEL APPLE OU DES SERVICES SERA ININTERROMPU OU LIBRE DE TOUTE ERREUR, QUE LES SERVICES SERONT TOUJOURS DISPONIBLE, QUE LE LOGICIEL APPLE OU LES SERVICES SERONT COMPATIBLES OU QU'ILS FONCTIONNERONT AVEC DES LOGICIELS, DES APPLICATIONS OU DES SERVICES TIERS. IL SE PEUT QUE L'INSTALLATION DE CE LOGICIEL APPLE AFFECTE LA DISPONIBILITÉ ET LE BON FONCTIONNEMENT DE LOGICIELS DE TIERCE PARTIE, D'APPLICATIONS OU DE SERVICES DE TIERCE PARTIE AINSI QUE DE PRODUITS ET DE SERVICES APPLE.

E. VOUS CONFIRMEZ AVOIR PRIS CONNAISSANCE DU FAIT QUE LE LOGICIEL APPLE ET LES SERVICES NE SONT PAS PRÉVUS NI CONÇUS POUR UN USAGE DANS DES SITUATIONS OU DES ENVIRONNEMENTS OÙ DES PANNES, DES RETARDS, DES ERREURS OU DES INEXACTITUDES

DANS LA TRANSMISSION DES DONNÉES OU DES INFORMATIONS PAR LE BIAIS DU LOGICIEL APPLE OU DES SERVICES POURRAIENT CAUSER UN DOMMAGE DE QUELQUE TYPE QUE CE SOIT, Y COMPRIS NOTAMMENT, LA MORT, DES DÉGÂTS CORPORELS OU UN DOMMAGE FINANCIER, PHYSIQUE, MATÉRIEL, DE PROPRIÉTÉ OU ÉCOLOGIQUE, QU'IL S'AGISSE D'UNE UTILISATION DANS LES SITES NUCLÉAIRES, LES AVIONS, LES SYSTÈMES DE NAVIGATION OU DE COMMUNICATION, LE CONTRÔLE AÉRIEN, L'ASSISTANCE MÉDICALE OU LES SYSTÈMES D'ARMEMENT.

F. AUCUNE INFORMATION, ORALE OU ÉCRITE, NI AUCUN CONSEIL DONNÉ PAR APPLE OU UN REPRÉSENTANT AUTORISÉ D'APPLE NE CONSTITUERA UNE GARANTIE. EN CAS DE DÉFAILLANCE DU LOGICIEL APPLE OU DES SERVICES, VOUS ASSUMEZ LE COÛT TOTAL DE TOUS LES ENTRETIENS, RÉPARATIONS ET CORRECTIONS NÉCESSAIRES. CERTAINES JURIDICTIONS NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION DE GARANTIES IMPLICITES OU DE LIMITATIONS SUR LES DROITS STATUTAIRES D'UN CONSOMMATEUR EN VIGUEUR, PAR CONSÉQUENT, L'EXCLUSION ET LES LIMITATIONS CI-DESSUS RISQUENT DE NE PAS S'APPLIQUER À VOUS.

**7. Limitation de responsabilité.** DANS LA MESURE OÙ LA LÉGISLATION EN VIGUEUR NE L'INTERDIT PAS, EN AUCUN CAS APPLE NE SERA RESPONSABLE DE DOMMAGE CORPOREL NI DE QUELCONQUE DOMMAGE ACCIDENTEL, SPÉCIAL, INDIRECT OU ACCESSOIRE, Y COMPRIS DE FAÇON NON LIMITATIVE, LES DOMMAGES DUS AUX PERTES DE BÉNÉFICES, LA CORRUPTION OU LA PERTES DE DONNÉES OU D'INFORMATIONS, L'ÉCHEC DE TRANSMISSION OU DE RÉCEPTION DE DONNÉES, L'INTERRUPTION DES ACTIVITÉS OU TOUT AUTRE DOMMAGE COMMERCIAL OU PERTE COMMERCIALE RÉSULTANT DE OU RELATIFS À VOTRE UTILISATION OU VOTRE INAPTITUDE À UTILISER LE LOGICIEL APPLE OU LES SERVICES OU TOUT LOGICIEL, APPLICATION OU SERVICE DE TIERCE PARTIE CONJOINTEMENT AVEC LE LOGICIEL APPLE OU LES SERVICES, QUELLE QU'EN SOIT LA CAUSE, SANS TENIR COMPTE DE LA THÉORIE DE LA RESPONSABILITÉ (QUE CE SOIT POUR RUPTURE DE CONTRAT, EN RESPONSABILITÉ CIVILE, OU AUTRE) ET MÊME SI APPLE A ÉTÉ INFORMÉ DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES. CERTAINES JURIDICTIONS NE PERMETTANT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DE RESPONSABILITÉ POUR DOMMAGES PERSONNELS, INDIRECTS OU ACCESSOIRES, IL EST POSSIBLE QUE CETTE LIMITATION NE VOUS CONCERNE PAS. La responsabilité totale d'Apple envers vous au titre de tout dommage (en dehors de ce que la législation pourrait exiger dans les cas impliquant une blessure) n'excédera en aucun cas la somme de cinquante dollars (50 \$). Les limitations susdites s'appliqueront même si le recours indiqué ci-dessus fait défaut à sa vocation essentielle.

**8. Indemnisation.** Dans toute la portée permise par la loi, vous acceptez d'indemniser, de défendre et de dégager de toute responsabilité Apple, ses directeurs, ses représentants, ses employés, ses fournisseurs indépendants et ses agents (chacun étant une « Partie indemnisée Apple ») quant aux réclamations, pertes, dettes, dommages, dépenses et frais (y compris, mais sans s'y limiter, les frais d'avocat et de justice) encourus par une Partie indemnisée Apple et découlant de : (a) un manquement de votre part à la présente Licence ; (b) une réclamation quelconque que votre Contenu utilisateur ou l'affichage, la distribution, la vente, l'offre, l'usage ou l'importation de votre Contenu utilisateur viole ou enfreint une quelconque propriété intellectuelle ou un quelconque droit de propriété de tierce partie ; (c) un manquement de votre part de toute loi ou réglementation en vigueur ; et/ou (d) en relation avec ou découlant d'une autre façon de votre usage du Logiciel Apple. Vous ne pouvez en aucun cas conclure avec une tierce partie un accord de règlement ou une autre forme d'accord qui affecte les droits d'Apple ou lie Apple d'une quelconque façon sans le consentement préalable écrit d'Apple.

**9. Contrôle des exportations.** Vous ne pouvez utiliser, exporter ou réexporter le Logiciel Apple que conformément à la législation des États-Unis et à la législation de la ou des juridictions dans lesquelles vous avez acquis le Logiciel Apple. En particulier, mais sans limitation, le Logiciel Apple ne peut être exporté ni réexporté (a) vers tout pays soumis à embargo des États-Unis ou (b) à toute personne figurant

sur la liste « Specially Designated Nationals » du Ministère des Finances des États-Unis ou sur les listes « Denied Persons » ou « Denied Entity » du Ministère du Commerce des États-Unis ou toute autre liste de parties non autorisées. En utilisant le Logiciel Apple, vous déclarez et garanzissez n'être pas situé dans un de ces pays ou inscrit sur les listes mentionnées ci-dessus. Vous acceptez également de ne pas utiliser le Logiciel Apple à des fins non autorisées par la législation des États-Unis, ce qui inclut, sans limitation, le développement, la conception, la fabrication ou la production de missiles et d'armes nucléaires, chimiques ou biologiques.

**10. Gouvernement des États-Unis.** Le Logiciel Apple et sa documentation sont des « Commercial Items » (éléments commerciaux), en vertu de la définition figurant dans la clause 48 C.F.R. (Code of Federal Rules) §2.101, consistant en « Commercial Computer Software » (logiciel) et « Commercial Computer Software Documentation » (documentation), en vertu de la définition de ces termes dans les clauses 48 C.F.R. §12.212 ou 48 C.F.R. §227.7202. Conformément à la clause 48 C.F.R. §12.212 ou 48 C.F.R. §227.7202-1 à 227.7202-4, le cas échéant, le logiciel (« Commercial Computer Software ») et la documentation (« Commercial Computer Software Documentation ») ne sont cédés sous licence aux utilisateurs finaux employés par le gouvernement américain (a) qu'en tant que « Commercial Items » et (b) uniquement avec les droits accordés à tous les autres utilisateurs finaux conformément aux conditions générales du présent contrat de licence. Droits non publiés réservés en vertu de la législation des droits d'auteur en vigueur aux États-Unis.

**11. Loi applicable et divisibilité du contrat.** Cette Licence sera régie et interprétée en conformité avec la législation de l'État de Californie, mis à part les conflits en matière de principes légaux. Cette Licence ne sera pas régie par la Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de biens, dont l'application est expressément exclue. Si vous êtes un consommateur résidant au Royaume-Uni, la présente Licence sera régie par les lois de la juridiction dans laquelle vous résidez. Si pour une raison quelconque un tribunal ayant juridiction juge qu'une disposition de la présente licence est inapplicable, en totalité ou en partie, les autres dispositions de la présente licence resteront entièrement applicables.

**12. Accord complet ; langue de référence.** La présente Licence constitue l'intégralité de l'accord entre vous et Apple quant au Logiciel Apple et remplace tous les propositions ou accords antérieurs ou actuels, écrits ou verbaux, à ce sujet. Aucun amendement ni aucune modification de cette licence ne prendront effet à moins d'être stipulés par écrit et signés par un représentant dûment agréé d'Apple. Toute traduction de la présente licence est effectuée pour des besoins locaux. En cas de litige entre la version anglaise et toute autre version, seule la version anglaise sera d'application, dans les limites non prohibées par les lois locales de votre juridiction.

**13. Mentions concernant les tierces parties.** Certaines portions du Logiciel Apple peuvent utiliser ou inclure des logiciels de tierce partie et des mentions concernant les droits d'auteur. Les remerciements, les conditions de licence et les exclusions de garanties desdits éléments figurent dans la documentation électronique du Logiciel Apple, et votre utilisation desdits éléments est régie par leurs conditions respectives.

EA1711  
15/07/2020

DEUTSCH

**APPLE INC.**

**REALITY COMPOSER FÜR iOS- UND iPadOS-SOFTWARELIZENZVERTRAG**

**BITTE LIES DIESEN SOFTWARELIZENZVERTRAG („LIZENZ“) SORGFÄLTIG DURCH, BEVOR DU DIE APPLE-SOFTWARE IN BETRIEB NIMMST. INDEM DU DIE APPLE-SOFTWARE VERWENDEST, ERKLÄRST DU DEIN EINVERSTÄNDNIS MIT DEN BESTIMMUNGEN DES NACHSTEHENDEN LIZENZVERTRAGS. INSTALLIERE UND/ODER VERWENDE DIE SOFTWARE NICHT, WENN DU MIT DEN BESTIMMUNGEN DIESES LIZENZVERTRAGS NICHT EINVERSTANDEN BIST.**

**WICHTIGER HINWEIS: Bis zu dem Maße, in dem diese Software zur Reproduktion, Änderung, Veröffentlichung und Verteilung von Materialien verwendet werden kann, erteilt dir der Lizenzgeber hiermit lediglich das Recht zur Reproduktion, Änderung, Veröffentlichung und Verteilung von Materialien, (i) die nicht durch Urheberrechte geschützt sind, (ii) für die du das Urheberrecht besitzt oder (iii) zu deren Reproduktion, Änderung, Veröffentlichung oder Verteilung du bevollmächtigt oder rechtlich autorisiert bist. Wenn du dir über dein Recht zum Kopieren, Ändern, Veröffentlichern oder Verteilen von Materialien jeglicher Art nicht im Klaren bist, wende dich bitte an deinen Rechtsbeistand.**

1. Allgemeines.

A. Die Apple-Software, Dokumentation, Benutzeroberflächen, Inhalte, Materialien, Audioinhalte, Schriften, Daten und jegliche zu dieser Lizenz gehörige Drittanbietersoftware (gemeinsam „Apple-Software“), unabhängig davon, ob diese auf einem ROM, einem anderen Speichermedium oder in anderer Form gespeichert sind, werden dir von Apple Inc. („Apple“) für die Nutzung im Rahmen dieser Lizenz lizenziert, nicht verkauft. Apple und/oder die Lizenzgeber von Apple bleiben Eigentümer der Apple-Software und behalten sich alle Rechte vor, die dir nicht ausdrücklich erteilt werden.

B. Apple kann nach eigenem Ermessen künftige Upgrades oder Aktualisierungen der Apple-Software für dein kompatibles Apple-iOS- oder -iPadOS-Gerät (gemeinsam „Apple-Gerät“) bereitstellen. Die Apple-Softwareaktualisierungen und -Upgrades, sofern vorhanden, enthalten unter Umständen nicht alle vorhandenen Softwarefunktionen, neuen Funktionen oder neuen Inhalte, die Apple für neuere oder andere Modelle von Apple-Geräten freigibt. Die Bestimmungen dieser Lizenz gelten für jegliche von Apple für das Original Apple-Softwareprodukt bereitgestellten Software-Upgrades oder Aktualisierungen, es sei denn, ein solches Upgrade oder eine solche Aktualisierung umfasst eine separate Lizenz. In diesem Fall erklärst du dich damit einverstanden, dass die Bestimmungen dieser Lizenz für dieses Upgrade oder diese Aktualisierung Gültigkeit haben.

C. Wenn du dich entscheidest, automatische App-Aktualisierungen zuzulassen, prüft dein Gerät regelmäßig, ob Apple Aktualisierungen und Upgrades der Apple-Software bereitstellt. Wenn eine Aktualisierung oder ein Upgrade verfügbar ist, wird diese Aktualisierung oder dieses Upgrade automatisch heruntergeladen und auf deinem Gerät und, sofern zutreffend, auf deinen Peripheriegeräten installiert. Automatische App-Aktualisierungen der Apple-Software umfassen möglicherweise auch Aktualisierungen für die Sammlung von digitalen Inhalten (wie in Absatz 2D unten definiert), die als Teil der Apple-Software bereitgestellt werden. Du kannst die automatischen App-Aktualisierungen jederzeit deaktivieren, indem du die entsprechenden Einstellungen für App-Aktualisierungen unter „Einstellungen“ änderst.

D. Wenn die Apple-Software verwendet wird, prüft sie automatisch, ob Apple Aktualisierungen für digitale Materialien verfügbar macht, gleich ob automatische App-Aktualisierungen aktiviert sind oder nicht. Ist eine Aktualisierung verfügbar, wirst du aufgefordert, die aktualisierten oder neuen digitalen Materialien herunterzuladen. Es besteht jedoch keine Verpflichtung seitens Apple, für die Verfügbarkeit

bestimmter digitaler Materialien zu sorgen, und Apple übernimmt hierfür keine Gewähr; die entsprechenden Aktualisierungen können daher einige digitale Materialien enthalten, die sich von denen früherer Versionen unterscheiden. **Apple behält sich das Recht vor, von Zeit zu Zeit digitale Materialien in der Apple-Software (oder in Bereichen, die von der Apple-Software im Betriebssystem gesteuert werden) auf deinem Apple-Gerät zu modifizieren, zu entfernen oder zu löschen, wenn Apple Kenntnis davon erlangt oder Grund zu der Annahme hat, dass die Einstellung der Verteilung und Nutzung solcher digitalen Materialien aus bestimmten Gründen erforderlich wird, etwa aufgrund von rechtlichen oder behördlichen Anforderungen, öffentlicher Moral oder technischen Überlegungen. Durch Verwenden der Apple-Software verstehst du und erklärst du dich damit einverstanden, dass Apple digitale Materialien jeglicher Art automatisch modifizieren, entfernen oder löschen darf.**

## 2. Nutzung und Beschränkungen.

A. Lizenz. Gemäß den Bestimmungen dieser Lizenz, einschließlich, jedoch nicht beschränkt auf die Bedingungen und Einschränkungen in Absatz 2B, und wie in den „Regeln für die Nutzung der Dienste und Inhalte“ in den „Bedingungen der Apple Media Services“ (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) („Nutzungsregeln“) gestattet, erteilt Apple dir hiermit eine eingeschränkte, nicht übertragbare, nicht ausschließliche Lizenz zum Installieren und Verwenden der Apple-Software auf jedem kompatiblen Apple-Gerät, dessen Eigentümer du bist bzw. das deiner Kontrolle unterliegt. Es ist dir untersagt, die Apple-Software über ein Netzwerk, in dem sie auf mehreren Geräten gleichzeitig verwendet werden kann, zu verteilen oder zur Verfügung zu stellen. Es ist dir nicht gestattet, die Apple-Software zu vermieten, zu verleasen, zu verleihen, zu verkaufen, neu zu verteilen oder Unterlizenzen für die Apple-Software zu vergeben.

B. Volumen- oder Maintenance-Lizenz. Wenn du die Apple-Software im Rahmen eines Programms für Volumen- oder Maintenance-Lizenzen bei Apple erworben hast, legen die Bestimmungen deiner Volumen- bzw. Maintenance-Lizenz die Anzahl der Kopien der Apple-Software fest, die du auf Apple-Geräten, deren Eigentümer du bist bzw. die deiner Kontrolle unterliegen, herunterladen, installieren, verwenden und ausführen darfst. Soweit nichts anderes schriftlich mit Apple vereinbart wurde, gelten alle anderen Bestimmungen dieser Lizenz für deine Nutzung der Apple-Software, die du im Rahmen einer Volumen- oder Maintenance-Lizenz erhalten hast.

C. Systemvoraussetzungen. Die Apple-Software wird nur auf Apple-Hardware unterstützt, die die von Apple angegebenen Systemvoraussetzungen erfüllt.

D. Inhalte und digitale Materialien. Das Eigentums- und Urheberrecht an jeglichen Inhalten, einschließlich ohne Einschränkung Fotografien, Texten, Bildern, Grafiken, Illustrationen, Audio- und Videoinhalten, erweiterter Realität (Augmented Reality) oder ähnlichen Materialien, die als Teil der Apple-Software bereitgestellt oder angezeigt werden bzw. auf die über die Apple-Software zugegriffen wird (gemeinsam „digitale Materialien“), liegt bei Apple bzw. den jeweiligen Eigentümern dieser Inhalte. Solche digitalen Materialien sind möglicherweise durch Urheberrechte oder andere Rechte und Verträge hinsichtlich des geistigen Eigentums geschützt und können den Nutzungsbestimmungen des Dritten unterliegen, der diese digitalen Materialien bereitstellt. Soweit in dieser Lizenz nicht anderweitig festgelegt, bist du berechtigt, die digitalen Materialien auf gebührenfreier Basis zu nutzen, um eigene Originalinhalte für dein Spiel, deine App oder dein sonstiges audiovisuelles Projekt zu erstellen („Benutzerinhalte“), vorbehaltlich des Rechts von Apple, bestimmte digitale Materialien auf deinem Apple-Gerät zu modifizieren, zu entfernen oder zu löschen, wie in Absatz 1D oben festgelegt. Du bist berechtigt, Benutzerinhalte, die anhand der digitalen Materialien als Teil deines Spiels, deiner App oder deines sonstigen audiovisuellen Projekts oder in Zusammenhang damit erstellt wurden, anzuzeigen und zu verteilen. Es ist dir jedoch nicht gestattet, individuelle digitale Materialien kommerziell oder in anderer Weise auf eigenständiger Basis zu verteilen oder als Audioclips, visuelle Inhalte oder Materialpakete neu zu verpacken.

E. Sonstige Nutzungsbeschränkungen. Soweit in dieser Lizenz nicht anderweitig festgelegt, (i) gewährt dir diese Lizenz keinerlei Rechte zur Nutzung solcher digitalen Materialien, noch verpflichtet sie Apple, dir solche digitalen Materialien kontinuierlich oder für einen bestimmten Zeitraum zur Verfügung zu stellen, und (ii) es ist dir nicht gestattet, die digitalen Materialien in anderer Weise außerhalb ihrer beabsichtigten Bestimmung als Teil der Apple-Software zu verwenden. Du verpflichtest dich, die Apple-Software, einschließlich digitaler Materialien jeglicher Art, nicht für betrügerische oder rechtswidrige Aktivitäten zu verwenden, bzw. keine Benutzerinhalte oder Materialien zu erstellen, die beleidigend oder unangemessen sind. Du verpflichtest dich ferner, es zu unterlassen, Server oder Netzwerke, die mit dem Apple-Gerät oder der Apple-Software verbunden sind, zu beeinträchtigen, zu unterbrechen oder übermäßig zu belasten oder die Regelungen, Richtlinien und Verfahren solcher Netzwerke zu missachten.

F. Kein Zurückentwickeln. Es ist dir nicht gestattet und du verpflichtest dich, es zu unterlassen und es anderen nicht zu gestatten, die Apple-Software oder jegliche von der Apple-Software bereitgestellten Dienste oder Teile davon zu kopieren (sofern dies nicht ausdrücklich im Rahmen dieses Lizenzvertrags oder der Nutzungsbestimmungen, sofern diese für dich gelten, gestattet ist), zu dekompileieren, zurückzuentwickeln, zu disassemblieren, Versuche zur Ableitung des Quellcodes zu unternehmen, den Quellcode zu entschlüsseln, zu modifizieren oder abgeleitete Werke der Apple-Software oder jeglicher von der Apple-Software bereitgestellter Dienste oder Teilen davon zu erstellen (sofern dies nicht und nur in dem Ausmaß, in dem jegliche vorgenannte Beschränkung durch gesetzliche Vorschriften untersagt ist oder durch die Lizenzbestimmungen, die die Nutzung der in der Apple-Software enthaltenen Open-Source-Komponenten regeln, gestattet ist).

G. Einhaltung von Gesetzen. Du erklärst dich damit einverstanden, die Apple-Software und -Dienste (wie in Absatz 4 unten definiert) in Übereinstimmung mit allen anwendbaren Gesetzen zu verwenden, einschließlich lokale Gesetze des Landes oder der Region, in dem bzw. der du wohnhaft bist oder in dem bzw. der du die Apple-Software und -Dienste lädst oder verwendest.

H. Software von Drittanbietern. Apple stellt möglicherweise den Zugriff auf bestimmte Software oder Dienste von Drittanbietern aus Gefälligkeit bereit. In dem Maße, in dem die Apple-Software solche Drittanbietersoftware oder -dienste enthält oder Zugriff darauf bereitstellt, besteht für Apple keine ausdrückliche oder implizierte Verpflichtung, technischen oder sonstigen Support für solche Software oder Dienste bereitzustellen. Wende dich bitte direkt an den entsprechenden Softwareanbieter, Softwarehersteller oder Dienstleister, um technischen Support und Kundendienst für seine Software, Dienste und/oder Produkte zu erhalten.

### 3. Einwilligung zur Verwendung von Daten.

A. Analysedaten. Wenn du dich für die Sammlung von Analysedaten entscheidest, erklärst du dein Einverständnis damit, dass Apple, seine Tochtergesellschaften und Auftragnehmer Diagnosedaten sowie technische, nutzungsrelevante und zugehörige Informationen, einschließlich insbesondere eindeutige System- oder Hardwarekennungen, Informationen über dein Apple-Gerät, deinen Computer, deine Systemsoftware und Softwareprogramme sowie deine Peripheriegeräte sammeln, verwalten, verarbeiten und verwenden dürfen. Diese Informationen werden regelmäßig gesammelt, um Produkte und Dienste von Apple bereitzustellen und zu verbessern, die Bereitstellung von Softwareaktualisierungen, Produktsupport und anderen Diensten für dich (sofern vorhanden) in Verbindung mit der Apple-Software zu vereinfachen und um die Einhaltung der Bestimmungen dieses Lizenzvertrags zu überprüfen. Apple ist berechtigt, diese Informationen zu nutzen, sofern diese für die oben beschriebenen Zwecke in einer Form gesammelt werden, die keinerlei Rückschlüsse auf deine Person zulässt. Damit Partner und Fremdentwickler von Apple die Möglichkeit erhalten, ihre für die Nutzung mit Apple-Produkten ausgelegte(n) Software, Hardware und Dienste zu optimieren, stellt Apple solchen Partnern oder Fremdentwicklern möglicherweise einen Teil seiner Diagnoseinformationen bereit, der für die Software,



Hardware und/oder Dienste dieses Partners oder Entwicklers relevant ist, vorausgesetzt, diese Informationen werden in einer Form verwendet, die keinerlei Rückschlüsse auf deine Person zulässt.

B. Datenschutzrichtlinie. Deine Informationen werden jederzeit gemäß der Apple-Datenschutzrichtlinie behandelt, die unter folgender Adresse verfügbar ist: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

#### 4. Dienste und Materialien von Drittanbietern.

A. Allgemeines. Die Apple-Software gewährt möglicherweise Zugang zu(m) iTunes Store, App Store, iCloud und der Karten-App von Apple und zu anderen Diensten und Websites von Apple und Drittanbietern (gemeinsam und einzeln als „Dienste“ bezeichnet). Solche Dienste sind möglicherweise nicht in allen Sprachen oder in allen Ländern verfügbar. Die Nutzung dieser Dienste erfordert Internetzugang und die Nutzung bestimmter Dienste erfordert möglicherweise eine Apple-ID, setzt möglicherweise dein Einverständnis mit zusätzlichen Servicebedingungen voraus und unterliegt unter Umständen zusätzlichen Gebühren. Indem du diese Software zusammen mit einem iTunes Store-Account, einer Apple-ID oder einem anderen Apple-Dienst verwendest, erklärst du dein Einverständnis mit den anwendbaren Servicebedingungen für diesen Dienst, etwa den aktuellen Apple Media Services-Bedingungen, die du über die Webseite <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/> anzeigen und nachlesen kannst.

B. Wenn du dich entscheidest, die iCloud-Dienste über die Apple-Software zu nutzen, unterliegt diese Nutzung den folgenden zusätzlichen Bestimmungen: den iCloud-Bestimmungen, die unter <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> verfügbar sind, und der Apple-Datenschutzstrategie, die unter <https://www.apple.com/legal/privacy/> verfügbar ist.

C. Es ist dir bekannt, dass du bei der Nutzung jedes der Dienste möglicherweise mit Inhalten konfrontiert wirst, die beleidigend, vulgär oder unmoralisch sind, wobei gegebenenfalls darauf hingewiesen werden kann, dass die Inhalte anstößige Sprache enthalten. Du erklärst dich damit einverstanden, diese Dienste auf eigene Verantwortung zu nutzen und dass Apple dir gegenüber nicht für Inhalte haftet, die als beleidigend, vulgär oder unmoralisch angesehen werden können.

D. Bestimmte Dienste können Inhalte, Daten, Informationen, Programme oder Materialien von Drittanbietern („Drittanbietermaterialien“) anzeigen, enthalten oder zur Verfügung stellen oder Links zu bestimmten Websites von Drittanbietern bereitstellen. Indem du diese Dienste verwendest, bestätigst du und erklärst dich ausdrücklich damit einverstanden, dass Apple nicht verantwortlich ist für die Prüfung oder Bewertung der Inhalte, Genauigkeit, Vollständigkeit, Aktualität, Gültigkeit, Urheberrechtskonformität, Legalität, Integrität, Qualität oder sonstiger Aspekte solcher Materialien oder Websites von Drittanbietern. Apple, seine Mitarbeiter, Partner- oder Tochtergesellschaften gewähren oder bestätigen und übernehmen und tragen keinerlei Haftung oder Verantwortung dir oder Dritten gegenüber für jegliche Drittanbieterdienste, Drittanbietermaterialien oder -websites oder für sonstige Materialien, Produkte oder Dienste von Drittanbietern. Drittanbietermaterialien und Links zu anderen Websites werden dir nur aus Gefälligkeit bereitgestellt.

E. Soweit du durch Nutzung der Dienste Inhalte hochlädst, erklärst du, dass du Inhaber aller Rechte an den Benutzerinhalten bist oder dass du über die Berechtigung verfügst oder anderweitig durch Gesetze autorisiert bist, diese Benutzerinhalte hochzuladen, und dass diese Benutzerinhalte nicht gegen Servicebedingungen verstoßen, die für die Dienste anwendbar sind. Du erkennst hiermit an, dass die Dienste proprietäre Inhalte, Informationen und Materialien, einschließlich ohne Einschränkung digitale Materialien enthalten, deren Eigentümer Apple, der Website-Eigentümer und/oder deren Lizenzgeber ist/ sind, und die durch anwendbare Gesetze zum Schutz des geistigen Eigentums oder durch sonstige Gesetze, darunter, jedoch nicht ausschließlich, durch das Urheberrecht, geschützt sind. Du verpflichtest dich, diese proprietären Inhalte, Informationen oder Materialien nicht zu anderen Zwecken als zur zulässigen Nutzung der Dienste oder nicht auf eine Weise zu verwenden, die die Bestimmungen dieser

Lizenz verletzt oder die gegen die Urheberrechte von Drittanbietern oder von Apple verstößt. Die Dienste oder Teile davon dürfen, gleich in welcher Form oder Weise, nicht vervielfältigt werden. Du verpflichtest dich, es zu unterlassen, die Dienste in jeglicher Weise zu modifizieren, zu vermieten, zu verleasen, zu verleihen, zu verkaufen, zu verteilen oder abgeleitete Werke der Dienste zu erstellen. Ferner verpflichtest du dich, diese Dienste nicht zu missbrauchen, einschließlich insbesondere durch Nutzung der Dienste für die Übertragung von Computerviren, Würmern, trojanischen Pferden oder anderer Malware oder durch das Eindringen in Netzwerke oder die Belastung von Netzwerkkapazität. Du erklärst dich damit einverstanden, die Dienste nicht zu verwenden, um die Rechte Dritter zu beeinträchtigen, zu missbrauchen, zu stören, zu bedrohen, zu diffamieren oder anderweitig zu verletzen oder gegen sie zu verstoßen. Apple übernimmt die Verantwortung weder für eine solche Nutzung deinerseits noch für jegliche beeinträchtigenden, bedrohenden, diffamierenden, verletzenden, verstoßenden oder widerrechtlichen Nachrichten oder Übertragungen, die du möglicherweise infolge der Nutzung der Dienste erhältst.

F. Darüber hinaus stehen Dienste und Drittanbietermaterialien, auf die über die Apple-Software zugegriffen wird, die mit der Apple-Software verknüpft sind oder mit der Apple-Software angezeigt werden, nicht in allen Sprachen oder in allen Ländern oder Regionen zur Verfügung. Apple übernimmt keine Gewähr dafür, dass solche Dienste und Drittanbietermaterialien geeignet oder verfügbar sind für die Nutzung an einem bestimmten Ort. Für den Fall, dass du dich entscheidest, solche Dienste und Drittanbietermaterialien zu verwenden oder darauf zuzugreifen, erfolgt dies auf deine eigene Initiative und du trägst die Verantwortung für die Einhaltung jeglicher anwendbarer Gesetze, einschließlich, aber nicht beschränkt auf anwendbare lokale Gesetze und Gesetze zu Datenschutz und Datensammlung. Apple und seine Lizenzgeber behalten sich das Recht vor, sämtliche Dienste jederzeit ohne Vorankündigung zu ändern, vorübergehend einzustellen, zu entfernen oder den Zugang zu bestimmten Diensten zu deaktivieren. Apple übernimmt in keinem Fall die Haftung für das Einstellen jeglicher Dienste oder die Deaktivierung des Zugangs zu solchen Diensten. Apple ist berechtigt, jederzeit ohne vorherige Mitteilung sowie unter Ausschluss der Haftung die Nutzung von oder den Zugang zu bestimmten Diensten zu beschränken.

5. Laufzeit. Dieser Lizenzvertrag hat bis zu seiner Beendigung Gültigkeit. Deine Rechte im Rahmen dieses Lizenzvertrags enden automatisch ohne Mitteilung seitens Apple oder verlieren ihre Gültigkeit, wenn du gegen eine oder mehrere Bestimmungen dieses Lizenzvertrags verstößt. Bei Beendigung dieses Lizenzvertrags bist du verpflichtet, die Nutzung der Apple-Software einzustellen und alle in deinem Besitz befindlichen Kopien der Apple-Software oder von Teilen derselben zu vernichten. Die Absätze 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 und 12 dieser Lizenz behalten über die Beendigung dieses Vertrags hinaus Gültigkeit.

6. Gewährleistungsverzicht.

A. Wenn du Kunde bist, der die Apple-Software für private Zwecke verwendet (Verbraucher, der die Apple-Software außerhalb seiner Branche, seines Unternehmens oder seines Berufs einsetzt), hast du möglicherweise in dem Land, in dem du wohnhaft bist, gesetzmäßige Rechte, die verhindern, dass die folgenden Einschränkungen für dich gelten, und im Falle einer solchen Verhinderung haben sie für dich keine Gültigkeit. Wenn du mehr über deine Rechte als Verbraucher erfahren möchtest, wende dich bitte an eine lokale Beratungsstelle für Verbraucher.

**B. DU BESTÄTIGST UND ERKLÄRST DICH AUSDRÜCKLICH DAMIT EINVERSTANDEN, DASS BIS ZU DEM DURCH GELTENDE GESETZE ZULÄSSIGEN AUSMASS DIE VERWENDUNG DER APPLE-SOFTWARE UND JEDLICHER VON DER APPLE-SOFTWARE AUSGEFÜHRTER DIENSTE ODER JEDLICHER DIENSTE, AUF DIE MIT DER APPLE-SOFTWARE ZUGEGRIFFEN WIRD, AUF DEIN EIGENES RISIKO ERFOLGT UND DASS DU DAS GESAMTE RISIKO IM HINBLICK AUF ZUFRIEDENSTELLENDEN QUALITÄT, LEISTUNG, GENAUIGKEIT UND AUFWAND TRÄGST.**

C. VORBEHALTLICH DES DURCH DAS ANWENDBARE RECHT MAXIMAL ZULÄSSIGEN UMFANGS WERDEN DIE APPLE-SOFTWARE UND -DIENSTE OHNE MÄNGELGEWÄHR UND NACH VERFÜGBARKEIT MIT ALLEN FEHLERN UND OHNE GEWÄHRLEISTUNG JEDLICHER ART AUSGELIEFERT. APPLE UND DIE APPLE-LIZENZGEBER (ZUM ZWECKE DER ABSÄTZE 6 UND 7 GEMEINSAM ALS „APPLE“ BEZEICHNET) LEHNEN HIERMIT ALLE GEWÄHRLEISTUNGEN UND BEDINGUNGEN HINSICHTLICH DER APPLE-SOFTWARE UND -DIENSTE AB, UND ZWAR SOWOHL AUSDRÜCKLICHE, IMPLIZITE ALS AUCH GESETZLICH FESTGELEGTE GEWÄHRLEISTUNGEN, EINSCHLIESSLICH INSBESONDERE DER IMPLIZITEN GEWÄHRLEISTUNGEN UND/ODER BEDINGUNGEN DER MARKTFÄHIGKEIT, ZUFRIEDENSTELLENDEN QUALITÄT, EIGNUNG FÜR EINEN BESTIMMTEN ZWECK, GENAUIGKEIT, DES UNGESTÖRTEN BESITZES UND DER NICHTVERLETZUNG DER RECHTE DRITTER.

D. APPLE ÜBERNIMMT KEINE GEWÄHRLEISTUNG DAFÜR, DASS DER UNGESTÖRTE BESITZ DER APPLE-SOFTWARE UND -DIENSTE NICHT BEEINTRÄCHTIGT WIRD, DASS DIE FUNKTIONEN IN DER APPLE-SOFTWARE ODER DURCH DIE APPLE-SOFTWARE AUSGEFÜHRTE ODER BEREITGESTELLTE DIENSTE DEINE ANFORDERUNGEN ERFÜLLEN, DASS DER BETRIEB DER APPLE-SOFTWARE ODER -DIENSTE STÖRUNGS- ODER FEHLERFREI ERFOLGT, DASS SÄMTLICHE DIENSTE AUCH WEITERHIN ANGEBOTEN WERDEN, DASS DIE APPLE-SOFTWARE ODER -DIENSTE KORRIGIERT WERDEN ODER DASS DIE APPLE-SOFTWARE MIT SOFTWARE, PROGRAMMEN ODER DIENSTEN VON DRITTANBIETERN KOMPATIBEL SEIN WIRD ODER MIT DIESEN FUNKTIONIERT. DIE INSTALLATION DIESER APPLE-SOFTWARE KANN UNTER UMSTÄNDEN DIE VERFÜGBARKEIT UND VERWENDBARKEIT VON SOFTWARE, PROGRAMMEN ODER DIENSTEN VON DRITTANBIETERN SOWIE VON APPLE-PRODUKTEN UND -DIENSTEN BEEINTRÄCHTIGEN.

E. DU BESTÄTIGST FERNER, DASS DIE APPLE-SOFTWARE UND -DIENSTE NICHT FÜR DIE NUTZUNG IN SITUATIONEN ODER UMGEBUNGEN VORGESEHEN ODER GEEIGNET SIND, IN DENEN DER AUSFALL ODER ZEITVERZÖGERUNGEN ODER FEHLER ODER UNGENAUIGKEITEN IN DEN DURCH DIE APPLE-SOFTWARE ODER -DIENSTE BEREITGESTELLTEN INHALTEN, DATEN ODER INFORMATIONEN ZU TODESFÄLLEN, KÖRPERVERLETZUNG ODER SCHWERWIEGENDEN SACH- ODER UMWELTSCHÄDEN FÜHREN KÖNNTEN, EINSCHLIESSLICH OHNE EINSCHRÄNKUNG BEIM BETRIEB VON KERNKRAFTANLAGEN, FLUGZEUGEN, KOMMUNIKATIONSSYSTEMEN, BEI DER FLUGÜBERWACHUNG, MIT LEBENSERHALTENDEN GERÄTEN ODER WAFFENSYSTEMEN.

F. MÜNDLICHE ODER SCHRIFTLICHE INFORMATIONEN ODER AUSSAGEN SEITENS APPLE ODER EINES AUTORISIERTEN APPLE-VERTRETERS BEGRÜNDEN KEINE GEWÄHRLEISTUNG. SOLLTEN SICH DIE APPLE-SOFTWARE ODER -DIENSTE ALS DEFECT ERWEISEN, ÜBERNIMMST DU DIE GESAMTEN KOSTEN FÜR ALLE NOTWENDIGEN SERVICELEISTUNGEN, REPARATURARBEITEN ODER KORREKTUREN. EINIGE RECHTSORDNUNGEN LASSEN DEN AUSSCHLUSS IMPLIZITER GEWÄHRLEISTUNGEN ODER EINSCHRÄNKUNGEN DER ANWENDBAREN, GESETZMÄSSIGEN RECHTE EINES KUNDEN NICHT ZU, SODASS DIE OBEN GENANNTEN AUSSCHLÜSSE UND EINSCHRÄNKUNGEN FÜR DICH MÖGLICHERWEISE NICHT ZUTREFFEN.

7. Haftungsbeschränkung. IN DEM NICHT DURCH ANWENDBARE GESETZE UNTERSAGTEN AUSMASS IST APPLE IN KEINEM FALL HAFTBAR FÜR PERSONENSCHÄDEN ODER BEILÄUFIG ENTSTANDENE, SPEZIELLE, INDIREKTE SCHÄDEN ODER FOLGESCHÄDEN JEDLICHER ART, EINSCHLIESSLICH INSBESONDERE DES ENTGANGENEN GEWINNS, DER BESCHÄDIGUNG ODER DES VERLUSTS VON DATEN, DER NICHTÜBERTRAGUNG ODER DES NICHTEMPFGANGS VON DATEN, DER GESCHÄFTSUNTERBRECHUNG ODER ANDERER KOMMERZIELLER SCHÄDEN ODER VERLUSTE, DIE DURCH DIE VERWENDUNG DER APPLE-SOFTWARE UND -DIENSTE ODER DIE UNMÖGLICHKEIT DER VERWENDUNG DER APPLE-SOFTWARE UND -DIENSTE ODER JEDLICHER SOFTWARE, PROGRAMME ODER DIENSTE VON DRITTANBIETERN IN VERBINDUNG MIT DER APPLE-SOFTWARE ENTSTEHEN ODER DAMIT ZUSAMMENHÄNGEN, UND ZWAR UNABHÄNGIG VON

DER RECHTSGRUNDLAGE DER HAFTUNG (VERTRAG, UNERLAUBTE HANDLUNG ODER SONSTIGE) UND AUCH DANN, WENN APPLE AUF DIE MÖGLICHKEIT SOLCHER SCHÄDEN HINGEWIESEN WURDE. EINIGE RECHTSORDNUNGEN LASSEN DEN AUSSCHLUSS ODER DIE BESCHRÄNKUNG DER HAFTUNG FÜR PERSONENSCHÄDEN, BEILÄUFIG ENTSTANDENE SCHÄDEN ODER FOLGESCHÄDEN NICHT ZU, SODASS DIESE BESCHRÄNKUNG FÜR DICH MÖGLICHERWEISE NICHT ZUTRIFFT. In keinem Fall übersteigt die gesamte Haftung von Apple für alle Schäden (ausgenommen die zwingende gesetzliche Haftung im Falle von Personenschäden) dir gegenüber die Summe von fünfzig US-Dollar (\$ 50,00). Die vorgenannten Beschränkungen gelten auch dann, wenn das oben genannte Rechtsmittel seinen eigentlichen Zweck nicht erfüllt.

8. Haftungsfreistellung. Soweit nach geltendem Recht zulässig, erklärst du dich damit einverstanden, Apple, seine Direktoren, leitenden Angestellten, Mitarbeiter, unabhängigen Auftragsnehmer und Vertreter (einzeln bezeichnet als eine „freizustellende Apple-Partei“) freizustellen und schadlos zu halten in Bezug auf sämtliche Forderungen, Verluste, Haftungen, Schäden, Kosten und Ausgaben (einschließlich, aber ohne Beschränkung auf Rechtsanwalts- und Gerichtskosten), die einer freizustellenden Apple-Partei in Zusammenhang mit Folgendem entstehen: (a) einer Verletzung dieser Lizenz deinerseits; (b) jeglicher Behauptung, dass deine Benutzerinhalte oder die Anzeige, die Verteilung, der Verkauf, das Verkaufsangebot, die Nutzung oder die Einfuhr deiner Benutzerinhalte das Eigentumsrecht oder die Urheberrechte von Dritten verletzen oder gegen sie verstoßen; (c) einer Verletzung geltender Rechte oder Rechtsvorschriften deinerseits; und/oder (d) anderweitig mit deiner Nutzung der Apple-Software zusammenhängen oder daraus entstehen. Auf keinen Fall darfst du ohne vorherige schriftliche Zustimmung seitens Apple mit einer dritten Partei eine Abmachung oder ähnliche Vereinbarung treffen, die sich auf die Rechte von Apple auswirkt oder Apple in irgendeiner Weise bindet.

9. Exportkontrolle. Du stehst dafür ein, dass die Apple-Software nur unter Beachtung aller anwendbaren Exportbestimmungen der USA und des Landes bzw. der Länder, in dem bzw. denen du die Apple-Software erhalten hast, verwendet, exportiert oder reexportiert wird. Insbesondere, aber ohne Einschränkung darf die Apple-Software nicht (a) in ein Land exportiert oder reexportiert werden, über das die Vereinigten Staaten ein Embargo verhängt haben, oder (b) einer Person überlassen werden, die auf der Liste der Specially Designated Nationals des U.S. Treasury Department oder der Denied Person's List oder Entity List des U.S. Department of Commerce oder einer anderen Liste mit eingeschränkten Parteien verzeichnet ist. Indem du die Apple-Software benutzt, erklärst du, dass du weder in einem dieser Länder wohnhaft bist noch auf einer der vorstehend erwähnten Listen genannt wirst. Des Weiteren erklärst du, dass du die Apple-Software nicht für Zwecke jeglicher Art verwenden wirst, die nach US-amerikanischen Gesetzen verboten sind, einschließlich insbesondere Entwicklung, Planung, Fertigung und Produktion von Raketen, nuklearen, chemischen oder biologischen Waffen.

10. US-Behörden. Die Apple-Software und die zugehörige Dokumentation gelten als „Commercial Items“ gemäß Definition im 48 C.F.R. §2.101, bestehend aus „Commercial Computer Software“ und „Commercial Computer Software Documentation“ in dem Sinne, in dem diese Begriffe im 48 C.F.R. §12.212 oder 48 C.F.R. §227.7202 verwendet werden, sofern anwendbar. In Übereinstimmung mit 48 C.F.R. §12.212 oder 48 C.F.R. §227.7202-1 bis 227.7202-4, sofern anwendbar, werden die „Commercial Computer Software“ und die „Commercial Computer Software Documentation“ an US-Behörden wie folgt lizenziert: (a) nur als „Commercial Items“ und (b) nur mit den Rechten, die allen Endbenutzern gemäß den Bestimmungen in diesem Lizenzvertrag gewährt werden. Die Rechte an unveröffentlichten Werken unterliegen den Urheberrechten der Vereinigten Staaten.

11. Anwendbares Recht und Teilnichtigkeit. Dieser Lizenzvertrag unterliegt den Gesetzen des Staates Kalifornien, ausgenommen den Bestimmungen zur Gesetzeskollision, und ist gemäß diesen auszulegen. Dieser Lizenzvertrag unterliegt nicht der United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods, deren Anwendung hiermit ausdrücklich ausgeschlossen wird. Wenn du Verbraucher mit Wohnsitz in Großbritannien bist, unterliegt dieser Lizenzvertrag den Gesetzen deines Wohnorts. Die

Unwirksamkeit einzelner Bestimmungen dieses Lizenzvertrags berührt die Wirksamkeit des Vertrags im Übrigen nicht.

12. Vollständigkeit; Vertragssprache. Dieser Lizenzvertrag enthält die gesamte Vereinbarung zwischen dir und Apple in Bezug auf die Apple-Software und tritt an die Stelle aller diesbezüglichen früheren Vereinbarungen. Änderungen und Ergänzungen dieses Vertrags sind schriftlich niederzulegen und von Apple zu unterzeichnen. Jegliche Übersetzung dieses Lizenzvertrags wird für lokale Zwecke angefertigt. Im Falle von Unstimmigkeiten zwischen der englischen und der nicht englischen Version hat die englische Version dieses Lizenzvertrags bis zu dem nicht durch deine lokale Gesetzesprechung untersagten Ausmaß Gültigkeit.

13. Anerkennung der Rechte Dritter. Teile der Apple-Software nutzen oder enthalten möglicherweise Software sowie andere urheberrechtlich geschützte Materialien von Dritten. Die Anerkennung, Lizenzbestimmungen und Schadensersatzregelungen für diese Materialien sind in der elektronischen Dokumentation der Apple-Software enthalten, und die Verwendung dieser Materialien unterliegt deren jeweiligen Bestimmungen.

EA1711

15.07.2020

日本語

APPLE INC.

REALITY COMPOSER FOR iOSおよびiPadOSソフトウェアライセンス諾契約

Appleソフトウェアを使用される前に、本ソフトウェアライセンス契約（以下「本契約」といいます）をよくお読みください。当該Appleソフトウェアをご使用になることで、お客様は本契約の各条項の拘束を受けることに同意されたこととなります。本契約の各条項に同意されない場合は、当該ソフトウェアをインストールおよび/または使用を行わないでください。

**重要な通知：**このソフトウェアは、マテリアルを複製、修正、公表、または頒布する限りにおいて使用することができ、このソフトウェアは、著作権の保護を受けないマテリアル、お客様が著作権を有するマテリアル、またはお客様が複製、修正、公表および頒布を許諾されたか法的に認められたマテリアルについて、複製、修正、公表または頒布するためにのみ、お客様に対してライセンスされるものです。もしお客様がマテリアルの複製権についてご不明な点がありましたら、お客様の法律アドバイザーにご連絡ください。

## 1. 総則

A. 読み出し専用メモリ、その他の記録媒体またはその他あらゆる形式で本契約書が添付されているAppleソフトウェア、文書、インターフェイス、コンテンツ、アセット、音声、フォント、データおよび第三者のソフトウェア（以下、総称して「Appleソフトウェア」といいます）は、Apple Inc.（以下「Apple」といいます）が、お客様に対して、本契約の各条項に従う場合に限り使用を許諾するものであり、販売するものではありません。また、Appleおよび/またはAppleのライセンサーは、Appleソフトウェア自体の所有権を保有し、お客様に明示的に付与されていない権利のすべてを留保します。

B. Appleは、その裁量により、お客様の互換性のあるAppleブランドのiOSまたはiPadOSデバイス（以下「Appleデバイス」といいます）に対応した、Appleソフトウェアの将来のアップグレードまたはアップデートを提供する場合があります。当該Appleソフトウェアのアップグレードまたはアップデートが行われる場合、現行のソフトウェアの機能のすべて、AppleがAppleデバイスの新規またはその他のモデルのためにリリースする新しい機能、または新しいコンテンツは、必ずしも含まれてはおりません。本契約の各条項は、AppleがオリジナルのAppleソフトウェア製品に対して提供するアップグレードまたはアップデートに適用されます。ただし、当該アップグレードまたはアップデートが別個のライセンスを伴う場合、お客様は、当該アップグレードまたはアップデートには、その別個のライセンスが適用されることに同意されるものとします。

C. お客様が自動Appアップデートを許可した場合、お客様のデバイスは、定期的にAppleに対しAppleソフトウェアのアップデートおよびアップグレードの有無を確認します。アップデートまたはアップグレードが提供可能な場合、当該アップデートまたはアップグレードは、自動的にお客様のデバイスおよび適用可能な場合はお客様の周辺機器に、ダウンロードおよびインストールされます。Appleソフトウェアの自動Appアップデートはさらに、Appleソフトウェアの一部として提供されているデジタルマテリアル（下記2D条にて定義されます）のライブラリのアップデートも含みます。お客様は「設定」の自動Appアップデートの設定を変更することで、いつでも自動Appアップデートを一括して無効にすることができます。

D. 自動Appアップデートが有効かどうかにかかわらず、Appleソフトウェアが使用中の場合、Appleソフトウェアは、自動的にAppleに対しデジタルマテリアルのアップデートの有無を確認します。アップデートが提供可能な場合、アップデートされたデジタルマテリアルまたは新しいデジタルマテリアルをダウンロードする指示が出されます。ただし、Appleは特定のデジタルマテリアルを提供する義務を負うものではなく、また、特定のデジタルマテリアルを利用可能にする保証もしません。そのため、それぞれのアップデートには、以前のバージョンと異なるデジタルマテリアルが含まれる場合があります。**Appleは、法的または規制上の要件、公衆道徳、または技術上の問題などの理由から、Appleが当該デジタルマテリアルの頒布および使用を中止する必要があると認識する場合、またはその必要があると信じる理由がある場合、随時お客様のAppleデバイス上のAppleソフトウェア（またはオペレーティングシステム内のAppleソフトウェアによって管理される領域）にあるデジタルマテリアルを自動的に修正、消去または削除する権利を留保します。Appleソフトウェアを使用することにより、お客様はAppleがデジタルマテリアルを自動的に修正、消去または削除する場合があることを理解し同意するものとします。**

## 2. 許諾された使用方法およびその制限

A. ライセンス 本契約の各条項に従い（2B条の要件および制限を含みますが、これらに限定されません）、お客様には、Appleメディアサービス利用規約(<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>)に規定されている「本サービスおよびコンテンツの利用ルール」（以下「利用ルール」といいます）で許可されているとおり、お客様が所有または管理する互換性のあるAppleデバイスにAppleソフトウェアをインストールして使用する制限付き譲渡不能かつ非独占的なライセンスが付与されます。お客様は、Appleソフトウェアを頒布することはできず、またネットワーク上で複数のデバイスが同時に1つのAppleソフトウェアを使用できるようにすることはできません。お客様は、Appleソフトウェアのレンタル、リース、貸与、販売、再頒布またはサブライセンスの付与を行うことはできません。

B. ボリュームライセンスまたは自動送付サービス契約 お客様がボリュームライセンスまたは自動送付サービス契約に基づいてAppleソフトウェアを取得された場合、お客様のボリュームライセンスまたは自動送付サービス契約の契約条件により、お客様が所有または管理するAppleデバイスに、お客様がダウンロード、インストール、使用および稼働させることを許可されたAppleソフトウェアのコピー数が定められます。Appleが書面により同意しない限り、お客様がボリュームライセンスまたは自動送付サービス契約に基づいて取得されたAppleソフトウェアの使用には、本契約の他のすべての契約条件が適用されるものとします。

C. システム要件 Appleソフトウェアは、Appleが示す指定のシステム要件に適合するAppleブランドのハードウェアにおいてのみサポートされます。

D. コンテンツおよびデジタルマテリアル Appleソフトウェアの一部として提供される、またはAppleソフトウェアによって表示またはアクセスされる、写真、テキスト、イメージ、グラフィックス、イラスト、オーディオ、ビデオ、拡張現実（AR）または類似のアセットを含みますがこれらに限定されない一切のコンテンツ（以下、総称して「デジタルマテリアル」といいます）の所有権および知的財産権は、Appleまたはそれぞれのコンテンツ所有者に帰属します。当該デジタルマテリアルは、著作権またはその他の知的財産権に関する法律および条約に保護される場合があり、また当該デジタルマテリアルを提供する第三者の使用条件に従っていただく場合があります。本契約に別途規定のない限り、お客様は、上記の1D条に規定されているように、お客様のAppleデバイス上の特定のデジタルマテリアルを修正、

消去または削除するAppleの権利に従い、お客様のゲーム、アプリケーションまたはその他の視聴覚プロジェクト（以下「ユーザーコンテンツ」といいます）用のお客様ご自身のオリジナルコンテンツを作成するために、ロイヤリティフリーで、デジタルマテリアルを使用することができます。お客様は、お客様のゲーム、アプリケーションまたはその他の視聴覚プロジェクトの一部として、またはそれに関連して、デジタルマテリアルを使用して作成したユーザーコンテンツを表示および頒布することができます。ただし、個々のデジタルマテリアルをスタンドアロンベースで商業的またはその他の方法で頒布したり、オーディオクリップ、ビジュアルコンテンツ、またはアセットパックとして全体または一部を再パッケージ化したりすることはできません。

E. その他の使用制限 本契約に別途規定のない限り、(i)本契約は、当該デジタルマテリアルを使用するいかなる権利をお客様に許諾するものではなく、Appleが当該デジタルマテリアルをお客様に継続的に、または特定の期間中提供し続けることを保証するものでもありません。また、(ii)お客様は、デジタルマテリアルをAppleソフトウェアの一部として使用が意図された状況以外で使用することはできません。お客様は、デジタルマテリアルを含むAppleソフトウェアを、違法もしくは不正な行為に使用せず、または攻撃的もしくは不適切なユーザーコンテンツまたはアセットを作成しないことに同意するものとします。お客様はさらに、AppleデバイスまたはAppleソフトウェアに接続しているサーバまたはネットワークを妨害したり、中断したり、または負荷をかけたりせず、当該ネットワークの規定、ポリシーまたは手順に違反しないことに同意するものとします。

F. リバースエンジニアリングの禁止 お客様は、Appleソフトウェアおよびこれにより提供されるサービスの全部または一部に対し、複製（本契約またはお客様に適用される利用ルールで明示的に許可される場合を除きます）、逆コンパイル、リバースエンジニアリング、逆アSEMBル、ソースコード導出の試行、暗号解読、修正または二次的著作物の創作を行うことはできないものとし、当該行為を行わないこと、および他者に当該行為を行わせないことに同意するものとします（ただし、上記の制限が適用法により禁止される場合、またはAppleソフトウェアに含まれるオープンソースコンポーネントの使用に適用されるライセンス条件により許可される場合を除くものとします）。

G. 法の遵守 お客様は、Appleソフトウェアおよびサービス（下記4条にて定義されます）を、お客様が居住する、またはAppleソフトウェアおよびサービスをダウンロードまたは使用する国や地域の現地法を含む、すべての適用法を遵守して使用することに同意されたものとします。

H. 第三者のソフトウェア Appleは、便宜のため、特定の第三者のソフトウェアまたはサービスへのアクセスを提供する場合があります。Appleソフトウェアが第三者のソフトウェアまたはサービスを含む、あるいはそれらへのアクセスを提供する範囲において、Appleは当該ソフトウェアまたはサービスについて、一切の技術的またはその他のサポートを提供する明示または黙示の義務を有しません。ソフトウェア、サービスおよび/または製品に関する技術サポートおよびカスタマーサービスについては、適切なソフトウェア業者、製造業者またはサービスプロバイダに直接ご相談ください。

### 3. データ使用に対する同意

A. データ分析 お客様が、分析のためのデータ収集を許可した場合、お客様は、Appleおよびその子会社ならびに代理人が、固有のシステムまたはハードウェア識別子、お客様のAppleデバイス、コンピュータ、システムおよびアプリケーションソフトウェアならびに周辺機器に関わる情報を含みこれらに限定されませんが、これらの診断、技術、使用および関連情報を収集、保持、処理かつ使用する場合がございます。



あることに同意されたものとします。これらの情報は、Apple製品およびサービスの提供および改善を行うために、（必要な場合）Appleソフトウェアに関連するソフトウェアアップデート、製品サポートおよびその他サービスをお客様へ円滑に提供するため、かつ本契約条件が遵守されていることを確認するため、定期的に収集されるものです。Appleは、上記の目的のために、お客様を個人的に特定しない方法で収集した場合に限り、当該情報を使用することができるものとします。Appleのパートナーおよび第三者のディベロッパが、Apple製品を使用するために作成されたソフトウェア、ハードウェアおよびサービスを改善できるようにするため、お客様を個人的に特定しない診断情報に限り、Appleは当該パートナーまたは第三者のディベロッパに、パートナーまたは第三者のディベロッパのソフトウェア、ハードウェアおよび/またはサービスに関連する診断情報の一部を提供することができるものとします。

B. プライバシーポリシー お客様の情報は、いかなる場合においても、Appleのプライバシーポリシーに従って取り扱われます。プライバシーポリシーについては、<https://www.apple.com/legal/privacy/> をご確認ください。

#### 4. サービスおよび第三者のマテリアル

A. 総則 Appleソフトウェアにより、AppleのiTunes Store、App Store、iCloud、マップやその他Appleおよび第三者のサービスおよびウェブサイトへ接続することができます（以下、総称して、または個別に「本サービス」といいます）。当該サービスは、すべての言語または国でご利用いただけるとは限りません。これら本サービスの利用にはインターネット接続が必要であり、特定の本サービスの利用には、Apple IDが必要となり、別途追加規約の承諾、および追加料金が発生する場合があります。iTunes Storeアカウント、Apple IDまたはその他Appleの本サービスでこのソフトウェアを使用することによって、お客様は当該サービスに適用あるサービス条件、例えば <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/> でご覧いただける、最新のAppleメディアサービス規約などに同意されたものとします。

B. お客様がAppleソフトウェアを通じてiCloudサービスの利用を選択した場合、当該利用は以下の追加条件に従うものとします。<https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> にてご覧いただけるiCloud利用条件および <https://www.apple.com/legal/privacy/> にてご覧いただけるAppleのプライバシーポリシー。

C. お客様は、本サービスを利用いただくことにより、露骨な表現を有することが明記されているかを問わず、不快、わいせつ、または問題があるとみなされる可能性のあるコンテンツに遭遇する可能性があります。しかしながら、お客様はご自身の責任により本サービスを利用いただくことに同意されたものであり、Appleはお客様に対し不快、わいせつ、または問題があるとみなされる可能性のあるコンテンツに関する責任を一切負いません。

D. 本サービスの利用においては、第三者のコンテンツ、データ、情報、アプリケーションまたは第三者からのマテリアル（以下、総称して「第三者のマテリアル」といいます）を表示し、これらを備え、またはこれらを利用可能にすること、または第三者のウェブサイトへリンクされることがあります。本サービスをご利用いただくにあたり、お客様は、Appleがこのような第三者のマテリアルやウェブサイトの内容、正確性、完全性、適時性、有効性、著作権遵守、適法性、適正性、品質その他当該第三者のマテリアルのいかなる側面についても調査および評価する責任を負うものではないことを承認し、同意されたものとします。Apple、その役員、関連会社および子会社は、第三者のマテリアルまたはウェブサイ

ト、その他一切の第三者のマテリアル、製品およびサービスに関し、お客様およびその他のの方々に対して、一切の保証または承認、および負担せず、かつ一切の義務または責任を負いません。第三者のマテリアルおよび他のウェブサイトへのリンクはお客様への便宜のためだけに提供されているものです。

E. お客様が本サービスの利用を通じてユーザーコンテンツをアップロードする限りにおいて、お客様が当該コンテンツにおける一切の権利を有している、またはユーザーコンテンツのアップロードを行う権限を付与されている、もしくは法的に認められていること、およびユーザーコンテンツが本サービスに適用されるいかなるサービス規約にも違反していないことを表明するものとします。お客様は、本サービスには、Apple、サイトオーナーおよび/またはそれらのライセンサーが専有するコンテンツ、情報およびマテリアル（デジタルマテリアルを含みますがこれに限りません）が含まれること、適用ある知的財産権やその他の関係法令（著作権等を含みますがこれに限られません）により保護されることに同意されたものとします。また、お客様がこれら情報やマテリアルを本サービスの許諾された利用以外の方法で利用しないこと、または本契約の各条項に矛盾するか第三者やAppleの知的財産権の侵害となるいかなる方法においても利用しないことに同意されたものとします。いかなる形態または方法によるものであっても、本サービスの複製は禁止されております。お客様は、方法の如何にかかわらず、本サービスの修正、レンタル、リース、貸与、販売、頒布、または本サービスに基づく二次的著作物の創作を行わないことに同意されたものとし、お客様は、コンピュータウィルス、ワーム、トロイの木馬、その他のマルウェア、不法侵入やネットワーク容量に負荷をかけること等（これらを含みますが、これらに限られません）、許可されていない方法により本サービスを不正利用してはなりません。さらに、お客様は、方法にかかわらず、本サービスを嫌がらせ、不正利用、ストーキング、脅迫、中傷その他の第三者の権利を侵害する方法により使用しないことに同意するとともに、お客様のそのような方法による使用や、お客様が本サービスを利用した結果として受領する可能性のある、いかなる嫌がらせ、脅迫、中傷、攻撃的、権利侵害的または違法なメッセージや放送に関し、Appleが一切責任を負うものではないことに同意されたものとします。

F. さらに、Appleソフトウェアからアクセス、リンクまたは表示されている本サービスや第三者のマテリアルは、すべての言語または国や地域でご利用いただけるとは限りません。Appleは、当該サービスや第三者のマテリアルが特定の場所での利用に適している、または利用が可能であることについて、いかなる表明もしません。お客様が当該サービスおよび第三者のマテリアルの利用またはアクセスを選択する限りにおいて、お客様は、ご自身の判断でこれらにアクセスされるものとし、現地法ならびにプライバシーおよびデータ収集に関する法律を含みますがこれに限定されない、一切の適用法令を遵守することについて、責任を負います。Appleおよびそのライセンサーは、本サービスについて、いつでも、お客様に通知をすることなく、変更、一時停止、削除、またはアクセス不能にする権利を留保しています。いかなる場合であっても、Appleは本サービスを削除またはアクセス不能にすることに対し、一切の責任を負わないものとします。Appleはまた、いかなる場合であっても、通知なしに、責任を負うことなく、一定の本サービスの利用またはアクセスを制限することができるものとします。

5. 契約期間 本契約は、終了するまで有効です。本契約に基づくお客様の権利は、本契約条件のいずれかにお客様が違反した場合、Appleが通知をすることなく、自動的に終了するか、その他の方法で効力を失います。本契約の終了に伴い、お客様は、Appleソフトウェアの使用をすべて中止し、Appleソフトウェアの原本および複製物を、その全部または一部を問わず、すべて破棄しなければなりません。本契約の1D条、2E条、2F条、3条、4条、5条、6条、7条、8条、9条、11条および12条は、当該終了後も存続するものとします。

## 6. 保証の否認

A. お客様が、消費者（Appleソフトウェアをご自分のお仕事、業務または職業以外でご使用の方）である場合、以下の制限がお客様に適用されることを禁止する居住国の法的権利を有する可能性があります。禁止されている場合、これらはお客様には適用されません。権利についての詳細は、お近くの消費者団体にご連絡ください。

B. お客様は、適用法が許可する限りにおいて、AppleソフトウェアおよびAppleソフトウェアが実行した本サービスまたはAppleソフトウェアを通じてアクセスされた本サービスを使用する上での危険はお客様のみが負担し、十分な品質、性能、正確性および努力に関する包括的危険は、お客様にあることを明確に認識し同意します。

C. 適用法が許可する限りにおいて、Appleソフトウェアおよび本サービスは、すべての瑕疵を問わずかつ一切の保証を伴わない「現状渡し」および「提供可能な限度」で提供され、AppleおよびAppleの使用許諾者（本契約6条および7条において「Apple」と総称します）は、Appleソフトウェアおよび本サービスに関するすべての明示、黙示または法令上の保証および条件を明確に否認し、当該保証および条件は、商品性、十分な品質また特定目的適合性、正確性、安居権および第三者の権利非侵害性を含みますがこれらに限られません。

D. Appleは、Appleソフトウェアおよび本サービスの娯楽性の妨害がないこと、Appleソフトウェアに含まれる機能、またはAppleソフトウェアにより実行もしくは提供される本サービスがお客様の要求を満足させるものであること、Appleソフトウェアおよび本サービスが支障なく、もしくは誤りなく作動すること、本サービスが継続して提供されるものであること、Appleソフトウェアまたは本サービスが修正されること、またはAppleソフトウェアが第三者のソフトウェア、アプリケーションまたは第三者のサービスと互換性があることを保証しません。本Appleソフトウェアをインストールされることで、Apple製品およびサービスだけでなく、第三者のソフトウェア、アプリケーションまたは第三者のサービスの可用性および有用性に影響を及ぼす可能性があります。

E. お客様は、さらにAppleソフトウェアおよび本サービスによるコンテンツ、データもしくは情報に関する不具合もしくは情報の遅延、またはエラーもしくは不正確性が死亡、人身傷害、または重大な身体もしくは環境に対する損害を引き起こすような状況や環境（原子力施設、飛行機運航または通信システム、航空管制、生命救助または武器システムを含みますが、これらに限られません）においてAppleソフトウェアおよび本サービスを使用することが意図されるものでなく、また、使用に適さないことを了解するものとします。

F. AppleまたはAppleの権限ある代表者の、口頭もしくは書面による情報または助言の一切は、新たな保証を行うものではありません。Appleソフトウェアまたは本サービスに瑕疵があると判明した場合、お客様が、すべてのサービス、修理または修正に要する一切の費用を負担します。黙示の保証の免責または適用のある消費者法令上の権利の制限を法的に認めない地域において、上記の免責および制限は、お客様に適用されない場合があります。

7. 責任の制限 適用法令により禁止されない限り、Appleは、Appleソフトウェアおよび本サービスまたはAppleソフトウェアに関連する第三者のソフトウェア、アプリケーションもしくはサービスの使

用もしくは使用不可に起因するもしくは関連する、逸失利益、データの破損または消失、いかなるデータの送受信の失敗、仕事の中断またはその他の商業的損害または損失等を含む、人体損傷または付随的、特別の、間接的または二次的損害等について、責任論（契約、不法行為等）に関係なく、いかように発生し、Appleが当該損害の可能性を示唆していた場合においても、一切の責任を負いません。身体障害、付随的または間接損害に対する免責または責任の制限を法的に認めない地域において、本制限は、お客様に適用されない場合があります。いかなる場合も（身体障害を含む場合に適用法が求める場合を除いて）、すべての損害に関するお客様に対するAppleの賠償責任総額は、50米ドルを上限とします。上記の救済がその本質的目的を達成できない場合でも、前述の制限が適用されます。

8. 補償 法令が許可する限りにおいて、お客様は、Apple、その取締役、役員、従業員、独立請負業者および代理人（それぞれ「Apple補償者」といいます）を、次の場合の結果としてApple補償者が被る一部または全部の請求、損失、責任、損害、費用または経費（弁護士費用および裁判費用を含みますがこれらに限定されない）について、補償し、防御し、損害を与えないようにすることに同意します。

(a) お客様による本契約の違反； (b) お客様のユーザーコンテンツ、またはお客様のユーザーコンテンツの表示、頒布、販売、販売のための申し出、使用または輸入が、第三者の知的財産権または所有権を違反または侵害した場合のあらゆる請求； (c) お客様による適用法または規制への違反； (d) その他、Appleソフトウェアの使用に関連または起因した場合。いかなる場合も、お客様はAppleの書面による事前の同意なしに、Appleの権利に影響を与えるか、または何らかの形でAppleを拘束する、第三者との和解または同様の合意を締結することはできません。

9. 輸出管理 お客様は、アメリカ合衆国の法律およびAppleソフトウェアが取得された法域の法律が認めている場合を除き、Appleソフトウェアを使用または再輸出もしくは再輸出することはできません。特に、例外なく、Appleソフトウェアを、次のいずれの者に対しても、輸出または再輸出を行うことはできません：(a) アメリカ合衆国の通商禁止国(b) アメリカ合衆国財務省の特別指定国リスト(list of Specially Designated Nationals)またはアメリカ合衆国商務省の拒否人名リスト(Denied Person's List or Entity List)またはその他の制限者リスト上の一切の者。Appleソフトウェアを使用することにより、お客様は、上記国家に住居を定めていないこと、または上記リストに該当するものではないことを表明および保証するものとします。また、お客様は、お客様がアメリカ合衆国の法律で禁止されている目的でAppleソフトウェアを使用しないことに同意されたものとし、当該目的には核、ミサイル、化学兵器もしくは生物兵器の開発、設計、製造または生産を含みますがこれらに限られません。

10. エンドユーザーが合衆国政府である場合 Appleソフトウェアおよび関連文書は、「商業コンピュータソフトウェア(Commercial Computer Software)」「商業コンピュータソフトウェア文書(Commercial Computer Software Documentation)」から構成される48 C.F.R. 2.101で定義する「商業品目(Commercial Items)」であり、当該用語は、48 C.F.R. 12.212または48 C.F.R. 227.7202で使用されています。48 C.F.R. 12.212または48 C.F.R. 227.7202-1から227.7202-4に呼応して、商業コンピュータソフトウェアおよび商業コンピュータソフトウェア文書は、アメリカ合衆国政府のエンドユーザーに対して、(a) 商業品目としてのみ、かつ(b) 本契約条件に従ってその他のエンドユーザーすべてに付与される権利のみを伴って、使用許諾されるものです。非公開の権利は、アメリカ合衆国の著作権法に基づき留保されています。

11. 準拠法および契約の分離性 本契約は、法の抵触に関する法理を除いて、カリフォルニア州法が適用され、これに従って解釈されるものとします。本契約は、明示的に排除しているアプリケーション、国

際売買契約に関する国連規約は適用されません。お客様が英国に住む消費者である場合、本契約はお客様の居住地を管轄する法律に準拠します。何らかの理由により、管轄権を有する裁判所が本契約のいずれかの条項またはその一部について効力を失わせた場合であっても、本契約の他の条項または部分は、依然として完全な効力を有するものとします。

12. 完全合意、適用言語　本契約は、Appleソフトウェアに関するお客様とAppleの合意のすべてを定めるものであり、本件に関する、従前の取決めに優越するものです。本契約の改訂および変更は、当該改訂および変更が書面によりなされ、かつAppleが署名した場合を除き、拘束力を有しません。本契約書の翻訳は、地域の必要に応じて行われるものであり、英語版とそれ以外の言語版とで差異矛盾がある場合、お客様の管轄地の法律が禁止しない範囲において、英語版の本契約書を適用するものとします。

13. 第三者の製品に関する承認　Appleソフトウェアの一部には、第三者のソフトウェアおよびその他の著作物が利用されるかまたは含まれている場合があります。当該著作物に関する確認、ライセンス条項および責任制限に関する事項はAppleソフトウェアに関する電子的書面に記載されており、お客様の当該著作物の使用についてはそれらの各条項が適用されるものとします。

EA1711

2020年7月15日

简体中文

APPLE INC.

供iOS和iPadOS使用的REALITY COMPOSER软件许可使用协议

在使用Apple软件之前，务请仔细阅读本软件许可使用协议（“许可证”）。阁下使用Apple软件，即表示同意接受本许可证的条款约束。如阁下不同意本许可证的条款，请勿安装和/或使用软件。

重要提示:在本软件可用以复制、修改、发布和散发材料的范围内，阁下获许可只用以复制、修改、发布和散发没有著作权的材料、阁下拥有其著作权的材料、授权阁下获或合法允许阁下复制、修改、发布或散发的材料。如阁下不肯定复制、修改、发布或散发任何材料副本的权利，应联络阁下的法律顾问。

### 1. 一般规定。

A. 本许可证所附的Apple软件、文件编制、接口、内容、资产、声音、字体、数据和任何第三方软件，不论是储存于只读存储器、任何其它载体或属任何其它形式(统称“Apple软件”)，是由Apple Inc.(“Apple”)许可阁下使用而非售予阁下，而且阁下只可根据本许可证的条款加以使用，Apple和/或 Apple 的许可人保留对 Apple 软件本身的所有权，以及保留一切并未明确授予阁下的权利。

B. Apple可对阁下Apple品牌兼容的iOS或iPadOS装置（统称“Apple装置”）之Apple 软件酌情提供未来升级或更新版本，Apple 软件升级和更新版本(如有的话)未必包含Apple就较新或其它型号Apple装置发行的所有现有软件功能、新功能或新内容。本许可证的条款将监管由 Apple 就原先 Apple 软件产品提供的任何软件升级或更新版本,除非该升级或更新版本另外连同独立许可证,在此情况下，阁下同意以该许可证监管该升级或更新版本。

C. 如阁下选择允许自动app更新，阁下的装置会定期向Apple就Apple软件的更新和升级进行查询。如有提供更新或升级，该更新或升级会自动下载和安装到阁下的装置，以及阁下的外围装置（如适用）。Apple软件的自动app更新，并可包括作为Apple软件一部分提供的数字材料（见以下第2D条定义）库更新。任何时候阁下均可完全关闭自动app更新，只需更改可在设定项下找到的自动app更新设定。

D. 无论已否启用自动app更新，每当使用Apple软件时，Apple软件均会就数字材料的更新自动查询Apple。如有更新，即会提示阁下下载更新或新的数字材料。然而，Apple没有义务提供且不保证任何数字材料之可得性，相应的更新亦因而可能包含一些与先前版本不同的数字材料。如因法律或监管要求、公共道德或技术考量等原因，致使Apple意识到或有理由相信必须停止分发和使用此类数字材料，Apple保留不时自动修改、移除或删除阁下Apple装置上的Apple软件（或操作系统内由Apple软件控制的地方）内任何数字材料的权利。阁下使用Apple软件，即意味阁下明白和同意Apple可自动修改、移除或删除任何数字材料。

### 2. 允许的许可使用方式和限制。

A. 许可证。在必须遵守本许可证条款和条件（包括但不限于第2B条的规定和限制）以及须得到Apple媒体服务条款和条件 (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>)所列的“服务和内容使用规则”（“使用规则”）允许的情况下，阁下获授予有限的、不可转让的非独家许可证，以在由阁下拥有或控制的、任何兼容的Apple装置上，安装和使用Apple软件。阁下不得在网络上分发或提供Apple软件，以致Apple软件在同一时间可供多台装置使用。阁下不得出租、租赁、出借、出售、再分发或再许可Apple 软件。

B. 批量或维修许可证。如阁下是通过与Apple签订批量或维修许可证计划获取Apple软件，阁下的批量或维

修许可证条款将决定允许阁下在由阁下拥有或控制的Apple装置上下载、安装、使用和运行的Apple软件副本的份数。除Apple书面同意外，本许可证所有其他条款和条件均适用于阁下根据批量或维修许可证获取Apple软件的使用。

C. 系统要求。只有符合Apple指定系统要求的Apple品牌硬件，才会支持Apple软件。

D. 内容和数字材料。通过Apple软件作为其中一部分提供、显示或访问的任何内容，包括和不限于图片、文本、影像、图形、艺术作品、音频、视频、扩增实境或类似资产（统称“数字材料”），其所有权和知识产权属于Apple或相关的内容所有权人。此等数字材料可能受著作权或其他知识产权法律和条约保护，及可能须遵守提供该等数字材料的第三方之使用条款。除非本许可证另有规定，否则阁下可免版权费使用数字材料，为阁下的游戏、app或其它视听项目创建阁下自己的原创内容（“用户内容”），惟Apple有权如以上第1D条所述，修改、移除或删除阁下Apple装置上的特定数字材料。阁下可就阁下的游戏、app或其它视听项目显示和分发以数字材料创建的用户内容，或以此作为其中一部分；但不得将个别数字材料作商业性或以其它方式单独分发，或全部或部分重新包装成音频剪辑、视频内容或资产包。

E. 其它使用限制。除本许可证另有规定外，(i) 本许可证并不授予阁下使用该等数字材料的任何权利，Apple亦不会因本许可证而负有须持续或在任何特定期限内提供任何该等数字材料给阁下的义务，以及(ii) 阁下不得在其作为Apple软件一部分的预期用途以外的情况，使用数字材料。阁下同意不会为任何不合法或非法活动使用Apple软件（包括任何数字材料），或用以创建冒犯性或不当的用户内容或资产。阁下进一步同意，不会干扰或扰乱连接到Apple装置或Apple软件的服务器或网络、或对其造成不应有的负担、或违反该等网络的规定、政策或程序。

F. 不得倒序制造。阁下不得且阁下同意不会或让其他人复制(本许可证或如适用于阁下的使用规则明示允许除外)、反汇编、倒序制造、拆装、企图导出其源代码、解码、修改Apple软件或创建其衍生作品、或Apple软件提供的任何服务或其任何部分（适用法律禁止任何前述限制除外，或包括在Apple软件内的开放源组件使用许可证条款允许除外）。

G. 遵守法律。阁下同意使用Apple软件和服务（定义见以下第4条）须遵守所有适用法律，包括在阁下居住或在阁下下载或使用Apple软件和服务的国家或地区的当地法律。

H. 第三方软件。Apple 可能提供对某些第三方软件或服务的访问以方便阁下。在Apple 软件含有或提供访问第三方软件的范围内，Apple 没有为该等软件或服务提供任何技术支持或其它支持的明示或默示义务。请直接与适当的软件厂商、制造商或服务提供商联系，以获取与其软件、服务和/或产品相关的技术支持和客户服务。

### 3. 同意使用数据。

A. 分析数据。如阁下选择收集分析数据，阁下同意Apple及其子公司和代理可以收集、维护、处理和使用诊断性、技术性、使用及相关信息，包括但不限于定期搜集独特的系统或硬件识别码、关于阁下的Apple装置、计算机、系统和应用软件以及外围设备的信息，以便提供和改善Apple的产品和服务、向阁下提供与Apple软件有关的软件更新、产品支持和其它服务(如果有)，以及用以核实本许可证条款的遵守情况。Apple可基于上述目的使用此等信息，只要其收集形式不会将阁下本人识别出来。为便于Apple的伙伴和第三方开发者改善其设计配合Apple产品使用的软件、硬件和服务，Apple并可向任何此类伙伴或第三方开发者提供与该伙伴或第三方开发者的软件、硬件和/或服务有关的诊断信息子集，只要诊断信息的形式不会将阁下本人识别出来。

B. 隐私政策。任何时候，阁下的信息将会依照Apple的隐私政策处理，该政策可在<https://>

[www.apple.com/legal/privacy/](http://www.apple.com/legal/privacy/) 查阅。

#### 4. 服务和第三方材料。

A. 一般规定。Apple软件能使阁下访问Apple的iTunes Store、App Store、iCloud、地图及其他 Apple和第三方服务及网址(以下统称及个别称为”服务”)。该等服务不会以所有语言或在所有国家地区提供。使用这些服务需要接入互联网, 而且使用某些服务可能需要一个Apple ID, 可能要求阁下接受附加服务条款和条件, 并可能须缴交附加费用。阁下就iTunes Store账户、Apple ID或其他Apple服务使用本软件, 即表示同意接受该服务的适用服务条款(例如最新的Apple媒体服务条款和条件), 阁下可在<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/> 访问和查阅该等条款和条件。

B. 如阁下选择通过Apple软件使用iCloud服务, 该等使用须遵守以下的额外条款: iCloud条款和条件, 可在<https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> 查阅; 和Apple的隐私权政策, 可在<https://www.apple.com/legal/privacy/> 查阅。

C. 阁下明白, 使用任何服务意味阁下或会遇到可能被视为冒犯性、猥亵或讨厌的内容, 这些内容可能使用或不使用直白的语言。尽管如此, 阁下同意使用服务并自担风险, 对于可能被发现属冒犯性、猥亵或讨厌的内容, Apple不向阁下承担任何责任。

D. 某些服务可能显示、包括或提供来自第三方的内容、数据、信息、应用程序或材料(“第三方材料”), 或提供至某些第三方网站的链接。阁下一使用服务, 即表示阁下承认并同意, Apple不负责检查或评估此等第三方材料或网站的内容、准确性、完整性、及时性、有效性、符合版权规定、合法性、适当性或质量, 或任何其它方面。对任何第三方服务、第三方材料或网站, 或者第三方的任何其它材料、产品或服务, Apple及其管理人员、关联公司和子公司不作任何保证或认可, 亦不对阁下或任何其它人承担和负有任何责任或负责。第三方材料和至其它网站的链接仅为方便阁下而提供。

E. 在阁下使用服务上传用户内容的范围内, 阁下声明阁下拥有所有权利或得到授权或以其他方式获法律允许上传用户内容, 以及用户内容不违反适用于服务的任何服务条款。阁下同意, 服务含有属Apple、网站所有人 and/或其许可人拥有的专有内容、信息和材料(包括但不限于任何数字材料), 受适用的知识产权和其它法律保护, 包括但不限于版权。阁下同意除服务的允许用途外, 阁下不会使用此等专有内容、信息或材料, 也不以任何与本许可证的条款不一致或侵犯第三方或Apple的任何知识产权的方式使用此等专有信息或材料。服务的任何部分, 均不得以任何形式或以任何方式复制。阁下同意不得以任何方式修改、出租、租赁、借出、销售或分发服务, 亦不得以任何方式以服务为基础创作任何衍生作品。阁下不得以任何未获授权的方式利用服务, 包括但不限于使用服务传播计算机病毒、蠕虫、特洛伊木马或其它恶意软件, 或者侵入网络或加重网络容量负担。阁下进一步同意不得以任何方式使用服务骚扰、辱骂、追踪、威胁或诽谤任何其他方, 或以侵犯或违反任何其他方权利的方式使用服务。对于阁下的任何此等使用或由于使用服务致使阁下可能收到的任何骚扰性、威胁性、诽谤性、冒犯性、侵权或非法信息或传播, Apple不在任何方面对阁下承担任何责任。

F. 此外, 通过Apple软件访问、链接或显示的服务和第三方材料不会以所有语言或在所有国家或地区提供。Apple不声明此等服务和第三方材料为适当的及可在任何特定地点提供使用。在阁下选择使用或访问此等服务和第三方材料的范围内, 阁下是自主决定这样做的, 并负责遵守任何适用法律, 包括但不限于适用的地方法律, 以及隐私权和数据收集法律。Apple及其许可人保留在不通知的情况下, 随时更改、暂停、取消或禁止访问任何服务的权利。在任何情况下, Apple均不对取消或禁止访问任何此等服务负有责任。Apple还可在任何情况下, 不通知和不承担责任地限制使用或访问某些服务。

5. 终止。本许可证在其终止之前有效。如阁下未能遵守本许可证中的任何条款, 本许可证下阁下的权利将



自动终止或以其它方式停止生效，而无需Apple另行通知。在本许可证终止时，阁下应停止对Apple软件的任何使用行为，并销毁Apple软件的任何全部或部分的复制本。本许可证第1D、2E、2F、3、4、5、6、7、8、9、11和12条在如此终止后继续有效。

#### 6. 不作出担保。

A. 如阁下是消费者客户(指在阁下的行业、业务或专业以外使用Apple软件的人),阁下在居住国可能享有法定权利,禁止以下限制适用于阁下。这些限制若被禁止即不适用于阁下。要进一步了解相关的消费者权利,阁下应联系当地的消费者咨询组织。

B. 阁下明确认识到并同意,在适用法律允许的范围内,就阁下对APPLE软件的使用和通过APPLE软件执行或访问的任何服务,阁下须自担风险,而有关质量满意度、性能、准确性及努力等方面的全部风险均由阁下承担。

C. 在适用法律允许的最大范围内,APPLE软件和服务是”按现状”和“可提供情况”提供的,附有一切瑕疵而不带有任何种类的担保;APPLE和APPLE的许可人(为第6和7条目的统称为”APPLE”)特此否认就APPLE软件和服务提供任何明示、默示或法定担保和条件,这包括但不限于有关适销性、质量满意度、适合作某特定用途、准确性、不受干扰地享用及不侵害第三方权利的默示担保和/或条件。

D. APPLE并不担保阁下可不受干扰地享用APPLE软件和服务、APPLE软件包含的功能或所执行或提供的服务会符合阁下的要求、APPLE软件或服务将不受干扰地操作而且毫无错误、任何服务将持续提供、APPLE软件或服务将被纠正、或APPLE软件可与任何第三方软件、应用程序或第三方服务兼容或共同运作。安装本APPLE软件可能影响第三方软件、应用程序或第三方服务以及APPLE产品和服务的可得性和可用性。

E. 阁下进一步承认,APPLE软件和服务并非专为用于若APPLE软件或服务出现故障或时间延误、或所提供的内容、数据或信息出现错误或不准确之处时,可能会导致人身伤亡或严重的有形或环境损害的情况或环境,包括但不限于操作核子设施、飞机导航或通信系统、空中交通管制系统、生命维持机器或武器系统。

F. APPLE或APPLE授权代表给予的口头或书面的信息或意见均不构成任何担保。如发现APPLE软件或服务存有瑕疵,阁下须承担所有必要的维修、修理或纠正的全部费用。有些国家地区不允许排除默示担保或对消费者的适用法定权利加以限制的做法,因此上述排除和限制可能并不适用于阁下。

7. 责任限制。在适用法律不禁止的范围内,在任何情况下,对由于阁下使用或无法使用APPLE软件和服务、或与APPLE软件共同使用或无法共同使用任何第三方软件、应用程序或服务所引起或与此有关的任何人身伤害或任何附带的、特别的、间接的或后果性的损害赔偿,包括但不限于利润损失、数据损坏或损失、未能传输或接收任何数据、业务中断的损害赔偿或任何其它商业损害赔偿或损失,无论其成因及基于何种责任理论(合同、侵权或其它),APPLE概无须负责,即使APPLE已知悉可能发生上述损害赔偿的话。有些国家地区不允许对人身伤害,或附带或后果性损害赔偿排除或附加责任限制,因此此项限制可能并不适用于阁下。在任何情况下,Apple就所有损害赔偿对阁下承担的全部责任(不包括在涉及人身伤害的情况中根据适用法律规定而作出的损害赔偿)不应超过五十美元(US\$50.00)。即使前述救济失去其基本作用,上述责任限制仍将适用。

8. 赔偿。在法律允许的范围内,对于Apple、其董事、管理人员、雇员、独立承包商和代理人(每一个都是“Apple获赔偿方”)因:(a) 阁下违反本许可证;(b) 针对阁下的用户内容或阁下的用户内容之显示、分发、销售、要约销售、使用或输入,认为其违反或侵犯任何第三方知识产权或专有权而提出的任何索赔;(c) 阁下违反任何适用的法律或法规;和/或(d) 在其它方面与阁下使用Apple软件有关或因此而招致的任何和所

有索赔、损失、责任、损害、费用和开支（包括和不限于律师费和法院费用），阁下同意赔偿Apple获赔偿方、为其抗辩和使其免于受损。任何情况下，未经Apple事先书面同意，阁下不得与第三方订立影响Apple权利或在任何方面对Apple构成约束的和解或类似协议。

**9. 出口控制。**除美国法律及获得Apple软件的所在国家地区的法律授权外，阁下不得使用或以任何方式出口或转口Apple软件。特别是(但不以此为限)Apple软件不得出口或转口(a)到任何遭美国禁运的国家，或(b)给美国财政部的特别指定国民名单或美国商务部的被禁人士或机构名单或任何其它受限制方名单上任何人士。阁下使用Apple软件，即表示阁下声明和保证阁下并非位于上述任何国家，或列入上述任何名单。阁下并同意不会使用Apple软件于美国法律禁止使用的任何目的，包括但不限于发展、设计、制造或生产导弹、核武器或化学或生物武器。

**10. 政府最终用户。**Apple软件和有关文文件均属”商业项目”，该词定义见48 C.F.R. §2.101，包含”商用计算机软件”和”商用计算机软件文档”，定义见48 C.F.R. §12.212或48 C.F.R. §227.7202，以适用者为准。在符合48 C.F.R. §12.212或48 C.F.R. §227.7202-1至227.7202 4(以适用者为准)的规定下，商用计算机软件和商用计算机软件文档(a)只作为商业项目许可美国政府的最终用户使用，及(b)只附有根据本许可证条款和条件授予所有其它最终用户的权利。Apple根据美国的著作权法律保留任何未经发布的权利。

**11. 管辖法律和可分割性。**本许可证受美国加利福尼亚州法律管辖并按该等法律解释,但该州的法律冲突原则除外。本许可证不受《联合国国际货物销售合同公约》管辖，其对本许可证的适用在此明确排除。如阁下是英国消费者，本许可证将受对阁下居住国家地区具司法管辖权的法律管辖。如果基于任何原因,具有合法管辖权的法院裁定本许可证的任何条款或其任何部分不可被强制执行，本许可证的其余规定应继续充分有效。

**12. 全部协议；管辖语言。**本许可证构成阁下与Apple之间有关Apple软件的全部协议，并取代与该标的事项有关的以前或现在的所有谅解。未经Apple签署书面文件,对本许可证的任何修订或修改不具约束力。本许可证的任何译本仅仅为了满足当地需要。如果英文本与任何非英文译本有任何抵触之处，在阁下所在国家地区当地法律不禁止的范围内，应以本许可证的英文本为准。

**13. 第三方确认。**Apple软件的若干部分可能使用或包含第三方的软件及其它享有著作权的材料。Apple软件所附的电子文件中载明有关该等材料的确认、许可条款及不承担责任声明，阁下对该等材料的使用受有关的条款管辖。

EA1711

2020年7月15日

## NEDERLANDS

### APPLE INC.

#### SOFTWARELICENTIEOVEREENKOMST VOOR REALITY COMPOSER VOOR iOS EN iPadOS

**LEES DEZE SOFTWARELICENTIEOVEREENKOMST (“LICENTIE”) AANDACHTIG DOOR VOORDAT JE DE APPLE SOFTWARE GEBRUIKT. DOOR DEZE APPLE SOFTWARE IN GEBRUIK TE NEMEN, VERKLAAR JE JE AKKOORD MET DE VOORWAARDEN VAN DEZE LICENTIE. INDIEN JE HET NIET EENS BENT MET DE VOORWAARDEN VAN DEZE LICENTIE, DIEN JE DE SOFTWARE NIET TE INSTALLEREN EN/OF TE GEBRUIKEN.**

**BELANGRIJKE OPMERKING: Voor zover het is toegestaan om deze software te gebruiken voor de reproductie, wijziging, publicatie en distributie van materiaal, wordt deze licentie je uitsluitend verstrekt voor de reproductie, wijziging, publicatie en distributie van materiaal waarop geen auteursrechten berusten, materiaal waarvoor je het auteursrecht bezit of materiaal voor de reproductie, wijziging, publicatie of distributie waarvan je beschikt over toestemming of een wettelijke recht. Als je niet zeker bent van je rechten om enig materiaal te kopiëren, te wijzigen, te publiceren of te distribueren, dien je contact op te nemen met je juridisch adviseur.**

#### 1. Algemeen.

A. De Apple software, documentatie, interfaces, content, elementen, geluiden, lettertypen, gegevens en enige software van derden bij deze licentie, hetzij in “read only”-geheugen of op enig ander medium, of in enige andere vorm (gezamenlijk de “Apple software” genoemd), worden aan jou in licentie gegeven, niet verkocht, door Apple Inc. (“Apple”), uitsluitend voor gebruik onder de voorwaarden van deze licentie. Apple en/of licentiegevers van Apple behouden het eigendomsrecht met betrekking tot de Apple software en behouden zich alle rechten voor die niet uitdrukkelijk aan jou zijn toegekend.

B. Apple levert mogelijk, naar eigen goeddunken, toekomstige upgrades of updates op de Apple software voor je compatibele Apple iOS- of iPadOS-apparaat (hierna gezamenlijk te noemen “Apple apparaat”). De Apple software-upgrades en -updates bevatten mogelijk niet alle functies van de bestaande softwareversie, nieuwe functies of nieuwe content die Apple voor de nieuwere of andere modellen van Apple apparaten uitbrengt. De voorwaarden van deze licentie gelden tevens voor alle upgrades of updates die Apple voor de oorspronkelijke Apple software verstrekt, tenzij een dergelijke upgrade of update een afzonderlijke licentie bevat, in welk geval je ermee instemt dat de voorwaarden van deze afzonderlijke licentie van toepassing zijn.

C. Als je hebt aangegeven dat apps automatisch mogen worden bijgewerkt, controleert je apparaat op gezette tijden bij Apple of er updates en upgrades beschikbaar zijn voor de Apple software. Als er een update of upgrade beschikbaar is, wordt deze automatisch gedownload en geïnstalleerd op je apparaat en, indien van toepassing, op je randapparatuur. Automatische app-updates van de Apple software bevatten mogelijk ook updates voor de bibliotheek met digitaal materiaal (zoals gedefinieerd in paragraaf 2 D hieronder) die als onderdeel van de Apple software worden geleverd. Je kunt de optie voor automatische app-updates op elk gewenst moment volledig uitschakelen door de instellingen voor automatische app-updates te wijzigen in Instellingen.

D. Ongeacht of automatische app-updates zijn ingeschakeld, wordt bij gebruik van de Apple software automatisch bij Apple gecontroleerd of er updates voor het digitale materiaal zijn. Als er een update beschikbaar is, wordt je gevraagd om het bijgewerkte of nieuwe digitale materiaal te downloaden. Apple is echter niet verplicht om bepaald digitaal materiaal beschikbaar te stellen en garandeert de beschikbaarheid ervan niet. Het is daarom mogelijk dat de desbetreffende updates bepaald digitaal materiaal bevatten dat afwijkt van eerdere versies. **Apple behoudt zich het recht voor om digitaal materiaal in de Apple software (of in delen van het besturingssysteem die door de Apple software**

**worden bestuurd) op je Apple apparaat op gezette tijden automatisch te wijzigen of te verwijderen indien Apple constateert of reden heeft om aan te nemen dat de verspreiding en het gebruik van dergelijk digitaal materiaal moet worden stopgezet, bijvoorbeeld vanwege de wet- en regelgeving, de publieke moraal of technische overwegingen. Door de Apple software te gebruiken, begrijp je en ga je ermee akkoord dat Apple digitaal materiaal mogelijk automatisch wijzigt of verwijdert.**

## **2. Toegestaan gebruik en beperkingen.**

A. Licentie. Krachtens de voorwaarden van deze licentie, met inbegrip van maar niet beperkt tot de vereisten en beperkingen in paragraaf 2 B, en voor zover als toegestaan volgens de “regels voor het gebruik van de diensten en content” uiteengezet in de voorwaarden voor Apple mediadiensten (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“gebruiksregels”), wordt je hierbij een beperkte, niet-overdraagbare en niet-exclusieve licentie verleend om de Apple software te installeren en te gebruiken op elk compatibel Apple apparaat dat je in eigendom of beheer hebt. Het is je niet toegestaan de Apple software te distribueren of ter beschikking te stellen via een netwerk zodat deze tegelijkertijd op meerdere apparaten kan worden gebruikt. Het is je niet toegestaan de Apple software te (doen) verhuren, te (doen) leasen, in gebruik te (doen) geven, te verkopen, te herdistribueren of in sublicentie te geven.

B. Volume- of onderhoudslicentie. Als je de Apple software hebt verkregen onder een volume- of onderhoudslicentieprogramma van Apple, bepalen de voorwaarden van de volume- of onderhoudslicenties het aantal kopieën van de Apple software dat je mag downloaden, installeren, gebruiken en uitvoeren op Apple apparaten die je in eigendom of beheer hebt. Behalve in zoverre als schriftelijk is toegestaan door Apple, zijn ook alle overige voorwaarden en beperkingen voortvloeiend uit deze licentie van toepassing op het gebruik van de Apple software die is verkregen onder een volume- of onderhoudslicentie.

C. Systeemvereisten. De Apple software wordt alleen ondersteund door Apple hardware die voldoet aan de systeemvereisten die door Apple worden vermeld.

D. Digitaal en ander materiaal. De intellectuele eigendomsrechten en andere eigendomsrechten op content, met inbegrip van maar niet beperkt tot foto's, tekst, afbeeldingen, illustraties, audio, video, augmented reality of overeenkomstige elementen, die als onderdeel van de Apple software wordt geleverd, of door de Apple software wordt weergegeven of benaderd (gezamenlijk hierna “digitaal materiaal” genoemd) berusten bij Apple of de betreffende contenteigenaar. Dergelijk digitaal materiaal wordt mogelijk beschermd door auteursrechtwetgeving of andere wettelijke bepalingen en verdragen met betrekking tot intellectuele eigendomsrechten en is mogelijk onderworpen aan de gebruiksvoorwaarden van de partij die het digitale materiaal levert. Tenzij anders vermeld in deze licentie is het je toegestaan het digitale materiaal te gebruiken voor het creëren van originele content voor een game, app of ander audiovisueel project (“gebruikerscontent”), zonder dat hiervoor royalty's verschuldigd zijn. Hierbij ben je onderworpen aan Apple's recht om bepaald digitaal materiaal op je Apple apparaat te wijzigen of te verwijderen, zoals hierboven uiteengezet in paragraaf 1 D. Het is je toegestaan gebruikerscontent die gemaakt is met behulp van het digitale materiaal te vertonen en te distribueren als onderdeel van of in verband met je game, app of andere audiovisuele project. Digitaal materiaal mag echter niet commercieel of anderszins als afzonderlijk materiaal worden gedistribueerd of gedeeltelijk of in zijn geheel samengevoegd tot audiofragmenten, visuele content of een pakket van elementen.

E. Overige gebruiksbeperkingen. Tenzij anders vermeld in deze licentie (i) geeft deze licentie je geen recht om dergelijk digitaal materiaal te gebruiken en is Apple niet verplicht om dergelijk digitaal materiaal continu of voor een bepaalde periode aan jou beschikbaar te stellen, en (ii) is het je niet toegestaan om het digitale materiaal buiten de context van het bedoelde gebruik als onderdeel van de Apple software te gebruiken. Je stemt ermee in om de Apple software, waaronder het digitale materiaal, niet voor

onrechtmatige of onwettelijke activiteiten te gebruiken en om geen gebruikerscontent of elementen aan te maken die aanstootgevend of ongepast zijn. Daarnaast stem je ermee in de werking van servers of netwerken die verbonden zijn met het Apple apparaat of de Apple software niet te hinderen, te verstoren of overmatig te belasten, en de regelgeving, beleidsregels of procedures van dergelijke netwerken niet te schenden.

F. Geen reverse engineering. Je bent ermee bekend en stemt ermee in dat het je niet is toegestaan en dat je anderen niet in staat zult stellen om de Apple software, of enige dienst die door de Apple software wordt geboden of enig deel daarvan te kopiëren (behalve in zoverre dit expliciet is toegestaan onder deze licentie of door de gebruiksregels die voor jou van toepassing zijn), te decompileren, van ontwerp te herleiden, te ontmantelen, te wijzigen of te decoderen of aan te passen, om te trachten de broncode te herleiden van of afgeleide werken te creëren op basis van de genoemde software, diensten of delen daarvan (behalve indien en in zoverre als enige van bovenstaande beperkingen is verboden op grond van de toepasselijke wetgeving en in zoverre als de bovenstaande activiteiten zijn toegestaan door de licentievoorwaarden met betrekking tot het gebruik van de Open Source-componenten die in de Apple software zijn opgenomen).

G. Naleving van wet- en regelgeving. Je verklaart dat je bij het gebruik van de Apple software en de diensten (zoals gedefinieerd in paragraaf 4 hieronder) de toepasselijke wetgeving zult naleven, met inbegrip van de wetgeving van het land of de regio waar je woonachtig bent of waar je de Apple software en diensten downloadt of gebruikt.

H. Software van andere fabrikanten. Apple biedt, uit het oogpunt van gebruiksgemak, mogelijk toegang tot bepaalde software of diensten van andere fabrikanten. Voor zover de Apple software ook software en diensten van andere fabrikanten bevat of hiertoe toegang biedt, is Apple impliciet noch expliciet verplicht technische of enige andere ondersteuning te bieden voor deze software en diensten. Voor technische ondersteuning en klantenservice met betrekking tot de geleverde software, diensten en/of producten dien je rechtstreeks contact op te nemen met de desbetreffende softwareleverancier of -fabrikant of de aanbieder van de desbetreffende dienst.

### **3. Toestemming tot gebruik gegevens.**

A. Analysegegevens. Als je hebt aangegeven dat analysegegevens mogen worden verzameld, stem je ermee in dat Apple en dochterondernemingen en vertegenwoordigers van Apple gebruiksinformatie, diagnostische en technische informatie en hieraan gerelateerde informatie mogen verzamelen, beheren, verwerken en gebruiken, met inbegrip van maar niet beperkt tot unieke systeem- of hardware-identificatie, informatie over je Apple apparaat, computer, systeem- en applicatiesoftware en randapparaten. Deze informatie wordt periodiek verzameld om producten en diensten van Apple te leveren of te verbeteren, om software-updates, productondersteuning en andere aan de Apple software gerelateerde diensten te bieden (indien van toepassing) en om te controleren of de voorwaarden van deze licentie worden nageleefd. Apple mag deze informatie gebruiken, voor zover deze in een zodanige vorm wordt verzameld dat je niet persoonlijk kunt worden geïdentificeerd, voor de bovengenoemde doeleinden. Om Apple partners of zelfstandige ontwikkelaars in staat te stellen hun software, hardware of de diensten die zij hebben ontwikkeld voor gebruik in combinatie met de Apple producten, te verbeteren, heeft Apple het recht dergelijke partners of zelfstandige ontwikkelaars die diagnostische gegevens te verstrekken die relevant zijn voor de software, hardware en/of diensten van die partner of ontwikkelaar, zolang deze informatie een zodanige vorm heeft dat je niet persoonlijk kunt worden geïdentificeerd.

B. Privacybeleid. Apple beschermt je gegevens te allen tijde in overeenstemming met de richtlijnen van het privacybeleid van Apple. Je vindt deze richtlijnen op <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Diensten en materialen van derden.**

A. Algemeen. De Apple software geeft toegang tot de iTunes Store, App Store, iCloud en Kaarten van Apple en andere voorzieningen en websites van Apple en derden (collectief en individueel, "Diensten"). Een dergelijke dienst is mogelijk niet beschikbaar in alle talen of in alle landen. Voor het gebruik van deze diensten, waaraan mogelijk extra kosten zijn verbonden, dien je te beschikken over toegang tot het internet. Daarnaast dien je mogelijk te beschikken over een Apple ID en/of extra voorwaarden te accepteren. Door gebruik te maken van deze software in combinatie met een iTunes Store-account, Apple ID of een andere Apple dienst, stem je in met de toepasselijke voorwaarden voor die dienst, zoals de meest recente voorwaarden voor Apple mediadiensten, die je kunt bekijken op <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Als je ervoor kiest de iCloud-voorzieningen vanuit de Apple software te gebruiken, zijn de volgende aanvullende voorwaarden van toepassing: de gebruiksvoorwaarden van iCloud op <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> en het privacybeleid van Apple op <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Je begrijpt en erkent dat je tijdens het gebruik van de diensten kunt worden geconfronteerd met materiaal dat mogelijk kan worden opgevat als onbetamelijk, kwetsend of aanstootgevend dan wel met taalgebruik dat kan worden omschreven als expliciet. Je zegt niettemin toe de diensten op eigen risico te gebruiken en Apple te zullen vrijwaren van elke aansprakelijkheid ten opzichte van jou voor enig materiaal dat mogelijk kan worden opgevat als onbetamelijk, kwetsend of aanstootgevend.

D. Bepaalde diensten tonen of omvatten mogelijk inhoud, gegevens, informatie, toepassingen of ander materiaal van derden ("Materiaal van derden") of maken het eerder genoemde mogelijk beschikbaar, of bevatten mogelijk koppelingen naar bepaalde websites van derden. Door de diensten te gebruiken, erken en accepteer je dat het niet tot de taak van Apple kan worden gerekend om de inhoud, de juistheid, de volledigheid, de tijdigheid, de geldigheid, de naleving van het auteursrecht, de wettigheid, de fatsoenlijkheid of de kwaliteit of enig ander aspect van dergelijk materiaal van derden of dergelijke websites van derden te inspecteren en te evalueren. Apple, medewerkers van Apple, aan Apple gelieerde ondernemingen of dochterondernemingen kunnen niet worden geacht de inhoud van enige dienst, enig materiaal of enige website van derden of van welk ander materiaal of product of welke andere dienst van derden ook te onderschrijven, en verstrekt jou of enige andere persoon geen enkele garantie en accepteert geen enkele aansprakelijkheid of verantwoordelijkheid ten aanzien van dergelijk materiaal en dergelijke producten of diensten. Materiaal van derden en koppelingen naar andere websites worden uitsluitend ter beschikking gesteld voor jouw gemak.

E. Indien je gebruikerscontent via deze diensten uploadt, verklaar je dat je over alle rechten aangaande de gebruikerscontent beschikt of dat je geautoriseerd bent of anderszins over het wettelijke recht beschikt om de gebruikerscontent te uploaden, en dat de gebruikerscontent de servicevoorwaarden die van toepassing zijn op de diensten op geen enkele manier schendt. Je stemt ermee in dat de diensten inhoud, informatie en materiaal bevatten, met inbegrip van, maar niet beperkt tot eventueel digitaal materiaal, die eigendom zijn van Apple, de eigenaar van de site en/of zijn licentiegevers en onder de bescherming vallen van de toepasselijke eigendomsrechtelijke bepalingen en andere wetten, met inbegrip van maar niet beperkt tot het auteursrecht. Je stemt ermee in dat je dergelijke inhoud of informatie of dergelijk materiaal uitsluitend zult gebruiken in overeenstemming met het toegestane gebruik van genoemde diensten, uitsluitend op een manier die verenigbaar is met de voorwaarden van deze licentie en waarbij de intellectuele eigendomsrechten van andere fabrikanten of Apple niet worden geschonden. Geen enkel onderdeel van de diensten mag worden gereproduceerd, in welke vorm of op welke wijze dan ook. Je stemt erin toe de diensten niet te wijzigen, te verhuren, te leasen, in gebruik te geven, te verkopen of te distribueren of enige afgeleide werken te creëren op basis van de diensten, op welke wijze dan ook, en je zult de diensten niet aanwenden op enige niet-geautoriseerde wijze, met inbegrip van maar niet beperkt tot het gebruik van de diensten voor de verspreiding van computervirussen, worms, Trojaanse paarden of andere malware, overtreding van wet- en regelgeving

of het overbelasten van netwerkcapaciteit. Je stemt er bovendien in toe dat je de diensten niet op enigerlei wijze zult gebruiken om anderen lastig te vallen, te beledigen, hinderlijk te volgen, te bedreigen of in diskrediet te brengen of de diensten op enige andere wijze zult gebruiken die inbreuk maakt op de rechten van enige andere partij of dergelijke rechten op enigerlei wijze schaadt, en dat Apple op geen enkele wijze verantwoordelijk is voor dergelijk gebruik door jou, en ook niet verantwoordelijk is voor enige kwellende, bedreigende, lasterlijke, beledigende, inbreuk makende of onwettige boodschap of overdraging die je ontvangt als gevolg van het gebruik van enige dienst.

F. Bovendien zijn diensten en materiaal van derden waartoe toegang kan worden verkregen, die kunnen worden weergegeven of waarnaar koppelingen beschikbaar zijn via de Apple software niet beschikbaar in alle talen of in alle landen of regio's. Apple doet geen toezeggingen dat dergelijke diensten of dergelijk materiaal van derden geschikt of beschikbaar is voor gebruik op een bepaalde locatie. Voor zover je ervoor kiest om gebruik te maken van dergelijke diensten of dergelijk materiaal van derden, doe je dit op eigen initiatief en ben je zelf verantwoordelijk voor naleving van elke toepasselijke wet, met inbegrip van maar niet beperkt tot de toepasselijke lokale wetgeving en de wet- en regelgeving inzake privacy en het verzamelen van gegevens. Apple en haar licentiegevers behouden zich het recht voor om de toegang tot enige dienst op elk moment zonder voorafgaande aankondiging te wijzigen, op te schorten, te verwijderen of onmogelijk te maken. Onder geen enkele omstandigheid kan Apple aansprakelijk worden gesteld voor het verwijderen of onmogelijk maken van de toegang tot een of meer van de diensten. Apple is bovendien gerechtigd om beperkingen op te leggen aan het gebruik van of de toegang tot bepaalde diensten, in alle gevallen waarin Apple dat nodig acht, zonder voorafgaande kennisgeving en zonder enige aansprakelijkheid.

**5. Beëindiging.** Deze licentie is van kracht totdat deze wordt beëindigd. Je rechten ingevolge deze licentie vervallen automatisch of zijn anderszins niet meer van kracht, zonder aankondiging van Apple, als je niet voldoet aan een of meer van de voorwaarden van deze licentie. Nadat de geldigheid van deze licentie is verlopen, dien je elk gebruik van de Apple software te staken en alle volledige of gedeeltelijke kopieën van de Apple software die in jouw bezit zijn, te vernietigen. De paragrafen 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 en 12 van deze licentieovereenkomst zullen na een dergelijke beëindiging van kracht blijven.

#### **6. Geen garantie.**

A. Consumenten (klanten die de Apple software niet bedrijfs- of beroepsmatig gebruiken) hebben mogelijk wettelijke rechten in het land waar zij gevestigd zijn op basis waarvan de volgende beperkingen niet mogen worden opgelegd. In dat geval zijn deze beperkingen niet van toepassing. Voor meer informatie over de rechten van consumenten kun je contact opnemen met de consumentenbond.

B. JE ERKENT EN AANVAARDT UITDRUKKELIJK DAT, IN ZOVERRE DAT IS TOEGESTAAN OP GROND VAN DE TOEPASSELIJKE WETGEVING, GEBRUIK VAN DE APPLE SOFTWARE EN ALLE DIENSTEN DIE DOOR OF VIA DE APPLE SOFTWARE WORDEN GELEVERD OF WAARTOE JE VIA DE APPLE SOFTWARE TOEGANG HEBT, UITSLUITEND VOOR JE EIGEN RISICO IS EN DAT HET VOLLEDIGE RISICO VOOR VOLDOENDE KWALITEIT, PRESTATIES, NAUWKEURIGHEID EN WERKING BIJ JOU LIGT.

C. VOOR ZOVER ALS IS TOEGESTAAN DOOR DE TOEPASSELIJKE WETGEVING, WORDEN DE APPLE SOFTWARE EN DIENSTEN 'IN DE STAAT WAARIN DEZE OP HET MOMENT VAN AANKOOP VERKEREN' (OP 'AS IS'- OF 'AS AVAILABLE'-BASIS), MET ALLE FOUTEN EN ZONDER ENIGE GARANTIE GELEVERD EN APPLE EN LICENTIEGEEVER(S) VAN APPLE (VOOR HET DOEL VAN DE PARAGRAFEN 6 EN 7 HIERNA GEZAMENLIJK TE NOEMEN 'APPLE') SLUITEN HIERBIJ UITDRUKKELIJK ALLE GARANTIE, EXPLICIET EN IMPLICIET DAN WEL VOORTVLOEIEND UIT WETTELIJKE RECHTEN, UIT, DAARONDER BEGREPEN DOCH NIET BEPERKT TOT ALLE DENKBARE GARANTIES VAN VERHANDELBAARHEID, VOLDOENDE KWALITEIT, GESCHIKTHEID VOOR EEN BEPAALD DOEL, NAUWKEURIGHEID, ONGESTOORD GEBRUIK EN NAVOLGING VAN

AUTEURSRECHTEN VAN DERDEN MET BETREKKING TOT DE APPLE SOFTWARE EN DIENSTEN.

D. APPLE GEEFT GEEN GARANTIE TEGEN VERSTORING VAN JE GEBRUIK VAN DE APPLE SOFTWARE EN DIENSTEN EN GARANDEERT NIET DAT DE FUNCTIES DIE ZIJN VERVAT IN, OF DE DIENSTEN DIE WORDEN UITGEVOERD OF VERLEEND DOOR DE APPLE SOFTWARE AAN JE EISEN ZULLEN VOLDOEN OF DAT MET DE APPLE SOFTWARE OF DIENSTEN ONONDERBROKEN OF FOUTLOOS ZAL KUNNEN WORDEN GEWERKT, DAT ENIGE DIENST BLIJVEND BESCHIKBAAR ZAL WORDEN GESTELD, DAT DE APPLE SOFTWARE OF DIENSTEN ZULLEN WORDEN GECORRIGEERD, OF DAT DE APPLE SOFTWARE COMPATIBEL IS MET OF WERKT MET SOFTWARE, TOEPASSINGEN OF DIENSTEN VAN DERDEN. DE INSTALLATIE VAN DEZE APPLE SOFTWARE KAN VAN INVLOED ZIJN OP DE BESCHIKBAARHEID EN BRUIKBAARHEID VAN SOFTWARE, TOEPASSINGEN OF DIENSTEN VAN DERDEN OF VAN APPLE PRODUCTEN EN DIENSTEN.

E. JE ERKENT BOVENDIEN DAT DE APPLE SOFTWARE EN DIENSTEN NIET ZIJN BEDOELD EN NIET GESCHIKT ZIJN VOOR GEBRUIK IN SITUATIES OF OMGEVINGEN WAARIN PROBLEMEN MET OF VERTRAAGDE VRIJGAVE VAN DE APPLE SOFTWARE OF DIENSTEN, OF FOUTEN OF ONNAUWKEURIGHEDEN IN DE INHOUD, GEGEVENS OF INFORMATIE AFKOMSTIG VAN DE APPLE SOFTWARE OF DIENSTEN, KUNNEN LEIDEN TOT DE DOOD, PERSOONLIJK LETSEL OF ERNSTIGE SCHADE AAN PERSONEN, ZAKEN OF HET MILIEU, MET INBEGRIIP VAN MAAR NIET BEPERKT TOT DE BEDIENING VAN NUCLEAIRE INSTALLATIES, DE BESTURING VAN LUCHTVAARTUIGEN, COMMUNICATIESYSTEMEN, LUCHTVERKEERSLEIDINGSSYSTEMEN, MACHINES VOOR DE INSTANDHOUDING VAN LEVENSFUNCTIES OF WAPENSYSTEMEN.

F. GEEN ENKELE MONDELINGE OF SCHRIFTELIJKE INFORMATIE OF KENNISGEVING VAN DE ZIJDE VAN APPLE OF EEN DOOR APPLE GEAUTHORISEERDE VERTEGENWOORDIGER KAN EEN GARANTIE INHOUDEN. MOCHTEN DE APPLE SOFTWARE OF DIENSTEN GEBREKEN VERTONEN, DAN KOMEN ALLE KOSTEN VAN ALLE NOODZAKELIJKE REVISIE, HERSTEL OF CORRECTIE VOOR JOUW REKENING. IN BEPAALDE RECHTSGEBIEDEN IS UITSLUITING VAN IMPLICIETE GARANTIES OF BEPERKING VAN TOEPASSELIJKE WETTELIJKE RECHTEN VAN DE CONSUMENT NIET TOEGESTAAN, WAARDOOR DE BOVENSTAANDE UITSLUITING EN BEPERKINGEN VOOR JOU MOGELIJK NIET VAN TOEPASSING ZIJN.

**7. Beperking van aansprakelijkheid.** VOOR ZOVER DAT NIET DOOR DE TOEPASSELIJKE WETGEVING IS VERBODEN, ZAL APPLE IN GEEN ENKEL GEVAL AANSPRAKELIJK ZIJN VOOR PERSOONLIJK LETSEL, OF VOOR ENIGERLEI BIJZONDERE, INDIRECTE SCHADE OF GEVOLGSCHADE, DAARONDER BEGREPEN ZONDER ENIGE BEPERKING SCHADE DOOR VERLIES VAN OMZET, BESCHADIGING OF VERLIES VAN GEGEVENS, HET NIET KUNNEN VERZENDEN OF ONTVANGEN VAN GEGEVENS, ONDERBREKING VAN DE BEDRIJFSVOERING, OF VOOR ENIGE ANDERE COMMERCIELE SCHADE OF ENIG ANDER COMMERCIEEL VERLIES DAT HET GEVOLG IS VAN, OF VERBAND HOUDT MET JE GEBRUIK OF ONVERMOGEN TOT GEBRUIK VAN DE APPLE SOFTWARE EN DIENSTEN, OF ENIGE SOFTWARE, TOEPASSINGEN OF DIENSTEN VAN DERDEN IN COMBINATIE MET DE APPLE SOFTWARE, DOOR WELKE OORZAAK OOK, ONGEACHT DE AANSPRAKELIJKHEIDSGROND DIE WORDT AANGEVOERD (NIET-NAKOMING, ONRECHTMATIGE DAAD OF ANDERSZINS), EN ZELFS ALS APPLE IS GEWEZEN OP DE MOGELIJKHEID VAN DERGELIJKE SCHADE. IN BEPAALDE RECHTSGEBIEDEN IS UITSLUITING OF BEPERKING VAN AANSPRAKELIJKHEID VOOR PERSOONLIJK LETSEL OF VOOR INDIRECTE OF GEVOLGSCHADE NIET TOEGESTAAN, WAARDOOR DEZE BEPERKING VOOR JOU MOGELIJK NIET VAN TOEPASSING IS. In geen geval zal Apple's totale aansprakelijkheid voor alle schade (uitgezonderd waar wettelijk vereist in gevallen die betrekking hebben op persoonlijk letsel) meer bedragen dan vijftig dollar (\$50,00). De voornoemde beperkingen zijn ook van toepassing als de hierboven vermelde verhaalsaansprakelijkheid niet aan zijn wezenlijke doel voldoet.



**8. Schadeloosstelling.** Voor zover als wettelijk is toegestaan, stem je ermee in Apple en directeuren, management, medewerkers, onafhankelijke contractanten en vertegenwoordigers van Apple (elk afzonderlijk een “gevrijwaarde Apple partij” genoemd) te vrijwaren van vorderingen, verlies, aansprakelijkheden, schade, kosten en onkosten (met inbegrip van maar niet beperkt tot kosten voor rechtsbijstand en procesvoering) die een gevrijwaarde Apple partij oploopt als gevolg van: (a) jouw niet-naleving van deze licentie; (b) enige claim dat jouw gebruikerscontent of het vertonen, distribueren, verkopen, ter verkoop aanbieden, gebruiken of invoeren van jouw gebruikerscontent een schending van of inbreuk op intellectuele eigendomsrecht of andere eigendomsrechten van derden betekent; (c) jouw schending van enige toepasselijke wet- of regelgeving; en/of (d) die anderszins het gevolg zijn van of voortvloeien uit jouw gebruik van de Apple software. In geen geval mag je een schikking of vergelijkbare overeenkomst met derden aangaan die op enige wijze van invloed is op de rechten of plichten van Apple, zonder voorafgaande schriftelijke toestemming van Apple.

**9. Exportbepalingen.** Het is je niet toegestaan de Apple software te gebruiken of anderszins te exporteren of te herexporteren, behalve voor zover toegestaan krachtens de wetten van de Verenigde Staten en van het rechtsgebied of de rechtsgebieden waarin je de Apple software hebt verkregen. In het bijzonder, maar zonder beperking, is het niet toegestaan de Apple software te exporteren of te herexporteren (a) naar een land waarvoor door de Verenigde Staten een embargo is ingesteld of (b) naar enige persoon die voorkomt op de door het U.S. Treasury Department samengestelde lijst van “Specially Designated Nationals” of op de door het U.S. Department of Commerce samengestelde “Denied Person’s List” of “Entity List” of enige andere lijsten met uitgezonderde partijen. Door de Apple software te gebruiken, verklaar je dat je je niet bevindt in een dergelijk land of op een van de bovengenoemde lijsten voorkomt. Je verklaart tevens dat je de Apple software niet zult gebruiken voor doeleinden die verboden zijn volgens de wetten van de Verenigde Staten met inbegrip van, maar niet beperkt tot, de ontwikkeling, het ontwerp, de fabricage of productie van raketten, nucleaire, chemische of biologische wapens.

**10. Eindgebruikers binnen de Amerikaanse overheid.** De Apple software en de bijbehorende documentatie zijn “Commercial Items”, zoals omschreven in 48 C.F.R. §2.101, en bestaan uit “Commercial Computer Software” en “Commercial Computer Software Documentation”, zoals beschreven in 48 C.F.R. §12.212 of 48 C.F.R. §227.7202, afhankelijk van welke paragraaf van toepassing is. Overeenkomstig 48 C.F.R. §12.212 of 48 C.F.R. §227.7202-1 tot en met 227.7202-4, afhankelijk van welke paragraaf van toepassing is, worden de “Commercial Computer Software” en “Commercial Computer Software Documentation” aan eindgebruikers binnen de Amerikaanse overheid (a) alleen als “Commercial Items” in licentie gegeven en (b) alleen met de rechten die worden verleend aan alle andere eindgebruikers conform de voorwaarden die hierin worden genoemd. Ongepubliceerd: rechten voorbehouden krachtens de auteursrechtwetgeving van de Verenigde Staten.

**11. Toepasselijk recht en deelbaarheid.** Deze licentie is opgesteld volgens en zal onderworpen zijn aan de wetten van de staat Californië, Verenigde Staten, met uitzondering van de bepalingen van de staat Californië ten aanzien van de strijdigheid van wettelijke bepalingen. Deze licentie zal niet onderworpen zijn aan het verdrag van de Verenigde Naties inzake internationale verkoopovereenkomsten betreffende roerende zaken. De toepassing van dit verdrag wordt expliciet uitgesloten. Voor consumenten in het Verenigd Koninkrijk zal deze licentie onderworpen zijn aan de wetten van het rechtsgebied waarin zij gevestigd zijn. In het geval dat enige bepaling van deze overeenkomst of een gedeelte daarvan door een bevoegde rechter nietig of anderszins niet verbindend geacht zal worden, zullen de overige bepalingen van deze licentie onverkort van kracht blijven.

**12. Volledige overeenkomst; taalversie.** Deze licentie vormt de volledige overeenkomst tussen jou en Apple met betrekking tot de Apple software en prevaleert boven alle voorgaande of gelijktijdige overeenkomsten betreffende dit onderwerp. Aanpassingen of wijzigingen van deze licentieovereenkomst zijn slechts geldig voor zover deze zijn opgesteld in schriftelijke vorm en zijn ondertekend door Apple.

Vertalingen van deze licentie zijn gemaakt ten behoeve van plaatselijke vereisten. In het geval van een verschil tussen de Engelse en de niet-Engelse versie geldt de Engelse versie van deze licentie, voor zover dat niet door de plaatselijk geldende wetgeving in jouw rechtsgebied is verboden.

**13. Auteursrechten van derden.** Gedeelten van de Apple software omvatten mogelijk of maken mogelijk gebruik van software of ander materiaal waarvan het auteursrecht bij andere fabrikanten berust. Auteursrechtinformatie, licentievoorwaarden en beperkingen van aansprakelijkheid voor dergelijk materiaal zijn opgenomen in de elektronische documentatie bij de Apple software en het gebruik van dergelijk materiaal is onderworpen aan de daarop van toepassing zijnde voorwaarden.

EA1711  
15-07-2020

ITALIANO

APPLE INC.

CONTRATTO DI LICENZA SOFTWARE REALITY COMPOSER PER iOS E iPadOS

**SI PREGA DI LEGGERE ATTENTAMENTE QUESTO CONTRATTO DI LICENZA SOFTWARE (“LICENZA”) PRIMA DI UTILIZZARE IL SOFTWARE APPLE. UTILIZZANDO IL SOFTWARE APPLE, ACCETTATE I TERMINI E LE CONDIZIONI DELLA PRESENTE LICENZA. SE NON ACCETTATE I TERMINI DI QUESTA LICENZA, NON INSTALLATE E/O UTILIZZATE QUESTO SOFTWARE.**

**NOTA IMPORTANTE: Nei limiti consentiti, questo software può essere utilizzato per la riproduzione, la modifica, la pubblicazione e la distribuzione di materiale. Questo software Vi viene concesso in licenza solo per la riproduzione, la modifica, la pubblicazione e la distribuzione di materiale non coperto da copyright, di cui si possiedono i diritti di proprietà o la cui riproduzione, modifica, pubblicazione o distribuzione sono state legalmente autorizzate. Se non siete sicuri dei Vostri diritti di copia, modifica, pubblicazione o distribuzione di qualsiasi materiale, dovrete contattare il Vostro consulente legale.**

### **1. Generale.**

A. Il Software Apple e qualsiasi software di terze parti, la documentazione, le interfacce, i contenuti, le risorse, i suoni, i font, i dati e tutti i software di terze parti sia se presenti su memoria di sola lettura, su altri supporti o in altra forma (collettivamente “Software Apple”) Vi vengono concessi in licenza, e non venduti, da Apple Inc. (“Apple”) per essere usati unicamente nei termini di questa Licenza. Apple e/o i licenziatari di Apple si riservano la proprietà dello stesso Software Apple e tutti i diritti non espressamente accordati.

B. Apple potrebbe rendere disponibili, a propria discrezione, eventuali futuri aggiornamenti del Software Apple per i dispositivi iOS o iPadOS a marchio Apple compatibili (collettivamente “Dispositivi Apple”). Gli aggiornamenti al Software Apple, se esistenti, potrebbero non includere necessariamente tutte le funzionalità esistenti del software, le nuove funzionalità o i nuovi contenuti rilasciati da Apple per i modelli più recenti di Dispositivi Apple. I termini di questa Licenza regoleranno qualsiasi aggiornamento software fornito da Apple al prodotto Software Apple originale, a meno che tale aggiornamento non venga fornito con una licenza specifica; in questo caso, accettate che i termini di quella licenza regoleranno tale aggiornamento.

C. Se scegliete di consentire gli aggiornamenti automatici per le app, il dispositivo verificherà periodicamente con Apple la presenza di aggiornamenti al Software Apple e, se sarà disponibile un aggiornamento, questo verrà automaticamente scaricato e installato sul dispositivo e, se applicabile, sui dispositivi periferici. Gli aggiornamenti automatici del Software Apple potrebbero includere aggiornamenti alla libreria di materiali digitali (illustrati sotto nella sezione 2D) forniti come parte del Software Apple. Potete disattivare tutti gli aggiornamenti automatici per le app in qualsiasi momento modificando le impostazioni per gli aggiornamenti automatici delle app che si trovano all’interno di Impostazioni.

D. Indipendentemente dal fatto che gli aggiornamenti automatici delle app siano abilitati o meno, quando il Software Apple è in uso, quest’ultimo verificherà automaticamente con Apple la presenza di aggiornamenti per i Materiali digitali. Se è disponibile un aggiornamento, Vi verrà richiesto di scaricare i Materiali digitali aggiornati o nuovi. Tuttavia, Apple non è obbligata a fornire e non garantisce la disponibilità di Materiali digitali specifici e i rispettivi aggiornamenti potrebbero pertanto contenere alcuni Materiali digitali differenti rispetto alle versioni precedenti. **Apple si riserva il diritto di modificare, rimuovere o eliminare automaticamente, ove necessario, qualsiasi Materiale digitale nel software Apple (o in aree del sistema operativo controllate dal software Apple) sul dispositivo Apple, nel**

**caso in cui venga a conoscenza o abbia motivo di ritenere necessaria la cessazione di distribuzione e utilizzo di tali Materiali digitali, a causa di requisiti legali o normativi, violazioni etiche o necessità tecniche. Utilizzando il software Apple, l'utente comprende e accetta che Apple possa modificare, rimuovere o eliminare automaticamente qualsiasi Materiale digitale.**

## **2. Usi consentiti e restrizioni della Licenza.**

A. Licenza. Nel rispetto dei termini e delle condizioni della presente Licenza, inclusi ma non limitati ai requisiti e alle restrizioni illustrati nella sezione 2B, e di quanto consentito nella sezione “Regole d’uso dei servizi e dei contenuti” contenute nei Termini e condizioni dei Servizi Media Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Regole per l’uso”), a meno che non abbiate ottenuto il Software Apple come descritto nel Paragrafo 2B, Vi viene concessa una licenza limitata, non trasferibile e non esclusiva per installare e utilizzare il Software Apple su qualsiasi Dispositivo Apple compatibile che possedete o controllate. Non Vi è consentito distribuire o rendere disponibile il Software Apple su un network dove potrebbe essere utilizzato da più dispositivi contemporaneamente. Non Vi è consentito dare in locazione, in leasing, in prestito, in sublicenza, vendere o distribuire il Software Apple.

B. Contratto multilicenza o contratto per il programma Apple Maintenance. Se avete ottenuto il Software Apple mediante un contratto multilicenza o un programma Apple Maintenance, i termini di tali licenze determineranno il numero di copie del Software Apple che Vi è consentito scaricare, installare, utilizzare ed eseguire su Dispositivi Apple di Vostra proprietà o da Voi controllati. Salvo quanto accordato per iscritto da Apple, tutti gli altri termini e condizioni della presente Licenza verranno applicati all’utilizzo da parte Vostra del Software Apple ottenuto mediante un contratto multilicenza o un contratto per il programma Apple Maintenance.

C. Requisiti di sistema. Il Software Apple viene supportato solamente su hardware Apple che soddisfano requisiti di sistema specifici, secondo quanto indicato da Apple.

D. Contenuti e Materiali digitali. La titolarità e i diritti di proprietà intellettuale relativi a qualsiasi materiale, inclusi senza limitazione, fotografie, testo, immagini, grafiche, materiale illustrativo, audio, video, realtà aumentata o risorse simili, forniti come parte di, visualizzati da o a cui si accede tramite il Software Apple (collettivamente “Materiali digitali”) appartengono a Apple o al rispettivo proprietario del contenuto. Tali Materiali digitali potrebbero essere protetti da copyright o da altre leggi o trattati sulla proprietà intellettuale, e potrebbero essere soggetti ai termini di utilizzo di terze parti che forniscono tali materiali. Salvo se altrimenti indicato nella presente Licenza, potete utilizzare i Materiali digitali esenti da royalties per creare i Vostri contenuti per giochi, app o altri progetti audiovisivi (“Contenuti Utente”) riservando a Apple il diritto di modificare, rimuovere o eliminare Materiali digitali specifici sul dispositivo Apple, come stabilito nella Sezione 1D sopra. Potete visualizzare e distribuire il Contenuto Utente creato utilizzando i Materiali digitali come parte di o in relazione con il gioco, app o altro progetto audiovisivo; tuttavia, non potete commercializzare né distribuire i Materiali digitali per Vostro conto o comprimerli completamente o in parte come clip audio, contenuti visivi o pacchetti di risorse.

E. Altre restrizioni d’uso. Salvo diverse disposizioni contrarie fornite in questa Licenza, (i) questa Licenza non Vi garantisce alcun diritto per l’utilizzo di Materiali digitali né obbliga Apple a rendere disponibili questi materiali continuamente o fino a una data specifica, (ii) non Vi è consentito utilizzare, estrarre o distribuire, commercializzare o altrimenti distribuire su base indipendente, fotografie, immagini, grafica, illustrazioni, audio, video o materiali simili (“Materiale digitale”) contenute o fornite come parte del Software Apple né utilizzare il Materiale digitale in un contesto diverso da quello per il quale è stato creato come parte del Software Apple. Accettate di non utilizzare il Software Apple inclusi tutti i Materiali digitali per qualsiasi attività illegale o illegittima e di non creare Contenuti Utente o altri elementi inappropriati od offensivi. Inoltre, accettate di non interferire, interrompere o sovraccaricare eccessivamente server o reti collegati al Dispositivo Apple o al Software Apple e di non violare regolamenti, politiche o procedure di tali reti.

F. Ingegneria inversa. Non Vi è consentito copiare (salvo nella misura di quanto permesso dalla presente Licenza o dalle Regole d'uso se applicabili al Vostro caso), decompilare, effettuare ingegneria inversa, disassemblare, decodificare, modificare il Software Apple, parte di esso e dei servizi da esso forniti né tentare di ricavarne il codice sorgente o di creare prodotti da esso derivati (salvo per quanto le presenti restrizioni siano proibite dalla legge applicabile o nella misura in cui potrebbe essere consentito dai termini di licenza che regolano l'uso dei componenti open source inclusi nel Software Apple).

G. Osservanza delle leggi. Accettate di utilizzare il Software Apple e i Servizi (così come definito nel Paragrafo 4 di seguito) in conformità di tutte le leggi applicabili, comprese la legislazione locale del paese o della regione in cui risiedete o in cui scaricate e utilizzate il Software Apple e i Servizi.

H. Software di terze parti. Apple potrebbe fornire accesso a determinati software o servizi di terze parti per comodità. Nella misura in cui il Software Apple contiene o fornisce accesso a software o servizi di terze parti, Apple non ha obbligo alcuno, sia esso espresso o tacito, di fornire supporto tecnico né di altro tipo per tali software o servizi. Per ottenere il supporto tecnico e l'assistenza clienti relativa a tali software, servizi e/o prodotti, contattate direttamente il rivenditore, il produttore di software o il fornitore di servizi appropriato.

### **3. Consenso all'utilizzo dei dati.**

A. Dati di analisi. Se optate di consentire la raccolta di dati di analisi, siete informati e d'accordo che Apple, le sue società affiliate e i suoi agenti possano raccogliere, conservare, trattare ed utilizzare informazioni tecniche, di diagnosi, di utilizzo ed altre informazioni ad esse collegate, comprese, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, identificatori hardware o sistema unici, informazioni tecniche relative al Vostro Dispositivo Apple, computer, software di sistema ed applicativo e alle Vostre periferiche. Questi dati vengono raccolti periodicamente per fornire e migliorare i prodotti e i servizi di Apple, consentire ad Apple la preparazione e la fornitura di aggiornamenti, il supporto tecnico ed altri servizi relativi al proprio software e per verificare la conformità ai termini di questa Licenza. Apple potrà raccogliere e utilizzare queste informazioni in misura e forma tale che non sia possibile scoprire l'identità della persona a cui appartengono, per gli scopi descritti in precedenza. Per consentire ai partner di Apple e agli sviluppatori di terze parti di migliorare il proprio software, l'hardware e i servizi destinati all'utilizzo con i prodotti Apple, Apple può inoltre fornire a tale partner un sottoinsieme di informazioni di diagnosi pertinenti al software, all'hardware e/o ai servizi del partner o dello sviluppatore, in misura e in forma tale che le informazioni di diagnosi non rivelino l'identità della persona a cui appartengono.

B. Politica di tutela della privacy. I Vostri dati verranno trattati in ogni momento conformemente alla politica di tutela della privacy di Apple, consultabile all'indirizzo: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Servizi e materiali di terze parti.**

A. Generale. Il Software Apple consente l'accesso a iTunes Store di Apple, ad App Store, iCloud, Mappe e ad altri siti web e servizi di Apple e di terze parti (collettivamente e individualmente, "Servizi"). Tali Servizi potrebbero non essere disponibili in tutte le lingue e in tutti i paesi. L'uso di tali Servizi richiede l'accesso a Internet e l'uso di alcuni Servizi potrebbe richiedere un ID Apple, per cui potrebbero essere inoltre previste tariffe aggiuntive ed è necessaria l'accettazione di termini e condizioni ulteriori. L'utilizzo di questo software con un account iTunes Store, l'ID Apple o un altro Servizio Apple, comporta l'accettazione dei termini e delle condizioni di servizio applicabili per tale Servizio, quali i Termini e condizioni dei Servizi Media Apple più recenti, che possono essere consultati e controllati su <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Se scegliete di utilizzare i servizi iCloud con il Software Apple, tale utilizzo è soggetto alle seguenti condizioni aggiuntive: Termini e condizioni iCloud disponibili all'indirizzo <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> e alla Politica di tutela della privacy di Apple disponibile all'indirizzo <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

[www.apple.com/legal/privacy/](http://www.apple.com/legal/privacy/).

C. Riconoscete che l'uso di uno qualsiasi dei Servizi possa comportare la visualizzazione di contenuto ritenuto offensivo, indecente o discutibile, il cui materiale può essere o non essere identificato come contraddistinto da un linguaggio esplicito. Nonostante ciò, siete d'accordo a utilizzare i Servizi a Vostro rischio ed accettate che Apple non assuma alcuna responsabilità nei Vostri confronti per il contenuto che potrebbe essere considerato offensivo, indecente o discutibile.

D. Alcuni Servizi potrebbero visualizzare, contenere o rendere disponibili contenuti, dati, informazioni, applicazioni o materiali di terze parti ("Materiali di terze parti") oppure fornire collegamenti ad alcuni siti web di terze parti. Utilizzando i Servizi, riconoscete ed accettate che Apple non è responsabile di esaminare o valutare i contenuti, l'accuratezza, la completezza, la scadenza, la validità, le informazioni sui diritti d'autore, la legalità, la decenza, la qualità o qualsiasi altro aspetto di tali siti web e Materiali di Terze Parti. Apple e i suoi funzionari, le sue società collegate e controllate sono sollevate da ogni responsabilità, diretta o indiretta, nei confronti Vostri o di terze parti, rispetto ai siti web di terze parti, Servizi di terze parti o ai Materiali di Terze Parti e rispetto a qualsiasi altro materiale o servizio di terze parti. I collegamenti ad altri siti web e i Materiali di Terze Parti sono forniti esclusivamente per Vostra utilità.

E. Nella misura in cui effettuate l'upload di Contenuti Utente mediante l'utilizzo dei Servizi, affermate espressamente la proprietà dei Vostri diritti o siete autorizzati legalmente ad effettuare l'upload di tali contenuti e che questi ultimi non infrangono i termini di servizio applicabili ai Servizi. Accettate che i Servizi contengono contenuti, informazioni e materiale proprietari, compresi ma non limitati a eventuali Materiali digitali, che sono di proprietà di Apple, il proprietario del sito e/o dei loro licenziatari e che sono protetti dalle leggi sulla proprietà intellettuale e da altre leggi, comprese ma non limitate alle leggi sul diritto d'autore. Accettate di non utilizzare tali contenuti, informazioni o materiali proprietari per usi diversi da quelli consentiti per i Servizi o in alcun modo che risulti incompatibile con i termini della presente Licenza o in maniere che violano i diritti di proprietà intellettuale di terze parti o di Apple. Nessuna parte dei Servizi può essere riprodotta in qualsiasi forma o con qualsiasi mezzo. Accettate di non modificare, affittare, noleggiare, vendere, distribuire o creare opere derivate basate sui Servizi, in nessuna maniera, e di non sfruttare i Servizi in nessun modo non autorizzato, compreso, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, l'utilizzo dei Servizi per trasmettere virus per computer, worm, trojan o altri malware, o per oltrepassare o gravare le capacità di rete. Accettate inoltre di non utilizzare i Servizi in modo alcuno che possa molestare, abusare di, perseguire, minacciare, diffamare, infrangere o violare in altra forma i diritti di terze parti e riconoscete che Apple non è in alcun modo responsabile di tali usi da parte vostra né di qualunque molestia, minaccia, diffamazione, violazione, messaggio offensivo o illegale che possiate ricevere come conseguenza dell'utilizzo dei Servizi.

F. Inoltre, i Servizi e i Materiali di Terze Parti a cui si può avere accesso e che possono essere collegati o mostrati nel Software Apple non sono disponibili in tutte le lingue o in tutti i paesi o regioni. Apple non garantisce che tali Servizi o Materiali di terze parti siano appropriati per l'utilizzo in uno specifico paese o regione. Nella misura in cui Voi scegliete di usare e accedere a tali Servizi e Materiali di terze parti, lo fate per Vostra iniziativa e siete responsabili della conformità con qualsivoglia legge applicabile, comprese, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, le leggi locali applicabili e le leggi sulla raccolta dei dati e sulla privacy. Apple e i suoi licenziatari si riservano il diritto di modificare, sospendere, rimuovere o disabilitare l'accesso a qualsiasi Servizio in qualunque momento e senza preavviso. In nessun caso Apple sarà responsabile della rimozione o disabilitazione dell'accesso a nessuno di tali Servizi. Apple potrebbe anche imporre limiti all'utilizzo o all'accesso di taluni Servizi, in qualsiasi caso e senza preavvisi o responsabilità.

**5. Conclusione.** La presente Licenza resterà valida fino alla sua conclusione. Apple porrà termine automaticamente e senza preavviso ai diritti garantiti da questa Licenza in caso di inadempienza di

qualsiasi termine della Licenza stessa. In seguito alla conclusione di questa Licenza è fatto obbligo di interrompere l'utilizzo del Software Apple e di distruggere tutte le copie, totali o parziali, del medesimo. I paragrafi 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 e 12 della presente Licenza rimarranno validi anche dopo la conclusione della stessa.

## **6. Esclusione di altre garanzie.**

A. Se siete un cliente consumatore (qualcuno che usa il Software Apple al di fuori dell'attività, del business o della professione), il Vostro paese di residenza potrebbe prevedere dei diritti legali che proibiscono l'applicazione delle seguenti limitazioni al Vostro caso, e qualora la proibizione sussistesse non si applicherebbe a Voi. Per ulteriori informazioni sui diritti, dovrete contattare un'organizzazione dei consumatori locale.

B. RICONOSCETE E ACCETTATE ESPRESSAMENTE CHE, NELLA MISURA DI QUANTO CONSENTITO DALLA LEGGE APPLICABILE, L'USO DEL SOFTWARE APPLE E DI QUALSIASI SERVIZIO FORNITO DA O A CUI SI HA ACCESSO MEDIANTE IL SOFTWARE APPLE AVVIENE A VOSTRO RISCHIO E CHE L'INTERO RISCHIO RIGUARDANTE LA QUALITÀ, LE PRESTAZIONI, LA PRECISIONE E L'IMPIEGO SODDISFACENTI RICADE SU DI VOI.

C. NEI LIMITI MASSIMI CONCESSI DALLA LEGGE APPLICABILE, IL SOFTWARE APPLE E I SERVIZI VENGONO FORNITI NELLO STATO IN CUI SI TROVANO E COSÌ COME DISPONIBILI, CON TUTTI I POSSIBILI ERRORI E SENZA GARANZIE DI SORTA DA PARTE DI APPLE. SIA APPLE, SIA I LICENZIANTI DI APPLE (COLLETTIVAMENTE DENOMINATI "APPLE" AI FINI DEI PARAGRAFI 6 E 7) ESCLUDONO ESPRESSAMENTE, RELATIVAMENTE AL SOFTWARE APPLE E AI SERVIZI, OGNI GARANZIA E OBBLIGAZIONE, ESPRESSA, IMPLICITA O LEGALE, INCLUSE, IN VIA ESEMPLIFICATIVA, LE GARANZIE IMPLICITE E/O OBBLIGAZIONI DI COMMERCIALIZZABILITÀ, QUALITÀ SODDISFACENTE, IDONEITÀ DEL PRODOTTO A SODDISFARE UNO SCOPO SPECIFICO, PRECISIONE, GODIMENTO PACIFICO E NON VIOLAZIONE DEI DIRITTI DI TERZI.

D. APPLE NON GARANTISCE CHE L'UTILIZZO DEL SOFTWARE APPLE E DEI SERVIZI SIA ESENTE DA TURBATIVE, CHE LE FUNZIONI DEL SOFTWARE APPLE O DEI SERVIZI ESEGUITI O FORNITI DAL SOFTWARE APPLE SIANO IDONEE A SODDISFARE LE VOSTRE ESIGENZE, CHE IL FUNZIONAMENTO DEL SOFTWARE APPLE O DEI SERVIZI SIA ININTERROTTO O IMMUNE DA DIFETTI, CHE I SERVIZI CONTINUERANNO AD ESSERE DISPONIBILI, CHE IL SOFTWARE APPLE O I SERVIZI SARANNO CORRETTI O CHE IL SOFTWARE APPLE SIA COMPATIBILE O FUNZIONI CON QUALSIASI SOFTWARE, APPLICAZIONE O SERVIZI DI TERZE PARTI. L'INSTALLAZIONE DI QUESTO SOFTWARE APPLE POTREBBE AVERE DEGLI EFFETTI SULLA DISPONIBILITÀ E IL FUNZIONAMENTO DI SOFTWARE, APPLICAZIONI O SERVIZI DI TERZE PARTI, COSÌ COME DI PRODOTTI E SERVIZI APPLE.

E. RICONOSCETE ALTRESÌ CHE L'UTILIZZO DEL SOFTWARE APPLE E DEI SERVIZI NON È INTESO PER NÉ ADATTO A SITUAZIONI O AMBIENTI IN CUI IL MALFUNZIONAMENTO, EVENTUALI RITARDI, ERRORI O IMPRECISIONI DEL CONTENUTO, DEI DATI O DELLE INFORMAZIONI FORNITE DAL SOFTWARE APPLE O DAI SERVIZI POTREBBERO ESSERE CAUSA DI MORTE, LESIONI PERSONALI, DANNI FISICI O AMBIENTALI, COMPRESI, A TITOLO ESEMPLIFICATIVO MA NON ESAUSTIVO, LE SITUAZIONI IN CUI VENGONO UTILIZZATE ATTREZZATURE NUCLEARI, STRUMENTAZIONI DI VOLO O DI COMUNICAZIONE CON AEROPLANI E SISTEMI RELATIVI AL CONTROLLO DEL TRAFFICO AEREO, DI SOCCORSO O AD ARMI.

F. EVENTUALI INFORMAZIONI O CONSIGLI ORALI O SCRITTI DA PARTE DI APPLE O RAPPRESENTANTI DI APPLE NON POSSONO IN OGNI CASO COSTITUIRE UNA GARANZIA. NEL CASO IN CUI IL SOFTWARE O I SERVIZI APPLE SIANO EFFETTIVAMENTE DIFETTOSI, VI ASSUMETE L'INTERO COSTO PER TUTTE LE NECESSARIE RIPARAZIONI O CORREZIONI. POICHÉ ALCUNE GIURISDIZIONI NON AMMETTONO L'ESCLUSIONE DELLE GARANZIE IMPLICITE O LE LIMITAZIONI AI

DIRITTI ATTRIBUITI DALLA LEGGE AL CONSUMATORE, L'ESCLUSIONE E LE LIMITAZIONI DI CUI SOPRA POTREBBERO NON ESSERE APPLICABILI.

**7. Limitazioni della responsabilità.** NELLA MISURA DI QUANTO NON ESPRESSAMENTE PROIBITO DALLA LEGGE APPLICABILE, APPLE È ESPRESSAMENTE SOLLEVATA DA OGNI RESPONSABILITÀ PER QUALSIASI LESIONE PERSONALE O PER QUALSIASI DANNO, DIRETTO O INDIRETTO E DI OGNI GENERE E SPECIE, INCLUSI, A TITOLO ESEMPLIFICATIVO MA NON ESAUSTIVO, I DANNI PER MANCATO GUADAGNO, CORRUZIONE O PERDITA DI DATI, FALLIMENTI NELLA TRASMISSIONE O RICEZIONE DI QUALSIASI DATO, INTERRUZIONE DELL'ATTIVITÀ O QUALSIASI ALTRO DANNO O PERDITA COMMERCIALE, DERIVANTE O RELAZIONATO CON L'USO O IL CATTIVO USO DA PARTE VOSTRA DEL SOFTWARE APPLE E DEI SERVIZI O DI SOFTWARE, APPLICAZIONI O SERVIZI DI TERZE PARTI INSIEME AL SOFTWARE APPLE, INDIPENDENTEMENTE DALLA LORO CAUSA E DALL'ORIGINE DELLA RESPONSABILITÀ (ROTTURA DEL CONTRATTO, ATTO ILLECITO O ALTRI), ANCHE NEL CASO IN CUI APPLE SIA STATA AVVERTITA DELLA POSSIBILITÀ DI TALI DANNI. POICHÉ ALCUNE GIURISDIZIONI NON AMMETTONO L'ESCLUSIONE O LA LIMITAZIONE DELLA RESPONSABILITÀ PER LESIONI PERSONALI, O PER DANNI DIRETTI O INDIRETTI, LE ESCLUSIONI E LE LIMITAZIONI DI CUI SOPRA POTREBBERO NON ESSERE APPLICABILI. In nessun caso il limite di responsabilità nei Vostri confronti a carico di Apple per la globalità del danno (escluso quanto eventualmente previsto dalle leggi applicabili in materia di lesioni personali), potrà superare l'importo di cinquanta dollari (US\$ 50). Le limitazioni di cui sopra saranno applicabili anche qualora il risarcimento citato sia carente dello scopo sostanziale.

**8. Risarcimento.** Entro i limiti consentiti dalle leggi vigenti accettate di indennizzare, difendere ed esonerare Apple e i suoi dirigenti, membri, dipendenti, collaboratori esterni e operatori (ciascuno denominato "Parte Indennizzata di Apple") da qualsiasi reclamo, perdita, responsabilità, danno, costo o spesa (compresi, in tutti i casi, spese e costi legali) nei confronti di una Parte Indennizzata di Apple che risultino da: (a) la violazione dei termini della presente Licenza; (b) qualsiasi reclamo che dichiara che i Vostri Contenuti Utente o la visualizzazione, la distribuzione, la vendita, l'offerta, l'uso o l'importazione degli stessi violano o trasgrediscono la proprietà intellettuale o i diritti di proprietà di terze parti; (c) la violazione di qualsiasi legge o normativa vigente; (d) la violazione di qualsiasi legge o normativa vigente altrimenti correlata o derivante dall'utilizzo del Software Apple. In nessun caso è consentito stipulare contratti o accordi di alcun tipo con una terza parte che possano interferire con i diritti di Apple o che vincolino Apple in qualsiasi modo, senza un'autorizzazione previa per iscritto di Apple.

**9. Impegno al controllo dell'esportazione.** Varrà la presente quale impegno da parte Vostra a non utilizzare, esportare o riesportare il Software Apple se non in conformità con le leggi degli Stati Uniti d'America o del paese o dei paesi in cui il Software Apple è stato acquisito. In particolare, ma senza limitazioni, il Software Apple non potrà essere esportato o riesportato (a) in nessun paese che si trovi sotto embargo statunitense o (b) a chiunque figurino nell'elenco del Dipartimento del Tesoro degli Stati Uniti denominato Specially Designated Nationals o negli elenchi del Dipartimento del Commercio degli Stati Uniti denominati Denied Person List o Entity List o in qualsiasi elenco di parti soggette a restrizioni. Utilizzando il Software Apple, affermate espressamente e garantite di non trovarvi in uno di tali paesi, ovvero di non figurare negli elenchi di cui sopra. Accettate altresì di non utilizzare il Software Apple per alcuno scopo proibito dalla legge degli Stati Uniti, compresi, a titolo esemplificativo ma non esaustivo, lo sviluppo, la progettazione, fabbricazione o produzione di missili, armi nucleari, chimiche o biologiche.

**10. Utenti finali governativi.** Il Software Apple e la relativa documentazione sono "Prodotti commerciali", come in base alla definizione contenuta in 48 C.F.R. (Code of Federal Rules) §2.101, composti di "Software per uso commerciale" e di "Documentazione relativa a software per uso commerciale", come in base alle definizioni contenute in 48 C.F.R. §12.212 o 48 C.F.R. §227.7202, secondo applicabilità. In conformità con 48 C.F.R. §12.212 o 48 C.F.R. §Da 227.7202-1 a 227.7202-4, dove applicabile, "Software per uso commerciale" e "Documentazione relativa a software per uso



commerciale” sono fornite con licenza negli Stati Uniti d’America. Utenti finali governativi (a) solo come “Elementi commerciali” e (b) con i soli diritti garantiti a tutti gli altri utenti finali come previsto da termini e condizioni della licenza. I diritti non pubblicati sono protetti dalla legge statunitense sul diritto d’autore.

**11. Legge regolatrice ed eventuale nullità di una o più clausole.** Questa Licenza sarà regolata ed interpretata in conformità con la legislazione dello Stato della California, esclusi i conflitti con principi legislativi. Questa Licenza non sarà regolata dalla Convenzione delle Nazioni Unite sui contratti di vendita internazionale di merci, la cui applicazione viene esclusa espressamente. Se siete un consumatore che vive nel Regno Unito, questa Licenza sarà regolata dalle leggi della giurisdizione di residenza. Se per qualsiasi ragione un tribunale competente dovesse ritenere inapplicabile una o più clausole o parti di clausole di questa Licenza, le altre clausole o parti di clausole rimarranno efficaci.

**12. Integrità dell’accordo e lingua prevalente.** La presente Licenza costituisce l’accordo integrale tra le parti relativamente al Software Apple che ne costituisce l’oggetto, e sostituisce ogni eventuale accordo precedente o contemporaneo avente il medesimo oggetto. Eventuali emendamenti o modifiche della presente Licenza resteranno inefficaci se non stipulati in forma scritta e sottoscritti da un rappresentante autorizzato di Apple. La presente Licenza viene tradotta unicamente per esigenze locali e nel caso in cui la versione inglese della Licenza e la versione tradotta fossero discrepanti farà fede la versione inglese, nella misura in cui sia permesso dalla legge della giurisdizione dell’utente.

**13. Riconoscimenti a terzi.** Alcune parti del Software Apple potrebbero utilizzare o comprendere software di terze parti e altro materiale soggetto al diritto d’autore. La menzione, i termini della licenza e le esclusioni di garanzia per tale materiale sono contenute nella documentazione elettronica del Software Apple, e l’utilizzo di tale materiale è soggetto ai rispettivi termini.

EA1711  
15/07/2020

## 한국어

### APPLE INC.

#### iOS 및 iPadOS용 REALITY COMPOSER 소프트웨어 사용권 계약

Apple 소프트웨어를 사용하기 전에 반드시 본 소프트웨어 사용권 계약(이하 “사용권”)을 유의하여 읽어 주십시오. Apple 소프트웨어를 사용함으로써, 귀하는 본 사용권의 약관을 준수하기로 동의하는 것입니다. 만일 귀하가 본 사용권의 약관에 동의하지 않으시면, 본 소프트웨어를 설치하거나 사용하지 마십시오.

**주의사항:** 본 소프트웨어가 자료를 복제, 수정, 출판 및 배포하기 위하여 사용될 수 있는 범위에서, 본 소프트웨어는 저작권이 없는 자료, 귀하가 저작권을 소유하고 있는 자료, 또는 귀하가 복제, 수정, 출판 또는 배포할 수 있도록 허가 받았거나 법적으로 허용된 자료들의 복제, 수정, 출판 및 배포를 위해서만 귀하에게 사용권이 부여된 것입니다. 귀하가 자료를 복제, 수정, 출판 또는 배포할 권리가 있는지에 대하여 불확실한 경우, 법률 자문을 구하시기 바랍니다.

#### 1. 일반사항.

A. 본 사용권에 수반되는 Apple 소프트웨어, 문서, 인터페이스, 콘텐츠, 자산, 음향, 서체, 데이터 및 제3자 소프트웨어(이하 총칭하여 “Apple 소프트웨어”라고 함)는 읽기 전용 메모리 상에 존재하는 것인데, 다른 미디어에 있거나 다른 형태의 것이든 상관없이 본 사용권 약관에 따른 사용만을 위하여 Apple Inc.(이하 “Apple”이라고 함)가 귀하에게 사용 허가를 것이며 판매한 것이 아닙니다. 또한 귀하에게 명시적으로 부여되지 않은 모든 권리는 Apple 및/또는 그 사용권 부여자가 보유하고 있습니다.

B. Apple은 Apple의 재량으로 귀하의 Apple 상표의 호환성 있는 iOS 또는 iPadOS 기기(이하 총칭하여 “Apple 기기”라고 함)를 위한 Apple 소프트웨어를 장래에 업데이트 또는 업그레이드할 수 있습니다. Apple 소프트웨어 업데이트 및 업그레이드는 Apple이 최신의 또는 다른 모델의 Apple 기기를 위하여 출시하는 기존의 모든 소프트웨어 기능, 새로운 기능, 또는 새로운 콘텐츠를 포함하지 않을 수도 있습니다. 본 사용권의 약관은 Apple이 오리지널 Apple 소프트웨어 제품에 대하여 제공하는 모든 소프트웨어 업데이트 또는 업그레이드에도 적용됩니다. 단, 업데이트 또는 업그레이드에 별도의 사용권이 수반되는 경우, 귀하는 해당 사용권의 약관이 그러한 업데이트에 적용된다는 것에 동의합니다.

C. 귀하가 자동 앱 업데이트를 허용하도록 선택한 경우, 귀하의 기기는 Apple 소프트웨어에 대한 업데이트 및 업그레이드를 하기 위해 Apple과 주기적으로 점검을 실시할 것입니다. 만약 업데이트 또는 업그레이드가 제공되는 경우, 해당 업데이트 또는 업그레이드는 귀하의 기기, 그리고 적용 가능한 경우, 귀하의 주변 장치에 자동적으로 다운로드되고 설치될 것입니다. Apple 소프트웨어의 자동 앱 업데이트는 Apple 소프트웨어의 일부로 제공되는 디지털 자료(아래 제2조 D항에서 정의됨)의 라이브러리에 대한 업데이트를 포함할 수 있습니다. 귀하는 설정에 있는 자동 앱 업데이트 설정을 수정함으로써 언 제라도 자동 앱 업데이트를 완전히 끌 수 있습니다.

D. 자동 앱 업데이트의 활성화 여부와 관계없이, Apple 소프트웨어가 사용 중일 경우, Apple 소프트웨어는 디지털 자료에 대한 업데이트를 위해 Apple과 자동으로 점검을 실시할 것입니다. 업데이트가 제공될 경우, 귀하는 업데이트 되었거나 새로운 디지털 자료를 다운로드하라는 메시지를 받게 됩니다. 단, Apple은 특정 디지털 자료의 이용 가능성을 제공할 의무가 없으며 이를 보장하지 않으므로, 개별 업데이트는 이전 버전과 다른 일부 디지털 자료를 포함할 수 있습니다. **법률 또는 규정의 요구사항, 공중도덕 또는 기술적 고려사항과 같은 사유로 인해, Apple이 해당 디지털 자료의 배포 및 사용을 중단할 필요가 있다고 여길 만한 이유를 알게 되거나 그러한 이유가 있을 경우, Apple은 수시로 귀하의 Apple 기기에 있는 Apple 소프트웨어(또는 운영 체제에서 Apple 소프트웨어가 제어하는 영역)에서 디지털 자료를 자동으로 수정, 제거 또는 삭제할 수 있는 권리가 있습니다. Apple 소프트웨어를 이용함으로써, 귀하는 Apple이 여하한 디지털 자료를 자동으로 수정, 제거 또는 삭제할 수 있음을 이해하고 이에 동의합니다.**

#### 2. 허가된 사용권상의 이용 및 제한.

A. **사용권.** 제2조 B항의 요건 및 제한을 포함하나 이에 한정되지 않는 본 사용권의 약관에 따라, 그리고 Apple 미디어 서비스 약관(<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>)에 규정된 “서비스 및 콘텐츠 사용 규칙”(이하 “사용 규칙”)에서 허용된 바와 같이, 귀하는 귀하가 소유하거나 통제하는 여하한 호환 가능한 Apple 기기에 Apple 소프트웨어를 설치 및 사용할 수 있는 제한적이고, 양도불가능하고, 비독점적인 사용권을 부여 받습니다. 귀하는 복수의 기기들이 동시에 사용할 수 있는 네트워크에 Apple 소프트웨어를 배포 또는 이용 가능하게 할 수 없습니다. 귀하는 Apple 소프트웨어를 임대, 리스, 대여, 판매, 재배포나 재사용허가(sublicense) 할 수 없습니다.

B. **대량(volume) 또는 관리 라이선스.** 만약 귀하가 Apple과의 대량 또는 관리 라이선스 프로그램에 따라 Apple 소프트웨

어를 획득한 경우라면, 귀하의 대량 또는 관리 라이선스 약관에 따라 귀하가 소유하거나 통제하는 Apple 기기 상에서 귀하가 다운로드, 설치, 사용 또는 실행할 수 있는 Apple 소프트웨어의 사본의 수가 결정됩니다. Apple과 서면으로 합의된 경우를 제외하고, 본 사용권의 모든 다른 약관은 대량 또는 관리 라이선스에 따라 획득된 귀하의 Apple 소프트웨어 사용에 적용됩니다.

C. 시스템 요건. Apple 소프트웨어는 Apple에 의하여 지정된 시스템 요건을 충족하는 Apple 상표의 하드웨어상에서만 지원이 됩니다.

D. 콘텐츠 및 디지털 자료. Apple 소프트웨어의 일부로 제공되거나 Apple 소프트웨어에 의해 게시되거나 Apple 소프트웨어를 통해 접근하는 모든 콘텐츠(사진, 텍스트, 이미지, 그래픽, 삽화, 오디오, 비디오, 증강현실 또는 유사한 자산을 포함하나 이에 한정되지 않음)(이하 총칭하여 “디지털 자료”라고 함)와 관련된 소유권 및 지적재산권은 Apple 또는 각각의 콘텐츠 소유자의 것입니다. 이러한 디지털 자료는 저작권이나 기타 지적재산 관련 법률 및 조약에 의해 보호될 수 있으며 그러한 디지털 자료를 제공하는 제3자 이용 약관에 적용될 수 있습니다. 본 사용권에서 달리 규정된 경우를 제외하고, 귀하는 귀하의 게임, 앱 또는 기타 시청각 프로젝트를 위한 귀하 고유의 콘텐츠(이하 “사용자 콘텐츠”라고 함)를 생성하기 위해 로열티 없이 디지털 자료를 이용할 수 있으며, 이는 위 제1조 D항에 명시된 것과 같이 Apple이 귀하의 Apple 기기에서 특정 디지털 자료를 수정, 제거 또는 삭제할 수 있는 권리가 있음을 조건으로 합니다. 귀하는 디지털 자료를 이용하여 생성된 사용자 콘텐츠를 귀하의 게임, 앱 또는 기타 시청각 프로젝트의 일부로서 또는 그와 관련하여 게시 및 배포할 수 있습니다. 단, 개별 디지털 자료는 상업적으로 또는 달리 독립된 형태로 배포되거나, 전체 또는 부분적으로 오디오 클립, 시각적 콘텐츠 또는 자산 팩(asset pack)으로 재포장되어서는 안 됩니다.

E. 기타 사용 제한. 본 사용권에서 다르게 규정된 경우를 제외하고, (i) 본 사용권은 귀하에게 그러한 디지털 자료를 사용할 권리를 부여하지 아니하고, Apple에게 귀하가 그러한 디지털 자료를 계속적으로 또는 특정 기간 동안 이용 가능하게 해야 한다는 의무를 부여하지 아니하며, (ii) 귀하는 디지털 자료들을 Apple 소프트웨어의 일부분으로서 의도된 용도 이외의 용도로 사용할 수 없습니다. 귀하는 디지털 자료를 포함한 Apple 소프트웨어를 비합법적이거나 불법적인 활동을 위해서나 불쾌하거나 부적절한 사용자 콘텐츠 및 자산을 생성하기 위해 사용하지 않을 것에 동의합니다. 또한, Apple 기기나 Apple 소프트웨어에 연결된 서버나 네트워크를 방해하거나, 중단시키거나 그에 과도한 부담을 주거나, 해당 네트워크의 규정, 정책 및 절차를 위반하지 않기로 합니다.

F. 역공학 금지. 귀하는 Apple 소프트웨어, Apple 소프트웨어가 제공하는 모든 서비스 혹은 그 일부의 복사(본 사용권이 명시적으로 허용하거나 귀하에게 적용되는 사용규칙이 있다면 그 사용규칙이 허용하는 경우를 제외함), 역컴파일, 역공학, 역어셈블, 소스코드를 추출하려는 시도, 해독, 수정 또는 파생작업들을 할 수 없으며, 귀하가 직접적으로 그렇게 하거나 또는 제3자가 그렇게 하도록 교사하지 않는다는 것에 동의합니다(다만, 앞서 언급한 제한이 관련 법률에 의해 금지되는 경우 또는 Apple 소프트웨어에 포함된 오픈소스 구성요소의 사용을 규율하는 사용권 조건에 따라 허용될 수 있는 경우는 제외됩니다).

G. 법령 준수. 귀하는 Apple 소프트웨어 및 서비스(아래의 제4조에서 정의됨)를 귀하가 거주하거나 Apple 소프트웨어와 서비스를 사용하거나 다운로드 받는 국가나 지역의 지역법을 포함하는 모든 준거법을 준수하여 사용하는 것에 동의합니다.

H. 제3자 소프트웨어. Apple은 귀하의 편의를 위하여 특정 제3자 소프트웨어나 서비스에 접근하는 것을 제공할 수 있습니다. Apple 소프트웨어가 제3자 소프트웨어나 서비스로의 접근을 포함하거나 제공하는 범위에서, Apple은 그러한 소프트웨어나 서비스와 관련하여 어떠한 기술적 지원이나 기타 지원을 제공해야 할 명시적, 묵시적 의무를 부담하지 않습니다. 제3자 소프트웨어, 서비스 및/또는 제품과 관련된 기술적 지원과 소비자 서비스와 관련하여서는 적절한 소프트웨어 판매자, 제작자나 서비스 제공자와 직접 접촉하시기 바랍니다.

### 3. 데이터 사용에 대한 동의.

A. 분석 데이터. 귀하가 분석을 위한 수집을 선택(opt in)한 경우, 귀하는 Apple과 그 자회사 및 에이전트가 Apple의 제품 및 서비스를 제공하고 개선하며, 귀하에게 Apple 소프트웨어와 관련한 소프트웨어 업데이트와 제품 지원 및 기타 서비스를 용이하게 제공하고, 본 사용권 약관의 준수 여부를 확인하기 위하여 주기적으로 수집되는 진단, 기술, 사용 정보 및 관련 정보(고유한 시스템 또는 하드웨어 식별자 및 귀하의 Apple 기기, 컴퓨터, 시스템 및 응용 프로그램 소프트웨어 그리고 주변장치에 대한 정보를 포함하나 이에 한정되지 않음)를 수집, 유지, 처리 및 사용할 수 있다는 것에 동의합니다. 이러한 정보가 귀하를 개인적으로 식별하지 못하는 형태로 수집되는 한, Apple은 이러한 정보를 위에 기술한 목적으로 사용할 수 있습니다. Apple의 파트너들과 제3자 개발자들이 Apple 제품과 함께 사용되도록 고안된 그들의 소프트웨어, 하드웨어 및 서비스를 개선시킬 수 있도록 하기 위하여, Apple은 진단 정보가 귀하를 개인적으로 식별하지 못하는 형태로 있는 한, 그러

한 파트너나 제3자 개발자에게 그러한 파트너나 개발자의 소프트웨어, 하드웨어 및/또는 서비스와 관련된 진단 정보의 서브세트를 제공할 수 있습니다.

B. **개인정보 처리방침.** 귀하의 정보는 언제나 Apple의 개인정보 처리방침을 준수하여 취급될 것이며, Apple의 개인정보 처리방침은 <https://www.apple.com/legal/privacy/> 에서 확인하실 수 있습니다.

#### 4. 서비스와 제3자 자료.

A. **일반사항.** 귀하는 Apple 소프트웨어를 사용함으로써 Apple의 iTunes Store, App Store, iCloud, 지도 앱 및 기타 Apple과 제3자 서비스와 웹 사이트(이하 통칭하여 그리고 개별적으로, “서비스”라 함)에 접속할 수 있습니다. 이러한 서비스는 모든 언어로 또는 모든 국가에서 이용 가능하지 않을 수 있습니다. 본 서비스를 이용하기 위해서는 인터넷이 연결되어야 하며 특정 서비스의 사용에는 Apple ID가 요구될 수 있고, 귀하는 추가 서비스 이용 조건에 동의해야 할 수도 있고, 추가적인 이용요금이 부과될 수 있습니다. iTunes Store 계정, Apple ID, 또는 기타 Apple 서비스 관련하여 본 소프트웨어를 사용함으로써, 귀하는 <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/> 에 접속하여 볼 수 있는 최신 Apple 미디어 서비스 약관과 같은 그러한 계정과 관련된 서비스 약관에 동의합니다.

B. 귀하가 Apple 소프트웨어를 통해 iCloud 서비스를 사용하는 것을 선택한 경우, 귀하의 iCloud 서비스의 사용은 다음의 추가적인 약관에 따릅니다: <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> 에서 볼 수 있는 iCloud 약관 및 <https://www.apple.com/legal/privacy/> 에서 볼 수 있는 Apple 개인정보 처리방침.

C. 귀하는 본 서비스를 이용하면서 불쾌하거나, 공격적이거나 또는 음란한 내용이 담긴 콘텐츠를 접할 수 있으나 이들 콘텐츠에 사용되는 언어는 상대에 따라 불쾌하거나, 공격적이거나 또는 음란하게 보일 수도 있고 또는 그렇지 않을 수도 있음을 명심하시기 바랍니다. 그럼에도 불구하고, 본 서비스에 대한 이용은 전적으로 귀하의 책임이며, Apple은 귀하가 본 서비스를 이용하면서 접할 수 있는 그 어떤 불쾌하거나, 공격적이거나 또는 음란한 콘텐츠에 대하여 책임을 지지 않는다는 것에 동의합니다.

D. 특정 서비스는 제3자로부터의 콘텐츠, 데이터, 정보, 응용 프로그램 또는 자료들(“제3자 자료”)을 게시하거나 포함하거나 사용 가능하게 하거나, 또는 어떤 제3자 웹 사이트로의 링크를 제공할 수 있습니다. 그러한 서비스를 사용함으로써, 귀하는 Apple이 제3자 자료나 웹 사이트의 콘텐츠, 정확성, 완성성, 시의성, 유효성, 저작권 준수 여부성, 적법성, 적절성, 품질 또는 다른 측면들을 조사하거나 평가할 책임이 없다는 것을 알고 이에 동의합니다. Apple, Apple의 임원, 계열사 및 자회사는 제3자 서비스들, 제3자 자료들이나 웹 사이트 또는 제3자의 기타 다른 자료들, 제품들 또는 서비스들과 관련하여 귀하나 다른 사람들에 대하여 어떠한 채무나 책임을 부담하지 않고 않을 것이며, 이를 보장하거나 보증하지 않습니다. 제3자 자료들과 다른 웹 사이트에 대한 링크들은 오직 귀하의 편의를 위해 제공되는 것입니다.

E. 귀하가 본 서비스를 사용하여 사용자 콘텐츠를 업로드하는 범위에서, 귀하는 이러한 사용자 콘텐츠를 업로드할 모든 권리 또는 권한을 가지고 있거나 혹은 그렇게 할 수 있도록 법적인 허가를 받았다는 것과 그러한 사용자 콘텐츠는 본 서비스에 적용되는 모든 서비스 약관을 위배하지 않는다는 것을 진술합니다. 귀하는 본 서비스가 Apple, 사이트 소유자 및/또는 그들의 사용권 부여자에 의하여 소유되는 디지털 자료 등 전속적인 콘텐츠, 정보 및 자료를 포함하고 있다는 점, 그리고 이러한 정보 및 자료는 저작권 등 관련 지적재산권 및 기타 법률에 의해 보호 되고 있다는 점에 동의합니다. 귀하는 그러한 전속적인 콘텐츠, 정보나 자료를 본 서비스의 허가된 사용 이외로 사용하지 않을 것이며 본 사용권의 조항들과 상충되는 방식으로 사용하거나 Apple 또는 제3자의 지적재산권을 침해하는 방식으로 사용할 수 없다는 점에 동의합니다. 본 서비스의 그 어떤 부분도, 형태 및 방법에 관계 없이, 복제 될 수 없습니다. 귀하는 본 서비스를 수정, 임대, 리스, 대여, 판매, 배포 혹은 본 서비스를 바탕으로 그 어떤 파생 작업을 어떠한 방식으로도 할 수 없으며, Apple의 허가 없이 컴퓨터 바이러스, 웜(worms), 트로이 목마 또는 그 밖의 악성코드(malware)를 전송하거나 네트워크 용량을 불법 침해하거나 과부하시키는 행위를 포함하나 이에 한정되지 않는 비승인된 방식으로 본 서비스를 부당하게 활용하는 그 어떤 행위도 할 수 없다는 것에 동의합니다. 나아가 귀하는 다른 사람을 괴롭히거나, 학대하거나, 스토킹(stalk)하거나, 협박하거나, 비방하거나 그 밖에 다른 사람의 권리를 침해하는 어떠한 방식으로든 본 서비스를 사용할 수 없다는 것에 동의합니다. 그리고 Apple은 귀하의 위와 같은 사용에 대하여 어떠한 경우에도 책임이 없으며, 여하한 서비스의 이용으로 인해 귀하가 받을 수 있는 학대, 협박, 비방, 폭력, 침해적인 혹은 불법적인 메시지 또는 전송에 대해서도 책임이 없습니다.

F. 또한, Apple 소프트웨어를 통하여 접속되거나 링크되거나 게시되는 서비스와 제3자 자료는 모든 언어로 또는 모든 국가나 지역에서 이용 가능하지는 않습니다. Apple은 그러한 서비스와 제3자자료가 특정 장소에서 이용하기에 적합하다거나 이용 가능하다는 점을 보증하지 않습니다. 귀하는 그 서비스와 제3자 자료를 이용하거나 접속하기로 선택한 이상 귀하는 자진하여 이를 사용하는 것이며 해당 지역의 법률 및 개인 정보 보호 및 정보수집에 관한 법률을 포함하나 이에 한정되지 않는 관련 법률을 준수할 책임이 있습니다. Apple 및 그 사용권 부여자들은 사전 통지 없이 언제든지 본 서비스를 수정, 중

지, 삭제 또는 접근 불능 상태로 만들 수 있습니다. 그러나 Apple은 이러한 서비스를 삭제 또는 접근 불능 상태로 만드는 행위에 대해 그 어떤 책임도 지지 않습니다. Apple은 통지 없이 또는 책임을 지지 않고 언제든지 본 서비스에 대한 접근 및 사용을 제한할 수 있습니다.

**5. 종료.** 본 사용권은 계약 종료 시까지 유효합니다. 귀하가 본 사용권의 조항(들)을 준수하지 않을 경우, 본 사용권에 근거한 귀하의 권리는 Apple로부터의 사전통지 없이 자동으로 종료되거나 효력이 중지될 수 있습니다. 본 사용권의 종료와 동시에 귀하는 일체의 Apple 소프트웨어의 사용을 중지해야 하며 Apple 소프트웨어의 모든 사본을 전부이든 일부이든 파괴해야 합니다. 본 사용권의 제1조 D항, 제2조 E항, 제2조 F항, 제3조, 제4조, 제5조, 제6조, 제7조, 제8조, 제9조 및 제11조 및 제12조는 그러한 종료의 경우에도 효력을 가집니다.

## 6. 보증의 부인.

A. 귀하가 (Apple 소프트웨어를 당신의 거래, 사업 또는 직업 이외의 목적으로 사용하는) 소비자인 고객이라면, 귀하가 거주하는 국가에서 아래와 같은 제한이 귀하에게 적용되는 것을 금지할 수 있는 법적 권리를 가질 수 있고, 또한 귀하가 거주하는 국가에서 아래 제한의 적용이 금지되면 이러한 제한들은 귀하에게 적용되지 않을 것입니다. 소비자의 권리에 관하여 더 많은 정보를 얻기 원한다면, 해당 지역의 소비자상담기관에 연락하시기 바랍니다.

B. 준거법이 허용하는 범위에서, 귀하는 귀하의 전적인 책임하에서 Apple 소프트웨어 및 Apple 소프트웨어에 의하여 수행되거나 Apple 소프트웨어를 통하여 접속되는 서비스를 사용하며 품질에 대한 만족도, 성능, 정확도 및 노력에 대한 전적인 책임 역시 귀하에게 있다는 것을 명시적으로 인정하고 이에 동의합니다.

C. 준거법이 허용하는 최대의 범위에서, Apple 소프트웨어 및 서비스는 매수인의 책임으로 또한 어떠한 종류의 보증없이 “있는 그대로”, “이용 가능한대로”의 상태로 제공됩니다. 또한 Apple과 Apple의 사용권 부여자들(제6조와 제7조와의 관련상 총칭하여 “Apple”이라고 함)은 이로써 명시적이든 묵시적이든 또는 법규상의 것이든, 상품으로서의 적합성, 품질에 대한 만족도, 특정한 목적을 위한 적합성, 정확성, 문제없는 사용에 대한 묵시적 보증 및/또는 조건 그리고제3자의 권리를 침해하지 아니할 것 등의 Apple 소프트웨어 및 서비스와 관련된 모든 보증이나 조건에 대하여 책임이 없습니다.

D. Apple은 Apple 소프트웨어에 포함된 기능 또는 Apple 소프트웨어에 의하여 수행되거나 제공되는 서비스가 귀하가 요구하는 사항을 충족시킨다는 점, Apple 소프트웨어 또는 서비스의 작동이 방해되지 않을 것이라거나 오류가 없을 것이라는 점, 어떠한 서비스가 계속 이용 가능할 것이라는 점, Apple 소프트웨어나 서비스가 정정될 것이라는 점, 또는 Apple 소프트웨어가 제3자 소프트웨어, 응용 프로그램 또는 제3자 서비스와 호환되거나 함께 작동될 것이라는 점 등 귀하가 Apple 소프트웨어 및 서비스를 사용하는 데에 대한 장애에 대하여 보증하지 않습니다. 본 Apple 소프트웨어의 설치는 Apple 제품 및 서비스 뿐만 아니라, 제3자 소프트웨어, 응용 프로그램 또는 제3자 서비스의 이용가능성 및 유용성에 영향을 미칠 수 있습니다.

E. 나아가 귀하는 Apple 소프트웨어와 서비스는 콘텐츠, 데이터 또는 정보의 문제, 지연, 오류, 또는 부정확성으로 인하여 사망, 상해 또는 심각한 물리적 또는 환경적 피해가 유발될 수 있는 상황이나 환경(핵시설 운영, 항공기 항행이나 통신 시스템, 항공교통 통제, 생명유지 또는 무기 시스템을 제한없이 포함함) 등에서 사용되는 것을 의도하지 않았고 그러한 사용에 적합하지 않다는 것을 양지합니다.

F. Apple 또는 Apple로부터 수권받은 대표자가 어떠한 구두 혹은 서면의 정보나 자문을 제공하였다고 하여도 이것이 보증을 의미하는 것은 아닙니다. 만일 Apple 소프트웨어나 서비스가 결함이 있는 것으로 판명될 경우, 필요한 서비스, 수리 혹은 수정비용 모두를 귀하가 부담하여야 합니다. 특정 관할 지역에서는 묵시적 보증의 배제나 소비자에게 적용되는 성문 법상의 권리에 대한 제한을 허용하지 않고 있는바, 이 경우 위와 같은 보증의 배제 및 책임의 제한이 적용되지 않을 수 있습니다.

**7. 책임제한.** 준거법으로 금지되지 않는 범위 내에서 Apple은 Apple 소프트웨어와 서비스 또는 Apple 소프트웨어와 관련된 제3자 소프트웨어, 응용 프로그램 및 서비스의 사용이나 사용불능으로 인하여 발생되거나 그와 관련이 있거나 상관 없이, 나아가 어떠한 이유로 초래된 것인지와도 상관없이, 기대이익상실의 손해, 데이터의 변형 또는 분실, 데이터의 송신 또는 수신 실패, 영업의 중단 또는 기타 상업적인 손해와 멸실 등을 포함하여 인사사고나 어떠한 형태의 우연적인, 특수한, 간접적이고 결과적인 손해이든 그 손해에 대하여 책임을 지지 아니합니다. 이는 또한 배상책임의 법리(계약, 불법행위 또는 기타) 여하와 상관없으며, 나아가 Apple이 사전에 그러한 손해의 가능성에 대하여 통보받았다 하더라도 마찬가지입니다. 특정 관할 지역에서는 인사사고나 우연적 혹은 결과적인 손해에 대한 책임의 배제 또는 제한을 허용하지 아니하므로, 이러한 책임 제한이 귀하에게 적용되지 아니할 수 있습니다. 귀하의 모든 손해(인사사고와 관련된 사건에서 적용되는 법률이 요구하는 경우를 제외함)에 대한 Apple의 총 책임 한도액은 어떠한 경우에도 미화 오십 달러(\$50.00)를 초과하지 않습니다.

니다. 위에서 언급한 구제수단이 본질적 목적에 부합하지 않는다고 하더라도 상기의 책임제한이 적용됩니다.

**8. 면책.** 법이 허용하는 범위 내에서, 귀하는 Apple, Apple의 이사, 임원, 직원, 독립계약자 및 에이전트(각각 “Apple 피면책 당사자”라 함)를 (i) 귀하의 본 사용권 위반; (b) 귀하의 사용자 콘텐츠 또는 사용자 콘텐츠의 게시, 배포, 판매, 판매 제의, 사용 또는 불러오기(importation)가 여하한 제3자 지적재산 또는 재산적 권리를 위반 또는 침해한다는 주장; (c) 귀하의 관련 법률 및 규정 위반으로 인한; 그리고/또는 (d) 귀하의 Apple 소프트웨어 사용과 달리 관련되거나 그로부터 발생하는 모든 청구, 손실, 책임, 손해, 비용 및 경비(변호사 수수료 및 소송비용을 포함하나 그에 한정되지 않음)로부터 면책하고, 방어하며 해를 입히지 않기로 합니다. 어떠한 경우에도 귀하는 Apple의 사전 서면 동의 없이 어떠한 방식으로든 Apple의 권리에 영향을 미치거나 Apple을 구속하는 합의나 그와 유사한 계약을 제3자와 체결하여서는 안 됩니다.

**9. 수출 통제.** 귀하는 미합중국 법률 및 Apple 소프트웨어를 취득한 국가의 관할 지역(들)의 법률에 의해 승인받은 경우를 제외하고 Apple 소프트웨어를 사용하거나 수출 또는 재수출할 수 없습니다. 특히 Apple 소프트웨어는 다음과 같은 국가로 수출되거나 재수출될 수 없습니다. (a) 미합중국과 통상금지 조치가 처해진 국가, 또는 (b) 미합중국 재무성의 특별 선정국 목록상의 개인이나 미합중국 상무성의 기피인물 목록 또는 기피단체 목록상의 개인 또는 단체, 또는 기타 제한된 당사자 목록상의 개인 또는 단체. Apple 소프트웨어를 사용할 경우 귀하는 귀하가 위에서 언급한 국가에 거주하지 않거나 그러한 목록 상에 있지 않다는 것을 입증하고 보증하여야 합니다. 귀하는 핵무기, 미사일 혹은 생화학 무기 등의 개발, 기획, 제조 혹은 생산을 포함하나 이에 한하지 않고 미국법에 의하여 금지된 어떠한 목적을 위하여도 Apple 소프트웨어를 사용하지 않을 것에 동의합니다.

**10. 정부가 최종 사용자인 경우.** Apple 소프트웨어 및 관련 서류들은 “상업적인 품목”이며, “상업적인 품목”이라는 용어는 48 C.F.R.(U.S. Code of Federal Regulations) §2.101에서 정의되어 있는바, 이는 “상업적 컴퓨터 소프트웨어” 및 “상업적 컴퓨터 소프트웨어 문서”로 구성되어 있고, 또한 이들 용어는 48 C.F.R. §12.212 또는 48 C.F.R. §227.7202에 해당되는 것으로 사용되고 있습니다. 48 C.F.R. §12.212 또는 48 C.F.R. §227.7202-1부터 §227.7202-4의 관련 조항과 일치시켜 볼 때, 상업적 컴퓨터 소프트웨어와 상업적 컴퓨터 소프트웨어 문서들은 (a) 상업적 품목으로서만 그리고 (b) 본 약관에 따른 기타의 최종 사용자에게 부여된 권리와 동일한 권리로서만 미합중국 정부에게 최종 사용자가 될 권리를 부여하고 있습니다. 공개되지 않은 권리는 미합중국의 저작권법하에서 유보되어 있습니다.

**11. 규제법과 분리가능성.** 본 사용권은 국제사법원칙의 적용을 배제하고, 캘리포니아 주 법에 따라 규율되고 해석됩니다. 본 사용권은 국제상품매매계약에 관한 유엔 협약에 의해 규율되지 않으며 동 협약의 적용은 명시적으로 배제됩니다. 만약 귀하가 영국에 기반을 둔 소비자라면, 본 사용권은 귀하의 거주지 관할법에 적용될 것입니다. 만약 어떠한 이유로 당해 관할법원이 어떠한 조항이나 그 일부분이 집행 불가능함을 발견한 경우에도, 본 사용권의 나머지 조항들은 계속적으로 유효하며 완전한 효력이 있습니다.

**12. 완전한 합의 및 규율 언어.** 본 사용권은 Apple 소프트웨어와 관련하여 귀하와 Apple 사이에서 완전한 합의를 구성하고, 관련 내용에 관한 모든 사전적, 동시적 합의에 대해 우선권을 갖습니다. 본 사용권에 대한 수정이나 정정은 문서로 작성되고 Apple이 서명한 경우에만 구속력을 갖습니다. 본 사용권의 번역문은 해당 지역의 필요에 의해서 작성되고, 영문판과 번역판 사이에 불일치가 있을 경우에는 귀하의 관할에서의 지역법에 의하여 금지되지 아니한 범위에서 영문판이 우선합니다.

**13. 제3자 승인.** Apple 소프트웨어의 일부는 제3자 소프트웨어와 기타 저작권이 있는 자료를 활용하거나 포함할 수 있습니다. 해당 자료에 대한 승인과 사용권 조건 및 책임의 배제 등에 관한 사항은 Apple 소프트웨어에 대한 전자 문서에 포함되어 있으며, 해당 자료에 대한 귀하의 사용은 개별적인 조건에 의하여 규율됩니다.

**ESPAÑOL**

**APPLE INC.**

**CONTRATO DE LICENCIA DE SOFTWARE PARA REALITY COMPOSER PARA iOS y iPadOS**

**LEE DETENIDAMENTE EL PRESENTE CONTRATO DE LICENCIA DE SOFTWARE (EN ADELANTE DENOMINADO “LICENCIA”) ANTES DE UTILIZAR EL SOFTWARE APPLE. LA UTILIZACIÓN DEL SOFTWARE APPLE SE INTERPRETARÁ COMO UN HECHO INEQUÍVOCO DE QUE ACEPTAS LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE ESTA LICENCIA. SI NO ACEPTAS LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE ESTA LICENCIA, NO INSTALES NI UTILICES EL SOFTWARE.**

**NOTA IMPORTANTE: En la medida en que este software puede utilizarse para reproducir, modificar, publicar y distribuir materiales, la Licencia solo te autoriza a reproducir, modificar, publicar y distribuir materiales no regulados por las leyes de la propiedad intelectual, materiales de los que seas el propietario del copyright o materiales para cuya reproducción, modificación, publicación y distribución cuentes con una autorización legal expresa. Si no estás seguro de tener derecho a copiar, modificar, publicar o distribuir cualquier material, te recomendamos que te pongas en contacto con tu asesor legal.**

### **1. General.**

A. Apple Inc. (“Apple”) te concede (no vende) una licencia para el uso del software Apple, la documentación, las interfaces, los contenidos, los activos, los sonidos, las tipografías y cualquier software de terceros que acompañen a esta Licencia, tanto si están en la memoria de solo lectura o en cualquier otro soporte o en cualquier otra forma (en adelante, el “Software Apple”). Apple o los licenciantes de Apple conservan la propiedad del Software Apple como tal y se reservan todos los derechos que no se te hayan concedido de forma expresa.

B. Apple puede, a su discreción, publicar actualizaciones o mejoras del Software Apple para tu dispositivo iOS o iPadOS (denominado conjuntamente “Dispositivo Apple”) compatible de Apple. Las actualizaciones y mejoras del Software Apple no incluirán necesariamente todas las funciones de software actuales, las funciones nuevas ni contenidos nuevos que Apple comercialice para modelos nuevos u otros modelos de Dispositivos Apple. Los términos de esta Licencia regirán cualquier nueva versión o actualización de software proporcionada por Apple del Software Apple original del producto, a menos que dicha nueva versión o actualización incluya una licencia propia, en cuyo caso aceptas que se aplicarán los términos de dicha licencia.

C. Si seleccionas la opción para permitir la actualización automática de apps, el dispositivo buscará periódicamente actualizaciones para el Software Apple y, si las hay, las descargará e instalará automáticamente en el dispositivo y, si procede, en tus dispositivos periféricos. Las actualizaciones automáticas de apps del Software Apple también pueden incluir las actualizaciones de la biblioteca de Materiales digitales (definida en el siguiente apartado 2D) que se proporcionan como parte del Software Apple. Puedes desactivar todas las actualizaciones automáticas de apps en cualquier momento cambiando en Ajustes los ajustes de las actualizaciones automáticas.

D. Independientemente de que esté activada o desactivada la actualización de las apps, cuando se use el Software Apple, este comprobará automáticamente si Apple ofrece actualizaciones para los materiales digitales. Si hay disponible alguna actualización, se te preguntará si quieres descargar los materiales digitales nuevos o actualizados. Sin embargo, Apple no tiene la obligación de proporcionar ningún material digital concreto y no garantiza su disponibilidad; por lo tanto las respectivas actualizaciones pueden contener materiales digitales distintos de las versiones anteriores. **Apple se reserva el derecho de modificar, retirar o eliminar periódicamente de forma automática los Materiales digitales incluidos en el software Apple (o en las áreas controladas por el Software**

**Apple en el sistema operativo) del Dispositivo Apple si Apple tiene conocimiento o motivos para creer que es necesario interrumpir la distribución y el uso de dichos Materiales digitales, por causas como obligaciones legales o jurídicas, la moral pública u otras consideraciones técnicas. Al utilizar el Software Apple, reconoces y aceptas que Apple puede modificar, retirar o eliminar Materiales digitales.**

## **2. Usos permitidos y restricciones de la Licencia.**

A. **Licencia.** De acuerdo con los términos y condiciones de esta Licencia, incluidos sin limitación los requisitos y limitaciones indicados en el apartado 2B, y con lo permitido en las “Normas de utilización de los servicios y del contenido” establecidas en los Términos y Condiciones de los Servicios de Contenido Multimedia de Apple (<https://www.apple.com/es/legal/internet-services/itunes/>) (“Normas de uso”), se te concede una licencia limitada, no transferible ni exclusiva para instalar y usar el Software Apple en cualquier Dispositivo Apple compatible que tengas o gestiones. Se prohíbe distribuir o poner el Software Apple disponible a través de una red donde pueda ser utilizado simultáneamente por varios dispositivos. No puedes alquilar, arrendar, prestar, vender, redistribuir ni sublicenciar el Software Apple.

B. Licencia por volumen o mantenimiento. Si has obtenido el Software Apple bajo un programa de licencias por volumen o mantenimiento de Apple, los términos y condiciones de tu licencia por volumen o mantenimiento determinarán el número de copias del Software Apple que tienes permiso para descargar, instalar, utilizar y ejecutar en Dispositivos Apple que tengas o gestiones. Excepto en los casos convenidos por escrito por Apple, todos los demás términos y condiciones de esta Licencia deben aplicarse al uso del Software Apple obtenido bajo una licencia por volumen o mantenimiento.

C. Requisitos del sistema. El Software Apple solo es compatible con hardware de marca Apple que cumple los requisitos del sistema especificados conforme a las indicaciones de Apple.

D. Contenido y materiales digitales. Los derechos de titularidad y de propiedad intelectual de cualquiera de los contenidos, incluidos sin limitación fotografías, texto, imágenes, gráficas, ilustraciones, audio, activos de realidad aumentada o similares, proporcionados como parte del Software Apple, que se muestran en él o a los que se accede a través de este (denominados conjuntamente “Materiales digitales”) pertenecen Apple o a los propietarios del contenido correspondiente. Dichos Materiales digitales pueden estar protegidos por las leyes y los tratados vigentes en materia de propiedad intelectual y de derechos de autor y quedan sujetos a las condiciones de uso de la tercera parte suministradora del contenido. Salvo que se establezca lo contrario en la presente Licencia, puedes utilizar los Materiales digitales, de forma gratuita, para crear contenido digital para tu juego, app o cualquier otro proyecto audiovisual (“Contenido del usuario”) con sujeción al derecho de Apple de modificar, retirar o eliminar Materiales digitales concretos de tu Dispositivo Apple, como se indica en el anterior apartado 1D. Puedes mostrar y distribuir Contenido del usuario como parte de tu juego, app o proyecto audiovisual, o en conexión con él; sin embargo, los Materiales digitales individuales no podrán distribuirse de manera independiente, con fines comerciales ni de cualquier otra manera, ya sea reempaquetados completamente o en parte como clips de audio, contenido visual o paquetes de activos.

E. Restricciones de otros usos. Salvo que se especifique lo contrario en esta Licencia, (i) esta Licencia no te proporciona ningún derecho a usar dichos Materiales digitales, ni obliga a Apple a poner a tu disposición dichos Materiales digitales, ya sea de manera continua o durante un tiempo concreto, y (ii) no podrás usar los Materiales digitales fuera del contexto de su uso previsto como parte del Software Apple. Te comprometes a no usar el Software Apple, incluidos los Materiales digitales, para ninguna actividad ilícita o ilegal ni a crear Contenido del usuario o activos que sean ilícitos o inadecuados. Igualmente, te comprometes a no interferir, perturbar ni someter a una carga indebida a los servidores o redes conectados al Dispositivo Apple o al Software Apple, y a no infringir las normativas, las políticas o los procedimientos de dichas redes.



F. Prohibición de ingeniería inversa. No podrás —y te comprometes a no hacerlo ni a permitirlo a otras personas— copiar (salvo en los casos expresamente permitidos en esta Licencia o en las Normas de uso si son aplicables a tu caso), descompilar, invertir, desensamblar, intentar obtener el código fuente, descifrar, modificar o crear productos derivados del Software Apple o de cualquier servicio proporcionado por el Software Apple o por cualquiera de sus componentes (excepto en la medida en la que la legislación aplicable o las condiciones de licencia que rijan el uso de los Componentes de código abierto —tal como se definen en el apartado 13A— que puedan estar incluidos en el Software Apple prohíban cualquiera de las restricciones anteriores).

G. Cumplimiento de la legislación. Te comprometes a utilizar el Software Apple y los Servicios (tal como se definen en el apartado 4 de este documento) en conformidad con todas las leyes aplicables, incluidas las leyes locales del país o región en la que residas o en la que te descargues y utilices el Software Apple y los Servicios.

H. Software de terceros. Apple puede proporcionar acceso a determinado software o servicios de terceros convenientemente. En la medida en que el Software Apple contiene o proporciona acceso a software o servicios de terceros, Apple no tiene obligación explícita ni implícita de ofrecer ningún soporte técnico o de otro tipo para dicho software o dichos servicios. Ponte en contacto con el distribuidor o fabricante de software adecuado, o bien con el proveedor del servicio pertinente, para obtener soporte técnico y servicio al cliente en relación con el software, los servicios y los productos de dicho distribuidor o proveedor.

### **3. Consentimiento para la utilización de datos.**

A. Datos de análisis. Si aceptas la recopilación de datos de análisis, aceptas que Apple y sus filiales y representantes puedan recopilar, mantener, procesar y utilizar información de diagnóstico, técnica, de uso y otro tipo de información relacionada, incluida (con carácter no limitativo) información sobre los identificadores exclusivos de tu sistema o hardware, tu dispositivo Apple, ordenador, sistema, aplicaciones y periféricos, que se recopila periódicamente con el fin de proporcionar y mejorar los productos y servicios de Apple como parte de los servicios de actualización de software, soporte técnico del producto y otros servicios (si los hubiere) que se te suministren en relación al Software Apple o con el fin de verificar el cumplimiento de los términos de la presente Licencia. Apple se compromete a utilizar esta información única y exclusivamente para los fines anteriormente indicados, siempre y cuando dicha información se haya recopilado de forma que no te identifique a ti personalmente. Para permitir que los colaboradores de Apple y desarrolladores de terceros mejoren su software, hardware y servicios diseñados para utilizarse con productos Apple, Apple también puede facilitar a dicho colaborador o desarrollador de terceros un subconjunto de información de diagnóstico que sea relevante para el software, hardware y/o servicios de dicho colaborador o desarrollador de terceros, siempre y cuando en dicha información de diagnóstico no se te identifique personalmente.

B. Política de privacidad. En todo momento, el tratamiento de tus datos personales se ajustará a la política de privacidad de Apple, que puede visualizarse en: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Servicios y materiales de terceros.**

A. General. El Software Apple puede permitir el acceso a iTunes Store y Mac App Store de Apple en Internet, a iCloud, a Mapas y a otros servicios y sitios web de Apple y de otras empresas (colectiva e individualmente, los “Servicios”). Puede que este servicio no esté disponible en todos los idiomas ni en todos los países. Para poder utilizar estos Servicios, se requiere acceso a Internet. Asimismo, el uso de ciertos Servicios puede requerir un ID de Apple, puede requerir la aceptación de otros términos y condiciones y puede estar sujeto al pago de tarifas adicionales. La utilización de este software junto con una cuenta de iTunes Store, un ID de Apple u otro servicio de Apple se interpretará como un hecho inequívoco de que aceptas los términos de servicio aplicables a dicha servicio, así como los Términos y

Condiciones de los Servicios de Contenido Multimedia de Apple más recientes, que puedes encontrar y revisar en el sitio <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Si decides utilizar los servicios de iCloud a través del Software Apple, dicho uso está sujeto a los siguientes términos adicionales: los Términos y Condiciones de iCloud disponibles en <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> y la Política de Privacidad de Apple, disponible en <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Reconoces que, al utilizar cualquiera de los Servicios, es posible que encuentres contenido que podrías considerar ofensivo, indecente o censurable y que podría, o no, ser considerado como lenguaje para adultos. No obstante lo anterior, consientes utilizar los Servicios a tu propia cuenta y riesgo, y aceptas que Apple no será responsable frente a ti del contenido que pueda considerarse ofensivo, indecente o censurable.

D. Es posible que determinados Servicios muestren, incluyan o pongan a tu disposición contenidos, datos, información, aplicaciones o materiales de terceras partes (en adelante, "Materiales de terceros") o proporcionen enlaces a sitios web de terceros. Al usar los Servicios, reconoces y aceptas que Apple no es responsable de examinar ni evaluar el contenido, exactitud, integridad, oportunidad, validez, cumplimiento de derechos de autor, legalidad, decencia, calidad ni ningún otro aspecto de los materiales o sitios web de terceros. Apple, sus representantes, filiales y subsidiarias no garantizan ni asumen ninguna responsabilidad con respecto a ti ni ninguna otra persona a causa de los Servicios, Materiales de terceros o sitios web de terceros, ni tampoco por ningún otro material, producto o servicio de terceros. Los Materiales de terceros y los enlaces a otros sitios web se ofrecen solo para tu comodidad.

E. En la medida en que utilices los Servicios para cargar Contenido del usuario, manifiestas que tienes todos los derechos, o dispones de autorización o permiso legal de otro tipo para la carga de dicho contenido y que el Contenido del usuario no infringe ninguno de los términos de servicio aplicables a los Servicios. Reconoces que los Servicios incluyen contenido, información y material de carácter privado incluidos, entre otros, "Materiales digitales" que son propiedad de Apple, el propietario del sitio y/o sus licenciantes, y están protegidos por la legislación aplicable sobre propiedad intelectual y por otras leyes, incluidas a título enunciativo, pero no limitativo, las leyes sobre derechos de autor. Te comprometes a no usar dicho contenido, información o material de carácter privado salvo según lo dispuesto en los términos del presente contrato respecto al Servicio, ni de un modo contrario a los términos de esta Licencia o que infrinja cualquier derecho de propiedad intelectual de terceros o de Apple. Ninguna parte de los Servicios podrá ser reproducida en forma o modo alguno. Te comprometes a no modificar, ceder en alquiler, arrendamiento o préstamo, vender, distribuir o crear trabajos derivados de los Servicios en modo alguno, y no explotarás los Servicios de ningún modo no autorizado (por ejemplo, a título enunciativo y no limitativo, utilizando los Servicios para transmitir virus informáticos, gusanos, troyanos u otro software malicioso, o bien sobrepasando o sobrecargando la capacidad de la red). Además, te comprometes a no utilizar los Servicios en forma alguna que pueda hostigar, abusar, acechar, amenazar, difamar o bien infringir o vulnerar de otro modo los derechos de cualquier otra parte, y que Apple no será responsable de ningún modo de tal utilización por tu parte ni del hostigamiento, abuso, acecho, amenaza o difamación, así como tampoco de los mensajes o transmisiones ofensivos, indebidos o ilegales que puedas recibir como resultado del uso de cualquiera de los Servicios.

F. Por otro lado, los Servicios y los Materiales de terceros a los cuales pueda accederse o que puedan mostrarse o enlazarse a través del Software Apple no están disponibles en todos los idiomas ni en todos los países o regiones. Apple no garantiza que dichos Servicios y Materiales de terceros sean adecuados o estén disponibles para su uso en ninguna ubicación en particular. En el momento en que decides usar esos Servicios o Materiales de terceros, o acceder a ellos, lo haces por iniciativa propia y siendo responsable del cumplimiento de cualesquiera leyes aplicables, incluidas, entre otras, las leyes locales

aplicables y la legislación sobre privacidad y recopilación de datos. Apple y sus licenciadores se reservan el derecho a modificar, suspender, eliminar o desactivar el acceso a cualquier Servicio en cualquier momento y sin previo aviso. En ningún caso Apple será responsable de la eliminación o de la desactivación del acceso a tales Servicios. Apple puede también imponer límites en el uso o acceso a determinados Servicios, en cualquier caso y sin mediar aviso ni responsabilidad.

**5. Expiración de la licencia.** Esta Licencia tendrá vigencia hasta que termine su validez. Los derechos que te confiere esta Licencia también finalizarán o perderán su vigencia automáticamente sin previo aviso de Apple si incumples cualesquiera de las condiciones de la presente Licencia. Cuando esta deje de estar en vigor, deberás cesar el uso del Software Apple y destruir todas las copias, totales o parciales, de dicho software. Los apartados 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 y 12 de la presente Licencia se mantendrán en vigor una vez que la Licencia deje de ser vigente.

**6. Exclusión de garantías.**

A. Si eres un consumidor particular (una persona que utiliza el Software Apple fuera de su oficio, negocio o profesión), es posible que tengas derechos legales en tu país de residencia que puedan impedir que las siguientes limitaciones te sean aplicables, en cuyo caso no serán de aplicación para ti. Para obtener más información acerca de tus derechos, deberías consultar a una organización de consumo local.

B. RECONOCES Y ACEPTAS DE FORMA EXPRESA QUE, EN LA MEDIDA EN QUE LO PERMITA LA LEY VIGENTE, EL USO DEL SOFTWARE APPLE Y DE LOS SERVICIOS QUE SE EJECUTAN O A LOS QUE SE OBTIENE ACCESO A TRAVÉS DEL SOFTWARE APPLE SE REALIZA A TU ENTERO RIESGO, Y QUE ASUMES TOTALMENTE EL RIESGO RELATIVO A LA CALIDAD SATISFACTORIA, EL RENDIMIENTO, LA EXACTITUD Y EL ESFUERZO.

C. HASTA LOS LÍMITES PERMITIDOS POR LA LEY VIGENTE, EL SOFTWARE APPLE Y LOS SERVICIOS SE SUMINISTRAN “TAL Y COMO SE PRESENTAN” Y “SEGÚN DISPONIBILIDAD”, CON TODOS SUS POSIBLES DEFECTOS Y SIN GARANTÍAS DE NINGÚN TIPO, Y APPLE Y LOS LICENCIANTES DE APPLE (DENOMINADOS DE FORMA CONJUNTA “APPLE” A EFECTOS DE LAS SECCIONES 6 Y 7) EXCLUYEN TODAS LAS GARANTÍAS Y/O CONDICIONES, EXPRESAS, IMPLÍCITAS O LEGALES, INCLUYENDO, CON CARÁCTER MERAMENTE ENUNCIATIVO Y NO LIMITATIVO, LAS GARANTÍAS Y/O CONDICIONES IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD, DE CALIDAD SATISFACTORIA, DE IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO, DE EXACTITUD, DE DISFRUTE Y DE NO INFRACCIÓN DE DERECHOS DE TERCEROS, TODAS EN RELACIÓN CON EL SOFTWARE APPLE Y LOS SERVICIOS.

D. APPLE NO GARANTIZA, SIN PERJUICIO DEL USO Y DISFRUTE QUE HAGAS DEL SOFTWARE APPLE Y DE LOS SERVICIOS, QUE LAS FUNCIONES CONTENIDAS EN EL SOFTWARE APPLE O EN LOS SERVICIOS PROPORCIONADOS POR DICHO SOFTWARE SATISFAGAN TUS NECESIDADES, QUE EL SOFTWARE APPLE O LOS SERVICIOS FUNCIONEN ININTERRUMPIDAMENTE O SIN ERRORES, QUE TODOS LOS SERVICIOS SIGAN ESTANDO DISPONIBLES, QUE EL SOFTWARE APPLE O LOS SERVICIOS SERÁN CORREGIDOS, NI QUE EL SOFTWARE APPLE SEA COMPATIBLE O FUNCIONE CON CUALQUIER SOFTWARE, APLICACIÓN O SERVICIO DE TERCEROS. LA INSTALACIÓN DE ESTE SOFTWARE DE APPLE PUEDE AFECTAR A LA DISPONIBILIDAD Y FUNCIONALIDAD DEL SOFTWARE, LAS APLICACIONES O LOS SERVICIOS DE TERCEROS, ASÍ COMO A LOS PRODUCTOS Y SERVICIOS DE APPLE.

E. RECONOCES ADEMÁS QUE EL SOFTWARE APPLE Y LOS SERVICIOS NO ESTÁN DESTINADOS NI SON ADECUADOS PARA SER UTILIZADOS EN SITUACIONES O ENTORNOS EN LOS QUE FALLOS, RETRASOS, ERRORES O IMPRECISIONES EN EL CONTENIDO, LOS DATOS O LA INFORMACIÓN PROPORCIONADOS POR EL SOFTWARE APPLE O LOS SERVICIOS PUDIERAN CONLLEVAR

MUERTE, DAÑOS PERSONALES, LESIONES FÍSICAS GRAVES, O DAÑOS IMPORTANTES AL MEDIO AMBIENTE, INCLUYENDO CON CARÁCTER MERAMENTE ENUNCIATIVO Y NO LIMITATIVO, ACTIVIDADES DE PLANTAS NUCLEARES, NAVEGACIÓN AÉREA, SISTEMAS DE COMUNICACIÓN, MÁQUINAS PARA EL CONTROL DEL TRÁFICO AÉREO, INSTALACIONES HOSPITALARIAS O EQUIPOS ARMAMENTÍSTICOS.

F. NINGUNA INFORMACIÓN O ASESORAMIENTO ESCRITO O VERBAL FACILITADOS POR APPLE O POR UN REPRESENTANTE AUTORIZADO DE APPLE CONSTITUIRÁN GARANTÍA ALGUNA. EN EL SUPUESTO DE QUE EL SOFTWARE O LOS SERVICIOS APPLE RESULTARAN SER DEFECTUOSOS, ASUMIRÁS EL COSTE ÍNTEGRO DE TODOS LOS SERVICIOS, REPARACIONES Y CORRECCIONES NECESARIOS. HABIDA CUENTA DE QUE LA NORMATIVA IMPERATIVA DE ALGUNOS PAÍSES NO PERMITE LA EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS O LIMITACIONES A LOS DERECHOS LEGALMENTE PREVISTOS DEL CONSUMIDOR, LA ANTERIOR EXCLUSIÓN Y LIMITACIONES PUEDEN NO SER APLICABLES EN TU CASO.

**7. Límite de responsabilidad.** APPLE NO SERÁ RESPONSABLE EN NINGÚN CASO, DENTRO DE LOS LÍMITES LEGALES APLICABLES, DE LAS LESIONES O DAÑOS PERSONALES, NI DE LOS DAÑOS ACCESORIOS, ESPECIALES, INDIRECTOS O EMERGENTES, INCLUYENDO, SIN NINGÚN TIPO DE LÍMITES, LOS DAÑOS POR LUCRO CESANTE, POR EL DAÑO O LA PÉRDIDA DE DATOS, POR LA NO TRANSMISIÓN O RECEPCIÓN DE DATOS O INFORMACIÓN, POR LA INTERRUPCIÓN DE LA ACTIVIDAD EMPRESARIAL, O BIEN POR CUALQUIER OTRO TIPO DE DAÑOS O PÉRDIDAS COMERCIALES, RESULTANTES O RELACIONADOS CON EL USO O EL MAL USO DEL SOFTWARE APPLE Y DE LOS SERVICIOS, ASÍ COMO DE CUALQUIER SOFTWARE, APLICACIÓN O SERVICIOS DE TERCEROS QUE SE UTILICEN JUNTO CON EL SOFTWARE APPLE, COMO QUIERA QUE HAYA SIDO CAUSADO E INDEPENDIENTEMENTE DE LA TEORÍA DE LA RESPONSABILIDAD CIVIL (RESPONSABILIDAD CONTRACTUAL O EXTRA CONTRACTUAL, U OTROS) E INCLUSO SI SE HA INFORMADO A APPLE DE LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS. ALGUNOS PAÍSES NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE LA RESPONSABILIDAD POR DAÑOS PERSONALES, DEL LUCRO CESANTE O DAÑO EMERGENTE, DIRECTO O INDIRECTO, POR LO CUAL ESTA LIMITACIÓN PUEDE NO SER APLICABLE EN TU CASO. La responsabilidad total de Apple por daños y perjuicios (distintos de los exigidos por la ley vigente en los casos en los que los daños personales estén relacionados) no excederá, en ningún caso, de la cantidad de cincuenta dólares estadounidenses (50 USD). Las limitaciones anteriormente mencionadas serán vigentes incluso si la citada reparación incumple su objetivo esencial.

**8. Indemnización.** Hasta el grado permitido por la ley, aceptas indemnizar, defender y mantener a salvo a Apple, sus directores, funcionarios, empleados, contratistas independientes y agentes (cada uno denominado "Parte de Apple indemnizada") frente a cualquier reclamación, demanda, pérdida, daño y gastos (incluidos los honorarios razonables de abogados o costes judiciales) presentada contra cualquier Parte de Apple indemnizada que se derive o surja de: (a) cualquier infracción por tu parte de esta Licencia; (b) cualquier reclamación derivada de la presentación, distribución, venta, oferta de venta, uso o importación de tu Contenido del usuario, por infracción o violación de la titularidad o los derechos de propiedad intelectual de terceros; (c) tu infracción de la legislación o la normativa aplicable; y/o (d) cualquier otro caso relacionado con tu uso del Software Apple o derivado de él. En ningún caso podrás establecer ningún acuerdo de conciliación o similar con un tercero que afecte a los derechos de Apple o lo vincule en forma alguna sin el consentimiento previo por escrito de Apple.

**9. Control de las exportaciones.** No podrás utilizar, ni tampoco exportar o reexportar, el Software Apple, salvo en la forma permitida por la legislación de Estados Unidos y del país o países en los que se obtuvo el Software Apple. En particular, pero sin estar limitado a ello, el Software Apple no podrá ser exportado o reexportado a: (a) ningún país que esté siendo objeto de embargo por parte de Estados Unidos; o (b) nadie que figure en la lista de ciudadanos especialmente designados del Departamento del

Tesoro de Estados Unidos, en la tabla de personas o entidades denegadas del Departamento de Comercio de Estados Unidos, o en cualquier otra lista de partes restringidas. La utilización por tu parte del Software Apple se considerará un hecho inequívoco de tu manifestación y garantía de no residir en ninguno de tales países ni de figurar en ninguna de tales listas. Asimismo, te comprometes a no usar el Software Apple con ninguna finalidad prohibida por la legislación estadounidense, incluyendo, con carácter meramente enunciativo y no limitativo, el desarrollo, el diseño, la fabricación o la producción de misiles o armas nucleares, químicas o biológicas.

**10. La Administración como usuario final.** El Software de Apple y la documentación relacionada se consideran “artículos comerciales” según la definición del término incluida en la sección 48 C.F.R §2.101 del Código de Normas Federales de Estados Unidos, y constituyen “software informático para uso comercial” y “documentación de software informático para uso comercial”, conforme a la definición de estos términos en las secciones 48 C.F.R. §12.212 y 48 C.F.R. §227.7202, según proceda. En virtud de las secciones 48 C.F.R. §12.212 y 48 C.F.R. §227.7202-1 a 227.7202-4, según corresponda, el software informático para uso comercial y la documentación de software informático para uso comercial se ofrecen bajo licencia a los usuarios finales del Gobierno de los Estados Unidos (a) solo como artículos comerciales y (b) solo con aquellos derechos que se conceden al resto de los usuarios finales de acuerdo con los términos y condiciones aquí descritos. Se hace reserva de los derechos no publicados de conformidad con las leyes de copyright de Estados Unidos.

**11. Ley aplicable e independencia de las estipulaciones.** Esta Licencia se registrará e interpretará según las leyes del estado de California, con la exclusión de sus principios de conflicto de derecho. La presente licencia no estará regida por la convención de las Naciones Unidas sobre contratos para la venta internacional de productos, la aplicación de la cual se excluye expresamente. Si eres un usuario residente en el Reino Unido, la presente Licencia se registrará por las leyes correspondientes a la jurisdicción de tu país de residencia. Si, por cualquier razón, un tribunal competente declarara no exigible o ineficaz cualquier disposición de la presente Licencia o parte de la misma, el resto de la presente Licencia conservará plena vigencia y efecto.

**12. Contrato íntegro; idioma.** La presente Licencia constituye el acuerdo completo entre tú y Apple respecto al Software Apple, y sustituye todos los acuerdos anteriores o actuales relativos a dicho objeto. La presente Licencia únicamente podrá ser modificada mediante acuerdo escrito firmado por Apple. Las traducciones de esta Licencia se otorgan con el fin de satisfacer las demandas de los usuarios locales y, en caso de que surgiera algún conflicto entre la versión en lengua inglesa y cualquiera de las versiones en los demás idiomas, prevalecerá siempre la primera, dentro de lo permitido por las leyes locales aplicables vigentes en tu jurisdicción.

**13. Reconocimiento de terceras partes.** A. Algunos componentes del Software Apple podrían utilizar o incorporar software y material de terceras partes con copyright y derechos de autor. Los créditos y términos de la licencia, así como otras limitaciones de responsabilidad sobre dicho material, están contenidos en la documentación electrónica del Software Apple, y la utilización de dichos materiales está regulada por los términos respectivos de cada licencia.

## 繁體中文

APPLE INC.

適用於iOS和iPadOS的REALITY COMPOSER軟體許可協議

請先仔細閱讀本軟體許可協議（「許可證」）才使用Apple軟體。閣下一使用Apple軟體，即表示同意接受本許可證的條款約束。如閣下不同意本許可證的條款，請勿安裝和/或使用軟體。

重要提示:在本軟體可用以複製、修改、發佈和散發材料的範圍內,閣下獲許可只用以複製、修改、發佈和散發沒有著作權的材料、閣下擁有其著作權的材料、授權閣下獲或合法允許閣下複製、修改、發佈或散發的材料。如閣下不肯定複製、修改、發佈或散發任何材料副本的權利,應聯絡閣下的法律顧問。

### 1. 一般規定。

A. 本許可證所附的Apple軟體、文檔編制、介面、內容、資產、聲音、字體、資料和任何第三方軟體，不論是儲存於唯讀記憶體、任何其他載體或屬任何其他形式(合稱「Apple軟體」)，是由Apple Inc. (「Apple」)許可閣下使用而非售予閣下，而且閣下只可根據本許可證的條款加以使用，Apple和/或 Apple的許可人保留對 Apple 軟體本身的所有權，以及保留一切並未明確授予閣下的權利。

B. Apple可對閣下Apple品牌相容的iOS或iPadOS裝置(合稱「Apple裝置」)之Apple 軟體酌情提供未來升級或更新版本，Apple 軟體升級和更新版本(如有的話)未必包含Apple就較新或其他型號Apple裝置發行的所有現有軟體功能、新功能或新內容。本許可證的條款將監管由 Apple 就原先 Apple 軟體產品提供的任何軟體升級或更新版本，除非該升級或更新版本另外連同獨立許可證，在此情況下，閣下同意以該許可證監管該升級或更新版本。

C. 如閣下選擇允許自動app更新，閣下的裝置會定期向Apple就Apple軟體的更新和升級進行查詢。如有提供更新或升級，該更新或升級會自動下載和安裝到閣下的裝置，以及閣下的週邊裝置(如適用)。Apple軟體的自動app更新，並可包括作為Apple軟體一部分提供的數位材料(見以下第2D條定義)庫更新。任何時候閣下均可完全關閉自動app更新，只需更改可在設定項下找到的自動app更新設定。

D. 無論已否啟用自動app更新，每當使用Apple軟體時，Apple軟體均會就數位材料的更新自動查詢Apple。如有更新，即會提示閣下下載更新或新的數位材料。然而，Apple沒有義務提供兼且不保證任何數位材料之可得性，相應的更新亦因而可能包含一些與先前版本不同的數位材料。如因法律或監管要求、公共道德或技術考量等原因，致使Apple意識到或有理由相信必須停止分發和使用此類數位材料，Apple保留不時自動修改、移除或刪除閣下Apple裝置上的Apple軟件(或操作系統內由Apple軟體控制的區域)當中任何數位材料的權利。閣下使用Apple軟體，即意味閣下明白和同意Apple可自動修改、移除或刪除任何數位材料。

### 2. 允許的許可證用途和限制。

A. 許可證。在必須遵守本許可證條款和條件(包括但不限於第2B條的規定和限制)以及須得到Apple媒體服務條款和條件(<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>)所列的「服務和內容使用規則」(「使用規則」)允許的情況下,閣下獲授予有限的、不可轉讓的非獨家許可證,以在由閣下擁有或控制的、任何相容的Apple裝置上,安裝和使用Apple軟體。閣下不得在網路上分發或提供Apple軟體,以致Apple軟體在同一時間可供多台裝置使用。閣下不得出租、租賃、出借、出售、再分發或再許可Apple 軟體。

B. 批量或維修許可證。如閣下是通過與Apple簽訂批量或維修許可證計畫獲取Apple軟體,閣下的批量或維

修許可證條款將決定允許閣下在由閣下擁有或控制的Apple裝置上下載、安裝、使用和運行的Apple軟體副本的份數。除Apple書面同意外，本許可證所有其他條款和條件均適用於閣下根據批量或維修許可證獲取Apple軟體的使用。

C. 系統要求。只有符合Apple指定系統要求的Apple品牌硬體，才會支援Apple軟體。

D. 內容和數位材料。通過Apple軟體作為其中一部分提供、顯示或訪問的任何內容，包括和不限於圖片、文本、影像、圖形、藝術作品、音頻、視頻、擴增實境或類似資產（統稱「數位材料」），其所有權和智慧財產權屬於Apple或相關的內容所有權人。此等數位材料可能受著作權或其他智慧財產權法律和條約保護，及可能須遵守提供該等數位材料的第三方之使用條款。除非本許可證另有規定，否則閣下可免版權費使用數位材料，為閣下的遊戲、app或其他視聽項目創建閣下自己的原創內容（「用戶內容」），惟Apple有權如以上第1D條所述，修改、移除或刪除閣下Apple裝置上的特定數位材料。閣下可以就閣下的遊戲、app或其他視聽項目顯示和分發以數位材料創建的用戶內容，或以此作為其中一部分；但不得將個別數位材料作商業性或以其他方式單獨分發，或全部或部分重新包裝成音頻剪輯、視頻內容或資產包。

E. 其他使用限制。除本許可證另有規定外，(i) 本許可證並不授予閣下使用該等數位材料的任何權利，Apple亦不會因本許可證而負有須持續或在任何特定期限內提供任何該等數位材料給閣下的義務，以及 (ii) 閣下不得在其作為Apple軟體一部分的預期用途以外的情況，使用數位材料。閣下同意不會為任何不合法或非法活動使用Apple軟體（包括任何數位材料），或用以創建冒犯性或不當的用戶內容或資產。閣下進一步同意，不會干擾或擾亂連接到Apple裝置或Apple軟體的伺服器或網路、或對其造成不應有的負擔、或違反該等網路的規定、政策或程序。

F. 不得倒序製造。閣下不得且閣下同意不會或讓其他人複製（本許可證或如適用於閣下的使用規則明示允許除外）、反彙編、倒序製造、拆裝、企圖匯出其原始程式碼、解碼、修改Apple軟體或創建其衍生作品、或Apple軟體提供的任何服務或其任何部分（適用法律禁止任何前述限制除外，或包括在Apple軟體內的開放源組件使用許可證條款允許除外）。

G. 遵守法律。閣下同意使用Apple軟體和服務（定義見以下第4條）須遵守所有適用法律，包括在閣下居住或在閣下下載或使用Apple軟體和服務的國家或地區的當地法律。

H. 第三方軟體。Apple 可能提供對某些第三方軟體或服務的訪問以方便閣下。在Apple 軟體含有或提供訪問第三方軟體的範圍內，Apple 沒有為該等軟體或服務提供任何技術支援或其它支援的明示或默示義務。請直接與適當的軟體廠商、製造商或服務提供者聯繫，以獲取與其軟體、服務和/或產品相關的技術支援和客戶服務。

### 3. 同意使用資料。

A. 分析資料。如閣下選擇收集分析資料，閣下同意Apple及其子公司和代理可以收集、維護、處理和使用診斷性、技術性、使用及相關資訊，包括但不限於定期搜集獨特的系統或硬體識別碼、關於閣下的Apple裝置、電腦、系統和應用軟體以及週邊設備的資訊，以便提供和改善Apple的產品和服務、向閣下提供與Apple軟體有關的軟體更新、產品支援和其他服務（如果有），以及用以核實本許可證條款的遵守情況。Apple可基於上述目的使用此等資訊，只要其收集形式不會將閣下本人識別出來。為便於Apple的夥伴和第三方開發者改善其設計配合Apple產品使用的軟體、硬體和服務，Apple並可向任何此類夥伴或第三方開發者提供與該夥伴或第三方開發者的軟體、硬體和/或服務有關的診斷資訊子集，只要診斷資訊的形式不會將閣下本人識別出來。

B. 隱私政策。任何時候，閣下的資訊將會依照Apple的隱私政策處理，該政策可在<https://>

[www.apple.com/legal/privacy/](http://www.apple.com/legal/privacy/) 查閱。

#### 4. 服務和第三方材料。

A. 一般規定。Apple軟體能使閣下訪問Apple的iTunes Store、App Store、iCloud、地圖及其它Apple和第三方服務及網址(以下統稱及個別稱為「服務」)。該等服務不會以所有語言或在所有國家地區提供。使用這些服務需要接入互聯網，而且使用某些服務可能需要一個Apple ID，可能要求閣下接受附加服務條款和條件，並可能須繳交附加費用。閣下就iTunes Store帳戶、Apple ID或其他Apple服務使用本軟體，即表示同意接受該服務的適用服務條款(例如最新的Apple媒體服務條款和條件)，閣下可在<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/> 訪問和查閱該等條款和條件。

B. 如閣下選擇通過Apple軟體使用iCloud服務，該等使用須遵守以下的額外條款：iCloud條款和條件，可在<https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> 查閱；和Apple的隱私權政策，可在<https://www.apple.com/legal/privacy/> 查閱。

C. 閣下明白，使用任何服務意味閣下或會遇到可能被視為冒犯性、猥褻或討厭的內容，這些內容可能使用或不使用直白的語言。儘管如此，閣下同意使用服務並自擔風險，對於可能被發現屬冒犯性、猥褻或討厭的內容，Apple不向閣下承擔任何責任。

D. 某些服務可能顯示、包括或提供來自第三方的內容、資料、資訊、應用程式或材料(「第三方材料」)，或提供至某些第三方網站的鏈結。閣下一使用服務，即表示閣下承認並同意，Apple不負責檢查或評估此等第三方材料或網站的內容、準確性、完整性、及時性、有效性、符合版權規定、合法性、適當性或品質，或任何其他方面。對任何第三方服務、第三方材料或網站，或者第三方的任何其他材料、產品或服務，Apple 及其管理人員、關聯公司和子公司不作任何保證或認可，亦不對閣下或任何其他他人承擔和負有任何責任或負責。第三方材料和至其他網站的鏈結僅為方便閣下而提供。

E. 在閣下使用服務上傳用戶內容的範圍內，閣下聲明閣下擁有所有權利或得到授權或以其他方式獲法律允許上傳用戶內容，以及用戶內容不違反適用於服務的任何服務條款。閣下同意，服務含有屬Apple、網站所有人和/或其許可人擁有的專有內容、資訊和材料(包括但不限於任何數位材料)，受適用的知識產權和其他法律保護，包括但不限於版權。閣下同意除服務的允許用途外，閣下不會使用此等專有內容、資訊或材料，也不以任何與本許可證的條款不一致或侵犯第三方或Apple的任何知識產權的方式使用此等專有資訊或材料。服務的任何部分，皆不得以任何形式或以任何方式複製。閣下同意不得以任何方式修改、出租、租賃、借出、銷售或分發服務，亦不得以任何方式以服務為基礎創作任何衍生作品。閣下不得以任何未獲授權的方式利用服務，包括但不限於使用服務傳播電腦病毒、蠕蟲、特洛伊木馬或其他惡意軟體，或者侵入網路或加重網路容量負擔。閣下進一步同意不得以任何方式使用服務騷擾、辱罵、追蹤、威脅或誹謗任何其他方，或以侵犯或違反任何其他方權利的方式使用服務。對於閣下的任何此等使用或由於使用服務致使閣下可能收到的任何騷擾性、威脅性、誹謗性、冒犯性、侵權或非法資訊或傳播，Apple不在任何方面對閣下承擔任何責任。

F. 此外，通過Apple軟體訪問、鏈結或顯示的服務和第三方材料不會以所有語言或在所有國家或地區提供。Apple不聲明此等服務和第三方材料為適當的及可在任何特定地點提供使用。在閣下選擇使用或訪問此等服務和第三方材料的範圍內，閣下是自主決定這樣做的，並負責遵守任何適用法律，包括但不限於適用的地方法律，以及隱私權和資料收集法律。Apple及其許可人保留在不通知的情況下，隨時更改、暫停、取消或禁止訪問任何服務的權利。在任何情況下，Apple皆不對取消或禁止訪問任何此等服務負有責任。Apple還可在任何情況下，不通知和不承擔責任地限制使用或訪問某些服務。

5. 終止。 本許可證維持有效，直至終止之時為止。如閣下並未遵守本許可證任何條款，閣下在本許可證的



權利將立即終止或以其他方式停止生效，Apple不會另行通知。本許可證終止時，閣下應停止使用一切Apple軟體及銷毀所有複製Apple軟體的全部或部分的複製本。本許可證第1D、2E、2F、3、4、5、6、7、8、9、11和12條在如此終止後繼續有效。

#### 6. 不作出保證。

A. 如閣下是消費者客戶(指在閣下的行業、業務或專業以外使用Apple軟體的人),閣下在居住國可能享有法定權利,禁止以下限制適用於閣下。這些限制若被禁止即不適用於閣下。要進一步瞭解相關的消費者權利,閣下應聯繫當地的消費者諮詢組織。

B. 閣下明示承認和同意,在適用法律允許的範圍內,閣下使用APPLE軟體和通過APPLE軟體執行或訪問的任何服務須自行承擔風險,而且有關質量滿意、性能、準確性及努力等方面的全部風險均由閣下承擔。

C. 在適用法律允許的最大範圍內,APPLE軟體和服務是「按現狀」和「可提供情況」提供的,附有一切故障而不帶有任何種類的保證;APPLE和APPLE的許可人(在第6和7條中合稱為「APPLE」)特此否認就APPLE軟體和服務作出任何明示、默示或法定保證和條件,包括但不限於有關適銷性、質量滿意、適合作某特定用途、準確性、不受干擾地享用及不侵害第三方權利的默示保證和/或條件。

D. APPLE並不保證閣下可不受干擾地享用APPLE軟體和服務,APPLE軟體包含的功能或所執行或提供的服務會符合閣下的要求,APPLE軟體或服務將不受干擾地操作而且毫無錯誤、任何服務將持續提供、APPLE軟體或服務將被糾正、或APPLE軟體可與任何第三方軟體、應用程式或第三方服務相容或共同運作。安裝本APPLE軟體可能影響第三方軟體、應用程式或第三方服務以及APPLE產品和服務的可得性和可用性。

E. 閣下進一步承認,APPLE軟體和服務並非專為用於若APPLE軟體或服務出現故障或時間延誤、或所提供的內容、資料或資訊出現錯誤或不準確之處時,可能會導致人身傷亡或嚴重的有形或環境損害的情況或環境,包括但不限於操作核子設施、飛機導航或通信系統、空中交通管制系統、生命維持機器或武器系統。

F. APPLE或APPLE授權代表給予的口頭或書面資料或意見均不構成任何保證。如發現APPLE軟體或服務有缺陷,閣下須承擔所有必要的維修、修理或糾正的全部費用。有些國家地區不允許排除默示保證或對消費者的適用法定權利加以限制的做法,因此上述排除和限制可能並不適用於閣下。

7. 責任限制。在適用法律並未禁止的範圍內,在任何情況下,對由於閣下使用或無法使用APPLE軟體和服務、或與APPLE軟體共同使用或無法共同使用任何第三方軟體、應用程式或服務所引起或與此有關的任何人身傷害或任何附帶的、特別的、間接的或後果性的損害賠償,包括但不限於利潤損失、資料損壞或損失、未能傳輸或接收任何資料、業務中斷的損害賠償或任何其他商業損害賠償或損失,無論其成因及基於哪一種責任理論(合同、侵權法或其他),APPLE概無須負責,即使APPLE已知悉可能發生上述損害賠償。有些國家地區不允許對人身傷害,或附帶或後果性損害賠償排除或附加責任限制,因此此項限制可能並不適用於閣下。在任何情況下,Apple就所有損害賠償對閣下承擔的全部責任(除在涉及人身傷害的情況中根據適用法律規定的損害賠償外)不應超過五十美元(US\$50.00)。即使前述補救方法失去其主要作用,上述限制仍將適用。

8. 賠償。在法律允許的範圍內,對於Apple、其董事、管理人員、雇員、獨立承包商和代理人(每一個都是「Apple獲賠償方」)因:(a)閣下違反本許可證;(b)針對閣下的用戶內容或閣下的用戶內容之顯示、分發、銷售、要約銷售、使用或輸入,認為其違反或侵犯任何第三方智慧財產權或專有權而提出的任何索賠;(c)閣下違反任何適用的法律或法規;和/或(d)在其他方面與閣下使用Apple軟體有關或因此而招致的任何和所有索賠、損失、責任、損害、費用和開支(包括和不限於律師費和法院費用),閣下同意賠償Apple獲賠

償方、為其抗辯和使其免於受損。任何情況下，未經Apple事先書面同意，閣下不得與第三方訂立影響Apple權利或在任何方面對Apple構成約束的和解或類似協議。

**9. 出口控制。** 除美國法律及獲得Apple軟體的所在國家地區的法律授權外，閣下不得使用或以任何方式出口或轉口Apple軟體。特別是(但不以此為限) Apple軟體不得出口或轉口 (a) 到任何遭美國禁運的國家，或 (b) 給美國財政部的特別指定國民名單或美國商務部的被禁人士或機構名單或任何其他受限制方名單上任何人士。閣下使用Apple軟體，即表示閣下聲明和保證閣下並非位於上述任何國家，或列入上述任何名單。閣下並同意不會使用Apple軟體於美國法律禁止使用的任何目的，包括但不限於發展、設計、製造或生產導彈、核武器或化學或生物武器。

**10. 政府最終用戶。** Apple 軟體和有關文件均屬「商業項目」，該詞定義見 48 C.F.R. §2.101，包含「商用電腦軟體」和「商用電腦軟體文件」，定義見 48 C.F.R. §12.212 或 48 C.F.R. §227.7202，以適用者為準。在符合 48 C.F.R. §12.212 或 48 C.F.R. §227.7202-1 至 227.7202-4 (以適用者為準) 的規定下，商用電腦軟體和商用電腦軟體文件(a)只作為商業項目許可美國政府一般使用者使用，及(b)只附有根據本許可證條款和條件授予所有其他一般使用者的權利。Apple 根據美國的著作權法律保留任何未經發布的權利。

**11. 管轄法律和可分割性。** 本許可證受(適用於美國加利福尼亞州居民之間訂立並全部在加利福尼亞州境內履行的協議的)美國加利福尼亞州法律管轄並按該等法律解釋。本許可證不受《聯合國國際貨物銷售合同公約》管轄，並明確排除該公約的適用。如閣下是英國消費者，本許可證將受對閣下居住國家地區具司法管轄權的法律管轄。如具有合法管轄權的法院因故裁定本許可證任何條款或其任何部分不能執行，本許可證其餘條款或部分應繼續充分有效。

**12. 全部協議；管轄文字。** 本許可證構成閣下與Apple之間有關Apple軟體的全部協議，並取代與該標的事項有關的以前或現在的所有共識。本許可證的修訂或修改須經Apple簽署書面文件才具有約束力。本許可證的任何譯本只為當地需要而設，如英文本與任何非英文譯本有任何不一致之處，在閣下所在國家地區當地法律不禁止的範圍內，應以本許可證的英文本為準。

**13. 第三方確認。** Apple軟體的若干部分可能使用或包含第三方的軟體及其它享有著作權的材料。Apple軟體所附的電子檔中載明有關該等材料的確認、許可條款及不承擔責任聲明，閣下對該等材料的使用受有關的條款管轄。

EA1711

2020年7月15日

## شركة APPLE INC. اتفاقية ترخيص برنامج مؤلف الواقع لـ iOS و iPadOS

الرجاء قراءة اتفاقية ترخيص البرمجيات هذه ("الترخيص") بعناية قبل استخدام برمجيات Apple. باستخدامك برمجيات Apple، فإنك توافق على الالتزام ببند هذا الترخيص. في حالة عدم موافقتك على بنود هذا الترخيص، لا تقم بتثبيت و/أو استخدام هذه البرمجيات.

ملاحظة هامة: إلى الحد الذي يمكنك ضمنه استخدام هذا البرنامج لنسخ المواد وتعديلها ونشرها وتوزيعها، يكون مرخصاً لك فقط نسخ المواد غير المحمية وتعديلها ونشرها وتوزيعها بموجب حقوق النشر، والمواد التي تملك حق النشر لها أو تعديلها أو نشرها أو توزيعها، أو المواد المخول لك أو المسموح لك نسخها قانوناً. إذا كنت غير متأكد من حقك في نسخ أي مادة وتعديلها ونشرها وتوزيعها، عليك الاتصال بمستشارك القانوني.

### 1. عام

أ. برمجيات Apple والوثائق والواجهات والمحتوى والأصول والأصوات والخطوط والبيانات وأي برامج جهات خارجية مرفقة بهذا الترخيص سواء كانت موجودة على قرص أو في ذاكرة للقراءة فقط أو على أي وسائط أخرى أو بأي شكل آخر (المشار إليها مجتمعة بـ "برمجيات Apple") مرخصة لك وغير مخصصة للبيع من شركة ("Apple") Apple Inc. للاستخدام فقط بموجب بنود هذا الترخيص. شركة Apple و/أو المرخصون لشركة Apple يحتفظون بملكية برمجيات Apple نفسها ويحتفظون بجميع الحقوق غير الممنوحة لك صراحة.

ب. قد تتيح شركة Apple، حسب تقديرها، ترقيات أو تحديثات مستقبلية لبرمجيات Apple المتاحة على جهاز iOS أو iPadOS المتوافق الذي يحمل علامة Apple التجارية (المشار إليها مجتمعة باسم "جهاز Apple"). ترقيات وتحديثات برمجيات Apple، إن وجدت، قد لا تشمل بالضرورة جميع ميزات البرنامج الحالية أو الميزات الجديدة أو المحتويات الجديدة التي تصدرها شركة Apple لطرز أحدث أو طرز أخرى من أجهزة Apple. ستسود بنود هذا الترخيص أية ترقيات أو تحديثات للبرنامج تقدمها Apple إلى المنتج الأصلي لبرمجيات Apple، ما لم تقترن هذه الترقية أو التحديث بترخيص منفصل في هذه الحالة توافق على أن تخضع هذه الترقية أو التحديث لأحكام هذا الترخيص.

ج. إذا اخترت السماح بتحديثات التطبيق التلقائية، فسيقوم جهازك بالتحقق من Apple بصفة دورية بحثاً عن التحديثات والترقيات لبرنامج Apple، وفي حالة توفر تحديث أو ترقية، يتم تنزيل وتثبيت التحديث أو الترقية تلقائياً على جهازك، وعلى أجهزتك الطرفية إن وجدت. وقد تتضمن تحديثات التطبيق التلقائية لبرنامج Apple أيضاً تحديثات مكتبة المواد الرقمية (المحددة في القسم 2 أدناه) التي يتم توفيرها كجزء من برنامج Apple. يمكنك إيقاف تحديثات التطبيق التلقائية كلياً في أي وقت عن طريق تغيير إعدادات تحديثات التطبيق التلقائية الموجودة في الإعدادات.

د. بغض النظر عما إذا كانت تحديثات التطبيق التلقائية ممكنة أم لا، عندما يكون برنامج Apple قيد الاستخدام، يتحقق برنامج Apple تلقائياً من Apple بحثاً عن تحديثات المواد الرقمية. وفي حالة توفر تحديث، يُطلب منك تنزيل المواد الرقمية المحدثة أو الجديدة. ومع ذلك، لا تلتزم شركة Apple بتوفير أي مواد رقمية معينة ولا تضمن وجودها، وبالتالي قد تحتوي التحديثات ذات الصلة على بعض المواد الرقمية التي تختلف عن الإصدارات السابقة. وتحتفظ Apple بالحق في تعديل أو إزالة أو حذف أي مواد رقمية في برمجيات Apple (أو في المساحات التي تتحكم فيها برمجيات Apple في نظام التشغيل) على جهاز Apple الخاص بك من وقت لآخر تلقائياً إذا علمت Apple أو كان لديها سبب للاعتقاد بأنه من الضروري وقف توزيع واستخدام مثل هذه المواد الرقمية، لأسباب مثل المتطلبات القانونية أو التنظيمية أو الآداب العامة أو الاعتبارات التقنية. باستخدام برنامج Apple، أنت تدرك وتوافق على أنه يجوز لشركة Apple تعديل أي مواد رقمية أو إزالتها أو حذفها تلقائياً.

### 2. استخدامات الترخيص المسموح بها والقيود.

أ. الترخيص. مع مراعاة بنود وشروط هذا الترخيص، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر المتطلبات والقيود الواردة في القسم 2ب، وكما هو مسموح به في "قواعد استخدام الخدمات والمحتوى" المنصوص عليها في بنود وشروط خدمات ووسائل Apple على موقع <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/> ("قواعد الاستخدام")، يُمنح لك ترخيص محدود غير قابل للنقل وغير حصري لتثبيت واستخدام برمجيات Apple على أي جهاز Apple متوافق تملكه أو تتحكم به. لا يجوز لك توزيع أو إتاحة برمجيات Apple عبر شبكة ما حيث يمكن استخدامه على أجهزة متعددة في نفس الوقت. لا يجوز لك تأجير أو استئجار أو إقراض أو بيع أو إعادة توزيع أو ترخيص برمجيات Apple من الباطن.

ب. ترخيص الكمية أو الصيانة. إذا كنت قد حصلت على برمجيات Apple طبقاً لشروط برنامج ترخيص الكمية أو صيانة مع شركة Apple، فإن شروط ترخيص الكمية أو الصيانة ستحدد عدد نسخ برمجيات Apple التي يُسمح لك تحميلها وتركيبها واستخدامها وتشغيلها على أجهزة Apple التي تملكها أو تسيطر عليها. إذا لم يتم الموافقة على ما يخالف ذلك كتابة من قبل شركة Apple، يتعين تطبيق جميع الشروط والأحكام الأخرى من هذا الترخيص على استخدامك لبرمجيات Apple التي تم الحصول عليها بموجب ترخيص الكمية أو الصيانة.

ج. متطلبات النظام. يمكن تشغيل برمجيات Apple فقط على الأجهزة التي تحمل علامة Apple والتي تستوفي متطلبات نظام محددة كما هو مبين من شركة Apple.

د. المحتوى والمواد الرقمية. الملكية وحقوق الملكية الفكرية في أي محتوى وأي محتوى، بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر، الصور الفوتوغرافية أو النص أو الصور أو الرسومات أو الأعمال الفنية أو الصوت أو الفيديو أو الواقع المعزز أو الأصول المماثلة، المقدمة كجزء من برنامج Apple أو المعروضة بواسطته أو التي يتم الوصول إليها من خلاله (بشكل جماعي، تسمى "المواد الرقمية") تعود إلى Apple أو مالك المحتوى المعني. وقد تكون هذه المواد الرقمية محمية بموجب حقوق الطبع والنشر أو قوانين ومعاهدات الملكية الفكرية الأخرى، وقد تخضع لشروط

استخدام الجهة الخارجية التي تقدم هذه المواد الرقمية. باستثناء ما هو منصوص عليه في هذا الترخيص، يجوز لك استخدام المواد الرقمية، على أساس خالٍ من حقوق الملكية، لإنشاء المحتوى الأصلي الخاص بك للعبة أو تطبيق أو مشروع سمعي مرئي آخر ("محتوى المستخدم") مع الخضوع لحق Apple في تعديل أو إزالة أو حذف مواد رقمية محددة على جهاز Apple الخاص بك كما هو موضح في القسم 1-د أعلاه. يجوز لك عرض وتوزيع محتوى المستخدم الذي تم إنشاؤه باستخدام المواد الرقمية كجزء من أو فيما يتعلق بلعبتك أو تطبيقك أو أي مشروع سمعي مرئي آخر؛ ومع ذلك، لا يجوز توزيع المواد الرقمية الفردية تجاريًا أو بطريقة أخرى على أساس مستقل، أو إعادة تعبئتها كليًا أو جزئيًا كمقاطع صوتية أو محتوى مرئي أو حزم أصول.

هـ. قيود الاستخدام الأخرى. باستثناء ما هو منصوص عليه في هذا الترخيص، (1) لا يمنحك هذا الترخيص أي حقوق لاستخدام هذه المواد الرقمية، كما أنه لا يلزم شركة Apple بإتاحة أي من هذه المواد الرقمية لك باستمرار أو لأي مدة محددة، ثم (2) لا يجوز لك استخدام المواد الرقمية خارج سياق استخدامها المقصود كجزء من برنامج Apple. أنت توافق على عدم استخدام برنامج Apple، بما في ذلك أي مواد رقمية، لأي نشاط غير قانوني أو غير شرعي أو لإنشاء محتويات مستخدم أو أصول تعد مسيئة أو غير لائقة. كما أنك توافق أيضًا على عدم التدخل أو تعطيل أو توليد حمل لا داعي له على الخوادم أو الشبكات المتصلة بجهاز Apple أو برنامج Apple أو تنتهك اللوائح أو السياسات أو الإجراءات الخاصة بمثل هذه الشبكات.

و. عدم إجراء الهندسة العكسية. لا يجوز لك وتوافق على أنه لا يجوز لك أو السماح للآخرين بنسخ (إلا بموجب ما يسمح به هذا الترخيص قواعد الاستخدام في حال تطبيقها عليك) أو فك تجميع أو عكس برمجة أو حل برمجيات Apple أو محاولة اشتقاق شفرة المصدر أو فك تشفير أو تعديل أو تكوين منتجات مشتقة من برمجيات Apple أو أي جزء منها (إلا في الحدود التي يحظر القانون المعمول به أيًا من القيود سابقة الذكر أو إلى الحد الذي تسمح به أحكام عملية الترخيص التي يُعمل بها في استخدام المكونات مفتوحة المصدر التي تشملها برمجيات Apple).

ز. الالتزام بالقوانين. أنت توافق على استخدام برامج وخدمات Apple (كما هو موضح في القسم 4 أدناه) مع الامتثال لجميع القوانين المعمول بها، بما في ذلك القوانين المحلية للبلد أو المنطقة حيث تقيم أو حيث قمت بتحميل أو استخدام برامج وخدمات Apple.

ح. برامج الجهات الخارجية. يجوز لشركة Apple توفير حق الوصول لبعض البرامج أو الخدمات الخاصة بجهة خارجية كنوع من التسهيلات. وإلى الحد الذي يحتوي عليه أو يوفره برنامج Apple من حق الوصول لأي برامج أو خدمات خاصة بجهة خارجية، ليس لدى Apple أي التزام صريح أو ضمني بتقديم أي دعم فني أو أي دعم آخر لمثل هذه البرامج أو الخدمات. ويرجى الاتصال مباشرة ببائع البرنامج أو الجهة المصنعة أو موفر الخدمة المناسب للحصول على الدعم الفني وخدمة العملاء المتعلقة ببرامجهم و/أو خدماتهم و/أو منتجاتهم.

### 3. الموافقة على استخدام البيانات.

أ. بيانات التحليلات. في حال اخترت الاشتراك في مجموعة التحليلات، توافق على أنه يجوز لشركة Apple وشركائها التابعة ووكلائهم جمع وحفظ ومعالجة واستخدام المعلومات الخاصة بالتشخيص والتقنية والاستخدام والمعلومات ذات الصلة، على سبيل المثال لا الحصر معرفات النظام أو الجهاز الوحيد، المعلومات عن جهاز Apple وجهاز الكمبيوتر والنظام وبرامج التطبيق والأجهزة الطرفية الخاصة بك، التي تم جمعها دوريًا لتوفير وتحسين خدمات ومنتجات Apple ولتيسير توفير تحديثات البرامج ودعم المنتجات وغيرها من الخدمات (إن وجدت) التي تتعلق ببرمجيات Apple وللتحقق من الامتثال إلى بنود هذا الترخيص. يجوز لـ Apple استخدام هذه المعلومات طالما تم جمع هذه المعلومات في شكل لا يؤدي إلى تحديد هويتك الشخصية للأهداف المذكورة أعلاه. لتمكين شركاء Apple والمطورين الخارجيين من تحسين برمجياتهم وأجهزتهم وخدماتهم المصممة خصيصًا للاستخدام مع منتجات Apple، قد تقوم شركة Apple أيضًا بتزويد أي شريك مماثل أو مطور خارجي بمجموعة فرعية من المعلومات الشخصية المتعلقة ببرنامج و/أو أجهزة و/أو خدمات ذلك الشريك أو المطور، طالما أن المعلومات الشخصية تكون في شكل لا يعرف عنك شخصيًا.

ب. سياسة الخصوصية. في جميع الأوقات سنتم معالجة المعلومات الخاصة بك وفقًا لسياسة خصوصية Apple، والتي يمكن الاطلاع عليها على العنوان التالي: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### 4. الخدمات ومواد الجهات الأخرى.

أ. علم. قد تسمح برمجيات Apple بالوصول إلى Apple iTunes Store و Apple App Store و iCloud والخرائط وخدمات أو مواقع أخرى من Apple وأطراف أخرى (والتي يشار إليها مجتمعة أو منفردة باسم "الخدمات"). قد لا تكون هذه الخدمة متوفرة بكل اللغات وفي كل البلدان. قد يتطلب استخدام هذه الخدمات توافر اتصال بالإنترنت، وقد يتطلب استخدام خدمات معينة معرفًا من Apple وكذلك قد يتطلب قبول المزيد من الشروط كما قد يخضع لرسوم إضافية. عن طريق استخدام هذا البرنامج فيما يتعلق بخدمات Apple iTunes Store، أو معرف Apple، أو خدمة أخرى من Apple، فإنك توافق على شروط الخدمة المعمول بها لهذه الخدمة، مثل أحدث بنود وشروط خدمات وسائط Apple التي يمكنك الاطلاع عليها واستعراضها في الموقع <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

ب. إذا قررت استخدام خدمات iCloud من خلال برمجيات Apple، فإن هذا الاستخدام يخضع للشروط الإضافية التالية: شروط وبنود iCloud متوفرة في الموقع <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> وسياسة خصوصية شركة Apple متوفرة في الموقع <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

ج. أنت تفهم أنه من خلال استخدام أي من الخدمات، فقد تقابل محتويات يمكن اعتبارها غير مقبولة، أو بذيئة، أو تثير الاعتراضات، وهذه المحتويات يمكن أو لا يمكن تعريفها على أنها تحتوي على لغة صريحة. ومع ذلك، أنت توافق على استخدام الخدمات وتحمل كافة المخاطرة ولا يكون هناك أي مسؤولية على شركة Apple نحوك نتيجة المحتويات التي يمكن أن يتضح أنها غير مقبولة، أو بذيئة، أو تثير الاعتراضات.

د. بعض الخدمات يمكن أن تعرض أو تحتوي أو تقوم بإتاحة محتويات أو بيانات أو معلومات أو تطبيقات أو مواد من أطراف أخرى ("مواد الأطراف

الأخرى”) أو تقوم بتوفير روابط لمواقع أطراف أخرى على الإنترنت. من خلال استخدام “الخدمات”، أنت تقر وتوافق ألا تكون شركة Apple مسؤولة عن فحص أو تقييم محتوى مواد أو مواقع الإنترنت الخاصة بهذه الأطراف الأخرى أو دقتها أو اكتمالها أو ملاءمتها الزمنية أو صحتها أو توافقها مع حقوق الطبع والنشر أو قانونيتها أو لياقتها أو جودتها، أو أي وجه آخر من أوجه هذه المواد أو المواقع. لا تضمن شركة Apple أو مسؤوليها أو الشركات التابعة لها أو تصدق ولا تفترض ولن تكون مسؤولة أو ملتزمة نحوك أو نحو أي شخص آخر فيما يتعلق “بخدمات” الأطراف الأخرى، أو مواد “الأطراف الأخرى” أو مواقع الإنترنت الخاصة بها، أو عن أي مواد أو منتجات أو خدمات أخرى من أطراف أخرى. يتم توفير “مواد الأطراف الأخرى”، والروابط لمواقع الويب الأخرى بشكل فردي كوسيلة على سبيل الملائمة لك.

هـ. إلى حد قيامك بتحميل محتوى المستخدم من خلال استخدام الخدمات، فإنك تقر بأنك تملك جميع حقوق، أو تحمل ترخيصاً أو بخلاف ذلك يُسمح لك قانوناً بتحميل محتوى المستخدم وأن محتوى المستخدم لا ينتهك أي من شروط الخدمة المطبقة على الخدمات. أنت توافق على أن الخدمات تحوي محتويات ومعلومات ومواد، بما في ذلك المواد الرقمية على سبيل المثال لا الحصر، ذات حقوق ملكية مملوكة لشركة Apple، مالك الموقع و/أو مرخصيهم، وتكون محمية بموجب قوانين حقوق الملكية الفكرية السارية وغيرها من القوانين، بما في ذلك، ودون الحصر، حقوق الطبع والنشر. وتوافق أنك لن تستخدم هذه المحتويات أو المعلومات أو المواد بخلاف الاستخدام المسموح للخدمات أو بأي طريقة أيما كانت لا تتوافق مع شروط هذا الترخيص أو تنتهك أي حقوق ملكية فكرية لأي طرف آخر أو شركة Apple. لا يجوز إعادة إنتاج أي جزء من الخدمات بأي شكل أو بأي وسيلة. وأنت توافق على عدم تعديل أو تأجير أو إيجار أو إقراض أو بيع أو توزيع أو إنشاء أعمال مشتقة قائمة على الخدمات، بأي طريقة كانت، ولا يجوز لك استغلال الخدمات بأي طريقة غير معتمدة من أي نوع، بما في ذلك، ودون الحصر، استخدامها في نقل فيروسات الحاسب الآلي أو الفيروسات المتنقلة الضارة وأحصنة طروادة (Trojan horses) وغيرها من البرامج الضارة، أو من خلال التعدي على سعة الشبكة أو إتقالها. كما أنك توافق أيضاً على عدم استخدام الخدمات بأي طريقة للمضايقة أو إساءة الاستخدام أو المطاردة أو التهديد أو التشهير أو التعدي على حقوق الأطراف الأخرى أو انتهاكها، وأن شركة Apple لا تكون مسؤولة بأي شكل من الأشكال عن أي استخدام يندرج تحت تلك الأمور تقوم به، ولا عن أي رسائل أو عمليات بث تنطوي على مضايقة أو تهديد أو تشهير أو تعد عليك أو انتهاك أو أي أمور غير مشروعة يمكن أن تسببها كنتيجة لاستخدام أي من الخدمات.

و. بالإضافة إلى ذلك، لن تكون خدمات ومواد الطرف الثالث التي يمكن الوصول إليها أو عرضها أو الاتصال بها عبر برمجيات Apple متاحة بكل اللغات أو في كل الدول. لا تتعهد شركة Apple بأن تكون هذه الخدمات ومواد الطرف الثالث مناسبة أو متاحة للاستخدام في أي موقع يعينه. إلى الحد الذي اخترته لاستخدام تلك الخدمات ومواد الطرف الثالث أو الوصول إليها، فأنت تقوم بذلك بمبادرة شخصية منك وتكون مسئولاً عن الامتثال للقوانين السارية، بما في ذلك، على سبيل المثال لا الحصر، القوانين المحلية وقوانين الخصوصية وجمع المعلومات المعمول بها. تحتفظ شركة Apple ومرخصيها بالحق في تغيير أو تعليق أو رفع أو تعطيل الوصول لأي من تلك الخدمات في أي وقت ودون إشعار. كما يمكن أيضاً أن تفرض شركة Apple قيود على استخدام خدمات معينة أو الوصول إليها، في أي حالة ودون إشعار أو مسؤولية.

**5. انتهاء الترخيص.** يسري هذا الترخيص حتى انتهائه. تنتهي حقوقك بموجب هذا الترخيص تلقائياً، أو بخلاف ذلك، تتوقف صلاحيتها دون توجيه إخطار من Apple في حال تعذر عليك الامتثال لأي شرط (شروط) في هذا الترخيص. عند انتهاء هذا الترخيص، يجب عليك وقف كافة استخدامات برمجيات Apple وإتلاف كافة نسخ هذه البرمجيات كلياً أو جزئياً. عند انتهاء الترخيص تبقى الأقسام 1د، 2هـ، 2و، 3، 4، 5، 6، 7، 8، 9، 11، 12 من هذا الترخيص قائمة.

## **6. التنازل عن الضمانات.**

أ. إذا كنت عميلاً مستهلكاً (يعني شخص ما يستخدم برامج Apple خارج نطاق تجارتك أو أعمالك أو مهنتك)، قد تكون لديك حقوقاً قانونية في بلد إقامتك من شأنها أن تمنع تطبيق القيود التالية عليك، ولن تنطبق عليك عندما يكون ذلك محظوراً. لمعرفة المزيد عن حقوق المستهلك، عليك الاتصال بالمنظمة المحلية لمشورة المستهلك.

ب. إلى الحد المسموح وفقاً للقانون المعمول به، أنت تقر وتوافق صراحة على أن استخدام برمجيات Apple وأي خدمات يتم أداؤها أو الوصول إليها من خلال برمجيات Apple على مسؤوليتك الشخصية وأن جميع المخاطر التي تتعلق بالجودة والأداء والدقة والجهد المرضي تكون وفقاً لك.

ج. إلى الحد الأقصى المسموح به في القانون المعمول به، يتم توفير برمجيات وخدمة Apple “كما هي” و “بحسب توفرها”، بجميع العيوب ودون أي ضمان من أي نوع وتتنازل Apple ومرخصو Apple (المشار إليهم مجتمعين باسم “Apple” لأغراض الفقرتين 6 و 7) بموجب هذا الترخيص عن كافة الضمانات والشروط فيما يتعلق ببرمجيات وخدمة Apple سواء صراحة أو ضمناً أو قانوناً على سبيل المثال لا الحصر، الضمانات الضمنية و/أو شروط قابلية المتاجرة، الجودة المرضية، الملاءمة لغرض ما، الدقة، والاستمتاع الهادئ، وعدم انتهاك حقوق الغير.

د. ولا تقدم شركة Apple ضمانات مقابل التعدي على تمتعك الكامل ببرمجيات وخدمات Apple، كما أن الوظائف التي تحتوي عليها أو الخدمات التي يتم أداؤها أو الوصول إليها من خلال برمجيات Apple ستفي بمتطلباتك، أو أن تشغيل برمجيات وخدمة Apple لن يتعرض للإيقاف أو يكون دون أخطاء، أو أن أي خدمات ستبقى متاحة، أو أن يتم تصحيح برمجيات أو خدمات Apple أو أن تكون برمجيات Apple متوافقة أو ستعمل مع أي برمجيات، تطبيقات أو خدمات طرف ثالث. تركيب برمجيات Apple هذه قد يؤثر على توفر أو قابلية استخدام برمجيات أو تطبيقات أو خدمات خارجية فضلاً عن منتجات وخدمات Apple.

هـ. كما تقر أيضاً بأن الغرض من برمجيات وخدمات Apple لا يتمثل في أي يناسب الاستخدام في المواقف أو البيئات التي قد يؤدي فيها أي عطل أو تأخير زمني أو خطأ أو خلل في المحتوى أو البيانات أو المعلومات التي تقدمها برمجيات وخدمات Apple إلى حدوث وفاة أو التعرض لإصابة شخصية أو وقوع أضرار بدنية أو بينية بالغة تتضمن على سبيل المثال لا الحصر تشغيل المنشآت النووية أو الملاحة الجوية أو أنظمة الاتصالات أو أنظمة المراقبة الجوية أو دعم الحياة أو الأسلحة.

و. لا تشكل أي معلومات أو نصيحة شفوية أو كتابية من **Apple** أو من أي من ممثلي **Apple** المرخصين ضمناً. في حال ثبت أن برمجيات أو خدمات **Apple** معيبة، تتحمل أنت كامل تكلفة الخدمة أو الصيانة أو الإصلاح الضرورية. لا تسمح بعض الولايات القضائية باستبعاد الضمانات أو القيود الضمنية عن الحقوق النظامية المعمول بها لأي عميل، وبذلك لا يجوز تطبيق الاستبعاد أو القيود المذكورة أعلاه عليك.

**7. تحديد المسؤولية.** إلى الحد الذي يسمح به القانون، لا تكون **Apple** بأي حال من الأحوال مسؤولة عن وقوع أي إصابة شخصية أو عارضة أو أضرار خاصة أو غير مباشرة أو استتباعية أيا كان نوعها والتي تتضمن، على سبيل المثال لا الحصر، تعويضات عن عدم تحقيق أرباح، تلف أو فقدان البيانات، الفشل في إرسال أو استلام أي معلومات، توقف العمل أو غيرها من الأضرار أو الخسائر التجارية التي تنشأ عن أو ترتبط باستخدامك أو عدم قدرتك على استخدام برمجيات وخدمات **Apple** أو أي برمجيات أو تطبيقات أو خدمات طرف ثالث فيما يتعلق ببرمجيات **Apple**، কিفما نتجت، بصرف النظر عن نظرية المسؤولية (العقد أو الضرر أو غير ذلك) وحتى لو تم نصح **Apple** بإمكانية وقوع هذه الأضرار. لا تسمح بعض الولايات القضائية باستثناء أو تحديد المسؤولية عن أي إصابة شخصية أو أي أضرار عارضة أو استتباعية وبذلك قد لا ينطبق هذا القيد عليك. لن يتجاوز إجمالي مسؤولية **Apple** في أي حال من الأحوال عن كافة الأضرار (سوى ما ينص عليه القانون المعمول به في الأحوال التي تتضمن إصابة شخصية) مبلغ خمسين دولار (50.00 دولار). تنطبق القيود سابقة الذكر حتى لو لم يحقق التدبير المذكور أعلاه غرضه الأساسي.

**8. التعويض.** إلى الحد الذي يسمح به القانون، أنت توافق على تعويض وحماية وإبراء ذمة شركة **Apple** ومديرها ومسؤوليها وموظفيها ومتعاقدتها المستقلين ووكلائها (كل منهم "طرف **Apple** المعوّض") فيما يتعلق بجميع المطالبات والخسائر والالتزامات والأضرار والتكاليف والنفقات (بما في ذلك على سبيل المثال لا الحصر أتعاب المحاماة وتكاليف المحكمة) التي تكبدها طرف **Apple** المعوّض نتيجة ما يلي: (أ) خرقك لهذا الترخيص؛ و/ أو (ب) أي مطالبة بأن محتوى المستخدم الخاص بك أو عرض أو توزيع أو بيع أو عرض للبيع أو استخدام أو استيراد محتوى المستخدم الخاص بك ينتهك أو يخترق أي حقوق ملكية فكرية أو حقوق ملكية خاصة بطرف ثالث؛ و/ أو (ج) انتهاكك لأية قوانين أو لوائح معمول بها؛ و/ أو (د) أي أمر مرتبط باستخدامك لبرنامج **Apple** أو ينشأ عنه بطريقة أو بأخرى. ولا يجوز بأي حال الدخول في أي تسوية أو اتفاق مماثل مع طرف ثالث يؤثر على حقوق **Apple** أو يلزم **Apple** بأي طريقة، دون موافقة كتابية مسبقة من **Apple**.

**9. مراقبة التصدير.** لا يجوز لك استخدام، وبطريقة أخرى، تصدير أو إعادة تصدير برمجيات **Apple** إلا وفقاً لما يسمح به قانون الولايات المتحدة الأمريكية وقوانين الاختصاص القضائي أو الاختصاصات القضائية التي تم الحصول على برمجيات **Apple** من خلالها. بشكل خاص وعلى سبيل المثال لا الحصر، لا يجوز تصدير أو إعادة تصدير برمجيات **Apple** (أ) داخل أي بلد محظورة من قبل الولايات المتحدة أو (ب) أي شخص موضوع اسمه على قائمة وزارة الخزانة الأمريكية كمواطن ذي تصنيف خاص أو على قائمة وزارة التجارة الأمريكية كأحد الأشخاص ممنوعين من التصدير أو قائمة الهيئات أو أي قوائم أطراف محظورة أخرى. باستخدام برمجيات **Apple**، تقرر وتتعهد بعدم وجودك في مثل تلك البلدان أو وجود اسمك على مثل تلك القوائم. أنت توافق أيضاً على عدم قيامك باستخدام هذه المنتجات لأي أغراض يحظرها قانون الولايات المتحدة الأمريكية متضمنة على سبيل المثال لا الحصر تطوير أو تصميم أو تصنيع أو إنتاج صواريخ أو أسلحة نووية أو كيميائية أو بيولوجية.

**10. المستخدمون النهائيون الحكوميون.** تُشكل برمجيات **Apple** والوثائق ذات الصلة "بنوداً تجارية" حيث يتم تحديد هذا البند في مدونة الأنظمة الاتحادية 48، 2.101، متضمنة "برامج الكمبيوتر التجارية" و"وثائق برامج الكمبيوتر التجارية"، حيث تستخدم هذه البنود في مدونة الأنظمة الاتحادية 48، 12.212 أو مدونة الأنظمة الاتحادية 48، 227.7202 وفق ما هو معمول به. وفقاً لمدونة الأنظمة الاتحادية 48، 12.212 أو مدونة الأنظمة الاتحادية 48، من 1-227.7202 إلى 4-227.7202، وفق ما هو معمول به، يتم ترخيص "برامج الكمبيوتر التجارية" و"وثائق برامج الكمبيوتر التجارية" للمستخدمين النهائيين في الحكومة الأمريكية (أ) فقط باعتبارها بنوداً تجارية و(ب) فقط مع هذه الحقوق الممنوحة لكافة المستخدمين النهائيين الآخرين وفقاً للشروط والأحكام المتضمنة في هذا الترخيص. يتم الاحتفاظ بالحقوق غير المنشورة بموجب قوانين التأليف والنشر المعمول بها في الولايات المتحدة الأمريكية.

**11. القانون المعمول به وقابلية الفصل.** سيجم ويفسر هذا الترخيص طبقاً لقوانين ولاية كاليفورنيا عدا ما يتعارض مع مبادئ قوانين الولاية. لا يخضع هذا الترخيص لاتفاقية الأمم المتحدة المتعلقة ببعود البيع الدولي للبضائع والتي يتم استبعاد تطبيقها صراحة. إن كنت مستهلكاً كائناً في المملكة المتحدة، يخضع هذا الترخيص لقوانين السلطة القضائية في محل إقامتك. في حال وجدت السلطات القضائية المختصة أي حكم أو جزء من هذا الترخيص غير قابل للتنفيذ لأي سبب من الأسباب، يجب أن تظل باقي أجزاء الترخيص نافذة المفعول.

**12. مجمل الاتفاقية؛ اللغة المنظمة.** يشكل هذا الترخيص مجمل الاتفاق بينك وبين **Apple** فيما يتعلق ببرمجيات **Apple** وبلغى كافة صيغ التفاهم السابقة أو الحالية فيما يتعلق بهذا الصدد. لا يكون أي تعديل أو تغيير في هذا الترخيص ملزماً ما لم يكن هذا التعديل أو التغيير كتابياً وموقعاً من قبل **Apple**. يتم ترجمة هذا الترخيص وفقاً للمتطلبات المحلية، وفي حال وجود أي تعارض بين النسخة الإنجليزية وأي نسخة أخرى مترجمة، يتم الرجوع إلى النسخة الإنجليزية من هذا الترخيص إلى الحد المسموح به بموجب القانون المحلي في السلطة القضائية التي تتبعها.

**13. الاعتراف بالأطراف الخارجية.** قد تستخدم بعض أجزاء برمجيات **Apple** أو تحتوي على برمجيات أطراف خارجية، ومواد ذات حقوق ملكية أخرى. وتحتوي وثائق **Apple** الإلكترونية على ما يضمن الاعتراف بمثل هذه المواد وشروط ترخيصها وإخلاء مسؤوليتها في برمجيات **Apple**، ويكون استخدامك لمثل هذه المواد محكوماً بشروط كل منها.

## PORTUGUÊS, BRASIL

APPLE INC.

### CONTRATO DE LICENÇA DO SOFTWARE COMPOSITOR DE REALIDADE PARA iOS E iPadOS

**POR FAVOR, LEIA ESTE CONTRATO DE LICENÇA DE SOFTWARE (“LICENÇA”) CUIDADOSAMENTE ANTES DE USAR O SOFTWARE APPLE. AO UTILIZAR O SOFTWARE APPLE, VOCÊ ESTÁ CONCORDANDO A ESTAR VINCULADO AOS TERMOS DESTA LICENÇA. SE VOCÊ NÃO CONCORDAR COM OS TERMOS DESTA LICENÇA, NÃO INSTALE E/OU USE O SOFTWARE.**

**NOTA IMPORTANTE: Dentro das limitações onde este software pode ser usado para reproduzir, modificar, publicar e distribuir materiais, somente você recebe a licença do software para reproduzir, modificar, publicar e distribuir somente materiais que não possuam direitos autorais, materiais dos quais você seja o proprietário dos direitos autorais ou materiais para os quais você esteja autorizado ou tenha a permissão legal para reproduzi-los, modificá-los, publicá-los ou distribuí-los. Se você não souber ao certo quais são os seus direitos de cópia, modificação, publicação e distribuição sobre qualquer material, você deve entrar em contato com o seu advogado.**

#### 1. Geral.

A. O software Apple, documentação, interfaces, conteúdo, materiais, sons, fontes, dados e qualquer software de terceiros que acompanham esta Licença, em memória apenas para leitura, em qualquer outro meio físico ou em qualquer outra forma (coletivamente o “Software Apple”) são licenciados, não vendidos, a você pela Apple Inc. (“Apple”) para serem utilizados sob os termos desta Licença. A Apple e/ou seus licenciadores retêm a propriedade do software Apple e reservam todos os direitos não concedidos expressamente a você.

B. A Apple, sob sua discricção, pode tornar disponíveis upgrades ou atualizações futuras para o Software Apple para o seu dispositivo iOS ou iPadOS de marca Apple compatível (coletivamente “Dispositivo Apple”). Os upgrades e atualizações do Software Apple, se houver, podem não incluir necessariamente todos os recursos existentes, novos recursos ou novo conteúdo do software que a Apple lança para modelos mais novos ou outros modelos de Dispositivos Apple. Os termos desta Licença regularão quaisquer upgrades ou atualizações de software fornecidas pela Apple para o produto Software Apple original, a menos que tal upgrade ou atualização contenha uma licença em separado e, nesse caso, você concorda que os termos daquela licença prevalecerão sobre o de upgrades ou atualizações.

C. Se você optar por permitir atualizações automáticas de apps, seu dispositivo buscará periodicamente na Apple atualizações e upgrades para o Software Apple e, se uma atualização ou upgrade estiver disponível, a atualização ou upgrade será transferida e instalada automaticamente no seu dispositivo e, se aplicável, nos seus dispositivos periféricos. Atualizações automáticas de apps do Software Apple também podem incluir atualizações da biblioteca de Materiais Digitais (definida na seção 2D abaixo) que são fornecidas como parte do Software Apple. Você pode desativar as atualizações automáticas de apps completamente a qualquer momento ao alterar os ajustes de atualizações automáticas de apps encontrados nos Ajustes.

D. Independentemente das atualizações automáticas de apps estarem ativadas ou não, quando o Software Apple estiver em uso, o Software Apple buscará automaticamente atualizações dos Materiais Digitais na Apple. Se uma atualização estiver disponível, a transferência dos Materiais Digitais atualizados ou novos será solicitada. No entanto, a Apple não é obrigada a fornecer, nem mesmo garantir, a disponibilidade de nenhum Material Digital específico, e as respectivas atualizações podem, portanto, conter alguns Materiais Digitais diferentes das versões anteriores. **A Apple reserva-se o direito de modificar, remover ou apagar automaticamente qualquer Material Digital no Software**

**Apple (ou em áreas controladas pelo Software Apple no sistema operacional) no seu Dispositivo Apple de tempos em tempos se a Apple tomar ciência ou tiver razões para crer ser necessário cessar a distribuição e o uso de tais Materiais Digitais, devido a razões como requisitos legais ou regulatórios, moral pública ou considerações técnicas. Ao usar o Software Apple, você compreende e concorda que a Apple pode modificar, remover ou apagar automaticamente qualquer Material Digital.**

## **2. Uso Autorizado pela Licença e Restrições.**

A. Licença. Sujeito aos termos e condições desta Licença, incluindo, dentre outros, aos requerimentos e limitações na Seção 2B, e conforme permitido pelas “Regras de Uso de Serviços e Conteúdo” indicadas nos Termos e Condições dos Serviços de Mídia da Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Regras de Uso”), é concedida a você uma licença limitada, não transferível e não exclusiva para instalar e usar o Software Apple em qualquer Dispositivo Apple compatível que você possua ou controle. Você não pode distribuir ou tornar o Software Apple disponível em uma rede onde ele possa ser usado por vários dispositivos ao mesmo tempo. Você não pode alugar, arrendar, emprestar, vender, redistribuir ou sub-licenciar o Software Apple

B. Licença por Volume ou Manutenção. Se você obteve o Software Apple sob um programa de licença de volume ou manutenção com a Apple, os termos da sua licença de volume ou manutenção determinarão a quantidade de cópias do Software Apple que você tem permissão para transferir, instalar, usar e executar em Dispositivos Apple que você possua ou controle. Exceto como acordado por escrito pela Apple, todos os outros termos e condições desta Licença devem ser aplicáveis a sua utilização do Software Apple obtido sob uma licença de volume ou manutenção.

C. Requisitos de Sistema. O Software Apple é compatível somente com hardwares da marca Apple que estejam de acordo com os requisitos de sistema especificados como indicado pela Apple.

D. Conteúdo e Materiais Digitais. Os direitos de titularidade e de propriedade intelectual de/para qualquer conteúdo, incluindo, dentre outros, a fotografias, texto, imagens, gráficos, artes, áudio, vídeo, realidade aumentada ou materiais similares fornecidos como parte, exibidos ou acessados através do Software Apple (coletivamente “Materiais Digitais”) pertencem à Apple ou ao respectivo proprietário do conteúdo. Tais Materiais Digitais podem estar protegidos por leis de direitos autorais ou outras leis ou tratados de propriedade intelectual, e podem estar sujeitos aos termos de utilização dos terceiros que estejam fornecendo esses Materiais Digitais. Exceto se de outra forma fornecido nesta Licença, você pode usar os Materiais Digitais, sem pagar royalties, para criar o seu próprio conteúdo original de jogo, app ou outro projeto audiovisual (“Conteúdo do Usuário”) sujeito ao direito da Apple em modificar, remover ou apagar Materiais Digitais específicos no seu Dispositivo Apple, conforme definido na Seção 1D acima. Você pode exibir e distribuir o Conteúdo de Usuário criado com os Materiais Digitais como parte ou relacionado ao seu jogo, app ou outro projeto audiovisual; no entanto, Materiais Digitais individuais não podem ser comercializados ou distribuídos de forma individual nem recompilados integralmente ou como parte de clipes de áudio, conteúdo visual ou pacotes de conteúdo.

E. Outras Restrições de Uso. Exceto se de outra forma fornecido nesta Licença, (i) esta Licença não garante a você nenhum direito para usar tais Materiais Digitais, assim como ela não obriga a Apple a disponibilizar quaisquer Materiais Digitais a você ou de forma contínua ou por qualquer duração específica, e (ii) você não pode usar os Materiais Digitais fora do contexto de seus propósitos como parte do Software Apple. Você concorda em não usar o Software Apple, incluindo qualquer Material Digital para qualquer atividade ilegal ou para criar Conteúdo de Usuário ou materiais ofensivos ou inapropriados. Você concorda ainda em não interferir, interromper ou sobrecarregar indevidamente servidores ou redes conectados ao Dispositivo Apple ou Software Apple ou violar os regulamentos, políticas ou procedimentos de tais redes.



F. Sem Engenharia Reversa. Você não pode, e está de acordo que não é permitido que outros possam copiar (exceto se expressamente permitido por esta Licença ou pelas Regras de Utilização se elas forem aplicáveis a você), descompilar, reverter a engenharia, desmontar, tentar derivar o código-fonte, decriptografia, modificar ou criar trabalhos derivados do Software Apple ou de quaisquer serviços fornecidos pelo Software Apple ou de qualquer parte dele, (exceto como e apenas na medida em que qualquer restrição antecipada seja proibida pela lei em vigor ou na medida que possa ser permitida pelos termos da Licença que regulamenta o uso de Componentes de Código Aberto que podem ser fornecidos com o Software Apple).

G. Concordância com as Leis. Você concorda em usar o Software Apple e os Serviços (conforme definido na Seção 4, abaixo) de acordo com todas as leis aplicáveis, incluindo as leis locais do país ou região no qual você reside ou no qual você transferir ou usar o Software Apple e os Serviços.

H. Software de Terceiros. A Apple pode fornecer acesso a certos software ou serviços de terceiros como conveniência. Na medida em que o Software Apple contém ou fornece acesso a qualquer software ou serviços de terceiros, a Apple não possui nenhuma obrigação expressa ou implícita de fornecer qualquer suporte técnico ou outro suporte para tais softwares ou serviços. Entre em contato diretamente com o fornecedor, fabricante ou fornecedor de serviços do software para obter assistência técnica e serviços ao cliente relacionados a este software, serviço e/ou produtos.

### **3. Consentimento para o Uso de Dados.**

A. Dados de Análise. Caso você aceite a coleta para análise, você concorda que a Apple, suas subsidiárias e agentes possam coletar, manter, processar e usar informações de diagnóstico, técnicas, de utilização e relacionadas, incluindo mas não se limitando às identificadores de hardware ou sistema únicos, informações sobre o seu Dispositivo Apple, computador, o software do sistema e de aplicativos, e periféricos, que são obtidas periodicamente para fornecer e aprimorar os produtos e serviços da Apple, facilitar o fornecimento de atualizações de software, suporte a produtos e outros serviços (se houver algum) relacionados ao Software Apple, e verificar se está de acordo com os termos desta Licença. A Apple pode usar essas informações, desde que sejam coletadas em um formato que não o identifique pessoalmente, para melhorar e com os propósitos descritos acima. Para permitir que os parceiros e desenvolvedores de terceiros da Apple possam melhorar seu software, hardware e serviços desenhados para a utilização com os produtos Apple, a Apple também pode fornecer a tal parceiro ou desenvolvedor de terceiro um subconjunto de informações de diagnóstico que é relevante ao software, hardware e/ou serviços desse parceiro ou desenvolvedor, desde que essas informações de diagnóstico estejam em um formato que não o identifique pessoalmente.

B. Política de Privacidade. Suas informações sempre serão tratadas de acordo com a Política de Privacidade da Apple, que pode ser visualizada em: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Serviços e Materiais de Terceiros.**

A. Geral. O Software Apple pode permitir o acesso à iTunes Store, App Store, iCloud, Mapas e a outros serviços e sites da Apple e de terceiros (coletivamente e individualmente, "Serviços"). Tais Serviços podem não estar disponíveis em todos os idiomas ou em todos os países. O uso destes Serviços requer acesso à Internet e o uso de determinados Serviços pode requerer um ID Apple, e que você aceite termos adicionais e podem estar sujeitos a taxas adicionais. Ao usar este software em conexão com uma conta do iTunes Store, ID Apple ou outro Serviço da Apple, você concorda com os termos de serviço aplicáveis a esse Serviço, como os Termos e Condições dos Serviços de Mídia da Apple mais recentes que você pode acessar e revisar em <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Se você optar por utilizar os serviços do iCloud por meio do Software Apple, tal uso estará sujeito aos seguintes termos adicionais: Termos e Condições do iCloud disponíveis <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> e à Política de Privacidade da Apple, disponível no site <https://>

[www.apple.com/legal/privacy/](http://www.apple.com/legal/privacy/).

C. Você entende que, ao utilizar qualquer um desses Serviços, poderá encontrar conteúdo considerado ofensivo, indecente ou questionável, e tal conteúdo poderá ou não estar identificado como contendo linguagem explícito. No entanto, você concorda em utilizar os Serviços a seu próprio risco, e você não poderá responsabilizar a Apple por conteúdo que julgar ofensivo, indecente ou questionável.

D. Determinados Serviços podem exibir, incluir ou disponibilizar conteúdos, dados, informações, aplicações ou materiais de terceiros (“Materiais de Terceiros”) ou fornecer vínculos a determinados sites de terceiros. Ao usar os Serviços, você reconhece e concorda que a Apple não é responsável por examinar ou avaliar o conteúdo, exatidão, integridade, cronologia, validade, conformidade com copyright, legalidade, decência, qualidade ou qualquer outro aspecto de tais Materiais de Terceiros ou sites. A Apple, seus representantes, afiliados e subsidiárias não garantem ou endossam, não assumem e não terão qualquer obrigação ou responsabilidade com você ou com qualquer outra pessoa por qualquer Serviço de terceiros, Materiais de Terceiros ou sites, ou por qualquer material, produto ou serviço de terceiros. Os Materiais de Terceiros e vínculos a outros sites são fornecidos unicamente como uma conveniência para você.

E. Uma vez que você carregar qualquer Conteúdo de Usuário através do uso destes Serviços, você declara possuir todos os direitos sobre ele, autorização ou outro tipo de permissão legal para carregar Conteúdo de Usuário e que tal Conteúdo de Usuário não viola quaisquer termos de serviço aplicável aos Serviços. Você concorda que os Serviços possuem materiais, informações e conteúdo proprietário, incluindo mas não limitando a quaisquer Materiais Digitais, que pertencem à Apple, o proprietário do site e/ou seus licenciadores, e que estão protegidos pela lei de propriedade intelectual aplicável e outras leis, incluindo mas não se limitando a copyright. Você concorda que não utilizará esses materiais, informações e conteúdo proprietário que não sejam para uso permitido dos Serviços ou de nenhuma maneira que seja inconsistente com os termos desta Licença ou que infrinja quaisquer direitos de propriedade intelectual de terceiros ou da Apple. Nenhuma parte dos Serviços poderá ser reproduzida sob nenhuma forma ou por qualquer meio. Você concorda em não modificar, alugar, arrendar, emprestar, vender, distribuir ou criar trabalhos derivados com base nos Serviços, de nenhuma maneira, e você não deve explorar os Serviços sem autorização, incluindo, mas não se limitando ao uso dos Serviços para transmitir qualquer vírus de computador, worms, cavalos de troia ou outros malware, ou transgredir ou sobrecarregar a capacidade de rede. Você concorda em não usar os Serviços de nenhuma maneira que cause hostilidade, abuso, perseguição, ameaças, defraudação ou que, de alguma maneira, infrinja ou viole os direitos de qualquer outra parte, e que a Apple não é responsável por tais usos realizados por você, nem por qualquer mensagem ou transmissão de hostilidade, ameaça, difamatória, ofensiva, infratora ou ilegal que você possa receber como resultado do uso de qualquer um dos Serviços.

F. Além disso, os Serviços e Materiais de Terceiros que sejam acessados, vinculados ou exibidos através do Software Apple não estão disponíveis em todos os idiomas ou em todos os países ou regiões. A Apple não faz representação de que tais Serviços e Materiais de Terceiros sejam apropriados ou estejam disponíveis para sua utilização em uma determinada localização. Na medida em que você escolher usar ou acessar tais Serviços e Materiais de Terceiros, o fará por sua própria iniciativa e será responsável por cumprir com as leis aplicáveis, incluindo mas não se limitando, às leis locais e leis referentes a coleta de dados e privacidade aplicáveis. A Apple e seus licenciadores se reservam o direito de modificar, suspender, remover ou desabilitar o acesso a quaisquer Serviços em qualquer momento sem aviso prévio. Sob nenhuma circunstância a Apple será responsabilizada pela remoção ou desativação do acesso a tais Serviços. A Apple também poderá impor limites ao uso ou acesso a certos Serviços, em qualquer caso e sem aviso prévio ou responsabilidade jurídica.

**5. Término.** Esta Licença é efetiva até que termine. Seus direitos sob esta Licença terminarão

automaticamente ou, caso contrário, cessarão sua efetividade sem aviso prévio da Apple se você não cumprir quaisquer termos desta Licença. Com o término desta Licença, você deve deixar de utilizar o Software Apple e destruir todas as cópias, completas ou parciais, do Software Apple. As seções 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 e 12 desta Licença devem prevalecer sobre qualquer término.

#### **6. Isenção de Garantia.**

A. Se você for um cliente que é um cliente (alguém que usa o Software Apple fora do trabalho, empresa ou profissão), pode possuir direitos legais no seu país de residência que proíbe que as seguintes limitações sejam aplicáveis a você, e onde proibidas elas não serão aplicáveis a você. Para informar-se mais sobre os direitos do consumidor, você deve entrar em contato com o órgão de atendimento ao consumidor local.

B. VOCÊ RECONHECE E ACEITA EXPRESSAMENTE QUE, NA EXTENSÃO MEDIDA PELA LEI APLICÁVEL, O USO DO SOFTWARE APPLE E DOS SERVIÇOS REALIZADO OU REALIZADO PELO OU ATRAVÉS DO SOFTWARE APPLE É EXCLUSIVAMENTE A SEU RISCO E QUE TODO O RISCO REFERENTE À QUALIDADE SATISFATÓRIA, DESEMPENHO, EXATIDÃO E ESFORÇO DEPENDE DE VOCÊ.

C. DA MEDIDA MÁXIMA PERMITIDA PELA LEI EM VIGOR, O SOFTWARE APPLE E SERVIÇOS SÃO FORNECIDOS “NO ESTADO EM QUE SE ENCONTRAM” E “COMO DISPONÍVEL”, COM TODAS AS FALHAS E SEM GARANTIA DE QUALQUER ESPÉCIE, E A APPLE E OS LICENCIADORES DA APPLE (COLETIVAMENTE REFERIDOS COMO “APPLE” A PROPÓSITO DOS ITENS 6 E 7) RENUNCIAM EXPRESSAMENTE A TODAS AS GARANTIAS E CONDIÇÕES COM RESPEITO AO SOFTWARE E SERVIÇOS APPLE, EXPRESSAS, IMPLÍCITAS OU ESTATUTÁRIAS, INCLUINDO, MAS NÃO SE LIMITANDO, ÀS GARANTIAS IMPLÍCITAS E/OU CONDIÇÕES DE COMERCIALIZAÇÃO, QUALIDADE SATISFATÓRIA, ADEQUAÇÃO A UMA FINALIDADE ESPECÍFICA, EXATIDÃO, DIVERTIMENTO E DE NÃO VIOLAÇÃO DE DIREITOS DE TERCEIROS.

D. A APPLE NÃO GARANTE CONTRA INTERFERÊNCIAS DO DIVERTIMENTO COM O SOFTWARE APPLE E SERVIÇOS, QUE AS FUNÇÕES CONTIDAS OU SERVIÇOS EXECUTADOS OU FORNECIDOS PELO SOFTWARE APPLE ATENDAM ÀS SUAS NECESSIDADES, QUE A OPERAÇÃO DO SOFTWARE OU SERVIÇOS APPLE SERÁ ININTERRUPTA OU LIVRE DE ERROS, QUE QUAISQUER SERVIÇOS CONTINUARÃO DISPONÍVEIS, QUE O SOFTWARE OU SERVIÇOS APPLE SERÃO CORRIGIDOS, OU O SOFTWARE APPLE SERÁ COMPATÍVEL OU FUNCIONARÁ COM QUAISQUER SOFTWARES, APLICATIVOS OU SERVIÇOS DE TERCEIROS. A INSTALAÇÃO DESTES SOFTWARE DA APPLE PODE AFETAR A DISPONIBILIDADE E O USO DE SOFTWARE DE TERCEIROS, APLICATIVOS OU SERVIÇOS DE TERCEIROS, BEM COMO DE PRODUTOS E SERVIÇOS DA APPLE.

E. VOCÊ CONSENTE QUE O SOFTWARE APPLE E OS SERVIÇOS NÃO SÃO ADEQUADOS AO USO EM SITUAÇÕES OU AMBIENTES ONDE A FALHA OU ATRASOS, ERROS OU IMPRECIÇÕES DE CONTEÚDO, DADOS OU INFORMAÇÕES FORNECIDAS, O SOFTWARE APPLE OU SERVIÇOS PODEM CAUSAR A MORTE, DANOS PESSOAIS OU DANOS FÍSICOS OU MEIO AMBIENTAIS SEVEROS, INCLUINDO SEM LIMITAÇÃO, A OPERAÇÃO DE INSTALAÇÕES NUCLEARES, SISTEMAS DE COMUNICAÇÃO OU NAVEGAÇÃO DE AERONAVES, CONTROLE DE TRÁFEGO AÉREO, MÁQUINAS DE AUXÍLIO VITAL OU SISTEMAS DE ARMAMENTOS.

F. NENHUMA INFORMAÇÃO OU AVISO ORAL OU ESCRITO FORNECIDO PELA APPLE OU POR UM REPRESENTANTE AUTORIZADO DA APPLE CRIARÁ ALGUMA GARANTIA. SE O SOFTWARE OU SERVIÇO APPLE ESTIVER COMPROVADAMENTE DEFEITUOSO, VOCÊ ASSUMIRÁ O CUSTO INTEGRAL DE TODOS OS SERVIÇOS, REPAROS E CORREÇÕES NECESSÁRIAS. ALGUMAS JURISDIÇÕES NÃO PERMITEM A EXCLUSÃO DE GARANTIAS IMPLÍCITAS OU LIMITAÇÕES EM ESTATUTOS DOS DIREITOS DO CONSUMIDOR EM VIGOR, ASSIM AS EXCLUSÕES E LIMITAÇÕES

ACIMA NÃO SERÃO APLICÁVEIS A VOCÊ.

**7. Limitação de Responsabilidade.** DENTRO DO PERMITIDO POR LEI, EM NENHUM CASO A APPLE SERÁ RESPONSÁVEL POR DANOS PESSOAIS OU QUALQUER PREJUÍZO INCIDENTAL, ESPECIAL, INDIRETO OU CONSEQUENTE, INCLUINDO, SEM LIMITAÇÃO, PREJUÍZOS POR PERDA DE LUCRO, CORRUPÇÃO OU PERDA DE DADOS, FALHA NA TRANSMISSÃO OU RECEPÇÃO DE DADOS, NÃO CONTINUIDADE DO NEGÓCIO OU QUALQUER OUTRO PREJUÍZO OU PERDA COMERCIAL, DECORRENTES OU RELACIONADOS AO SEU USO OU SUA INABILIDADE EM USAR O SOFTWARE APPLE OU QUALQUER SOFTWARE, APLICATIVO OU SERVIÇO DE TERCEIROS JUNTAMENTE COM O SOFTWARE APPLE, POR QUALQUER OUTRO MOTIVO, SEM LEVAR EM CONSIDERAÇÃO A TEORIA DE RESPONSABILIDADE CIVIL (NÃO CUMPRIMENTO DE CONTRATO OU QUALQUER OUTRO) E ATÉ MESMO SE A APPLE HOUVER SIDO AVISADA DA POSSIBILIDADE DESTES PREJUÍZOS. ALGUMAS JURISDIÇÕES NÃO PERMITEM A EXCLUSÃO OU LIMITAÇÃO DE RESPONSABILIDADE POR DANOS PESSOAIS OU PREJUÍZOS INCIDENTAIS OU CONSEQUENTES, ASSIM ESTA LIMITAÇÃO NÃO SERÁ APLICÁVEL A VOCÊ. Sob nenhuma circunstância a responsabilidade integral da Apple com relação a você por todos os danos (além dos que poderão ser requeridos pela lei em vigor nos casos de danos pessoais) excederá a quantia de cinquenta dólares (\$50.00). As limitações precedentes serão aplicáveis mesmo se o recurso descrito acima não cumprir seu propósito essencial.

**8. Indenização.** Dentro do âmbito legal, você concorda em indenizar, defender e não responsabilizar a Apple, seus diretores, oficiais, empregados, contratados e agentes independentes (cada qual uma “Pessoa Indenizada da Apple”) sobre qualquer e toda reivindicação, perda, responsabilidade, dano, custo e despesa (incluindo, dentre outras, honorários de advogados e custos de fórum) causados por uma Pessoa Indenizada da Apple como resultado: (a) da sua quebra desta Licença; (b) de qualquer reivindicação de que o seu Conteúdo de Usuário ou da exibição, distribuição, venda, oferta de venda, uso ou importação do seu Conteúdo de Usuário viola ou infringe qualquer propriedade intelectual ou direito de propriedade de terceiros; (c) da sua violação de qualquer lei ou regulamento aplicável; e/ou (d) de outra maneira relacionado ou advindo do seu uso do Software Apple. Em nenhuma hipótese você poderá ingressar em qualquer acórdão ou similar com um terceiro que afete os direitos da Apple ou obrigue a Apple de qualquer maneira sem o consentimento prévio por escrito da Apple.

**9. Controle de Exportação.** Você não pode usar ou exportar ou reexportar o Software Apple, exceto na forma autorizada pela lei dos Estados Unidos e do(s) país(es) no(s) qual(is) o Software Apple foi adquirido. Particularmente, porém sem limitação, o Software Apple não poderá ser exportado ou reexportado (a) para qualquer um dos países embargados pelos EUA ou (b) para qualquer pessoa constante da lista de Cidadãos Especialmente Indicados do Departamento do Tesouro dos Estados Unidos, da Relação de Pessoas Recusadas do Departamento de Comércio dos Estados Unidos ou de quaisquer outras listas de entidades restritas. Ao utilizar o Software Apple você declara e garante que não está situado em nenhum dos países ou listas descritas. Você também concorda que não utilizará o Software Apple para qualquer fim que esteja proibido pelas leis dos Estados Unidos, incluindo, sem limitação, o desenvolvimento, a concepção, a fabricação ou a produção de elementos nucleares, mísseis ou armas biológicas ou químicas.

**10. Usuários do Governo.** O Software Apple e a documentação relacionada são “Itens Comerciais”, de acordo com a definição deste termo no 48 C.F.R. (Code of Federal Rules) §2.101, consistindo em um “Software de Computador Comercial” e “Documentação de Software de Computador Comercial”, de acordo com a maneira que estes termos são utilizados no 48 C.F.R. §12.212 ou 48 C.F.R. §227.7202, conforme for aplicável. Consistente com o 48 C.F.R. §12.212 ou 48 C.F.R. §227.7202-1 a 227.7202-4, conforme for aplicável, o Software de Computador Comercial e a Documentação de Software de Computador Comercial são licenciados aos usuários do Governo dos Estados Unidos (a) somente como Itens Comerciais e (b) apenas com os direitos que são oferecidos a outros usuários de acordo com os

termos e condições aqui descritos. Os direitos não publicados estão protegidos pelas leis de direitos autorais dos Estados Unidos.

**11. Lei de Controle e Exequibilidade.** Esta Licença será governada por e interpretada de acordo com as leis do Estado da Califórnia, excluindo seus conflitos de princípios de lei. Esta Licença não deverá ser governada pela convenção das Nações Unidas sobre contratos para a venda internacional de produtos e a aplicação destas duas está expressamente excluída. Se você for um cliente estabelecido no Reino Unido, esta Licença será governada pelas leis de jurisdição da sua residência. Se por algum motivo, um tribunal competente determine que qualquer disposição, ou parte da mesma, é inexecutável, as demais disposições desta Licença permanecerão em pleno vigor.

**12. Acordo Completo; Idioma governante.** Esta Licença constitui o acordo integral entre você e a Apple com relação ao Software Apple licenciado sob o presente contrato e prevalece sobre todos os entendimentos anteriores ou contemporâneos relativos ao referido uso. Nenhuma modificação ou alteração dos termos desta Licença será vinculante, a menos que assinada pela Apple. Qualquer tradução desta Licença é feita para os requisitos locais e no caso de alguma discussão entre as versões em Inglês e em outro idioma, a versão em Inglês desta Licença deve prevalecer, na extensão não proibida pela lei local na sua jurisdição.

**13. Reconhecimento de terceiros.** Partes do Software Apple podem utilizar ou incluir software de terceiros e outros materiais protegidos por direitos autorais. Os créditos, os termos de licença e as isenções de responsabilidade de tais materiais estão contidos na documentação eletrônica do Software Apple e o seu uso de tais materiais é regido pelos respectivos termos dessa documentação.

EA1711  
15/07/2020

DANSK

**APPLE INC.**

**SOFTWARELICENSAFTALE TIL REALITY COMPOSER TIL iOS OG iPadOS**

**DENNE LICENSAFTALE FOR SOFTWARE (I DET FØLGENDE KALDET "LICENS") BØR LÆSES GRUNDIGT IGENNEM FØR IBRUGTAGNING AF APPLE-SOFTWAREN. VED AT BRUGE APPLE-SOFTWAREN ERKLÆRER LICENSTAGER SIG INDFORSTÅET MED AT VÆRE UNDERLAGT BETINGELSERNE I NÆRVÆRENDE LICENS. HVIS LICENSTAGER IKKE ØNSKER AT VÆRE BUNDET AF NÆRVÆRENDE LICENS, SKAL LICENSTAGER UNDLADE AT INSTALLERE OG/ELLER BRUGE SOFTWAREN.**

**VIGTIGT: I den udstrækning denne software må bruges til at reproducere, ændre, publicere og distribuere materiale, giver den kun licenstager ret til at reproducere, ændre, publicere og distribuere materiale, som ikke er beskyttet af ophavsret, materiale, som licenstager ejer rettighederne til, og materiale, som licenstager har ret til eller har fået tilladelse til at reproducere, ændre, publicere eller distribuere. Søg juridisk bistand, hvis der er tvivl om, hvorvidt licenstager har ret til at kopiere, ændre, publicere og distribuere materiale.**

### **1. Generelt.**

A. Apple Inc. ("Apple") giver hermed licenstager licens til at bruge Apples software, dokumentation, grænseflader, indhold, aktiver, lyde, skriffter, data og evt. software fra tredjeparter, som følger med denne licens, uanset om de forefindes som ROM (Read Only Memory) eller på andet medie (under et kaldet "Apple-software") i henhold til betingelserne i denne licensaftale. Apple og/eller Apples licensgivere bevarer ejendomsretten til selve Apple-softwaren og forbeholder sig alle de rettigheder, som ikke udtrykkeligt er givet til licenstager.

B. Apple vil efter eget valg evt. frigive fremtidige opgraderinger eller opdateringer til Apple-softwaren til licenstagers kompatible iOS- eller iPadOS-enhed (under et kaldet Apple-enhed) fra Apple. Evt. Apple-softwareopgraderinger og -opdateringer inkluderer ikke nødvendigvis alle de eksisterende softwarefunktioner, nye funktioner eller nyt indhold, som Apple frigiver til nyere eller andre modeller af Apple-enheder. Licenstagers rettigheder i henhold til denne licens omfatter alle de softwareopgraderinger eller -opdateringer leveret af Apple til det originale Apple-softwareprodukt, medmindre opgraderingerne eller opdateringerne indeholder en separat licens, i hvilket fald licenstager erklærer sig indforstået med, at betingelserne i den licens er gældende for sådanne opgraderinger eller opdateringer.

C. Hvis licenstager vælger at tillade automatiske appopdateringer, vil licenstagers enhed regelmæssigt søge efter opdateringer og opgraderinger til Apple-softwaren hos Apple, og hvis der findes en opdatering eller opgradering, hentes den automatisk og installeres på licenstagers enhed og evt. på ydre enheder. Automatiske appopdateringer af Apple-software kan også indeholde opdateringer af biblioteket med digitalt materiale (defineret i paragraf 2D nedenfor), der leveres som en del af Apple-softwaren. Licenstager kan altid slå automatiske appopdateringer fra ved at ændre indstillingerne til automatiske appopdateringer i Indstillinger.

D. Uanset om automatiske appopdateringer er slået til eller ej, søger Apple-softwaren automatisk efter opdateringer til digitalt materiale hos Apple, når Apple-softwaren er i brug. Hvis en opdatering er tilgængelig, bliver licenstager bedt om at hente det opdaterede eller nye digitale materiale. Apple er imidlertid ikke forpligtet til at sørge for og garanterer ikke tilgængeligheden af bestemt digitalt materiale, og opdateringer kan derfor indeholde digitalt materiale, der afviger fra tidligere versioner. **Apple forbeholder sig retten til til enhver tid automatisk at ændre, fjerne eller slette digitalt materiale i Apple-softwaren (eller i områder, der kontrolleres af Apple-softwaren i operativsystemet) på**

**licenstagers Apple-enhed, hvis Apple opdager eller har grund til at tro, at det er nødvendigt at opføre med at distribuere og bruge sådant digitalt materiale på grund af love eller regler eller tredjeparters licensbegrænsninger eller af moralske eller tekniske hensyn. Ved at bruge Apple-softwaren erklærer licenstagere sig indforstået med, at Apple automatisk kan ændre, fjerne eller slette ethvert digitalt materiale.**

## **2. Tilladt brug og begrænsninger i henhold til licens.**

A. Licens. I henhold til betingelserne i denne licensaftale, inklusive, men ikke begrænset til, kravene og begrænsningerne i paragraf 2B, og i overensstemmelse med de "Regler for brug af tjenester og indhold", der findes i Vilkår og betingelser for Apples medietjenester (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) ("regler for brug"), har licenstagere en begrænset og ikke eksklusiv licens, som ikke kan overdrages, til at installere og bruge Apple-softwaren på alle evt. kompatible Apple-enheder, som licenstagere ejer eller kontrollerer. Licenstagere må ikke distribuere eller gøre Apple-software tilgængelig via et netværk, hvor den kan bruges af flere enheder samtidig. Licenstagere må ikke udleje, lease, udlåne, sælge, videredistribuere eller sublicensere Apple-software til andre.

B. Licens til flere brugere eller vedligeholdelseslicens. Hvis licenstagere har fået Apple-softwaren som en del af en aftale med Apple om licens til flere brugere eller vedligeholdelseslicens, afgør betingelserne i licensen til flere brugere eller vedligeholdelseslicensen, hvor mange kopier af Apple-softwaren licenstagere må hente, installere, bruge og afvikle på Apple-enheder, som licenstagere ejer eller kontrollerer. Medmindre andet fremgår af en skriftlig aftale med Apple, gælder alle de øvrige betingelser og vilkår i nærværende licensaftale for licenstagere brug af den Apple-software, der er leveret i henhold til en licens til flere brugere eller en vedligeholdelseslicens.

C. Systemkrav. Apple-softwaren understøttes kun af hardware fra Apple, som opfylder de systemkrav, der er anført af Apple.

D. Indhold og digitalt materiale. Adkomst og immaterielle rettigheder til indhold, inklusive – men ikke begrænset til – fotografier, tekst, billeder, grafik, illustrationer, lyd, video, eller lignende aktiver, der leveres som en del af, vises eller gøres tilgængeligt via Apple-software (under et kaldet "digitalt materiale"), tilhører Apple eller de respektive ejere af indholdet. Digitalt materiale kan være beskyttet af ophavsret eller andre love og forordninger om immaterielle rettigheder og kan være underlagt betingelser for brug fra den tredjepart, der har leveret det digitale materiale. Medmindre andet fremgår af nærværende licens er licenstagere berettiget til uden at betale at bruge digitalt materiale til at skabe sit eget originale indhold til spil, apps eller andre audiovisuelle projekter ("brugerindhold") med forbehold for Apples ret til at ændre, fjerne eller slette bestemt digitalt materiale på licenstagere Apple-enhed som beskrevet i paragraf 1D ovenfor. Licenstagere er berettiget til at vise og distribuere brugerindhold, der er skabt ved at bruge digitalt materiale som en del af eller i forbindelse med licenstagere spil, app eller et andet audiovisuelt projekt. Licenstagere er dog ikke berettiget til af kommercielle eller andre hensyn at distribuere enkeltstående digitalt materiale separat eller ompakket helt eller delvist som lydclip, visuelt indhold eller værdipakker.

E. Andre brugsbegrænsninger. Medmindre andet fremgår af nærværende licens, (i) giver denne licens ikke licenstagere ret til at bruge sådant digitalt materiale, og den forpligter heller ikke Apple til at gøre sådant digitalt materiale tilgængeligt for licenstagere kontinuerligt eller i en bestemt periode, og (ii) må licenstagere ikke bruge det digitale materiale uden for den kontekst, hvor det er beregnet til brug som en del af Apple-softwaren. Licenstagere erklærer sig indforstået med ikke at ville bruge Apple-software, herunder digitalt materiale, til ulovlige aktiviteter eller til at oprette brugerindhold eller aktiver, der er anstødelige eller upassende. Licenstagere erklærer sig ligeledes indforstået med ikke at ville forstyrre, afbryde eller forårsage en unødigt belastning af servere eller netværk, der har forbindelse til Apple-enheden eller Apple-softwaren eller overtræde de regler, politikker eller procedurer, der gælder for sådanne netværk.

F. Ingen “reverse engineering”. Licenstagere må ikke og erklærer sig indforstået med ikke at ville eller at give andre mulighed for at kopiere (medmindre det udtrykkeligt er tilladt i henhold til denne licensaftale eller reglerne for brug, hvis de gælder for licenstagere), dekompile, udføre “reverse engineering”, adskille, ændre eller afkryptere, forsøge at udskille kildekoden til eller fremstille andre produkter på grundlag af Apple-softwaren eller de tjenester, der leveres af Apple-softwaren, eller dele deraf (medmindre begrænsninger som ovenfor er forbudt af gældende lov, eller sådan brug er tilladt i henhold til de licensbetingelser, der gælder for open source-komponenter, som er inkluderet i Apple-softwaren).

G. Overholdelse af love. Licenstagere erklærer sig indforstået med at bruge Apple-softwaren og -tjenester (som defineret nedenfor i paragraf 4) i overensstemmelse med gældende lov, inkl. lokale love i det land eller område, hvor licenstagere er bosiddende, eller hvor licenstagere henter eller bruger Apple-software og -tjenester.

H. Software fra tredjeparter. Af praktiske hensyn yder Apple evt. adgang til visse tredjeparters software og tjenester. I den udstrækning Apple-software indeholder eller giver adgang til software eller tjenester fra tredjeparter, har Apple ingen udtrykkelig eller underforstået forpligtelse til at yde teknisk eller anden support til denne software eller disse tjenester. Kontakt forhandleren, producenten eller udbyderen af den pågældende software eller tjeneste for at få teknisk support og kundeservice til vedkommendes software, tjenester og/eller produkter.

### **3. Tilladelse til brug af data.**

A. Analysedata. Hvis licenstagere giver sin tilladelse til indsamling af analysedata, erklærer licenstagere sig indforstået med, at Apple, dets datterselskaber og agenter må indsamle, vedligeholde, behandle og bruge diagnostiske og tekniske oplysninger, oplysninger om brug samt lignende oplysninger, inklusive – men ikke begrænset til – entydige system- eller hardware-id'er, oplysninger om Apple-enheden, systemet og programmer samt ydre enheder. Disse oplysninger indsamles regelmæssigt med henblik på at levere og forbedre Apples produkter og tjenester, levere softwareopdateringer, produktsupport og andre tjenester til licenstagere (om muligt) i forbindelse med Apple-softwaren og med henblik på at sikre, at betingelserne i denne licens overholdes. Apple må bruge disse oplysninger, så længe de indsamles på en måde, som ikke gør det muligt at identificere licenstagere personligt, til ovenstående formål. Med henblik på at give sine partnere og tredjepartsudviklere mulighed for at forbedre deres software, hardware og tjenester, der er designet til brug med Apples produkter, kan Apple evt. give en sådan partner eller tredjepartsudvikler nogle af de diagnostiske oplysninger, der er relevante for den pågældende partners eller tredjepartsudviklers software, hardware og/eller tjenester, så længe de diagnostiske oplysninger er i en form, som ikke identificerer licenstagere personligt.

B. Anonymitetspolitik. Licenstagere oplysninger vil til enhver tid blive behandlet i overensstemmelse med Apples anonymitetspolitik, som kan læses på: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Tjenester og materiale fra tredjeparter.**

A. Generelt. Apple-softwaren kan give adgang til Apples iTunes Store, App Store, iCloud, Kort og andre tjenester og websteder fra Apple og tredjeparter (under et kaldet “tjenester”). Denne tjeneste findes evt. ikke på alle sprog eller i alle lande. Brug af disse tjenester kræver internetadgang, og brug af visse tjenester kræver evt. et Apple-id, accept af yderligere betingelser og betaling af ekstra gebyrer. Ved at bruge denne software i forbindelse med en iTunes Store-konto, et Apple-id eller en anden Apple-tjeneste erklærer licenstagere sig indforstået med de relevante betingelser for brug af den pågældende tjeneste, f.eks. de nyeste vilkår og betingelser for Apples medietjenester, der kan ses på <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Hvis du vælger at bruge iCloud-tjenester via Apple-softwaren, er brugen underlagt følgende ekstra betingelser: iCloud vilkår og betingelser på <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> og



Apples anonymitetspolitik på <https://www.apple.com/legal/privacy>.

C. Licenstagere erklærer sig indforstået med, at der i forbindelse med brug af disse tjenester kan forekomme indhold, der kan virke anstødeligt, uanstændigt eller vulgært, og at dette indhold evt. ikke er forsynet med en advarsel. Licenstagere erklærer sig indforstået med, at brugen af disse tjenester sker på egen risiko, og at Apple ikke har noget ansvar for indhold, der kan forekomme anstødeligt, uanstændigt eller vulgært.

D. Nogle tjenester kan vise, inkludere eller give adgang til indhold, data, oplysninger, programmer og materiale fra tredjeparter ("materiale fra tredjeparter") eller vise henvisninger til tredjeparters websteder. Ved at bruge disse tjenester erklærer licenstagere sig indforstået med, at Apple ikke har noget ansvar for at undersøge eller vurdere indholdet, nøjagtigheden, fuldstændigheden, aktualiteten, gyldigheden, lovligheden med hensyn til ophavsret, anstændigheden, kvaliteten eller andre aspekter af tredjeparters materiale eller websteder. Apple, dets agenter, partnere og datterselskaber yder ingen garanti for, anbefaler ikke og er ikke ansvarlig over for licenstagere og andre personer for tredjeparters tjenester, materiale eller websteder eller for tredjeparters øvrige produkter. Henvisninger til tredjeparters websteder leveres kun af praktiske hensyn.

E. Ved at overføre brugerindhold via tjenesterne erklærer licenstagere at være ejer af alle rettigheder til – eller at have tilladelse til at overføre – brugerindhold, og at brugerindholdet ikke krænker nogen af betingelserne for brug af tjenesterne. Licenstagere erklærer sig indforstået med, at der i tjenester findes indhold, oplysninger og materialer, inklusive – men ikke begrænset til – digitalt materiale, der ejes af Apple, webstedets ejer og/eller deres licensgivere og er beskyttet af de relevante love om immaterielle rettigheder og andre love, inklusive – men ikke begrænset til – love om ophavsret. Licenstagere erklærer sig indforstået med ikke at ville bruge dette indhold, disse oplysninger eller disse materialer til andet end tilladt brug af tjenesterne eller på andre måder, der strider imod betingelserne i nærværende licensaftale eller krænker en tredjeparts eller Apples immaterielle rettigheder. Tjenesterne eller dele heraf må ikke reproducere på nogen måde. Licenstagere erklærer sig indforstået med ikke at ville ændre, udleje, lease, udlåne, sælge, distribuere eller fremstille materiale på grundlag af disse tjenester og ikke at ville benytte tjenesterne på ulovlig vis, inklusive – men ikke begrænset til – bruge tjenesterne til at overføre computervira, orme, trojanske heste og anden ondsindet software ved hjælp af ulovlig netværksindtrængning eller overbelastning af netværk. Licenstagere erklærer sig desuden indforstået med ikke at ville bruge tjenesterne til at chikanere, fornærme, forfølge, true, smæde eller på anden vis krænke en anden part og dennes rettigheder, og at Apple på ingen måde er ansvarlig for sådan brug af tjenesterne fra licenstagernes side eller for evt. chikane, trusler, fornærmelser, krænkelser eller ulovligheder, som licenstagere modtager pga. sin brug af disse tjenester.

F. Tjenester og indhold fra tredjeparter, hvortil der er adgang, henvises til eller vises via Apple-softwaren, er derudover ikke tilgængelige på alle sprog eller i alle lande eller områder. Apple yder ingen garanti for, at disse tjenester og dette materiale fra tredjeparter er anstændige eller tilgængelige og kan bruges på et bestemt sted. Hvis licenstagere vælger at bruge eller åbne disse tjenester og dette materiale fra tredjeparter, sker det på eget initiativ, og licenstagere er selv ansvarlig for at overholde de relevante love, inklusive – men ikke begrænset til – de relevante lokale love samt love om anonymitet og dataindsamling. Apple og dets licensgivere forbeholder sig til enhver tid ret til at ændre, stoppe, fjerne eller slå adgang til tjenester fra uden varsel. Apple er under ingen omstændigheder ansvarlig for tab, der skyldes, at der ikke længere er adgang til disse tjenester. Apple kan desuden fastsætte begrænsninger med hensyn til brugen af og adgang til visse tjenester uden varsel, og uden at det medfører erstatningsansvar.

**5. Ophør.** Denne licens er gældende, indtil den opsiges. Licenstagernes rettigheder i henhold til denne licens ophører automatisk eller bringes på anden vis til ophør uden varsel fra Apple, hvis licenstagere ikke overholder betingelserne i aftalen. Når aftalen ophører, skal licenstagere ophøre med at bruge Apple-

softwaren og destruere alle kopier af Apple-softwaren eller dele heraf. Paragrafferne 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 og 12 i denne licens gælder, selvom denne licens opsiges.

## **6. Ingen reklamationsret.**

A. Hvis licenstagere er en kunde, som er privat forbruger (dvs. en person, som ikke bruger Apple-software i forbindelse med sit fag, sin virksomhed eller sin profession), har licenstagere evt. andre rettigheder i sit hjemland, så følgende begrænsninger ikke gælder, og hvis disse begrænsninger ikke er tilladt, gælder de ikke. Licenstagere kan få flere oplysninger om sine rettigheder som forbruger hos en forbrugerorganisation.

B. LICENSTAGER ERKLÆRER SIG INDFORSTÅET MED OG ER ENIG I, AT DET – FOR SÅ VIDT SOM DET ER LOVLIGT – HELT ER DENNES EGEN BESLUTNING OG PÅ DENNES RISIKO AT ANVENDEN DEN AF NÆRVÆRENDE LICENS OMFATTEDE APPLE-SOFTWARE OG EVT. TJENESTER UDFØRT AF ELLER ÅBNET VIA APPLE-SOFTWAREN.

C. FOR SÅ VIDT SOM LOVEN TILLADER DET, LEVERES APPLE-SOFTWARE OG -TJENESTER, SOM “DE ER OG FOREFINDES”, MED EVT. MANGLER OG UDEN GARANTI AF NOGEN ART, OG APPLE OG APPLES LICENSGIVERE (I PKT. 6 OG 7 UNDER ÉT KALDET “APPLE”) FRASKRIVER SIG HERMED ENHVER UDTRYKKELIG, UNDERFORSTÅET ELLER LOVBESTEMT GARANTIFORPLIGTELSE I FORBINDELSE MED APPLE-SOFTWARE OG -TJENESTER, INKLUSIVE – MEN IKKE BEGRÆNSET TIL – ENHVER GARANTI FOR GODT KØBMANDSKAB, TILFREDSSTILLENDE KVALITET, EGNETHED TIL BESTEMTE FORMÅL, NØJAGTIGHED OG UFORSTYRRET BESIDDELSE ELLER ENHVER GARANTI FOR, AT TREDJEPARTERS RETTIGHEDER IKKE KRÆNKES.

D. APPLE YDER INGEN GARANTI FOR, AT APPLE-SOFTWARE OG -TJENESTER KAN BENYTTES UDEN AFBRYDELSER, AT FUNKTIONERNE I ELLER TJENESTERNE, DER UDFØRES ELLER LEVERES AF APPLE-SOFTWAREN, VIL OPFYLDE LICENSTAGERS BEHOV, AT AFVIKLINGEN AF APPLE-SOFTWARE ELLER -TJENESTER VIL FORLØBE FEJLFRI OG UDEN AFBRYDELSER, AT TJENESTER VIL VEDBLIVE MED AT VÆRE TILGÆNGELIGE, AT EVENTUELLE FEJL I APPLE-SOFTWARE ELLER -TJENESTER VIL BLIVE RETTET, ELLER AT APPLE-SOFTWARE ER KOMPATIBEL ELLER KAN SAMARBEJDE MED SOFTWARE, PROGRAMMER ELLER TJENESTER FRA TREDJEPARTER. INSTALLERING AF DENNE APPLE-SOFTWARE KAN HAVE BETYDNING FOR TILGÆNGELIGHEDEN OG BRUGEN AF SOFTWARE, PROGRAMMER ELLER TJENESTER FRA TREDJEPARTER SAMT APPLES PRODUKTER OG TJENESTER.

E. LICENSTAGER ERKLÆRER SIG DESUDEN INDFORSTÅET MED, AT APPLE-SOFTWARE OG -TJENESTER IKKE ER BEREGNET ELLER EGNET TIL BRUG I SITUATIONER ELLER OMGIVELSER, HVOR FEJL ELLER FORSINKELSER ELLER UNØJAGTIGHEDER I INDHOLD, DATA ELLER OPLYSNINGER, DER LEVERES AF APPLE-SOFTWARE ELLER -TJENESTER, KAN MEDFØRE DØDSFALD, PERSONSKADE, OMFATTENDE FYSISKE ØDELÆGGELSER ELLER MILJØSKADER, INKLUSIVE – MEN IKKE BEGRÆNSET TIL – DRIFT AF ATOMREAKTORER, NAVIGATIONSSYSTEMER TIL LUFTFART, KOMMUNIKATIONSSYSTEMER, SYSTEMER TIL STYRING AF LUFTRAFIKKEN, RESPIRATORER ELLER VÅBENSYSTEMER.

F. INGEN MUNDTLIGE ELLER SKRIFTLIGE OPLYSNINGER ELLER RÅD FRA APPLE ELLER EN PERSON ELLER ET SELSKAB AUTORISERET AF APPLE KAN I NOGET TILFÆLDE TRÆDE I STEDET FOR BETINGELSERNE I DENNE LICENS. SKULLE APPLE-SOFTWARE ELLER -TJENESTER VISE SIG AT VÆRE DEFEKTE, PÅHVILER DET LICENSTAGER AT INDESTÅ FOR ALLE OMKOSTNINGER I FORBINDELSE MED SERVICERING, REPARATION ELLER RETTELSE. OVENNÆVNTE BEGRÆNSEDE REKLAMATIONSRET GÆLDER ALENE I DEN UDSTRÆKNING, UFRAVIGELIGE LOVBESTEMMELSER IKKE ER TIL HINDER HERFOR.

**7. Begrænsning af ansvar.** APPLE ER UNDER INGEN OMSTÆNDIGHEDER, HELLER IKKE I TILFÆLDE AF UAGTSOMHED, ERSTATNINGSPLIGTIG FOR TILFÆLDIGE ELLER SPECIELLE SKADER, FØLGESKADER (HERUNDER DRIFTSTAB), ØDELÆGGELSE ELLER TAB AF DATA, FEJL DER MEDFØRER, AT DER IKKE KAN SENDES ELLER MODTAGES DATA, DRIFTSAFBRYDELSER ELLER ANDRE SKADER ELLER TAB, DER MÅTTE OPSTÅ SOM RESULTATET AF BRUG/IKKE BRUG AF APPLE-SOFTWARE OG -TJENESTER ELLER SOFTWARE ELLER TJENESTER FRA TREDJEPARTER TIL BRUG MED APPLE-SOFTWARE, UANSET OM APPLE ER BLEVET ADVISERET OM MULIGHEDEN FOR SÅDANNE SKADER. UDELUKKELSEN AF ELLER BEGRÆNSNINGEN I ANSVAR FOR PERSONSKADER OG FØLGESKADER GÆLDER DOG ALENE I DEN UDSTRÆKNING, UFRAVIGELIGE LOVBESTEMMELSER IKKE ER TIL HINDER HERFOR. Apples samlede erstatningspligt over for licenstagere for enhver skade (udover evt. lovkrav i forbindelse med personskader), ethvert tab eller foranstaltninger kan maksimalt udgøre \$50,00. Ovenstående begrænsning af Apples ansvar gælder alene i den udstrækning, ufravigelige lovbestemmelser ikke er til hinder herfor.

**8. Skadesløsholdelse.** I det omfang, det er tilladt ved lov, accepterer du at skadesløsholde og forsvare Apple samt dets bestyrelses- og direktionsmedlemmer, medarbejdere, uafhængige kontraherende parter og agenter (hver benævnes "Apple-skadesløsholdt part") mod alle krav, tab, forpligtelser, erstatninger, udgifter og omkostninger, herunder uden begrænsning advokatsalærer og sagsomkostninger, der er afholdt af en Apple-skadesløsholdt part som resultat af: (a) licenstagers misligholdelse af nærværende licens; (b) enhver påstand om, at licenstagers brugerindhold eller visning, distribution, salg, tilbud om salg, brug eller import af licenstagers brugerindhold strider mod eller krænker tredjeparts ophavsret eller ejendomsret; (c) licenstagers overtrædelse af gældende love og regulativer og/eller (d) andet i forbindelse med eller på grund af licenstagers brug af Apple-software. Licenstagere må under ingen omstændigheder indgå forlig eller en lignende aftale med tredjepart, som påvirker Apples rettigheder eller på nogen måde binder Apple, uden Apples forudgående skriftlige samtykke.

**9. Eksportkontrol.** Licenstagere må kun bruge og eksportere eller reeksportere Apple-software i overensstemmelse med gældende amerikansk lov og med gældende lov i det eller de lande, hvor Apple-softwaren blev købt. I særdeleshed – men ikke begrænset til – må Apple-software ikke eksporteres eller reeksporteres (a) til lande, som er underlagt handelsboykot fra USA, eller (b) til personer opført på det amerikanske finansministeriums liste over "Specially Designated Nationals" eller på det amerikanske handelsministeriums "Denied Person's List or Entity List" eller nogen andre lister over begrænsede parter. Ved at bruge Apple-softwaren garanterer licenstagere ikke at være bosiddende i et af ovennævnte lande eller være opført på nogen af ovennævnte lister. Licenstagere erklærer sig desuden indforstået med ikke at ville bruge Apple-software til forbudte formål i henhold til gældende amerikansk lov, inklusive – men ikke begrænset til – udvikling, design og fremstilling af kernevåben, missiler og kemiske eller biologiske våben.

**10. Amerikanske offentlige myndigheder som slutbrugere.** Apple-softwaren og tilhørende dokumentation er defineret som "Commercial Items" i henhold til 48 C.F.R. §2.101 og som bestående af "Commercial Computer Software" og "Commercial Computer Software Documentation" i henhold til 48 C.F.R. §12.212 eller 48 C.F.R. §227.7202. I henhold til 48 C.F.R. §12.212 og 48 C.F.R. §227.7202-1 til 227.7202-4 gives amerikanske offentlige myndigheder som slutbrugere licens til "Commercial Computer Software" og "Commercial Computer Software Documentation" (i) kun som "Commercial Items" (i) og kun med de rettigheder, som andre slutbrugere har i henhold til denne licensaftale. Alle rettigheder til upubliceret materiale forbeholdes i henhold til den amerikanske lov om ophavsret.

**11. Gældende lovgivning og tilsidesættelse af bestemmelser.** Denne licens er underlagt lovgivningen i staten Californien med undtagelse af bestemmelserne om retstvister. Licensen er ikke underlagt FN-konventionen vedr. aftaler om internationale løsøre køb. Hvis licenstagere er privat forbrugere med bopæl i Storbritannien, er nærværende licensaftale underlagt gældende lokal lov. Hvis en retsinstans skulle finde, at en paragraf eller en del af en paragraf i denne licens er i modstrid med gældende ret, skal resten af

denne licens stadig gælde i fuldt omfang.

**12. Komplet licensaftale; sprogforrang.** Denne licens udgør den eneste aftale mellem licenstagere og Apple med hensyn til brugen af Apple-software og erstatter alle tidligere eller nuværende aftaler herom. Ingen tilføjelser eller ændringer til nærværende licens vil være bindende, medmindre de er udfærdiget skriftligt og underskrevet af Apple. Alle oversættelser af denne licens foretages pga. lokale lovkrav, og i tilfælde af uoverensstemmelse mellem den engelske version af licensaftalen og den oversatte version er den engelske version altid den gældende, for så vidt som dette ikke er ulovligt i henhold til gældende lokal lov.

**13. Tredjeparters rettigheder.** A. Dele af Apple-softwaren bruger eller inkluderer evt. software fra tredjeparter og andet materiale, der er beskyttet af ophavsret. Oplysninger om rettigheder, licensbetingelser og ansvarsfraskrivelser til dette materiale findes i den elektroniske dokumentation til Apple-software, og Licenstagere brug af dette materiale er underlagt de respektive rettighedshaveres betingelser.

EA1711  
15/07/2020

SUOMI

**APPLE INC.**

**iOS- JA iPadOS-REALITY COMPOSERIN OHJELMISTOLISENSSISOPIMUS**

**LUE TÄMÄ OHJELMISTOLISENSSISOPIMUS ("LISENSSI") HUOLELLISESTI ENNEN APPLE-OHJELMISTON KÄYTTÖÄ. APPLE-OHJELMISTOA KÄYTTÄMÄLLÄ SITOUUDUT NOUDATTAMAAN TÄMÄN LISENSSIN EHTOJA. ELLET HYVÄKSY LISENSSIN EHTOJA, ÄLÄ ASENNA JA/TAI KÄYTÄ OHJELMISTOA.**

**TÄRKEÄ HUOMAUTUS:** Siltä osin kuin tätä ohjelmistoa voidaan käyttää aineiston jäljentämiseen, muokkaamiseen, julkaisemiseen ja jakelemiseen, Lisenssi sallii sinulle ainoastaan sellaisen aineiston jäljentämisen, muokkaamisen, julkaisemisen ja jakelemisen, joka ei ole tekijänoikeuksien suojaamaa tai johon sinulla on tekijänoikeus tai jonka jäljentämiseen, muokkaamiseen, julkaisemiseen tai jakelemiseen sinulla on valtuutus tai laillinen lupa. Jos olet epävarma oikeudestasi jäljentää, muokata, julkaista ja jaella aineistoa, ota yhteyttä lainopilliseen neuvonantajaan.

1. Yleistä.

A. Apple-ohjelmisto, dokumentaatio, käyttöliittymät, sisältö, aineisto, äänet, fontit, data ja muu tämän Lisenssin mukana tuleva muun valmistajan ohjelmisto, olipa se sitten kirjoitussuojatussa muistissa, millä tahansa muulla medialla tai missä tahansa muussa muodossa (yhteisnimitykseltään "Apple-ohjelmisto") on lisensoitu, ei myyty, sinulle Apple Inc:n ("Apple") toimesta käytettäväksi ainoastaan tämän Lisenssin ehtojen mukaisesti. Apple ja/tai Applen lisensoijat säilyttävät omistajuutensa Apple-ohjelmistoon ja pidättävät itsellään kaikki oikeudet, joita ei ole erikseen annettu sinulle.

B. Apple voi oman harkintansa mukaan tulevaisuudessa tarjota suurempia tai pienempiä päivityksiä yhteensopivien Apple-merkkisten iOS- tai iPadOS-laitteidesi (yhteisnimitykseltään Apple-laite) Apple-ohjelmistoon. Mahdolliset Applen suuremmat ja pienemmät ohjelmistopäivitykset eivät välttämättä sisällä kaikkia nykyisiä ohjelmisto-ominaisuuksia, uusia ominaisuuksia tai uutta sisältöä jotka Apple julkaisee uudemmille tai muille Apple-laitteille. Tämän Lisenssin ehdot kattavat Applen tarjoamat suuret ja pienet ohjelmistopäivitykset alkuperäiseen Apple-ohjelmistotuotteeseen, ellei tällaisen suuren tai pienen päivityksen mukana tule erillistä lisenssiä, jolloin kyseisen lisenssin ehdot koskevat kyseistä suurempaa tai pienempää päivitystä.

C. Jos valitset, että suostut automaattisiin päivityksiin, laitteesi tarkistaa ajoittain Applelta onko Apple-ohjelmistosi saatavilla suuria tai pieniä päivityksiä. Jos suuri tai pieni päivitys on saatavilla, se ladataan ja asennetaan automaattisesti laitteeseesi ja jos sovellettavissa, myös oheislaitteisiisi. Apple-ohjelmiston automaattiset päivitykset voivat myös sisältää päivityksiä Apple-ohjelmiston osana toimitettujen Digitaalisten aineistojen kirjastoon (määritelty alempana kohdassa 2D). Voit laittaa automaattiset appipäivitykset kokonaan pois päältä koska tahansa muuttamalla Asetuksissa olevaa automaattisten appipäivitysten asetusta.

D. Riippumatta siitä, ovatko automaattiset päivitykset käytössä vai ei kun Apple-ohjelmistoa käytetään, Apple-ohjelmisto automaattisesti tarkistaa Applelta onko Digitaaliseen aineistoon saatavilla päivityksiä. Jos päivitys on saatavilla, sinua kehoitetaan lataamaan päivitetty tai uudet Digitaaliset aineistot. Apple ei kuitenkaan ole velvoitettu tarjoamaan minkään tiettyjen Digitaalisten aineistojen saatavuutta eikä takaa niiden saatavuutta, ja vastaavat päivitykset voivat siksi sisältää joitain Digitaalisia aineistoja, jotka ovat erilaisia kuin edellisissä versioissa. **Apple pidättää itsellään oikeuden muokata tai poistaa automaattisesti mitä tahansa Digitaalisia aineistoja Apple-laitteessasi olevasta Apple-ohjelmistosta (tai Apple-ohjelmiston hallitsemilta alueilta käyttöjärjestelmässä) ajoittain, jos Applen tietoon tulee tai jos Applella on syytä epäillä, että sellaisten Digitaalisten aineistojen jakelu**

**ja käyttö on tarpeen lopettaa syistä, joita voivat olla esimerkiksi laki- tai säädösvaatimukset, julkinen moraalitai tekniset syyt. Käyttämällä Applen ohjelmistoa ymmärrät ja hyväksyt, että Apple voi automaattisesti muokata tai poistaa mitä tahansa Digitaalisia aineistoja.**

2. Lisenssin käyttö ja rajoitukset.

A. Lisenssi. Tämän Lisenssin ehtojen puitteissa, mukaan lukien mutta ei niihin rajoittuen osion 2B vaatimukset ja rajoitukset, ja Applen mediapalveluehtoihin sisältyvien Palvelun ja sisällön käyttöehtojen (<http://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) ("Käyttöehdot"), sen sallimalla sinulle myönnetään rajoitettu, ei-siirrettävä, rinnakkainen oikeus asentaa Apple-ohjelmisto ja käyttää sitä missä tahansa omistamassasi tai hallitsemassasi yhteensopivassa Apple-laitteessa. Sinulla ei ole oikeutta jaella Apple-ohjelmistoa tai tarjota sitä verkossa, josta useat laitteet voisivat käyttää sitä samaan aikaan. Sinulla ei ole oikeutta vuokrata, liisata, lainata, myydä, jaella edelleen tai jatkolisensoida Apple-ohjelmistoa.

B. Määrä- tai ylläpitolisenssi. Jos hankit Apple-ohjelmiston määrä- tai ylläpitolisenssi-ohjelman alaisena Applelta, määrä- tai ylläpitolisenssisi määrää Apple-ohjelmiston kopioiden määrän, joka sinulla on lupa ladata, asentaa ja käyttää omistamissasi tai hallitsemissasi Apple-laitteissa. Ellei Apple kirjallisesti salli toisin, tämän Lisenssin kaikkia muita ehtoja sovelletaan määrä- tai ylläpitolisenssin alaisena hankittuun Apple-ohjelmistosi käyttöön.

C. Järjestelmävaatimukset. Apple-ohjelmisto on tuettu ainoastaan Apple-merkkisissä järjestelmissä, jotka täyttävät Applen esittämät täsmälliset järjestelmävaatimukset.

D. Sisältö ja digitaalinen aineisto. Apple-ohjelmiston osana tarjotun tai sen kautta näytetyn tai käytetyn sisällön, mukaan lukien mutta niihin rajoittumatta valokuvien, tekstin, kuvien, grafiikan, kuvituksen, äänen, videon, lisätyn todellisuuden tai vastaavan aineiston (yhdessä "Digitaalinen aineisto"), omistus- ja immateriaalioikeudet kuuluvat Applelle tai vastaavan sisällön omistajalle. Tällaisia Digitaalisia aineistoja saattavat suojata tekijänoikeus- tai muut omistusoikeudelliset lait ja sopimukset ja sisältö saattaa olla tällaisia Digitaalisia aineistoja tarjoavan muun valmistajan käyttöehtojen alainen. Lukuun ottamatta mitä muuten tässä Lisenssissä on todettu, sinulla on oikeus käyttää Digitaalisia aineistoja tekijänoikeusmaksuttomasti, kun luot omaa, alkuperäistä sisältöä peliisi, appiisi tai muuhun audiovisuaaliseen projektiin ("Käyttäjäs sisältö") jäljempänä olevassa kohdassa 1D kuvatun Applen muokaus- ja poisto-oikeuden mukaisesti, joka koskee Apple-laitteellasi olevia tiettyjä Digitaalisia aineistoja. Voit näyttää ja jaella Käyttäjäs sisältöä, joka luotiin käyttäen Digitaalisia aineistoja, peliisi, appiisi tai muun audiovisuaalisen projektin osana tai sen yhteydessä; yksittäisiä Digitaalisia aineistoja ei kuitenkaan saa jaella kaupallisissa tai muissa tarkoituksissa itsenäisinä eikä kokonaan tai osittain uudelleenpakattuina ääniklippeinä, visuaalisena sisältönä tai aineistopaketteina.

E. Muut käyttörajoitukset. Lukuun ottamatta mitä muuten tässä Lisenssissä on todettu, (i) tämä Lisenssi ei oikeuta sinua käyttämään kyseisiä Digitaalisia aineistoja eikä se velvoita Applea tarjoamaan sellaisia Digitaalisia aineistoja sinulle saataville jatkuvasti tai minkään tietyn ehdon mukaisesti eikä (ii) sinulla ole oikeutta käyttää Digitaalisia aineistoja muussa yhteydessä kuin sen aiotussa käytössä osana Apple-ohjelmistoa. Apple-ohjelmistoa, mukaan lukien kaikki sen Digitaaliset aineistot, ei saa käyttää mihinkään lainvastaiseen tai sopimattomaan toimintaan tai minkään Käyttäjäs sisältön tai aineistojen luomiseen, jotka ovat loukkaavia tai sopimattomia. Lisäksi suostut olemaan häiritsemättä, keskeyttämättä tai kuormittamatta turhaan Apple-laitteeseen tai Apple-ohjelmistoon yhteydessä olevia palvelimia tai verkkoja ja rikkomatta tällaisten verkkojen säännöksiä, käytäntöjä ja menettelyjä.

F. Ei takaisinmallinnusta. Sitoudut siihen, että et saa kopioida (muutoin kuin tässä Lisenssissä tai Käyttöehdoissa on erikseen sallittu, jos ne koskevat sinua), takaisinkääntää, takaisinmallintaa tai yrittää muuten palauttaa lähdekoodiksi tai muokata Apple-ohjelmistoa, sen tarjoamia palveluita tai mitään niiden osia, purkaa niiden salausta tai luoda niiden pohjalta johdannaisteoksia etkä antaa muille mahdollisuutta tehdä näin (muutoin kuin ainoastaan mikäli ja siinä määrin kuin jonkin edellä mainitun

rajoituksen estää sovellettava laki tai Apple-ohjelmiston mahdollisesti sisältämien avoimen lähdekoodin komponenttien käyttöä koskevat lisenssiehdot).

G. Lakien noudattaminen. Sitoudut käyttämään Apple-ohjelmistoa ja Palveluita (kuten määritetty osiossa 4 alla) noudattaen kaikkia sovellettavia lakeja, mukaan lukien paikalliset lait maassa tai alueella, jossa asut tai jossa latusit tai käytät Apple-ohjelmistoa ja Palveluita.

H. Muiden valmistajien ohjelmistot. Apple voi tarjota käyttäjän avuksi pääsyn tiettyihin muiden valmistajien ohjelmistoihin tai palveluihin. Mikäli Apple-ohjelmisto sisältää muiden valmistajien ohjelmistoja tai palveluita tai tarjoaa pääsyn niihin, Applella ei ole suoraa tai välillistä velvollisuutta tarjota mitään teknistä tai muuta tukea kyseisille ohjelmistoille tai palveluille. Ota ohjelmistoon, palveluun ja/tai tuotteisiin liittyvissä teknisen tuen ja asiakaspalvelun asioissa yhteyttä suoraan kyseisen ohjelmiston myyjään, valmistajaan tai palveluntarjoajaan.

### 3. Suostumus tiedon käyttöön.

A. Analyysitiedot. Jos suostut analyysitietojen keräämiseen, hyväksyt, että Apple ja sen tytäryritykset ja edustajat saattavat kerätä, ylläpitää, käsitellä ja käyttää vianmääritykseen liittyvää, teknistä, käyttöä koskevaa ja vastaavaa tietoa Apple-laitteestasi, mukaan lukien rajoituksetta yksilölliset järjestelmän tai laitteiston tunnistet, tietokoneeseen, järjestelmääsi, ohjelmistoosi ja oheislaitteisiisi liittyvät tiedot, joita kerätään ajoittain, jotta Applen tuotteita ja palveluita voidaan tarjota ja parantaa, jotta sinulle voidaan paremmin tarjota ohjelmistopäivityksiä, tuotetukea ja mahdollisia muita Apple-ohjelmistoon liittyviä palveluita ja jotta voidaan varmistaa tämän Lisenssin ehtojen noudattaminen. Apple saattaa käyttää näitä tietoja yllä kuvattuihin tarkoituksiin edellyttäen, että ne on kerätty muodossa, josta sinua ei voida suoraan tunnistaa. Jotta Apple voi tarjota yhteistyökumppaneilleen ja muiden valmistajien kehittäjille mahdollisuuden parantaa Applen tuotteiden kanssa käytettäviksi tarkoitettuja ohjelmistojaan, laitteistojaan ja palvelujaan, Apple voi myös tarjota kenelle tahansa tällaiselle yhteistyökumppanille tai muun valmistajan kehittäjälle tietyn määrän vianmääritystietoa, jolla on merkitystä kyseisen yhteistyökumppanin tai kehittäjän ohjelmiston, laitteiston ja/tai palveluiden kannalta, niin kauan kuin vianmääritystieto on muodossa, josta sinua ei voida tunnistaa henkilökohtaisesti.

B. Tietosuojakäytäntö. Tietojasi käsitellään aina Applen tietosuojakäytännön mukaisesti, joka on luettavissa osoitteessa <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### 4. Palvelut ja muiden valmistajien aineisto.

A. Yleistä. Apple-ohjelmisto saattaa mahdollistaa pääsyn Applen iTunes Storeen, App Storeen, iCloudiin, Karttoihin ja muihin Applen ja muiden valmistajien palveluihin ja verkkosivustoihin (yhdessä ja erikseen ”Palvelut”). Kyseinen Palvelu ei ehkä ole saatavilla kaikilla kielillä tai kaikissa maissa. Näiden Palveluiden käyttö edellyttää internet-yhteyttä, ja joidenkin Palveluiden käyttö voi edellyttää Apple ID:tä ja erillisten palveluehtojen hyväksymistä ja voi olla erikseen maksullista. Käyttämällä tätä ohjelmistoa yhdessä iTunes Store -tilin, Apple ID:n tai muun Applen palvelun kanssa sitoudut kyseistä palvelua koskeviin palveluehtoihin, kuten uusimpiin Applen mediapalveluehtoihin, joihin voit perehtyä osoitteessa <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Jos päätät käyttää iCloud-palveluita Apple-ohjelmistollasi, käyttö on seuraavien ehtojen alaista: iCloudin ehdot, luettavissa osoitteessa <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/>, ja Applen tietosuojakäytäntö, luettavissa osoitteessa <https://www.apple.com/privacy/>.

C. Ymmärrät, että käyttäessäsi Palveluita saatat kohdata sisältöä, jota voidaan pitää loukkaavana, siveettömänä tai sopimattomana ja joka saattaa sisältää rumaa kieltä. Hyväksyt, että käytät Palveluita omalla vastuullasi ja että Apple ei ole vastuussa sisällöstä, joka on ehkä loukkaavaa, siveetöntä tai sopimatonta.

D. Tietyt Palvelut voivat näyttää, sisältää tai tuoda saataville muiden valmistajien sisältöä, dataa, tietoja, appeja tai aineistoa ("Muiden valmistajien aineisto") tai tarjota linkkejä tietyille muiden valmistajien verkkosivustoille. Käyttämällä Palveluita osoitat hyväksyväsi, että Applen vastuulla ei ole tarkastaa tai arvioida Muiden valmistajien tai verkkosivustojen aineiston sisältöä, täsmällisyyttä, kattavuutta, ajantasaisuutta, pätevyyttä, tekijänoikeuksien kunnioittamista, laillisuutta, sopivuutta, laatua tai muita ominaisuuksia. Apple, sen edustajat, sen konserniyhtiöt tai tytäryritykset eivät anna takuita tai suosituksia tai ole vastuussa sinulle tai kenellekään muulle koskien muiden valmistajien Palveluita, Muiden valmistajien aineistoa tai verkkosivustoja tai mitään muuta muiden valmistajien aineistoa, tuotteita tai palveluita. Muiden valmistajien aineistoa ja linkkejä muille verkkosivustoille tarjotaan vain käytön helpottamiseksi.

E. Sikäli kun lähetät Käyttäjäsiväläyttöä näiden Palveluiden kautta vakuutat, että omistat Käyttäjäsiväläyttöä tai sinulla on tarvittava laillinen oikeus tai lupa lähettää sitä, ja että Käyttäjäsiväläyttö ei riko Palveluihin sovellettavia palveluehtoja. Hyväksyt, että Palveluissa on omisteista sisältöä, tietoa ja aineistoa mukaan lukien rajoituksetta kaikki Digitaalinen aineisto, jonka omistavat Apple, sivuston omistaja ja/tai niiden lisensoijat ja jota suojaavat siihen sovellettavat immateriaalioikeutta koskevat ja muut lait mukaan lukien rajoituksetta tekijänoikeudet. Hyväksyt, että et käytä tällaista omisteista sisältöä, tietoa tai aineistoa millään muulla tavoin kuin käyttämällä Palveluita sallitusti tai millään tavalla, joka on ristiriidassa tämän Lisenssin ehtojen kanssa tai loukkaa Applen tai muun valmistajan immateriaalioikeuksia. Palveluiden mitään osaa ei saa jäljentää missään muodossa tai millään keinolla. Sitoudut olemaan muokkaamatta, vuokraamatta, liisaamatta, lainaamatta, myymättä tai levittämättä Palveluita tai luomatta niistä johdannaisosia millään tavalla ja olemaan käyttämättä Palveluita millään ei-sallitulla tavalla, mukaan lukien rajoituksetta Palveluiden käyttäminen tietokonevirusten, matojen, troijalaisten tai muiden haittaohjelmien levittämiseen tai verkon luvattomaan käyttöön tai kuormittamiseen. Lisäksi sitoudut siihen, että et käytä Palveluita millään tavoin muiden osapuolten häiritsemiseen, vahingoittamiseen, varjostamiseen, uhkaamiseen, kunnian loukkaamiseen tai muuhun oikeuksien rikkomiseen tai loukkaamiseen, eikä Apple ole millään tavoin vastuussa tällaisesta toiminnastasi eikä mistään Palveluiden käytön seurauksena mahdollisesti vastaanottamistasi häiritsevistä, uhkaavista, kunniaa loukkaavista, loukkaavista tai laittomista viesteistä tai tiedonsiirroista.

F. Lisäksi Palvelut ja Muiden valmistajien aineisto, jota voidaan käyttää, linkittää tai näyttää Apple-ohjelmiston kautta, eivät ole käytettävissä kaikilla kielillä tai kaikissa maissa tai kaikilla alueilla. Apple ei esitä, että kyseiset Palvelut tai Muiden valmistajien aineisto sopisivat käytettäväksi tai olisivat käytettävissä missään tietyssä paikassa. Mikäli päätät käyttää tällaisia Palveluita tai Muiden valmistajien aineistoa, teet sen omasta aloitteestasi ja vastaat siitä, että käyttö on kaikkien sovellettavien lakien mukaista, mukaan lukien mutta niihin rajoittumatta sovellettavat paikalliset lait ja henkilötietoja ja tietojen keräämistä koskevat lait. Applella ja sen lisensoijilla on oikeus muuttaa, keskeyttää tai poistaa mitä tahansa Palveluita tai estää niiden käyttöä koska tahansa asiasta ilmoittamatta. Apple ei missään olosuhteissa ole vastuussa näiden Palveluiden poistamisesta tai käytön estämisestä. Apple voi myös aina rajoittaa tiettyjen Palveluiden käyttöä tai rajoittaa niihin pääsyä ilman ilmoitusta tai korvausvelvollisuutta.

5. Sopimuksen päätyminen. Tämä Lisenssi on voimassa kunnes toisin päätetään. Jos Lisenssin ehtoja ei noudateta, Lisenssin alaiset oikeutesi päättyvät automaattisesti tai niiden voimassaolo lakkaa muuten ilman erillistä ilmoitusta Applelta. Lisenssin voimassaolon päättyessä Apple-ohjelmiston käyttö on lopetettava ja kaikki ohjelmiston osittaisetkin kopiot on hävitettävä. Tämän Lisenssin kohdat 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 ja 12 pysyvät voimassa myös Lisenssin päättyessä mistä tahansa syystä.

## 6. Vastuuvapautus.

A. Mikäli olet kuluttaja-asiakas (eli käytät Apple-ohjelmistoa muuhun kuin yritystoimintaan tai ammatilliseen tarkoitukseen), sinulla saattaa olla asuinmaassasi laillisia oikeuksia, jotka kieltävät seuraavien rajoitusten soveltamisen sinuun, ja mikäli rajoitukset on kielletty, niitä ei sovelleta sinuun. Jos



haluat lisätietoja oikeuksistasi kuluttajana, ota yhteyttä paikalliseen kuluttajaneuvontaan.

B. YMMÄRRÄT JA HYVÄKSYT, ETTÄ SIINÄ MÄÄRIN KUIN SOVELLETTAVA LAKI SEN SALLII, APPLE-OHJELMISTON JA APPLE-OHJELMISTON KAUTTA SUORITETTAVIEN TAI KÄYTETTÄVIEN PALVELUIDEN KÄYTTÖ, TYYDYTTÄVÄ LAATU, SUORITUSKYKY, TARKKUUS JA TOIMINTA OVAT SINUN OMALLA VASTUULLASI.

C. SIINÄ MÄÄRIN KUIN SOVELLETTAVA LAKI SEN SALLII, APPLE-OHJELMISTO JA PALVELUT TOIMITETAAN ”SELLAISINA KUIN NE OVAT” JA ”SELLAISINA KUIN NE OVAT SAATAVILLA” MAHDOLLISINE VIRHEINEEN JA ILMAN MINKÄÄNLAISIA TAKUITA, JA APPLE JA APPLIN LISENSOIJAT (JOITA KOHDISSA 6 JA 7 KUTSUTAAN YHTEISNIMITYKSELLÄ ”APPLE”) VAPAUTTAVAT ITSENSÄ SUORASTA, VÄLILLISESTÄ JA LAKISÄÄTEISESTÄ TUOTE- JA MUUSTA VASTUUSTA APPLE-OHJELMISTON JA PALVELUIDEN SUHTEEN MUKAAN LUKIEN KAUPPAKELPOISUUS, LAADUN TYYDYTTÄVYYS, SOVELTUVUUS TIETTYYN TARKOITUKSEEN, VIRHEETTÖMYYS, KÄYTÖN HÄIRITSEMÄTTÖMYYS JA MUIDEN VALMISTAJIEN OIKEUKSIEN LOUKKAAMATTOMUUS.

D. APPLE EI TAKAA, ETTÄ VOIT NAUTTIA APPLE-OHJELMISTOSTA TAI PALVELUISTA ILMAN HÄIRIÖITÄ TAI ETTÄ APPLE-OHJELMISTON SISÄLTÄMÄT TOIMINNOT TAI SEN SUORITTAMAT TAI TARJOAMAT PALVELUT TÄYTTÄVÄT KAIKKI VAATIMUKSET, ETTÄ APPLE-OHJELMISTON TAI PALVELUIDEN TOIMINTA ON KESKEYTYMÄTÖNTÄ JA VIRHEETÖNTÄ, ETTÄ MITKÄÄN PALVELUT SÄILYVÄT SAATAVILLA, ETTÄ APPLE-OHJELMISTO TAI PALVELUT TULLAAN KORJAAMAAN TAI ETTÄ APPLE-OHJELMISTO ON YHTEENSOPIVA MINKÄÄN MUIDEN VALMISTAJIEN OHJELMISTOJEN, APPIEN TAI PALVELUIDEN KANSSA. TÄMÄN APPLE-OHJELMISTON ASENNUS SAATTAÄ VAIKUTTAA KOLMANSIEN OSAPUOLTEN OHJELMISTOJEN, SOVELLUSTEN TAI PALVELUIDEN, KUTEN MYÖS APPLIN TUOTTEIDEN JA PALVELUIDEN, SAATAVUUTEEN JA KÄYTETTÄVYYTEEN.

E. APPLE-OHJELMISTOA JA PALVELUITA EI OLE SUUNNITELTU KÄYTETTÄVIKSI TILANTEISSA TAI YMPÄRISTÖISSÄ, JOISSA APPLE-OHJELMISTON TAI PALVELUIDEN TOIMINTAHÄIRIÖ TAI AIKAVIIVE TAI NIIDEN TARJOAMAN SISÄLLÖN, DATAN TAI TIETOJEN VIRHE TAI EPÄTARKKUUS SAATTAÄ AIHEUTTAA KUOLEMAN, HENKILÖVAHINGON TAI VAKAVAN FYYSISEN TAI YMPÄRISTÖHAITAN, MUKAAN LUKIEN RAJOITUKSETTA YDINENERGIA-ALAN TOIMINTA, LENTOKONEEN NAVIGOINTI- TAI TIETOLIIKENNEJÄRJESTELMÄT, LENNONJOHTOJÄRJESTELMÄT, ELINTOIMINTOJA YLLÄPITÄVÄT JÄRJESTELMÄT JA ASEJÄRJESTELMÄT.

F. MIKÄÄN APPLIN TAI APPLIN VALTUUTTAMAN EDUSTAJAN ANTAMA SUULLINEN TAI KIRJALLINEN TIETO TAI OHJE EI LUO TAKUUTA. JOS APPLE-OHJELMISTO TAI PALVELUT TODETAA VIALLISTIKSI, SINÄ OLET VASTUUSSA KAIKISTA HUOLTO- JA KORJAUSKULUISTA. KOSKA JOILLAKIN OIKEUSTOIMIALUEILLA EI SALLITA VÄLILLISTEN TAKUIDEN POISSULKEMISTA TAI SOVELLETTAVIEN KULUTTAJAN LAKISÄÄTEISTEN OIKEUKSIEN RAJOITTAMISTA, EDELLÄ MAINITTU EI EHKÄ KOSKE SINUA.

7. Vastuun rajoitus. SOVELLETTAVAN LAIN SALLIMISSA RAJOISSA JA HUOLIMATTA VASTUUTEORIASTA (SOPIMUKSEN, RIKKOMUKSEN TAI MUUN OSALTA) TAI SIITÄ, ETTÄ APPLEA OLISI VAROITETTU KYSEISEN VAHINGON MAHDOLLISUUDESTA, APPLE EI OLE MISSÄÄN TAPAUKSISSA VASTUUSSA MISTÄÄN HENKILÖVAHINGOISTA TAI SUORISTA, EPÄSUORISTA TAI VÄLILLISISTÄ VAHINGOISTA MUKAAN LUKIEN RAJOITUKSETTA VOITTOJEN MENETYKSET, TIEDON VIOITTUMINEN TAI HÄVIÄMINEN, TIEDON LÄHETTÄMISEN TAI VASTAANOTTAMISEN EPÄONNISTUMINEN, LIIKETOIMINNAN KESKEYTYMINEN TAI MUUT KAUPALLISET VAHINGOT TAI MENETYKSET, JOTKA JOHTUVAT APPLE-OHJELMISTON JA PALVELUIDEN TAI APPLE-OHJELMISTON YHTEYDESSÄ KÄYTETTÄVIEN MUIDEN VALMISTAJIEN OHJELMISTON, APPIEN TAI PALVELUJEN KÄYTÖSTÄSI TAI KYVYTTÖMYYDESTÄSI KÄYTTÄÄ NIITÄ. KOSKA JOILLAKIN OIKEUSTOIMIALUEILLA EI SALLITA VASTUUN POISSULKEMISTA TAI RAJOITTAMISTA

HENKILÖVAHINGOISSA TAI EPÄSUORISSA TAI VÄLILLISISSÄ VAHINGOISSA, EDELLÄ MAINITTU EI EHKÄ KOSKE SINUA. Missään tapauksessa Applen kokonaiskorvausvelvollisuus vahingoista (ellei sovellettavan lain vaatimus henkilövahinkotapauksissa poikkea tästä) ei ylitä viittäkymmentä Yhdysvaltain dollaria (50,00 USD). Edellä olevat rajoitukset ovat voimassa myös silloin, jos yllä esitetty korvaus ei vastaa perimmäistä tarkoitustaan.

8. Vastuuvapautus. Sitoudut siinä määrin kuin laki sen sallii suojaamaan Applea vahingoilta, ja puolustamaan Applea, sen johtajia, esimiehiä, työntekijöitä, itsenäisiä sopimuskumppaneita ja edustajia (kukin näistä on ” Applen vastuusta vapautettu osapuoli”) ja vapauttamaan nämä vastuusta koskien kaikkia vaatimuksia, menetyksiä, vastuuta, vahinkoja ja kuluja (mukaan lukien rajoituksetta asianajo- ja oikeudenkäyntikulut), joita Applen vastuusta vapautetulle osapuolelle koituu seuraavien seurauksena: (a) tilanteet, joissa rikot tätä Lisenssiä; (b) mitkään väitteet, että Käyttäjäsitätösi tai sen näyttäminen, jakelu, myynti, myyntiin tarjoaminen, käyttäminen tai tuonti loukkaa tai rikkoo mitään muun valmistajan immateriaali- tai omistusoikeuksia; (c) tilanteet, joissa rikot mitään sovellettavia lakeja tai määräyksiä; ja/ tai (d) muutoin Apple-ohjelmiston käyttöösi liittyen tai siitä johtuen. Et missään olosuhteissa saa tehdä kolmannen osapuolen kanssa sovintoratkaisua tai vastaavaa sopimusta, joka millään tavoin vaikuttaa Applen oikeuksiin tai sitoo Applea ilman Applen etukäteistä kirjallista suostumusta.

9. Vientisääteily. Sitoudut siihen, ettei Apple-ohjelmistoa viedä edelleen suorasti eikä epäsuorasti ulkomaille, ellei tähän ole erikseen annettu lupaa Yhdysvaltain tai sen oikeustoimialueen/niiden oikeustoimialueiden laeissa, jo(i)sta Apple-ohjelmisto on hankittu. Erityisesti Apple-ohjelmistoa ei saa viedä suorasti tai epäsuorasti (a) Yhdysvaltojen vientikielloissa olevaan maahan tai (b) kenellekään U.S. Treasury Departmentin Specially Designated Nationals -luettelossa olevalle tai U.S. Department of Commercen Denied Person's List- tai Entity List -luetteloissa tai missään muissa rajoitusten alaisten osapuolten luetteloissa olevalle. Apple-ohjelmistoa käyttämällä annat takuun siitä, ettet ole missään tällaisessa maassa tai luettelossa. Takaat myös, että et käytä Apple-ohjelmistoa mihinkään sellaiseen tarkoitukseen, joka on kielletty Yhdysvaltain laissa, mukaan lukien (mutta näihin rajoittumatta) ohjusten, ydinaseiden tai kemiallisten tai biologisten aseiden kehitys, suunnittelu, valmistus tai tuotanto.

10. Yhdysvaltain viranomaiset. Apple-ohjelmisto ja siihen liittyvä dokumentaatio ovat ”Commercial Items”, kuten termi on määritelty säädöksessä 48 C.F.R. §2.101, koostuen osista ”Commercial Computer Software” ja ”Commercial Computer Software Documentation”, kuten termit on määritelty säädöksessä 48 C.F.R. §12.212 tai 48 C.F.R. §227.7202, soveltuvin osin. Mikäli Lisenssin hankkija tai käyttäjä on Yhdysvaltain viranomainen, sovelletaan säädöksiä 48 C.F.R. §12.212 tai 48 C.F.R. §227.7202-1 - 227.7202-4, soveltuvin osin, niin, että Commercial Computer Software ja Commercial Computer Software Documentation on lisensoitu (a) vain Commercial Item -tuotteina ja (b) samoilla näissä sopimusehdoissa ilmoitetuilla oikeuksilla, jotka koskevat kaikkia muita loppukäyttäjiä. Julkaisemattoman materiaalin oikeudet pidätetään Yhdysvaltojen tekijänoikeuslakien mukaisesti.

11. Sovellettava laki ja sopimuksen osien riippumattomuus. Tähän Lisenssiin ja sen tulkintaan sovelletaan Kalifornian osavaltion lakeja, lukuun ottamatta niihin sisältyviä lainvalintaa koskevia säädöksiä. Tämä Lisenssi ei kuulu United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods -määräysten alaisuuteen. Jos olet Isossa-Britanniassa asuva kuluttaja, tähän Lisenssiin sovelletaan asuinpaikkasi oikeustoimialueen lakeja. Vaikka toimivaltainen tuomioistuin katsoisi, ettei käyttöehtojen jotakin osaa voida pakottaa täytäntöön pantavaksi, käyttöehdot ovat muilta osin voimassa.

12. Kokonaissopimus ja kieli. Tämä Lisenssi muodostaa koko sopimuksen sinun ja Applen välillä Apple-ohjelmistoa koskien ja korvaa kaikki aiemmat tai samanaikaiset samaa koskevat sopimukset. Käyttöehtojen lisäykset tai muutokset eivät ole sitovia ilman kirjallista, Applen allekirjoittamaa hyväksyntää. Lisenssin käännökset on tehty paikallisia vaatimuksia ajatellen ja mahdolliset epäselvyydet englanninkielisen version ja käännösversion välillä ratkaistaan englanninkielisen lisenssiversion eduksi sikäli kuin oikeustoimialueesi paikallinen lainsäädäntö ei sitä estä.

13. Muiden valmistajien materiaali. Osa Apple-ohjelmistosta saattaa käyttää tai sisältää muiden valmistajien ohjelmistoja ja muuta tekijänoikeudella suojattua materiaalia. Tällaisen materiaalin lähdemaininnat, lisenssiehdot ja vastuuvapauslausekkeet ovat Apple-ohjelmiston sähköisessä dokumentaatioissa, ja tällaisen materiaalin käyttöä koskevat kyseisen valmistajan ehdot.

EA1711  
15.7.2020

## NORSK

### APPLE INC.

#### PROGRAMVARELISENSAVTALE FOR REALITY COMPOSER FOR iOS OG iPadOS

**LES DENNE PROGRAMVARELISENSAVTALEN («LISENSEN») NØYE FØR DU BEGYNNER Å BRUKE APPLE-PROGRAMVAREN. VED Å BRUKE APPLE-PROGRAMVAREN AKSEPTERER DU SAMTIDIG Å VÆRE BUNDET AV VILKÅRENE I DENNE LISENS. HVIS DU IKKE ER ENIG I VILKÅRENE I DENNE LISENS, MÅ DU IKKE INSTALLERE OG/ELLER BRUKE PROGRAMVAREN.**

**VIKTIG MERKNAD: I den grad denne programvaren kan brukes til å reproducere, modifisere, publisere og distribuere materiale, lisensieres den til deg kun for reproduksjon, modifisering, publisering og distribusjon av materiale som ikke er opphavsrettslig beskyttet, materiale du eier opphavsretten til, eller materiale du er autorisert eller har lovlig adgang til å reproducere, modifisere, publisere eller distribuere. Hvis du er usikker på om du har lovlig tilgang til å reproducere, modifisere, publisere eller distribuere materiale, bør du innhente råd fra en jurist.**

#### 1. Generelt.

A. Apple-programvaren, dokumentasjon, grensesnitt, innhold, ressurser, lyder, fonter, data og programvare fra tredjeparter som følger med denne lisensen, enten i ROM, på et hvilket som helst annet medium eller i en hvilken som helst annen form (samlet kalt «Apple-programvaren»), er lisensiert, ikke solgt, til deg av Apple Inc. («Apple») for bruk kun i samsvar med vilkårene i denne lisensen. Apple og/eller Apples lisensgivere beholder eierskapet til Apple-programvaren og forbeholder seg alle rettigheter som ikke uttrykkelig overføres til deg

B. Apple kan etter eget valg gjøre tilgjengelig framtidige oppgraderinger eller oppdateringer for Apple-programvaren for din kompatible, Apple-merkede iOS- eller iPadOS-enhet (samlet kalt «Apple-enhet»). Det er ikke sikkert at eventuelle programvareoppgraderinger eller -oppdateringer fra Apple inneholder alle eksisterende programvarefunksjoner, nye funksjoner eller nytt innhold som Apple lanserer for nyere eller andre modeller av Apple-enheter. Rettighetene som gis i denne lisensen, inkluderer programvareoppgraderinger eller -oppdateringer for det opprinnelige Apple-programvareproduktet, med mindre en slik oppgradering eller oppdatering inneholder en egen lisensavtale som du i så tilfelle samtykker i at skal gjelde for en slik oppgradering eller oppdatering.

C. Hvis du velger å tillate automatisk oppdatering av apper, vil enheten med jevne mellomrom søke etter oppdateringer og oppgraderinger fra Apple for Apple-programvaren og, hvis en oppdatering eller oppgradering er tilgjengelig, blir oppdateringen eller oppgraderingen automatisk lastet ned og installert på enheten din og, hvis det er relevant, på de eksterne enhetene dine. Automatisk oppdatering av apper kan også omfatte oppdateringer av biblioteket med digitalt materiale (definert i del 2D nedenfor) som leveres som en del av Apple-programvaren. Du kan når som helst slå av automatisk oppdatering av apper helt ved å endre innstillingen for automatisk oppdatering av apper, som du finner i Innstillinger

D. Uansett om automatisk oppdatering av apper er aktivert eller ikke, vil Apple-programvaren automatisk søke etter oppdateringer for digitalt materiale fra Apple når den er i bruk. Hvis en oppdatering er tilgjengelig, vil du bli bedt om å laste ned det oppdaterte eller nye digitale materialet. Apple forplikter seg imidlertid ikke til å sørge for, og garanterer ikke, tilgjengeligheten av spesifikt digitalt materiale, og de respektive oppdateringene kan derfor inneholde digitalt materiale som skiller seg fra de forrige versjonene. **Apple forbeholder seg retten til å endre, fjerne eller slette digitalt materiale automatisk i Apple-programvaren (eller i områder som er kontrollert av Apple-programvaren i operativsystemet) på Apple-enheten fra tid til annen dersom Apple blir oppmerksom på eller har grunn til å tro at det er nødvendig å slutte å distribuere og bruke slikt digitalt materiale på grunn av årsaker som juridiske krav eller myndighetskrav, offentlig moral eller tekniske hensyn. Ved å ta**

## **i bruk Apple-programvaren forstår og godtar du at Apple kan endre, fjerne eller slette digitalt materiale automatisk**

### **2. Tillatt bruk og restriksjoner.**

A. Lisens. I henhold til vilkårene og betingelsene i denne lisensen, inkludert, men ikke begrenset til kravene og begrensningene i del 2B, og slik det gis tillatelse til i «Bruksregler for tjenester og innhold» som finnes i Vilkår og betingelser for tjenester under Apple Media (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) («bruksregler»), får du en begrenset, ikke-overførbar og ikke-eksklusiv lisens til å installere og bruke Apple-programvaren på compatible Apple-enheter som du eier eller kontrollerer. Du skal ikke distribuere Apple-programvaren eller gjøre den tilgjengelig på et nettverk hvor den kan brukes av flere enheter samtidig. Det er ikke tillatt å leie ut, lease, låne bort, selge, videredistribuere eller underlisensiere Apple-programvaren.

B. Volum- eller vedlikeholdslisens. Hvis du fikk Apple-programvaren under et volum- eller vedlikeholdslisensprogram fra Apple, vil vilkårene i volum- eller vedlikeholdslisensen avgjøre hvor mange kopier av Apple-programvaren du har lov til å laste ned, installere, bruke og kjøre på Apple-enheter du eier eller kontrollerer. Med mindre Apple har gitt skriftlig tillatelse til noe annet, skal alle andre vilkår og betingelser i denne lisensen gjelde for din bruk av Apple-programvaren som er fått under en volum- eller vedlikeholdslisens.

C. Systemkrav. Apple-programvare støttes bare på Apple-merket maskinvare som oppfyller bestemte systemkrav angitt av Apple.

D. Innhold og digitalt materiale. Alle immaterielle rettigheter og juridiske eierskapsrettigheter i og til innhold, inkludert, uten begrensning, fotografier, tekst, bilder, grafikk, kunst, lyd, video, utvidet virkelighet eller tilsvarende ressurser, som leveres som en del av, som vises eller som det gis tilgang til gjennom Apple-programvaren (samlet kalt «digitalt materiale»), tilhører Apple eller innholdets respektive eiere. Slikt digitalt materiale kan være beskyttet av lover om opphavsrettigheter og eierskap og kan i tillegg være underlagt bruksvilkår fra tredjeparter som gir tilgang til slikt digitalt materiale. Med mindre annet er angitt i denne lisensen, kan du uten å betale royalties bruke det digitale materialet til å lage ditt eget originale innhold for spill, apper eller andre audiovisuelle prosjekter («brukerinnhold») underlagt Apples rett til å endre, fjerne eller slette spesifikt digitalt materiale på Apple-enheten som beskrevet i del 1D ovenfor. Du kan framvise og distribuere brukerinnholdet som ble laget med det digitale materialet, som en del av eller i forbindelse med spill, apper eller andre audiovisuelle prosjekter. Enkeltstående digitalt materiale skal ikke distribueres enkeltstående, kommersielt eller på andre måter eller gis ny innpakning, helt eller delvis, som lydklipp, visuelt innhold eller ressurspakker

E. Andre bruksrestriksjoner. Med mindre annet er angitt i denne lisensen, (i) gir denne lisensen deg ingen rettigheter til å bruke slikt digitalt materiale og den forplikter ikke Apple til å gjøre slikt digitalt materiale tilgjengelig for deg kontinuerlig eller for en spesifikk periode og (ii) du kan ikke bruke det digitale materialet utenfor den sammenhengen det er tiltenkt som en del av Apple-programvaren. Du godtar å ikke bruke Apple-programvaren, inkludert digitalt materiale, til lovstridige eller ulovlige aktiviteter eller til å lage brukerinnhold eller ressurser som er støtende eller upassende. Videre samtykker du i at du ikke skal tukle med, forstyrre eller overbelaste tjenere eller nettverk som er koblet til Apple-enheten eller Apple-programvaren, eller bryte forskriftene, retningslinjene eller prosedyrene til slike nettverk.

F. Ingen dekoding. Du kan ikke og du går med på å ikke, og å ikke legge til rette for at andre skal kunne, kopiere (bortsett fra slik det eksplisitt tillates i denne lisensen eller i bruksreglene hvis de gjelder for deg), dekompile, dekode, dele opp, forsøke å avlede kildekoden fra, dekryptere, modifisere eller skape avlede åndsverk med utgangspunkt i Apple-programvaren eller tjenester som tilbys av Apple-programvaren, eller deler av disse (unntatt hvis og kun i den utstrekning forannevnte restriksjoner er forbudt ved lov, og i den utstrekning det tillates i lisensvilkår som gjelder for bruk av komponenter med

åpen kildekode som følger med Apple-programvaren)

G. Overholdelse av lover. Du godtar å bruke Apple-programvaren og tjenestene (slik dette defineres i del 4 nedenfor) i samsvar med alle gjeldende lover, inkludert lokale lover i landet eller regionen du bor i eller befinner deg i når du laster ned eller bruker Apple-programvaren og tjenester.

H. Programvare fra tredjeparter. Apple kan som et tilbud gi tilgang til programvare eller tjenester fra tredjeparter. I den grad Apple-programvaren inneholder eller gir tilgang til programvare og tjenester fra tredjeparter, har Apple ingen uttrykt eller underforstått plikt til å yte noen som helst teknisk eller annen support for slik programvare eller slike tjenester. Kontakt riktig programvareleverandør eller -produsent eller tjenesteleverandør direkte for teknisk support og kundeservice i forbindelse med slik programvare, slike tjenester og/eller produkter.

### **3. Samtykke til bruk av data.**

A. Analysedata. Hvis du har valgt å godta innsamling av analysedata, samtykker du i at Apple og Apples datterselskaper og agenter kan samle inn, oppbevare, behandle og bruke diagnostisk informasjon, teknisk informasjon, bruksinformasjon og annen relatert informasjon, inkludert, men ikke begrenset til, unike system- eller maskinvareidentifikatorer, informasjon om Apple-enheten din, datamaskinen din, systemet ditt, programmene dine og tilleggsenheter dine, som innhentes for å gjøre det mulig å tilby og forbedre Apples produkter og tjenester, tilby deg programvareoppdateringer, produktsupport og mulige andre tjenester relatert til Apple-programvaren, og for å verifisere overholdelse av vilkårene i denne lisensavtalen. Apple kan, så sant den ikke samles inn i en form som kan identifisere deg, bruke informasjonen til de formålene som beskrives ovenfor. For at Apples partnere og tredjepartsutviklere skal kunne forbedre sin programvare og maskinvare og sine enheter utviklet for bruk med Apple-produkter, kan Apple også gi en slik partner eller tredjepartsutvikler et delsett med diagnostisk informasjon som er relevant for den partnerens eller utviklerens programvare, maskinvare og/eller tjenester, så lenge den diagnostiske informasjonen ikke er i en form som kan identifisere deg personlig

B. Retningslinjer for personvern. Informasjonen din vil alltid være underlagt Apples retningslinjer for personvern, som kan leses på: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Tjenester og materiale fra tredjeparter.**

A. Generelt. Apple-programvaren kan gi tilgang til Apples iTunes Store, App Store, iCloud, Maps og andre tjenester og nettsteder fra Apple og tredjeparter (samlet og individuelt kalt «tjenester»). Det er mulig at en slik tjeneste ikke er tilgjengelig på alle språk eller i alle land. Bruk av disse tjenestene krever Internett-tilgang, og bruk av enkelte tjenester krever kanskje en Apple-ID og at du godtar ytterligere tjenestevilkår, og det kan medføre ekstra kostnader. Ved å bruke denne programvaren i forbindelse med en iTunes Store-konto, en Apple-ID eller en annen Apple-tjeneste godtar du gjeldende tjenestevilkår for den tjenesten, for eksempel den nyeste versjonen av «Vilkår og betingelser for Tjenester under Apple Media» som du kan lese på <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Hvis du velger å bruke iCloud-tjenestene gjennom Apple-programvaren, er slik bruk underlagt følgende tilleggsvilkår: Vilkår og betingelser for iCloud som er tilgjengelige på <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/>, og Apples retningslinjer for personvern som er tilgjengelige på <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Du er innforstått med at du ved å bruke hvilken som helst av tjenestene, kan komme over innhold som kan anses som anstøtelig, uanstendig eller upassende, og med språkbruk som kan oppfattes som utislørt og direkte. Likevel godtar du at din bruk av tjenestene fullt ut er på din egen risiko og at Apple ikke har noe ansvar overfor deg for innhold som kan anses anstøtelig, uanstendig eller upassende

D. Enkelte tjenester kan vise, omfatte eller gjøre tilgjengelig data, informasjon, apper eller materiale fra

tredjeparter («materiale fra tredjeparter») eller koblinger til nettstedene fra enkelte tredjeparter. Du er innforstått med, og sier deg enig i, at Apple ikke er ansvarlig for å undersøke eller vurdere innhold, nøyaktighet, fullstendighet, gyldighet, validitet, overholdelse av opphavsrett, lovlighet, anstendighet eller kvalitet eller noe annet aspekt av slikt materiale fra tredjeparter eller slike nettsteder. Apple, dets ledere, samarbeidspartnere og datterselskaper vil ikke innstå for eller støtte og vil ikke påta seg eller ha noe som helst ansvar overfor deg eller andre for noen tredjeparters tjenester, materiale fra tredjeparter eller nettsteder, eller for noen andre materialer, produkter eller tjenester fra tredjeparter. Materiale fra tredjeparter og koblinger til andre nettsteder gjøres tilgjengelig kun som en service for deg.

E. I den grad du bruker tjenestene til å laste opp brukerinnhold, bekrefter du at du eier alle rettigheter til, eller har tillatelse til eller på annen måte har lovlig tilgang til å laste opp, brukerinnhold og at brukerinnhold ikke bryter noen av tjenestevilkårene som gjelder for tjenestene. Du godtar at tjenestene inneholder proprietært innhold og proprietær informasjon og materiale, inkludert, men ikke begrenset til, digitalt materiale, som eies av Apple, nettstedene og/eller deres lisensgivere, og er beskyttet av gjeldende regelverk for immaterielle rettigheter, herunder blant annet opphavsrett. Du bekrefter at du ikke vil bruke slikt proprietært innhold eller proprietær informasjon eller materiale utover de tillatte anvendelser av tjenestene eller på noen som helst måte som ikke er i samsvar med vilkårene i denne lisensavtalen eller som krenker en tredjeparts eller Apples immaterielle rettigheter. Ingen deler av tjenestene kan kopieres eller reproduseres i noen som helst form eller på noen som helst måte. Du forplikter deg til ikke å endre, leie ut, låne bort, selge, distribuere, eller skape avledede verker basert på tjenestene på noen som helst måte, og til ikke å utnytte tjenestene på noen som helst uautorisert måte, inkludert, men ikke begrenset til å bruke tjenestene til å overføre datavirus, ormer, trojanske hester eller annen skadelig programvare, eller ved eiendomskrempelse eller overbelastning av nettverkskapasitet. Du sier deg videre enig i å ikke bruke tjenestene til på noen måte å sjikanere, fornærme, forfølge, true, injurere eller på andre måter krenke rettighetene til en annen part, og at Apple ikke på noen måte er ansvarlig om du skulle bruke tjenestene slik eller hvis du skulle motta sjikanerende, truende, injurierende, krenkende eller ulovlige meldinger eller overføringer som en følge av bruk av tjenestene.

F. I tillegg er tjenester og materiale fra tredjeparter du kan få tilgang til, bli koblet til eller vist via Apple-programvaren, ikke tilgjengelig på alle språk eller i alle land eller områder. Apple gir ingen garantier for at slike tjenester og slikt materiale fra tredjeparter er passende eller tilgjengelig for bruk på et bestemt sted. I den grad du velger å bruke eller få tilgang til slike tjenester og slikt materiale fra tredjeparter, gjør du det på ditt eget initiativ og er selv ansvarlig for å følge gjeldende lover, inkludert, men ikke begrenset til, gjeldende lokale lover og lover angående personvern og innsamling av data. Apple og Apples lisensgivere forbeholder seg retten til å endre, oppheve, fjerne eller deaktivere tilgang til en hvilken som helst tjeneste når som helst og uten varsel. Under ingen omstendigheter vil Apple være ansvarlig for følgene av å ha fjernet eller deaktivert tilgang til en slik tjeneste. Apple kan også innføre begrensninger på bruk av eller tilgang til enkelte tjenester, i begge tilfellene uten varsel eller ansvar.

**5. Opphør.** Denne avtalen gjelder til den opphører. Dine rettigheter under denne lisensavtalen vil også opphøre automatisk eller på andre måter slutte å virke uten varsel fra Apple, hvis du bryter noen som helst av betingelsene i denne lisensen. Når denne lisensen opphører, skal du slutte å bruke Apple-programvaren og ødelegge alle kopier, hele eller i deler, av Apple-programvaren. Del 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 og 12 i denne lisensen gjelder selv om avtalen opphører

## **6. Garantibegrensning.**

A. Hvis du er en forbrukerkunde (en kunde som ikke bruker Apple-programvaren i jobbsammenheng), er det mulig at du har juridiske rettigheter i landet ditt som medfører at følgende begrensninger ikke gjelder for deg, og der dette er tilfelle, gjelder ikke disse begrensningene for deg. Hvis du vil ha mer informasjon om forbrukerrettighetene dine, tar du kontakt med en rådgivningsorganisasjon for forbrukere.

B. DU ERKJENNER OG SAMTYKKER UTTRYKKELIG I AT, I DEN GRAD DET TILLATES AV GJELDENDE

LOV, BRUKEN AV APPLE-PROGRAMVAREN OG EVENTUELLE TJENESTER SOM UTFØRES AV ELLER GÅS TIL VIA APPLE-PROGRAMVAREN, FULLT OG HELT SKJER PÅ DIN EGEN RISIKO, OG AT HELE RISIKOEN MED HENSYN TIL TILFREDSSTILLENDEN KVALITET, YTELSE, NØYAKTIGHET OG PRESTASJON LIGGER HOS DEG.

C. I DEN GRAD DET TILLATES AV GJELDENDE LOV, LEVERES APPLE-PROGRAMVAREN OG APPLE-TJENESTENE SOM DE ER OG ETTER TILGJENGELIGHET MED ALLE FEIL OG UTEN GARANTI AV NOE SLAG, OG APPLE OG APPLES LISENSGIVERE (I PUNKT 6 OG 7 BETEGNES DISSE PARTER SAMLET SOM «APPLE») FRASKRIVER SEG MED DETTE UTTRYKKELEGE, UNDERFORSTÅTTE ELLER LOVMESSIGE GARANTIANSVAR OG BETINGELSER FOR APPLE-PROGRAMVAREN OG APPLE-TJENESTENE INKLUDERT, MEN IKKE BEGRENSET TIL, UNDERFORSTÅTTE GARANTIER OG/ELLER BETINGELSER FOR SALGBARHET, TILFREDSSTILLENDEN KVALITET, ANVENDELIGHET FOR ET SPESIELT FORMÅL, UFORSTYRRET BRUK ELLER GARANTIER FOR AT TREDJEPARTS RETTIGHETER IKKE KRENKES.

D. APPLE GARANTERER IKKE AT FUNKSJONENE I ELLER TJENESTER SOM UTFØRES AV ELLER GIS AV APPLE-PROGRAMVAREN OG APPLE-TJENESTENE, VIL TILFREDSSTILLE DINE KRAV, AT APPLE-PROGRAMVAREN ELLER APPLE-TJENESTENE VIL VIRKE UTEN AVBRUDD ELLER FEILFRITT, AT TJENESTENE VIL FORTSETTE Å VÆRE TILGJENGELIGE, AT APPLE-PROGRAMVAREN ELLER TJENESTENE VIL BLI UTBEDRET, ELLER AT APPLE-PROGRAMVAREN VIL VÆRE KOMPATIBEL MED ELLER FUNGERE MED PROGRAMVARE, APPER ELLER TJENESTER FRA TREDJEPARTER. INSTALLERING AV DENNE PROGRAMVAREN KAN PÅVIRKE TILGJENGELIGHETEN AV OG MULIGHETEN TIL Å BRUKE PROGRAMVARE, APPER ELLER TJENESTER FRA TREDJEPARTSLEVERANDØRER OG PRODUKTER OG TJENESTER FRA APPLE

E. I TILLEGG SAMTYKKER DU I AT APPLE-PROGRAMVAREN OG TJENESTENE IKKE ER BEREGNET TIL ELLER KAN BRUKES I SITUASJONER ELLER OMGIVELSER HVOR DET AT APPLE-PROGRAMVAREN ELLER TJENESTENE SLUTTER Å FUNGERE, AT DET OPPSTÅR FORSINKELSER ELLER AT DET ER FEIL ELLER UNØYAKTIGHETER I INNHOLDET, DATA ELLER INFORMASJON, KAN FØRE TIL DØD, SKADE PÅ PERSON, ALVORLIGE FYSISKE SKADER ELLER MILJØDELEGGELSER, INKLUDERT MEN IKKE BEGRENSET TIL DRIFT AV KJERNEKRAFTVERK, FLYNAVIGERINGSSYSTEMER, LUFTFARTSKOMMUNIKASJONSSYSTEMER, LUFTFARTSTRAFIKKSTYRINGSSYSTEMER, MEDISINSK UTSTYR OG VÅPENSYSTEMER.

F. INGEN MUNTLLIG ELLER SKRIFTLIG INFORMASJON ELLER RÅD SOM GIS AV APPLE ELLER AV EN APPLE-AUTORISERT REPRESENTANT SKAL SKAPE NOEN GARANTIFORPLIKTELSER. SKULLE DET VISE SEG Å VÆRE FEIL VED APPLE-PROGRAMVAREN ELLER -TJENESTEN, MÅ DU, (OG IKKE APPLE ELLER EN AV APPLE AUTORISERT REPRESENTANT) PÅTA DEG ALLE KOSTNADER I FORBINDELSE MED ALL NØDVENDIG SERVICE, REPARASJON ELLER KORREKSJON. ENKELTE STEDER TILLATER IKKE LOVGIVNINGEN GARANTIFRASKRIVELSE AV GARANTIER I MEDHOLD AV LOV ELLER BEGRENSENINGER I RETTIGHETER FOR FORBRUKERE, OG DET ER MULIG AT OVENSTÅENDE BEGRENSENING IKKE GJELDER DEG.

**7. Ansvarsbegrensning.** I DEN GRAD DET IKKE BEGRENSES AV GJELDENDE LOVGIVNING, ER APPLE IKKE UNDER NOEN OMSTENDIGHET ANSVARLIG FOR PERSONSKADER ELLER SPESIELLE, DIREKTE, INDIREKTE ELLER AVLEDEDE SKADER, INKLUDERT, UTEN BEGRENSENING, SKADER SOM FØLGER AV TAP AV PROFITT, SKADE PÅ ELLER TAP AV DATA, MANGLENDE EVNE TIL Å OVERFØRE ELLER MOTTA DATA, AVBRUDD I ARBEID ELLER ANDRE KOMMERSIELLE SKADER ELLER TAP SOM FØLGER AV ELLER ER RELATERT TIL DIN BRUK AV ELLER MANGLENDE EVNE TIL Å BRUKE APPLE-PROGRAMVAREN OG TJENESTENE ELLER PROGRAMVARE, APPER ELLER TJENESTER FRA TREDJEPARTER SAMMEN MED APPLE-PROGRAMVAREN, UAVHENGIG AV ANSVARSGRUNNLAG, SELV OM APPLE ER BLITT INFORMERT OM MULIGHETENE FOR SLIK SKADE. ENKELTE STEDER



TILLATER IKKE LOVGIVNINGEN FRASKRIVELSE AV ELLER BEGRENSNING I ANSVARET FOR PERSONSKADER ELLER TILFELDIGE ELLER AVLEDEDE SKADER, SÅ DET ER MULIG AT OVENSTÅENDE BEGRENSNING IKKE GJELDER DEG. Ikke i noe tilfelle skal Apples totale ansvar overfor deg for skade, tap og erstatning (enten ansvaret gjøres gjeldende etter kontrakt eller utenfor kontrakt (herunder uaktsomhet) eller på annen måte) overstige 50 US dollar (US \$50). Foregående begrensninger skal gjelde selv om ovenstående opprettelse ikke virker etter hensikten.

**8. Skadesløsholdelse.** I den grad det er tillatt i henhold til loven, godtar du å forsvare og frita Apple og Apples styremedlemmer, ledende funksjonærer, ansatte, uavhengige underleverandører og agenter (omtales samlet som «skadesløse Apple-parter») fra og mot alle krav, tap, ansvar, erstatningskrav, kostnader og utgifter (inkludert, men uten begrensning, advokatutgifter og saksomkostninger) som pådras av en skadesløs Apple-part som en følge av: (a) at du misligholder denne lisensen, (b) alle krav om at brukerinnholdet ditt eller fremvisning, distribuering, salg, tilbud om salg, bruk eller importering av brukerinnholdet ditt bryter eller overtrer de immaterielle eller proprietære rettighetene til en tredjepart, (c) at du bryter gjeldende lover eller forskrifter og/eller (d) på andre måter er relatert til eller oppstår som følge av din bruk av Apple-programvaren. Ikke i noe tilfelle skal du inngå forlik eller lignende avtaler med en tredjepart som påvirker Apples rettigheter eller binder Apple på noen som helst måte, uten på forhånd å ha innhentet skriftlig samtykke fra Apple

**9. Eksportkontroll.** Du må ikke bruke, eksportere eller videreeksportere Apple-programvaren, unntatt i overensstemmelse med gjeldende eksportlovgivning i USA og gjeldende lovgivning i landet/landene der Apple programvaren ble anskaffet. I særdeleshet, men uten begrensning, er det ikke tillatt å eksportere eller videreeksportere Apple-programvaren til a) land som er omfattet av USAs embargo, eller b) personer som er oppført på US Treasury Departments liste over «Specially Designated Nationals» eller US Department of Commerces liste «Denied Person's List» eller «Entity List» eller noen annen liste over parter som er underlagt restriksjoner. Ved å ta i bruk Apple-programvaren, bekrefter du at du ikke er i et av disse landene eller er oppført på noen av de nevnte lister. Du bekrefter også at du ikke skal bruke Apple-programvaren til formål som ikke er tillatt under USAs lovgivning, inkludert, uten begrensning, utvikling, utforming, tilvirkning eller produksjon av raketter, atomvåpen eller kjemiske eller biologiske våpen.

**10. US Government-sluttbrukere.** Apple-programvaren og tilhørende dokumentasjon er definert som «Commercial items» slik det er definert i 48 C.F.R. § 2.101, og består av «Commercial Computer Software» og «Commercial Computer Software Documentation» slik begrepene brukes i 48 C.F.R. §12.212 eller 48 C.F.R. § 227.7202 avhengig av hva som gjelder. I samsvar med 48 C.F.R. §12.212 eller 48 C.F.R. § 227.7202-1 til og med 48 C.F.R. § 227.7202-4, avhengig av hva som gjelder, blir Commercial Computer Software (programvaren) og Commercial Computer Software Documentation (dokumentasjonen) lisensiert til US Government-sluttbrukere a) kun som Commercial Items og b) kun med de rettigheter som gjelder for alle andre sluttbrukere som er beskrevet her. Upubliserte rettigheter forbeholdes under opphavsrettighetslovene i USA.

**11. Gjeldende lovgivning og tilsidesettelse av bestemmelser.** Denne lisensavtalen skal være underlagt og være i samsvar med lovene i staten California unntatt de deler som vedrører lovkonflikter. Denne lisensen skal uttrykkelig ikke være underlagt de Forente Nasjoners konvensjon om kontrakter for salg av varer internasjonalt. Hvis du er en forbrukerkunde som bor i Storbritannia, vil denne lisensavtalen være underlagt lovgivningen i jurisdiksjonen der du bor. Dersom en domstol, med kompetanse til dette, finner at noen av bestemmelsene i denne lisensavtale helt eller delvis ikke kan gjøres gjeldende, skal den gjenværende del av lisensavtalen fortsatt gjelde fullt ut.

**12. Fullstendig avtale, gjeldende språk.** Denne lisensavtalen inneholder alt som er avtalt mellom deg og Apple med hensyn til Apple-programvaren, og erstatter samtlige tidligere skriftlige eller muntlige avtaler og enhver annen kommunikasjon mellom partene vedrørende alt som omfattes av avtalen. Ingen

tillegg eller endringer i denne lisensavtalen er bindende, med mindre de er skriftlige og undertegnet av Apple. Enhver oversettelse av denne avtalen er tilpasset lokale forhold og ved en eventuell uoverensstemmelse mellom den engelske og oversatte versjonen skal den engelske versjonen gjelde, i den grad det ikke begrenses av gjeldende lovgivning i landet du bor i.

**13. Anerkjennelse av tredjeparter.** Det er mulig at deler av Apple-programvaren benytter eller inkluderer programvare fra tredjeparter og annet opphavsrettslig beskyttet materiale. Anerkjennelser, lisensbetingelser og garantibegrensninger for slikt materiale finnes i den elektroniske dokumentasjonen for Apple-programvaren og bruk av slikt materiale er underlagt sine respektive vilkår og betingelser

EA1711

15.07.2020

**POLSKI**

**APPLE INC.**

**UMOWA LICENCYJNA NA OPROGRAMOWANIE KREATOR AR NA iOS ORAZ iPadOS**

**PRZED UŻYCIEM TEGO OPROGRAMOWANIA APPLE NALEŻY DOKŁADNIE PRZECZYTAĆ NINIEJSZĄ UMOWĘ LICENCYJNĄ (ZWANĄ DALEJ LICENCJĄ). KORZYSTANIE PRZEZ UŻYTKOWNIKA Z TEGO OPROGRAMOWANIA APPLE JEST JEDNOZNACZNE Z ZAAKCEPTOWANIEM PRZEZ NIEGO WARUNKÓW OKREŚLONYCH W TEJ LICENCJI. JEŻELI UŻYTKOWNIK NIE ZGADZA SIĘ Z WARUNKAMI TEJ LICENCJI, NIE POWINIEN INSTALOWAĆ ORAZ/LUB UŻYWAĆ TEGO OPROGRAMOWANIA.**

**WAŻNE: W zakresie, w jakim to oprogramowanie może być używane do powielania, publikowania oraz dystrybuowania materiałów, niniejsza licencja zezwala wyłącznie na powielanie, modyfikowanie oraz dystrybuowanie materiałów, które nie są chronione prawem autorskim lub materiałów, do których Użytkownik posiada prawa autorskie lub legalne zezwolenie na powielanie, modyfikowanie, publikowanie lub dystrybuowanie. Jeżeli Użytkownik nie jest pewien swoich praw do kopiowania, modyfikowania, publikowania lub rozprowadzania materiałów, powinien skontaktować się z prawnikiem.**

### **1. Postanowienia ogólne.**

A. Na Oprogramowanie Apple, dokumentację, interfejsy, treści, zawartość, wszelkie aktywa, dźwięki, czcionki oraz dowolne oprogramowanie firm trzecich dołączone do niniejszej Licencji, czy to w pamięci tylko do odczytu, na dowolnym nośniku, bądź w dowolnej innej formie (zwane dalej ogólnie Oprogramowaniem Apple) firma Apple Inc. (zwana dalej Apple) udziela Użytkownikowi licencji, nie sprzedaje, do użytku wyłącznie na warunkach określonych w niniejszej Licencji. Apple i/lub licencjodawcy Apple zachowują wszelkie prawa własności do tego Oprogramowania Apple i zastrzegają sobie wszelkie prawa, które nie zostały udzielone wprost Użytkownikowi.

B. Apple, według własnego uznania, może udostępniać w przyszłości uaktualnienia lub nowe wersje tego Oprogramowania Apple przeznaczonego dla urządzenia marki Apple zgodnego z systemem iOS lub iPadOS (zwanego dalej Urządzeniem Apple). Uaktualnienia lub nowe wersje Oprogramowania Apple, jeśli takie będą, mogą nie zawierać wszystkich bieżących lub nowych funkcji oprogramowania lub nowych treści, które Apple udostępnia z nowszymi lub innymi modelami Urządzeń Apple. Warunki niniejszej Licencji będą mieć zastosowanie do wszystkich uaktualnień lub nowych wersji oprogramowania dostarczanych przez Apple do oryginalnego Oprogramowania Apple, chyba że do takiej nowej wersji lub uaktualnienia zostanie dołączona oddzielna licencja, której warunków Użytkownik zgadza się przestrzegać.

C. Jeśli Użytkownik wybierze automatyczne uaktualnianie aplikacji, urządzenie Użytkownika będzie cyklicznie sprawdzało w Apple dostępność uaktualnień oraz nowych wersji Oprogramowania Apple, i jeśli takie uaktualnienie lub nowa wersja będą dostępne, zostaną automatycznie pobrane i zainstalowane na urządzeniu Użytkownika oraz, jeśli taka opcja będzie miała zastosowanie, na urządzeniach peryferyjnych Użytkownika. Automatyczne uaktualnienia tego Oprogramowania Apple mogą zawierać także uaktualnienia biblioteki Materiałów w postaci cyfrowej (zdefiniowanych w punkcie 2D poniżej), które są dostarczane jako część składowa tego Oprogramowania Apple. Użytkownik może w dowolnej chwili wyłączyć automatyczne uaktualnianie aplikacji, zmieniając ustawienia automatycznego uaktualniania w Ustawieniach.

D. Niezależnie od tego, czy automatyczne uaktualnianie jest włączone lub nie, gdy Oprogramowanie Apple jest używane, będzie sprawdzało w Apple dostępność uaktualnień Materiałów w postaci cyfrowej. Jeśli uaktualnienie będzie dostępne, Użytkownik będzie poproszony o pobranie uaktualnionych lub

nowych Materiałów w postaci cyfrowej. Niemniej jednak firma Apple nie jest zobowiązana do zapewnienia dostępności konkretnych Materiałów w postaci cyfrowej i nie gwarantuje ich dostępności, dlatego odpowiednie uaktualnienia mogą zawierać niektóre Materiałów w postaci cyfrowej inne niż poprzednie wersje. **Apple zastrzega sobie prawo do automatycznego modyfikowania, usuwania od czasu do czasu dowolnych Materiałów w postaci cyfrowej w Oprogramowaniu Apple (lub w obszarach kontrolowanych przez Oprogramowanie Apple w systemie operacyjnym) na Urządzeniu Apple, jeśli Apple dowie się lub będzie mieć powody, by uważać, że konieczne jest zaprzestanie dystrybucji oraz korzystanie z takich Materiałów w postaci cyfrowej z powodów prawnych lub wymogów regulacyjnych, etycznych lub względów technicznych. Korzystając z tego Oprogramowania Apple, Użytkownik przyjmuje do wiadomości i akceptuje, że Apple może automatycznie modyfikować lub usuwać dowolne Materiały w postaci cyfrowej.**

2. Dozwolone sposoby wykorzystania licencji i jej ograniczenia.

A. Licencja. Zgodnie z warunkami oraz postanowieniami tej Licencji, włączając lecz nie ograniczając do wymagań i ograniczeń wynikających z punktu 2B oraz zgodnie z Zasadami korzystania z usług i treści zdefiniowanymi w licencji Warunki świadczenia usług Apple Media (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (Warunki korzystania), Użytkownik otrzymuje ograniczone, niezbywalne, niewyłączne prawo do zainstalowania i używania jednej kopii tego Oprogramowania Apple na dowolnym posiadanym lub kontrolowanym przez Użytkownika Urządzeniu Apple. Użytkownik nie może rozpowszechniać ani udostępniać tego Oprogramowania Apple w sieci, gdzie mogłoby ono być użyte na wielu urządzeniach w tym samym czasie. Użytkownik nie ma prawa do wynajmowania, wypożyczania, dzierżawienia, pożyczania, sprzedawania, redystrybucji ani do dalszego udzielania licencji na to Oprogramowanie Apple.

B. Licencja wielostanowiskowa lub Licencja serwisowa. Jeśli Użytkownik uzyskał Oprogramowanie Apple na podstawie Licencji zbiorowej lub Licencji serwisowej od Apple, warunki Licencji zbiorowej lub Licencji serwisowej Użytkownika określają liczbę kopii Oprogramowania Apple, jaką Użytkownik ma prawo pobrać, zainstalować, używać i uruchamiać na Urządzeniach Apple, których Użytkownik jest właścicielem lub które są pod jego kontrolą. Oprócz przyznanych pisemnie przez Apple warunków, wszystkie pozostałe warunki oraz postanowienia tej Licencji mają zastosowanie do sposobów korzystania z Oprogramowania Apple uzyskanego na podstawie Licencji wielostanowiskowej lub Licencji serwisowej.

C. Wymagania systemowe. Oprogramowanie Apple jest wspierane wyłącznie na urządzeniach marki Apple, które spełniają wyszczególnione wymagania wskazane przez Apple.

D. Treści i materiały w postaci cyfrowej. Tytuł i prawa własności intelektualnej do wszelkich zawartości oraz treści w nich zawartych, w tym między innymi fotografii, tekstu, obrazów, grafiki, dzieł sztuki, audio, wideo, rzeczywistości rozszerzonej lub podobnych aktywów, dostarczanych w ramach, wyświetlanych lub dostępnych za pośrednictwem oprogramowania Apple (łącznie nazywanych jako Materiały w postaci cyfrowej) należą do Apple lub odpowiedniego właściciela treści. Takie Materiały w postaci cyfrowej mogą być chronione prawem autorskim lub innymi przepisami prawa dotyczącymi własności intelektualnej oraz mogą podlegać warunkom i postanowieniom innych podmiotów, będących dostarczycielem takich treści. O ile niniejsza Licencja nie stanowi inaczej, Użytkownik może używać Materiałów w postaci cyfrowej nieodpłatnie do tworzenia własnych oryginalnych zawartości w tworzonych grach, aplikacjach lub innych projektach audiowizualnych (Treści Użytkownika), z zastrzeżeniem prawa Apple do modyfikacji lub usunięcia określonych Materiałów w postaci cyfrowej na Urządzeniu Apple Użytkownika, jak określono to w punkcie 1D powyżej. Użytkownik może wyświetlać i rozpowszechniać Treści Użytkownika utworzone za pomocą Materiałów w postaci cyfrowej w ramach lub w związku z grą, aplikacją lub innym projektem audiowizualnym; jednakże poszczególne Materiały w postaci cyfrowej nie mogą być komercyjnie lub w inny sposób dystrybuowane na zasadzie autonomicznej lub przepakowane w całości lub w części jako klipy audio, treści wizualne lub pakiety aktywów.

E. Inne ograniczenia użycia. O ile niniejsza Licencja nie stanowi inaczej, (i) niniejsza Licencja nie przyznaje Użytkownikowi żadnych praw do korzystania z takich Materiałów w postaci cyfrowej, ani nie zobowiązuje Apple do udostępniania takich Materiałów w postaci cyfrowej w sposób ciągły lub w określonym terminie, oraz (ii) Użytkownik nie może używać Materiałów w postaci cyfrowej poza kontekstem ich zamierzonego wykorzystania jako części tego Oprogramowania Apple. Użytkownik zgadza się nie używać tego Oprogramowania Apple, w tym jakichkolwiek Materiałów w postaci cyfrowej, do jakiegokolwiek nielegalnej lub niedozwolonej aktywności ani do tworzenia Treści Użytkownika lub aktywów, które mogą być obraźliwe lub nieodpowiednie. Ponadto Użytkownik zgadza się, że nie będzie ingerował, zakłócał, ani powodował nadmiernego obciążenia serwerów lub sieci połączonych z tym Urządzeniem Apple lub Oprogramowaniem Apple, ani naruszał regulacji, zasad lub procedur związanych z tymi sieciami.

F. Zakaz stosowania inżynierii wstecznej. Użytkownik nie może i przyznaje, że samemu nie będzie lub umożliwił innym kopiować (poza wyjątkami określonymi w tej Licencji oraz Warunkach korzystania, jeśli mają one zastosowanie w stosunku do Użytkownika) dekompilować, stosować odwrotnej inżynierii, deasemblować, tworzyć prac pochodnych z kodu źródłowego, deszyfrować, modyfikować lub tworzyć prac pochodnych z Oprogramowania Apple lub wszelkich usług udostępnianych przez Oprogramowanie Apple ani żadnej jego części składowej (poza określonymi wyjątkami i tylko w zakresie dopuszczalnym przez odpowiednie prawo lub warunki licencji dotyczące używania składników otwartego oprogramowania włączonych do Oprogramowania Apple).

G. Zgodność z prawem. Użytkownik zgadza się korzystać z tego Oprogramowania i Usług Apple (zdefiniowanych w punkcie 4 poniżej) zgodnie z obowiązującym prawem, w tym także prawem lokalnym kraju lub regionu, w którym się znajduje, w którym pobiera lub, w którym korzysta z Oprogramowania i Usług Apple.

H. Oprogramowanie podmiotów trzecich. Dla wygody Użytkownika Apple może zapewniać dostęp do określonych aplikacji lub usług podmiotów trzecich. Firma Apple nie jest zobowiązana (ani wprost, ani w sposób domniemany) do udostępniania wsparcia technicznego lub innego, dotyczącego oprogramowania i usług podmiotów trzecich, dostępnych poprzez to Oprogramowanie Apple. W celu uzyskania pomocy technicznej dotyczącej takich usług, oprogramowania i/lub produktów, należy skontaktować się ze sprzedawcą, producentem lub podmiotem udostępniającym daną usługę lub oprogramowanie.

### 3. Zgoda na używanie danych.

A. Dane analiz. Jeśli Użytkownik zdecyduje się zaakceptować gromadzenie danych Analiz, wyraża tym samym zgodę na gromadzenie, przetwarzanie i wykorzystywanie przez Apple, przedstawicieli Apple oraz firmy zależne informacji technicznych lub innych, w tym między innymi, lecz nie ograniczając tylko do unikatowych systemowych lub sprzętowych identyfikatorów, informacji o Urządzeniu Apple Użytkownika, informacji o komputerze, systemie i oprogramowaniu oraz urządzeniach peryferyjnych. Informacje te są gromadzone okresowo w celu dostarczania oraz ulepszania produktów i usług Apple, ułatwienia dostarczania uaktualnień oprogramowania, pomocy technicznej lub innych usług związanych z Oprogramowaniem Apple, jak również w celu potwierdzenia zgodności z warunkami niniejszej Licencji. Apple może wykorzystywać te informacje do celów wymienionych powyżej, pod warunkiem, że gromadzone są one w postaci uniemożliwiającej identyfikację Użytkownika. Aby umożliwić partnerom Apple oraz innym deweloperom ulepszenie swojego oprogramowania, urządzeń oraz usług zaprojektowanych do używania z produktami Apple, firma Apple może także udostępniać takim partnerom oraz innym deweloperom podzbiór danych diagnostycznych, które mogą mieć związek z oprogramowaniem, urządzeniami i/lub usługami, pod warunkiem, że te dane diagnostyczne nie pozwalają na identyfikację Użytkownika.

B. Ochrona prywatności. Dane Użytkownika będą zawsze traktowane zgodnie z polityką ochrony prywatności klientów firmy Apple, dołączonymi do niniejszej Licencji i dostępnymi pod adresem <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

#### 4. Usługi i materiały podmiotów trzecich.

A. Postanowienia ogólne. Oprogramowanie Apple może umożliwiać dostęp do iTunes Store, App Store, iCloud, Map i innych usług oraz witryn internetowych, udostępnianych przez Apple lub inne firmy (łącznie określanymi mianem „Usług”). Taka Usługa może nie być dostępna we wszystkich językach lub we wszystkich krajach. Korzystanie z tych Usług wymaga połączenia z Internetem. Dostęp i korzystanie z niektórych Usług może wymagać własnego Apple ID, może wymagać zaakceptowania dodatkowych warunków, a także może podlegać dodatkowym opłatom. Korzystając z tego oprogramowania łącznie z kontem iTunes Store, Apple ID lub inną usługą Apple, Użytkownik akceptuje stosowne warunki korzystania z tych usług poprzez to konto, takie jak Warunki korzystania z usług Apple Media, z którymi można się zapoznać pod adresem <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Jeśli Użytkownik zdecyduje się korzystać z usług iCloud poprzez Oprogramowanie Apple, wówczas takie korzystanie podlega dodatkowo: Warunkom świadczenia usługi iCloud, które są dostępne na stronie <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> oraz Zasadami ochrony prywatności Apple, z którymi można się zapoznać na stronie <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Użytkownik zgadza się, że korzystając z Usług może natrafić na treści, które mogą się wydać obraźliwe, niegrzeczne lub budzące zastrzeżenia, a także takie, które mogą nie być oznaczone jako dozwolone dla osób dorosłych. Pomimo to, Użytkownik zgadza się korzystać z Usług na swoje wyłączne ryzyko, a firma Apple nie będzie ponosiła żadnej odpowiedzialności wobec Użytkownika za zawartość, która może być obraźliwa, niestosowna lub budząca zastrzeżenia.

D. Pewne Usługi mogą wyświetlać, zawierać lub udostępniać treści, dane, informacje, aplikacje lub materiały podmiotów trzecich (Materiały podmiotów trzecich) lub udostępniać łącza do pewnych witryn podmiotów trzecich. Korzystając z tych Usług, Użytkownik potwierdza i zgadza się, że Apple nie odpowiada za sprawdzenie i ocenę tych materiałów lub dokładności, kompletności, aktualności, ważności, zgodności z prawami autorskimi, zgodności z prawem powszechnym, przyzwoitości, jakości lub wszelkich innych aspektów związanych z Materiałami podmiotów trzecich. Apple, zatrudnieni przez Apple urzędnicy, strony współpracujące oraz filie nie gwarantują, nie popierają, ani nie zakładają ponoszenia jakichkolwiek zobowiązań lub odpowiedzialności z tytułu działania Usług, Materiałów lub witryn podmiotów trzecich, ani też z tytułu innych materiałów, produktów lub usług podmiotów trzecich. Materiały lub łącza do witryn WWW podmiotów trzecich są dostarczane wyłącznie z uwagi na wygodę Użytkownika.

E. W związku z tym, że korzystając z tych Usług Użytkownik może wysyłać dowolne Treści, Użytkownik oświadcza, że posiada wszelkie prawa lub posiada zgodę lub w inny sposób ma prawną zgodę do umieszczania tych Treści Użytkownika, oraz że te Treści Użytkownika nie naruszają w żaden sposób warunków korzystania z usług oraz postanowień stosownych do tych Usług. Użytkownik zgadza się, że te Usługi zawierają zastrzeżone treści, dane oraz materiały, włączając w to, lecz nie ograniczając do Materiałów w postaci cyfrowej należących do Apple, właściciela witryny i/lub licencjodawców, które są chronione jako własność intelektualna oraz przez inne przepisy prawne, w tym, ale nie tylko, przez prawa autorskie. Użytkownik zgadza się, że nie będzie wykorzystywał tych zastrzeżonych treści, danych lub materiałów w jakikolwiek inny sposób oprócz tego, który jest dozwolony przez Usługi lub w inny sposób, który jest niezgodny z warunkami i ograniczeniami tej Licencji, lub naruszający prawa własności intelektualnej firm trzecich lub Apple. Żadna część Usług nie może być reprodukowana w jakiegokolwiek formie ani w jakikolwiek sposób. Użytkownik wyraża zgodę na to, że nie będzie tworzył, modyfikował, wypożyczał, wynajmował, dzierżawił, sprzedawał ani rozpowszechniał dzieł pochodnych w oparciu o Usługi, ani nie będzie wykorzystywał Usług w jakikolwiek nieautoryzowany sposób, włączając w to

m.in. przesyłanie za ich pośrednictwem wirusów, robaków, koni trojańskich lub innego złośliwego oprogramowania oraz naruszanie lub obciążanie sieci. Użytkownik zgadza się nie korzystać z Usług w żaden sposób powodujący niepokojenie, znieważanie, śledzenie, grożenie, zniesławianie lub w inny sposób naruszanie lub łamanie praw innych użytkowników lub stron. Firma Apple nie będzie w żaden sposób odpowiedzialna za wszelkie takie działania Użytkownika, ani z tytułu niepokojenia, grożenia, oszczerstw, obraźliwych lub nielegalnych wiadomości lub przekazów, jakie Użytkownik może otrzymać w wyniku korzystania z Usług.

F. Usługi i Materiały firm trzecich, do których dostęp może zapewniać Oprogramowanie Apple, mogą być niedostępne w niektórych językach i w niektórych krajach lub regionach. Apple nie gwarantuje, że te Usługi oraz Materiały podmiotów trzecich będą odpowiednie lub dostępne do użytku w dowolnym miejscu. W zakresie wybranym przez Użytkownika możliwości użycia lub dostępu do takich usług oraz materiałów firm trzecich, Użytkownik robi to ze swojej własnej inicjatywy i odpowiada za to zgodnie z odpowiednimi przepisami prawnymi, w tym, ale nie tylko, z prawem lokalnym oraz praw o ochronie prywatności i gromadzeniu danych. Apple i jego licencjodawcy zastrzegają sobie prawo do zmiany, zawieszenia, usunięcia lub wyłączenia dostępu do Usług w dowolnym momencie bez powiadomienia. W żadnym wypadku firma Apple nie będzie odpowiedzialna za usunięcie lub wyłączenie dostępu do jakichkolwiek Usług. Apple może też wprowadzić ograniczenia w korzystaniu lub w dostępie do niektórych Usług, w dowolnym momencie bez powiadomienia i bez ponoszenia odpowiedzialności.

5. Wygaśnięcie licencji. Niniejsza Licencja obowiązuje do czasu jej wygaśnięcia. Prawa Użytkownika automatycznie wygasają lub przestają obowiązywać bez osobnego powiadomienia ze strony Apple, jeżeli Użytkownik nie zastosuje się do dowolnego punktu niniejszej Licencji. Po wygaśnięciu niniejszej Licencji Użytkownik powinien zaprzestać używania Oprogramowania Apple i zniszczyć wszystkie kopie, pełne lub częściowe, Oprogramowania Apple. Punkty 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 oraz 12 niniejszej Licencji zachowują ważność nawet po jej wygaśnięciu.

6. Ograniczenia rękojmi.

A. Jeśli Użytkownik jest konsumentem (korzysta z Oprogramowania Apple poza własną branżą, firmą lub bez związku z wykonywanym przez Użytkownika zawodem), może mieć w kraju, w którym mieszka, prawo do wyłączenia stosowania poniższych ograniczeń względem Użytkownika, i tam gdzie jest to niedozwolone, ograniczenia te nie będą miały zastosowania względem Użytkownika. Aby dowiedzieć się więcej o prawach konsumenta, Użytkownik powinien skontaktować się z lokalną organizacją doradztwa konsumenckiego.

**B. UŻYTKOWNIK PRZYZNAJE I ZGADZA SIĘ, ŻE W ZAKRESIE DOZWOLONYM PRZEZ OBOWIĄZUJĄCE PRAWO, KORZYSTA Z OPROGRAMOWANIA APPLE ORAZ USŁUG ŚWIADCZONYCH PRZEZ LUB ZA POŚREDNICTWEM OPROGRAMOWANIA APPLE NA WŁASNE RYZYKO, PRZYJMUJĄC NA SIEBIE WYŁĄCZNE RYZYKO ZWIĄZANE Z JAKOŚCIĄ, DZIAŁANIEM, DOKŁADNOŚCIĄ I WYMAGANYMI STARANIAMI.**

**C. W MAKSYMALNYM ZAKRESIE DOPUSZCZALNYM PRZEZ STOSOWNE PRZEPISY PRAWNE, OPROGRAMOWANIE APPLE I JAKIEKOLWIEK USŁUGI SĄ DOSTARCZANE „TAKIE JAKIE SĄ” ORAZ „W MIARĘ DOSTĘPNOŚCI”, ZE WSZYSTKIMI WADAMI I BEZ JAKIEJKOLWIEK RĘKOJMI, A APPLE I PODMIOTY, KTÓRE UDZIELIŁY LICENCJI FIRMIE APPLE (ZWANE DALEJ JAKO APPLE DLA POTRZEB PUNKTÓW 6 i 7), ZRZEKAJĄ SIĘ WSZELKICH GWARANCJI W ODNIESIENIU DO OPROGRAMOWANIA ORAZ USŁUG APPLE, ZARÓWNO WYRAŻONE WPROST, DOMNIEMANE LUB USTAWOWE, W TYM, MIĘDZY INNYMI, DOMNIEMANE GWARANCJE I/LUB WARUNKI HANDLOWE, SATYSFAKCJONUJĄCEJ JAKOŚCI I PRZYDATNOŚCI DO OKREŚLONEGO CELU, DOKŁADNOŚCI, NIEZAKŁÓCONEGO UŻYTKOWANIA ORAZ NIENARUSZANIA PRAW PODMIOTÓW TRZECICH.**

D. APPLE NIE GWARANTUJE SATYSFAKCJI Z OPROGRAMOWANIA I USŁUG, ANI TEGO, ŻE FUNKCJE LUB USŁUGI WYKONYWANE LUB UDOSTĘPNIANE PRZEZ OPROGRAMOWANIE APPLE BĘDĄ SPEŁNIAŁY WYMAGANIA UŻYTKOWNIKA, ŻE DZIAŁANIE USŁUG I OPROGRAMOWANIA APPLE BĘDZIE NIEPRZERWANE I WOLNE OD BŁĘDÓW, ŻE DOWOLNE USŁUGI BĘDĄ STAŁE DOSTĘPNE, ŻE OPROGRAMOWANIE LUB USŁUGI APPLE BĘDĄ NAPRAWIONE, LUB ŻE OPROGRAMOWANIE APPLE BĘDZIE ZGODNE LUB WSPÓŁPRACOWAŁO Z OPROGRAMOWANIEM, APLIKACJAMI LUB USŁUGAMI INNYCH FIRM. ZAINSTALOWANIE TEGO OPROGRAMOWANIA APPLE MOŻE MIEĆ WPŁYW NA DOSTĘPNOŚĆ ORAZ UŻYTECZNOŚĆ OPROGRAMOWANIA, APLIKACJI LUB USŁUG PODMIOTÓW TRZECICH, A TAKŻE PRODUKTÓW I USŁUG APPLE.

E. UŻYTKOWNIK AKCEPTUJE, ŻE OPROGRAMOWANIE ORAZ USŁUGI APPLE NIE SĄ PRZEZNACZONE DO UŻYCIA W SYTUACJACH LUB ŚRODOWISKU, GDZIE AWARIE, BŁĘDY LUB NIEDOKŁADNOŚCI W TREŚCI, DANYCH LUB INFORMACJI DOSTARCZANYCH PRZEZ OPROGRAMOWANIE APPLE LUB USŁUGI MOGŁYBY DOPROWADZIĆ DO ZGONU, URAZU LUB POWAŻNYCH ZNISZCZEŃ ŚRODKÓW TRWAŁYCH LUB ŚRODOWISKA, W TYM BEZ OGRANICZEŃ DO UŻYCIA W URZĄDZENIACH JĄDROWYCH, URZĄDZENIACH NAWIGACJI LOTNICZEJ LUB SYSTEMACH KOMUNIKACJI, W SYSTEMACH KONTROLI RUCHU POWIETRZNEGO, W MASZYNACH PODTRZYMUJĄCYCH ŻYCIE LUB SYSTEMACH OBRONNYCH.

F. ŻADNA USTNA LUB PISEMNA INFORMACJA UDZIELONA PRZEZ APPLE LUB AUTORYZOWANEGO PRZEDSTAWICIELA APPLE NIE STANOWI RĘKOJMI. W PRZYPADKU UDOWODNIENIA WADY OPROGRAMOWANIA APPLE LUB USŁUG UŻYTKOWNIK PONIESIE WSZYSTKIE KOSZTY ZWIĄZANE Z SERWISEM, NAPRAWĄ LUB KOREKCJĄ. NIEKTÓRE KRAJE NIE ZEZWALAJĄ NA WYŁĄCZENIE DOMNIEMANYCH RĘKOJMI LUB OGRANICZENIA W ZAKRESIE STOSOWANIA USTAWOWYCH PRAW KONSUMENTA, DLATEGO TEŻ POWYŻSZE WYŁĄCZENIA MOGĄ NIE MIEĆ ZASTOSOWANIA.

7. Ograniczenie odpowiedzialności. W ZAKRESIE DOPUSZCZONYM PRZEZ PRAWO, APPLE W ŻADNYM WYPADKU NIE PONOSI ODPOWIEDZIALNOŚCI ZA OSOBISTE URAZY ANI ZA JAKIEKOLWIEK PRZYPADKOWE, SPECJALNE, POŚREDNIE LUB WYNIKOWE SZKODY, W TYM, BEZ OGRANICZEŃ, ZA STRATY SPOWODOWANE UTRATĄ ZYSKÓW, USZKODZENIEM LUB UTRATĄ DANYCH, ZAKŁÓCENIEM PRZESYŁANIA LUB ODEBRANIA DANYCH, DZIAŁALNOŚCI FIRMY LUB INNE STRATY HANDLOWE, A TAKŻE ZA STRATY POWSTAŁE W WYNIKU LUB ZWIĄZANE Z BRAKIEM MOŻLIWOŚCI UŻYWANIA OPROGRAMOWANIA ORAZ USŁUG APPLE, LUB OPROGRAMOWANIA, APLIKACJI LUB USŁUG FIRM TRZECICH W POŁĄCZENIU Z OPROGRAMOWANIEM APPLE LUB USŁUGAMI, NIEZALEŻNIE OD TEGO, KIEDY POWSTAŁY I BEZ WZGLĘDU NA TEORIĘ ODPOWIEDZIALNOŚCI (KONTRAKT, SZKODA CYWILNA LUB INNE), NAWET W PRZYPADKU POINFORMOWANIA APPLE O MOŻLIWOŚCI TAKICH SZKÓD. NIEKTÓRE KRAJE NIE ZEZWALAJĄ NA WYKLUCZENIE LUB OGRANICZENIE ODPOWIEDZIALNOŚCI Z TYTUŁU PONIESIONYCH SZKÓD OSOBISTYCH LUB SZKÓD UBOCZNYCH, BĄDŹ WTÓRNYCH, WOBEC KTÓRYCH POWYŻSZE OGRANICZENIA MOGĄ NIE MIEĆ ZASTOSOWANIA. W żadnym wypadku łączna odpowiedzialność firmy Apple za wszystkie uszkodzenia (inne niż wymagane przez stosowne przepisy prawa w przypadkach, w których doszło do obrażeń u osób) nie przekroczy kwoty pięćdziesięciu dolarów (50,00 USD). Powyższe ograniczenia będą miały zastosowanie nawet wtedy, gdy wyżej wymienione zadośćuczynienie straci swoją celowość.

8. Odszkodowanie. W zakresie dozwolonym przez prawo, Użytkownik zobowiązuje się do podjęcia ochrony, zabezpieczenia i zwolnienia od odpowiedzialności Apple, jego dyrektorów, urzędników, pracowników, niezależnych kontrahentów i agentów (każdy z nich uznany jako Strona chroniona Apple) od ponoszenia wszelkich roszczeń, strat, zobowiązań, odszkodowania, kosztów i wydatków (w tym między innymi opłat adwokackich i kosztów sądowych) przez Stronę chronioną Apple w wyniku: (a) naruszenia przez Użytkownika niniejszej Licencji; (b) wszelkich skarg, że Treści Użytkownika lub ich



wyświetlanie, dystrybucja, sprzedaż, oferta sprzedaży, używanie lub importowanie naruszają własność intelektualną lub łamią prawa własności osób trzecich; (c) naruszenia przez Użytkownika obowiązujących przepisów prawa; i/lub (d) w inny sposób związane lub wynikające z korzystania z Oprogramowania Apple. Bez uprzedniej pisemnej zgody ze strony Apple Użytkownik nie może w żadnym wypadku zawrzeć żadnej ugody lub innej podobnej umowy z innym podmiotem, która to umowa mogłaby mieć wpływ na prawa Apple lub mogłaby wiązać Apple w jakikolwiek sposób.

9. Kontrola eksportu. Użytkownik nie może używać, eksportować lub reeksportować Oprogramowania Apple z wyjątkiem przypadków określonych przez prawo Stanów Zjednoczonych i prawo kraju, na terenie którego Oprogramowanie Apple zostało uzyskane. W szczególności, ale bez ograniczeń, Oprogramowanie Apple nie może być eksportowane lub reeksportowane (a) do jakiegokolwiek kraju objętego przez USA embargiem bądź (b) do kogokolwiek, kto znajduje się na liście Specially Designated Nationals sporządzonej przez Departament Skarbu USA lub na liście U.S. Department of Commerce Denied Person's List lub Entity List, ani na żadnej liście podmiotów objętych restrykcjami. Używając tego Oprogramowania Apple, Użytkownik gwarantuje, że nie znajduje się na terenie takiego kraju lub na terenie kontrolowanym przez ten kraj ani na żadnej z wyżej wymienionych list. Użytkownik zobowiązuje się też, że nie użyje Oprogramowania Apple do żadnego z celów zabronionych przez prawo Stanów Zjednoczonych, w tym między innymi do projektowania, wytwarzania bądź produkcji broni raketowej, broni jądrowej, broni chemicznej lub biologicznej.

10. Użytkownicy rządowi. Oprogramowanie Apple i związana z nim dokumentacja są Towarami Handlowymi w znaczeniu zdefiniowanym w §2.101 48 Tytułu Kodeksu Przepisów Federalnych (C.F.R.), obejmującym Handlowe oprogramowanie komputerowe oraz Dokumentację handlowego oprogramowania komputerowego, w znaczeniu używanym odpowiednio w §12.212 lub §227.7202 48 Tytułu Kodeksu Przepisów Federalnych (C.F.R.). Zgodnie z odpowiednimi przepisami w §12.212 48 Tytułu Kodeksu Przepisów Federalnych (C.F.R.) lub w §227.7202-1 do 227.7202-4 48 Tytułu Kodeksu Przepisów Federalnych (C.F.R.), Handlowe oprogramowanie komputerowe oraz Dokumentacja handlowego oprogramowania komputerowego są licencjonowane dla użytkowników rządowych w USA (a) tylko jako Towary handlowe i (b) tylko z prawami gwarantowanymi dla wszystkich innych użytkowników zgodnie z warunkami niniejszej licencji. Zastrzeżone są niepublikowane prawa zgodnie z ustawą o ochronie praw autorskich obowiązującą w USA.

11. Prawo nadrzędne i odrębność. Niniejsza Licencja skonstruowana została zgodnie z prawem stanu Kalifornia i jest od niego zależna, z wyłączeniem norm kolizyjnych. Niniejsza Licencja nie będzie podlegała konwencji ONZ w sprawie kontraktów na międzynarodową sprzedaż towarów (ang. United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods), której zastosowanie jest wyraźnie wyłączone. W przypadku konsumentów z Wielkiej Brytanii, niniejsza Licencja podlega prawom lokalnym zgodnym z miejscem zamieszkania Użytkownika. Jeżeli z jakichkolwiek przyczyn sąd kompetentnej jurysdykcji stwierdzi, że dowolna klauzula niniejszej Licencji, bądź jakakolwiek jej część jest niemożliwa do wyegzekwowania, wówczas nadal będzie obowiązywała pozostała część niniejszej licencji.

12. Kompletność porozumienia; nadrzędny język. Niniejsza Licencja stanowi całość porozumienia pomiędzy Użytkownikiem a Apple, dotyczącego tego Oprogramowania Apple i zastępuje wszystkie wcześniejsze i obecne porozumienia dotyczące przedmiotu. Żadne poprawki ani modyfikacje niniejszej Licencji nie będą wiążące, o ile nie zostaną sporządzone na piśmie i podpisane przez Apple. Przekład niniejszej Licencji wykonany został na potrzeby lokalne. W przypadku niezgodności pomiędzy wersją angielską a wersją lokalną, decydujące jest brzmienie wersji angielskiej niniejszej licencji w zakresie nie przekraczającym obowiązującego prawa lokalnego.

13. Potwierdzenia dotyczące podmiotów trzecich. Część Oprogramowania Apple może wykorzystywać lub zawierać oprogramowanie firm trzecich i inne materiały chronione prawem autorskim. Potwierdzenia, warunki licencji i sprostowania dotyczące tego typu materiałów zawarte są w dokumentacji

elektronicznej Oprogramowania Apple, a korzystanie z tych materiałów przez Użytkownika jest ograniczone odpowiednimi warunkami.

EA1711

2020.07.15

## **PORTUGUÊS, PORTUGAL**

**APPLE INC.**

### **CONTRATO DE LICENÇA DE SOFTWARE DO COMPOSITOR DE REALIDADE PARA iOS E iPadOS**

**LEIA CUIDADOSAMENTE ESTE CONTRATO DE LICENÇA DE SOFTWARE (“LICENÇA”) ANTES DE UTILIZAR O SOFTWARE APPLE. AO UTILIZAR O SOFTWARE APPLE, O UTILIZADOR CONCORDA EM ESTAR VINCULADO AOS TERMOS DA PRESENTE LICENÇA. SE NÃO CONCORDAR COM OS TERMOS DA PRESENTE LICENÇA, NÃO INSTALE E/OU UTILIZE O SOFTWARE.**

**NOTA IMPORTANTE:** na medida em que este software possa ser utilizado para reproduzir, modificar, publicar e distribuir materiais, a presente Licença de software permite apenas reproduzir, modificar, publicar e distribuir materiais não protegidos por direitos de autor, materiais cujos direitos de autor sejam propriedade do Utilizador ou materiais para os quais o Utilizador tenha autorização expressa ou legal de reprodução, modificação, publicação ou distribuição. Se o Utilizador não estiver certo dos respetivos direitos de cópia, modificação, publicação ou distribuição de qualquer material, deve contactar o seu advogado.

#### **1. Geral.**

A. O software Apple, documentação, interfaces, conteúdos, materiais, sons, tipos de letra, dados e qualquer software de terceiros que acompanhem a presente Licença, quer pré-instalados em memória só de leitura ou em qualquer outro suporte ou sob qualquer outra forma (coletivamente, “Software Apple”) são licenciados e não vendidos ao Utilizador pela Apple Inc. (“Apple”) para serem utilizados sob os termos da presente Licença. A Apple e/ou os licenciadores da Apple retêm a propriedade do Software Apple e reservam-se todos os direitos não concedidos expressamente ao Utilizador.

B. A Apple pode, por sua iniciativa, disponibilizar atualizações de versão secundária ou atualizações intermédias do Software Apple para o dispositivo iOS ou iPadOS da marca Apple (coletivamente o “Dispositivo Apple”) do Utilizador. As eventuais atualizações de versão secundária ou atualizações intermédias podem não incluir todas as funcionalidades do software existente, novas funcionalidades ou novo conteúdo que a Apple lance para modelos mais recentes ou outros modelos de Dispositivos Apple. Os termos da presente Licença regulam quaisquer atualizações de software fornecidas pela Apple ao produto de Software Apple original, a menos que tal atualização contenha uma Licença distinta e, nesse caso, prevalecerão os termos dessa Licença.

C. Se o Utilizador optar por permitir atualizações automáticas de aplicações, o dispositivo irá verificar periodicamente a existência de atualizações ao Software Apple junto da Apple e, caso se encontre disponível uma atualização, esta será automaticamente descarregada e instalada no dispositivo e, se aplicável, nos dispositivos periféricos. As atualizações automáticas das aplicações do Software Apple podem também incluir atualizações à biblioteca dos Materiais Digitais (definidas na Alínea 2D abaixo) que são fornecidas como parte do Software Apple. Em qualquer altura o Utilizador pode desativar completamente as atualizações automáticas de aplicações ao alterar as definições de atualizações automáticas de aplicações nas Definições.

D. Independentemente das atualizações automáticas das aplicações estarem ativadas ou não, quando o Software Apple estiver em utilização, o Software Apple procurará automaticamente atualizações dos Materiais Digitais junto da Apple. Se estiver disponível uma atualização, será solicitado ao Utilizador que descarregue os Materiais Digitais atualizados ou novos. No entanto, a Apple não é obrigada a fornecer e nem a garantir, a disponibilidade de quaisquer Materiais Digitais específicos, e as respetivas atualizações podem, portanto, conter alguns Materiais Digitais diferentes das versões anteriores. A Apple reserva-se o direito de periodicamente modificar, remover ou apagar automaticamente quaisquer Materiais Digitais no Software Apple (ou nas áreas controladas pelo Software Apple no sistema

operativo) do Dispositivo Apple do Utilizador se a Apple estiver ciente de ou tiver motivos para acreditar que seja necessário cessar a distribuição e a utilização de tais Materiais Digitais, devido a motivos tais como requisitos legais ou regulamentares, moral pública ou considerações técnicas. Ao utilizar o Software Apple, o Utilizador compreende e concorda que a Apple pode modificar, remover ou apagar automaticamente quaisquer Materiais Digitais.

## **2. Utilização autorizada pela Licença e restrições.**

A. Licença. Sujeito aos termos e condições da presente Licença, incluindo, mas não limitado aos requisitos e limitações na Alínea 2B, e tal como permitido pelas “Regras de Utilização de Serviços e Conteúdo” estabelecidas nos Termos e Condições dos Serviços Multimédia da Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Regras de Utilização”), é concedida ao Utilizador uma licença limitada, intransmissível e não exclusiva de instalação e utilização do Software Apple em qualquer Dispositivo Apple que seja propriedade do Utilizador. O Utilizador não pode distribuir ou disponibilizar o Software Apple numa rede onde o mesmo possa ser utilizado por vários dispositivos ao mesmo tempo. O Utilizador não pode alugar, arrendar, emprestar, vender, redistribuir ou sublicenciar o Software Apple.

B. Licença de volume e manutenção. Se o Utilizador tiver obtido o Software Apple ao abrigo de um programa de licença de volume ou manutenção da Apple, os termos da licença de volume ou manutenção vão determinar o número de cópias do Software Apple que o Utilizador tem permissão para descarregar, instalar, utilizar e executar em Dispositivo Apple que possua ou controle. Exceto se acordado por escrito pela Apple, todos os outros termos e condições da presente Licença aplicam-se à sua utilização do Software Apple obtido ao abrigo de uma licença de volume ou manutenção.

C. Requisitos do sistema. O Software Apple é suportado apenas em hardware da marca Apple que cumpra os requisitos do sistema especificados como indicado pela Apple.

D. Conteúdo e materiais digitais. Os direitos de titularidade e de propriedade intelectual sobre qualquer conteúdo, incluindo sem limitação, fotografias, texto, imagens, gráficos, grafismos, áudio, vídeo, realidade aumentada ou recursos semelhantes, fornecido como parte de, apresentado ou acedido por intermédio do Software Apple (coletivamente os “Materiais Digitais”) pertencem à Apple ou aos respetivos proprietários desse conteúdo. Tais Materiais Digitais podem estar protegidos por leis de direitos de autor ou por outros tratados e leis de propriedade intelectual, podendo estar sujeitos aos termos de utilização dos terceiros que fornecem os referidos Conteúdos Digitais. Salvo se eventualmente previsto na presente licença, o Utilizador pode usar os Materiais Digitais, a título gratuito, para criar o seu próprio conteúdo original de jogo, aplicações ou outro projeto audiovisual (“Conteúdo de Utilizador”) sujeito ao direito da Apple em modificar, remover ou apagar Materiais Digitais específicos no Dispositivo Apple do Utilizador, conforme previsto na Alínea 1D acima. O Utilizador pode apresentar e distribuir o Conteúdo de Utilizador criado com os Materiais Digitais como parte de ou em relação com o jogo, aplicação ou outro projeto audiovisual do Utilizador; no entanto, os Materiais Digitais individuais não podem ser comercializados ou distribuídos de forma individual nem recompilados integralmente ou em parte como clipes de áudio, conteúdo visual ou pacotes de recursos.

E. Outras restrições de utilização. Salvo se eventualmente previsto na presente licença, (i) a presente Licença não dá ao Utilizador quaisquer direitos de utilização dos referidos Materiais Digitais, nem obriga a Apple a disponibilizar continuamente ou por qualquer prazo específico os referidos Materiais Digitais ao Utilizador, e (ii) o Utilizador não pode utilizar os Materiais Digitais fora do contexto da sua utilização prevista como parte do Software Apple. O Utilizador concorda em não utilizar o Software Apple, incluindo quaisquer Materiais Digitais para qualquer atividade ilícita ou ilegal ou para criar Conteúdo de Utilizador ou recursos que sejam ofensivos ou inapropriados. O Utilizador concorda também em não interferir com, perturbar ou criar um ónus excessivo nos servidores ou redes ligadas ao Dispositivo Apple ou ao Software Apple nem violar os regulamentos, políticas ou procedimentos dessas redes.

F. Proibição de engenharia inversa. O Utilizador não pode (e aceita não o fazer, nem permitir que outros o façam) copiar (exceto conforme expressamente permitido pela presente Licença ou pelas Regras de Utilização se forem aplicáveis ao Utilizador), descompilar, efetuar engenharia inversa, desmontar, tentar derivar o código fonte, decifrar, modificar ou criar obras derivadas do Software Apple ou quaisquer serviços fornecidos pelo Software Apple, ou de qualquer parte dos mesmos (exceto e apenas na extensão em que qualquer restrição seja proibida pela legislação aplicável ou na extensão que possa ser permitida pelos termos de licenciamento que governam a utilização de Componentes de Código Fonte Aberto incluídos no Software Apple).

G. Cumprimento da legislação. O Utilizador concorda em usar o Software Apple e os Serviços (na aceção da Alínea 4 adiante) em conformidade com todas as leis aplicáveis, a legislação local do país ou da região em que reside ou em que descarrega ou utiliza o Software Apple e os Serviços.

H. Software de terceiros. A Apple poderá fornecer acesso a software ou serviços de terceiros a título de conveniência. Na extensão de que o Software Apple contém ou fornece acesso a quaisquer software ou serviços de terceiros, a Apple não tem qualquer obrigação expressa ou implícita de fornecer qualquer suporte técnico ou de outro tipo para esse software ou serviços. O Utilizador deverá contactar diretamente o respetivo vendedor ou fabricante de software ou fornecedor de serviços para obter suporte técnico e serviço ao cliente relacionado com o software, serviços e/ou produtos.

### **3. Autorização para a utilização de dados.**

A. Dados de análise. Caso adira à recolha da Análise, o Utilizador aceita que a Apple e respetivos agentes e subsidiárias possam periodicamente recolher, manter, processar e utilizar informações de diagnóstico, técnicas, utilização e relacionadas incluindo, mas não apenas, identificadores de hardware ou exclusivos do sistema, informações sobre o Dispositivo Apple, computador, sistema e aplicações de software e periféricos recolhidas periodicamente para fornecer e melhorar os produtos e serviços Apple, para facilitar o fornecimento de atualizações de software, suporte a produtos e outros serviços (se existirem) relacionados com o Software Apple, e verificar o cumprimento dos termos da presente Licença. A Apple pode usar essas informações, desde que sejam recolhidas num formato que não identifique pessoalmente o Utilizador, para as finalidades descritas acima. Para permitir que parceiros da Apple e programadores de terceiros melhorem o seu software, hardware e serviços desenvolvidos para utilização com produtos Apple, a Apple pode fornecer a tal parceiro ou programador de terceiros um subconjunto de informações de diagnóstico que seja relevante para o software, hardware e serviços do parceiro ou programador, desde que as informações de diagnósticos estejam num formato que não identifique pessoalmente o Utilizador.

B. Política de Privacidade. Os dados do Utilizador serão sempre tratados em conformidade com a Política de Privacidade da Apple, que está disponível em: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Serviços e materiais de terceiros.**

A. Geral. O Software Apple permite o acesso à iTunes Store, à App Store da Apple, ao iCloud, ao Maps e a outros serviços e web sites da Apple e de terceiros (coletiva e individualmente, "Serviços"). Estes Serviços poderão não se encontrar disponíveis em todos os idiomas ou em todos os países. O uso destes Serviços requer acesso à Internet e o uso de determinados Serviços pode requerer um ID Apple, pode requerer que o Utilizador aceite outros termos de serviço e pode estar sujeito ao pagamento de custos adicionais. Ao utilizar este software em ligação com uma conta iTunes Store, um ID Apple ou outro Serviço Apple, o Utilizador concorda com os termos do serviço aplicáveis a esse Serviço, tais como os Termos e Condições dos Serviços Multimédia da Apple mais recentes que podem ser consultados e analisados em <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Se o Utilizador optar por utilizar os serviços do iCloud através do Software Apple, essa utilização está

sujeita aos seguintes termos adicionais: Termos e Condições do iCloud disponíveis em <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> e Política de Privacidade da Apple disponível em <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. O Utilizador compreende que, ao utilizar qualquer um dos Serviços, poderá encontrar conteúdo que pode ser considerado ofensivo, indecente ou suscetível de causar a objeção do Utilizador, que poderá ou não estar identificado como contendo linguagem obscena. Não obstante, o Utilizador assume todo o risco decorrente da utilização dos Serviços e aceita que a Apple não será responsável perante o Utilizador por conteúdo que possa ser considerado ofensivo, indecente ou suscetível de causar a objeção do Utilizador.

D. Determinados Serviços podem apresentar, incluir ou disponibilizar conteúdos, dados, informação, aplicações ou materiais de terceiros (“Materiais de Terceiros”) ou fornecer ligações para determinados websites de terceiros. Ao usar os Serviços, o Utilizador reconhece e aceita que a Apple não é responsável pela análise ou avaliação do conteúdo, da correção, plenitude, prontidão, validade, cumprimento de direitos de autor, legalidade, decência, qualidade ou qualquer outro aspeto desses websites ou Materiais de Terceiros. A Apple, os seus agentes, afiliados e subsidiárias não garantem nem aprovam e não assumem e não terão qualquer responsabilidade para com o Utilizador ou qualquer outra pessoa por quaisquer websites, Serviços ou Materiais de Terceiros, ou por quaisquer outros materiais, produtos ou serviços de terceiros. Os Materiais de Terceiros e as ligações a outros websites são fornecidos apenas para conveniência do Utilizador.

E. Na extensão em que enviar qualquer Conteúdo de Utilizador no decorrer da utilização dos Serviços, o Utilizador declara que detém todos os direitos ou que possui autorização ou permissão legal para enviar o Conteúdo de Utilizador e que esse Conteúdo de Utilizador não viola nenhum termo do serviço aplicável aos Serviços. O Utilizador aceita que os Serviços contêm conteúdo, informação e material proprietários, incluindo, mas sem a isso estarem limitados, Materiais Digitais, que pertencem à Apple, ao proprietário do site e/ou seus licenciadores, e que está protegido pela legislação de propriedade intelectual e outras leis vigentes, incluindo, sem limitação, os direitos de autor. O Utilizador aceita que não irá utilizar tal conteúdo, informação e material proprietário exceto no que diz respeito à utilização permitida dos Serviços ou de qualquer forma que seja inconsistente com os termos da presente Licença ou que infrinja quaisquer direitos de propriedade intelectual da Apple ou de terceiros. Nenhuma parte dos Serviços pode ser reproduzida sob qualquer forma ou por qualquer meio. O Utilizador aceita não modificar, alugar, arrendar, emprestar, vender, distribuir ou criar obras derivadas baseadas nos Serviços, sob nenhuma forma, e não deverá explorar os Serviços de forma não autorizada, incluindo, sem limitação, a utilização dos Serviços com vista à transmissão de vírus informáticos, worms, cavalos de Tróia ou qualquer outro malware, ou a sua exploração através da violação ou sobrecarga da capacidade de rede. O Utilizador aceita ainda em não usar os Serviços de qualquer forma que possa molestar, abusar, perseguir, ameaçar, difamar ou de outra forma infringir ou violar os direitos de quaisquer terceiros, e que a Apple não é responsável por esse uso feito pelo Utilizador, nem pelo assédio, ameaça, difamação, transgressão, mensagens ofensivas ou ilegais ou transmissões que o Utilizador possa vir a receber como resultado do seu uso dos Serviços.

F. Adicionalmente, os Serviços e Materiais de Terceiros que podem ser acedidos, apresentados ou ligados a partir do Software Apple não estão disponíveis em todos os idiomas nem em todos os países ou regiões. A Apple não faz qualquer representação de que esses Serviços e Materiais de Terceiros são apropriados ou estão disponíveis para utilização em qualquer localização. Na extensão em que o Utilizador decide utilizar ou aceder a tais Serviços ou Materiais de Terceiros, fá-lo a sua própria iniciativa e é responsável pelo cumprimento de quaisquer leis vigentes, incluindo mas sem limitação as leis locais e leis de privacidade e recolha de dados vigentes. A Apple e os seus licenciadores reservam-se o direito de alterar, suspender, remover ou desativar o acesso a quaisquer Serviços, em qualquer altura, sem aviso prévio. Em nenhuma circunstância a Apple será responsável pela remoção ou desativação do

acesso a qualquer um dos referidos Serviços. A Apple poderá ainda impor limites à utilização e acesso a determinados Serviços, em qualquer caso, e sem aviso prévio ou responsabilidade.

**5. Término.** A presente Licença está em vigor até ser terminada. Os direitos do Utilizador ao abrigo da presente Licença cessam automaticamente ou deixam de estar em vigor, sem aviso prévio da Apple, em caso de incumprimento de qualquer dos termos da presente Licença. Com o término da presente Licença, o Utilizador tem de deixar de utilizar o Software Apple e destruir todas as cópias, completas ou parciais, do Software Apple. As Alíneas 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 e 12 da presente Licença subsistem ao término da mesma.

#### **6. Exclusão de garantias.**

A. Se o Utilizador é um cliente que é consumidor (alguém que utiliza o Software Apple fora do seu comércio, negócio ou profissão), pode ter direitos legais no seu país de residência que impeçam a aplicação das limitações seguintes e, onde forem proibidas não se aplicarão ao Utilizador. Para obter mais informações sobre direitos do consumidor, o Utilizador deve contactar uma organização local de defesa do consumidor.

B. O UTILIZADOR RECONHECE E ACEITA EXPRESSAMENTE QUE, NA EXTENSÃO PERMITIDA PELA LEI VIGENTE, O RISCO DECORRENTE DA UTILIZAÇÃO DO SOFTWARE APPLE E DE QUAISQUER SERVIÇOS EFETUADOS OU ACEDIDOS PELO SOFTWARE APPLE É EXCLUSIVAMENTE SEU E QUE TODO O RISCO REFERENTE À QUALIDADE SATISFATÓRIA, DESEMPENHO, EXATIDÃO E ESFORÇO DEPENDE DE SI.

C. NA EXTENSÃO MÁXIMA PERMITIDA PELA LEI EM VIGOR, O SOFTWARE APPLE E OS SERVIÇOS SÃO FORNECIDOS “TAL COMO ESTÃO” E “CONFORME DISPONÍVEIS”, COM TODAS AS FALHAS E SEM GARANTIA DE QUALQUER ESPÉCIE, E A APPLE E OS RESPECTIVOS LICENCIADORES (COLETIVAMENTE REFERIDOS COMO “APPLE” PARA EFEITOS DAS ALÍNEAS 6 E 7) EXCLUEM EXPRESSAMENTE TODAS AS GARANTIAS E CONDIÇÕES RESPEITANTES AO SOFTWARE APPLE E AOS SERVIÇOS, EXPRESSAS, IMPLÍCITAS OU PREVISTAS POR LEI, INCLUINDO, MAS SEM A ISSO ESTAREM LIMITADAS, AS GARANTIAS IMPLÍCITAS E/OU CONDIÇÕES DE COMERCIALIDADE, QUALIDADE SATISFATÓRIA, ADEQUAÇÃO A UMA FINALIDADE ESPECÍFICA, EXATIDÃO, GOZO PACÍFICO E DE NÃO VIOLAÇÃO DE DIREITOS DE TERCEIROS.

D. A APPLE NÃO DÁ QUALQUER GARANTIA QUANTO A INTERFERÊNCIAS NO GOZO DO SOFTWARE APPLE E DOS SERVIÇOS, QUE AS FUNÇÕES DO SOFTWARE APPLE, OU DOS SERVIÇOS REALIZADOS OU DISPONIBILIZADOS PELO SOFTWARE APPLE, SE ADEQUAM ÀS NECESSIDADES DO UTILIZADOR, QUE A OPERAÇÃO DO SOFTWARE APPLE OU SERVIÇOS SERÁ ININTERRUPTA OU ISENTA DE ERROS, QUE QUAISQUER SERVIÇOS CONTINUARÃO A SER DISPONIBILIZADOS, QUE O SOFTWARE APPLE OU OS SERVIÇOS SERÃO CORRIGIDOS OU QUE O SOFTWARE APPLE SERÁ COMPATÍVEL OU QUE IRÁ FUNCIONAR COM QUALQUER SOFTWARE DE TERCEIROS, APLICAÇÕES OU SERVIÇOS DE TERCEIROS. A INSTALAÇÃO DESTES SOFTWARE APPLE PODE AFETAR A DISPONIBILIDADE E USABILIDADE DO SOFTWARE, DAS APLICAÇÕES OU SERVIÇOS DE TERCEIROS, ASSIM COMO DOS PRODUTOS E SERVIÇOS APPLE.

E. O UTILIZADOR RECONHECE AINDA QUE O SOFTWARE APPLE NÃO SE DESTINA E NÃO É ADEQUADO PARA UTILIZAÇÃO EM SITUAÇÕES OU AMBIENTES EM QUE A FALHA, OS ATRASOS, OS ERROS OU AS INCORREÇÕES DO CONTEÚDO, DOS DADOS OU DA INFORMAÇÃO FORNECIDOS PELO SOFTWARE APPLE PODERÃO ORIGINAR A MORTE, FERIMENTOS PESSOAIS OU DANOS FÍSICOS OU AMBIENTAIS GRAVES, INCLUINDO SEM LIMITAÇÃO A OPERAÇÃO DE INSTALAÇÕES NUCLEARES, SISTEMAS DE COMUNICAÇÃO OU NAVEGAÇÃO DE AERONAVES, CONTROLO DE TRÁFEGO AÉREO, SISTEMAS SALVA-VIDAS OU DE ARMAMENTO.

F. NENHUMA INFORMAÇÃO OU ACONSELHAMENTO ORAL OU ESCRITO FORNECIDO PELA APPLE OU POR UM REPRESENTANTE AUTORIZADO DA APPLE CONSTITUIRÁ UMA GARANTIA. SE O SOFTWARE APPLE OU SERVIÇOS ESTIVEREM DEFEITUOSOS, O UTILIZADOR ASSUMIRÁ O CUSTO INTEGRAL DE TODA A ASSISTÊNCIA E DE TODAS AS REPARAÇÕES OU CORREÇÕES NECESSÁRIAS. ALGUMAS JURISDIÇÕES NÃO PERMITEM A EXCLUSÃO DE GARANTIAS IMPLÍCITAS OU LIMITAÇÕES AOS ESTATUTOS DOS DIREITOS DO CONSUMIDOR EM VIGOR, PODENDO, POR ISSO, AS EXCLUSÕES E LIMITAÇÕES ACIMA MENCIONADAS NÃO SER APLICÁVEIS AO UTILIZADOR.

**7. Limitação de responsabilidade.** NA EXTENSÃO PERMITIDA PELA LEI VIGENTE, EM NENHUM CASO A APPLE SERÁ RESPONSÁVEL POR DANOS PESSOAIS OU QUALQUER PREJUÍZO ACIDENTAL, ESPECIAL OU INDIRETO, INCLUINDO, SEM LIMITAÇÃO, PREJUÍZOS POR PERDA DE LUCROS, CORRUPÇÃO OU PERDA DE DADOS FALHA NA TRANSMISSÃO OU NA RECEÇÃO DE QUAISQUER DADOS, INTERRUPÇÃO DA ATIVIDADE OU QUALQUER OUTRO PREJUÍZO OU PERDA DE NATUREZA COMERCIAL, DECORRENTES OU RELACIONADOS COM A UTILIZAÇÃO OU IMPOSSIBILIDADE DE UTILIZAR O SOFTWARE APPLE E OS SERVIÇOS OU QUAISQUER SOFTWARE DE TERCEIROS, APLICAÇÕES OU SERVIÇOS EM CONJUNTO COM O SOFTWARE APPLE, POR QUALQUER MOTIVO, INDEPENDENTEMENTE DA TEORIA DE RESPONSABILIDADE CIVIL (CONTRATO, DOLO OU QUALQUER OUTRO) E MESMO QUE A APPLE TENHA SIDO AVISADA DA POSSIBILIDADE DESSES PREJUÍZOS. ALGUMAS JURISDIÇÕES NÃO PERMITEM A EXCLUSÃO OU LIMITAÇÃO DE RESPONSABILIDADE POR DANOS PESSOAIS OU POR PREJUÍZOS ACIDENTAIS OU INDIRETOS, PELO QUE ESTA LIMITAÇÃO PODE NÃO SER APLICÁVEL AO UTILIZADOR. Em nenhuma circunstância a responsabilidade total da Apple perante o Utilizador por todos os danos (além dos que sejam exigidos pela lei em vigor nos casos de danos pessoais) poderá exceder a quantia de cinquenta dólares (USD 50,00). As limitações precedentes serão aplicáveis mesmo se o recurso descrito acima não cumprir o seu propósito essencial.

**8. Indemnização.** Na extensão permitida pela lei, o Utilizador concorda em indemnizar, defender e exonerar de responsabilidade a Apple, os seus diretores, representantes, funcionários, contratantes e agentes independentes (cada qual uma “Parte Indemnizada da Apple”) de e contra todas e quaisquer reivindicações, perdas, responsabilidades, danos, custos e despesas (incluindo, sem limitação, custos de representação jurídica e custas judiciais) incorridos por uma Parte Indemnizada da Apple como resultado: (a) da violação da presente Licença pelo Utilizador; (b) de qualquer reivindicação de que o Conteúdo de Utilizador do Utilizador ou a apresentação, distribuição, venda, oferta para venda, utilização ou importação do Conteúdo de Utilizador do Utilizador viola ou infringe quaisquer direitos de propriedade intelectual ou de propriedade de terceiros; (c) da violação de quaisquer leis ou regulamentos aplicáveis por parte do Utilizador; e/ou (d) de outra forma relacionado ou resultante da utilização do Software Apple pelo Utilizador. Em nenhum caso poderá celebrar um acordo ou semelhante com um terceiro que afete os direitos da Apple ou vincule a Apple de qualquer maneira sem o consentimento prévio por escrito da Apple.

**9. Controlo de exportação.** O Utilizador não pode utilizar, exportar ou reexportar o Software Apple, exceto na forma autorizada pela legislação dos Estados Unidos e do(s) país(es) no qual o Software Apple foi adquirido. Em particular, porém sem limitação, o Software Apple não poderá ser exportado ou reexportado (a) para qualquer um dos países embargados pelos EUA ou (b) para qualquer pessoa constante da lista de Cidadãos Especialmente Indicados do Departamento do Tesouro dos Estados Unidos ou da Relação de Pessoas ou Entidades Recusadas do Departamento de Comércio dos Estados Unidos ou quaisquer outras listas de entidades sujeitas a restrições. Ao utilizar o Software Apple, o Utilizador declara e garante que não está situado em nenhum dos países indicados nem consta das listas mencionadas. O Utilizador também aceita que não utilizará o Software Apple para qualquer fim que esteja proibido pelas leis dos Estados Unidos, incluindo, sem limitação, o desenvolvimento, a conceção, o fabrico ou a produção de armamento nuclear, mísseis ou armas biológicas ou químicas.



**10. Utilizadores finais do Governo dos EUA.** O Software Apple e a documentação relacionada são “Artigos Comerciais”, de acordo com a definição deste termo no n.º 48 do C.F.R. (Code of Federal Rules) §2.101, constituído por “Software de Computador Comercial” e “Documentação de Software de Computador Comercial”, de acordo com a forma como estes termos são utilizados no n.º 48 do C.F.R. §12.212 ou o n.º 48 do C.F.R. §227.7202, consoante for aplicável. Em consonância com o n.º 48 do C.F.R. §12.212 ou o n.º 48 do C.F.R. §227.7202-1 à 227.7202-4, consoante for aplicável, o Software de Computador Comercial e a Documentação de Software de Computador Comercial são licenciados aos utilizadores finais do Governo dos Estados Unidos (a) somente como Artigos Comerciais e (b) apenas com os direitos que são oferecidos a outros utilizadores finais de acordo com os termos e condições aqui descritos. Os direitos não publicados estão protegidos pelas leis de direitos de autor dos Estados Unidos.

**11. Legislação aplicável e exequibilidade.** A presente Licença será regida e interpretada de acordo com as leis do Estado da Califórnia, excluindo os respetivos princípios de conflito de leis. A presente Licença não será regida pela convenção das Nações Unidas sobre contratos para a venda internacional de produtos, cuja aplicação está expressamente excluída. Se o Utilizador é um consumidor do Reino Unido, a presente licença será regulada pela legislação da jurisdição da sua residência. Se por algum motivo, um tribunal competente determinar que qualquer disposição, ou parte da mesma, é inexecutável, as demais disposições da presente Licença permanecerão em pleno vigor.

**12. Integralidade; idioma aplicável.** A presente Licença constitui o contrato integral entre o Utilizador e a Apple com respeito ao Software Apple e prevalece sobre todos os entendimentos anteriores ou contemporâneos relativos a esta matéria. Nenhuma modificação ou alteração dos termos da presente Licença será vinculativa, salvo se for feita por escrito e assinada pela Apple. Qualquer tradução da presente Licença é feita para cumprir requisitos locais e no caso de alguma divergência entre as versões em inglês e noutro idioma, prevalecerá a versão em inglês da presente Licença, na extensão permitida pela legislação local do país de residência.

**13. Reconhecimento de terceiros.** A. Partes do Software Apple podem utilizar ou incluir software de terceiros e outros materiais protegidos por direitos de autor. A ficha técnica, os termos de licenciamento e as limitações de responsabilidade dos materiais referidos estão incluídos na documentação eletrónica do Software Apple, e a utilização que o Utilizador fizer de tais materiais rege-se pelos respetivos termos.

EA1711  
15/07/2020

## РУССКИЙ

APPLE INC.

### ЛИЦЕНЗИОННОЕ СОГЛАШЕНИЕ ОБ ИСПОЛЬЗОВАНИИ ПО REALITY COMPOSER ДЛЯ iOS И iPadOS

**ВНИМАТЕЛЬНО ОЗНАКОМЬТЕСЬ С НАСТОЯЩИМ ЛИЦЕНЗИОННЫМ СОГЛАШЕНИЕМ («ЛИЦЕНЗИЕЙ») ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ КОМПАНИИ APPLE. ИСПОЛЬЗУЯ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ APPLE, ВЫ СОГЛАШАЕТЕСЬ С УСЛОВИЯМИ НАСТОЯЩЕЙ ЛИЦЕНЗИИ. В СЛУЧАЕ НЕСОГЛАСИЯ С УСЛОВИЯМИ НАСТОЯЩЕЙ ЛИЦЕНЗИИ НЕ УСТАНАВЛИВАЙТЕ И/ИЛИ НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ.**

**ВАЖНОЕ ПРИМЕЧАНИЕ.** В тех случаях, когда данное программное обеспечение может быть использовано для воспроизведения, модификации, публикации и распространения материалов, оно предоставлено Вам только для воспроизведения, модификации, публикации и распространения материалов, не защищенных авторским правом, материалов, на которые Вы располагаете авторскими правами, или материалов, на воспроизведение, модификацию, публикацию или распространение которых у Вас есть легальное разрешение. Если Вы не уверены, что имеете право копировать, модифицировать, публиковать или распространять какие-либо материалы, обратитесь к юристконсульту.

#### 1. Общие положения.

А. Программное обеспечение Apple, документация, интерфейсы, контент, ресурсы, звуки, шрифты и данные, а также любое стороннее ПО, сопровождаемые данной Лицензией и находящиеся на постоянном запоминающем устройстве, на любом другом носителе информации или в любой другой форме (совместно именуемые «ПО Apple»), не продаются Вам, а предоставляются Вам по лицензии компанией Apple Inc. (Далее – «Apple») исключительно для использования на условиях настоящей Лицензии. Apple и/или лицензиары Apple остаются владельцами ПО Apple и сохраняют все права, за исключением прямо предоставленных Вам прав.

В. Компания Apple на свое усмотрение может предоставлять доступ к будущим обновлениям или модернизациям ПО Apple для совместимого устройства с iOS или iPadOS марки Apple (совместно именуемых «Устройство Apple»). Обновления и модернизации ПО Apple, при их наличии, не обязательно включают все существующие функции программного обеспечения, новые функции или новый контент, которые Apple выпускает для более новых или других моделей устройств Apple. Условия настоящей Лицензии распространяются на любые предоставляемые компанией Apple обновления или модернизации исходной версии ПО Apple, за исключением случаев, когда на осуществление подобного обновления или модернизации требуется отдельная лицензия, в случае чего Вы соглашаетесь с тем, что будут действовать условия лицензии для данного обновления или модернизации.

С. Если Вы выберете разрешить автоматические обновления программ, Ваше устройство будет периодически проверять наличие в системе Apple обновлений и улучшений ПО Apple и, если доступно обновление или улучшение, оно будет автоматически загружено и установлено на Ваше устройство и, в случае применимости, на Ваши периферийные устройства. Автоматические обновления ПО Apple могут включать обновления библиотеки Цифровых материалов (см. определение ниже в разделе 2D), предоставляемых в составе ПО Apple. Вы можете полностью отключить автоматические обновления программ в любой момент, изменив настройку автоматического обновления программ в Системных настройках.

D. Вне зависимости от того, включены ли автоматические обновления программ, ПО Apple при его использовании будет автоматически проверять наличие обновлений Цифровых материалов в системе Apple. Если доступно обновление, Вы получите предложение загрузить обновленные или новые Цифровые материалы. Тем не менее, Apple не берёт на себя обязательство предоставлять какие-либо конкретные Цифровые материалы и не гарантирует их доступность, вследствие чего упомянутые обновления могут содержать Цифровые материалы, отличающиеся от предыдущих версий. **Компания Apple оставляет за собой право время от времени автоматически изменять или удалять любые Цифровые материалы, входящие в ПО Apple (или в разделы операционной системы, контролируемые ПО Apple) с Вашего устройства Apple, если компании Apple станет известно или у нее появятся основания предполагать, что необходимо прекратить распространение и использование этих Цифровых материалов по таким причинам, как требования законодательства или общественной морали либо технические требования. Используя ПО Apple, Вы осознаете и соглашаетесь с тем, что Apple может автоматически изменять или удалять любые Цифровые материалы.**

## **2. Разрешенные Лицензией виды и ограничения использования.**

A. Лицензия. В соответствии с условиями и положениями настоящей Лицензии, включая, без ограничения, требования и ограничения, приведенные в разделе 2B, и «Правилами использования сервисов и контента», определенными в Условиях и положениях пользования Мультимедийными сервисами Apple на веб-сайте <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/> («Правила использования»), Вам предоставляется ограниченная непередаваемая неисключительная лицензия на установку и использование ПО Apple на любом совместимом принадлежащем Вам или контролируемом Вами устройстве Apple. Вы не имеете права распространять ПО Apple или предоставлять к нему сетевой доступ для одновременного его использования на нескольких устройствах. Вам запрещается брать или сдавать в аренду, распространять, сдавать внаем, перераспределять или предоставлять сублицензию на Программное обеспечение Apple.

B. Лицензия для закупок больших объемов или в рамках соглашения об обслуживании. Если Вы получили ПО Apple по лицензии для закупок больших объемов или в рамках соглашения об обслуживании Apple, положения этой лицензии для закупок больших объемов или соглашения об обслуживании определяют количество копий ПО Apple, которое Вам разрешено загружать, устанавливать, использовать и запускать на принадлежащих Вам или контролируемых Вами устройствах Apple. За исключением случаев, согласованных с Apple в письменной форме, к использованию ПО Apple, полученного по лицензии для закупок больших объемов или в рамках соглашения об обслуживании, применяются все положения и условия настоящей Лицензии.

C. Системные требования. ПО Apple поддерживается только на оборудовании марки Apple, которое отвечает определенным системным требованиям, указанным Apple.

D. Контент и цифровые материалы. Правовой титул и права интеллектуальной собственности в отношении любых данных, включая, без ограничения, фото, текст, изображения, графику, художественные работы, аудио, видео, дополненную реальность или подобные ресурсы, предоставляемых в составе, отображаемых или доступных при помощи ПО Apple (совместно — «Цифровые материалы»), принадлежат компании Apple либо владельцу соответствующих данных. Эти Цифровые материалы могут быть защищены авторским правом либо иными законами и международными соглашениями о правах на интеллектуальную собственность, и третьи лица, предоставившие такие Цифровые материалы, могут ставить условия их использования. За исключением случаев, предусмотренных данной Лицензией, Вы имеете право на использование Цифровых материалов без лицензионных отчислений для создания оригинального контента для игры, приложения или другого аудиовизуального проекта («Пользовательский контент»). При

этом компания Apple сохраняет за собой право изменять или удалять определенные Цифровые материалы на Вашем устройстве Apple, как описано выше в разделе 1D. Вы имеете право демонстрировать и распространять Пользовательский контент, созданный с использованием Цифровых материалов, в качестве составной части Вашей игры, приложения или другого аудиовизуального проекта либо в связи с ними, однако Вы не вправе распространять в коммерческих или иных целях отдельные Цифровые материалы или преобразовывать их, полностью или частично, в аудиоклипы, визуальный контент или пакеты ресурсов.

**Е. Прочие ограничения использования.** За исключением случаев, предусмотренных данной Лицензией, (i) настоящая Лицензия не предоставляет Вам каких-либо прав на использование Цифровых материалов и не накладывает на компанию Apple обязательств предоставлять Вам доступ к каким-либо Цифровым материалам постоянно или на протяжении определенного времени и (ii) Вы не вправе использовать Цифровые материалы вне исходного контекста в составе ПО Apple. Вы соглашаетесь не использовать ПО Apple, включая любые Цифровые материалы, для какой-либо незаконной или запрещенной деятельности и не создавать Пользовательский контент или ресурсы непристойного или неприемлемого характера. Вы также соглашаетесь не вмешиваться и не нарушать работу и не создавать недолжную нагрузку на серверы и сети, к которым подключено Устройство Apple или ПО Apple, и не нарушать правила, политики и процедуры использования таких сетей.

**Ф. Запрет на вскрытие системного кода.** Вы не имеете права и соглашаетесь не выполнять и не разрешать другим лицам копирование (за исключением случаев, явно разрешенных данным Лицензионным соглашением или Правилами использования, если они к Вам применимы), декомпиляцию, вскрытие системного кода, деассемблирование, извлечение исходного кода, расшифровку, изменение и создание производных разработок на основе ПО Apple, а также любых услуг, предоставляемых ПО Apple и любых его частей (кроме случаев, когда упомянутые выше ограничения запрещены действующим законодательством, исключительно в пределах такого запрещения, а также кроме случаев, когда такие действия разрешены положениями лицензии, регуливающей использование компонентов с открытым кодом, которые включены в ПО Apple).

**Г. Соблюдение законов.** Вы соглашаетесь использовать Программное обеспечение Apple и Услуги (как определено в разделе 4 ниже) в соответствии с действующим законодательством, включая местное законодательство страны или региона, в которых Вы проживаете или в которых Вы загружаете или используете Программное обеспечение Apple и Услуги.

**Н. Программное обеспечение третьих сторон.** Для удобства пользования Apple может предоставлять доступ к определенному программному обеспечению или услугам третьих сторон. В тех случаях, когда ПО Apple содержит или обеспечивает доступ к программному обеспечению или услугам третьих сторон, Apple не имеет явных или подразумеваемых обязательств по предоставлению технической или иной поддержки для такого программного обеспечения или услуг. По вопросам технической поддержки и обслуживания клиентов в отношении такого программного обеспечения, услуг и изделий обращайтесь непосредственно к соответствующему поставщику или изготовителю программного обеспечения или поставщику услуг.

### **3. Согласие на использование данных.**

**А. Аналитические данные.** Если Вы принимаете участие в сборе аналитической информации, Вы соглашаетесь с тем, что Apple, ее дочерние предприятия и агенты могут собирать, хранить и обрабатывать диагностическую, техническую, пользовательскую и сопутствующую информацию и сведения об использовании, включая, помимо прочего, уникальные идентификаторы системы или оборудования, техническую информацию о Вашем устройстве Apple, компьютере, а также системном и прикладном программном обеспечении и периферийных устройствах,

периодический сбор которой производится для того, чтобы предоставлять и улучшать продукты и услуги Apple, облегчить доставку обновлений ПО, поддержку продукта и оказание других услуг, связанных с ПО Apple (если такие предоставляются), а также для проверки соблюдения условий настоящей Лицензии. В целях улучшения предоставляемых Apple продуктов и услуг, Apple может использовать данную информацию в вышеописанных целях при условии, что она собирается в такой форме, которая не идентифицирует Вас лично. В целях улучшения программного обеспечения, оборудования и услуг, разработанных партнёрами Apple или сторонними разработчиками для последующего использования с продуктами Apple, компания Apple может также предоставлять таким партнёрам или сторонним разработчикам набор диагностической информации, которая относится к программному обеспечению, оборудованию и/или услугам этого партнёра или стороннего разработчика, в той форме, которая не идентифицирует Вас лично.

В. Политика конфиденциальности. Ваша информация всегда обрабатывается в соответствии с Политикой конфиденциальности Apple, ознакомиться с которой Вы можете по адресу <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

#### **4. Услуги и материалы третьих сторон.**

А. Общие положения. ПО Apple может предоставлять доступ к iTunes Store, App Store, iCloud, Картам и другим услугам и веб-сайтам Apple и сторонних производителей (далее совместно и отдельно именуемых «Услугами»). Такие Услуги могут быть доступны не на всех языках и не во всех странах. Для использования этих Услуг требуется доступ к Интернету, а для использования определенных Услуг может требоваться Apple ID, в связи с этим возможно, что Вам потребуется принять дополнительные условия и внести дополнительную плату. Используя данное программное обеспечение вместе с учетной записью iTunes Store, Apple ID или другой Услугой Apple, Вы соглашаетесь с применимыми условиями оказания услуг для данной Услуги, например с Условиями и положениями пользования Мультимедийными сервисами Apple, с которыми Вы можете ознакомиться по адресу: <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

В. Если Вы решили использовать услуги iCloud посредством ПО Apple, такое использование требует принятия следующих дополнительных условий. Условия предоставления услуг iCloud доступны по адресу <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/>, а политика конфиденциальности Apple — по адресу <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

С. Вы осознаете, что при пользовании подобными Услугами, Вам могут встретиться данные, которые могут показаться Вам оскорбительными, неприличными или нежелательными, содержание которых может быть или не может быть определено как имеющее откровенно неприличный характер. Тем не менее, Вы соглашаетесь с тем, что использование подобных Услуг осуществляется Вами на свой собственный риск и что Apple не несет перед Вами ответственности за материалы, содержание которых Вы можете счесть оскорбительным, неприличным или нежелательным.

Д. Некоторые Услуги предполагают показ или предоставление доступа к контенту, данным, информации, программам или материалам третьих сторон («Материалы третьих сторон»), а также предоставление ссылок на веб-сайты третьих сторон. Пользуясь данными Услугами, Вы признаете и соглашаетесь с тем, что Apple не принимает на себя обязательств по изучению или оценке данного контента, а также в отношении точности, полноты, актуальности, правильности, соблюдения авторских прав, правомерности, пристойности, качества и любых других аспектов Материалов третьих сторон или веб-сайтов. Apple, ее сотрудники, дочерние предприятия и филиалы не гарантируют и не рекомендуют, а также не принимают на себя и не несут никакой ответственности перед Вами или третьими лицами за любые Услуги, Материалы третьих сторон или веб-сайты, а также за любые другие материалы, продукты или услуги третьих сторон.

Материалы третьих сторон и ссылки на другие веб-сайты предоставляются исключительно для Вашего удобства.

Е. В тех случаях, когда Вы выгружаете Пользовательский контент посредством использования Услуг, Вы заявляете, что Вы обладаете всеми правами, были уполномочены или другим способом имеете законное право на выгрузку Пользовательского контента, и что Пользовательский контент не нарушает любые условия оказания услуг, применимые к Услугам. Вы соглашаетесь с тем, что Услуги содержат контент, информацию и материалы, включая, помимо прочего, Цифровые материалы, являющиеся собственностью Apple, собственников сайта и/или их лицензиаров и защищенные соответствующими законами о правах на интеллектуальную собственность и другими законами, включая, помимо прочего, закон об авторском праве. Вы соглашаетесь использовать такой контент, информацию или материалы только способами, разрешенными для данных Услуг, или способами, которые не противоречат условиям настоящей Лицензии и не нарушают права на интеллектуальную собственность третьей стороны или компании Apple. Вы соглашаетесь не изменять, не брать и не сдавать в аренду, не сдавать внаем, не продавать, не распространять и не создавать производные работы на основе этих Услуг любым способом, и Вы не будете использовать Услуги какими-либо неразрешенными способами, включая, помимо прочего, использование Услуг для передачи любых компьютерных вирусов, червей, троянских коней или других вредоносных программ, а также способы, вызывающие снижение пропускной способности или перегрузку сети. Кроме того, Вы соглашаетесь не использовать Услуги каким бы то ни было образом с целью причинения беспокойства, оскорбления, преследования, угроз, клеветы или нарушения прав третьих лиц, и компания Apple не несет ответственности за подобное использование Услуг Вами или за любые причиняющие беспокойство, содержащие угрозы, клевету, оскорбительные или неправомерные сообщения, которые Вы можете получить по причине использования какой-либо из Услуг.

Ф. Кроме того, Услуги и материалы третьих сторон, доступ к которым обеспечивает ПО Apple, на которые имеются ссылки в ПО Apple и которые отображаются посредством ПО Apple, могут быть недоступными на всех языках, во всех странах или регионах. Apple не утверждает, что такие Услуги и Материалы третьих сторон обеспечиваются или являются доступными для использования в любом конкретном месте. При использовании или доступе к этим Услугам и Материалам третьих сторон Вы действуете по собственной инициативе и несете ответственность за соблюдение применимого законодательства, включая, помимо прочего, применимое местное законодательство, законы о конфиденциальности и сборе данных. Компания Apple и ее лицензиары сохраняют за собой право изменять, приостанавливать, удалять или блокировать доступ к любым Услугам в любое время без предварительного уведомления. Ни при каких обстоятельствах компания Apple не несет ответственности за удаление или блокировку доступа к любым подобным Услугам. Apple может также в любое время без уведомления установить лимит использования или доступа к определенным Услугам и не несет за это ответственности.

**5. Прекращение.** Вы автоматически и без уведомления со стороны Apple лишаетесь прав, предоставляемых Вам настоящей Лицензией, в случае нарушения любого из условий настоящей Лицензии. По окончании действия настоящей Лицензии Вы должны прекратить любое использование ПО Apple и уничтожить все полные или частичные копии ПО Apple. Разделы 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 и 12 настоящей Лицензии сохраняют силу при любом прекращении.

**6. Ограничение объема гарантий.**

А. Если Вы являетесь индивидуальным пользователем, то есть используете ПО Apple вне сферы своей предпринимательской или профессиональной деятельности, Вы можете иметь юридические права в своей стране пребывания, которые запрещают применение к Вам следующих ограничений; в этом случае эти ограничения не будут применяться к Вам. Подробную информацию о правах Вы можете получить в обществе защиты прав потребителей.

В. ВЫ В ПОЛНОЙ МЕРЕ ПРИЗНАЕТЕ И СОГЛАШАЕТЕСЬ С ТЕМ, ЧТО В ОБЪЕМЕ, РАЗРЕШЕННОМ ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ПО APPLE И ЛЮБЫХ УСЛУГ, ПРЕДОСТАВЛЯЕМЫХ ПО APPLE ИЛИ ПОСРЕДСТВОМ ПО APPLE, ОСУЩЕСТВЛЯЕТСЯ ВАМИ НА ВАШ СОБСТВЕННЫЙ РИСК И ЧТО НА ВАС ЛЕЖИТ ОТВЕТСТВЕННОСТЬ ЗА НАДЛЕЖАЩЕЕ КАЧЕСТВО, ЭФФЕКТИВНОСТЬ, ТОЧНОСТЬ И РЕЗУЛЬТАТ ЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.

С. В МАКСИМАЛЬНОЙ СТЕПЕНИ, РАЗРЕШЕННОЙ ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, ПО APPLE И УСЛУГИ ПРЕДОСТАВЛЯЮТСЯ НА УСЛОВИЯХ «КАК ЕСТЬ» И «КАК ДОСТУПНО», СО ВСЕМИ НЕДОСТАТКАМИ И БЕЗ ГАРАНТИЙ ЛЮБОГО РОДА. КОМПАНИЯ APPLE И ЕЕ ЛИЦЕНЗИАРЫ (СОВМЕСТНО ИМЕНУЕМЫЕ «APPLE» В ЦЕЛЯХ СТАТЕЙ 6 И 7) НАСТОЯЩИМ ОТКАЗЫВАЮТСЯ ОТ ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ ЛЮБЫХ ГАРАНТИЙНЫХ ОБЯЗАТЕЛЬСТВ НА ПО APPLE И УСЛУГИ, ЯВНЫХ, ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ИЛИ ПРЕДПИСАННЫХ ЗАКОНОМ, ВКЛЮЧАЯ, ПОМИМО ПРОЧЕГО, ПОДРАЗУМЕВАЕМЫЕ ГАРАНТИИ И/ИЛИ УСЛОВИЯ ПРИГОДНОСТИ К ПРОДАЖЕ, УДОВЛЕТВОРИТЕЛЬНОГО КАЧЕСТВА, ПРИГОДНОСТИ ДЛЯ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ В КОНКРЕТНЫХ ЦЕЛЯХ, ТОЧНОСТИ, СПОКОЙНОГО ПОЛЬЗОВАНИЯ И НЕНАРУШЕНИЯ ПРАВ ТРЕТЬИХ ЛИЦ.

D. APPLE НЕ ГАРАНТИРУЕТ ВАШЕ УДОВЛЕТВОРЕНИЕ ОТ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПО APPLE И УСЛУГ, СООТВЕТСТВИЯ ВАШИМ ТРЕБОВАНИЯМ ФУНКЦИЙ, СОДЕРЖАЩИХСЯ ИЛИ ПРЕДОСТАВЛЯЕМЫХ ПО APPLE И УСЛУГАМИ ИЛИ ПОСРЕДСТВОМ ПО APPLE ИЛИ УСЛУГ, БЕСПЕРЕБОЙНОЙ И БЕЗОШИБОЧНОЙ РАБОТЫ ПО APPLE И УСЛУГ, ПРОДОЛЖЕНИЯ ПРЕДОСТАВЛЕНИЯ УСЛУГ, ИСПРАВЛЕНИЯ ПО APPLE ИЛИ УСЛУГ, СОВМЕСТИМОСТИ ИЛИ РАБОТЫ ПО APPLE ИЛИ УСЛУГ С ЛЮБЫМ ПРОГРАММНЫМ ОБЕСПЕЧЕНИЕМ, ПРИЛОЖЕНИЯМИ ИЛИ УСЛУГАМИ ТРЕТЬИХ СТОРОН. УСТАНОВКА ДАННОГО ПО APPLE МОЖЕТ ПОВЛИЯТЬ НА ДОСТУПНОСТЬ И ВОЗМОЖНОСТЬ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ ТРЕТЬИХ СТОРОН, ПРИЛОЖЕНИЙ ИЛИ УСЛУГ ТРЕТЬИХ СТОРОН, А ТАКЖЕ ПРОДУКТОВ ИЛИ УСЛУГ APPLE.

E. ВЫ ПРИЗНАЕТЕ, ЧТО ПО APPLE И УСЛУГИ НЕ ПРЕДНАЗНАЧЕНЫ И НЕ ПОДХОДЯТ ДЛЯ ПРИМЕНЕНИЯ В СИТУАЦИЯХ ИЛИ УСЛОВИЯХ, КОГДА НЕВОЗМОЖНОСТЬ ИЛИ ВРЕМЕННЫЕ ЗАДЕРЖКИ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ, ОШИБКИ ИЛИ НЕТОЧНОСТИ В КОНТЕНТЕ, ДАННЫХ ИЛИ ИНФОРМАЦИИ, КОТОРЫЕ ПРЕДОСТАВЛЯЮТСЯ ПО APPLE ИЛИ УСЛУГАМИ, МОГУТ ПРИВЕСТИ К СМЕРТЕЛЬНОМУ ИСХОДУ ИЛИ ПРИЧИНИТЬ ВРЕД ЗДОРОВЬЮ ЛИБО ПРИВЕСТИ К СЕРЬЕЗНЫМ ПОВРЕЖДЕНИЯМ И НАНЕСЕНИЮ УЩЕРБА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЕ, ВКЛЮЧАЯ, ПОМИМО ПРОЧЕГО, УПРАВЛЕНИЕ ЯДЕРНЫМИ УСТАНОВКАМИ, УПРАВЛЕНИЕ ВОЗДУШНЫМИ СУДАМИ ИЛИ КОММУНИКАЦИОННЫМИ СИСТЕМАМИ, СИСТЕМАМИ КОНТРОЛЯ ДВИЖЕНИЯ ВОЗДУШНОГО ТРАНСПОРТА, СИСТЕМАМИ ЖИЗНЕОБЕСПЕЧЕНИЯ ИЛИ СИСТЕМАМИ ВОЕННОГО НАЗНАЧЕНИЯ.

F. НИКАКАЯ УСТНАЯ ИЛИ ПИСЬМЕННАЯ ИНФОРМАЦИЯ ИЛИ СОВЕТ СО СТОРОНЫ APPLE ИЛИ ЕЕ УПОЛНОМОЧЕННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ НЕ МОГУТ РАССМАТРИВАТЬСЯ КАК ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА. В СЛУЧАЕ ОБНАРУЖЕНИЯ В ПО APPLE ИЛИ УСЛУГАХ КАКИХ-ЛИБО НЕДОСТАТКОВ ЛЮБОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ, ИСПРАВЛЕНИЯ ИЛИ РЕМОНТ ПРОИЗВОДЯТСЯ ЗА ВАШ СЧЕТ. В НЕКОТОРЫХ ЮРИСДИКЦИЯХ СУЩЕСТВУЕТ ЗАПРЕТ НА ОТКАЗ ОТ ПОДРАЗУМЕВАЕМЫХ ГАРАНТИЙ ИЛИ ОГРАНИЧЕНИЙ В ОТНОШЕНИИ СООТВЕТСТВУЮЩИХ, УСТАНОВЛЕННЫХ ЗАКОНОМ ПРАВ ПОТРЕБИТЕЛЯ, ПОЭТОМУ ВЫШЕУКАЗАННЫЕ ИСКЛЮЧЕНИЯ ИЛИ ОГРАНИЧЕНИЯ МОГУТ БЫТЬ НЕПРИМЕНИМЫ К ВАМ.

**7. Ограничение ответственности.** В ОБЪЕМЕ, ПРЯМО НЕ ЗАПРЕЩЕННОМ ДЕЙСТВУЮЩИМ ЗАКОНОДАТЕЛЬСТВОМ, APPLE НЕ НЕСЕТ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ПРИЧИНЕНИЕ ВРЕДА

ФИЗИЧЕСКОМУ ЛИЦУ ИЛИ ЛЮБЫЕ СЛУЧАЙНЫЕ, ОСОБЫЕ, НЕПРЯМЫЕ И КОСВЕННЫЕ УБЫТКИ, ВКЛЮЧАЯ, ПОМИМО ПРОЧЕГО, ПОТЕРЮ ПРИБЫЛИ, ПОВРЕЖДЕНИЕ ИЛИ ПОТЕРЮ ДАННЫХ, НЕВОЗМОЖНОСТЬ ПЕРЕДАЧИ ИЛИ ПОЛУЧЕНИЯ ЛЮБЫХ ДАННЫХ, ПЕРЕРЫВ В КОММЕРЧЕСКОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ИЛИ ИНЫЕ КОММЕРЧЕСКИЕ УБЫТКИ ИЛИ УЩЕРБ, ВОЗНИКШИЕ ИЛИ СВЯЗАННЫЕ С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ИЛИ НЕВОЗМОЖНОСТЬЮ ИСПОЛЬЗОВАТЬ ПО APPLE И УСЛУГИ ИЛИ ЛЮБОЕ ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ, ПРИЛОЖЕНИЯ ИЛИ УСЛУГИ ТРЕТЬИХ СТОРОН, СВЯЗАННЫЕ С ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ПО APPLE, ПО ЛЮБОЙ ПРИЧИНЕ, НЕЗАВИСИМО ОТ ТЕОРИИ ОТВЕТСТВЕННОСТИ (ИЗ ДОГОВОРА, ИЗ ДЕЛИКТА ИЛИ НА ИНЫХ ОСНОВАНИЯХ), ДАЖЕ В СЛУЧАЕ ЕСЛИ APPLE БЫЛО ИЗВЕСТНО О ВОЗМОЖНОСТИ ВОЗНИКНОВЕНИЯ ПОДОБНЫХ УБЫТКОВ. В НЕКОТОРЫХ ЮРИСДИКЦИЯХ СУЩЕСТВУЕТ ЗАПРЕТ ИСКЛЮЧЕНИЯ ИЛИ ОГРАНИЧЕНИЯ ОТВЕТСТВЕННОСТИ ЗА ВРЕД ФИЗИЧЕСКИМ ЛИЦАМ ИЛИ ЗА ПОБОЧНЫЕ ИЛИ КОСВЕННЫЕ УБЫТКИ, ПОЭТОМУ ПОДОБНЫЕ ОГРАНИЧЕНИЯ МОГУТ БЫТЬ НЕПРИМЕНИМЫ К ВАМ. В любом случае общая компенсационная ответственность Apple перед Вами за все убытки (помимо тех, которые могут подлежать возмещению в соответствии с требованиями применимого права в случае причинения вреда физическому лицу) ограничивается суммой в 50 (пятьдесят) долларов США. Вышеуказанные ограничения действуют, даже если применение какого-либо из вышеназванных средств правовой защиты не соответствует его основной цели.

**8. Возмещение убытков.** В той степени, в которой это разрешено законодательством, Вы соглашаетесь обеспечивать компании Apple, ее директорам, должностным лицам, сотрудникам, независимым подрядчикам и агентам (по отдельности именуемым «Получателями возмещения, ассоциированными с компанией Apple») возмещение убытков, защиту и освобождение от ответственности в отношении любых исков, убытков, ответственности, ущерба, расходов и издержек (включая, помимо прочего, оплату услуг адвокатов и судебные издержки), которые несет Получатель возмещения, ассоциированный с компанией Apple, в результате следующих обстоятельств: (a) нарушение Вами условий настоящей Лицензии; (b) любые иски, вызванные тем, что Ваш Пользовательский контент, его демонстрация, распространение, продажа, предложение его продажи, использование или импорт нарушает или ущемляет права третьих лиц на интеллектуальную собственность, либо имущественные права; (c) нарушение Вами любых применимых законов и подзаконных актов и/или (d) иных обстоятельств, связанных или вытекающих из использования Вами ПО Apple. Ни при каких обстоятельствах не допускается урегулирование Ваших отношений с третьим лицом или заключение Вами аналогичного соглашения с третьим лицом, влияющее на права компании Apple или обязывающее к чему-либо компанию Apple, без предварительного письменного согласия компании Apple.

**9. Экспортный контроль.** Вы не вправе использовать или иным образом экспортировать или реэкспортировать ПО Apple, за исключением тех случаев, когда это разрешено законодательством США и законодательством юрисдикции (юрисдикций), в которой (которых) было приобретено ПО Apple. В частности, но, не ограничиваясь этим, ПО Apple не может быть экспортировано или реэкспортировано (a) в страны, в отношении которых США введено эмбарго, или (b) любому из установленного Департаментом финансов США Списка особо означенных граждан или из установленного Департаментом торговли США Списка исключенных физических или юридических лиц, а также из любого другого ограничивающего списка. Используя ПО Apple, Вы заявляете и гарантируете, что Вы не находитесь ни в одной из указанных стран и не включены ни в один из перечисленных списков. Вы также согласны не использовать ПО Apple в целях, запрещенных законодательством США, включая, помимо прочего, разработку, проектирование, изготовление или производство ракет и ядерного, химического или биологического оружия.

**10. Правительство в качестве конечного пользователя.** ПО Apple и сопутствующая документация представляют собой «Коммерческие продукты» в значении, установленном в главе



48 Свода федеральных постановлений (С.F.R.) § 2.101, состоящие из «Коммерческого компьютерного программного обеспечения» и «Коммерческой документации для компьютерного программного обеспечения» (значения этих терминов раскрываются соответственно в главе 48 Свода федеральных постановлений (С.F.R.) § 12.212 или в главе 48 Свода федеральных постановлений (С.F.R.) § 227.7202). Как указано соответственно в § 12.212 главы 48 или в §§ с 227.7202-1 по 227.7202-2 раздела 48 Свода федеральных постановлений (С.F.R.), Коммерческое Программное компьютерное обеспечение и Коммерческая документация на Программное компьютерное обеспечение лицензируются в отношении конечного пользователя – Правительства США, (а) только как Коммерческие продукты и (b) только в объеме тех прав, которые предоставляются всем другим конечным пользователям в соответствии с условиями настоящей Лицензии. Неопубликованные права сохраняются за Apple в соответствии с законом об авторских правах США.

**11. Право, регулирующее Лицензионное соглашение.** Делимость Лицензионного соглашения. Положения настоящей Лицензии регулируются и толкуются в соответствии с законодательством штата Калифорния, за исключением конфликта юридических принципов. Настоящая Лицензия не подлежит регулированию Конвенцией ООН о договорах международной торговли товарами, действие которой специально исключено. Если Вы являетесь покупателем, постоянно проживающим в Великобритании, данная Лицензия регулируется в соответствии с законами Вашей юрисдикции. Если по какой-либо причине надлежачая судебная инстанция признает одно из положений или его часть не подлежащими принудительному исполнению в судебном порядке, оставшиеся положения Лицензии сохраняют полную юридическую силу.

**12. Целостность соглашения. Основной язык соглашения.** Настоящая Лицензия представляет собой полное соглашение между Вами и Apple в отношении ПО Apple и заменяет собой все предыдущие или временные договоренности сторон по предмету соглашения. Любые поправки или изменения настоящей Лицензии действительны, только если они внесены в письменной форме и подписаны компанией Apple. Любой перевод настоящей Лицензии осуществляется с учетом местных требований. В случае расхождений между версиями на английском и любом другом языке приоритет имеет версия Лицензии на английском языке, в объеме, не запрещенном законодательством Вашей юрисдикции.

**13. Признание прав третьих сторон.** Компоненты ПО Apple могут использовать или включать в себя программное обеспечение третьих сторон и другие материалы, охраняемые авторским правом. Признание прав третьих сторон, условия лицензирования и отказ от предоставления гарантий в отношении таких материалов содержатся в электронной документации к ПО Apple, а использование Вами подобных материалов регулируется соответствующими вышеуказанными положениями.

EA1711

15.07.2020 г.

## SVENSKA

### APPLE INC.

#### PROGRAMLICENSAVTAL FÖR REALITY COMPOSER FÖR iOS- OCH iPadOS-PROGRAMVARA

**LÄS NOGA IGENOM DETTA PROGRAMLICENSAVTAL ("AVTALET") INNAN DU ANVÄNDER APPLE-PROGRAMVARAN. GENOM ATT ANVÄNDA APPLE-PROGRAMVARAN SAMTYCKER DU TILL VILLKOREN I DETTA AVTAL. OM DU INTE SAMTYCKER TILL VILLKOREN I AVTALET SKA DU INTE INSTALLERA OCH/ELLER ANVÄNDA PROGRAMVARAN.**

**VIKTIGT: I den utsträckning som programvaran kan användas till att mångfaldiga, ändra, publicera och distribuera material får du enligt detta Avtal endast mångfaldiga, ändra, publicera och distribuera icke upphovsrättsskyddat material, material som du äger upphovsrätten till och material som du är behörig eller har erforderligt tillstånd att mångfaldiga, ändra, publicera eller distribuera. Om du är osäker på vilka rättigheter du har att kopiera, ändra, publicera eller distribuera något material bör du kontakta en juridisk rådgivare.**

#### 1. Allmänt.

A. Apple-programvaran samt dokumentation, gränssnitt, innehåll, resurser, ljud, typsnitt, data och eventuell programvara från tredje part som levereras med detta Avtal på CD-ROM eller annat medium eller i annan form ("Apple-programvaran"), licensieras, men överläts inte, till dig av Apple Inc. ("Apple") endast för användning enligt villkoren i detta Avtal. Apple och/eller dess licensgivare behåller äganderätten till Apple-programvaran och förbehåller alla rättigheter som inte uttryckligen givits till dig.

B. Apple kan, efter eget gottfinnande, ge dig tillgång till framtida uppgraderingar eller uppdateringar av Apple-programvaran för din kompatibla Apple-märkta iOS- eller iPadOS-enhet ("Apple-enhet"). Eventuella uppgraderingar eller uppdateringar av Apple-programvaran kanske inte innehåller alla befintliga programfunktioner, nya funktioner eller nytt innehåll som Apple inkluderar i nyare eller andra modeller av Apple-enheter. Villkoren i detta Avtal gäller för alla programuppdateringar eller -uppdateringar som Apple tillhandahåller för den ursprungliga Apple-programprodukten, såvida inte uppgraderingen eller uppdateringen åtföljs av en separat licens som du i sådana fall godkänner som gällande för en sådan uppgradering eller uppdatering.

C. Om du väljer att tillåta automatiska programuppdateringar ansluter enheten till Apple med jämna mellanrum för att leta efter uppdateringar och uppgraderingar för Apple-programvaran. Om en sådan uppdatering eller uppgradering finns tillgänglig hämtas och installeras den automatiskt på enheten och, om tillämpligt, på kringutrustning. Automatiska appuppdateringar i Apple-programvaran kan också innehålla uppdateringar för biblioteket med Digitalt material (definieras i punkt 2D nedan) som tillhandahålls som en del av Apple-programvaran. Du kan när som helst stänga av automatiska programuppdateringar helt och hållet genom att ändra inställningarna för automatiska programuppdateringar som finns i Inställningar.

D. Oavsett om automatiska appuppdateringar är aktiverade eller inte kommer Apple-programvaran automatiskt att kontrollera med Apple om det finns uppdateringar för Digitalt material när Apple-programvaran används. Om det finns en uppdatering blir du uppmanad att hämta nytt eller uppdaterat Digitalt material. Apple har dock ingen skyldighet att tillhandahålla, och garanterar inte, tillgänglighet för något specifikt Digitalt material, och respektive uppdateringar kan därför innehålla visst Digitalt material som skiljer sig från föregående versioner. **Apple förbehåller rätten att då och då automatiskt ändra, ta bort eller radera Digitalt material i Apple-programvaran (eller i områden som styrs av Apple-programvaran i operativsystemet) på din Apple-enhet om Apple får kännedom om eller har skäl att anta att det är nödvändigt att upphöra med distribution och användning av sådant Digitalt material på grund av exempelvis lagar eller bestämmelser, allmän moral eller tekniska**

**omständigheter. Genom att använda Apple-programvaran förstår du och godkänner att Apple automatiskt kan ändra, ta bort eller radera valfritt Digitalt material.**

2. Tillåten användning och begränsningar.

A. Licens. Enligt villkoren i detta Avtal, inklusive men inte begränsat till kraven och begränsningarna i avsnitt 2B, och enligt vad som tillåts i villkoren för användning av Tjänster och innehåll som anges i villkoren för Apples medietjänster (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) ("Användningsregler"), erhåller du en begränsad, icke-överlåtbar, icke-exklusiv rätt att installera och använda Apple-programvaran på valfria kompatibla Apple-enheter som du äger eller administrerar. Du får inte distribuera eller göra Apple-programvaran tillgänglig via ett nätverk där den kan användas av flera enheter samtidigt. Du får inte hyra ut, leasa, låna ut, sälja, vidare distribuera eller underlicensiera Apple-programvaran.

B. Volym- eller underhållsavtal. Om du erhöll Apple-programvaran i enlighet med ett volym- eller underhållsprogram som avtalats med Apple kommer villkoren i volym- eller underhållsavtalet att bestämma det antal kopior av Apple-programvaran som du har tillstånd att hämta, installera, använda och köra på Apple-enheter du äger eller administrerar. Med undantag för vad som skriftligen medges av Apple ska alla andra villkor i detta Avtal gälla för din användning av Apple-programvaran som erhållits under ett volym- eller underhållsavtal.

C. Systemkrav. Apple-programvaran stöds endast på Apple-märkt maskinvara som uppfyller de systemkrav som specificerats av Apple.

D. Innehåll och Digitalt material. Titlar och immateriella rättigheter i och till innehåll, inklusive, men utan begränsning, fotografier, text, bilder, grafik, bildmaterial, ljud, video, förstärkt verklighet eller liknande resurser som tillhandahålls som en del av, visas av eller ansluts till via Apple-programvaran ("Digitalt material") tillhör Apple eller respektive innehålls ägare. Sådant Digitalt material kan skyddas av lagar och fördrag gällande upphovsrätt eller andra immateriella rättigheter och kan gälla under användarvillkor från tredje part som tillhandahåller sådant Digitalt material. Med undantag för vad som i övrigt anges i detta Avtal får du royaltyfritt använda Digitalt material till att skapa eget originalinnehåll till ditt spel, din app eller annat audiovisuellt projekt ("Användarinnehåll") som omfattas av Apples rätt att ändra, ta bort eller radera specifikt Digitalt material på din Apple-enhet på det sätt som anges i punkt 1D ovan. Du får visa och distribuera Användarinnehåll som skapades med Digitalt material som en del av eller i anslutning till ditt spel, din app eller annat audiovisuellt projekt; däremot får enskilt Digitalt material inte distribueras kommersiellt eller i andra syften på fristående basis eller paketeras om helt eller delvis som ljudklipp, visuellt innehåll eller resurspaket.

E. Övriga användningsbegränsningar. Med undantag för vad som i övrigt anges i detta Avtal gäller att (i) detta Avtal inte ger dig någon rätt att använda sådant Digitalt material, och Apple har ingen skyldighet att tillhandahålla sådant Digitalt material till dig kontinuerligt eller under vissa tidsperioder, och (ii) du får inte använda Digitalt material utanför dess avsedda användning som en del av Apple-programvaran. Du samtycker till att inte använda Apple-programvaran, inklusive Digitalt material, i samband med en otillåten eller olaglig aktivitet eller för att skapa Användarinnehåll eller resurser som är stötande eller olämpliga. Du samtycker vidare till att inte störa eller orsaka avbrott eller en överdriven belastning på servrar eller nätverk som är anslutna till Apple-enheten eller Apple-programvaran eller bryta mot regelverk, policyer eller processer hos sådana nätverk.

F. Ingen härledning av källkod. Du får inte och förbinder dig att inte, eller möjliggöra att andra kan, kopiera (utöver vad som uttryckligen tillåts i detta Avtal eller av Användningsvillkor om dessa gäller dig), dekompile, dekonstruera, disassemblera, försöka härleda källkoden, avkryptera, modifiera eller skapa härledda produkter helt eller delvis baserade på Apple-programvaran eller på tjänster som den levererar (med undantag för och endast i den utsträckning detta tillåts i tillämpliga lagar eller i den utsträckning

som tillåts av licensvillkor gällande komponenter med öppen källkod som ingår i Apple-programvaran).

G. Överensstämmelse med lagstiftning. Du samtycker till att använda Apple-programvaran och Tjänster (som de definieras i punkt 4 nedan) i överensstämmelse med tillämplig lagstiftning, inklusive lokala regler och bestämmelser som gäller där du är bosatt eller hämtar och använder Apple-programvaran och Tjänster.

H. Programvara från tredje part. För din bekvämlighet kan Apple ge tillgång till vissa programvaror eller tjänster från tredje part. I den mån Apple-programvaran innehåller eller ger tillgång till program eller tjänster från tredje part, har dock Apple inget uttryckligt eller underförstått ansvar för att ge teknisk eller annan support gällande sådana program eller tjänster. Kontakta relevant försäljare, tillverkare eller serviceleverantör angående det aktuella programmet, tjänsten och/eller produkten.

### 3. Godkännande av dataanvändning.

A. Analysdata. Om du väljer att delta i analysinsamling godkänner du att Apple och dess dotterbolag och företrädare får samla in, lagra, bearbeta och använda diagnostisk, teknisk och tillhörande information, samt information om användning, innefattande men ej begränsad till unika system- eller maskinvaruidentifikatorer, information om din Apple-enhet, dator, system, program och tillbehör. Informationen insamlas regelbundet för att tillhandahålla och förbättra Apples produkter och tjänster, underlätta programuppdatering, produktsupport och eventuella andra tjänster (om några) relaterade till Apple-programvaran för att verifiera överensstämmelsen med villkoren för detta Avtal. Apple får använda denna information, förutsatt att den samlats in i en form som inte identifierar dig personligen, för de syften som beskrivs ovan. I syfte att möjliggöra för Apples partners och utvecklare från tredje part att förbättra deras programvaror, maskinvaror och tjänster som utformats för användning med Apple-produkter kan Apple även tillhandahålla sådana partners och utvecklare från tredje part med en viss del diagnostisk information som är relevant för den partners eller utvecklarens programvara, maskinvara och/eller tjänst, så länge som den diagnostiska informationen har ett format som inte identifierar dig personligen.

B. Integritetspolicy. Under alla förhållanden behandlas din information i enlighet med Apples integritetspolicy som kan läsas på <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### 4. Tjänster och tredjepartsmaterial.

A. Allmänt. Apple-programvaran kan ge åtkomst till Apples iTunes Store, App Store, iCloud, Kartor och andra webbtjänster och webbplatser från Apple och andra företag (kallas kollektivt och individuellt "Tjänster"). Denna Tjänst kanske inte är tillgänglig på alla språk eller i alla länder. För att använda dessa Tjänster krävs tillgång till internet. Användning av vissa Tjänster kan kräva ett Apple-ID och att du godkänner ytterligare användarvillkor och betalar avgifter som kan tillkomma. Genom att använda denna programvara med ett iTunes Store-konto, Apple-ID eller annan Tjänst från Apple godkänner du tillämpliga användningsvillkor för den Tjänsten, exempelvis de senaste villkoren för Apples medietjänster som du kan komma åt och granska på <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Om du väljer att använda iCloud-tjänsterna via Apple-programvaran lyder sådan användning under följande ytterligare villkor: villkoren för iCloud på <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> och Apples integritetspolicy på <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Du är införstådd med att du genom att nyttja Tjänsterna kan mötas av innehåll som kan anses vara kränkande, oanständigt eller anstötligt, vare sig innehållet identifieras som sådant eller inte. Du godkänner att användning av Tjänsterna sker på egen risk och att Apple inte kan hållas ansvarigt för eventuellt innehåll som kan betraktas som stötande på något sätt.

D. En del Tjänster kan visa, innehålla eller göra tillgängligt innehåll, data, information, program eller

material från tredje part ("Material från tredje part") eller tillhandahålla länkar till webbplatser från tredje part. Genom att använda Tjänsterna samtycker du till att Apple inte ansvarar för granskning eller utvärdering avseende innehåll, riktighet, fullständighet, aktualitet, giltighet, användning av copyrightskyddat material, legalitet, anständighet, kvalitet, eller andra aspekter av material eller webbplatser från tredje part. Varken Apple, dess tjänstemän, partners eller dotterbolag garanterar eller rekommenderar och tar inte på sig något ansvar eller någon skadeståndsskyldighet gentemot dig eller någon annan person avseende Tjänster från tredje part, Material från tredje part, webbplatser från tredje part eller annat material, produkter eller tjänster från tredje part. Material från tredje part och länkar till övriga webbplatser erbjuds endast som en bekvämlighet.

E. I den utsträckning du överför Användarinnehåll via användning av Tjänster försäkras du att du äger rättigheterna till, är auktoriserad eller på annat sätt har laglig rätt att överföra detta Användarinnehåll och att detta Användarinnehåll inte strider mot något användningsvillkor som gäller för dessa Tjänster. Du samtycker till att Tjänsterna har innehåll, information och material, inklusive men inte begränsat till Digitalt material, som tillhör Apple, webbplatsinnehavaren och/eller deras licensgivare och skyddas av lagstiftning gällande immateriella rättigheter och andra lagar, inklusive men inte begränsat till upphovsrätt. Du försäkras att du inte kommer att använda sådant innehåll, information eller material i några som helst sammanhang, med undantag för tillåten användning av Tjänsterna, och inte heller på något sätt som inkräktar på Apples eller tredje parts immateriella rättigheter. Ingen del av Tjänsterna får reproduceras på något sätt eller i någon form. Du godkänner att inte ändra, hyra ut, leasa, låna ut, sälja, distribuera eller på något sätt skapa produkter som baseras på Tjänsterna och du får inte utnyttja Tjänsterna på något otillåtet sätt, inklusive men inte begränsat till att använda Tjänster till att överföra datorvirus, maskar, trojaner eller andra skadeprogram, eller till att inkräkta på eller belasta nätverkskapaciteten. Du godkänner dessutom att inte på något sätt använda Tjänsterna till att trakassera, bedraga, förfölja, hota eller förtala någon annan part, eller på annat sätt inkräkta på eller bryta mot dennes rättigheter. Vidare medger du att Apple inte på något sätt kan hållas ansvarigt för sådan användning av dig eller för eventuella trakasserande, hotande, skymfande, stötande, inkräktande eller olagliga meddelanden eller överföringar du kan få motta som en följd av användning av någon Tjänst.

F. Dessutom är Tjänster från tredje part och Material från tredje part som kan anslutas till, länkas till eller visas via Apple-programvaran inte tillgängliga på alla språk eller i alla länder eller regioner. Apple hävdar inte att sådana Tjänster och Material från tredje part är lämpliga eller tillgängliga för användning på alla platser. I den utsträckning du väljer att använda eller ansluta till Tjänster och Material från tredje part gör du detta på eget bevåg och ansvarar för att följa tillämpliga lagar, inklusive men inte begränsat till tillämpliga lagar i det land du befinner dig, samt lagstiftning gällande personlig integritet och datainsamling. Apple och dess licensgivare förbehåller sig rätten att när som helst ändra, suspendera, avbryta eller avaktivera åtkomst till någon av Tjänsterna utan föregående varning. Under inga omständigheter kan Apple hållas ansvarigt för borttagning eller avaktivering av åtkomsten till någon av Tjänsterna. Apple kan också komma att, utan varsel eller skadeståndsansvar, införa begränsningar i användningen eller åtkomsten till vissa Tjänster.

5. Uppsägning. Detta Avtal gäller tills vidare. Dina rättigheter enligt detta Avtal upphör att gälla automatiskt eller på annat sätt utan varsel från Apple om du inte uppfyller samtliga villkor i detta Avtal. Om och när detta Avtal upphör att gälla ska du omedelbart avbryta all användning av Apple-programvaran och förstöra alla fullständiga eller delvisa kopior av Apple-programvaran. Punkterna 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 och 12 i detta Avtal fortsätter att gälla även efter Avtalets upphörande.

6. Inskränkning i garantin.

A. Om du är en privatkund (någon som använder Apple-programvaran utanför arbetet, företaget eller yrkesområdet) kan du ha vissa lagstadgade rättigheter i det land där du är bosatt, vilket innebär att du kanske inte omfattas av följande begränsningar. Du kan få mer information om dina rättigheter som

konsument genom att kontakta en lokal konsumentrådgivare.

B. DU BEKRÄFTAR ATT DU ÄR INFÖRSTÅDD MED OCH ACCEPTERAR ATT, I DEN UTSTRÄCKNING DET TILLÅTS ENLIGT GÄLLANDE LAGSTIFTNING, ANVÄNDNING AV APPLE-PROGRAMVARAN OCH TJÄNSTER SOM UTFÖRS AV ELLER FÖRMEDLAS AV APPLE-PROGRAMVARAN SKER PÅ EGEN RISK AVSEENDE PRESTANDA, TILLFÖRLITLIGHET OCH ANVÄNDNING.

C. I DEN UTSTRÄCKNING SOM TILLÄMPLIGA LAGAR TILLÅTER DETTA, TILLHANDAHÅLLS APPLE-PROGRAMVARAN OCH TJÄNSTER I BEFINTLIGT SKICK OCH UTAN NÅGRA SOM HELST GARANTIER. APPLE OCH APPLES LICENSGIVARE (I PUNKTERNA 6 OCH 7 KOLLEKTIVT BENÄMNDA "APPLE") FRISKRIVER SIG HÄRMED FRÅN ALLA GARANTIER OCH/ELLER VILLKOR AVSEENDE APPLE-PROGRAMVARAN OCH TJÄNSTER, VARE SIG UTTRYCKTA ELLER UNDERFÖRSTÅDDA, INKLUSIVE MEN INTE BEGRÄNSAT TILL, UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER OCH/ELLER VILLKOR AVSEENDE ALLMÄN BESKAFFENHET, PRESTANDA, LÄMPLIGHET FÖR VISST ÄNDAMÅL, TILLFÖRLITLIGHET OCH STÖRNINGSFRI UPPLEVELSE SAMT ATT INTRÅNG INTE SKER I TREDJE PARTS IMMATERIELLA RÄTTIGHETER.

D. APPLE GARANTERAR INTE ATT UTNYTTJANDET AV APPLE-PROGRAMMET OCH TJÄNSTER BLIR HELT STÖRNINGSFRITT, ATT FUNKTIONERNA I APPLE-PROGRAMMET ELLER TJÄNSTERNA SOM UTFÖRS ELLER TILLHANDAHÅLLS AV APPLE-PROGRAMMET UPPFYLLER ANVÄNDARENS KRAV, ATT APPLE-PROGRAMMET ELLER TJÄNSTERNA FUNGERAR OSTÖRT ELLER FELFRITT, ATT ALLA TJÄNSTER KOMMER ATT VARA TILLGÄNGLIGA I FRAMTIDEN, ATT APPLE KOMMER ATT RÄTTA TILL FEL I APPLE-PROGRAMMET ELLER TJÄNSTERNA, ELLER ATT APPLE-PROGRAMVARAN ELLER TJÄNSTER KOMMER ATT VARA KOMPATIBLA ELLER FUNGERA MED TREDJE PARTS PROGRAMVARA ELLER TJÄNSTER. INSTALLATION AV DEN HÄR APPLE-PROGRAMVARAN KAN PÅVERKA TILLGÄNGLIGHETEN OCH ANVÄNDBARHETEN HOS PROGRAM ELLER TJÄNSTER FRÅN TREDJE PART, LIKSOM TJÄNSTER OCH PRODUKTER FRÅN APPLE.

E. APPLE-PROGRAMVARAN OCH TJÄNSTER ÄR INTE AVSEDDA FÖR ELLER LÄMPLIGA FÖR ANVÄNDNING I SITUATIONER OCH MILJÖER DÄR TIDSFÖRDRÖJNING ELLER FEL OCH BRISTER I INNEHÅLL, DATA ELLER INFORMATION SOM TILLHANDAHÅLLS AV APPLE-PROGRAMVARAN ELLER TJÄNSTER KAN LEDA TILL DÖDSFALL, PERSONSKADOR ELLER ALLVARLIGA SKADOR PÅ EGENDOM ELLER MILJÖ, INKLUSIVE MEN INTE BEGRÄNSAT TILL DRIFT AV KÄRNKRAFTSANLÄGGNINGAR, LUFTFARTSNAVIGERING, KOMMUNIKATIONSSYSTEM, FLYGLEDNINGSSYSTEM, LIVSUPPEHÅLLANDE MASKINER ELLER VAPENSYSTEM.

F. DENNA GARANTI KAN INTE UTÖKAS GENOM MUNTliga ELLER SKRIFTLIGA MEDDELANDE FRÅN VARE SIG APPLE ELLER APPLES REPRESENTANTER. OM APPLE-PROGRAMVARAN ELLER TJÄNSTER VISAR SIG VARA BEHÄFTADE MED FEL, ANSVARAR KUNDEN FÖR ALLA KOSTNADER FÖR NÖDVÄNDIG SERVICE, REPARATIONER OCH JUSTERINGAR. VISSA JURISDIKTIONER TILLÅTER INTE UNDANTAG AV ELLER BEGRÄNSNINGAR I UNDERFÖRSTÅDDA GARANTIER ELLER INSKRÄNKNINGAR I LAGSTADGADE KONSUMENTRÄTTIGHETER, VILKET KAN MEDFÖRA ATT OVANSTÅENDE UNDANTAG OCH BEGRÄNSNINGAR INTE GÄLLER DIG.

7. Begränsat skadeståndsansvar. SÅVIDA INTE ANNAT FÖRESKRIVS I TVINGANDE LAGSTIFTNING, ANSVARAR APPLE UNDER INGA OMSTÄNDIGHETER FÖR NÅGON FORM AV PERSONSKADOR, DIREKTA ELLER INDIREKTA SKADOR ELLER FÖLJD SKADOR, INKLUSIVE, MEN INTE BEGRÄNSAT TILL, SKADOR I FORM AV UTEBLIVEN VINST, SKADADE ELLER FÖRLORADE DATA, UTEBLIVEN SÄNDNING ELLER MOTTAGNING AV DATA, AVBROTT I AFFÄRSVERKSAMHETEN ELLER ANDRA AFFÄRSMÄSSIGA SKADOR ELLER FÖRLUSTER SOM ORSAKATS AV ELLER SOM KAN RELATERAS TILL KUNDENS ANVÄNDNING AV ELLER OFÖRMÅGA ATT ANVÄNDA APPLE-PROGRAMVARAN OCH TJÄNSTER, ELLER PROGRAMVARA, TILLÄMPNINGAR ELLER TJÄNSTER FRÅN TREDJE PART I

SAMBAND MED APPLE-PROGRAMVARAN, OAVSETT OM TALAN GRUNDAS PÅ AVTALSRÄTT, GARANTI, UTOMBLIGATORISKT ANSVAR (INKLUSIVE VÅRDSLÖSHET), PRODUKTANSVAR ELLER ANNAT, ÄVEN OM APPLE HAR UPPMÄRKSAMMATS PÅ RISKEN FÖR SÅDANA SKADOR. VISSA JURISDIKTIONER TILLÅTER INTE UNDANTAG ELLER BEGRÄNSNINGAR AV ANSVARET FÖR PERSONSKADOR, ELLER FÖR FÖLJDSKADOR ELLER INDIREKTA SKADOR, VILKET KAN GÖRA ATT OVANSTÅENDE BEGRÄNSNINGAR INTE GÄLLER DIG. Under inga omständigheter (annat än vad som föreskrivs i tillämpliga lagar gällande personskador) ska Apples totala skadeståndsansvar överstiga ett belopp motsvarande 50 USD. Dessa begränsningar är tillämpliga även om det egentliga syftet med ovanstående gottgörelse inte skulle uppnås.

8. Ersättningsåtagande. I den utsträckning lagstiftning så medger förbinder du dig att ersätta, hålla skadeslöst och försvara Apple, dess styrelseledamöter, företagsledare, anställda, underleverantörer och ombud (var och en är en "Skadelös Apple-part") från och gentemot krav, förluster, ansvar, skadestånd, kostnader och utgifter (inklusive, men inte begränsat till advokat- och domstolskostnader) som en Skadelös Apple-part ådragit sig som en följd av: (a) ditt brott mot detta Avtal; (b) eventuella påståenden om att ditt Användarinnehåll eller visning, distribution, försäljning, saluförande, användning eller import av ditt Användarinnehåll bryter mot eller inkräktar på tredje parts immateriella rättigheter eller äganderätter; (c) ditt brott mot tillämpliga lagar eller bestämmelser; och/eller (d) på annat sätt relaterat till eller orsakat av din användning av Apple-programvaran. Du får under inga omständigheter ingå en förlikning eller ett avtal med en tredje part som påverkar Apples rättigheter eller på något sätt förbinder Apple till något utan att först ha inhämtat skriftligt samtycke från Apple.

9. Exportåtaganden. Du får inte använda eller exportera eller vidareexportera Apple-programvaran på annat sätt än vad som är tillåtet enligt gällande lag i USA eller i det eller de länder där Apple-programvaran förvärvades. I synnerhet gäller, men utan begränsning härtill, att Apple-programvaran inte får exporteras eller vidareexporteras till (a) något land beträffande vilket USA har förordnat om handelsförbud, eller till (b) någon person som finns upptagen på listan "Specially Designated Nationals" som sammanställs av det amerikanska finansdepartementet (U.S. Treasury Department) eller listorna "Denied Person's List" eller "Entity List" som publiceras av det amerikanska handelsdepartementet (U.S. Department of Commerce) eller någon annan lista över parter med vilka handel begränsas. Genom att använda Apple-programvaran försäkras du att du inte vistas i något sådant land och att du inte finns upptagen på någon av de ovan angivna listorna. Du godkänner också att inte använda Apple-programvaran för verksamhet som förbjuds av gällande lagstiftning i USA, inklusive, men inte begränsat till, utveckling, utformning, tillverkning eller produktion av atomvapen, missiler eller kemiska eller biologiska vapen.

10. Slut användare inom amerikansk förvaltning. Apple-programvaran och tillhörande dokumentation betraktas som "Commercial Items", enligt definitionen i 48 C.F.R. §2.101, och består av "Commercial Computer Software" och "Commercial Computer Software Documentation", enligt definitionen i 48 C.F.R. §12.212 eller 48 C.F.R. §227.7202, beroende på vilken punkt som är tillämplig. I enlighet med 48 C.F.R. § 12.212 eller 48 C.F.R. § 227.7202-1 till och med 227.7202-4, beroende på vilken punkt som är tillämplig, licensieras "Commercial Computer Software" och "Commercial Computer Software Documentation" till användare inom amerikansk förvaltning (a) endast som "Commercial Items" och (b) endast med de rättigheter som tillkommer alla andra slutanvändare i enlighet med villkoren i detta avtal. Rätten till icke publicerat material (unpublished rights) förbehålls enligt amerikansk upphovsrätt.

11. Gällande lag och särskiljbarhet. Villkoren i detta Avtal regleras och tolkas i enlighet med tillämplig lagstiftning i staten Kalifornien, utan beaktande av motstridig lagstiftning. FN-konventionen om internationell försäljning av gods, "Contracts for the International Sale of Goods", undantas uttryckligen från tillämpning på detta Avtal. Om du är en kund bosatt i Storbritannien ska detta Avtal tolkas och regleras i enlighet den lagstiftning som tillämpas där du är bosatt. Om behörig domstol eller myndighet finner att en bestämmelse eller del därav i detta Avtal i något avseende inte kan hävdas ska resten av

Avtalet fortsätta att gälla.

12. Fullständigt Avtal; Gällande språkversion. Detta avtal utgör den totala överenskommelsen mellan dig och Apple gällande Apple-programvaran och ersätter alla tidigare eller samtidiga avtal gällande denna programvara. Inga tillägg till eller ändringar i detta Avtal är bindande om de inte är skriftliga och har undertecknats av Apple. Översättningar av detta Avtal görs för att uppfylla nationella krav. Om villkoren i den engelska och den översatta versionen skulle strida mot varandra gäller den engelska versionen av Avtalet, så länge detta inte strider mot tillämplig lagstiftning i din jurisdiktion.

13. Tillkännagivanden rörande produkter från andra tillverkare. Delar av Apple-programmet kan använda eller innehålla program och annat upphovsrättsskyddat material från andra tillverkare. Tillkännagivanden, licensvillkor och friskrivningsklausuler för dylikt material finns med i den elektroniska dokumentationen till Apple-programmet och din användning av materialet omfattas av deras respektive villkor.

EA1711

2020-07-15



ภาษาไทย

APPLE INC.

สัญญาอนุญาตให้ใช้สิทธิในซอฟต์แวร์ Reality Composer สำหรับ iOS และ iPadOS

โปรดอ่านสัญญาอนุญาตให้ใช้สิทธิในซอฟต์แวร์นี้ (“ใบอนุญาตให้ใช้สิทธิ”) อย่างรอบคอบก่อนใช้ซอฟต์แวร์ ของ Apple โดยการใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple ท่านตกลงที่จะผูกพันตามข้อกำหนดของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ ถ้าท่านไม่ตกลงตามข้อกำหนดของ ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ อย่าติดตั้งและหรือ ใช้ซอฟต์แวร์

ข้อความสำคัญ เท่าที่ซอฟต์แวร์นี้อาจใช้ทำซ้ำ ตัดแปลง จัดพิมพ์ และจัดจำหน่ายซึ่งสิ่งต่าง ๆ ได้ ท่านได้รับอนุญาตให้ ทำซ้ำ ตัดแปลง จัดพิมพ์ และจัดจำหน่ายเฉพาะสิ่งที่ไม่มิลิขสิทธิ์ สิ่งที่ท่านเป็นเจ้าของลิขสิทธิ์ หรือสิ่งที่ท่านมีอำนาจ หรือกฎหมายอนุญาตให้ท่านทำซ้ำ ตัดแปลง จัดพิมพ์ หรือจัดจำหน่ายได้เท่านั้น ถ้าท่านไม่มั่นใจเกี่ยวกับสิทธิของท่าน ที่จะทำสำเนา ตัดแปลง จัดพิมพ์ หรือจัดจำหน่ายสิ่งใด ท่านควรติดต่อที่ปรึกษากฎหมายของท่าน

## 1. ทั่วไป

ก. ซอฟต์แวร์ เอกสาร ส่วนต่อประสาน เนื้อหา ทรัพย์สินต่างๆ เสียง ชุดแบบอักษร และข้อมูลใดๆ ของ Apple และ ซอฟต์แวร์ใดๆ ของบุคคลภายนอก ที่มีมาพร้อมกับการให้ใช้สิทธินี้ ไม่ว่าจะในรูปแบบของ รม หรือสื่ออื่นใดหรือแบบอื่นใด (เรียกรวมกันว่า “ซอฟต์แวร์ของ Apple”) เป็นซอฟต์แวร์ที่บริษัท Apple Inc. (“Apple”) ให้ท่านใช้สิทธิ ไม่ได้ขายให้แก่ท่าน สำหรับใช้ตามข้อกำหนดของการให้ใช้สิทธินี้ และ Apple และหรือผู้ให้ใช้สิทธิของ Apple ยังคงเป็นเจ้าของกรรมสิทธิ์ในซอฟต์แวร์ของ Apple และขอสงวนสิทธิ์ทั้งปวงที่มีได้ให้ไว้แก่ท่าน โดยชัดเจน

ข. Apple อาจใช้ดุลพินิจในการจัดทำอัปเดตหรืออัปเดตสำหรับซอฟต์แวร์ของ Apple ที่อาจมีขึ้นในอนาคตสำหรับอุปกรณ์แบรนด์ Apple ของท่านที่เข้ากันได้ ที่ใช้ระบบปฏิบัติการ iOS หรือ iPadOS (เรียกรวมกันว่า “อุปกรณ์ Apple”) โดยที่อัปเดตและอัปเดตสำหรับซอฟต์แวร์ของ Apple (หากมี) อาจไม่รวมถึงรูปแบบการใช้งานของซอฟต์แวร์ที่มีอยู่ในปัจจุบัน รูปแบบการทำงานแบบใหม่ หรือเนื้อหาใหม่ทั้งหมดที่ Apple ได้ทำออกมาสำหรับอุปกรณ์ Apple ที่ใหม่กว่า หรืออุปกรณ์ Apple รุ่นอื่นๆ ข้อกำหนดของ ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ ใช้บังคับแก่การอัปเดตหรืออัปเดตซอฟต์แวร์ใดๆ ที่ Apple จัดให้แก่ผลิตภัณฑ์ซอฟต์แวร์ของ Apple ตัวเดิม เว้นแต่การอัปเดตหรืออัปเดตนั้นจะมีใบอนุญาตให้ใช้สิทธิแยกต่างหาก ซึ่งในกรณีเช่นนั้น ท่านตกลงให้การอัปเดตหรืออัปเดตบังคับตามข้อกำหนดของ ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้

ค. หากท่านเลือกให้การอัปเดตแอปพลิเคชันทำโดยอัตโนมัติ อุปกรณ์ของท่านจะตรวจสอบกับ Apple เป็นระยะๆ ว่ามีอัปเดตหรืออัปเดตสำหรับซอฟต์แวร์ของ Apple หรือไม่ หากมี อัปเดตหรืออัปเดตนั้นจะทำการดาวน์โหลดและติดตั้งโดยอัตโนมัติลงบนอุปกรณ์ของท่าน รวมถึงอุปกรณ์รอบข้างของท่าน (หากมี) อัปเดตแอปพลิเคชันโดยอัตโนมัติสำหรับซอฟต์แวร์ของ Apple อาจรวมถึงอัปเดตสำหรับห้องสมุดวัสดุดิจิทัลด้วย (ตามคำจำกัดความในข้อ 2 ง. ด้านล่าง) ซึ่งจัดให้เป็นส่วนหนึ่งของซอฟต์แวร์ของ Apple ท่านสามารถปิดการใช้งานการอัปเดตแอปพลิเคชันโดยอัตโนมัติทั้งหมดพร้อมกันได้ทุกเมื่อ โดยการเปลี่ยนการตั้งค่าการอัปเดตแอปพลิเคชันอัตโนมัติซึ่งจะพบอยู่ในเมนูการตั้งค่า

ง. ไม่ว่าท่านจะเปิดการใช้งานการอัปเดตแอปพลิเคชันโดยอัตโนมัติไว้หรือไม่ ในขณะที่มีการใช้งานซอฟต์แวร์ของ Apple ซอฟต์แวร์ของ Apple จะตรวจสอบกับ Apple โดยอัตโนมัติว่ามีอัปเดตสำหรับวัสดุดิจิทัลหรือไม่ หากมี ท่านจะสามารถดาวน์โหลดวัสดุดิจิทัลที่มีการอัปเดตหรือวัสดุดิจิทัลใหม่นั้นได้ อย่างไรก็ตาม Apple ไม่มีหน้าที่และไม่รับรองว่าจะทำการจัดเตรียมให้มีวัสดุดิจิทัลใดๆ โดยเฉพาะ ด้วยเหตุนี้ อัปเดตของวัสดุดิจิทัลจึงอาจมีวัสดุดิจิทัลที่แตกต่างไปจากเวอร์ชันก่อนหน้า Apple สงวนสิทธิ์ที่จะปรับปรุง นำออกไป หรือลบวัสดุดิจิทัลในซอฟต์แวร์ของ Apple (หรือในพื้นที่ที่ถูกควบคุมโดยซอฟต์แวร์ของ Apple ในระบบปฏิบัติการ) ออกจากอุปกรณ์ Apple ของท่านโดยอัตโนมัติได้เป็นครั้งคราว หาก Apple ทราบหรือควรเชื่อได้ว่าจำเป็นต้องหยุดเผยแพร่และใช้วัสดุดิจิทัลดังกล่าว เนื่องด้วยเหตุผลเกี่ยวกับข้อกำหนดทางกฎหมายหรือระเบียบบังคับ ศีลธรรมอันดีของประชาชน หรือปัจจัยด้านเทคนิค เป็นต้น โดยการใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple เราจะถือว่าท่านเข้าใจและตกลงว่า Apple อาจทำการปรับปรุง นำออกไป หรือลบวัสดุดิจิทัล

## ใดๆ โดยอัตโนมัติก็ได้

### 2. การใช้สิทธิที่ได้รับอนุญาตและข้อจำกัดในการใช้

ก. ใบอนุญาตให้ใช้สิทธิ ภายใต้บังคับข้อกำหนดและเงื่อนไขของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ รวมถึงแต่ไม่จำกัดเฉพาะข้อกำหนดและข้อจำกัดในข้อ 2 ข. และตามที่ได้รับอนุญาตใน “กฎการใช้งานบริการและเนื้อหา” ที่กำหนดอยู่ในเงื่อนไขและข้อกำหนดของบริการสื่อของ Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“กฎการใช้งาน”) ท่านได้รับอนุญาตอย่างจำกัดไม่อาจโอนได้ และไม่ผูกขาดให้ติดตั้ง และใช้งานซอฟต์แวร์ของ Apple ในอุปกรณ์ Apple ใดๆ ที่ใช้ด้วยกันได้ที่ท่านเป็นเจ้าของหรือควบคุม ท่านไม่อาจแจกจ่ายหรือจัดให้มีซอฟต์แวร์ของ Apple บนเครือข่ายที่อุปกรณ์ดังกล่าวหลายเครื่องสามารถใช้งานซอฟต์แวร์ของ Apple ในเวลาเดียวกันได้ ท่านไม่อาจนำซอฟต์แวร์ของ Apple ไปให้เช่า ให้ยืม ขาย จำหน่ายต่อ หรืออนุญาตให้ใช้ช่วงได้

ข. ใบอนุญาตให้ใช้สิทธิแบบปริมาณมากหรือในการบำรุงรักษา ถ้าท่านได้รับซอฟต์แวร์ของ Apple ตามโครงการอนุญาตให้ใช้สิทธิแบบปริมาณมากหรือในการบำรุงรักษา กับ Apple ข้อกำหนดใน ใบอนุญาตให้ใช้สิทธิแบบปริมาณมากหรือในการบำรุงรักษาของท่านจะกำหนดจำนวนสำเนาซอฟต์แวร์ของ Apple ที่ท่านได้รับอนุญาตให้ดาวน์โหลด ติดตั้ง ใช้ และใช้งานกับอุปกรณ์ Apple ซึ่งท่านเป็นเจ้าของหรือควบคุมอยู่ได้ เว้นแต่ Apple จะทำหนังสือตกลงเป็นอย่างอื่น ข้อกำหนดและเงื่อนไขอื่น ๆ ทั้งปวงของ ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ ให้บังคับแก่การที่ท่าน ใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple ที่ได้มาตามใบอนุญาตให้ใช้สิทธิแบบปริมาณมากหรือในการบำรุงรักษาด้วย

ค. ข้อกำหนดของระบบ โปรดทราบว่า ซอฟต์แวร์ของ Apple ใช้ได้กับฮาร์ดแวร์ยี่ห้อ Apple ที่เป็นไปตามข้อกำหนดระบบที่ Apple กำหนดเท่านั้น

ง. เนื้อหาและวัสดุดิจิทัล กรรมสิทธิ์และสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาในเนื้อหาใด ๆ รวมถึงแต่ไม่จำกัดเฉพาะ รูป ข้อความ ภาพ ภาพกราฟิก งานศิลป์ เสียง วิดีโอ ความเป็นจริงเสริม (Augmented Reality) หรือทรัพย์สินอื่นใน ท่านเองเดียวกัน ที่จัดให้เป็นส่วนหนึ่งของ แสดงโดย หรือเข้าถึงผ่านซอฟต์แวร์ของ Apple (เรียกรวมกันว่า “วัสดุดิจิทัล”) ย่อมเป็นของ Apple หรือเจ้าของเนื้อหานั้น ๆ วัสดุดิจิทัลดังกล่าวอาจได้รับการคุ้มครองโดยกฎหมายและสนธิสัญญาว่าด้วยลิขสิทธิ์หรือทรัพย์สินทางปัญญาประเภทอื่นและอาจอยู่ภายใต้บังคับข้อกำหนดการใช้ของบุคคลภายนอกซึ่งเป็นผู้ให้วัสดุดิจิทัลนั้นได้ เว้นแต่ในใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้จะระบุไว้เป็นอย่างอื่น ท่านอาจใช้วัสดุดิจิทัลได้โดยไม่ต้องเสียค่าลิขสิทธิ์ เพื่อสร้างเนื้อหาที่ท่านสร้างสรรค์ขึ้นด้วยตนเองเพื่อใช้ใน เกม แอปพลิเคชัน หรืองานเสียงและภาพอื่นๆ ของท่าน (“เนื้อหาของผู้ใช้”) แต่ทั้งนี้ Apple มีสิทธิปรับเปลี่ยน นำออกไป หรือลบวัสดุดิจิทัลอย่างใดอย่างหนึ่งออกจากอุปกรณ์ Apple ของท่านได้ตามที่ระบุไว้ในข้อ 1 ง. ข้างต้น ท่านอาจนำเนื้อหาของผู้ใช้ซึ่งสร้างขึ้นโดยใช้วัสดุดิจิทัล ไปแสดงและเผยแพร่เป็นส่วนหนึ่งหรือเกี่ยวข้องกับ เกม แอปพลิเคชัน หรืองานเสียงและภาพอื่นๆ ของท่านได้ อย่างไรก็ตาม ท่านไม่อาจนำวัสดุดิจิทัลแต่ละสิ่งแยกออกจากกันหรือจัดทำขึ้นใหม่ทั้งหมดหรือบางส่วนเป็นคลิปเสียง เนื้อหาภาพ หรือชุดเนื้อหาภาพและเสียง เพื่อจำหน่ายในทางการค้าหรือโดยประการอื่นได้

จ. ข้อจำกัดการใช้ประการอื่นๆ เว้นแต่ในใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้จะระบุไว้เป็นอย่างอื่น (1) ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ไม่ให้สิทธิใด ๆ แก่ท่านที่จะใช้วัสดุดิจิทัลนั้น อีกทั้งไม่ได้ทำให้ Apple มีหน้าที่ในการจัดทำวัสดุดิจิทัลให้แก่ท่านอยู่ต่อไป หรือเป็นระยะเวลาใดๆ ที่กำหนดขึ้น โดยเฉพาะเจาะจง และ (2) ท่านจะใช้วัสดุดิจิทัลนอกเหนือไปจากขอบเขตวัตถุประสงค์การใช้งาน ในฐานะที่เป็นส่วนหนึ่งของซอฟต์แวร์ Apple มิได้ ท่านตกลงว่าจะไม่นำซอฟต์แวร์ของ Apple รวมถึงวัสดุดิจิทัล ไปใช้ทำกิจกรรมใดๆ ที่ไม่ชอบด้วยกฎหมายหรือผิดกฎหมาย หรือเพื่อสร้างเนื้อหาของผู้ใช้หรือทรัพย์สินใดๆ ที่อาจสร้างความไม่พอใจหรือไม่เหมาะสม นอกจากนี้ ท่านตกลงว่าจะไม่รบกวน ทำให้ขัดข้อง หรือสร้างภาระเกินควรให้กับเซิร์ฟเวอร์หรือเครือข่ายที่เชื่อมเข้ากับอุปกรณ์ Apple หรือซอฟต์แวร์ของ Apple หรือขัดต่อระเบียบ นโยบาย หรือขั้นตอนของเครือข่ายดังกล่าว

ฉ. ห้ามทำวิศวกรรมย้อนกลับ ท่านไม่อาจและตกลงที่จะไม่กระทำการต่อไปนี้หรือทำให้ผู้อื่นกระทำการต่อไปนี้ได้ คือ ทำสำเนา (เว้นแต่จะได้รับอนุญาตโดยชัดแจ้งโดยใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้หรือโดยกฎการใช้ ถ้าบังคับใช้แก่ท่านได้) กระจาย ทำวิศวกรรมย้อนกลับ แยกประกอบ หรือพยายามที่จะดึงรหัสต้นฉบับ หรือถอดรหัส หรือแก้ไข หรือสร้างงานอนุพันธ์ของซอฟต์แวร์ของ Apple หรือบริการใดๆ ที่ซอฟต์แวร์ของ Apple หรือส่วนใดๆ ของซอฟต์แวร์ของ Apple

จัดให้ (เว้นแต่และเฉพาะเท่าที่กฎหมายที่ใช้บังคับจะห้ามมิให้มีข้อจำกัดใด ๆ ข้างต้นหรือโดยข้อกำหนดของใบอนุญาตให้ใช้สิทธิว่าด้วยการใช้ส่วนประกอบโอเพนซอร์ซซึ่งรวมอยู่กับซอฟต์แวร์ Apple)

ข. การปฏิบัติตามกฎหมาย ท่านตกลงที่จะใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple และบริการ (ตามที่นิยามไว้ในข้อ 4 ข้างล่างนี้) โดยปฏิบัติตามกฎหมายที่ใช้บังคับทั้งปวง รวมทั้งกฎหมายท้องถิ่นของประเทศหรือภูมิภาคที่ท่านพำนักอยู่หรือที่ท่านดาวน์โหลดหรือใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple และบริการ

ข. ซอฟต์แวร์บุคคลภายนอก การเข้าถึงซอฟต์แวร์หรือบริการของบุคคลภายนอกบางรายการ Apple ได้จัดให้เพื่ออำนวยความสะดวกเท่าที่ซอฟต์แวร์ของ Apple มีหรือจัดให้มีการเข้าถึงซอฟต์แวร์หรือบริการใดของบุคคลภายนอก Apple ไม่มีหน้าที่โดยชัดแจ้งหรือโดยปริยายที่จะให้การสนับสนุนด้านเทคนิคหรือด้านอื่น ๆ สำหรับซอฟต์แวร์หรือบริการนั้น โปรดติดต่อผู้ขาย ผู้ผลิต หรือผู้ให้บริการซอฟต์แวร์ที่เกี่ยวข้องโดยตรงเพื่อขอรับการสนับสนุนด้านเทคนิคและบริการลูกค้าเกี่ยวกับซอฟต์แวร์ บริการ และหรือผลิตภัณฑ์ของผู้นั้น ๆ

### 3. ยินยอมให้ใช้ข้อมูล

ก. ข้อมูลการวิเคราะห์ ถ้าท่านเลือกให้เก็บข้อมูลการวิเคราะห์ ท่านตกลงว่า Apple ตลอดจนบริษัทย่อยและตัวแทนอาจรวบรวม เก็บรักษา ประมวลผล และใช้ข้อมูลวินิจฉัย ข้อมูลเทคนิค ข้อมูลการใช้ และข้อมูลที่เกี่ยวข้อง ซึ่งรวมถึงโดยไม่จำกัดเฉพาะการระบุลักษณะเฉพาะของระบบหรือฮาร์ดแวร์ สารสนเทศเกี่ยวกับอุปกรณ์ Apple คอมพิวเตอร์ ซอฟต์แวร์ระบบและแอปพลิเคชันซอฟต์แวร์ รวมทั้งอุปกรณ์ฟังของท่าน ซึ่งเก็บรวบรวมเป็นระยะ เพื่อให้และปรับปรุงผลิตภัณฑ์และบริการของ Apple อำนวยความสะดวกแก่การให้บริการอัปเดตซอฟต์แวร์ การสนับสนุนผลิตภัณฑ์ และบริการอื่นๆ ถึงท่าน (ถ้ามี) อันเกี่ยวข้องกับซอฟต์แวร์ของ Apple และเพื่อตรวจสอบการปฏิบัติตามข้อกำหนดของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ Apple จะใช้สารสนเทศนี้เท่าที่ยังเก็บรวบรวมอยู่ในรูปแบบซึ่งไม่ระบุตัวตนของท่าน เพื่อวัตถุประสงค์ที่ระบุข้างต้น เพื่อที่จะช่วยให้หุ้นส่วนของ Apple และผู้พัฒนาซึ่งเป็นบุคคลภายนอกได้พัฒนาซอฟต์แวร์ ฮาร์ดแวร์ และการบริการที่ถูกออกแบบมาเพื่อให้ใช้กับสินค้าของ Apple ให้ดียิ่งขึ้น Apple อาจจัดทำให้แก่หุ้นส่วนและผู้พัฒนาซึ่งเป็นบุคคลภายนอก ซึ่งส่วนย่อยของข้อมูลเชิงวินิจฉัย อันมีความเกี่ยวข้องกับซอฟต์แวร์ ฮาร์ดแวร์ และ/หรือ การบริการของหุ้นส่วน หรือผู้พัฒนา トラบที่ข้อมูลเชิงวินิจฉัยนั้นอยู่ในรูปแบบที่ไม่ได้ระบุตัวตนท่านเป็นการเฉพาะเจาะจง

ข. นโยบายความเป็นส่วนตัว ไม่ว่าในเวลาใด ๆ สารสนเทศของท่านจะได้รับการปฏิบัติตามนโยบายรักษาข้อมูลส่วนบุคคลของ Apple ซึ่งสามารถอ่านได้ที่ <https://www.apple.com/legal/privacy/>

### 4. บริการและข้อมูลของบุคคลภายนอก

ก. ทั่วไป ซอฟต์แวร์ของ Apple อาจทำให้สามารถเข้าถึง ร้าน iTunes Store, App Store, iCloud, Maps ของ Apple และบริการอื่นๆ ของ Apple และของบุคคลภายนอก ซึ่งรวมทั้งเว็บไซต์ต่างๆ (รวมกันและแยกกันเรียกว่า “บริการ”) ได้ บริการดังกล่าวอาจไม่มีให้ในทุกภาษาหรือในทุกประเทศ การใช้บริการนี้จะต้องใช้อินเทอร์เน็ต และในการใช้บริการบางอย่าง ซึ่งอาจจำเป็นต้องใช้ Apple ID ของท่าน ท่านอาจจำเป็นต้องยอมรับข้อกำหนดเพิ่มเติม และอาจต้องชำระค่าธรรมเนียมเพิ่มเติม เมื่อท่านใช้ซอฟต์แวร์นี้ในส่วนที่เกี่ยวข้องกับบัญชี iTunes Store Apple ID หรือบริการของ Apple ประเภทอื่น แสดงว่าท่านตกลงตามเงื่อนไขบริการที่เกี่ยวข้องกับบริการนั้น เช่น ข้อกำหนดและเงื่อนไขล่าสุดของบริการสื่อของ Appleซึ่งท่านเข้าดูได้ที่ <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>

ข. ถ้าหากท่านเลือกใช้บริการ iCloud ผ่านทางซอฟต์แวร์ของ Apple การใช้ดังกล่าวจะอยู่ภายใต้ข้อกำหนดเพิ่มเติม ดังนี้ คือ ข้อกำหนดและเงื่อนไขเพิ่มเติมของ iCloud ซึ่งปรากฏอยู่ที่ <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> และนโยบายความเป็นส่วนตัวของ Apple ปรากฏอยู่ที่ <https://www.apple.com/legal/privacy/>

ค. ท่านเข้าใจว่า โดยการใช้บริการใดๆ ท่านอาจจะพบกับเนื้อหาที่อาจถือว่าหยาบคาย ไม่เหมาะสม หรือน่ารังเกียจ ซึ่งจะจัดเป็นเนื้อหาที่ใช้ภาษาที่ชัดแจ้งหรือไม่ก็ได้ อย่างไรก็ตาม ท่านตกลงที่จะใช้บริการด้วยความเสี่ยงของตนเองฝ่ายเดียว และ Apple ไม่มีควมรับผิดชอบท่านสำหรับเนื้อหาที่อาจพบว่าหยาบคาย ไม่เหมาะสม หรือน่ารังเกียจ

ง. บริการบางอย่างอาจแสดง มี หรือให้เนื้อหา ข้อมูล สารสนเทศ แอปพลิเคชัน หรือข้อมูลต่างๆ จากบุคคลภายนอก (“ข้อมูลของบุคคลภายนอก”) หรือให้เชื่อมต่อไปยังเว็บไซต์ของบุคคลภายนอกบางเว็บไซต์ โดยการใช้บริการ ท่านยอมรับและตกลงว่า Apple ไม่รับผิดชอบต่อการตรวจสอบหรือประเมินเนื้อหา ความถูกต้อง ความครบถ้วน ความเหมาะสมแก่เวลา ความสมบูรณ์ การปฏิบัติตามลิขสิทธิ์ ความถูกต้องตามกฎหมาย ความเหมาะสม คุณภาพหรือลักษณะอื่นใดของข้อมูลหรือเว็บไซต์ของบุคคลภายนอกนั้น Apple เจ้าหน้าที่ บริษัทในเครือและบริษัทย่อยของ Apple ไม่รับประกัน หรือรับรอง และไม่รับเอา และจะไม่มี ความรับผิดชอบหรือความรับผิดชอบใดๆ ต่อท่าน หรือต่อบุคคลอื่นใด สำหรับการให้บริการของบุคคลภายนอก ข้อมูลหรือเว็บไซต์ของบุคคลภายนอกใดๆ หรือสำหรับข้อมูลอื่นใด ผลิตภัณฑ์หรือการบริการของบุคคลภายนอก ข้อมูลและการเชื่อมต่อไปยังเว็บไซต์ของบุคคลภายนอกนั้น จัดให้เพื่อความสะดวกแก่ท่านเท่านั้น

จ. ในส่วนที่ท่านอัปโหลดเนื้อหาของผู้ใช้ผ่านการให้บริการ ท่านรับรองว่า ท่านเป็นเจ้าของสิทธิที่พึงปรารถนาในเนื้อหานั้น หรือมีอำนาจหรือได้รับอนุญาตตามกฎหมาย โดยประการอื่น ให้อัปโหลดเนื้อหาของผู้ใช้นั้นได้ และรับรองด้วยว่า เนื้อหาของผู้ใช้นั้นไม่มีลักษณะขัดต่อเงื่อนไขบริการข้อใดๆ ที่เกี่ยวข้องกับบริการ ท่านตกลงว่า บริการมีเนื้อหา สารสนเทศ และข้อมูลที่รวมถึงแต่ไม่จำกัดเพียงข้อมูลดิจิทัลใดๆ อันเป็นทรัพย์สิน ซึ่ง Apple เจ้าของไซต์ และ/หรือ ผู้ให้สิทธิ์ดังกล่าวเป็นเจ้าของ และได้รับการคุ้มครอง โดยกฎหมายทรัพย์สินทางปัญญาและกฎหมายอื่นๆ ซึ่งรวมถึงโดยไม่จำกัดเฉพาะลิขสิทธิ์ ท่านตกลงว่าท่านจะไม่ใช้เนื้อหา สารสนเทศ หรือข้อมูลอันเป็นทรัพย์สิน นอกเหนือไปจากเพื่อการใช้บริการที่ได้รับอนุญาตแล้ว หรือการใช้งาน ในลักษณะที่ไม่ได้เป็นไปตามที่ระบุไว้ในข้อกำหนดของการใช้สิทธิ์ฉบับนี้ หรือที่ละเมิดสิทธิในทรัพย์สินทางปัญญาของผู้อื่นหรือของ Apple การบริการส่วนใดๆ จะทำซ้ำในรูปแบบใดหรือโดยวิธีใดไม่ได้ ท่านตกลงที่จะไม่แก้ไข ให้เช่า ให้ยืม ขาย จำหน่าย หรือสร้างงานที่เป็นอนุพันธ์โดยอาศัยการบริการในลักษณะใดๆ และท่านจะไม่ใช้ประโยชน์ในทางที่ไม่ได้รับอนุญาตใดๆ ก็ตาม ซึ่งรวมถึงโดยไม่จำกัดเฉพาะการใช้บริการเพื่อส่งไวรัสของคอมพิวเตอร์ เวอร์ม ม้าโทรจัน หรือมัลแวร์ หรือโดยการเจาะเข้าไป หรือเพิ่มภาระให้แก่ความสามารถของเครือข่าย ท่านตกลงยินยอมต่อไปที่จะไม่ใช้บริการในลักษณะใดๆ เพื่อลวนลาม ทำร้าย ติดตาม ช่มชู้ ดูหมิ่น หรือละเมิดหรือฝ่าฝืนโดยประการอื่นซึ่งสิทธิของบุคคลอื่นใด และตกลงว่า Apple ไม่รับผิดชอบในทางใดๆ สำหรับการใดๆ ดังกล่าวโดยท่าน หรือสำหรับข้อความหรือการส่งข้อความอันเป็นการลวนลาม การช่มชู้ การดูหมิ่น น่ารังเกียจ ละเมิดสิทธิ หรือผิดกฎหมาย ซึ่งท่านอาจได้รับเนื่องจากการใช้บริการใดๆ

ฉ. นอกจากนั้น บริการและข้อมูลบุคคลภายนอกซึ่งอาจเข้าถึง เชื่อมต่อไปยัง หรือแสดงผ่านซอฟต์แวร์ของ Apple มิได้มีให้ไว้ในทุกภาษาหรือมีอยู่ทุกประเทศหรือภูมิภาค Apple ไม่ขอรับรองว่า บริการและข้อมูลบุคคลภายนอกดังกล่าวมีความเหมาะสมหรือมีไว้เพื่อใช้เฉพาะพื้นที่ใดๆ เท่าที่ท่านเลือกที่จะใช้หรือเข้าถึงบริการและข้อมูลบุคคลภายนอกดังกล่าว ท่านทำเช่นนั้นด้วยการริเริ่มของตนเอง และท่านจะต้องรับผิดชอบในการปฏิบัติตามกฎหมายใดๆ ที่ใช้บังคับ ซึ่งรวมถึงโดยไม่จำกัดเฉพาะกฎหมายท้องถิ่นที่ใช้บังคับและกฎหมายว่าด้วยความเป็นส่วนตัวและการเก็บรวบรวมข้อมูล Apple และผู้ให้สิทธิของ Apple สงวนสิทธิ์ที่จะเปลี่ยน ระบุ ย้ายออก หรือทำให้เข้าถึงบริการใดๆ ไม่ได้ ณ เวลาใดๆ ก็ได้ โดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบ ไม่ว่าในกรณีใดๆ Apple จะไม่รับผิดชอบต่อการย้ายออก หรือการทำให้เข้าถึงบริการดังกล่าวใดๆ ไม่ได้ Apple ยังอาจจำกัดการใช้หรือการเข้าถึงบริการบางอย่างอีกด้วยไม่ว่าในกรณีใดโดยไม่ต้องแจ้งให้ทราบหรือต้องรับผิดชอบใด ๆ

**5. การสิ้นสุด** ใบอนุญาตให้ใช้สิทธิ์นี้มีผลบังคับไปจนกว่าจะยกเลิก สิทธิของท่านตามใบอนุญาตให้ใช้สิทธิ์นี้จะสิ้นสุดลงโดยอัตโนมัติหรือสิ้นสุดโดยประการอื่นโดย Apple ไม่ต้องแจ้งให้ทราบ ถ้าท่านไม่ปฏิบัติตามข้อกำหนดใดของใบอนุญาตให้ใช้สิทธิ์นี้ได้ เมื่อยกเลิก ใบอนุญาตให้ใช้สิทธิ์นี้แล้ว ท่านจะต้องหยุดใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple ทั้งหมด และทำลายบรรดาสำนเนาไม่ว่าทั้งหมดหรือแต่บางส่วนของซอฟต์แวร์ของ Apple ใบอนุญาตให้ใช้สิทธิ์นี้ในข้อ 1 ง. ข้อ 2 จ. ข้อ 2 ฉ. ข้อ 3 ข้อ 4 ข้อ 5 ข้อ 6 ข้อ 7 ข้อ 8 ข้อ 9 ข้อ 11 และข้อ 12 ให้มีผลใช้บังคับต่อไปภายหลังใบอนุญาตให้ใช้สิทธิ์นี้สิ้นสุดลง

## **6. การปฏิเสธการรับประกัน**

ก. ถ้าท่านเป็นลูกค้าซึ่งเป็นผู้บริโภค (ผู้ใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple นอกจากในทางประกอบกิจการค้า ธุรกิจ หรือวิชาชีพของท่าน) ท่านอาจมีสิทธิตามกฎหมายในประเทศที่ท่านพำนักอยู่ซึ่งห้ามมิให้กำหนดข้อจำกัดต่อไปนี้เพื่อใช้บังคับแก่

ท่าน และในกรณีที่ทำม ข้อจำกัดนั้นจะไม่ใช้บังคับแก่ท่าน สำหรับรายละเอียดเพิ่มเติมเกี่ยวกับสิทธิผู้บริโภคต่าง ๆ ท่านควรติดต่อหน่วยงาน ให้คำปรึกษาผู้บริโภคในท้องถิ่น

ข. ท่านยอมรับและตกลง โดยชัดแจ้งว่า เท่าที่กฎหมายที่บังคับอนุญาตให้ทำได้ การใช้ซอฟต์แวร์และบริการใดๆ ของ Apple ที่ปฏิบัติการโดยหรือเข้าถึงได้ทางซอฟต์แวร์ของ Apple เป็นความเสี่ยงภัยของตนเอง และความเสี่ยงภัยทั้งปวงเกี่ยวกับคุณภาพ การทำงาน ความถูกต้อง และความพยายามที่น่าพึงพอใจ ยอมรับแก่ท่าน

ค. เท่าที่กฎหมายอนุญาตให้ทำได้สูงสุด ซอฟต์แวร์ของ Apple และบริการต่าง ๆ นั้น จัดให้ “ตามสภาพ” และ “ตามที่มี” พร้อมกับข้อบกพร่องทั้งปวง โดยไม่มีการรับประกันแต่ประการใดทั้งสิ้น และ Apple และผู้ให้ใช้สิทธิของ Apple (รวมเรียกว่า “Apple” เพื่อวัตถุประสงค์ของข้อ 6 และข้อ 7) ขอปฏิเสธการรับประกันและเงื่อนไขทั้งปวงในส่วนที่เกี่ยวข้องกับซอฟต์แวร์ของ Apple และบริการ ไม่ว่าโดยชัดแจ้ง โดยปริยาย หรือตามกฎหมาย ซึ่งรวมถึงโดยไม่จำกัดเฉพาะการรับประกัน โดยปริยายและหรือสภาพซื้อขายได้ คุณภาพที่น่าพึงพอใจ หรือความเหมาะสมแก่การใดการหนึ่ง ความถูกต้อง การใช้โดยสงบ และการไม่ละเมิดสิทธิของบุคคลภายนอก

ง. Apple ไม่รับประกันการปราศจากการรบกวนการใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple และบริการของท่าน และไม่รับประกันว่าฟังก์ชันการใช้งานที่มีอยู่ในซอฟต์แวร์ของ Apple หรือที่ซอฟต์แวร์ของ Apple ให้หรือจัด ให้ จะตอบสนองความต้องการของท่านได้ หรือปฏิบัติการของซอฟต์แวร์ของ Apple หรือบริการจะไม่หยุดชะงักหรือไม่มีข้อผิดพลาด หรือบริการใดๆ จะยังคงมีอยู่ต่อไป หรือซอฟต์แวร์ของ Apple หรือบริการจะได้รับการแก้ไข หรือซอฟต์แวร์ของ Apple จะเข้ากันได้หรือทำงานร่วมกันได้กับซอฟต์แวร์หรือแอปพลิเคชัน หรือบริการใดๆ ของบุคคลภายนอก การติดตั้งซอฟต์แวร์ของ Apple นี้ อาจกระทบการมีให้บริการและความสามารถในการใช้ของแอปพลิเคชันหรือซอฟต์แวร์ของบุคคลภายนอกหรือบริการของบุคคลภายนอก ตลอดจนผลิตภัณฑ์และบริการต่างๆ ของ Apple

จ. ท่านยอมรับด้วยว่า ซอฟต์แวร์ของ Apple และบริการมีได้มุ่งให้หรือเหมาะสำหรับใช้ในสถานการณ์หรือสภาพแวดล้อมต่างๆ ที่ความล้มเหลว ความล่าช้า ความผิดพลาด หรือความไม่ถูกต้องในเนื้อหา ข้อมูล หรือสารสนเทศที่จัดทำขึ้นโดยซอฟต์แวร์ของ Apple หรือบริการอาจนำไปสู่การเสียชีวิต การบาดเจ็บเสียหายส่วนบุคคล หรือความเสียหายทางกายภาพหรือสภาพแวดล้อมอย่างร้ายแรง ซึ่งรวมถึงโดยไม่จำกัดเฉพาะการปฏิบัติการของโรงงานนิวเคลียร์ การนำทางการบินหรือระบบสื่อสารต่างๆ ของเครื่องบิน การควบคุมการจราจรทางอากาศ ระบบกู้ชีพ และระบบอาวุธ

ฉ. สารสนเทศหรือคำแนะนำที่ Apple หรือผู้แทนที่ได้รับอนุญาตได้ให้ไว้โดยวาจาหรือเป็นหนังสือไม่ก่อให้เกิดการรับประกัน ถ้าพิสูจน์ได้ว่า ซอฟต์แวร์ของ Apple หรือบริการ ขาดบกพร่อง ท่านเป็นผู้รับภาระค่าใช้จ่ายทั้งปวงที่จำเป็นแก่การบริการ การซ่อมแซม หรือการแก้ไข บางประเทศไม่อนุญาตให้ยกเว้นการรับประกันโดยปริยายหรือจำกัดสิทธิผู้บริโภคตามกฎหมายที่บังคับ ดังนั้น การยกเว้นและจำกัดข้างต้นอาจไม่นำมาใช้แก่ท่าน

7. การจำกัดความรับผิด เท่าที่กฎหมายที่เกี่ยวข้องมิได้ห้ามไว้ ไม่ว่ากรณีใดๆ Apple ไม่จำเป็นต้องรับผิดเพื่อการบาดเจ็บเสียหายส่วนบุคคลหรือความเสียหายอันเนื่องมาจากการผิดสัญญา ความเสียหายพิเศษ ความเสียหายทางอ้อม หรือความเสียหายต่อเนื่อง ซึ่งรวมถึงแต่ไม่จำกัดเฉพาะค่าเสียหายเพื่อการสูญเสียข้อมูล การเสียหายหรือสูญเสียข้อมูล การไม่สามารถส่งหรือรับข้อมูลใดๆ การหยุดชะงักของธุรกิจ หรือความสูญเสียหรือเสียหายทางการค้าอันใดที่เกิดจากหรือเกี่ยวกับการที่ท่านใช้หรือไม่สามารถใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple และบริการ หรือซอฟต์แวร์ แอปพลิเคชัน หรือบริการของบุคคลภายนอกที่เกี่ยวข้องกับซอฟต์แวร์ของ Apple ไม่ว่าจะเกิดด้วยเหตุใดก็ตาม โดยมีพิกัดคำนึงถึงทฤษฎีความรับผิด (ในมุลสัญญา มุลละเมิด หรือมุลอื่น) และแม้ Apple จะได้รับแจ้งถึงความเป็นไปได้ที่จะเกิดความเสียหายดังกล่าวแล้วก็ตาม บางประเทศยังไม่อนุญาตให้ตัดหรือจำกัดความรับผิดเพื่อการบาดเจ็บเสียหายส่วนบุคคล ความเสียหายอันเนื่องมาจากการผิดสัญญาหรือความเสียหายต่อเนื่อง ดังนั้น การจำกัดนี้อาจไม่นำมาใช้แก่ท่าน ไม่ว่ากรณีใดๆ ความรับผิดทั้งปวงของ Apple ต่อท่านเพื่อค่าเสียหายทั้งปวง (นอกจากที่กฎหมายอาจกำหนดไว้ในกรณีเกี่ยวกับการบาดเจ็บเสียหายส่วนบุคคล) จะไม่เกินกว่าห้าสิบ (50.00) เหรียญสหรัฐ ข้อจำกัดข้างต้นย่อมมีผล ใช้บังคับแม้การแก้ไขเยียวยาที่ระบุไว้ข้างต้นจะไม่เป็นไปตามวัตถุประสงค์ในสาระสำคัญ

8. การชดใช้ความเสียหาย เท่าที่กฎหมายอนุญาต ท่านตกลงที่จะชดใช้ความเสียหาย ปกป้อง และป้องกันมิให้เกิด

ความเสียหายแก่ Apple ตลอดจนกรรมการ เจ้าหน้าที่ พนักงาน ผู้ว่าจ้างอิสระ และตัวแทนของ Apple (เรียกแต่ละบุคคลดังกล่าวว่า “คู่สัญญาฝ่ายที่ได้รับการชดใช้ความเสียหาย”) จากการเรียกร้องสิทธิ การสูญเสีย ความรับผิดชอบ ความเสียหาย ต้นทุน และค่าใช้จ่ายใดๆ ทั้งปวง (ซึ่งรวมถึงแต่ไม่จำกัดเฉพาะค่าทนายความและค่าฤชาธรรมเนียม) ที่เกิดขึ้นแก่คู่สัญญาฝ่ายที่ได้รับการชดใช้ความเสียหาย อันเนื่องมาจาก (ก) การที่ท่านกระทำชดต่อใบอนุญาตให้ใช้สิทธิ (ข) มีการกล่าวอ้างว่าเนื้อหาของผู้ใช้ของท่าน หรือการแสดง เผยแพร่ ขาย เสนอขาย ใช้ หรือนำเข้าเนื้อหาของผู้ใช้ของท่าน ชดหรือละเมิดทรัพย์สินทางปัญญาหรือสิทธิในความเป็นเจ้าของอื่นๆ ของบุคคลภายนอก (ค) การที่ท่านทำชดต่อกฎหมายหรือระเบียบใดๆ ที่ใช้บังคับ และ/หรือ (ง) สาเหตุอื่นใดที่เกี่ยวข้องหรือเกิดจากการใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple โดยท่าน ไม่ว่าในกรณีใด ท่านไม่อาจเข้าทำสัญญาประนีประนอมยอมความหรือสัญญาอื่นในทำนองเดียวกันกับบุคคลภายนอก ที่จะกระทบสิทธิของ Apple หรือมีผลผูกพัน Apple ไม่ว่าในลักษณะใดก็ตาม โดยไม่ได้รับความยินยอมเป็นลายลักษณ์อักษรจาก Apple ก่อน

9. การควบคุมการส่งออก ท่านจะใช้หรือส่งออกหรือส่งออกซ้ำโดยประการอื่นซึ่งซอฟต์แวร์ของ Apple ไม่ได้ เว้นแต่กฎหมายสหรัฐและกฎหมายประเทศต่างๆ ที่ท่านได้ซอฟต์แวร์ของ Apple มาจะอนุญาต โดยเฉพาะอย่างยิ่ง ซอฟต์แวร์ของ Apple จะส่งออกหรือส่งออกซ้ำไป (ก) ยังประเทศใดๆ ที่สหรัฐอเมริกาสั่งห้ามส่งไป หรือ (ข) ให้บุคคลใดๆ ที่อยู่ในรายชื่อผู้มีสัญชาติซึ่งระบุไว้เป็นพิเศษของกระทรวงการคลังสหรัฐหรือรายชื่อบุคคลหรือองค์กรที่ถูกปฏิเสธโดยกระทรวงพาณิชย์สหรัฐ หรือบัญชีบุคคลต้องห้ามอื่นใด เป็นต้น โดยการใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple ท่านรับรองและรับประกันว่า ท่านไม่ประจำอยู่ในประเทศใดๆ ดังกล่าว หรือมีชื่อปรากฏในรายชื่อใดๆ ดังกล่าว ท่านยังตกลงด้วยว่า ท่านจะไม่ใช้ซอฟต์แวร์ของ Apple เพื่อการใดๆ ที่กฎหมายสหรัฐห้ามไว้ ซึ่งรวมถึงโดยไม่จำกัดเฉพาะการพัฒนา ออกแบบ ทำ หรือผลิตชิปนาฬิกา อวูธนิวเคลียร์ อวูธเคมี หรืออวูธชีวภาพ

10. ผู้ใช้ปลายทางภาครัฐ ซอฟต์แวร์ของ Apple และเอกสารที่เกี่ยวข้องเป็น “สินค้า” ตามที่นิยามไว้ใน 48 ซี.เอฟ.อาร์. §2.101 อันประกอบด้วย “ซอฟต์แวร์คอมพิวเตอร์เชิงพาณิชย์” และ “เอกสารซอฟต์แวร์คอมพิวเตอร์เชิงพาณิชย์” ตามที่ใช้ใน 48 ซี.เอฟ.อาร์. §12.212 หรือ 48 ซี.เอฟ.อาร์. §227.7202 แล้วแต่กรณี โดยสอดคล้องกับ 48 ซี.เอฟ.อาร์. §12.212 หรือ 48 ซี.เอฟ.อาร์. §227.7202-1 ถึง §227.7202-4 แล้วแต่กรณี ซอฟต์แวร์คอมพิวเตอร์เชิงพาณิชย์และเอกสารซอฟต์แวร์คอมพิวเตอร์เชิงพาณิชย์นั้น อนุญาตให้ผู้ใช้ที่เป็นรัฐบาลสหรัฐใช้ (ก) เป็นสินค้าเท่านั้น และ (ข) โดยให้มีเพียงสิทธิที่ให้แก่มือใช้ปลายทางรายอื่นตามข้อกำหนดและเงื่อนไขในใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ ส่วนสิทธิในงานที่ไม่ได้เผยแพร่ นั้น ขอสงวนไว้ตามกฎหมายลิขสิทธิ์สหรัฐ

11. กฎหมายที่ใช้บังคับและการแยกจากกันได้ของข้อสัญญา ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ให้ใช้บังคับและตีความตามกฎหมายมลรัฐแคลิฟอร์เนีย โดยมีพิกัดบังคับถึงหลักว่าด้วยการชดกันแห่งกฎหมาย ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้มิให้บังคับตามอนุสัญญาสหประชาชาติว่าด้วยการซื้อขายสินค้าระหว่างประเทศ ซึ่งขอยกเว้นผลบังคับใช้ไว้โดยชัดแจ้ง ถ้าท่านเป็นผู้บริโภคในสหราชอาณาจักร ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้จะบังคับตามกฎหมายประเทศที่ท่านพำนักอยู่ ถ้าศาลที่มีอำนาจใดวินิจฉัยว่า ข้อความหรือส่วนใดๆ ของ ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ไม่สามารถใช้บังคับได้ ให้ส่วนที่เหลือของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้ยังคงใช้มีผลบังคับต่อไปอย่างเต็มที่

12. สัญญาฉบับบริบูรณ์ ภาษาที่ใช้บังคับ ใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้เป็นสัญญาฉบับบริบูรณ์ระหว่างท่านกับ Apple ในส่วนที่เกี่ยวกับซอฟต์แวร์ของ Apple และให้แทนที่ความเข้าใจที่มีอยู่ก่อนหรือที่มีขึ้นพร้อมกันทั้งหมดเกี่ยวกับเรื่องดังกล่าว การแก้ไขหรือเปลี่ยนแปลงสัญญานี้จะไม่มีผลผูกพัน เว้นแต่จะทำเป็นหนังสือลงลายมือชื่อ โดย Apple คำแปลใบอนุญาตให้ใช้สิทธิจัดทำขึ้นตามความต้องการท้องถิ่น และถ้ามีข้อพิพาทระหว่างฉบับภาษาอังกฤษกับฉบับที่มีใช้ภาษาอื่น ให้ใช้ฉบับภาษาอังกฤษของใบอนุญาตให้ใช้สิทธินี้บังคับเท่าที่กฎหมายท้องถิ่นในประเทศของท่านมิได้ห้ามไว้

13. การยอมรับบุคคลภายนอก ส่วนต่างๆ ของซอฟต์แวร์ของ Apple อาจใช้หรือมีซอฟต์แวร์ของบุคคลภายนอกและงานอันมีลิขสิทธิ์อื่นๆ อยู่ด้วย ข้อความยอมรับ ข้อกำหนด ใน ใบอนุญาตให้ใช้สิทธิ และข้อความปฏิเสธความรับผิดชอบสำหรับสิ่งดังกล่าวมีอยู่ในเอกสารอิเล็กทรอนิกส์ สำหรับซอฟต์แวร์ของ Apple และการใช้ซอฟต์แวร์ดังกล่าวของท่าน จะอยู่ภายใต้การบังคับของข้อกำหนด ที่เกี่ยวข้องกับการใช้งานซอฟต์แวร์ดังกล่าว

EA1711

15 กรกฎาคม 2563

## TÜRKÇE

APPLE INC.

### iOS VE iPadOS İÇİN REALITY COMPOSER YAZILIM LİSANS SÖZLEŞMESİ

**APPLE YAZILIMINI KULLANMADAN ÖNCE LÜTFEN BU YAZILIM LİSANS SÖZLEŞMESİNİ (“LİSANS”) DİKKATLE OKUYUNUZ. APPLE YAZILIMINI KULLANARAK, BU LİSANSIN HÜKÜMLERİ İLE BAĞLI OLMAYI KABUL ETMEKTESİNİZ. BU LİSANSIN ŞARTLARINI KABUL ETMEMEKTE İSENİZ, YAZILIMI YÜKLEMİYİNİZ VE/VEYA KULLANMAYINIZ.**

**ÖNEMLİ NOT:** Bu yazılım malzemeleri yeniden üretmek, değiştirmek, yayımlamak ve dağıtmak amacıyla kullanılabilirdiği ölçüde, yalnızca; telif hakkı bulunmayan malzemeleri, telif hakkı sizin olan malzemeleri ya da yasal olarak yetkiniz veya izniniz olan malzemeleri yeniden üretmek, değiştirmek, yayımlamak ve dağıtmak için kullanım amacıyla size lisanslanmıştır. Herhangi bir malzemeyi kopyalama, değiştirme, yayımlama veya dağıtma hakkınız olup olmadığı konusunda emin değilseniz yasal danışmanınıza başvurmanız gerekir.

#### 1. Genel.

A. Salt okunabilir bellek üzerinde veya başka bir ortam veya şekilde işbu Lisansa eşlik eden Apple yazılımı ve herhangi bir üçüncü parti yazılım, dokümantasyon, arayüz, içerik, varlık, ses, font, veri ve diğer her türlü üçüncü parti yazılımı (bunların hepsi birden “Apple Yazılımı” olarak anılacaktır) size Apple Inc. (“Apple”) tarafından sadece işbu Lisans hükümleri kapsamında kullanımınız için verilmiş olup, size satılmamıştır. Apple ve/veya Apple’a lisans verenler, Apple Yazılımının mülkiyetine sahip olmaya devam edecekler ve size açıkça verilmemiş olan bütün hakları uhdesinde saklı tutacaklardır.

B. Apple, kendi takdirine bağlı olarak, gelecekte uyumlu Apple marka iOS veya iPadOS aygıtınız (bunların hepsi birden “Apple Aygıtı” olarak anılacaktır) için olan Apple Yazılımında yükseltmeler veya güncellemeler yayımlayabilir. Apple Yazılım yükseltmeleri veya güncellemeleri çıktığında, var olan tüm yazılım özelliklerini, yeni özellikleri veya Apple’ın daha yeni veya diğer Apple Aygıtı modelleri için yayımladığı yeni içeriği içermek zorunda değildir. Orijinal Apple Yazılımı ürünü için Apple tarafından sağlanan yazılım yükseltmesine veya güncellemesine, hükümlerinin uygulanmasını kabul ettiğiniz ayrı bir lisans eşlik etmediği sürece, İşbu Lisans hükümleri bu yükseltmelere veya güncellemelere de uygulanır.

C. Otomatik uygulama güncellemelerine izin vermeyi seçerseniz, aygıtınız Apple Yazılımı güncellemeleri ve yükseltmeleri için Apple’ı düzenli olarak denetler; güncelleme veya yükseltme varsa otomatik olarak aygıtınıza ve uygunsuz çevre aygıtlarınıza indirilir ve yüklenir. Apple Yazılımının otomatik uygulama güncellemeleri, Apple Yazılımının bir bölümü olarak sağlanan Dijital Materyaller (aşağıdaki Bölüm 2D’de tanımlanır) arşivinin güncellemelerini de içerebilir. Ayarlar’da bulunan otomatik uygulama güncellemeleri ayarlarını değiştirerek otomatik uygulama güncellemelerini tamamen kapatabilirsiniz.

D. Otomatik uygulama güncellemelerinin etkinleştirilip etkinleştirilmemesinden bağımsız olarak, Apple Yazılımı kullanımdayken Dijital Materyaller güncellemeleri için Apple’ı otomatik olarak denetler. Güncelleme varsa, güncellenmiş veya yeni Dijital Materyalleri indirmeniz istenir. Ancak, Apple hiçbir Dijital Materyalin kullanılabilirliğini sağlamak zorunda değildir veya bunu garanti etmez; bu nedenle sözü geçen güncellemeler önceki sürümlerden farklı olan bazı Dijital Materyaller içerebilir. **Apple’ın yasal veya düzenleyici gereksinimler, genel ahlak veya teknik nedenlerle Apple Yazılımındaki (veya işletim sisteminde Apple Yazılımı tarafından denetlenen alanlardaki) Dijital Materyallerin dağıtımını ve kullanımını takip etmek gerektiğinin farkında olması veya bunun için nedenlerinin olması durumunda zaman zaman Apple Aygıtınızdaki bu tür Dijital Materyalleri otomatik olarak değiştirme, silme veya kaldırma hakkına saklı tutar. Apple Yazılımını kullanarak, Apple’ın Dijital Materyalleri otomatik olarak değiştirebileceğini, kaldırmabileceğini ve silebileceğini anlamış ve kabul etmiş sayılırsınız.**

## **2. İzin Verilen Lisans Kullanımları ve Kısıtlamalar.**

A. Lisans. İşbu Lisansın hüküm ve koşulları uyarınca, Bölüm 2B'deki gereksinimler ve sınırlamalar da dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla ve Apple Medya Hizmetleri Hüküm ve Koşulları'nda (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) ("Kullanım Kuralları") belirtilen "Hizmetler ve İçerik Kullanım Kuralları" ile izin verildiği ölçüde, sahip olduğunuz veya sizin kontrolünüzde olan uyumlu Apple Aygıtlarında, Apple Yazılımını yüklemeniz ve kullanmanız için size münhasır olmayan, aktarılamaz, sınırlı bir lisans verilmektedir. Apple Yazılımını dağıtamaz veya aynı anda birden fazla aygıt tarafından kullanılabilen bir ağ üzerinde hazır bulunduramazsınız. Apple Yazılımını kiralayamaz, kiraya veremez, ödünç veremez, satamaz, yeniden dağıtamaz veya alt lisansını veremezsiniz.

B. Toplu Lisans veya Bakım Lisansı. Apple Yazılımını, Apple ile yaptığınız bir toplu lisans veya bakım lisansı programı çerçevesinde edindiyseniz, sahip olduğunuz veya sizin kontrolünüzde olan Apple Aygıtlarında indirmenize, yüklemenize, kullanmanıza ve çalıştırmanıza izin verilen Apple Yazılımı kopya sayısı, toplu lisansınızın veya bakım lisansınızın hükümleri tarafından belirlenir. Apple tarafından yazılı olarak kabul edilen durumlar dışında, toplu lisans veya bakım lisansı çerçevesinde edindiğiniz Apple Yazılımının kullanımına İşbu Lisansın tüm diğer hükümleri ve koşulları uygulanacaktır.

C. Sistem Gereksinimleri. Apple Yazılımını yalnızca, Apple tarafından belirtilen sistem gereksinimlerini karşılayan Apple marka donanımlarda desteklenmektedir.

D. İçerikler ve Dijital Materyaller. Apple Yazılımının bir parçası olarak sunulan, Apple Yazılımı tarafından görüntülenen veya Apple Yazılımı yoluyla erişilen, sınırlama olmaksızın fotoğraflar, metin, görüntüler, grafikler, sanat eserleri, ses, video, artırılmış gerçeklik veya benzer varlıkları içeren (bunların hepsi birden "Dijital Materyaller" olarak anılacaktır) tüm içeriklerin marka ve fikri mülkiyet hakları Apple'a ya da ilgili içerik sahiplerine aittir. Bu tür Dijital Materyaller, telif hakkı veya diğer fikri mülkiyet kanunları ve anlaşmaları ile korunuyor olabilir ve bu tür Dijital Materyalleri sağlayan üçüncü partinin kullanım hükümlerine tabi olabilir. İşbu Lisans içinde aksi belirtilmedikçe, Dijital Materyalleri, yukarıdaki Bölüm 1D'de belirtilen Apple'ın Apple Aygıtınızdaki belirli Dijital Materyalleri değiştirme, kaldırma veya silme hakkına tabi olarak oyununuz, uygulamanız veya diğer sesli ve görsel projeniz ("Kullanıcı İçeriği") için kendi özgün içeriğinizi yaratmak amacıyla telif ücreti olmadan kullanabilirsiniz. Oyununuz, uygulamanız veya diğer sesli ve görsel projenizin bir parçası veya bununla bağlantılı Dijital Materyalleri kullanarak yaratılan Kullanıcı İçeriğini görüntüleyebilir ve dağıtabilirsiniz; ancak Dijital Materyaller ticari olarak veya başka bir şekilde tek tek dağıtılamaz, bütün veya ses klipleri, görsel içerik veya varlık paketleri halinde parçalar olarak yeniden paketlenmez.

E. Diğer Kullanım Sınırlamaları. İşbu Lisans içinde aksi belirtilmedikçe, (i) bu Lisans size bu gibi Dijital Materyalleri kullanmaya yönelik hiçbir hak sağlamaz ve Apple'ı bu gibi Dijital Materyalleri sürekli olarak veya belirli bir dönem için size sağlamaktan sorumlu tutmaz; (ii) Apple Yazılımının bir bölümü olarak kullandıkları bağlamın dışında Dijital Materyalleri kullanamazsınız. Dijital Materyaller de dahil olmak üzere Apple Yazılımını herhangi kanun dışı veya yasal olmayan etkinlik için ya da saldırgan veya uygunsuz Kullanıcı İçeriği veya varlıklar yaratmak amacıyla kullanmamayı kabul ediyorsunuz. Apple Aygıtı veya Apple Yazılımına bağlı sunucular veya ağları engellememeyi, kesintiye uğratmamayı ya da bunlar üzerinde gereksiz yük oluşturmamayı ya da bu ağların düzenlemelerini, politikalarını veya prosedürlerini ihlal etmemeyi de kabul ediyorsunuz.

F. Tersine Mühendislik Yapılamaz. Apple Yazılımını veya Apple Yazılımınca sunulan herhangi bir servisi veya bunların herhangi bir parçasını kopyalayamaz (işbu Lisans'ta veya sizin için uygulanabilir ise Kullanım Kurallarında açıkça izin verilen durumlar hariç olmak üzere), kaynak koda dönüştüremez, tersine mühendislik yapamaz, parçalarına ayıramaz, kaynak kodunu elde etmeye çalışamaz, şifresini çözemeyiz, değiştiremez veya türetilmiş çalışmalarını yaratamazsınız ve bunları yapmayacağınızı veya başkalarının bunları yapmasına izin vermeyeceğinizi kabul ediyorsunuz (ancak şu şartla ki; yukarıda sayılan kısıtların



cari yasa ve yönetmeliklerce yasaklandığı durumlarda ve Apple Yazılımına dahil olan açık kaynaklı bileşenlerin kullanımını yöneten lisans hükümlerince izin verilen ölçülerde bunların yapılmasına izin verilebilir).

G. Yasalara Uygunluk. Apple Yazılımı ve Servislerini (aşağıdaki 4. Bölümde tanımlanmıştır) ikamet ettiğiniz veya Apple Yazılımını ve Servislerini indirdiğiniz ve kullanmakta olduğunuz ülke veya bölgenin yerel yasaları da dahil olmak üzere bütün cari yasalara uygun olarak kullanmayı kabul ediyorsunuz.

H. Üçüncü Parti Yazılımlar. Apple, kolaylık sağlamak amacıyla belirli üçüncü taraf yazılım veya hizmetlere erişim sağlayabilir. Apple Yazılımının üçüncü parti yazılımları veya servisleri içermesiyle veya bunlara erişim sağlamasıyla ilgili olarak, Apple'ın bu tür yazılımlara veya servislere ilişkin herhangi bir teknik destek veya başka bir destek sağlama zorunluluğu (açık veya zımni) yoktur. Yazılımları, servisleri ve/veya ürünleriyle ilgili teknik destek ve müşteri hizmetleri için lütfen doğrudan uygun yazılım üreticisine, satıcısına veya servis sağlayıcısına danışın.

### **3. Verileri Kullanma İzni.**

A. Analiz Verileri. Analiz verilerinin toplanmasına onay verirsiniz; Apple ve bağlı kuruluşlarının ve temsilcilerinin, Apple'ın ürünlerini ve servislerini sağlamak ve iyileştirmek, yazılım güncellemeleri, ürün desteği ve Apple Yazılımına ilişkin olarak (varsa) size verilen diğer servislerin verilmesini kolaylaştırmak ve İşbu Lisansın şartlarına uygun olduğunu doğrulamak için, benzersiz sistem veya donanım tanıtıcıları ve Apple Aygıtınız, bilgisayarınız, sistem ve uygulama yazılımları ve çevre birimleri hakkındaki bilgiler de dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere tanılayıcı ve teknik bilgileri, kullanım bilgilerini ve ilgili bilgileri düzenli olarak toplayabileceklerini, buldurabileceklerini, işleyebileceklerini ve kullanabileceklerini kabul etmekteyiz. Apple bu bilgileri, kimliğinizi bireysel olarak teşhis etmeyecek şekilde toplandığı sürece, yukarıda açıklanan amaçlar için kullanabilir. Apple'ın ortaklarının ve üçüncü parti geliştiricilerin Apple ürünleriyle kullanılmak üzere tasarlanan yazılımlarını, donanımlarını ve servislerini geliştirmelerini sağlamak için, Apple, tanı bilgilerinin o ortakların veya geliştiricilerin yazılım, donanım ve/veya servisleriyle ilgili bir alt kümesini kimliğinizi bireysel olarak teşhis etmeyecek şekilde, bu ortaklara veya üçüncü parti geliştiricilere de sağlayabilir.

B. Gizlilik Politikası. Bilgileriniz her zaman, şu adreste görüntülenebilen Apple'ın Gizlilik Politikası'na uygun olarak kullanılacaktır: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Servisler ve Üçüncü Parti Malzemeler.**

A. Genel. Apple Yazılımı, Apple'ın iTunes Store, App Store, iCloud, Harita servisleri ile Apple'a ve üçüncü partilere ait olabilecek diğer servislere ve web sitelerine (müştere ve münferiden "Servisler") erişim sağlayabilir. Bu tür Servisler bazı dillerde veya bazı ülkelerde kullanılamayabilir. Bu Servislerin kullanılabilmesi için İnternet erişimi gereklidir; belli bazı Servislerin kullanılabilmesi içinse Apple Kimliği'nin olması, ilave bazı koşulları kabul etmeniz ve ilave bazı ücretleri ödemeniz gerekebilir. Bu yazılımı bir iTunes Store hesabıyla, Apple kimliğiyle veya başka bir Apple Servisiyle bağlantılı olarak kullanmanız halinde <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/> adresinden erişerek inceleyebileceğiniz en son Apple Medya Hizmetleri Hüküm ve Koşulları gibi o Servis için uygulanabilir olan servis kullanım hükümlerini kabul etmekteyiz.

B. Apple Yazılımı yoluyla iCloud servisini kullanmayı seçerseniz, bu tür bir kullanım aşağıdaki ek hükümlere tabidir: Şu adresten ulaşılacak iCloud Şart ve Koşulları: <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> ve şu adresten ulaşılacak Apple'ın Gizlilik Politikası: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Hizmetlerden herhangi birini kullanarak, içeriğin açık saçık bir dile sahip olduğu belirlenebilecek veya belirlenemeyecek olan, saldırgan, açık saçık veya nahoş kabul edilebilecek içeriklerle karşılaşabileceğinizi kabul edersiniz. Yine de, Servisleri, riski yalnızca size ait olmak üzere kullanmayı, ve saldırgan, ahlaksız

veya sakıncalı olarak değerlendirilebilecek herhangi bir içerik karşısında Apple'ın size karşı herhangi bir sorumluluk taşımayacağını kabul etmekteyiz.

D. Belli bazı Servisler; üçüncü partilere ait içerik, veri, bilgi, uygulama veya malzemeleri (Üçüncü Parti Malzemeler) görüntüleyebilir, içerebilir veya sunabilir veya belli bazı üçüncü parti web sayfalarına bağlantılar sunabilir. Servisleri kullanarak Apple'ın bu tip Üçüncü Parti Malzemelerin veya Internet sitelerinin içeriği, doğruluğu, eksiksizliği, güncelliği, geçerliliği, telif haklarına uygunluğu, yasallığı, dürüstlüğü ve kalitesinden veya diğer yanlarının incelenmesinden veya değerlendirilmesinden sorumlu olmadığını kabul ederek onaylamaktasınız. Apple, görevlileri, bağlı şirketleri ve iştirakleri; üçüncü parti Servisleri, Üçüncü Parti Malzemeleri veya web sitelerini veya üçüncü partilerin diğer malzemelerini, ürünlerini veya servislerini garanti etmemekte veya desteklememekte veya bunlarla ilgili herhangi bir yükümlülük veya sorumluluk üstlenmemekte ve yükümlülüğe ve sorumluluğa sahip olmamaktadır. Üçüncü Parti Malzemeler ve diğer web sitelerine olan bağlantılar, yalnızca size kolaylık olması amacıyla sağlanmaktadır.

E. Kullanıcı İçeriğini Servislerin kullanımı yoluyla karşıya yüklediğiniz sürece, bu içeriğin tüm telif hakkına sahip olduğunuzu veya onu karşıya yüklemek için yetkiniz olduğunu ya da başka bir şekilde yasal olarak izinli olduğunuzu ve Kullanıcı İçeriğinin Servislerin kullanım şartlarını ihlal etmediğini kabul etmiş olursunuz. Servislerin Apple'ın, site sahibinin ve/veya bunlara lisans verenlerin sahip olduğu, Dijital Materyaller dahil olmak üzere ancak bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla, müseccel içerik, bilgi ve malzemeler içerdiğini ve telif hakkı da dahil ancak bununla sınırlı olmamak üzere uygulanan fikri mülkiyet hakları ve diğer kanunlar tarafından korunduğunu kabul etmekteyiz. Söz konusu müseccel içerik, bilgi veya malzemeleri hiçbir şekilde Servislerin kullanımı için izin verilen amacın dışında ya da işbu Lisansın hükümlerine aykırı olacak biçimde veya üçüncü partilerin ya da Apple'ın fikri mülkiyet haklarını ihlal edecek biçimde kullanmayacağınızı kabul etmekteyiz. Servislerin hiçbir kısmı herhangi bir biçim ve surette çoğaltılamaz. Hiçbir şekilde Servislerde değişiklik yapmamayı, onları kiralamamayı, kiraya vermemeyi, ödünç vermemeyi, satmamayı, dağıtmamayı veya Servislere dayalı türetilmiş çalışmalar oluşturmamayı ve Servisleri; herhangi bir bilgisayar virüsü, solucan, truva atı ya da başka bir kötü amaçlı yazılım göndermek, ağ kapasitesini ihlal etmek veya yük bindirmek de dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere izin verilmeyen şekilde kullanmamayı kabul etmekteyiz. Ayrıca başka bir kişiyi taciz edecek, kötüye kullanacak, gizlice takip edecek, tehdit edecek, kötüleyecek veya haklarını başka şekilde ihlal edecek şekilde kullanmamayı ve sizin tarafınızdan yapılan benzer kullanımlardan veya Servislerden herhangi birinin kullanılması sonucunda maruz kalabileceğiniz tacizkâr, tehdit edici, küçük düşürücü, saldırgan, ihlal edici veya kanun dışı mesaj veya iletilerden Apple'ın hiçbir şekilde sorumlu olmayacağını kabul etmekteyiz.

F. Buna ilave olarak, Apple Yazılımı aracılığıyla erişilebilen, bağlanılabilen veya görüntülenebilen Servisler ve Üçüncü Parti Malzemeler bütün dillerde veya bütün ülkelerde ya da bölgelerde mevcut değildir. Apple, söz konusu Servislerin ve Üçüncü Parti Malzemelerin belli bir yerde kullanılmaya uygun ve kullanılabilir olduğuna ilişkin hiçbir taahhütte bulunmamaktadır. Bu Servisleri ve Üçüncü Parti Malzemeleri kullanmak veya bunlara erişmek istediğiniz ölçüde; bunu tamamen kendi inisiyatifinizle yapıyor olacaksınız ve cari yerel yasalar ile gizlilik ve veri toplama yasaları da dahil olmak üzere her türlü cari yasaya uymaktan kendiniz sorumlu olacaksınız. Apple ve Apple'a lisans verenler herhangi bir Servisi, herhangi bir zamanda, önceden bildirmeksizin değiştirmek, durdurmak, kaldırmak veya ona erişim yetkisini geri almak hakkını saklı tutmaktadır. Hiçbir durumda Apple, söz konusu Servislerden herhangi birinin kaldırılmasından veya erişim yetkisinin geri alınmasından dolayı sorumlu olmayacaktır. Aynı zamanda Apple, önceden bildirmeksizin veya herhangi bir sorumluluk taşımaksızın belli Servislerin kullanımına veya erişimine sınırlamalar koyabilir.

**5. Fesih.** İşbu Lisans feshedilene kadar yürürlükte kalacaktır. İşbu Lisansın hükümlerine uymamanız halinde Apple'ın herhangi bir ihbarda bulunmasına gerek olmaksızın İşbu Lisanstaki haklarınız kendiliğinden sona erecek veya etkin olmaktan çıkacaktır. İşbu Lisansın feshedilmesini takiben Apple

Yazılımının tüm kullanımına son vereceksiniz ve Apple Yazılımının kısmi ya da tam bütün kopyalarını imha edeceksiniz. İşbu Lisansın 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 ve 12 numaralı Bölümleri Lisansın kullanımının sona ermesinden sonra da yürürlükte kalmaya ve uygulanmaya devam edecektir.

## **6. Garantilerden Feragat.**

A. Tüketici olan bir müşteriyse (Apple Yazılımını ticari, işle ilgili veya mesleki nedenler dışında kullanan biriyseniz), yaşadığınız ülkede aşağıdaki sınırlamaların size uygulanmasını engelleyen yasal haklarınız olabilir ve bu durumda bu sınırlamalar size uygulanmaz. Tüketici hakları hakkında daha fazla bilgi edinmek için, yerel bir tüketici danışma kuruluşuna danışmanız gerekir.

B. APPLE YAZILIMINI VE APPLE YAZILIMI TARAFINDAN GERÇEKLEŞTİRİLEN VEYA APPLE YAZILIMI YOLUYLA ERİŞİLEN SERVİSLERİ, UYGULANABİLİR KANUNLARIN İZİN VERDİĞİ ÖLÇÜDE, RİSKİ YALNIZCA SİZE AİT OLMAK ÜZERE KULLANDIĞINIZI VE TATMİN EDİCİ KALİTE, PERFORMANS, DOĞRULUK VE ÇABAYA İLİŞKİN TÜM RİSKİN SİZE AİT OLDUĞUNU AÇIKÇA KABUL ETMEKTE VE ONAYLAMAKTASINIZ.

C. YÜRÜRLÜKTEKİ KANUNLARIN İZİN VERDİĞİ AZAMI ÖLÇÜDE, APPLE YAZILIMI VE SERVİSLERİ, TÜM KUSURLARIYLA BİRLİKTE “OLDUĞU GİBİ” VE HİÇBİR TÜRDEN GARANTİ OLMASIZIN VERİLMEKTEDİR VE APPLE VE APPLE’A LİSANS VERENLER (6 VE 7. BÖLÜMLERDEKİ ŞARTLARIN YERİNE GETİRİLMESİ AMACIYLA HEP BERABER “APPLE” OLARAK ANILACAKTIR) APPLE YAZILIMINA VE SERVİSLERİNE İLİŞKİN PAZARLANABİLİRLİK, TATMİN EDİCİ KALİTE, BELLİ BİR AMACA UYGUNLUK, HATASIZLIK, ZİLYETLİK, ÜÇÜNCÜ PARTİ HAKLARINI İHLAL ETMEMEYE İLİŞKİN ZİMNİ GARANTİLER VE/VEYA KOŞULLAR DA DAHİL ANCAK BUNLARLA SINIRLI OLMAMAK ÜZERE TÜM AÇIK, ZİMNİ VEYA KANUNİ TÜM GARANTİ VE KOŞULLARI İŞBURADA KABUL ETMEMEKTEDİR.

D. APPLE; APPLE YAZILIMI VE SERVİSLERİNİ KULLANMANIZA MÜDAHALE EDİLMEYECEĞİNİ, APPLE YAZILIMININ İÇERDİĞİ FONKSİYONLARIN VEYA APPLE YAZILIMINCA YERİNE GETİRİLEN VEYA SUNULAN SERVİSLERİN İHTİYAÇLARINIZI KARŞILAYACAĞINI, APPLE YAZILIMI VEYA SERVİSLERİNİN ÇALIŞMASININ KESİNTİSİZ VEYA HATASIZ OLACAĞINI, HER TÜRLÜ SERVİSİN SUNULMAYA DEVAM EDECEĞİNİ, APPLE YAZILIMI VE SERVİSLERİNİN DÜZELTİLECEĞİNİ VEYA APPLE YAZILIMININ HER TÜRLÜ ÜÇÜNCÜ PARTİ YAZILIM, UYGULAMA VEYA ÜÇÜNCÜ PARTİ SERVİSLE UYUMLU OLACAĞINI VEYA ÇALIŞACAĞINI GARANTİ ETMEMEKTEDİR. BU APPLE YAZILIMININ YÜKLENMESİ, APPLE ÜRÜNLERİNİN VE SERVİSLERİNİN YANI SIRA ÜÇÜNCÜ PARTİ YAZILIMLARIN, UYGULAMALARIN VEYA ÜÇÜNCÜ PARTİ SERVİSLERİN BULUNABİLİRLİĞİNİ VE KULLANILABİLİRLİĞİNİ ETKİLEYEBİLİR.

E. AYRICA, APPLE YAZILIMI VE SERVİSLERİNİN; BUNLARLA SINIRLI OLMASIZIN VE FAKAT NÜKLEER TESİSLER, UÇAKLARIN SEYRÜSEFER HİZMETLERİ VEYA İLETİŞİM SİSTEMLERİ, HAVA TRAFİK KONTROLÜ, YAŞAM DESTEK VEYA SİLAH SİSTEMLERİ DAHİL OLMAK ÜZERE APPLE YAZILIMI VE SERVİSLERİNDEKİ BİR AKSAMA VEYA GECİKMENİN VEYA BUNLARIN SUNDUĞU İÇERİK, VERİ VEYA BİLGİDEKİ HATA VEYA YANLIŞLARIN ÖLÜM, YARALANMA VEYA CİDDİ FİZİKSEL VEYA ÇEVRESEL ZARARA YOL AÇABİLECEĞİ DURUM VEYA ORTAMLARDA KULLANIM İÇİN GELİŞTİRİLMEDİĞİNİ VEYA BU DURUM VEYA ORTAMLARDA KULLANIMA UYGUN OLMADIĞINI DA KABUL EDİYORSUNUZ.

F. APPLE VEYA APPLE’IN YETKİLİ BİR TEMSİLCİSİ TARAFINDAN VERİLEN HİÇBİR SÖZLÜ VEYA YAZILI BİLGİ YA DA TAVSİYE, GARANTİ TEŞKİL ETMEZ. APPLE YAZILIMININ VEYA SERVİSLERİNİN KUSURLU OLDUĞU KANITLANIRSA, GEREKLİ HER TÜRLÜ SERVİS, ONARIM VEYA DÜZELTME MASRAFLARINI ÜSTLENECEĞİNİZİ KABUL ETMEKTESİNİZ. BAZI ÜLKE KANUNLARI, ZİMNİ GARANTİLERİN SÖZLEŞMENİN DIŞINDA BIRAKILMASINA VEYA TÜKETİCİNİN YÜRÜRLÜKTEKİ KANUNİ HAKLARININ SINIRLANDIRILMASINA İZİN VERMEMEKTEDİR, BU DURUMDA YUKARIDAKİ HARIÇ TUTMA VEYA SINIRLANDIRMALAR SİZE UYGULANMAYABİLİR.

**7. Sorumluluğun Sınırlandırılması.** UYGULANABİLİR KANUN TARAFINDAN SINIRLANDIRILMADIĞI ÖLÇÜDE VE APPLE'A SÖZ KONUSU ZARARLARIN MEYDANA GELME OLASILIĞI BİLDİRİLMİŞ OLSA DAHI, APPLE HIÇBİR DURUMDA APPLE YAZILIMINI VE SERVİSLERİNİ VEYA APPLE YAZILIMI İLE BİRLİKTE GELEN TÜM ÜÇÜNCÜ PARTİ YAZILIMLARI, UYGULAMALARI VEYA SERVİSLERİ KULLANMANIZDAN VEYA KULLANAMAMANIZDAN KAYNAKLANAN VEYA BUNUNLA İLİŞKİLİ KÂR KAYBI, VERİ BOZULMASI VEYA KAYBI, VERİLERİ VEYA BİLGİLERİ GÖNDEREMEME VEYA ALAMAMA, İŞİN KESİNTİYE UĞRAMASI VEYA DİĞER TİCARİ ZARARLAR VEYA KAYIPLAR DA DAHİL ANCAK BUNLARLA SINIRLI OLMAMAK ÜZERE HANGİ TÜRDEN OLURSA OLSUN HIÇBİR ARIZİ, ÖZEL, DOLAYLI VEYA HASILI ZARARLAR VEYA YARALANMADAN ÖTÜRÜ, HER NE ŞEKİLDE MEYDANA GELİRSE GELSİN, SORUMLULUK TEORİSİNE (AKDİ SORUMLULUK, HAKSIZ FİİL SORUMLULUK VEYA DİĞER SORUMLULUK HALLERİNE) GÖRE SORUMLU OLMAYACAKTIR. BAZI ÜLKE KANUNLARI KİŞİSEL YARALANMALARA VEYA ARIZİ VEYA HASILI ZARARLARA KARŞI SORUMLULUĞUN HARIÇ TUTULMASINA VEYA SINIRLANDIRILMASINA İZİN VERMEMEKTEDİR; BU DURUMDA BU SINIRLANDIRMA SİZE UYGULANMAYABİLİR. Hiçbir durumda Apple'ın her türlü zarara karşı (kişisel yaralanmayı içeren durumlarda yürürlükteki kanunun gerekli gördüğü durumlar dışında) toplam sorumluluğu elli doları (50.00 ABD \$) aşmayacaktır. Yukarıdaki sınırlamalar üstte belirtilen çözüm esas amacını karşılamasa bile uygulanacaktır.

**8. Tazminat.** Kanunların izin verdiği ölçüde, Apple'ı, yöneticilerini, yetkililerini, çalışanlarını, bağımsız yüklenicilerini ve aracılarını (her biri "Apple Tazminat Partisi" sayılır) aşağıdakiler sonucunda oluşmuş, Apple Tazminat Partisi tarafından gerçekleştirilen (avukat ücretleri ve mahkeme maliyetleri de dahil ve bunlarla sınırlı olmamak kaydıyla) tüm iddialar, kayıplar, sorumluluklar, hasarlar, maliyetler ve giderler karşısında tazmin etmeyi, savunmayı ve zarardan korumayı kabul ediyorsunuz: (a) işbu Lisansı ihlaliniz; (b) Kullanıcı İçeriğinin veya Kullanıcı İçeriğinin görüntülenmesinin, dağıtımının, satışının, satış teklifinin, kullanımının veya aktarımının üçüncü parti fikri mülkiyet veya telif haklarını ihlali; (c) uygulanabilir kanunları veya düzenlemeleri ihlaliniz ve/veya (d) Apple Yazılımını kullanımınıza ilişkin veya bundan doğan nedenler. Hiçbir şekilde Apple'ın haklarını etkileyen veya Apple'ın bir şekilde bağlayan bir üçüncü parti anlaşmasına veya sözleşmesine Apple'ın önceden yazılı onayı olmaksızın giremezsiniz.

**9. İhracat Kontrolü.** Amerika Birleşik Devletleri kanunu ve Apple Yazılımının edinildiği ülke kanunları tarafından izin verilen durumlar dışında, Apple Yazılımını kullanamaz veya başka şekilde ihraç veya yeniden ihraç edemezsiniz. Özel olarak ancak bununla sınırlı olmaksızın, Apple Yazılımı (a) ABD tarafından ambargo uygulanan hiçbir ülkeye, (b) ABD Hazine Bakanlığının Özel Olarak Belirtilen Vatandaşlar listesinde veya ABD Ticaret Bakanlığının Reddedilen Kişiler veya Kurumlar Listesinde ya da diğer yasaklı kişi listelerinde bulunan hiçbir kişiye ihraç veya yeniden ihraç edilemez. Apple Yazılımını kullanarak, böyle bir ülkede veya böyle bir listede bulunmadığınızı beyan ve taahhüt etmekteyiz. Ayrıca Apple Yazılımını; füzelerin, nükleer, kimyasal veya biyolojik silahların geliştirilmesi, tasarlanması, imalatı veya üretimi de dahil ancak bunlarla sınırlı olmamak üzere Amerika Birleşik Devletleri kanunları tarafından yasaklanan hiçbir amaçla kullanmayacağınızı kabul etmekteyiz.

**10. Hükümet Son Kullanıcıları.** Apple Yazılımı ve ilişkili belgeler, terimin 48 C.F.R. §2.101'de tanımlandığı şekliyle "Ticari Öğeler", yürürlükte olan 48 C.F.R. §12.212 veya 48 C.F.R. §227.7202'de kullanıldığı şekliyle "Ticari Bilgisayar Yazılımı" ve "Ticari Bilgisayar Yazılımı Belgeleri"ni içermektedir. Yürürlükte olan 48 C.F.R. §12.212 veya 48 C.F.R. §227.7202-1 ile 48 C.F.R. §227.7202-4 ile tutarlı olarak, Ticari Bilgisayar Yazılımı ve Ticari Bilgisayar Yazılımı Dokümantasyonunun lisansı ABD Hükümeti son kullanıcılarına (a) yalnızca Ticari Öğeler olarak ve (b) buradaki hüküm ve şartlara uygun olarak diğer tüm son kullanıcılar sağlanan haklarla verilmektedir. Yayınlanmamış haklar, Amerika Birleşik Devletleri telif hakkı kanunlarında saklıdır.

**11. Uygulanacak Hukuk ve Ayrılabilirlik.** Kanunlar ihtilafı esasları saklı kalmak şartıyla; İşbu Lisans, Kaliforniya Eyaleti kanunlarına tabidir ve bu kanunlar doğrultusunda yorumlanacaktır. İşbu Lisans Uluslararası Taşınır Mal Satımına İlişkin Birleşmiş Milletler Sözleşmesine tabi olmayıp; bu sözleşmenin

uygulanması İşbu Lisansın açıkça dışında bırakılmıştır. Birleşik Krallık'ta bulunan bir tüketicisiyseniz, İşbu Lisans, yaşadığınız yerin yargı yetkisi kanunlarına göre yorumlanacaktır. Yetkili herhangi bir mahkeme, herhangi bir nedenle İşbu Lisansın herhangi bir hükmü veya onun bir kısmını uygulanamaz kabul ederse, İşbu Lisansın kalan hükümleri tüm geçerliliğiyle yürürlükte kalacaktır.

**12. Sözleşmenin Bütünü; Lisan.** İşbu Lisans, Apple Yazılımına ilişkin olarak sizinle Apple arasındaki anlaşmanın bütününe oluşturmakta ve söz konusu konuya ilişkin daha önceki veya eşzamanlı tüm mutabakatların yerine geçmektedir. Yazılı olmadığı ve Apple tarafından imzalanmadığı müddetçe İşbu Lisansdaki hiçbir tadil veya değişiklik bağlayıcı olmayacaktır. İşbu Lisansın çevirileri yerel gereklilikler için yapılır ve İşbu Lisansın İngilizce kopyası ile İngilizce olmayan kopyaları arasında herhangi bir ihtilaf olması durumunda, yargı bölgenizdeki kanunlar tarafından yasaklanmadığı ölçüde İşbu Lisansın İngilizce kopyası geçerli olacaktır.

**13. Üçüncü Partilere İlişkin Kabuller.** Apple Yazılımının bazı kısımları, üçüncü partilere ilişkin yazılımları ve diğer telifli malzemeleri kullanıyor veya içeriyor olabilir. Bu tür malzemelere ilişkin kabul ve beyanlar, lisans ve sorumluluk reddi hükümleri Apple Yazılımına ilişkin elektronik dokümantasyonda bulunmakta olup bu tür materyalleri kullanımınız bunlara ilişkin münferit hükümlerin yönetimi altındadır.

EA1711

15.07.2020

## CATALÀ

### APPLE INC.

#### CONTRACTE DE LLICÈNCIA DE PROGRAMARI DE REALITY COMPOSER PER A iOS i iPadOS

**LLEGEIX ATENTAMENT AQUEST ACORD DE LLICÈNCIA DE PROGRAMARI (LA «LLICÈNCIA») ABANS DE FER SERVIR EL PROGRAMARI D'APPLE. EN FER SERVIR EL PROGRAMARI D'APPLE, ACCEPTES RESPECTAR LES CONDICIONS D'AQUESTA LLICÈNCIA. SI NO ACCEPTES LES CONDICIONS D'AQUESTA LLICÈNCIA, NO INSTAL·LIS NI UTILITZIS EL PROGRAMARI.**

**NOTA IMPORTANT: Atès que aquest programari es pot fer servir per a reproduir, modificar, publicar i distribuir materials, la llicència només et permet reproduir, modificar, publicar i distribuir materials sense copyright, materials dels quals tinguis el copyright o materials que puguis reproduir, modificar, publicar o distribuir perquè disposes de l'autorització o permís legal corresponents. Si no estàs segur de tenir dret a copiar, modificar, publicar o distribuir qualsevol material, hauries de posar-te en contacte amb el teu assessor legal.**

#### 1. General.

A. El programari d'Apple, la documentació, les interfícies, el contingut, els recursos, els sons, els tipus de lletra i qualsevol tipus de dades i programari de tercers que acompanyin aquesta Llicència, ja sigui, en memòria de només lectura o en qualsevol altre suport o format (anomenat de forma col·lectiva «Programari d'Apple») te'l proporciona sota llicència, no venda, Apple Inc. («Apple») per utilitzar-lo només sota les condicions d'aquesta llicència. Apple i/o els llicenciadors d'Apple conserven la propietat del Programari d'Apple i es reserven tots els drets que no et són concedits expressament.

B. Apple, a la seva discreció, pot fer disponibles futures actualitzacions del Programari Apple per al teu dispositiu de la marca Apple compatible amb iOS o iPadOS (anomenat de forma col·lectiva «Dispositiu Apple»). Les actualitzacions del Programari d'Apple, si n'hi ha, poden no incloure totes les funcions de programari existents, les noves funcions o el nou contingut que Apple publiqui per a altres models o models més nous de Dispositius Apple. Acceptes que els termes i condicions d'aquesta Llicència són aplicables a qualsevol actualització del Programari d'Apple original proporcionada per Apple, llevat que tal actualització tingui una llicència pròpia, cas en què acceptes que seran aplicables els termes i condicions d'aquesta llicència pròpia a l'actualització o actualitzacions.

C. Si esculls que vols permetre les actualitzacions automàtiques de l'aplicació, el dispositiu comprovarà a Apple periòdicament si hi ha actualitzacions del Programari d'Apple i, si n'hi ha, es descarregarà automàticament l'actualització i s'instal·larà al dispositiu i, si escau, als dispositius perifèrics. Les actualitzacions automàtiques de les aplicacions del programari d'Apple també poden incloure actualitzacions de la biblioteca de Materials digitals (definida a la Secció 2D a continuació) que es proporcionen com a part del Programari d'Apple. Pots desactivar les actualitzacions automàtiques de totes les aplicacions en qualsevol moment canviant la configuració de les actualitzacions automàtiques que trobaràs a Configuració.

D. Independentment de si les actualitzacions automàtiques de l'aplicació estan activades o no, quan s'utilitzi el Programari d'Apple, el Programari d'Apple comprovarà a Apple automàticament si hi ha actualitzacions dels Materials digitals. Si hi ha disponible una actualització, se't demanarà que descarreguis els Materials digitals nous o actualitzats. No obstant això, Apple no té l'obligació de proporcionar cap Material digital específic i no en garanteix la disponibilitat i, per tant, les actualitzacions respectives poden contenir alguns Materials digitals que siguin diferents de les versions anteriors. **Apple es reserva el dret de modificar, eliminar o suprimir automàticament qualsevol Material digital del Programari d'Apple (o de les zones del sistema operatiu que controli el Programari d'Apple) del teu Dispositiu Apple de tant en tant si Apple detecta o té motius per creure que cal posar fi a la**

**distribució i a l'ús d'aquests Materials digitals degut a motius com ara requisits legals o normatius, raons de moral pública o consideracions tècniques. En utilitzar el Programari d'Apple, reconeixes i acceptes que Apple pot modificar, eliminar o suprimir automàticament qualsevol Material digital.**

## **2. Usos permesos de la Llicència i restriccions.**

A. Llicència. D'acord amb els termes i condicions d'aquesta Llicència, que inclouen, sense caràcter limitador, els requisits i limitacions de la Secció 2B, i tal com es permet a les "Normes d'ús de serveis i contingut" establertes als termes i condicions dels serveis de contingut multimèdia d'Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) («Normes d'ús»), disposes d'una llicència limitada, no transferible i no exclusiva per instal·lar i utilitzar el Programari d'Apple en qualsevol Dispositiu Apple del qual siguis propietari o que controlis. No pots distribuir ni posar a disposició d'altri el Programari d'Apple a través d'una xarxa on podrien utilitzar-lo diversos dispositius al mateix temps. No tens autorització per llogar, arrendar, prestar, vendre ni redistribuir el Programari d'Apple ni concedir-ne llicència a tercers.

B. Llicència de volum o manteniment. Si vas obtenir el Programari d'Apple amb un programa de llicència de volum o manteniment amb Apple, els termes i condicions de la llicència de volum o manteniment determinaran el nombre de còpies del Programari d'Apple que se't permet descarregar, instal·lar, utilitzar i executar als Dispositius Apple que et pertanyin o controlis. Excepte si Apple ho estableix d'una altra manera per escrit, la resta de termes i condicions d'aquesta Llicència s'aplicaran a l'ús que facis del Programari d'Apple obtingut amb una llicència de volum o manteniment.

C. Requisits del sistema. El Programari d'Apple només és compatible amb maquinari d'Apple que compleixi els requisits del sistema segons indiqui Apple.

D. Contingut i Materials digitals. Els drets de titularitat i propietat intel·lectual de i amb respecte a qualsevol contingut, inclosos, sense caràcter limitador, les fotografies, el text, les imatges, els gràfics, les il·lustracions, els arxius d'àudio, els vídeos, el contingut de realitat augmentada o altres continguts similars que es mostrin o al qual s'accedeixi a través del Programari d'Apple o es proporcionin com a part del Programari d'Apple (anomenats de forma col·lectiva «Materials digitals») pertanyen a Apple o al propietari del contingut. Aquests Materials digitals poden estar protegits per copyright o d'altres lleis o tractats referents a la propietat intel·lectual i poden estar subjectes a les condicions particulars d'ús establertes pel tercer que els proporciona. Llevat que s'expressi d'una altra manera en aquesta llicència, pots utilitzar els Materials digitals, de manera lliure de drets, per crear el teu propi contingut original per al teu joc, aplicació o qualsevol altre projecte audiovisual (anomenat «Contingut d'usuari»), que està subjecte al dret d'Apple de modificar, eliminar o suprimir Materials digitals específics del teu Dispositiu Apple, tal com s'estableix a la secció 1D anterior. Pots visualitzar i distribuir el Contingut d'usuari que s'hagi creat utilitzant els Materials digitals com a part del teu joc, aplicació o qualsevol altre tipus de projecte audiovisual o que tingui relació amb aquest. No obstant això, els Materials digitals individuals no es poden comercialitzar ni distribuir de cap altra manera de forma independent, ni es poden tornar a empaquetar totalment ni parcialment com a clips d'àudio, contingut visual ni paquets de contingut.

E. Altres restriccions d'ús. Llevat que s'expressi d'una altra manera en aquesta llicència, (i) la llicència no et proporciona cap dret d'ús d'aquests Materials digitals ni obliga a Apple a garantir que aquests Materials digitals continuaran a la teva disposició de manera continuada ni durant cap termini específic i (ii) no pots utilitzar els Materials digitals fora del context del seu ús intencionat com a part del Programari d'Apple. Acceptes no utilitzar el Programari d'Apple, inclosos els Materials digitals, per participar en cap activitat il·legal ni per crear Contingut d'usuari ni contingut de cap altre tipus que siguin ofensius o inadequats. A més, acceptes no interferir, interrompre ni crear una càrrega indeguda als servidors o a les xarxes connectats al Dispositiu Apple o al Programari d'Apple i acceptes no violar les normes, les polítiques ni els procediments d'aquestes xarxes.

F. No es permet l'enginyeria inversa. No tens autorització per efectuar les operacions (i acceptes no efectuar-les ni permetre que altres les duguin a terme) de copiar (excepte en els casos permesos expressament per aquesta Llicència o per les Regles d'Ús si et són aplicables), descompilar, realitzar enginyeria inversa, desmuntar, intentar obtenir el codi font, descriptar, modificar o crear treballs derivats del Programari d'Apple o de qualsevol servei proporcionat pel Programari d'Apple, ni de cap de les seves parts (excepte en els casos i exclusivament dins els límits en què la legislació vigent prohibeixi qualsevol de les restriccions anteriors o dins els límits permesos pels termes i condicions de llicència que regeixin l'ús dels Components de Codi Obert inclosos amb el Programari d'Apple).

G. Conformitat amb les lleis. Acceptes utilitzar el Programari Apple i els Serveis (definites en l'apartat 4 d'aquesta Llicència) complint totes les lleis aplicables, incloses les lleis del país o regió on resideixes o on descarregues i fas servir el Programari Apple i els Serveis.

H. Programari de tercers. Apple pot proporcionar accés a determinats serveis o programari de tercers, per la teva comoditat. En la mesura que el Programari d'Apple contingui o proporcioni accés a serveis o programari de tercers, Apple no té cap obligació implícita ni explícita de proporcionar suport tècnic o de qualsevol altre tipus en relació amb aquests serveis o programari. Posa't en contacte amb el proveïdor del programari, el fabricant o el proveïdor del servei directament per obtenir suport tècnic o atenció al client relacionat amb el programari, servei i/o productes.

### **3. Consentiment per a la utilització de dades.**

A. Dades d'anàlisi. Si t'aculls a la recopilació de dades d'anàlisi, acceptes que Apple, les seves filials i els seus representants puguin recollir, mantenir, processar i utilitzar informació de diagnòstic, tècnica, d'ús, així com altres tipus d'informació relacionada, incloent-hi (sense caràcter limitador) identificadors únics de sistema o maquinari, la informació sobre el teu Dispositiu Apple, sistema, aplicacions de programari i perifèrics que es recull periòdicament per proporcionar i millorar els productes i serveis d'Apple, facilitar la difusió d'actualitzacions de programari, suport tècnic de productes i altres serveis relacionats amb el Programari d'Apple i per verificar el compliment de les condicions d'aquesta Llicència. Apple pot utilitzar aquesta informació, sempre que es reculli d'una manera que no t'identifiqui personalment, amb els propòsits descrits més amunt. Per tal que els col·laboradors d'Apple i altres empreses desenvolupadores puguin millorar el programari, el maquinari i els serveis dissenyats per utilitzar-se amb els productes d'Apple, Apple també pot proporcionar a aquests col·laboradors i altres empreses desenvolupadores un subconjunt d'informació de diagnòstic que sigui rellevant per al programari, per al maquinari o per als serveis que aquests ofereixen, sempre que la informació de diagnòstic estigui en una forma que no t'identifiqui personalment.

B. Política de privacitat. En tot moment, la teva informació es tractarà d'acord amb la política de privacitat d'Apple, que es pot consultar a: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Serveis i materials de tercers.**

A. General. El Programari d'Apple permet accedir a l'iTunes Store, l'App Store, l'iCloud, Mapes i a altres serveis i llocs web d'Apple i de tercers (anomenats, col·lectivament i individualment, «Serveis»). Aquests Serveis pot ser que no estiguin disponibles en tots els idiomes i països. L'ús d'aquests Serveis requereix accés a Internet (així mateix, l'ús de determinats Serveis pot requerir un ID d'Apple) i, a més, pot requerir que acceptis termes i condicions addicionals i és possible que estigui subjecte a tarifes addicionals. En utilitzar aquest programari en connexió amb un compte de l'iTunes Store, un ID d'Apple o un altre Servei d'Apple, s'entén que acceptes les condicions de servei aplicables per a tal Servei, com ara la darrera versió dels Termes i condicions dels serveis de contingut multimèdia d'Apple; pots accedir-hi i revisar-les a <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Si decideixes fer servir els serveis de l'iCloud a través del Programari d'Apple, aquest ús estarà subjecte als termes addicionals següents: els Termes i condicions de l'iCloud exposats a <https://>



[www.apple.com/legal/internet-services/icloud/](http://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/) i la política de privadesa d'Apple disponible a <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Reconeixes que, en utilitzar qualsevol dels Serveis, és possible que accedeixis a continguts que poden ser considerats ofensius, indecents o censurables, els quals poden estar identificats o no com a llenguatge per a adults. No obstant això, acceptes utilitzar els Serveis pel teu compte i risc i acceptes també que Apple no serà responsable davant teu per continguts que es puguin considerar ofensius, indecents o censurables.

D. Determinats Serveis poden mostrar, incloure o fer disponibles continguts, dades, informació, aplicacions o materials de tercers (anomenats «Materials de tercers») o proporcionar enllaços a determinats llocs web de tercers. En utilitzar els Serveis, reconeixes i acceptes que Apple no és responsable d'examinar o avaluar el contingut, la precisió, la completesa, la puntualitat, la validesa, el compliment del copyright, la legalitat, la decència, la qualitat o qualsevol altre aspecte dels Materials de tercers o dels llocs web esmentats. Apple i els seus representants, subsidiaris i filials no donen garantia ni suport i no seran responsables davant teu ni davant cap altra persona per cap Servei ni Material de tercers o lloc web, ni per cap altre material, producte o servei de tercers. Els Materials de tercers i els enllaços a altres llocs web es proporcionen exclusivament per a la teva comoditat.

E. Sempre que carregues qualsevol Contingut d'usuari a través de l'ús dels Serveis s'entén que disposes de tots els drets associats o tens autorització o un altre tipus de permís legal per carregar el Contingut d'usuari i que el Contingut d'usuari no infringeix cap terme de servei aplicable als Serveis. Acceptes que els Serveis tenen contingut, informació i material amb propietat, que inclou, sense caràcter limitador, tot el Material digital de propietat d'Apple, el propietari del lloc i/o els seus associats, i que està protegit per la legislació aplicable de propietat intel·lectual i d'altres camps, que inclou, sense caràcter limitador, la llei del copyright. Acceptes que no utilitzaràs el contingut, la informació i el material amb propietat per a cap altre ús que no sigui el que es permet per als Serveis o de cap manera que sigui incoherent amb els termes d'aquesta Llicència o que infringeixi qualsevol dret de propietat intel·lectual d'Apple o de tercers. No estàs autoritzat a reproduir cap part dels Serveis, de cap manera ni per cap mitjà. Acceptes no modificar, llogar, arrendar, prestar, vendre, distribuir ni crear treballs derivats basats en els Serveis, per cap mitjà, i acceptes no explotar els Serveis de cap manera no autoritzada, inclòs, sense caràcter limitador, l'ús dels Serveis per transmetre virus, cucs o troians informàtics ni cap altre programari maliciós o per sobrepassar o sobrecarregar la capacitat de la xarxa. A més, acceptes no utilitzar els Serveis de cap manera que pugui assetjar, abusar, espionar, amenaçar, difamar o vulnerar o infringir de qualsevol altra manera els drets de cap tercer, i també acceptes que Apple no serà responsable de cap manera de qualsevol ús d'aquesta naturalesa, ni dels missatges o transmissions assetjadors, amenaçadors, difamatoris, ofensius, infractors o il·legals que puguis rebre com a resultat de l'ús de qualsevol dels Serveis.

F. A més, els Serveis i els Materials de tercers als quals es pot accedir, que es poden enllaçar o que es poden visualitzar a través del Programari d'Apple no estan disponible en tots els idiomes o a tots els països o regions. Apple no certifica que els Serveis i els Materials de tercers siguin apropiats o estiguin disponibles per utilitzar-se en una ubicació específica. A partir del moment que selecciones utilitzar o accedir als Serveis i als Materials de tercers, ho fas per iniciativa pròpia i ets responsable de respectar la conformitat amb la legislació aplicable, inclosa sense caràcter limitador la legislació local aplicable i la legislació de privadesa i tractament de dades. Apple i els seus llicenciadors es reserven el dret a canviar, suspendre, retirar o desactivar l'accés a qualsevol dels Serveis en qualsevol moment i sense previ avís. Apple no serà en cap cas responsable de l'eliminació o desactivació de l'accés als Serveis esmentats. Així mateix, Apple pot imposar límits a l'ús o accés a determinats Serveis, en qualsevol cas i sense previ avís ni responsabilitat.

**5. Expiració de la Llicència.** Aquesta Llicència és vigent fins que expiri. Els drets que et concedeix

aquesta Llicència expiraran automàticament o seran revocats sense previ avís d'Apple si incompleixes qualsevol dels termes i condicions que conté. Quan expiri aquesta Llicència, hauràs de deixar d'utilitzar el Programari d'Apple i destruir-ne totes les còpies, completes o parcials. Els apartats 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 i 12 d'aquesta Llicència continuaran sent vigents després de l'expiració de la Llicència.

## **6. Exclusió de garanties.**

A. Si ets un usuari consumidor (és a dir, si fas servir el Programari d'Apple fora del teu negoci, empresa o entorn professional), és possible que tinguis drets legals en el teu país de residència que prohibeixen que se t'apliquin les limitacions següents, per la qual cosa en aquests països no se t'aplicaran. Per obtenir més informació sobre els drets del consumidor, posa't en contacte amb una organització d'assessorament a consumidors del teu país.

B. RECONEXES I ACCEPTES EXPRESSAMENT QUE, DINS ELS LÍMITS PERMESOS PER LA LLEI APLICABLE, L'ÚS DEL PROGRAMARI D'APPLE I DE QUALSEVOL SERVEI QUE S'EXECUTI O AL QUAL S'ACCEDEIXI A TRAVÉS DEL PROGRAMARI D'APPLE S'EFFECTUA EXCLUSIVAMENT PEL TEU COMPTE I RISC, I QUE ASSUMEIXES TOT EL RISC RELATIU A QUALITAT SATISFACTÒRIA, FUNCIONAMENT, PRECISIÓ I APTITUD.

C. DINS ELS LÍMITS PERMESOS PER LA LLEI APLICABLE, EL PROGRAMARI D'APPLE I ELS SERVEIS ES PROPORCIONEN "TAL COM SÓN" I "TAL COM ESTAN DISPONIBLES", AMB TOTS ELS SEUS POSSIBLES DEFECTES I SENSE GARANTIA DE CAP TIPUS, I APPLE I ELS LLICENCIADORS D'APPLE (ANOMENATS CONJUNTAMENT "APPLE" ALS EFECTES DELS APARTATS 6 I 7) EXCLOUEN PER MITJÀ D'AQUESTA LLICÈNCIA TOTES LES GARANTIES I CONDICIONS RELATIVES AL PROGRAMARI iOS I ALS SERVEIS, JA SIGUI EXPRESSES, IMPLÍCITES O LEGALS, INCLOSES, SENSE CARÀCTER LIMITADOR, LES GARANTIES I/O CONDICIONS DE COMERCIABILITAT, QUALITAT SATISFACTÒRIA, IDONEÏTAT PER A UN FI DETERMINAT, PRECISIÓ, GAUDI PACÍFIC I NO-INFRACCIÓ DE DRETS DE TERCERS.

D. APPLE NO GARANTEIX, SENS PERJUDICI DEL TEU GAUDI DEL PROGRAMARI D'APPLE I ELS SERVEIS, QUE LES FUNCIONS CONTINGUDES EN EL PROGRAMARI D'APPLE, O ELS SERVEIS EXECUTATS O PROPORCIONATS PEL PROGRAMARI D'APPLE, SATISFACIN LES TEVES NECESSITATS, QUE EL FUNCIONAMENT DEL PROGRAMARI D'APPLE I DELS SERVEIS ESTIGUI LLIURE D'INTERRUPCIÓ O D'ERRORS, QUE TOTS ELS SERVEIS CONTINUÏN ESTAN DISPONIBLES, QUE EL PROGRAMARI D'APPLE O ELS SERVEIS ES CORREGIRAN O QUE EL PROGRAMARI D'APPLE SERÀ COMPATIBLE O FUNCIONARÀ AMB QUALSEVOL APLICACIÓ, PROGRAMARI O SERVEI DE TERCERS. LA INSTAL·LACIÓ D'AQUEST PROGRAMARI D'APPLE POT AFECTAR LA DISPONIBILITAT I USABILITAT DE PROGRAMARI, APLICACIONS O SERVEIS DE TERCERS, AIXÍ COM DE PRODUCTES I SERVEIS D'APPLE.

E. RECONEXES, A MÉS, QUE EL PROGRAMARI D'APPLE I ELS SERVEIS NO ESTAN DISSENYATS NI SÓN ADEQUATS PER A SITUACIONS O ENTORNS EN QUÈ UNA AVERIA O RETARD O UN ERROR O IMPRECISIÓ DEL CONTINGUT, DE LES DADES O DE LA INFORMACIÓ PROPORCIONATS PEL PROGRAMARI D'APPLE O PELS SERVEIS POGUessin OCASIONAR LA MORT, DANYS PERSONALS O GREUS DANYS FÍSICS O MEDIAMBIENTALS, INCLOSOS, SENSE CARÀCTER LIMITADOR, EL CONTROL D'INSTAL·LACIONS NUCLEARS, DE SISTEMES DE NAVEGACIÓ AÈRIA O COMUNICACIÓ, DE SISTEMES DE CONTROL DEL TRÀNSIT AERI, D'APARELLS DE SUPORT VITAL O D'EQUIPS ARMAMENTÍSTICS.

F. CAP INFORMACIÓ O ASSESSORAMENT ESCRIT O VERBAL FACILITAT PER APPLE O PER UN REPRESENTANT AUTORITZAT D'APPLE GENERARAN CAP GARANTIA. SI EL PROGRAMARI O ELS SERVEIS D'APPLE RESULTESSIN SER DEFECTUOSOS, ASSUMIRÀS EL COST ÍNTEGRE DE TOTS ELS SERVEIS, REPARACIONS I CORRECCIONS NECESSARIS. ATÈS QUE LES JURISDICCIONS

D'ALGUNS PAÏSOS NO PERMETEN L'EXCLUSIÓ DE GARANTIES IMPLÍCITES O LA LIMITACIÓ DE DRETS LEGALS APLICABLES D'UN CONSUMIDOR, ÉS POSSIBLE QUE L'EXCLUSIÓ I LES LIMITACIONS ANTERIORS NO ET SIGUIN APLICABLES.

**7. Límit de responsabilitat.** DINS ELS LÍMITS PERMESOS PER LA LLEI APLICABLE, APPLE NO SERÀ RESPONSABLE EN CAP CAS DELS DANYS PERSONALS NI DE CAP DANY ACCESSORI, ESPECIAL, INDIRECTE O EMERGENT, INCLOSOS, SENSE CARÀCTER LIMITADOR, ELS DANYS PER LUCRE CESSANT, MALMETEMENT O PÈRDUA DE DADES, INCAPACITAT DE TRANSMETRE O REBRE QUALSEVOL DADA ,PER INTERRUPCIÓ DE L'ACTIVITAT EMPRESARIAL I QUALSEVOL ALTRE TIPUS DE DANY O PÈRDUA COMERCIAL DERIVAT O RELACIONAT AMB EL TEU ÚS O MAL ÚS DEL PROGRAMARI D'APPLE I DELS SERVEIS O DE QUALSEVOL PROGRAMARI, APLICACIÓ O SERVEI DE TERCERS QUE S'UTILITZI JUNT AMB EL PROGRAMARI D'APPLE, SIGUI QUINA EN SIGUI LA CAUSA I AMB INDEPENDÈNCIA DE LA TEORIA DE LA RESPONSABILITAT CIVIL (RESPONSABILITAT CONTRACTUAL O EXTRA CONTRACTUAL, O ALTRES), FINS I TOT SI APPLE HA ESTAT INFORMAT DE LA POSSIBILITAT QUE ES PRODUEIXIN ELS DANYS ESMENTATS. ATÈS QUE LES JURISDICCIONS D'ALGUNS PAÏSOS NO PERMETEN L'EXCLUSIÓ O LA LIMITACIÓ DE RESPONSABILITAT PER DANYS PERSONALS O PER DANYS ACCESSORIS O EMERGENTS, ÉS POSSIBLE QUE AQUESTA LIMITACIÓ NO ET SIGUI APLICABLE. La responsabilitat total d'Apple per danys i perjudicis (diferents dels exigits per la llei vigent en els casos en què hi hagi danys personals) no superarà en cap cas la quantitat de cinquanta dòlars dels EUA (50 USD). Les limitacions anteriors seran aplicables fins i tot si la reparació esmentada no aconsegueix el seu objectiu fonamental.

**8. Indemnització.** En la mesura que ho permeti la llei, acceptes indemnitzar, defensar i eximir Apple i els seus directors, gestors, empleats i contractistes i agents independents (cadascuna d'aquestes parts s'anomena «Part indemnitzada d'Apple») de i enfront de qualsevol reclamació, pèrdua, responsabilitat, dany, cost i despesa (inclosos, sense caràcter limitador, els honoraris dels advocats i els costos judicials) en els que hi hagi incorregut una Part indemnitzada d'Apple com a resultat de: (a) el teu incompliment d'aquesta Llicència; (b) qualsevol reclamació que el teu Contingut d'usuari o la visualització, distribució, venda, oferta de venda, ús o importació del teu Contingut d'usuari infringeixi qualsevol propietat intel·lectual o drets de propietat de tercers; (c) la violació de qualsevol llei o normativa aplicable; i/o (d) qualsevol altra reclamació o infracció que estigui relacionada o causada pel teu ús del Programari d'Apple. En cap cas podràs participar en cap mena d'acord ni contracte amb un tercer que afecti els drets d'Apple o que vinculi Apple de cap manera sense el consentiment previ per escrit d'Apple.

**9. Control de les exportacions.** No estàs autoritzat a utilitzar ni, en cap altre cas, exportar o reexportar el Programari d'Apple, excepte de la manera permesa per la legislació dels Estats Units i per les lleis del país o països en què has obtingut el Programari d'Apple. En concret, però sense caràcter limitador, el Programari d'Apple no es pot exportar ni reexportar a: (a) cap país sotmès a embargament pels Estats Units, o (b) cap persona que figuri en la Llista de Ciutadans Especialment Designats del Departament del Tresor dels Estats Units o en les llistes de Persones Denegades o Entitats Denegades del Departament de Comerç dels Estats Units, ni en cap altra llista de tercers exclosos. En utilitzar el Programari d'Apple, s'entén que declares i garanteixes que no ets en cap d'aquests països i que no figures en cap de les llistes esmentades. Així mateix, acceptes no utilitzar el Programari d'Apple amb finalitats prohibides per la legislació dels Estats Units, inclosos, sense caràcter limitador, el desenvolupament, el disseny, la fabricació o la producció de míssils o armes nuclears, químiques o biològiques.

**10. L'Administració com a usuari final.** El Programari d'Apple i la documentació relacionada es consideren «Articles comercials», segons la definició que fa d'aquest terme l'apartat 48, paràgraf 2.101, del Codi de Normes Federals (CFR) dels Estats Units, i consten de «Programari informàtic d'ús comercial» i «Documentació de programari informàtic d'ús comercial», d'acord amb l'ús que fan d'aquests termes els apartats 48, paràgraf 12.212, o 48, paràgraf 227.7202, de les CFR, segons el que

escaigui. En virtut dels apartats 48, paràgraf 12.212, i 48, paràgrafs del 227.7202-1 al 227.7202-4, del CFR, segons el que escaigui, el «Programari informàtic d'ús comercial» i la «Documentació de programari informàtic d'ús comercial» es distribueixen i es concedeixen sota llicència a usuaris finals de l'Administració dels Estats Units:(a) únicament com a «Articles comercials» i (b) només amb els drets concedits a tots els altres usuaris finals per mitjà dels termes i condicions d'aquesta Llicència. Queden reservats els drets no publicats, d'acord amb les lleis de copyright dels Estats Units.

**11. Llei aplicable i independència de les estipulacions.** Aquesta Llicència es regirà i s'interpretarà segons les lleis de l'Estat de Califòrnia, excloent-ne els principis de conflicte de dret. Aquesta Llicència no estarà regida per la Convenció de les Nacions Unides sobre Contractes de Compravenda Internacional de Mercaderies, l'aplicació de la qual s'exclou expressament. Si ets un consumidor resident al Regne Unit, aquesta Llicència es regirà per les lleis corresponents a la jurisdicció on resideixes. Si, per qualsevol raó, un tribunal competent declarés no vàlida alguna disposició o un fragment d'alguna disposició d'aquesta Llicència, la resta de la Llicència continuarà sent plenament vigent i efectiva.

**12. Contracte íntegre; idioma aplicable.** Aquesta Llicència constitueix l'acord complet entre tu i Apple respecte del Programari d'Apple i substitueix tots els acords anteriors o actuals relatius al seu objecte. Cap modificació o esmena d'aquesta Llicència no serà vàlida si no s'efectua per escrit i du la signatura d'Apple. Tota traducció d'aquesta Llicència s'efectua per satisfer les necessitats dels diferents països, i si sorgís cap conflicte entre la versió anglesa i qualsevol versió en una altra llengua, prevaldrà la versió anglesa d'aquesta Llicència, dins els límits permesos per les lleis de cada país.

**13. Reconeixements de tercers.** Algunes parts del Programari d'Apple poden utilitzar o incloure programari de tercers i altres materials amb copyright. Els reconeixements, els termes i les condicions de llicència i les limitacions de responsabilitat corresponents als materials esmentats estan inclosos a la documentació electrònica del Programari d'Apple i l'ús que facis d'aquests materials està subjecte als termes i les condicions aplicables en cada cas.

EA1711  
15/07/2020

**HRVATSKI**

**APPLE INC.**

**SPORAZUM O LICENCIRANJU SOFTVERA REALITY COMPOSER ZA iOS I iPadOS**

**MOLIMO, PAŽLJIVO PROČITAJTE OVAJ SPORAZUM O LICENCIRANJU SOFTVERA ("LICENCA") PRIJE UPOTREBE SOFTVERA TVRTKE APPLE. UPORABOM APPLEOVA SOFTVERA PRISTAJETE SE PRIDRŽAVATI UVJETA OVE LICENCE. AKO SE NE SLAŽETE S UVJETIMA OVE LICENCE, NEMOJTE INSTALIRATI I/ILI KORISTITI SOFTVER.**

**VAŽNA NAPOMENA: Do mjere do koje se ovaj softver može upotrebljavati za reprodukciju, izmjenu, objavljivanje i distribuciju materijala, licenciran vam je samo za reproduciranje, izmjenu, objavljivanje i distribuciju materijala koji nisu zaštićeni autorskim pravom, materijala za koje posjedujete autorska prava ili materijala za čije ste reproduciranje, izmjenu, objavljivanje i distribuciju ovlašteni ili imate pravnu dozvolu. Ako niste sigurni u vezi vašeg prava na kopiranje, izmjenu, objavljivanje i distribuciju bilo kojeg materijala, obratite se vašem pravnom savjetniku.**

### **1. Općenito.**

A. Appleov softver, dokumentacija, sučelja, sadržaj, sredstva, zvukovi, fontovi, podaci i bilo koji softver drugih proizvođača koji prate ovu licencu, bilo samo u memoriju samo za čitanje ili na drugim medijima ili u bilo kojem drugom obliku (skupno "Appleov softver") vam licencira, ne prodaje, tvrtka Apple Inc. ("Apple") za upotrebu samo prema odredbama ove licence. Apple i/ili ovlašteni tvrtke Apple zadržavaju pravo vlasništva nad samim Appleovim softverom i zadržavaju sva prava koja vam izričito nisu odobrena.

B. Apple prema vlastitom nahođenju može učiniti dostupnim buduće nadogradnje ili ažuriranja vašeg kompatibilnog Appleova softvera za iOS ili iPadOS uređaj marke Apple (skupno "Appleov uređaj"). Nadogradnje i ažuriranja Appleovog softvera, ako postoje, ne moraju nužno uključivati sve postojeće značajke softvera, nove značajke ili novi sadržaj koje Apple izdaje za novije modele ili druge modele Appleovih uređaja. Odredbe ove licence vrijedit će za sve nadogradnje ili ažuriranja softvera pružene od strane tvrtke Apple originalnom Appleovu softverskom proizvodu, osim ako takva nadogradnja ili ažuriranje ne dolazi sa zasebnom licencom te se u tom slučaju slažete da će odredbe te licence vrijediti za takve nadogradnje i ažuriranja.

C. Ako ste odabrali dozvoliti automatska ažuriranja aplikacija, vaš će uređaj periodički provjeravati kod Applea ažuriranja i nadogradnje Appleovog softvera i, ako su ažuriranje ili nadogradnja dostupni, ažuriranje ili nadogradnja automatski će se preuzeti i instalirati na vaš uređaj i, ako je primjenjivo, na vaše periferne uređaje. Automatska ažuriranja aplikacija Appleovog softvera mogu obuhvaćati ažuriranja medijateke Digitalnih materijala (kako su definirani u Odjeljku 2D u nastavku), a koji se isporučuju u okviru Appleovog softvera. Možete isključiti sva automatska ažuriranja aplikacija u svakom trenutku tako da promijenite postavke za automatska ažuriranja softvera u Postavkama.

D. Bez obzira jesu li automatska ažuriranja aplikacija uključena ili ne, kada je Appleov softver u uporabi Appleov softver će automatski provjeriti kod Applea ažuriranja Digitalnih materijala. Ako je ažuriranje dostupno, dobit ćete upit o preuzimanju ažuriranih ili novih Digitalnih materijala. Međutim, Apple nije obvezan pružiti, i ne jamči, dostupnost bilo kojih specifičnih Digitalnih materijala te odgovarajuća ažuriranja mogu stoga sadržavati određene Digitalne materijale koji se razlikuju od prethodnih verzija. **Apple zadržava pravo automatske izmjene, uklanjanja ili brisanja bilo kojih Digitalnih materijala u Appleovom softveru (ili u područjima kojima upravlja Appleov softver u operativnom sustavu) na vašem Appleovom uređaju s vremena na vrijeme ako postane svjestan postojanja ili ima razloga vjerovati da je potrebno prekinuti distribuciju i korištenje tih Digitalnih materijala zbog razloga kao što su pravni ili regulatorni zahtjevi, javni morali ili pitanja tehničke prirode. Korištenjem Appleovog softvera razumijete i suglasni ste da Apple može automatski izmijeniti, ukloniti ili**

**obrisati bilo koje Digitalne materijale.**

## **2. Dopusnene upotrebe licence i ograničenja.**

A. Licenca. Podložno odredbama i uvjetima ove Licence, uključujući, između ostalog, zahtjeve i ograničenja iz Odjeljka 2B, i kako je dozvoljeno “Pravilima upotrebe usluga i sadržaja” koja su navedena u Odredbama i uvjetima usluga Apple Media (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Pravila uporabe”), pružena vam je ograničena neprenosiva neisključiva licenca za instaliranje i uporabu Apple softvera na bilo kojem kompatibilnom Appleovom uređaju kojeg posjedujete ili kojim upravljate. Appleov softver ne smijete distribuirati ili učiniti dostupnim preko mreže gdje se može upotrebljavati s više računala istovremeno. Ne smijete unajmljivati, iznajmljivati, posuđivati, prodavati, distribuirati ili podlicencirati Appleov softver.

B. Količinska licenca ili licenca za održavanje. Ako ste Appleov softver dobili na temelju Appleova programa količinskih licenci ili licenci koje obuhvaćaju održavanje, uvjeti količinske licence ili licence koja obuhvaća održavanje odredit će broj primjeraka Appleova softvera koji smijete preuzeti, instalirati, upotrebljavati i pokretati na Appleovim uređajima koje posjedujete ili njima upravljate. Osim ako u pisanom obliku nije drugačije dogovoreno s tvrtkom Apple, na upotrebu Appleova softvera dobivenog količinskom licencom ili licencom koja obuhvaća održavanje primjenjivat će se sve ostale odredbe i uvjeti ove licence.

C. Zahtjevi sustava. Appleov softver podržan je samo na hardveru marke Apple koji ispunjava određene zahtjeve sustava kako ih navodi tvrtka Apple.

D. Sadržaj i digitalni materijali. Naslov i prava na intelektualno vlasništvo u i na sadržaj, uključujući, između ostalog, fotografije, tekst, slike, grafiku, omote, zvučne zapise, videozapise, povećanu stvarnost ili slična sredstva, koji dolaze u okviru, koji se prikazuju ili im se pristupa pomoću Appleova softvera (skupno “Digitalni materijali”) pripadaju tvrtki Apple i vlasnicima sadržaja. Digitalni materijali mogu biti zaštićeni autorskim pravima ili drugim zakonima i ugovorima o intelektualnom vlasništvu te mogu biti podložni uvjetima upotrebe drugih osoba koje pružaju Digitalne materijale. Izuzev kako je drugačije utvrđeno u ovoj licenci, Digitalne materijale možete upotrebljavati, na temelju tantijema, za izradu vlastitog originalnog sadržaja za vaše igrice, aplikacije ili audiovizualni projekt (“Korisnički sadržaj”), što je podložno pravu tvrtke Apple na izmjenu, uklanjanje ili brisanje specifičnih Digitalnih materijala na vašem Appleovom uređaju kako je navedeno u Odjeljku 1D iznad. Smijete prikazivati i distribuirati Korisnički sadržaj koji je izrađen pomoću Digitalnih materijala u okviru vaše igrice, aplikacije ili drugog audiovizualnog projekta ili je u vezi s njima; međutim, pojedinačni Digitalni materijali ne smiju se komercijalno, ili drugačije, distribuirati na samostalnoj bazi ili u cijelosti prepakirati ili dijelom kao audio isječci, vizualni sadržaj ili paketi sadržaja.

E. Ostala ograničenja uporabe. Izuzev kako je drugačije utvrđeno u ovoj licenci, (i) ovom vam se licencom ne dodjeljuju nikakva prava na upotrebu Digitalnih materijala niti obvezuje tvrtku Apple da vam pruži Digitalne materijale na raspolaganje, na kontinuiranoj bazi ili na određeno vrijeme, i (ii) ne smijete upotrebljavati Digitalne materijale izvan konteksta njihove namijenjene uporabe kao dijela Appleova softvera. Suglasni ste da nećete upotrebljavati Appleov softver, uključujući bilo koje Digitalne materijale, za bilo koju nezakonitu ili nelegalnu aktivnost ili za izradu Korisničkog sadržaja ili sredstava koji su uvredljivi ili neprikladni. Nadalje ste suglasni da nećete ometati, poremetiti ili stvarati neopravdani teret na poslužitelje ili mreže povezane s Appleovim uređajem ili Appleovim softverom ili prekršiti propise, politike ili procedure u vezi s tim mrežama.

F. Bez obrnutog inženjeringa. Ne smijete i suglasni ste da nećete umnožavati (osim kako je izričito dopušteno ovom licencom ili pravilima upotrebe ako se odnose na vas), rastavljati, podvrgavati obrnutom inženjeringu, rasklapati, pokušati izvlačiti izvorni kôd, dešifrirati, preinačiti ili izrađivati inačice Appleova softvera ili bilo kojih usluga koje Appleov softver nudi ili bilo kojeg njihovog dijela (osim i samo

u opsegu u kojem je prethodno ograničenje zabranjeno mjerodavnim zakonom ili u opsegu dopuštenom uvjetima licence koja regulira upotrebu komponenti otvorenog koda uključenih u Appleov softver), ni omogućavati drugima da čine isto.

G. Sukladnost sa zakonima. Slažete se da ćete upotrebljavati Appleov softver i usluge (kako je opisano u odjeljku 4 u nastavku) u skladu sa svim važećim zakonima, uključujući i lokalne zakone zemlje ili regije u kojoj prebivate ili u kojoj preuzimate ili upotrebljavate Appleov softver i usluge.

H. Softver drugih proizvođača. Apple može osigurati pristup određenom softveru ili uslugama drugih osoba kao praktičan dodatak. U mjeri u kojoj Appleov softver sadrži ili omogućuje pristup bilo kojem softveru ili uslugama drugih osoba, Apple nema nikakvu izričitu ili impliciranu obvezu da za takav softver ili usluge pruži bilo kakvu tehničku ili drugu podršku. Izravno kontaktirajte odgovarajućeg dobavljača, proizvođača softvera ili pružatelja usluga za tehničku podršku i podršku kupcima vezano uz njihov softver, uslugu i/ili proizvode.

### **3. Pristanak na upotrebu podataka.**

A. Analički podaci. Ako pristanete na prikupljanje analitičkih podataka, time dajete suglasnost da tvrtka Apple, njezine podružnice i agenti mogu prikupljati, zadržati, obrađivati i upotrebljavati dijagnostičke, tehničke, uporabne i povezane informacije koje između ostalog uključuju jedinstveni sustav hardverskih identifikatora, informacije o vašem Appleovom uređaju, računalu, sistemskom i aplikacijskom softveru te perifernim uređajima, koje se periodički prikupljaju kako bi se omogućilo pružanje i poboljšanje proizvoda i usluga tvrtke Apple, priprema nadogradnji softvera, korisnička podrška za proizvode i ostale usluge (ako ih ima) vezane uz Appleov softver, kao i za potvrdu pridržavanja odredbi ove licence. Apple može upotrebljavati ove informacije sve dok su prikupljene u obliku koji vas osobno ne identificira, u gore navedene svrhe. Kako bi se partnerima tvrtke Apple i razvojnim inženjerima drugih osoba omogućilo da poboljšaju svoj softver, hardver i usluge dizajnirane za uporabu s Appleovim proizvodima, Apple također može bilo kojem takvom partneru ili razvojnom inženjeru drugih osoba dostaviti podskup dijagnostičkih podataka koji su važni za softver, hardver i/ili usluge tog partnera ili razvojnog inženjera, dok god su ti dijagnostički podaci u obliku koji vas osobno ne identificira.

B. Pravila o privatnosti. Vašim informacijama će se u svako vrijeme upravljati u skladu s pravilima o privatnosti tvrtke Apple koja se mogu pregledati na adresi: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Usluge i materijali trećih strana.**

A. Općenito. Appleov softver može omogućiti pristup Appleovim aplikacijama iTunes Store, App Store, iCloud, Maps i ostalim uslugama i internetskim stranicama tvrtke Apple i drugih osoba (općenito i pojedinačno "usluge"). Takve usluge možda neće biti dostupne na svim jezicima ili u svim zemljama. Upotreba tih usluga zahtijeva pristup internetu, a uporaba određenih usluga može zahtijevati Apple ID te zahtijevati od vas prihvaćanje dodatnih odredbi i dodatno se naplaćivati. Upotrebom ovog softvera zajedno s računima iTunes Store, Apple ID ili drugim Appleovim uslugama, pristajete na primjenjive uvjete pružanja usluge za tu uslugu, poput najnovijih odredbi i uvjeta za usluge Apple Media kojima možete pristupiti i pogledati ih na adresi <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Ako odlučite koristiti iCloud usluga putem Appleova softvera, takva je upotreba podložna sljedećim dodatnim uvjetima: Uvjeti i odredbe aplikacije iCloud dostupni na iCloud dostupnima na <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> i Pravilima o privatnosti tvrtke Apple dostupnima na <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Shvaćate da upotrebom bilo kojih usluga možete naići na sadržaj koji je uvredljiv, nepristojan ili nepoželjan, čiji sadržaj može i ne mora uključivati eksplicitan jezik. Usprkos navedenom, suglasni ste da usluge upotrebljavate na vlastiti rizik i da Apple neće biti odgovoran prema vama za sadržaj koji je možda uvredljiv, nepristojan ili neprihvatljiv.

D. Određene usluge mogu prikazivati, uključivati ili učiniti dostupnim sadržaje, podatke, informacije, aplikacije ili materijale drugih osoba ("materijali drugih osoba") ili pružati poveznice na određene internetske stranice drugih osoba. Upotrebom tih usluga potvrđujete i slažete se da Apple nije odgovoran za pregled i evaluaciju sadržaja, kao ni za točnost, potpunost, pravovremenost, valjanost, usklađenost s autorskim pravima, legalnost, pristojnost, kvalitetu ili bilo koji drugi aspekt takvih materijala ili internetskih stranica drugih osoba. Tvrtka Apple, njezini djelatnici, udruženja i podružnice ne jamče niti potvrđuju i ne prihvaćaju i neće snositi nikakve obveze ni odgovornosti prema vama ili bilo kojoj drugoj osobi za bilo kakve usluge drugih osoba, materijale drugih osoba ili za internetske stranice ili bilo koje druge materijale, proizvode ili usluge drugih osoba. Materijali drugih osoba i linkovi na druge internetske stranice pruženi su vam isključivo iz usluge.

E. U mjeri u kojoj uporabom ovim usluga postavite Korisnički sadržaj izjavljujete da imate prava ili ovlaštenje ili vam je na neki drugi način pravno dopušteno postavljanje Korisničkog sadržaja te da Korisnički sadržaj ne krši uvjete upotrebe usluge koja se primjenjuje na usluge. Suglasni ste da usluge sadrže vlasnički sadržaj, informacije i materijale koji među ostalim uključuju sve digitalne materijale u vlasništvu tvrtke Apple, vlasnika internetske stranice i/ili njihovih ovlaštenika, te da su zaštićeni primjenjivim zakonskim propisima o intelektualnom vlasništvu i ostalim zakonima koji među ostalim uključuju autorsko pravo. Suglasni ste da ne smijete koristiti takav vlasnički sadržaj, informacije ili materijale na bilo koji drugi način osim dozvoljene uporabe usluga ili na bilo koji način koji nije dosljedan s uvjetima ove Licence ili koji povređuje bilo koja prava na intelektualno vlasništvo treće strane ili tvrtke Apple. Nijedan dio usluga ne smije se reproducirati u bilo kojem obliku i na bilo koji način. Suglasni ste da nećete preinačiti, iznajmljivati, unajmljivati, posuđivati, prodavati, distribuirati ili izrađivati prerađevine bazirane na uslugama na bilo koji način i da nećete ni na koji neovlašteni način iskorištavati usluge što među ostalim uključuje uporabu usluga za prijenos bilo kakvih računalnih virusa, crva, trojanaca ili drugog zloćudnog softvera ili za prijestupe ili opterećenje kapaciteta mreže. Suglasni ste i da nećete upotrebljavati usluge na bilo koji način za uznemiravanje, zlostavljanje, uhođenje, prijetnju, klevetanje ili drugu povredu ili kršenje prava bilo koje osobe te da Apple nije ni na koji način odgovoran za bilo koju vašu takvu uporabu, ni za bilo kakve uznemiravajuće, prijeteće, klevetničke, vrijeđajuće ili ilegalne poruke ili prijenose koje možete primiti uslijed upotrebe bilo koje usluge.

F. Nadalje, usluge i materijali drugih osoba kojima se može pristupiti te koji mogu biti prikazani ili povezani putem Appleova softvera nisu dostupni na svim jezicima ili u svim državama i regijama. Apple ne tvrdi da su te usluge i materijali drugih osoba prikladni ili dostupni za upotrebu na bilo kojoj lokaciji. U mjeri u kojoj odaberete koristiti ili pristupiti takvih uslugama i materijalima drugih osoba to činite na vlastitu inicijativu i odgovorni ste za sukladnost s bilo kojim važećim zakonima koji među ostalim uključuju važeće lokalne zakone i zakone o privatnosti i prikupljanju podataka. Apple i njegovi ovlaštenici zadržavaju pravo na izmjenu, prekid, uklanjanje ili onemogućavanje pristupa bilo kojim uslugama u bilo koje vrijeme bez prethodne najave. Apple ni u kojem slučaju neće biti odgovoran za uklanjanje ili onemogućavanje pristupa bilo kojim takvim uslugama. Apple također može nametnuti ograničenja na upotrebu ili pristup određenim uslugama, u bilo kojem slučaju i bez najave ili odgovornosti.

**5. Poništenje.** Ova licenca na snazi je do poništenja. Vaša prava utvrđena ovom licencom automatski će biti poništena bez najave tvrtke Apple ako se ne pridržavate bilo kojih odredbi ove licence. Nakon poništenja ove licence morate prekinuti svaku upotrebu Appleova softvera i uništiti sve njegove cjelovite ili djelomične kopije. Odjeljci 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 i 12 ove licence ostaju na snazi i nakon takvog poništenja.

## **6. Odricanje od jamstava.**

A. Ako ste korisnik koji je potrošač (netko tko upotrebljava Appleov softver izvan posla ili profesije), možda posjedujete zakonska prava u vašoj zemlji prebivališta koja sprječavaju da se sljedeća ograničenja primijene na vas i tamo gdje su zabranjena, ona se ne primjenjuju na vas. Za dodatne



informacije o pravima potrošača, obratite se vašoj lokalnoj organizaciji za prava potrošača.

B. IZRIČITO POTVRĐUJETE I SUGLASNI STE DA, U MJERI DOZVOLJENOJ VAŽEĆIM ZAKONOM, UPOTREBLJAVATE APPLEOV SOFTVER I BILO KOJE USLUGE KOJE PRUŽA ILI KOJOJ SE PRISTUPA PUTEM APPLEOVA SOFTVERA NA VLASTITI RIZIK TE DA SNOSITE CJELOKUPNI RIZIK GLEDE ZADOVOLJAVAJUĆE KVALITETE, PERFORMANSE, TOČNOSTI I NASTOJANJA.

C. DO NAJVEĆE MJERE KOJA JE DOPUŠTENA PRIMJENJIVIM ZAKONOM, APPLEOV SOFTVER I USLUGE KOJE ON PRUŽA OMOGUĆENE SU “KAKVE JESU” I “KAO DOSTUPNE”, SA SVIM NEDOSTACIMA I BEZ JAMSTAVA IKAKVE VRSTE I APPLE I APPLEOVI OVLAŠTENICI (ZAJEDNO NAZVANI “APPLE” ZA POTREBE ODJELJAKA 6 I 7) OVIM SE ODRIČU SVIH JAMSTAVA I UVJETA U ODNOSU NA APPLEOV SOFTVER I USLUGE, BILO IZRAŽENIH, IMPLICIRANIH ILI ZAKONSKIH, UKLJUČUJUĆI BEZ OGRANIČENJA IMPLICIRANA JAMSTVA I/ILI UVJETE PRODAJE, ZADOVOLJAVAJUĆU KVALITETU, PRIKLADNOST ZA ODREĐENU SVRHU, TOČNOST, TIHO UŽIVANJE I NEPOVREDIVOST PRAVA DRUGIH OSOBA.

D. APPLE NE JAMČI ZA NEPOSTOJANJE OMETANJA VAŠEG UŽIVANJA U APPLEOVU SOFTVERU ILI USLUGAMA, NITI DA ĆE FUNKCIJE SADRŽANE U, ILI USLUGE KOJE PRUŽA ILI OSIGURAVA APPLEOV SOFTVER BITI U SKLADU S VAŠIM ZAHTJEVIMA, DA ĆE RAD APPLEOVA SOFTVERA ILI USLUGA BITI NEOMETAN ILI BEZ POGREŠAKA, DA ĆE BILO KOJE USLUGE I DALJE BITI DOSTUPNE, DA ĆE APPLEOV SOFTVER ILI USLUGE BITI ISPRAVLJENE ILI DA ĆE APPLEOV SOFTVER BITI KOMPATIBILAN ILI RADITI S BILO KOJIM SOFTVEROM, APLIKACIJAMA ILI USLUGAMA DRUGIH OSOBA. INSTALACIJA OVOG APPLEOVOG SOFTVERA MOŽE UTJECATI NA DOSTUPNOST I MOGUĆNOST UPORABE SOFTVERA, APLIKACIJA ILI USLUGA DRUGIH OSOBA KAO I APPLEOVIH PROIZVODA I USLUGA.

E. NADALJE, POTVRĐUJETE DA APPLEOV SOFTVER I USLUGE NISU NAMIJENJENI ILI PRIKLADNI ZA UPORABU U SITUACIJAMA ILI OKRUŽENJIMA GDJE KVAR ILI NEPRAVOVREMENOST, ILI POGREŠKE ILI NETOČNOSTI U SADRŽAJU, PODACIMA ILI INFORMACIJAMA KOJE PRUŽA APPLEOV SOFTVER ILI USLUGE MOGU DOVESTI DO SMRTI, OZLJEĐIVANJA LJUDI, VELIKE MATERIJALNE ŠTETE ILI ONEČIŠĆENJA OKOLIŠA ŠTO MEĐU OSTALIM UKLJUČUJE RAD NUKLEARNIH POSTROJENJA, NAVIGACIJU ZRAKOPLOVA ILI KOMUNIKACIJSKE SUSTAVE, KONTROLU ZRAČNOG PROMETA, ODRŽAVANJE ŽIVOTA ILI SUSTAVE NAORUŽANJA.

F. NIKAKVA USMENA ILI PISANA INFORMACIJA ILI SAVJET KOJEG PRUŽI APPLE ILI APPLEOV OVLAŠTENI PREDSTAVNIK NEĆE PREDSTAVLJATI JAMSTVO. AKO SE POKAŽE DA SU APPLEOV SOFTVER ILI USLUGE NEISPRAVNI, PREUZIMATE CIJELI IZNOS CIJENE SVIH POTREBNIH SERVISIRANJA, POPRAVAKA ILI KOREKCIJA. ODREĐENI PRAVNI SUSTAVI NE DOPUŠTAJU IZUZIMANJE IMPLICIRANIH JAMSTAVA ILI OGRANIČENJE VAŽEĆIH USTAVNIH PRAVA POTROŠAČA, STOGA SE GORE NAVEDENA IZUZIMANJA I OGRANIČENJA MOŽDA NE ODNOSI NA VAS.

**7. Ograničenje odgovornosti.** DO MJERE DO KOJE NIJE ZABRANJENO ZAKONOM, NI U KOJEM SLUČAJU APPLE NEĆE BITI ODGOVORAN ZA OZLJEĐIVANJE LJUDI ILI ZA BILO KOJU NENAMJERNU, POSEBNU, NEIZRAVNU ILI POSLJEDIČNU ŠTETU, UKLJUČUJUĆI BEZ OGRANIČENJA ŠTETU USLIJED GUBITKA PROFITA, OŠTEĆENJA ILI GUBITKA PODATAKA, GREŠKE U PRIJENOSU ILI PRIMANJU PODATAKA, USLIJED PREKIDA U POSLOVANJU ILI ZA BILO KOJU DRUGU KOMERCIJALNU ŠTETU ILI GUBITKE, KOJI MOGU NASTATI USLIJED ILI BITI U VEZI S VAŠOM UPORABOM ILI NEMOGUĆNOŠĆU UPORABE APPLEOVA SOFTVERA I USLUGA ILI BILO KOJEG SOFTVERA, APLIKACIJA ILI USLUGA DRUGIH OSOBA ZAJEDNO S APPLEOVIM SOFTVEROM, BEZ OBZIRA NA UZROK I BEZ OBZIRA NA OSNOVU ODGOVORNOSTI (UGOVOR, DELIKT ILI NEŠTO DRUGO), ČAK I AKO JE APPLE OBAVIJEŠTEN O MOGUĆNOSTI NASTANKA TAKVE ŠTETE. ODREĐENI PRAVNI SUSTAVI NE DOPUŠTAJU IZUZIMANJE ILI OGRANIČENJE ODGOVORNOSTI ZA

OZLJEĐIVANJE LJUDI ILI ZA NENAMJERNE ILI POSLJEDIČNE ŠTETE, STOGA SE OVO OGRANIČENJE MOŽDA NE ODNOSI NA VAS. Ni u kojem slučaju neće ukupna obveza tvrtke Apple prema vama, za sve nastale štete (osim onih koje može zahtijevati primjenjiv zakon u slučajevima koji se tiču ozljeđivanja ljudi) biti veća od pedeset dolara (50,00 \$). Prethodno spomenuta ograničenja primijenit će se čak i ako gore navedena pravna sredstva ne ispune svoju osnovnu svrhu.

**8. Nadoknada štete.** U mjeri koja je dozvoljena zakonom, suglasni ste da ćete nadoknaditi štetu, braniti i osloboditi odgovornosti Apple, njegove direktore, službenike, zaposlenike, nezavisne ugovaratelje i posrednike (svaki "Oštećena strana") od i protiv svih tužbenih zahtjeva, gubitaka, odgovornosti, odštete, troškova i izdataka (uključujući, između ostalog, naknade odvjetnika i sudske troškove) koji su nastali od strane Oštećene strane kao posljedica: (a) vašeg kršenja ove Licence; (b) bilo kojeg tužbenog zahtjeva da vaš Korisnički sadržaj ili prikazivanje, distribucija, prodaja, prodajna ponuda, primjena ili uvoz vašeg Korisničkog sadržaja krši ili vrši povredu intelektualnog vlasništva ili vlasničkih prava bilo koje druge osobe; (c) vašeg kršenja bilo kojih mjerodavnih zakona i propisa; i/ili (d) nečeg što je na drugačiji način povezano ili proizlazi iz vaše upotrebe Appleovog softvera. Ni u kojem slučaju ne smijete bez prethodnog pisanog odobrenja tvrtke Apple stupiti u nagodbu ili slični dogovor s drugom osobom koja utječe na prava tvrtke Apple ili obvezuje tvrtku Apple na bilo koji način.

**9. Kontrola izvoza.** Ne smijete upotrebljavati ili na bilo koji drugi način izvoziti ili ponovno izvoziti Apple softver osim kako je određeno zakonom SAD-a i zakonima pravnog sustava (pravnih sustava) u kojem je Apple softver nabavljen. Posebno, ali bez ograničenja, Apple softver ne smije se izvoziti ili ponovno izvoziti u (a) zemlje koje su pod embargom SAD-a ili (b) bilo kome tko se nalazi na popisu Posebno određenih državljana američkog resora državne blagajne ili na popisu Odreknutih osoba ili entiteta američkog resora trgovine ili na bilo kojim drugim popisima odreknutih osoba. Upotrebom Apple softvera zastupate i jamčite da se ne nalazite u niti jednoj takvoj zemlji ili na bilo kojem takvom popisu. Također se slažete da nećete upotrebljavati Apple softver u bilo kakve svrhe koje su zabranjene zakonom SAD-a, uključujući bez ograničenja, razvoj, dizajn, izradu ili proizvodnju projektila, nuklearnog, kemijskog ili biološkog oružja.

**10. Krajnji korisnici u sektoru javne uprave.** Appleov softver i povezana dokumentacija su "komercijalni predmeti", kako je taj naziv definiran pri 48 C.F.R. §2.101, koji se sastoje od "komercijalnog računalnog softvera" i "komercijalne računalne softverske dokumentacije", kako se ti nazivi upotrebljavaju u 48 C.F.R. §12.212 ili 48 C.F.R. §227.7202, kako je primjenjivo. U skladu s 48 C.F.R. §12.212 ili 48 C.F.R. §227.7202-1 do 227.7202-4, kako je primjenjivo, komercijalni računalni softver i komercijalna računalna softverska dokumentacija odobrene su krajnjim korisnicima u sektoru američke javne uprave (a) samo kao komercijalni predmeti i (b) sa samo onim pravima koja su odobrena svim ostalim krajnjim korisnicima sukladno ovdje navedenim propisima i uvjetima. Neobjavljena prava pridržana su u skladu sa zakonima o autorskom pravu SAD-a.

**11. Nadležnost i djelomična ništavnost.** Na ovu licencu primjenjivat će se zakoni države Kalifornije, isključujući konflikte zakonskih principa. Na ovu licencu neće se primjenjivati Konvencija Ujedinjenih Naroda o sporazumima za međunarodnu prodaju dobara, primjena koje je izričito isključena. Ako ste potrošač iz Ujedinjenog Kraljevstva, na ovu licencu primjenjivat će se zakoni pravnog sustava vašeg boravišta. Ako iz bilo kojeg razloga sud ili mjerodavno zakonodavstvo zaključi da je bilo koja odredba ili neki njezin dio ništavan, preostali dio ove licence ostaje djelovati u punoj snazi.

**12. Cjelokupni sporazum; mjerodavni jezik.** Ova licenca predstavlja cjelokupni sporazum između vas i tvrtke Apple u pogledu Appleova softvera i zamjenjuje sve prijašnje ili sadašnje sporazume u vezi predmeta ovog sporazuma. Nikakvi dodaci ili preinake na ovoj licenci neće biti obvezujući osim ako su napisani i potpisani od strane tvrtke Apple. Svaki prijevod ove licence izrađen je zbog lokalnih zahtjeva i u slučaju neslaganja između verzije na engleskom i verzije na nekom drugom jeziku, verzija ove licence na engleskom jeziku smatrat će se mjerodavnom, do mjere koja je dopuštena lokalnim zakonima u

vašem pravnom sustavu.

**13. Priznanje trećim stranama.** Dijelovi Appleova softvera mogu upotrebljavati ili sadržavati softver i ostale materijale zaštićene autorskim pravom koji su u vlasništvu drugih osoba. Priznanja, uvjeti licence i odricanja od odgovornosti za takve materijale sadržani su u elektroničkoj dokumentaciji za Appleov softver i upotreba takvog materijala podložna je njihovim uvjetima.

EA1711

15. 07. 2020.

ČESKY

APPLE INC.

LICENČNÍ UJEDNÁNÍ O SOFTWARE REALITY COMPOSER PRO iOS A iPadOS

**TOTO LICENČNÍ UJEDNÁNÍ O SOFTWARE („LICENCI“) SI DŮKLADNĚ PROSTUDUJTE DŘÍVE, NEŽ ZAČNETE SOFTWARE APPLE POUŽÍVAT. POUŽITÍM SOFTWARE APPLE VYJADŘUJETE SVŮJ SOUHLAS S TÍM, ŽE JSTE VÁZÁNÍ PODMÍNKAMI TÉTO LICENCE. POKUD S PODMÍNKAMI TÉTO LICENCE NESOUHLASÍTE, SOFTWARE NEINSTALUJTE A NEPOUŽÍVEJTE.**

**DŮLEŽITÁ POZNÁMKA: V rozsahu, v němž lze tento software používat k reprodukování, úpravám, publikování a šíření materiálů, je vám k němu poskytována licence pouze za účelem reprodukce, úprav, publikování nebo šíření materiálů, které nejsou chráněny autorským právem, materiálů, u nichž jste držitelem autorských práv, a materiálů, pro něž máte svolení nebo zákonné oprávnění k reprodukci, úpravám, publikování a šíření. Pokud si nejste jisti svým právem kopírovat, upravovat, publikovat nebo šířit jakékoli materiály, měli byste se obrátit na svého právního zástupce.**

### 1. Obecná ustanovení

A. Software Apple, dokumentaci, rozhraní, obsah, prostředky, zvuky, písma, data a veškerý software třetích stran provázející tuto licenci, ať uložené v paměti pouze pro čtení, na libovolných jiných médiích nebo v jakékoli jiné formě (souborně „software Apple“), vám společnost Apple Inc. („Apple“) poskytuje formou licence, nikoli prodeje, a to pouze k použití v souladu s podmínkami této licence. Společnost Apple a její licencianti si zachovávají vlastnictví softwaru Apple a vyhrazují si všechna práva, která vám nebyla výslovně poskytnuta.

B. Společnost Apple může v budoucnosti podle svého vlastního uvážení zpřístupnit aktualizace softwaru Apple pro vaše kompatibilní zařízení značky Apple se systémem iOS nebo iPadOS (souborně „zařízení Apple“). Případné aktualizace softwaru Apple nemusí nutně zahrnovat veškeré stávající funkce softwaru, nové funkce ani nový obsah, které společnost Apple vydá pro novější nebo jiné modely zařízení Apple. Podmínky této licence se vztahují na všechny aktualizace softwaru poskytované společností Apple pro původní softwarový produkt Apple, není-li k aktualizaci připojena samostatná licence – v takovém případě souhlasíte s tím, že pro takovou aktualizaci platí podmínky licence připojené k aktualizaci.

C. Jestliže povolíte automatické aktualizace aplikací, bude vaše zařízení pravidelně kontrolovat, zda nejsou k dispozici aktualizace a upgrady pro software Apple; jakmile bude aktualizace nebo upgrade k dispozici, dojde k jejich automatickému stažení a instalaci do vašeho zařízení, případně do periferních zařízení. Automatické aktualizace softwarových aplikací Apple mohou zahrnovat také aktualizace knihovny digitálních materiálů (definovaných v oddílu 2D níže), které jsou poskytovány jako součást softwaru Apple. Automatické aktualizace aplikací můžete kdykoli souborně vypnout v Nastavení tak, že změníte nastavení pro automatické aktualizace aplikací.

D. U aktuálně používaného softwaru Apple se bude (bez ohledu na to, zda jsou automatické aplikace aplikací zapnuté nebo vypnuté) automaticky kontrolovat, zda nejsou k dispozici aktualizace digitálních materiálů Apple. Je-li k dispozici taková aktualizace, zobrazí se výzva ke stažení aktualizovaných nebo nových digitálních materiálů. Společnost Apple však nemá povinnost zajišťovat ani garantovat dostupnost jakýchkoli digitálních materiálů, a může se tedy stát, že příslušné aktualizace mohou obsahovat digitální materiály odlišné od předchozích verzí. **Společnost Apple si vyhrazuje právo čas od času automaticky upravit, odstranit nebo smazat jakékoli digitální materiály v softwaru Apple (nebo v oblastech operačního systému ovládaných softwarem Apple) na zařízeních Apple, pokud dojde k názoru, že je nutné ukončit jejich distribuci a používání, ať už kvůli legislativě, vyhovění předpisům, veřejným mravům a z nich vyplývajícím omezením, nebo případně z technických**

**důvodů. Používáním softwaru Apple vyjadřujete své srozumění a souhlas s tím, že společnost Apple může automaticky upravit, odstranit nebo smazat jakékoli digitální materiály.**

## **2. Povolené užití a omezení licence**

A. Licence. V souladu s podmínkami této licence, včetně například požadavků a omezení uvedených v oddílu 2B, a s ustanoveními „Uživacího řádu pro služby a obsah“ obsaženého v podmínkách použití mediálních služeb Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) („uživací řád“) je vám udělena omezená, nepřenosná a nevýhradní licence na instalaci a použití softwaru Apple na jakémkoli kompatibilním zařízení značky Apple, které vlastníte nebo ovládáte. Software Apple nesmíte šířit ani zpřístupňovat v síti, kde by jej mohlo využívat více zařízení současně. Nemáte oprávnění k pronajímání, půjčování, prodeji, redistribuci nebo sublicencování softwaru Apple.

B. Multilicence a licence na údržbu. Pokud jste software Apple získali od společnosti Apple v rámci multilicenčního programu nebo licenčního programu údržby, bude počet kopií softwaru Apple, které smíte stáhnout, nainstalovat, užívat a provozovat v zařízeních značky Apple, jež vlastníte nebo ovládáte, určen podmínkami vaší multilicence nebo licence na údržbu. Není-li se společností Apple písemně sjednáno jinak, budou se na vaše užívání softwaru Apple získaného v rámci multilicence nebo licence na údržbu vztahovat všechny ostatní podmínky této licence.

C. Systémové požadavky. Software Apple je podporován pouze hardwarem značky Apple, který splňuje systémové požadavky stanovené společností Apple.

D. Obsah a digitální materiály. Vlastnická práva a práva k duševnímu vlastnictví pro obsah, zahrnující například fotografie, text, obrázky, grafiku, umělecká díla, zvuky, video, rozšířenou realitu nebo jiné podobné položky, který je pomocí softwaru Apple zobrazován nebo k němuž software Apple přistupuje (souborně „digitální materiály“), patří společnosti Apple nebo příslušným vlastníkům obsahu. Takové digitální materiály mohou být chráněny autorským právem nebo jinými zákony a uhlavami o duševním vlastnictví a mohou se na ně vztahovat uživatelské podmínky třetí strany, která tyto digitální materiály poskytuje. Není-li v této licenci stanoveno jinak, můžete poskytnuté digitální materiály používat bez licenčních poplatků k vytváření vlastního původního obsahu pro své hry, aplikace nebo jiné audiovizuální projekty („uživatelský obsah“), přičemž na takové použití se vztahuje právo společnosti Apple k úpravám, odstranění nebo smazání konkrétních digitálních materiálů na vašem zařízení Apple, jak je uvedeno v oddílu 1D výše. Uživatelský obsah, který jste vytvořili a v němž jsou digitální materiály použity jako součást vaší hry, aplikace nebo jiného audiovizuálního projektu, můžete zobrazit a distribuovat; jednotlivé digitální materiály však nesmějí být distribuovány samostatně na komerční bázi ani jinak, ani nesmějí být jako celek nebo po částech přeskupeny do jiné sady, například jako sada audioklipů nebo sada vizuálního či jiného obsahu.

E. Jiná omezení používání. Není-li v této licenci stanoveno jinak, (i) tato licence vám neuděluje žádná práva na používání takových digitálních materiálů ani společnost Apple nezavazuje k tomu, aby vám jakékoli takové digitální materiály trvale nebo na určité období zpřístupnila, a (ii) nesmíte tyto digitální materiály používat žádným jiným způsobem nad rámec jejich zamýšleného použití coby součásti tohoto softwaru společnosti Apple. Souhlasíte s tím, že software Apple ani žádné digitální materiály nebudete používat k jakékoli nelegální nebo protizákonné činnosti ani k vytváření uživatelského obsahu nebo jiných položek, které by byly pohoršující nebo urážlivé. Dále souhlasíte s tím, že nebudete rušit či blokovat činnost serverů nebo sítí, k nimž jsou zařízení Apple nebo software Apple připojeny, ani nebudete vytvářet jejich nepatřičné zatížení.

F. Zákaz zpětné analýzy. Není vám dovoleno a souhlasíte s tím, že se takového jednání nedopustíte ani je neumožníte jiným: kopírovat software Apple, jakékoli jeho části, jakékoli služby poskytované softwarem Apple a jakékoli jejich části (pokud to není výslovně povoleno v této licenci), dekompileovat je, zpětně analyzovat, rozebírat, pokoušet se odvozovat jejich zdrojový kód, dešifrovat je, měnit nebo z nich

vytvářet odvozená díla (s výjimkami nepřekračujícími rozsah, v němž jsou některá z výše uvedených ustanovení zakázána platnými právními předpisy, nebo rozsah, v němž jsou některé z uvedených činností povoleny licenčními podmínkami, jimiž se řídí použití open source komponent poskytnutých se softwarem Apple).

G. Dodržování právních předpisů. Souhlasíte s tím, že budete software a služby Apple (jak jsou definovány v oddílu 4 níže) používat v souladu se všemi platnými právními předpisy včetně místních zákonů země nebo oblasti, ve které sídlíte nebo ve které software a služby Apple stahujete a používáte.

H. Software třetích stran. Společnost Apple může pro vaše pohodlí poskytovat přístup k některým softwarům a službám třetích stran. V rozsahu, v němž software Apple obsahuje nebo poskytuje přístup k softwaru nebo službám třetích stran, není společnost Apple vázána žádnou výslovnou ani odvozenou povinností poskytovat k takovému softwaru nebo službám technickou ani jinou podporu. S žádostmi o technickou podporu a služby zákazníkům se v souvislosti se softwarem, službami nebo produkty třetích stran obraťte na příslušného dodavatele nebo výrobce softwaru, případně poskytovatele služeb.

### **3. Souhlas s užitím dat.**

A. Analytická data. Zapojením do sběru analytických dat vyjadřujete svůj souhlas s tím, že společnost Apple, její pobočky a zástupci mohou shromažďovat, uchovávat, zpracovávat a používat diagnostická a technická data, údaje o užívání a související údaje včetně jedinečných systémových a hardwarových identifikátorů, informací o vašem zařízení Apple, počítači, systému, aplikačním softwaru a perifériích, které jsou pravidelně shromažďovány za účelem poskytování a zlepšování produktů a služeb Apple, zajištění dostupnosti aktualizací softwaru, produktové podpory a dalších služeb poskytovaných vám v souvislosti se softwarem Apple (jsou-li vám poskytovány) a pro ověření dodržování podmínek této licence. Za podmínky, že forma, v níž jsou tyto informace shromažďovány, neumožní vaši osobní identifikaci, je společnost Apple smí používat k výše popsáním účelům. Aby mohli partneři společnosti Apple a nezávislí vývojáři zlepšovat svůj software, hardware a služby určené k užívání s produkty Apple, může jim společnost Apple rovněž poskytnout část diagnostických dat, která má vztah k softwaru, hardwaru nebo službám takového partnera nebo vývojáře, za podmínky, že vás forma těchto diagnostických dat neumožní osobně identifikovat.

B. Zásady ochrany osobních údajů. Vaše informace budou za všech okolností zpracovávány v souladu se Zásadami ochrany osobních údajů společnosti Apple, s nimiž se můžete seznámit na adrese <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Služby a materiály třetích stran.**

A. Obecné. Software Apple může umožňovat přístup k obchodům iTunes Store a App Store, k iCloudu či Mapám společnosti Apple i k dalším službám a webovým stránkám společnosti Apple a třetích stran (souhrnně i samostatně „služby“). Jednotlivé služby nemusí být v určitých jazycích nebo zemích dostupné. Pro použití těchto služeb je nutný přístup k Internetu a některé z nich mohou vyžadovat Apple ID, přístup k nim může být vázán na přijetí dalších podmínek a mohou podléhat dalším poplatkům. Použitím tohoto softwaru v kombinaci s účtem iTunes Store, Apple ID nebo jinou službou Apple vyjadřujete svůj souhlas s příslušnými podmínkami služby pro danou službu, například s nejnovějšími podmínkami použití mediálních služeb Apple, které si můžete přečíst na adrese <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Pokud se rozhodnete prostřednictvím softwaru Apple využívat služby iCloudu, vztahují se na jejich používání následující doplňující podmínky: Podmínky používání služby iCloud na webové stránce <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> a zásady společnosti Apple pro ochranu osobních údajů na webové stránce <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Jste srozuměni s tím, že používáním libovolné z těchto služeb se můžete setkat s obsahem, který

může být považován za urážlivý, neslušný nebo problematický, s obsahem, který může a nemusí být označen jako obsahující explicitní jazyk. Nicméně souhlasíte s tím, že služby používáte výhradně na vlastní nebezpečí a že společnost Apple neponese vůči vám žádné právní závazky za obsah, který může být shledán urážlivým, neslušným nebo problematickým.

D. Určité služby mohou zobrazovat, zahrnovat nebo zpřístupňovat obsah, data, informace, aplikace nebo materiály třetích stran („materiály třetích stran“) nebo poskytovat odkazy na určité weby třetích stran. Použitím těchto služeb berete na vědomí a souhlasíte s tím, že společnost Apple nezodpovídá za zkoumání nebo vyhodnocování obsahu, přesnosti, úplnosti, aktuálnosti, platnosti, dodržování autorského práva, legálnosti, slušnosti, kvality nebo jakéhokoli jiného aspektu takových materiálů nebo webů třetích stran. Společnost Apple, její pracovníci, filie a pobočky se nezaručují, neschvalují, nepřejímají a nebudou mít žádné závazky nebo odpovědnost vůči vám nebo jakékoli jiné osobě za služby třetích stran, materiály nebo weby třetích stran nebo za jakékoli jiné materiály, produkty nebo služby třetích stran. Materiály třetích stran a odkazy na jiné weby jsou poskytovány výhradně pro vaše pohodlí.

E. V rozsahu, ve kterém prostřednictvím užívání služeb odesíláte jakýkoli uživatelský obsah, prohlašujete, že k takovému uživatelskému obsahu vlastníte všechna práva nebo máte svolení či jiné zákonné oprávnění k jeho odeslání a že tento uživatelský obsah neporušuje žádné z podmínek služby, které pro tyto služby platí. Souhlasíte s tím, že služby obsahují chráněný obsah, informace a materiál včetně digitálních materiálů, který je vlastněn společností Apple, vlastníkem serveru nebo jejich licenčními partnery a chráněn příslušnými zákony na ochranu duševního vlastnictví a dalšími právními předpisy včetně autorského zákona. Dále souhlasíte s tím, že nebudete takovýto chráněný obsah, informace a materiály používat jinak než pro účely povoleného užívání služeb a žádným způsobem, který se neslučuje s podmínkami této licence nebo narušuje práva k duševnímu vlastnictví třetí strany nebo společnosti Apple. Žádná část služeb nesmí být reprodukována žádným způsobem ani prostředky. Souhlasíte, že nebudete žádným způsobem měnit, pronajímat, půjčovat, úvěrovat, prodávat, šířit nebo vytvářet odvozená díla na základě služeb, a že nebudete zneužívat služby žádným neoprávněným způsobem včetně, avšak nikoli pouze, jejich používání k přenosu jakýchkoli počítačových virů, červů, trojských koňů nebo jiného škodlivého softwaru, překračování nebo přetěžování kapacity sítě. Dále souhlasíte, že nebudete služby žádným způsobem používat k obtěžování, zneužívání, pronásledování, vyhrožování, újmě na cti nebo jinému porušování nebo ohrožování práv žádné strany a že společnost Apple není žádným způsobem odpovědná za jakékoli takovéto vaše používání služeb, ani za jakékoli obtěžování, vyhrožování, na cti utrhání, urážlivé, neoprávněné nebo nelegální zprávy nebo přenosy, které můžete obdržet v důsledku používání kterékoli ze Služeb.

F. Služby a materiály třetích stran, ke kterým lze prostřednictvím softwaru Apple přistupovat, odkazovat na ně nebo je zobrazovat, nejsou k dispozici ve všech jazycích, zemích a oblastech. Společnost Apple není odpovědná za to, že takovéto služby a materiály třetích stran jsou vhodné nebo dostupné pro použití na jakémkoli určitém místě. Vámi zvolený rozsah využívání takovýchto služeb a materiálů třetích stran a přístupu k nim je vaší iniciativou a sami odpovídáte za dodržení všech platných právních předpisů včetně platných místních právních předpisů a zákonů upravujících ochranu soukromí a shromažďování dat. Společnost Apple a její licencianti si vyhrazují právo kdykoli bez upozornění změnit, pozastavit, odstranit nebo zablokovat přístup ke kterékoli ze služeb. Společnost Apple nebude v žádném případě odpovědná za odstranění nebo zablokování přístupu ke kterékoli z těchto služeb. Společnost Apple též může uplatnit omezení používání nebo přístupu k určitým službám v jakémkoli případě a bez upozornění nebo odpovědnosti.

**5. Ukončení účinnosti.** Tato licence je účinná, dokud nebude její účinnost ukončena. Vaše práva v rámci této licence budou automaticky ukončena nebo přestanou být platná bez upozornění od společnosti Apple, pokud nedodržíte libovolnou podmínku této licence. Při ukončení účinnosti této licence jste povinni zastavit veškeré užívání softwaru Apple a zničit všechny jeho kopie, úplné i částečné. Oddíl 1D,

2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 a 12 této licence zůstanou tímto ukončením nedotčeny.

## **6. Odmítnutí záruk.**

A. Patříte-li jako zákazník do kategorie spotřebitelů (uživatelů, kteří používají software Apple mimo svůj profesní obor, podnikání či zaměstnání), můžete mít v zemi svého bydliště zákonná práva, která zakazují, aby se na vás vztahovala následující omezení. V takovém případě se na vás takto zakázaná omezení nevztahují. Další informace o právech spotřebitele vám poskytnou místní poradenské organizace pro spotřebitele.

B. VÝSLOVNĚ UZNÁVÁTE A SOUHLASÍTE S TÍM, ŽE SOFTWARE APPLE A JAKÉKOLI SLUŽBY, KTERÉ TENTO SOFTWARE POSKYTUJE NEBO K NIM PŘISTUPUJE, POUŽÍVÁTE V ROZSAHU POVOLENÉM PLATNÝMI PRÁVNÍMI PŘEDPISY VÝHRADNĚ NA SVÉ VLASTNÍ NEBEZPEČÍ A ŽE NESETE VEŠKERÁ RIZIKA SPOJENÁ S USPOKOJIVOU KVALITOU, VÝKONEM, PŘESNOSTÍ A VYNALOŽENÝM ÚSILÍM.

C. V MAXIMÁLNÍM ROZSAHU POVOLENÉM PLATNÝMI ZÁKONY JSOU SOFTWARE A SLUŽBY APPLE POSKYTOVÁNY „TAK, JAK JSOU“ A „TAK, JAK JSOU K DISPOZICI“, SE VŠEMI CHYBAMI A BEZ ZÁRUKY JAKÉHOKOLI DRUHU. SPOLEČNOST APPLE A JEJÍ LICENČNÍ PARTNEŘI (PRO POTŘEBY ODDÍLŮ 6 A 7 SOUBORNĚ OZNAČOVANÍ JAKO „APPLE“) TÍMTO ODMÍTÁJÍ VEŠKERÉ ZÁRUKY A PODMÍNKY VE VZTAHU K SOFTWARE A SLUŽBÁM APPLE, AŽ UŽ VÝSLOVNĚ, ODVOZENÉ NEBO STATUTÁRNÍ, VČETNĚ ODVOZENÝCH ZÁRUK A PODMÍNEK PRODEJNOSTI, USPOKOJIVÉ KVALITY, VHODNOSTI PRO KONKRÉTNÍ ÚČEL, PŘESNOSTI, NERUŠENÉHO VYUŽÍVÁNÍ A NEPORUŠENÍ PRÁV TŘETÍCH STRAN.

D. SPOLEČNOST APPLE NEPOSKYTUJE ZÁRUKU NERUŠENÉHO VYUŽÍVÁNÍ SOFTWARE A SLUŽEB APPLE ANI ZÁRUKU TOHO, ŽE FUNKCE A SLUŽBY OBSAŽENÉ V SOFTWARE APPLE NEBO JÍM PROVÁDĚNÉ ČI POSKYTOVANÉ BUDOU SPLŇOVAT VAŠE POŽADAVKY, ŽE PROVOZ SOFTWARE A SLUŽEB APPLE BUDE NEPŘERUŠOVANÝ A BEZCHYBNÝ, ŽE BUDE KTERÁKOLI SLUŽBA K DISPOZICI BEZ PŘERUŠENÍ, ŽE BUDOU VADY SOFTWARE A SLUŽEB APPLE OPRÁVENY, ANI ŽE BUDE SOFTWARE APPLE KOMPATIBILNÍ NEBO SCHOPNÝ SPOLUPRÁCE S LIBOVOLNÝM SOFTWAREM, APLIKACEMI ČI SLUŽBAMI TŘETÍCH STRAN. INSTALACE TOHOTO SOFTWARE APPLE MŮŽE OVLIVNIT DOSTUPNOST A POUŽITELNOST SOFTWARE, APLIKACÍ NEBO SLUŽEB TŘETÍCH STRAN, JAKOŽ I PRODUKTŮ A SLUŽEB SPOLEČNOSTI APPLE.

E. DÁLE BERETE NA VĚDOMÍ, ŽE SOFTWARE A SLUŽBY APPLE NEJSOU URČENÉ ANI VHODNÉ K POUŽITÍ V SITUACÍCH A PROSTŘEDÍCH, VE KTERÝCH MŮŽE SELHÁNÍ, ZPOŽDĚNÍ, CHYBY NEBO NEPŘESNOSTI V OBSAHU, DATECH NEBO INFORMACÍCH POSKYTOVANÝCH SOFTWAREM NEBO SLUŽBAMI APPLE VÉST K ÚMRTÍ, ZRANĚNÍ NEBO VÁŽNÉ ÚJMĚ NA ZDRAVÍ NEBO ŽIVOTNÍM PROSTŘEDÍ, MIMO JINÉ V PROVOZECH JADERNÝCH ZAŘÍZENÍ, LETECKÝCH NAVIGAČNÍCH A KOMUNIKAČNÍCH SYSTÉMECH, V ŘÍZENÍ LETOVÉHO PROVOZU, V SYSTÉMECH PODPORY ŽIVOTA A VE ZBROJNÍCH SYSTÉMECH.

F. ŽÁDNÁ ÚSTNÍ ANI PÍSEMNÁ INFORMACE ČI RADA POSKYTNUTÁ SPOLEČNOSTÍ APPLE ANI JEJÍM POVĚŘENÝM ZÁSTUPCEM NEZAKLÁDÁ ZÁRUKU. POKUD SE SOFTWARE NEBO SLUŽBY APPLE PROJEVÍ JAKO VADNÉ, PŘEJÍMÁTE VEŠKERÉ NÁKLADY NA NEZBYTNÝ SERVIS, OPRAVU NEBO NÁPRAVU. NĚKTERÉ JURISDIKCE NEPŘIPOUŠTĚJÍ VYLOUČENÍ ODVOZENÝCH ZÁRUK NEBO OMEZENÍ PŘÍSLUŠNÝCH PRÁV SPOTŘEBITELE STANOVENÝCH ZÁKONEM, TAKŽE SE NA VÁS UVEDENÁ VYLOUČENÍ A OMEZENÍ NEMUSÍ VZTAHOVAT.

**7. Omezení odpovědnosti.** V MAXIMÁLNÍM ROZSAHU, KTERÝ NENÍ ZAKÁZÁN PLATNÝMI ZÁKONY, SPOLEČNOST APPLE V ŽÁDNÉM PŘÍPADĚ NEODPOVÍDÁ ZA ZRANĚNÍ OSOB ANI ZA ŽÁDNÉ NÁHODNÉ, ZVLÁŠTNÍ, NEPŘÍMÉ ANI NÁSLEDNÉ ŠKODY JAKÉHOKOLI DRUHU VČETNĚ ŠKOD ZE ZTRÁTY ZISKU, POŠKOZENÍ NEBO ZTRÁTY DAT, NEODESLÁNÍ NEBO NEPŘIJETÍ JAKÝCHKOLI DAT,



PŘERUŠENÍ OBCHODNÍ ČINNOSTI ANI JAKÉKOLI JINÉ OBCHODNÍ ŠKODY NEBO ZTRÁTY VZNIKLÉ V DŮSLEDKU NEBO SOUVISLOSTI S POUŽÍVÁNÍM NEBO NEMOŽNOSTÍ POUŽÍVAT SOFTWARE A SLUŽBY APPLE NEBO JAKÝKOLI SOFTWARE, APLIKACE NEBO SLUŽBY TŘETÍCH STRAN VE SPOJENÍ SE SOFTWAREM APPLE, BEZ OHLEDU NA PŘÍČINU I NA TEORII ODPOVĚDNOSTI (SMLUVNÍ, TRESTNĚPRÁVNÍ ČI JINOU), A TO ANI V PŘÍPADĚ, ŽE SPOLEČNOST APPLE BYLA NA MOŽNOST VZNIKU TAKOVÝCH ŠKOD UPOZORNĚNA. NĚKTERÉ JURISDIKCE NEPŘIPOUŠTĚJÍ VYLOUČENÍ NEBO OMEZENÍ ODPOVĚDNOSTI ZA ÚRAZY OSOB NEBO ZA NÁHODNÉ ČI NÁSLEDNÉ ŠKODY, TAKŽE SE NA VÁS TOTO OMEZENÍ NEMUSÍ VZTAHOVAT. Celková odpovědnost společnosti Apple vůči vám za veškeré škody (mimo příslušným zákonem stanovené odpovědnosti související se zraněním osob) v žádném případě nepřekročí částku padesáti dolarů (USD 50,00). Uvedená omezení se uplatní i tehdy, jestliže výše stanovené odškodnění nesplní svůj hlavní účel.

**8. Zřeknutí se odpovědnosti.** Souhlasíte s tím, že v rozsahu povoleném platnými právními předpisy se jak společnost Apple, tak také její vedení, manažeři a zaměstnanci, nezávislí dodavatelé i obchodní zástupci (každý z nich jako „pojištěná strana Apple“) zřikají odpovědnosti v souvislosti s jakýmkoli nároky, ztrátami, závazky, škodami, náklady či výdaji (včetně případných poplatků za obhájce či soudních poplatků), které by mohly být způsobeny pojištěnou stranou Apple jako důsledek následujících skutečností: (a) vašeho porušení tohoto licenčního ujednání; (b) jakéhokoli nároku či žaloby v důsledku toho, že váš uživatelský obsah, případně jeho zobrazení, distribuce, prodej, nabídka prodeje, použití nebo import poruší nebo přestoupí majetková nebo autorská práva třetí strany; (c) vašeho přestoupení platných zákonů nebo předpisů nebo případně (d) jiných porušení v souvislosti s použitím softwaru Apple nebo z tohoto použití vyplývajících. V žádném případě nesmíte bez předchozího písemného souhlasu společnosti Apple uzavírat jakákoli ujednání či dohody se třetími stranami, které by jakýmkoli způsobem postihovaly práva společnosti Apple nebo pro společnost Apple vytvářely jakékoli závazky.

**9. Regulace vývozu.** Software Apple nesmíte užívat ani jiným způsobem vyvážet či reexportovat kromě případů, kdy to dovolují zákony USA a zákony platné v jurisdikcích, kde byl software Apple získán. Zejména nesmí být software Apple vyvezen ani reexportován (a) do žádných zemí, na něž USA uvalily embargo, ani (b) do rukou žádné osoby uvedené v seznamu zvláště určených státních příslušníků (Specially Designated Nationals) Ministerstva financí USA, v seznamech nežádoucích osob a subjektů (Denied Person/Entity List) Ministerstva obchodu USA nebo v jakémkoli jiném seznamu subjektů, na něž se vztahují omezení. Užitím softwaru Apple prohlašujete a zaručujete, že se vaše bydliště či sídlo nenachází v žádné takové zemi a že nejste uvedeni v žádném z jmenovaných seznamů. Dále souhlasíte s tím, že nebudete používat software Apple pro žádné účely, které jsou zakázány právními předpisy Spojených států, včetně, a nikoli pouze, vývoje, návrhu, výroby nebo produkce střel, nukleárních, chemických nebo biologických zbraní.

**10. Koncoví uživatelé ve státní správě.** Software Apple a související dokumentace jsou „komerční položky“ (Commercial Items) ve smyslu definice uvedené v §2.101 předpisu 48 CFR, skládající se z „komerčního počítačového softwaru“ (Commercial Computer Software) a „dokumentace ke komerčnímu počítačovému softwaru“ (Commercial Computer Software Documentation) ve smyslu užití těchto pojmů v §§12.212 a 227.7202 předpisu 48 CFR dle příslušnosti. V souladu s §12.212 předpisu 48 CFR nebo §§227.7202-1 až 227.7202-4 dle příslušnosti je uživatelům v sektoru státní správy USA udělována licence ke komerčnímu počítačovému softwaru a k jeho dokumentaci (a) pouze jako ke komerčním položkám a (b) pouze s těmi právy, která jsou udělována všem ostatním koncovým uživatelům na základě podmínek a ustanovení této licence. Nepublikované dílo – práva vyhrazena dle autorského zákona USA.

**11. Rozhodné právo a oddělitelnost.** Tato licence a její výklad se řídí právními předpisy státu Kalifornie s vyloučením jejích konfliktů právních principů. Na tuto licenci se nevztahuje Vídeňská úmluva o mezinárodní koupi zboží, jejíž uplatnění je výslovně vyloučeno. Jste-li spotřebitel se sídlem ve Spojeném království, bude se tato licence řídit zákony jurisdikce v místě vašeho pobytu. Shledá-li soud v příslušné

jurisdikci z jakéhokoli důvodu některé ustanovení nebo jeho část nevymahatelným, zbývající části této licence si zachovávají plnou platnost a účinnost.

**12. Úplná smlouva a rozhodná jazyková verze.** Tato licence představuje úplnou dohodu mezi vámi a společností Apple ve vztahu k softwaru Apple a nahrazuje všechna předchozí i souběžná ujednání ohledně předmětu této smlouvy. Žádné dodatky ani změny této licence nebudou závazné, pokud nebudou uzavřeny písemně a podepsány společností Apple. Všechny překlady této licence jsou zhotoveny pouze pro místní účely a v případě neshody mezi anglickou verzí a neanglickými verzemi je anglická verze Licence rozhodující v rozsahu, který není zakázaný místními právními předpisy vaší jurisdikce.

**13. Uznání třetích stran.** A. Části softwaru Apple mohou využívat nebo obsahovat software třetích stran a další materiál chráněný autorským právem. Uznání, podmínky licencování a odmítnutí záruk pro takové materiály jsou obsaženy v elektronické dokumentaci k softwaru Apple a používání takových materiálů se řídí příslušnými podmínkami.

EA1711

15.07.2020

## ΕΛΛΗΝΙΚΑ

### APPLE INC.

#### ΣΥΜΒΑΣΗ ΑΔΕΙΑΣ ΧΡΗΣΗΣ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ ΓΙΑ ΤΗΝ ΕΦΑΡΜΟΓΗ REALITY COMPOSER ΓΙΑ iOS και iPadOS

**ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΔΕΙΑ ΧΡΗΣΗΣ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ («ΑΔΕΙΑ ΧΡΗΣΗΣ») ΠΡΙΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ APPLE. Η ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ ΤΗΣ APPLE ΣΥΝΕΠΑΓΕΤΑΙ ΤΗΝ ΑΠΟΔΟΧΗ ΤΩΝ ΟΡΩΝ ΤΗΣ ΠΑΡΟΥΣΑΣ ΑΔΕΙΑΣ ΧΡΗΣΗΣ. ΑΝ ΔΕΝ ΣΥΜΦΩΝΕΙΤΕ ΜΕ ΤΟΥΣ ΟΡΟΥΣ ΤΗΣ ΠΑΡΟΥΣΑΣ ΑΔΕΙΑΣ ΧΡΗΣΗΣ, ΜΗΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΗΣΕΤΕ ΚΑΙ/Η ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ.**

**ΣΗΜΑΝΤΙΚΗ ΣΗΜΕΙΩΣΗ:** Στον βαθμό που το παρόν λογισμικό μπορεί να χρησιμοποιηθεί για την αναπαραγωγή, τροποποίηση, δημοσίευση και διανομή υλικού, η άδεια χρήσης του σας παραχωρείται μόνο για την αναπαραγωγή, τροποποίηση, δημοσίευση και διανομή υλικού που δεν προστατεύεται από πνευματικά δικαιώματα, υλικού για το οποίο κατέχετε τα πνευματικά δικαιώματα ή υλικού για το οποίο είστε εξουσιοδοτημένοι ή έχετε εκ του νόμου την άδεια να αναπαραγάγετε, τροποποιήσετε, δημοσιεύσετε ή διανείμετε. Εάν δεν είστε σίγουροι σχετικά με το δικαίωμά σας να αντιγράψετε, τροποποιήσετε, δημοσιεύσετε ή διανείμετε οποιοδήποτε υλικό, πρέπει να επικοινωνήσετε με τον νομικό σας σύμβουλο.

#### 1. Γενικά.

A. Το λογισμικό Apple, το πληροφοριακό υλικό, οι διασυνδέσεις, το περιεχόμενο, οι πόροι, οι ήχοι, οι γραμματοσειρές, τα δεδομένα και τυχόν λογισμικού τρίτου μέρους που συνοδεύουν την παρούσα Άδεια, είτε σε μνήμη μόνο για ανάγνωση ή σε οποιοδήποτε άλλο μέσο ή οποιαδήποτε άλλη μορφή (συλλογικά, ως «Λογισμικό Apple») παρέχονται, και δεν πωλούνται, σε εσάς με άδεια από την Apple Inc. («Apple») για χρήση μόνο υπό τους όρους της παρούσας Άδειας Χρήσης. Η Apple και/ή οι δικαιούχοι της Apple διατηρούν την κυριότητα του Λογισμικού Apple και επιφυλάσσονται όλων των δικαιωμάτων που δεν σας παραχωρούνται ρητώς.

B. Η Apple, σύμφωνα με τη διακριτική της ευχέρεια, μπορεί να καταστήσει διαθέσιμες μελλοντικές αναβαθμίσεις ή ενημερώσεις του Λογισμικού Apple για τη συμβατή συσκευή σας iOS ή iPadOS της Apple (συλλογικά, «Συσκευή Apple»). Οι αναβαθμίσεις και οι ενημερώσεις Λογισμικού Apple, αν υπάρχουν, δεν είναι απαραίτητο να περιλαμβάνουν όλα τα υπάρχοντα χαρακτηριστικά λογισμικού, τις νέες δυνατότητες ή το νέο περιεχόμενο που δημοσιεύει η Apple για πιο πρόσφατα ή άλλα μοντέλα Συσκευών Apple. Οι όροι της παρούσας Άδειας χρήσης θα διέπουν οποιοδήποτε αναβαθμίσεις ή ενημερώσεις που παρέχονται από την Apple για το προϊόν αρχικού Λογισμικού Apple, εκτός αν μια τέτοια αναβάθμιση ή ενημέρωση συνοδεύεται από ξεχωριστή άδεια, στην οποία περίπτωση συμφωνείτε ότι αυτή η αναβάθμιση ή ενημέρωση θα διέπεται από τους όρους της συγκεκριμένης άδειας.

Γ. Αν επιλέξετε να επιτρέψετε τις Αυτόματες ενημερώσεις εφαρμογών, η συσκευή σας θα ελέγχει κατά περιόδους αν υπάρχουν στην Apple ενημερώσεις και αναβαθμίσεις για το Λογισμικό Apple και αν είναι διαθέσιμη μια ενημέρωση ή αναβάθμιση, η ενημέρωση ή αναβάθμιση θα λαμβάνεται και θα εγκαθίσταται αυτόματα στη συσκευή σας και, αν υπάρχουν, στις περιφερειακές συσκευές σας. Οι Αυτόματες ενημερώσεις εφαρμογών του Λογισμικού Apple ενδέχεται επίσης να περιλαμβάνουν ενημερώσεις στη βιβλιοθήκη των Ψηφιακών υλικών (ορίζονται στην Ενότητα 2Δ παρακάτω) που αποτελούν μέρος του Λογισμικού Apple. Μπορείτε να απενεργοποιήσετε τις αυτόματες ενημερώσεις εφαρμογών συνολικά ανά πάσα στιγμή αλλάζοντας τις ρυθμίσεις αυτόματων ενημερώσεων εφαρμογών που βρίσκονται στις Ρυθμίσεις.

Δ. Ανεξάρτητα από το εάν οι αυτόματες ενημερώσεις εφαρμογών είναι ενεργοποιημένες ή όχι, όταν το Λογισμικό Apple χρησιμοποιείται, το Λογισμικό Apple θα ελέγχει αυτόματα τους διακομιστές της Apple

για ενημερώσεις στα Ψηφιακά υλικά. Αν διατίθεται ενημέρωση, θα σας ζητηθεί να πραγματοποιήσετε λήψη των ενημερωμένων ή νέων Ψηφιακών υλικών. Ωστόσο, η Apple δεν υποχρεούται να παρέχει, και δεν εγγυάται, τη διαθεσιμότητα τυχόν συγκεκριμένων Ψηφιακών υλικών, και οι αντίστοιχες ενημερώσεις ενδέχεται επομένως να περιέχουν κάποια Ψηφιακά υλικά που διαφέρουν από τις προηγούμενες εκδόσεις. **Η Apple διατηρεί το δικαίωμα αυτόματης τροποποίησης, αφαίρεσης ή διαγραφής τυχόν Ψηφιακών υλικών στο Λογισμικό Apple (ή σε περιοχές που ελέγχονται από το Λογισμικό Apple στο λειτουργικό σύστημα) στη Συσκευή Apple σας κατά καιρούς, αν η Apple ενημερωθεί ή θεωρήσει ότι είναι απαραίτητο να διακόψει τη διανομή και χρήση των εν λόγω Ψηφιακών υλικών, για λόγους όπως νομικές ή ρυθμιστικές απαιτήσεις, χρηστά ήθη ή τεχνικά θέματα. Αν χρησιμοποιήσετε το Λογισμικό Apple, κατανοείτε και αποδέχεστε ότι η Apple ενδέχεται να τροποποιήσει, αφαιρέσει ή διαγράψει αυτόματα τυχόν Ψηφιακά υλικά.**

## **2. Επιτρεπόμενες χρήσεις και περιορισμοί της Άδειας χρήσης.**

A. Άδεια χρήσης. Σύμφωνα με τους όρους και προϋποθέσεις της παρούσας Άδειας χρήσης, συμπεριλαμβανομένων, χωρίς περιορισμό, των απαιτήσεων και περιορισμών της Ενότητας 2B, και όπως επιτρέπεται από τους «Κανόνες χρήσης υπηρεσιών και περιεχομένου» που ορίζονται στους Όρους και προϋποθέσεις των Υπηρεσιών πολυμέσων της Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) («Κανόνες χρήσης»), εκτός αν αποκτήσατε το Λογισμικό Apple όπως περιγράφεται στην Ενότητα 2B, σας παραχωρείται περιορισμένη, μη μεταβιβάσιμη, μη αποκλειστική άδεια εγκατάστασης και χρήσης του Λογισμικού Apple σε οποιαδήποτε συμβατή Συσκευή Apple που διαθέτετε ή ελέγχετε. Δεν επιτρέπεται να διανείμετε ή να διαθέσετε το Λογισμικό Apple μέσω δικτύου όπου θα μπορούσε να χρησιμοποιηθεί σε πολλές συσκευές ταυτόχρονα. Απαγορεύεται η ενοικίαση, η εκμίσθωση, ο δανεισμός, η πώληση, η αναδιανομή ή η επικοινωνία του Λογισμικού Apple.

B. Ομαδική άδεια χρήσης ή Άδεια συντήρησης. Αν αποκτήσατε το Λογισμικό Apple υπό τους όρους ενός προγράμματος ομαδικής άδειας χρήσης ή άδειας συντήρησης με την Apple, οι όροι της ομαδικής άδειας χρήσης ή της άδειας συντήρησης θα καθορίζουν το πλήθος των αντιγράφων του Λογισμικού Apple, των οποίων επιτρέπεται να πραγματοποιήσετε λήψη, να εγκαταστήσετε, να χρησιμοποιείτε και να εκτελείτε σε Συσκευές Apple που σας ανήκουν ή ελέγχετε. Εκτός αν συμφωνηθεί εγγράφως από την Apple, όλοι οι άλλοι όροι και προϋποθέσεις της παρούσας Άδειας χρήσης θα διέπουν τη χρήση από μέρους σας του Λογισμικού Apple που αποκτήθηκε υπό τους όρους ομαδικής άδειας χρήσης ή άδειας συντήρησης.

Γ. Απαιτήσεις συστήματος. Το Λογισμικό Apple υποστηρίζεται μόνο από υλισμικό της Apple που πληροί τις καθορισμένες απαιτήσεις συστήματος όπως υποδεικνύονται από την Apple.

Δ. Περιεχόμενο και Ψηφιακό υλικό. Τα δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας και τίτλων κάθε περιεχομένου, συμπεριλαμβανομένων χωρίς περιορισμό τυχόν φωτογραφιών, κειμένου, εικόνων, γραφικών, εξώφυλλων, ήχου, βίντεο, επαυξημένης πραγματικότητας ή άλλων παρόμοιων πόρων, που παρέχεται ως μέρος του, εμφανίζεται από, ή στο οποίο γίνεται πρόσβαση μέσω του Λογισμικού Apple (συλλογικά, «Ψηφιακά υλικά») ανήκουν στην Apple ή στον αντίστοιχο κάτοχο περιεχομένου. Τα εν λόγω Ψηφιακά υλικά μπορούν να προστατεύονται από πνευματικά δικαιώματα ή άλλους νόμους και συνθήκες περί πνευματικής ιδιοκτησίας, και μπορεί να υπόκεινται στους όρους χρήσης του τρίτου μέρους που παρέχει τα εν λόγω Ψηφιακά υλικά. Εκτός και εάν ορίζεται διαφορετικά στην παρούσα Άδεια, μπορείτε να χρησιμοποιήσετε τα Ψηφιακά υλικά, χωρίς υποχρέωση καταβολής δικαιωμάτων εκμετάλλευσης, για τη δημιουργία του προσωπικού σας πρωτότυπου περιεχομένου για το παιχνίδι, την εφαρμογή ή για άλλο οπτικοακουστικό έργο σας («Περιεχόμενο χρήστη»), αλλά η Apple διατηρεί το δικαίωμα τροποποίησης, αφαίρεσης ή διαγραφής συγκεκριμένων Ψηφιακών υλικών στη Συσκευή Apple σας, όπως ορίζεται στην Ενότητα 1Δ παραπάνω. Μπορείτε να εμφανίζετε και να διανείμετε Περιεχόμενο χρήστη που δημιουργήθηκε με χρήση των Ψηφιακών υλικών ως μέρος του ή σε σχέση με το παιχνίδι, την εφαρμογή ή το οπτικοακουστικό έργο σας. Ωστόσο, μεμονωμένα Ψηφιακά υλικά δεν είναι δυνατόν να διανεμηθούν εμπορικά ή με άλλο τρόπο ως αυτόνομο περιεχόμενο, ούτε και μπορούν να συσκευαστούν εκ νέου εξ ολοκλήρου ή μερικώς ως κλιπ ήχου, οπτικό περιεχόμενο ή πακέτα πόρων.

**Ε. Λοιποί περιορισμοί χρήσης.** Εκτός αν ορίζεται κάτι διαφορετικό στην παρούσα Άδεια χρήσης, (i) η Άδεια χρήσης δεν σας παραχωρεί δικαιώματα χρήσης τέτοιων Ψηφιακών υλικών ούτε υποχρεώνει την Apple να καταστήσει διαθέσιμο τυχόν Ψηφιακά υλικά σε εσάς συνεχόμενα ή για καθορισμένη διάρκεια, και (ii) απαγορεύεται η χρήση των Ψηφιακών υλικών με άλλον τρόπο εκτός του περιεχομένου της προοριζόμενης χρήσης τους ως μέρος του Λογισμικού Apple. Αποδέχεστε να μην χρησιμοποιείτε το Λογισμικό Apple, συμπεριλαμβανομένων τυχόν Ψηφιακών υλικών, για οποιαδήποτε παράνομη ή αθέμιτη δραστηριότητα ή για δημιουργία Περιεχομένου χρήστη ή πόρων που είναι προσβλητικά ή παράνομα. Επιπλέον αποδέχεστε να μη δημιουργήσετε παρεμβολές, να διακόψετε ή να δημιουργήσετε αδικαιολόγητη επιβάρυνση στους διακομιστές ή τα δίκτυα που είναι συνδεδεμένα στη Συσκευή Apple ή στο Λογισμικό Apple, ούτε να παραβιάσετε τους κανονισμούς, τις πολιτικές ή τις διαδικασίες των εν λόγω δικτύων.

**ΣΤ. Μη ανάστροφη μηχανίκευση.** Δεν σας επιτρέπεται και συμφωνείτε να μην προβείτε σε καμία από τις παρακάτω ενέργειες ούτε να παρέχετε σε άλλους τη δυνατότητα να προβούν σε αυτές: αντιγραφή (εκτός αν επιτρέπεται ρητώς από την παρούσα Άδεια χρήσης ή τους Κανόνες χρήσης εφόσον ισχύουν για εσάς), απομεταγλώττιση, αποσυμπίληση, ανακατασκευή, προσπάθεια ανάκτησης του πηγαίου κώδικα, αποκρυπτογράφηση, τροποποίηση ή δημιουργία παράγωγων έργων του Λογισμικού Apple ή οποιωνδήποτε υπηρεσιών που παρέχονται από το Λογισμικό Apple ή οποιουδήποτε μέρους αυτού (εκτός αν, και μόνο στον βαθμό που, οποιοσδήποτε από τους ανωτέρω περιορισμούς απαγορεύεται από το εφαρμοστέο δίκαιο ή στον βαθμό που πιθανόν επιτρέπεται από τους όρους αδειοδότησης οι οποίοι διέπουν τη χρήση στοιχείων ανοικτού κώδικα που περιλαμβάνονται στο Λογισμικό Apple).

**Ζ. Συμμόρφωση με νομοθεσίες.** Συμφωνείτε να χρησιμοποιείτε το Λογισμικό και τις Υπηρεσίες Apple (όπως ορίζονται στην Ενότητα 4 παρακάτω) σύμφωνα με όλες τις ισχύουσες νομοθεσίες, συμπεριλαμβανομένων των τοπικών νομοθεσιών της χώρας ή της περιοχής στην οποία κατοικείτε ή στην οποία λαμβάνετε ή χρησιμοποιείτε το Λογισμικό και τις Υπηρεσίες Apple.

**Η. Λογισμικό τρίτων.** Η Apple ενδέχεται να παρέχει πρόσβαση σε συγκεκριμένο λογισμικό ή υπηρεσίες τρίτων ως διευκόλυνση. Στο βαθμό που το Λογισμικό Apple περιέχει, ή παρέχει πρόσβαση σε, οποιοδήποτε λογισμικό ή υπηρεσίες τρίτων, η Apple δεν έχει καμία ρητή ή υπονοούμενη υποχρέωση να παρέχει οποιαδήποτε τεχνική ή άλλη υποστήριξη για το εν λόγω λογισμικό ή τις υπηρεσίες. Επικοινωνήστε απευθείας με τον κατάλληλο προμηθευτή, κατασκευαστή ή πάροχο υπηρεσιών λογισμικού για τεχνική υποστήριξη και υπηρεσίες εξυπηρέτησης πελατών που σχετίζονται με το λογισμικό, τις υπηρεσίες και/ή τα προϊόντα του.

### **3. Συναίνεση για τη χρήση δεδομένων.**

**Α. Δεδομένα ανάλυσης.** Εάν επιλέξετε να συμμετάσχετε στη συλλογή δεδομένων Ανάλυσης, συμφωνείτε ότι η Apple και οι θυγατρικές και οι αντιπρόσωποί της μπορούν να συλλέγουν, να διατηρούν, να επεξεργάζονται και να χρησιμοποιούν διαγνωστικές, τεχνικές πληροφορίες, πληροφορίες χρήσης και άλλες σχετικές πληροφορίες, συμπεριλαμβανομένων, μεταξύ άλλων, μοναδικών αναγνωριστικών συστήματος ή υλισμικού, πληροφοριών σχετικών με τη Συσκευή Apple, τον υπολογιστή, το λογισμικό συστήματος και εφαρμογών και τα περιφερειακά σας, οι οποίες συλλέγονται περιοδικά για την παροχή και τη βελτίωση των προϊόντων και υπηρεσιών της Apple, για τη διευκόλυνση της παροχής ενημερώσεων λογισμικού, υποστήριξης των προϊόντων και άλλων υπηρεσιών σχετικών με το Λογισμικό Apple που τυχόν παρέχονται σε εσάς, καθώς και για την εξακρίβωση της συμμόρφωσης με τους όρους της παρούσας Άδειας χρήσης. Η Apple ενδέχεται να χρησιμοποιήσει αυτές τις πληροφορίες, εφόσον συλλέγονται σε μορφή που δεν αποκαλύπτουν την ταυτότητά σας, για τους σκοπούς που αναφέρονται παραπάνω. Για να μπορέσουν οι συνεργάτες της Apple και οι προγραμματιστές τρίτων κατασκευαστών να βελτιώσουν το λογισμικό, το υλικό και τις υπηρεσίες τους που έχουν σχεδιαστεί για χρήση με προϊόντα της Apple, η Apple μπορεί να παράσχει σε αυτούς τους συνεργάτες και προγραμματιστές τρίτων κατασκευαστών ένα υποσύνολο πληροφοριών διάγνωσης που σχετίζονται με το λογισμικό, το υλισμικό και/ή τις υπηρεσίες

του συνεργάτη ή προγραμματιστή, εφόσον οι πληροφορίες διάγνωσης είναι σε μορφή που δεν αποκαλύπτει την ταυτότητά σας.

B. Πολιτική απορρήτου. Ο χειρισμός των δεδομένων σας ανά πάσα στιγμή γίνεται σύμφωνα με την Πολιτική απορρήτου της Apple, την οποία μπορεί να δείτε στη διεύθυνση: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

#### **4. Υπηρεσίες και Υλικό Τρίτων.**

A. Γενικά. Το Λογισμικό Apple μπορεί να επιτρέπει την πρόσβαση στα iTunes Store, Mac App Store, iCloud, Χάρτες, καθώς και σε άλλες υπηρεσίες και ιστότοπους της Apple και τρίτων (συλλογικά και ξεχωριστά αναφέρονται ως «Υπηρεσίες»). Οι Υπηρεσίες αυτές ενδέχεται να μην είναι διαθέσιμες σε όλες τις γλώσσες ή σε όλες τις χώρες. Η χρήση αυτών των Υπηρεσιών προϋποθέτει την πρόσβαση στο Διαδίκτυο και η χρήση ορισμένων Υπηρεσιών ενδέχεται να απαιτεί Apple ID, ενδέχεται να προϋποθέτει την από μέρους σας αποδοχή πρόσθετων όρων και ενδέχεται να υπόκειται σε πρόσθετες χρεώσεις. Η χρήση αυτού του λογισμικού σε σχέση με λογαριασμό στο iTunes Store, Apple ID ή άλλη Υπηρεσία Apple, συνεπάγεται την από μέρους σας αποδοχή των ισχυόντων όρων υπηρεσίας για τη συγκεκριμένη Υπηρεσία, όπως τους πιο πρόσφατους Όρους και προϋποθέσεις των Υπηρεσιών πολυμέσων της Apple, τους οποίους μπορείτε να βρείτε στη διεύθυνση <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Αν επιλέξετε να χρησιμοποιήσετε τις υπηρεσίες iCloud μέσω του Λογισμικού Apple, η χρήση αυτή υπόκειται στους ακόλουθους επιπρόσθετους όρους: Οι όροι και οι προϋποθέσεις iCloud διατίθενται στη διεύθυνση <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> και η Πολιτική απορρήτου της Apple διατίθεται στη διεύθυνση <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

Γ. Κατανοείτε ότι χρησιμοποιώντας οποιαδήποτε από τις υπηρεσίες, ενδέχεται να συναντήσετε περιεχόμενο που θα μπορούσε να κριθεί προσβλητικό, άσεμνο ή ανάρμοστο, το οποίο υλικό ενδέχεται να έχει ή να μην έχει επισημανθεί ότι περιέχει απρεπές λεξιλόγιο. Εντούτοις, αποδέχεστε να χρησιμοποιείτε τις Υπηρεσίες με αποκλειστικά δική σας ευθύνη και ότι η Apple δεν φέρει ευθύνη απέναντί σας για περιεχόμενο που τυχόν κριθεί προσβλητικό, άσεμνο ή ανάρμοστο.

Δ. Ορισμένες Υπηρεσίες ενδέχεται να παρουσιάζουν, να περιλαμβάνουν ή να καθιστούν διαθέσιμο περιεχόμενο, δεδομένα, πληροφορίες, εφαρμογές και υλικό από τρίτους («Υλικό τρίτων») ή να παρέχουν συνδέσμους προς ορισμένους ιστότοπους τρίτων. Χρησιμοποιώντας τις Υπηρεσίες, αναγνωρίζετε και αποδέχεστε ότι η Apple δεν έχει την ευθύνη να εξετάζει ή να αξιολογεί το περιεχόμενο, την ακρίβεια, την πληρότητα, την επικαιρότητα, την εγκυρότητα, τη συμμόρφωση με τους κανόνες πνευματικής ιδιοκτησίας, τη νομιμότητα, τη σεμνότητα, την ποιότητα ή οποιαδήποτε άλλη πλευρά αυτού του Υλικού τρίτων ή των ιστότοπων τρίτων. Η Apple, τα στελέχη της, οι συνδεδεμένες επιχειρήσεις και οι θυγατρικές της δεν εγγυώνται ούτε εγκρίνουν απαραίτητα και δεν αναλαμβάνουν ούτε έχουν οποιαδήποτε ευθύνη απέναντι σε εσάς ή άλλα πρόσωπα για οποιοσδήποτε Υπηρεσίες τρίτων, Υλικό ή ιστότοπους τρίτων, ή για οποιοδήποτε άλλο υλικό, προϊόντα ή υπηρεσίες τρίτων. Το Υλικό τρίτων και οι σύνδεσμοι προς άλλους ιστότοπους παρέχονται αποκλειστικά ως διευκόλυνση προς εσάς.

E. Στον βαθμό που στέλνετε Περιεχόμενο χρήστη μέσω της χρήσης των Υπηρεσιών, δηλώνετε ότι κατέχετε όλα τα δικαιώματα ή έχετε εξουσιοδότηση ή άδεια με οποιονδήποτε άλλο νόμιμο τρόπο να στέλνετε το Περιεχόμενο χρήστη και ότι αυτό το Περιεχόμενο χρήστη δεν παραβιάζει οποιονδήποτε από τους όρους υπηρεσίας που ισχύουν για τις Υπηρεσίες. Συμφωνείτε ότι οι Υπηρεσίες περιέχουν ιδιόκτητο περιεχόμενο, πληροφορίες και υλικό, συμπεριλαμβανομένων ενδεικτικά οποιωνδήποτε Ψηφιακών υλικών, που κατέχονται από την Apple, τον ιδιοκτήτη του ιστότοπου και/ή τους δικαιοπαρόχους του και προστατεύονται από το ισχύον δίκαιο περί πνευματικής ιδιοκτησίας και άλλους νόμους, συμπεριλαμβανομένων ενδεικτικά των νόμων περί πνευματικής ιδιοκτησίας. Συμφωνείτε ότι δεν θα χρησιμοποιήσετε ιδιόκτητο περιεχόμενο, πληροφορίες ή υλικό με τρόπο διαφορετικό από την επιτρεπόμενη χρήση των Υπηρεσιών ή κατά οποιονδήποτε τρόπο που δεν συμφωνεί με τους όρους της

παρούσας Άδειας χρήσης ή παραβιάζει οποιαδήποτε δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας τρίτου ή της Apple. Κανένα μέρος των Υπηρεσιών δεν επιτρέπεται να αναπαραχθεί με οποιαδήποτε μορφή ή οποιονδήποτε τρόπο. Συμφωνείτε να μην προβείτε σε τροποποίηση, εκμίσθωση, χρονομίσθωση, δανεισμό, πώληση, διανομή ή δημιουργία παράγωγων έργων, με βάση τις Υπηρεσίες με οποιονδήποτε τρόπο ή σε εκμετάλλευση των Υπηρεσιών με οποιονδήποτε τρόπο για τον οποίο δεν έχει χορηγηθεί άδεια, περιλαμβανομένης, ενδεικτικά, της χρήσης των Υπηρεσιών για τη μεταβίβαση ιών υπολογιστών, ιών τύπου worm, δούρειων ίππων ή άλλου κακόβουλου λογισμικού, ή της παραβίασης ή επιβάρυνσης της χωρητικότητας του δικτύου. Επιπλέον, συμφωνείτε ότι δεν θα χρησιμοποιήσετε τις Υπηρεσίες με οποιονδήποτε τρόπο με σκοπό την παρενόχληση, την εξύβριση, την καταδίωξη, τη διατύπωση απειλών, την δυσφήμιση ή την με οποιονδήποτε άλλον τρόπο παραβίαση ή καταπάτηση των δικαιωμάτων οποιουδήποτε τρίτου, και ότι η Apple δεν ευθύνεται κατά κανέναν τρόπο για τέτοια χρήση από μέρους σας, ούτε για οποιαδήποτε παρενοχλητικά, απειλητικά, δυσφημιστικά, προσβλητικά, παραβατικά ή παράνομα μηνύματα ή εκπομπές που τυχόν λάβετε ως αποτέλεσμα της χρήσης οποιασδήποτε από τις Υπηρεσίες.

ΣΤ. Επιπλέον, οι Υπηρεσίες και τα Υλικά τρίτων που μπορούν να προσπελαστούν, να συνδεθούν ή να προβληθούν μέσω του Λογισμικού Apple δεν είναι διαθέσιμα σε όλες τις γλώσσες ή σε όλες τις χώρες και τις περιοχές. Η Apple δεν εγγυάται ότι τέτοιου είδους Υπηρεσίες ή Υλικά τρίτων είναι κατάλληλα ή διαθέσιμα για χρήση σε οποιαδήποτε συγκεκριμένη τοποθεσία. Εάν επιλέξετε να χρησιμοποιήσετε ή να προσπελάσετε αυτές τις Υπηρεσίες και τα Υλικά τρίτων, ενεργείτε με δική σας πρωτοβουλία και έχετε ευθύνη για τη συμμόρφωση με τυχόν εφαρμοστέους νόμους, συμπεριλαμβανομένων, μεταξύ άλλων, της ισχύουσας τοπικής νομοθεσίας και της νομοθεσίας περί απορρήτου και συλλογής δεδομένων. Η Apple και οι δικαιούχοί της διατηρούν το δικαίωμα τροποποίησης, αναστολής, κατάργησης ή απενεργοποίησης της πρόσβασης σε οποιοδήποτε Υπηρεσίες οποτεδήποτε και χωρίς προειδοποίηση. Η Apple σε καμία περίπτωση δεν φέρει ευθύνη για τυχόν κατάργηση ή απενεργοποίηση της πρόσβασης σε οποιοδήποτε από τις Υπηρεσίες αυτές. Η Apple δύναται επίσης να επιβάλει όρια στη χρήση ορισμένων Υπηρεσιών ή στην πρόσβαση σε αυτές σε οποιαδήποτε περίπτωση και χωρίς προειδοποίηση ή ευθύνη.

**5. Λύση της σύμβασης.** Η παρούσα Άδεια χρήσης ισχύει μέχρι τη λύση της. Τα δικαιώματά σας δυνάμει της παρούσας Άδειας χρήσης αίρονται αυτόματα ή ειδάλλως παύουν να ισχύουν χωρίς προειδοποίηση από την Apple σε περίπτωση μη συμμόρφωσής σας με οποιονδήποτε όρο ή όρους της παρούσας Άδειας χρήσης. Μετά τη λύση της παρούσας Άδειας χρήσης, οφείλετε να διακόψετε κάθε χρήση του Λογισμικού Apple και να καταστρέψετε όλα τα αντίγραφα, μερικά ή πλήρη, του Λογισμικού Apple. Οι ενότητες 1Δ, 2Ε, 2ΣΤ, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 και 12 της παρούσας Άδειας χρήσης εξακολουθούν να ισχύουν σε περίπτωση οποιασδήποτε λύσης.

#### **6. Αποποίηση εγγυήσεων.**

Α. Εάν είστε πελάτης που είναι καταναλωτής (κάποιος που χρησιμοποιεί το Λογισμικό Apple εκτός της εργασίας, της επιχείρησης ή του επαγγέλματός του), μπορεί να έχετε νομικά δικαιώματα στη χώρα κατοικίας σας σύμφωνα με τα οποία απαγορεύεται η εφαρμογή των παρακάτω περιορισμών για εσάς, και όπου ισχύει αυτή η απαγόρευση οι περιορισμοί αυτοί δεν θα ισχύουν για εσάς. Για να μάθετε περισσότερα σχετικά με τα δικαιώματά σας ως καταναλωτής, επικοινωνήστε με έναν τοπικό οργανισμό ενημέρωσης πελατών.

Β. ΔΗΛΩΝΕΤΕ ΚΑΙ ΑΠΟΔΕΧΕΣΤΕ ΡΗΤΩΣ ΟΤΙ, ΣΤΟ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΙΣΧΥΟΥΣΑ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ, Η ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ APPLE ΚΑΙ ΟΠΟΙΩΝΔΗΠΟΤΕ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΠΟΥ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ ΑΠΟ Ή ΠΡΟΣΠΕΛΑΥΝΟΝΤΑΙ ΜΕΣΩ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ APPLE, ΓΙΝΕΤΑΙ ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΑ ΜΕ ΔΙΚΗ ΣΑΣ ΕΥΘΥΝΗ ΚΑΙ ΟΤΙ Η ΣΥΝΟΛΙΚΗ ΕΥΘΥΝΗ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΙΚΑΝΟΠΟΙΗΤΙΚΗ ΠΟΙΟΤΗΤΑ, ΑΠΟΔΟΣΗ, ΑΚΡΙΒΕΙΑ ΚΑΙ ΠΡΟΣΠΑΘΕΙΑ ΒΑΡΥΝΕΙ ΕΣΑΣ.

Γ. ΚΑΤΑ ΤΟΝ ΜΕΓΙΣΤΟ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΕΠΙΤΡΕΠΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟ ΕΦΑΡΜΟΣΤΕΟ ΔΙΚΑΙΟ, ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ

ΚΑΙ ΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ APPLE ΠΑΡΕΧΟΝΤΑΙ «ΩΣ ΕΧΟΥΝ» ΚΑΙ «ΕΦΟΣΟΝ ΔΙΑΤΙΘΕΝΤΑΙ», ΜΕ ΟΛΑ ΤΑ ΕΛΑΤΤΩΜΑΤΑ ΚΑΙ ΧΩΡΙΣ ΕΓΓΥΗΣΗ ΟΠΟΙΑΣΔΗΠΟΤΕ ΜΟΡΦΗΣ ΚΑΙ Η APPLE ΚΑΙ ΟΙ ΔΙΚΑΙΟΠΑΡΟΧΟΙ ΤΗΣ APPLE (ΚΑΛΟΥΜΕΝΟΙ ΑΠΟ ΚΟΙΝΟΥ «Η APPLE» ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΣΚΟΠΟΥΣ ΤΩΝ ΠΑΡΑΓΡΑΦΩΝ 6 ΚΑΙ 7) ΔΙΑ ΤΟΥ ΠΑΡΟΝΤΟΣ ΑΠΟΠΟΙΟΥΝΤΑΙ ΟΠΟΙΕΣΔΗΠΟΤΕ ΕΓΓΥΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΡΟΫΠΟΘΕΣΕΙΣ ΑΝΑΦΟΡΙΚΑ ΜΕ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ ΚΑΙ ΤΙΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ APPLE, ΡΗΤΕΣ, ΣΙΩΠΗΡΕΣ Ή ΕΚ ΤΟΥ ΝΟΜΟΥ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ, ΕΝΔΕΙΚΤΙΚΑ, ΤΩΝ ΣΙΩΠΗΡΩΝ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ ΚΑΙ/Ή ΠΡΟΫΠΟΘΕΣΕΩΝ ΕΜΠΟΡΕΥΣΙΜΟΤΗΤΑΣ, ΙΚΑΝΟΠΟΙΗΤΙΚΗΣ ΠΟΙΟΤΗΤΑΣ, ΚΑΤΑΜΗΛΟΤΗΤΑΣ ΓΙΑ ΣΥΓΚΕΚΡΙΜΕΝΟ ΣΚΟΠΟ, ΑΚΡΙΒΕΙΑΣ, ΑΔΙΑΤΑΡΑΚΤΗΣ ΚΑΤΟΧΗΣ ΚΑΙ ΧΡΗΣΗΣ ΚΑΙ ΜΗ ΠΑΡΑΒΙΑΣΗΣ ΤΩΝ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ ΤΡΙΤΩΝ.

Δ. Η APPLE ΔΕΝ ΕΓΓΥΑΤΑΙ ΟΤΙ ΔΕΝ ΘΑ ΥΠΑΡΞΕΙ ΔΙΑΤΑΡΑΧΗ ΤΗΣ ΧΡΗΣΗΣ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ ΚΑΙ ΤΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ APPLE, ΟΤΙ ΟΙ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΕΣ ΠΟΥ ΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΝΤΑΙ ΣΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ APPLE Ή ΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΠΟΥ ΕΚΤΕΛΟΥΝΤΑΙ Ή ΠΑΡΕΧΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΑΥΤΟ ΘΑ ΑΝΤΑΠΟΚΡΙΘΟΥΝ ΣΤΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΣΑΣ, ΟΤΙ Η ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ ΚΑΙ ΤΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ APPLE ΘΑ ΕΙΝΑΙ ΑΔΙΑΛΕΙΠΤΗ Ή ΧΩΡΙΣ ΣΦΑΛΜΑΤΑ, ΟΤΙ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΥΠΗΡΕΣΙΑ ΘΑ ΣΥΝΕΧΙΣΕΙ ΝΑ ΕΙΝΑΙ ΔΙΑΘΕΣΙΜΗ, ΟΤΙ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ APPLE Ή ΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΘΑ ΔΙΟΡΘΩΘΟΥΝ Ή ΟΤΙ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ APPLE ΘΑ ΕΙΝΑΙ ΣΥΜΒΑΤΟ Ή ΘΑ ΛΕΙΤΟΥΡΓΕΙ ΜΕ ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ Ή ΕΦΑΡΜΟΓΕΣ ΤΡΙΤΩΝ Ή ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ ΤΡΙΤΩΝ. Η ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ ΑΥΤΟΥ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ APPLE ΕΝΔΕΧΕΤΑΙ ΝΑ ΕΠΗΡΕΑΣΕΙ ΤΗ ΔΙΑΘΕΣΙΜΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΤΗ ΧΡΗΣΤΙΚΟΤΗΤΑ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ, ΤΩΝ ΕΦΑΡΜΟΓΩΝ Ή ΤΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΤΡΙΤΩΝ, ΚΑΘΩΣ ΚΑΙ ΤΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ ΚΑΙ ΤΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ APPLE.

Ε. ΕΠΙΠΡΟΣΘΕΤΩΣ, ΑΝΑΓΝΩΡΙΖΕΤΕ ΟΤΙ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ ΚΑΙ ΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ APPLE ΔΕΝ ΠΡΟΟΡΙΖΟΝΤΑΙ ΟΥΤΕ ΕΙΝΑΙ ΚΑΤΑΛΛΗΛΕΣ ΓΙΑ ΧΡΗΣΗ ΣΕ ΠΕΡΙΣΤΑΣΕΙΣ Ή ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝΤΑ ΟΠΟΥ Η ΑΝΕΠΑΡΚΕΙΑ Ή ΟΙ ΚΑΘΥΣΤΕΡΗΣΕΙΣ, ΤΑ ΣΦΑΛΜΑΤΑ Ή ΟΙ ΑΝΑΚΡΙΒΕΙΕΣ ΣΤΟ ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΟ, ΤΑ ΔΕΔΟΜΕΝΑ Ή ΤΙΣ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΠΟΥ ΠΑΡΕΧΟΝΤΑΙ ΑΠΟ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ Ή ΤΙΣ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ APPLE ΕΝΔΕΧΕΤΑΙ ΝΑ ΕΧΟΥΝ ΩΣ ΣΥΝΕΠΕΙΑ ΤΟ ΘΑΝΑΤΟ, ΣΩΜΑΤΙΚΕΣ ΒΛΑΒΕΣ Ή ΣΟΒΑΡΕΣ ΥΛΙΚΕΣ ΖΗΜΙΕΣ Ή ΖΗΜΙΑ ΣΤΟ ΠΕΡΙΒΑΛΛΟΝ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΩΝ, ΜΕΤΑΞΥ ΑΛΛΩΝ, ΤΗΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΠΥΡΗΝΙΚΩΝ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΕΩΝ, ΣΥΣΤΗΜΑΤΩΝ ΠΛΟΗΓΗΣΗΣ Ή ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ ΑΕΡΟΣΚΑΦΩΝ, ΕΛΕΓΧΟΥ ΕΝΑΕΡΙΑΣ ΚΥΚΛΟΦΟΡΙΑΣ, ΥΠΟΣΤΗΡΙΞΗΣ ΖΩΤΙΚΩΝ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΩΝ Ή ΟΠΛΙΚΩΝ ΣΥΣΤΗΜΑΤΩΝ.

ΣΤ. ΚΑΜΙΑ ΠΡΟΦΟΡΙΚΗ Ή ΓΡΑΠΤΗ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑ Ή ΣΥΜΒΟΥΛΗ ΠΟΥ ΠΑΡΕΧΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ APPLE Ή ΑΠΟ ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΜΕΝΟ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟ ΤΗΣ APPLE ΔΕΝ ΑΠΟΤΕΛΕΙ ΕΓΓΥΗΣΗ. ΕΑΝ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ Ή ΟΙ ΥΠΗΡΕΣΙΕΣ APPLE ΑΠΟΔΕΙΧΤΟΥΝ ΕΛΑΤΤΩΜΑΤΙΚΕΣ, ΑΝΑΛΑΜΒΑΝΕΤΕ ΤΟ ΣΥΝΟΛΙΚΟ ΚΟΣΤΟΣ ΚΑΘΕ ΑΠΑΡΑΙΤΗΤΟΥ ΣΕΡΒΙΣ, ΕΠΙΣΚΕΥΗΣ Ή ΕΠΙΔΙΟΡΘΩΣΗΣ. ΟΡΙΣΜΕΝΕΣ ΔΙΚΑΙΟΔΟΣΙΕΣ ΔΕΝ ΕΠΙΤΡΕΠΟΥΝ ΤΟΝ ΑΠΟΚΛΕΙΣΜΟ ΣΙΩΠΗΡΩΝ ΕΓΓΥΗΣΕΩΝ Ή ΤΟΝ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟ ΤΩΝ ΚΑΤΑΝΑΛΩΤΙΚΩΝ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ ΠΟΥ ΠΡΟΒΛΕΠΟΝΤΑΙ ΕΚ ΤΟΥ ΝΟΜΟΥ, ΟΠΟΤΕ ΟΙ ΠΑΡΑΠΑΝΩ ΑΠΟΚΛΕΙΣΜΟΙ ΚΑΙ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟΙ ΕΝΔΕΧΕΤΑΙ ΝΑ ΜΗΝ ΙΣΧΥΟΥΝ ΓΙΑ ΣΑΣ.

**7. Ρήτρα περιορισμού ευθύνης.** ΚΑΤΑ ΤΟΝ ΒΑΘΜΟ ΠΟΥ ΔΕΝ ΑΠΑΓΟΡΕΥΕΤΑΙ ΑΠΟ ΤΗΝ ΙΣΧΥΟΥΣΑ ΝΟΜΟΘΕΣΙΑ, Η APPLE ΣΕ ΚΑΜΙΑ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΔΕΝ ΘΑ ΦΕΡΕΙ ΕΥΘΥΝΗ ΓΙΑ ΣΩΜΑΤΙΚΕΣ ΒΛΑΒΕΣ Ή ΓΙΑ ΟΠΟΙΑΔΗΠΟΤΕ ΠΕΡΙΣΤΑΣΙΑΚΗ, ΕΙΔΙΚΗ, ΕΜΜΕΣΗ Ή ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΗ ΖΗΜΙΑ, ΣΥΜΠΕΡΙΛΑΜΒΑΝΟΜΕΝΗΣ, ΜΕΤΑΞΥ ΑΛΛΩΝ, ΖΗΜΙΑΣ ΑΠΟ ΔΙΑΦΥΓΟΝΤΑ ΚΕΡΔΗ, ΚΑΤΑΣΤΡΟΦΗ Ή ΑΠΩΛΕΙΑ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ, ΑΠΟΤΥΧΙΑ ΜΕΤΑΔΟΣΗΣ Ή ΛΗΨΗΣ ΔΕΔΟΜΕΝΩΝ, ΔΙΑΚΟΠΗ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΗΣ ΔΡΑΣΤΗΡΙΟΤΗΤΑΣ Ή ΟΠΟΙΑΣΔΗΠΟΤΕ ΑΛΛΗΣ ΖΗΜΙΑΣ Ή ΑΠΩΛΕΙΑΣ ΕΜΠΟΡΙΚΗΣ ΦΥΣΗΣ ΠΟΥ ΜΠΟΡΕΙ ΝΑ ΠΡΟΚΥΨΕΙ ΑΠΟ Ή ΝΑ ΣΧΕΤΙΖΕΤΑΙ ΜΕ ΤΗΝ ΑΠΟ ΜΕΡΟΥΣ ΣΑΣ ΧΡΗΣΗ Ή ΑΔΥΝΑΜΙΑ ΧΡΗΣΗΣ ΤΟΥ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ ΚΑΙ ΤΩΝ ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ APPLE Ή ΟΠΟΙΟΥΔΗΠΟΤΕ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟΥ, ΕΦΑΡΜΟΓΩΝ Ή ΥΠΗΡΕΣΙΩΝ ΤΡΙΤΩΝ ΣΕ ΣΥΝΔΥΑΣΜΟ ΜΕ ΤΟ ΛΟΓΙΣΜΙΚΟ APPLE, ΟΠΟΥ ΚΑΙ ΑΝ ΟΦΕΙΛΕΤΑΙ, ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΑ ΑΠΟ ΤΟ ΠΕΔΙΟ ΤΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ (ΣΥΜΒΑΣΗ, ΑΔΙΚΟΠΡΑΞΙΑ Ή ΑΛΛΗ) ΚΑΙ ΑΚΟΜΑ ΚΑΙ ΑΝ Η APPLE ΕΧΕΙ ΛΑΒΕΙ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ ΣΧΕΤΙΚΑ ΜΕ ΤΗΝ ΠΙΘΑΝΟΤΗΤΑ ΑΥΤΗΣ ΤΗΣ ΖΗΜΙΑΣ. ΟΡΙΣΜΕΝΕΣ ΔΙΚΑΙΟΔΟΣΙΕΣ ΔΕΝ ΕΠΙΤΡΕΠΟΥΝ ΤΟΝ ΑΠΟΚΛΕΙΣΜΟ Ή ΤΟΝ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟ ΤΗΣ ΕΥΘΥΝΗΣ ΓΙΑ ΣΩΜΑΤΙΚΕΣ ΒΛΑΒΕΣ Ή ΓΙΑ



ΑΠΟΘΕΤΙΚΕΣ Ή ΠΑΡΕΠΟΜΕΝΕΣ ΖΗΜΙΕΣ, ΣΥΝΕΠΩΣ ΑΥΤΗ Η ΡΗΤΡΑ ΠΕΡΙΟΡΙΣΜΟΥ ΕΥΘΥΝΗΣ ΕΝΔΕΧΕΤΑΙ ΝΑ ΜΗΝ ΙΣΧΥΕΙ ΓΙΑ ΣΑΣ. Σε καμία περίπτωση η Apple δεν θα φέρει τη συνολική ευθύνη απέναντί σας για όλες τις ζημιές (εκτός από τις περιπτώσεις που απαιτούνται από το ισχύον δίκαιο στις οποίες προκαλείται τραυματισμός) που υπερβαίνουν το ποσό των πενήντα δολαρίων ΗΠΑ (50,00 \$). Οι ανωτέρω περιορισμοί της ευθύνης ισχύουν ακόμα και αν το προαναφερθέν μέσο αποκατάστασης δεν καλύπτει τον σκοπό για τον οποίο προορίζεται.

**8. Αποζημίωση.** Στον βαθμό που επιτρέπεται από το εφαρμοστέο δίκαιο, συμφωνείτε ότι θα αποζημιώσετε, θα υπερασπιστείτε και θα απαλλάσσετε την Apple, τους διευθυντές, τα στελέχη, τους εργαζόμενους, τους ανεξάρτητους αναδόχους και τους εκπροσώπους της (καθένας εφεξής «Αποζημιούμενο μέρος Apple») από και ενάντια τυχόν αξίωσης, απώλειας, υποχρέωσης, ζημίας, κόστους και εξόδων, (συμπεριλαμβανομένων, χωρίς περιορισμό, τυχόν εξόδων δικηγόρων και δικαστικών εξόδων) που επιβαρύνει τυχόν Αποζημιούμενο μέρος Apple ως αποτέλεσμα των εξής: (α) της από μέρους σας παραβίαση αυτής της Άδειας, (β) τυχόν αξίωσης σχετικά με το ότι το Περιεχόμενο χρήστη σας ή η εμφάνιση, διανομή, πώληση, προσφορά πώλησης, χρήσης ή εισαγωγής του Περιεχομένου χρήστη σας παραβιάζει ή καταπατεί τυχόν δικαιώματα πνευματικής ιδιοκτησίας ή ιδιόκτητα δικαιώματα τρίτου μέρους, (γ) της παραβίασης από μέρους σας τυχόν ισχύοντος νόμου ή κανονισμού και/ή (δ) αν σχετίζεται με ή προκύπτει με την από μέρους σας χρήση του Λογισμικού Apple. Σε καμία περίπτωση δεν σας επιτρέπεται να συνάψετε διακανονισμό ή παρόμοια συμφωνία με τρίτο μέρος που επηρεάζει τα δικαιώματα της Apple ή δεσμεύει την Apple με οποιονδήποτε τρόπο, χωρίς την πρότερη έγγραφη συγκατάθεση της Apple

**9. Έλεγχος εξαγωγών.** Δεν μπορείτε να χρησιμοποιήσετε ή να εξαγάγετε ή να εξαγάγετε εκ νέου το Λογισμικό Apple εκτός από τις περιπτώσεις που επιτρέπεται από τη νομοθεσία των Ηνωμένων Πολιτειών και τους νόμους της περιοχής δικαιοδοσίας στην οποία αποκτήθηκε το Λογισμικό Apple. Συγκεκριμένα, αλλά όχι περιοριστικά, το Λογισμικό Apple δεν μπορεί να εξαχθεί ή να επανεξαχθεί (α) σε κάποια χώρα στην οποία έχουν επιβάλει εμπορικό αποκλεισμό οι Η.Π.Α. ή (β) σε οποιονδήποτε που περιλαμβάνεται στον κατάλογο Ειδικών Χαρακτηρισμένων Αλλοδαπών Προσώπων (Specially Designated Nationals List) του Υπουργείου Οικονομικών των Η.Π.Α. ή στον κατάλογο Αποκλεισμένων φυσικών ή νομικών προσώπων του Υπουργείου Εμπορίου των Η.Π.Α ή σε οποιαδήποτε άλλη λίστα μερών υπό περιορισμό. Χρησιμοποιώντας το Λογισμικό Apple, δηλώνετε και εγγυάστε ότι δεν βρίσκεστε σε οποιαδήποτε τέτοια χώρα ή κατάλογο. Αποδέχεστε επίσης ότι δεν θα χρησιμοποιήσετε το Λογισμικό Apple για σκοπούς που απαγορεύονται από το δίκαιο των Η.Π.Α., όπως, μεταξύ άλλων, η ανάπτυξη, ο σχεδιασμός, η κατασκευή ή η παραγωγή πυραύλων, πυρηνικών, χημικών ή βιολογικών όπλων.

**10. Τελικοί χρήστες του Δημοσίου.** Το Λογισμικό Apple και η σχετική τεκμηρίωση αποτελούν «Εμπορικά είδη», όπως η έννοια αυτή ορίζεται στο άρθρο 48, παράγραφος 2.101 του Κώδικα ομοσπονδιακών κανονισμών (C.F.R.), και συνίστανται σε «Εμπορικό λογισμικό υπολογιστών» και «Πληροφοριακό υλικό εμπορικού λογισμικού υπολογιστών», όπως οι έννοιες αυτές ορίζονται, κατά περίπτωση, στο άρθρο 48, παράγραφος 12.212 ή στο άρθρο 48, παράγραφος 227.7202 του C.F.R. Σύμφωνα με το άρθρο 48, παράγραφος 12.212 ή το άρθρο 48, παράγραφοι 227.7202-1 έως 227.7202-4, κατά περίπτωση, το Εμπορικό Λογισμικό Υπολογιστών και η Τεκμηρίωση Εμπορικού Λογισμικού Υπολογιστών παρέχονται με άδεια χρήσης σε τελικούς χρήστες του αμερικανικού Δημοσίου (α) μόνο ως Εμπορικά Είδη και (β) μόνο με εκείνα τα δικαιώματα που χορηγούνται σε όλους τους άλλους τελικούς χρήστες σύμφωνα με τους όρους που περιέχονται στην παρούσα. Με την επιφύλαξη όλων των μη δημοσιευμένων δικαιωμάτων σύμφωνα με το δίκαιο περί πνευματικής ιδιοκτησίας των Ηνωμένων Πολιτειών.

**11. Εφαρμοστέο δίκαιο και ακυρότητα επιμέρους όρων.** Η παρούσα Άδεια χρήσης διέπεται από και ερμηνεύεται σύμφωνα με το δίκαιο της Πολιτείας της Καλιφόρνιας, εξαιρώντας τη σύγκρουση των αρχών νόμου. Η παρούσα Άδεια χρήσης δεν διέπεται από την Σύμβαση του Οργανισμού των Ηνωμένων Εθνών για τις διεθνείς πωλήσεις κινητών (Σύμβαση της Βιέννης), η εφαρμογή της οποίας αποκλείεται ρητώς. Αν είστε καταναλωτής με έδρα στο Ηνωμένο Βασίλειο, η παρούσα Άδεια διέπεται από τους νόμους της

δικαιοδοσίας της χώρας κατοικίας σας. Αν για οποιονδήποτε λόγο ένα δικαστήριο της αρμόδιας δικαιοδοσίας κρίνει ότι οποιοσδήποτε όρος ή μέρος αυτού είναι άκυρος, η υπόλοιπη Άδεια χρήσης παραμένει σε πλήρη ισχύ και εξακολουθεί να παράγει τα αποτελέσματά της.

**12. Πλήρης συμφωνία. Επίσημη γλώσσα.** Η παρούσα Άδεια χρήσης αντιπροσωπεύει την πλήρη συμφωνία μεταξύ εσάς και της Apple αναφορικά με το Λογισμικό Apple και υπερισχύει κάθε προηγούμενης ή ταυτόχρονης συμφωνίας αναφορικά με το ίδιο αντικείμενο. Καμία τροποποίηση ή μεταβολή της παρούσας Άδειας Χρήσης δεν θα είναι δεσμευτική εκτός αν συνταχθεί εγγράφως και υπογραφεί από την Apple. Η τυχόν μετάφραση της παρούσας Άδειας χρήσης εξυπηρετεί τις τοπικές ανάγκες και σε περίπτωση διαφοράς μεταξύ του κειμένου στην αγγλική γλώσσα και του κειμένου σε άλλη γλώσσα, το κείμενο στην αγγλική γλώσσα θα υπερισχύει στον βαθμό που δεν απαγορεύεται από την τοπική νομοθεσία της δικαιοδοσίας σας.

**13. Αναγνώριση δικαιωμάτων τρίτων.** Α. Τμήματα του Λογισμικού Apple ενδέχεται να χρησιμοποιούν ή να περιλαμβάνουν λογισμικό τρίτων μερών και λοιπά υλικά με προστασία πνευματικών δικαιωμάτων. Οι δηλώσεις αναγνώρισης δικαιωμάτων, οι όροι χορήγησης άδειας χρήσης και οι ρήτρες περιορισμού της ευθύνης περιέχονται στην ηλεκτρονική τεκμηρίωση για το Λογισμικό Apple και η από μέρους σας χρήση αυτού του υλικού διέπεται από τους αντίστοιχους όρους.

EA1711  
15/07/2020

יש לקרוא הסכם רישיון תוכנה ("רישיון") זה בעיון לפני השימוש בתוכנת APPLE. על-ידי שימוש בתוכנת APPLE, הינך מסכים/ה להגבלים שנקבעו על-ידי תנאי רישיון זה. אם אינך מסכים/ה לתנאי רישיון זה, אל תתקין/י את התוכנה ו/או שתמש/י בה.

הערה חשובה: השימוש בתוכנה זו מאפשר לך לשכפל, לשנות, לפרסם ולהפיץ חומרים, אך ורק כל עוד השימוש כאמור מוגבל לשכפול, שינוי, פרסום והפצה של חומרים שאינם מוגנים בזכויות יוצרים, חומרים שהינך בעלת/ת זכויות היוצרים שלהם, או חומרים אשר הינך מוסמך/ת או מורשה/ית מבחינה חוקית לשכפל, לשנות, לפרסם או להפיץ. אם אינך בטוח/ה לגבי זכותך להעתיק, לשנות, לפרסם או להפיץ חומר כלשהו, עליך לפנות ליועץ משפטי.

## 1. כללי.

א. התוכנה, התייעוד, הממשקים, התוכן, הנכסים, הצלילים, הגופנים והנתונים של Apple וכל תוכנה של ספקים חיצוניים הנלווים לרישיון זה, בין אם בזיכרון לקריאה בלבד או בכל מדיה או צורה אחרים (להלן "יקראו יחד "תוכנת Apple") ניתנים לך בזאת ברישיון, אך לא נמכרים לך, על-ידי חברת Apple Inc ("Apple"). לשימוש תחת תנאי רישיון זה בלבד. Apple ו/או בעלי הרישיון שלה ממשיכים להיות הבעלים של תוכנת Apple עצמה ושומרים על כל הזכויות שאינן ניתנות לך במפורש.

ב. Apple, בהתאם לשיקול דעתה, עשויה להפיץ שדרוגים או עדכונים עתידיים לתוכנת Apple עבור מכשיר ה-iOS או מכשיר ה-iPadOS (להלן "יקראו יחד "מכשיר Apple") התואמים של מותג Apple שברשותך. שדרוגי ועדכוני התוכנה של Apple, אם יהיו כאלה, לא יכללו בהכרח את כל תכונות התוכנה הקיימות, תכונות חדשות או תוכן חדש של Apple מפיצה עבור דגמים אחרים או חדשים יותר של מכשירי Apple. תנאי רישיון זה יחולו על כל שדרוגי או עדכוני התוכנה המסופקים על-ידי Apple עבור המוצר המקורי של התוכנה של Apple, להוציא מקרים בהם שדרוגים או עדכונים כאלה יהיו מלווים ברישיון נפרד; במקרה כזה, הינך מאשר/ת כי תנאי אותו רישיון יחולו על שדרוג או עדכון זה.

ג. אם תבחר/י לאפשר עדכוני יישום אוטומטיים, מכשירך יבדוק מעת לעת ב-Applle אם קיימים עדכונים או שדרוגים לתוכנת Apple, ואם קיימים עדכונים או שדרוגים זמינים, העדכון או השדרוג יורדו ויותקנו באופן אוטומטי במכשירך ובציוד ההיקפי שלך (אם רלוונטי). עדכוני יישום אוטומטיים של תוכנת Apple עשויים גם לכלול עדכונים לספריית "החומרים דיגיטליים" (המוגדרים בסעיף 2ד' למטה) המסופקים כחלק מתוכנת Apple. ניתן לבטל את עדכוני היישום האוטומטיים לחלוטין בכל עת על-ידי שינוי ההגדרות של עדכוני יישומים אוטומטיים הנמצאות בתוך "הגדרות".

ד. ללא קשר להפעלה או לביטול עדכוני היישום האוטומטיים, בעת שימוש בתוכנת Apple, תוכנת Apple תבדוק באופן אוטומטי אם Apple מציעה עדכונים ל"חומרים דיגיטליים". אם עדכון שכזה זמין, תתבקש/י להוריד את "החומרים הדיגיטליים" המעודכנים או החדשים. עם זאת, Apple אינה מחויבת לספק זמינות של חומרים דיגיטליים ספציפיים כלשהם ואינה ערבה לזמינותם, ואי לכך העדכונים הרלוונטיים עשויים לכלול חומרים דיגיטליים מסוימים השונים מהגרסאות הקודמות. **Apple שומרת את הזכות לשנות, להסיר או למחוק מעת לעת באופן אוטומטי כל חומר דיגיטלי בתוכנה של Apple (או באזורים הנשלטים על-ידי התוכנה של Apple במערכת ההפעלה), במכשיר ה-Applle שלך, אם Apple נעשית מודעת או שיש לה יסוד להאמין לך שחיוני להפסיק את ההפצה של חומרים דיגיטליים כאלה ואת השימוש בהם, עקב סיבות כגון דרישות חוקיות ורגולטוריות, מוסר ציבורי ושיקולים טכניים. על-ידי שימוש בתוכנת Apple, הינך מבין/ה ומסכים/ה כי Apple עשויה לשנות, להסיר או למחוק באופן אוטומטי כל חומר דיגיטלי שהוא.**

## 2. שימושים מותרים ברישיון והגבלות.

א. רישיון. בהתאם לתנאי רישיון זה, לרבות, אך לא רק, הדרישות וההגבלות בסעיף 2ב', ובהתאם לשימוש המורשה על פי "כללי שימוש בשירותים ובתוכן" שהוגדרו בתקנון "שירותי המדיה של Apple" (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes>) ("כללי שימוש"), אלא אם קיבלת את תוכנת Apple כמתואר בסעיף 2ב', מוענק לך בזאת רישיון מוגבל, שאינו ניתן להעברה ושאינו בלעדי, עבור התקנה ושימוש בתוכנת Apple בכל מכשיר Apple תואם של מותג Apple שבבעלותך או בשליטתך. אין באפשרותך להפיץ או להפוך את תוכנת Apple לזמינה ברשת שבה התוכנה עשויה לשמש מחשבים מרובים בו-זמנית. אינך רשאי/ת להשכיר, להחכיר, להשאיל, למכור, להפיץ מחדש, או להעניק רישיונות משנה של תוכנת Apple.

ב. רישיון רב משתמשים או רישיון תחזוקה. במידה שקיבלת את תוכנת Apple תחת רישיון רב משתמשים או רישיון תחזוקה כחלק מתוכנית של Apple, תנאי רישיון רב משתמשים או רישיון התחזוקה שלך יקבעו את מספר העותקים של תוכנת Apple שבאפשרותך להוריד, להתקין ולהפעיל במכשירי Apple שבבעלותך או בשליטתך. מלבד למוסכם בכתב על-ידי Apple, כל שאר תנאי רישיון זה יחולו על השימוש שתעשה/י בתוכנת Apple שהושגה במסגרת רישיון רב משתמשים או רישיון תחזוקה.

ג. דרישות המערכת. תוכנת Apple נתמכת אך ורק בחומרת מותג Apple אשר עומדת בדרישות מערכת ספציפיות שצוינו על-ידי Apple.

ד. תוכן וחומרים דיגיטליים. זכויות הכותרת וכל זכויות הקניין הרוחני בכל תוכן ועבור כל תוכן, לרבות, אך ללא הגבלה, צילומים, מלל, תמונות, גרפים, עבודות גרפיקה, קטעי שמע, קטעי וידאו, מציאות רבודה או נכסים דומים, המסופקים כחלק (להלן "ייקראו יחד "חומרים דיגיטליים") Apple מוצגים על-ידיה או שהגישה אליהם מתאפשרת על-ידי תוכנת Apple מתוכנת או לבעלי התוכן המתאימים. חומרים דיגיטליים אלה עשויים להיות מוגנים בזכויות יוצרים או חוקים או חוזים Apple-שייכות ל של קניין רוחני אחרים ועשויים להיות נתונים לתנאי שימוש של הצד השלישי המספק חומרים דיגיטליים אלה. למעט אם צוין אחרת ברישיון זה, באפשרותך להשתמש בחומרים הדיגיטליים, על בסיס שימוש פטור מתמלוגים, כדי ליצור תוכן מקורי לשנות, Apple משלך עבור המשחק, היישום או כל פרויקט אודיו-ויזואלי אחר שלך ("תוכן משתמש") בכפוף לזכותה של שלך כפי שהוגדר בסעיף 1ד לעיל. באפשרותך להציג Apple-להסיר או למחוק חומרים דיגיטליים ספציפיים במכשיר ה ולהפיץ תוכן משתמש שנוצר באמצעות החומרים הדיגיטליים כחלק מהמשחק, היישום או כל פרויקט אודיו-ויזואלי אחר שלך או בקשר אליהם; עם זאת, לא ניתן להפיץ באופן מסחרי או אחר חומרים דיגיטליים בודדים, בנפרד או כשהם מחוברים מחדש באופן מלא או חלקי כקטעי אודיו, כתוכן ויזואלי או כחבילות נכסים.

ה. מגבלות שימוש אחרות. למעט אם צוין אחרת ברישיון זה, (1) רישיון זה אינו מעניק לך זכויות לשימוש בחומרים דיגיטליים אלה ואינו מחייב את Apple להפוך חומרים דיגיטליים מסוג זה לזמינים לך באופן רציף או לפרק זמן ספציפי, ו-(2) אינך מורשה/ית לבצע שימוש בחומרים הדיגיטליים שלא בהתאם לשימוש המיועד שלהם כחלק מתוכנת Apple. הינך מסכים/ה לא להשתמש בתוכנת Apple, לרבות כל חומר דיגיטלי שהוא, עבור כל פעילות בלתי חוקית או במטרה ליצור תוכן משתמש או נכסים פוגעניים או בלתי הולמים. בנוסף, הינך מסכים/ה לא להפריע, לשבש או ליצור עומס מופרז בשרתים או ברשתות המחוברים למכשיר Apple או לתוכנת Apple או להפך את התקנות, המדיניות או התהליכים של רשתות אלה.

ו. ללא הנדסה חוזרת. אינך רשאי/ת, והינך מסכים/ה שלא לאפשר לאחרים, להעתיק (למעט כפי שמותר באופן מפורש לפי רישיון זה או לפי כללי השימוש אם הם חלים עליך), לבצע דה-קומפילציה, לבצע הנדסה חוזרת, לפרק, לנסות לפצח את קוד המקור, לפענח, לשנות או ליצור עבודות נגזרות של תוכנת Apple או של שירותים המסופקים לך על ידי תוכנת Apple, או כל חלק מהם (למעט כפי ובמידה שהמגבלה כאמור אסורה לפי החוק הרלוונטי, או במידה בה הדבר מותר לפי תנאי רישוי המסדירים שימוש ברכיבי קוד מקור פתוח הכלולים בתוכנת Apple).

ז. תאימות לחוקים. הינך מסכים/ה כי תשתמש/י בתוכנת Apple ובשירותים (המפורטים בחלק 4 להלן) בהתאם לכל החוקים הרלוונטיים, לרבות חוקי המדינה או האזור שבו הינך מתגורר/ת, או שבו הינך מוריד/ה או משתמש/ת בתוכנת Apple ובשירותים.

ח. תוכנה של צד שלישי. Apple עשויה לספק גישה לתוכנות או שירותים מסוימים של צד שלישי לנוחיות המשתמשים. כל עוד התוכנה של Apple כוללת או מספקת גישה לתוכנות או שירותים כלשהם של צד שלישי, לא חלה עליה חובה מפורשת או משתמעת לספק תמיכה כלשהי, טכנית או אחרת, עבור תוכנות או שירותים אלה. פנה/י ישירות אל ספק התוכנה, יצרן או ספק השירות עצמו לקבלת תמיכה טכנית ושירות לקוחות עבור התוכנה, השירות ו/או המוצרים.

### 3. הסכמה לשימוש בנתונים.

א. ניתוח נתונים. אם הסכמת לאיסוף נתונים לניתוח, הינך מסכים/ה כי Apple, חברות-הבת שלה וסוכניה רשאים לאסוף, להחזיק, לעבד ולהשתמש במידע הקשור לאבחון, במידע טכני, במידע הקשור לשימוש ובפרטים קשורים אחרים, לרבות, אך לא רק, מזהים ייחודיים של המערכת והחומרה, מידע בנושא מכשיר ה-Appl, המחשב, מערכת ההפעלה, היישומים והציוד ההיקפי שלך, אשר נאסף מעת לעת על-מנת לספק ולשפר את המוצרים והשירותים של Apple, לאפשר את מתן עדכוני התוכנה, תמיכה במוצר ושירותים אחרים עבורך (אם בכלל) הקשורים לתוכנת Apple, ועל-מנת לוודא את קיום הוראותיו של רישיון זה. Apple רשאית להשתמש במידע זה, כל עוד הוא נאסף בצורה שאינה מזהה אותך באופן אישי, למטרות שתוארו לעיל. על-מנת לאפשר לשותפותיה של Apple ולמפתחים חיצוניים לשפר את התוכנה, החומרה והשירותים שלהם שנעוד לשימוש במוצרי Apple, Apple עשויה גם לספק לשותפות או למפתחים אלו מקבץ נתוני אבחון הקשורים לתוכנה, לחומרה ו/או לשירות של השותפה או של המפתח, וזאת בתנאי שנתוני האבחון והשימוש מועברים בצורה שאינה מזהה אותך באופן אישי.

ב. מדיניות פרטיות. הטיפול בפרטים האישיים שלך ייעשה תמיד על-פי מדיניות הפרטיות של Apple, המופיעה במלואה בכתובת: <https://www.apple.com/legal/privacy>.

### 4. שירותים וחומרים של צדדים שלישיים.

א. כללי. תוכנת Apple עשויה לאפשר גישה ל-iTunes Store, App Store, iCloud, ומפות של Apple וכן לשירותים נוספים של Apple כמו גם לשירותים ואתרי אינטרנט אחרים של Apple ושל צדדים שלישיים (ביחד ולחוד, "שירותים"). ייתכן ששירותים אלה לא יהיו זמינים בכל השפות או המדינות. השימוש בשירותים אלו מחייב גישה לאינטרנט, ושימוש בשירותים

מסוימים עשוי לדרוש Apple ID וכן לחייב אותך להסכים לתנאים נוספים ולהיות כרוך בעלויות נוספות. השימוש שלך בתוכנה זו עם חשבון iTunes Store, עם מזהה Apple ID או עם שירות אחר של Apple מהווה את הסכמתך לתנאי השירות הישימים של אותו שירות, כמו למשל הגירסה העדכנית ביותר של "תקנון שירותי המדיה של Apple", אותה ניתן לפתוח ולראות בכתובת <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

ב. אם תחליטי/ להשתמש בשירותי iCloud דרך תוכנת Apple, השימוש שתעשה/י בשירותי iCloud יהיה כפוף בנוסף לכך לתנאים הבאים: תנאי iCloud הזמינים בכתובת <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud> וכן מדיניות הפרטיות של Apple הזמינה בכתובת <https://www.apple.com/legal/privacy>.

ג. הינך מבין/ה, כי בעת השימוש באותם שירותים, הינך עלולה/ לבוא במגע עם תוכן שיתכן שיחשב לפוגעני, בלתי-צנוע או בלתי-הולם, כאשר תוכן כאמור עלול להיות מזוהה או לא להיות מזוהה כתוכן שמכיל שפה בוטה. על אף האמור, הינך מסכים/ה שהשימוש באותם שירותים הינו באחריותך הבלעדית, וכי ל-Apple לא תהא חבות כלפיך בגין תוכן שיתכן שיחשב לפוגעני, בלתי-צנוע או בלתי-הולם.

ד. שירותים מסוימים עשויים להציג, לכלול או להעמיד תוכן, נתונים, מידע, יישומים או חומרים מצדדים שלישיים ("חומרים של צדדים שלישיים"), או לספק קישורים לאתרי אינטרנט מסוימים של צדדים שלישיים. על-ידי השימוש בשירותים, הינך מכיר/ה בכך ומסכים/ה, כי Apple אינה אחראית לבחינה או להערכה של התוכן, רמת הדיוק, השלמות, העדכניות, התוקף, קיום זכויות היוצרים, החוקיות, ההגינות, האיכות או כל היבט אחר של חומרים של צדדים שלישיים כאמור או אתרי אינטרנט. Apple, נושאי משרה בה, גופים הקשורים אליה וחברות בנות שלה, אינם מצהירים או מקדמים, ולא נוטלים ולא תהא להם חבות או אחריות כלפיך או כלפי כל אדם אחר, בגין שירותים של צדדים שלישיים, חומרים של צדדים שלישיים, אתרי אינטרנט של צדדים שלישיים, או בגין כל חומרים, מוצרים או שירותים אחרים של צדדים שלישיים. חומרים של צדדים שלישיים וקישורים לאתרי אינטרנט אחרים, מסופקים אך ורק לנוחיותך.

ה. במידה שתעלה/י תוכן משתמש באמצעות השימוש בשירותים, יובן מכך שברשותך כל הזכויות לתוכן משתמש או שיש לך הרשאה או היתר משפטי אחר להעלות תוכן משתמש, ושיתכן המשתמש אינו מפר את תנאי השירות שחלים על השירותים. הינך מסכים/ה לכך שהשירותים מכילים תוכן, מידע וחומרים, לרבות אך שאינם מוגבלים לחומרים דיגיטליים מכל סוג, שהינם בבעלות Apple, הבעלים של האתר ו/או נותני הרישיון, ושהינם מוגנים על-ידי זכויות קניין רוחני ישימות וחוקים אחרים, כולל, אך לא רק זכויות יוצרים. הינך מאשר/ת כי לא תשתמש/י בתוכן, מידע או חומרים קנייניים כאלה למעט עבור השימוש המותר בשירותים או בשום אופן שאינו תואם את תנאי רישיון זו או מפר זכויות קניין רוחני של צד שלישי או של Apple. אף חלק של השירותים הללו לא ישופל בכל צורה או בכל אמצעי. הינך מסכים/ה שלא לשנות, לשכור, להשכיר, להלוות, למכור, להפיץ או ליצור עבודות נגזרות המבוססות על השירותים הללו, בכל צורה שהיא, וכי לא תנצלי את השירותים הללו בכל צורה שלא הותרה לך, לרבות, אך לא רק, על-ידי שימוש בשירותים להפצת וירוסים, תולעים, סוסים טרויאניים או כל תוכנה דדונית אחרת, או על-ידי הסגת גבול או העמסה על קיבולת רשת. כמו כן, הינך מסכים/ה שלא להשתמש בשירותים אלו בכל אופן על-מנת להטריד כל צד אחר, להתעלל בו, לארוב לו, לאיים עליו, להשמיץ אותו, לפגוע בו או להפר באופן אחר את זכויותיו, וכי Apple אינה אחראית, בכל צורה שהיא, בגין שימוש על-ידיך כאמור, וגם לא תהא אחראית בגין הודעות או תשדורות מטרידות, מאיימות, משמיצות, פוגעניות, מפרות זכויות-יוצרים או בלתי חוקיות שתקבלי/ כתוצאה משימוש בשירותים אלו.

ו. בנוסף, שירותים וחומרים של צדדים שלישיים אשר ניתן לגשת אליהם, להיות מקושרים אליהם או להציג אותם בתוכנת Apple, אינם זמינים בכל השפות או בכל המדינות או האזורים. Apple אינה מצהירה כי שירותים וחומרים של צדדים שלישיים כאמור מתאימים או זמינים לשימוש במקום מסוים כלשהו. במידה שתבחרי/ להשתמש בשירותים ובחומרים כאלה של צדדים שלישיים או לגשת אליהם, הינך עושה זאת מתוך יוזמתך שלך והינך אחראית/ לקיום כל חוק רלוונטי, לרבות, אך לא רק, החוקים המקומיים הרלוונטיים וחוקי פרטיות ואיסוף נתונים. Apple וספקי הרישיונות שלה שומרים על הזכות לשנות, להשעות, להסיר או לחסום את הגישה לשירותים כאמור בכל עת, ללא הודעה מראש. Apple לא תהא אחראית בשום מקרה בגין הסרה או חסימה של הגישה לשירותים כאלה. Apple גם רשאית להטיל מגבלות על השימוש או הגישה לשירותים מסוימים, בכל מצב וללא הודעה מראש או חבות מצידה.

**5. סיום.** רישיון זה הינו בתוקף עד לסימו. זכויותיך לפי רישיון זה יסתיימו באופן אוטומטי, או יאבדו מתוקפן בפועל, ללא הודעה מ-Apple, אם לא תקיים/י אילו מההוראות של רישיון זה. בעת סיום רישיון זה, עליך לחדול מכל שימוש בתוכנת Apple ולהשמיד את כל העותקים, בין אם מלאים או חלקיים, של תוכנת Apple. חלקים 3, 4, 5, 6, 7, 8, 10 ו-11 ברישיון זה ימשיכו להיות תקפים גם לאחר סיום הרישיון.

## **6. היעדר אחריות.**

א. אם הינך לקוח/ה שהינו/ה צרכן/נית (אדם המשתמש בתוכנת Apple מחוץ לתחום העיסוק, העסק או המקצוע שלו), ייתכן שיש לך זכויות משפטיות במדינת מגוריך הפוטרת אותך מההגבלים הבאים. לפרטים נוספים על זכויות צרכן אלה, עליך לפנות אל ארגון ייעוץ צרכני במקום מגוריך.

ב. הינך מכיר/ה בכך ומסכים/ה באופן מפורש, כי שימוש בתוכנת Apple ובכל שירות המבוצע על-ידי תוכנת Apple או

נגיש דרכה, הינו באחריותך בלבד, וכי כל הסיכון באשר לאיכות, לביצוע, לדיוק ולמאמץ משביעי-הרצון, מוטלים עליך.

ג. במידת האפשר על-פי החוק, התוכנה והשירותים של Apple מסופקים "כפי שהם" ו"בהתאם לזמיונות", עם כל הפגמים וללא אחריות מכל סוג, ו-Apple ונותני הרישיון שלה (ביחד "Apple", למטרות סעיפים 6 ו-7), פוטרים עצמם בזאת מכל אחריות ותנאים בקשר לתוכנה ולשירותים של Apple, בין אם מפורשים, משתמעים או סטטוטוריים, לרבות, אך לא רק, האחריות ו/או התנאים המשתמעים בנושא הסחירות, האיכות המספקת, ההתאמה למטרה מסוימת, הדיוק, ההנאה השקטה ואי-הפרת הזכויות של צדדים שלישיים.

ד. Apple אינה אחראית לעניין הפרעה להנאתך מהתוכנה והשירותים של Apple, אינה ערבה לכך שהפונקציות הכלולות בתוכנת Apple או השירותים המבוצעים או מסופקים על-ידי תוכנת Apple יתאימו לדרישותיך, לכך שפעולת התוכנה או השירותים של Apple תהיה ללא הפרעה או ללא טעויות, לכך ששירותים ימשיכו להיות זמינים, שהתוכנה או השירותים של Apple יתוקנו או לכך שהתוכנה של Apple תהיה תואמת או תפעל עם כל תוכנה, יישום או שירות של צד שלישי. התקנה של תוכנת Apple זו עשויה להשפיע על הזמינות והשמישות של תוכנות, יישומים או שירותים של צד שלישי, כמו גם על מוצרים ושירותים של Apple.

ה. כמו כן, הינך מכיר/ה בכך כי תוכנת Apple והשירותים אינם מיועדים או מתאימים לשימוש במצבים או בסביבות בהם כשל, עיכוב זמני, טעויות או אי-דיוקים בתוכן, בנתונים או במידע המסופקים על-ידי תוכנת Apple או השירותים, עלולים להוביל למוות, נזק גוף או לנזק פיסי או סביבתי חמור, לרבות, אך לא רק, הפעלת מתקנים גרעיניים, ניווט של כלי טיס או מערכות תקשורת, בקרת תנועה אווירית, מערכות תומכות-חיים או נשק.

ו. אף מידע בעל-פה או בכתב, או ייעוץ הניתן על-ידי Apple או נציג מורשה של Apple, לא יהווה אחריות. אם תוכנת Apple או השירותים יהיו פגומים, הינך נוטלת על עצמך את כל העלות של מתן שירות או תיקון כנדרש. ישנן מדינות אשר אינן מתירות שלילת אחריות משתמעת או מגבלות על זכויות סטטוטוריות רלוונטיות של צרכן, ולכן ייתכן כי השלילה והמגבלות דלעיל לא יחולו עליך.

ז. הגבלת חבות. במידה בה הדבר אינו אסור על-פי חוקים רלוונטיים, בכל מקרה Apple לא תחוב בגין נזק גופני או בגין נזקים נלווים, מיוחדים, עקיפים או תוצאתיים, לרבות, אך לא רק, נזקים בגין אובדן רווחים, נזק לנתונים או אובדן נתונים, כשל בשידור או קבלה של נתונים, הפרעה עסקית או כל נזק או אובדן מסחרי אחר, הנובעים או הקשורים לשימושך או אי-יכולתך להשתמש בתוכנת Apple ובשירותים, או בכל תוכנה, שירותים או יישומים של צדדים שלישיים ביחד עם התוכנה של Apple, אשר ייגרמו ככל שייגרמו, בהתעלם מתיאוריית החבות (חוזית, נזיקית או אחרת), ואף אם Apple ידעה על האפשרות לנזקים כאמור. ישנן מדינות אשר אינן מתירות אי-כלילה או הגבלה של חבות בגין נזק גוף, או בגין נזקים נלווים או תוצאתיים, כך שיתכן שמגבלה זאת אינה חלה עליך. בכל מקרה, חבותה הכוללת של Apple כלפיך בגין כל הנזקים (למעט כפי שיידרש לפי החוק הרלוונטי במקרים בהם מעורב נזק גוף), לא תעלה על חמישים דולרים (\$50.00). המגבלות דלעיל יחולו, אף אם הסעד כאמור אינו מקיים את מטרתו המהותית.

ח. שיפוי. במידה המותרת על פי החוק, הינך מסכים/ה לשפות, להגן ולשמור על Apple, המנהלים, הפקידים, העובדים, הספקים העצמאיים והסוכנים שלה (כל אחד מהם "צד משופה של Apple") מפני וכנגד כל טענה, אובדן, חבות, נזקים, עלויות והוצאות (לרבות אך ללא הגבלה שכר טרחה לעורכי דין והוצאות בית משפט) הנגרמים לצד משופה של Apple כתוצאה מ: (א) הפרה של החוזה מצדך; (ב) כל טענה שתוכן המשתמש שלך או ההצגה, ההפצה, המכירה, ההצעה למכירה, השימוש או היבוא של תוכן המשתמש שלך מפרים זכויות קניין או קניין רוחני של צדדים שלישיים; (ג) הפרה מצדך של תקנות וחוקים חלים כלשהם; ו/או (ד) כל מה שקשור או נובע מהשימוש שלך בתוכנת Apple. בשום מקרה אינך מורשה להגיע לכל סוג של הסדר או מעין הסכם עם צד שלישי המשפיעים על זכויותיה של Apple או מגביל את Apple באופן כלשהו ללא קבלת אישור בכתב מראש מ-Apple.

ט. בקרת ייצוא. אינך רשאי/ת להשתמש בתוכנת Apple, לייצאה או לייצאה מחדש, למעט לפי המותר בהתאם לדיני ארה"ב ולדיני המדינה(ות) שבה(ן) הושגה תוכנת Apple. בייחוד, אך לא רק, תוכנת Apple לא תיוצא או תיוצא מחדש (א) למדינות עליהן הוטל חרם על ידי ארה"ב; (ב) לכל אדם ברשימת משרד האוצר האמריקאי בדבר נתינים המפורטים באופן מיוחד או ברשימת משרד המסחר האמריקאי בדבר האנשים או הישויות הבלתי מורשים, או בכל רשימת הגבלות אחרת. על-ידי שימוש בתוכנת Apple, הינך טוענת/ומצהיר/ה, כי אינך ממוקם/ת בכל מדינה כאמור או בכל רשימה כאמור. כמו כן, הינך מסכים/ה כי לא תשתמש/י בתוכנת Apple לשם מטרות האסורות לפי דיני ארה"ב, לרבות, אך לא רק, פיתוח, תכנון, הפקה או ייצור של טילים ואמצעי לחימה גרעיניים, כימיים או ביולוגיים.

י. משתמשי-קצה ממשלתיים. תוכנת Apple והמסמכים הנלווים הינם "פריטים מסחריים", כפי שמונח זה הוגדר ב-48 C.F.R. §2.101, אשר מורכבים מ"תוכנת מחשב מסחרית" ו"מסמכי תוכנת מחשב מסחרית", כפי שהמונחים הללו משמשים ב-48 C.F.R. §12.212 או C.F.R. §227.7202-48 לפי העניין. בהתאם ל-48 C.F.R. §12.212 או C.F.R. §227.7202-48, ניתן רישיון בתוכנת המחשב המסחרית ובמסמכי תוכנת המחשב המסחרי למשתמשי קצה בממשלת ארה"ב (א) אך ורק כפריטים מסחריים ו(ב) אך ורק בליווי אותן זכויות כפי שניתנות לכל משתמשי

הקצה האחרים, בהתאם להוראות ולתנאים שבמסמך זה. זכויות בלתי מפורסמות שמורות בהתאם לחוקי זכויות היוצרים של ארה"ב.

**11. החוק השולט ונתיקות.** רישיון זה יהיה כפוף ויפורש על-פי חוקי מדינת קליפורניה, למעט עקרונות משפט בינלאומי פרטי. רישיון זה לא יהא כפוף לאמנת האו"ם בדבר חוזים למכירה בינלאומית של טובין, ותחולתה נשללת באופן מפורש. אם הינך צרכן/ית הממוקם/ת בבריטניה, על רישיון זה יחולו חוקי תחום השיפוט של מקום מגוריך. אם, מכל סיבה, בית משפט מוסמך יקבע כי כל הוראה, או חלק ממנה, אינה ניתנת לאכיפה, יתר הרישיון ייוותר בתוקפו המלא.

**12. הסכם שלם; השפה הקובעת.** רישיון זה מהווה את כלל ההסכם בינך לבין Apple בקשר לתוכנת Apple, וגובר על כל הבנה קודמת או נוכחית בנושא זה. אף תיקון או שינוי ברישיון זה לא יהיו מחייבים, אלא אם נעשו בכתב ונחתמו על-ידי Apple. כל תרגום של רישיון זה נעשה לשם דרישות מקומיות, ובמקרה של אי-התאמה בין הגרסה האנגלית לגרסאות שאינן באנגלית, תגבר הגרסה האנגלית של הרישיון, עד כמה שהדבר אינו אסור לפי החוק המקומי באזור מגוריך.

**13. הכרה בצדדים שלישיים.** חלקים מהתוכנה של Apple עשויים להשתמש או לכלול תוכנה של צדדים שלישיים וחומר אחר המוגן בזכויות יוצרים. הכרה, תנאי רישוי ווויתורים בנוגע לחומר כאמור, כלולים במסמכים האלקטרוניים של התוכנה של Apple, ושימושך בחומר כפוף לתנאים שלהם לפי העניין.

EA1711  
15.7.2020

## MAGYAR

### APPLE INC.

#### AZ iOS ÉS iPadOS RENDSZERHEZ KÉSZÜLT REALITY COMPOSER SZOFTVERLICENC-SZERZŐDÉSE

**AZ APPLE SZOFTVEREK HASZNÁLATA ELŐTT FIGYELMESEN OLVASSA EL A SZOFTVERLICENC-SZERZŐDÉST („LICENC”). AZ APPLE SZOFTVEREK HASZNÁLATÁVAL ELFOGADJA, HOGY A LICENC FELTÉTELEI ÖNRE NÉZVE KÖTELEZŐ ÉRVÉNYŰEK. HA NEM ÉRT EGYET A LICENC FELTÉTELEIVEL, NE HASZNÁLJA/TELEPÍTSE A SZOFTVERT.**

**FONTOS MEGJEGYZÉS:** Amennyiben ez a szoftver anyagok sokszorosítására, módosítására, közzétételére és terjesztésére használható, akkor kizárólag olyan anyagok sokszorosítására, módosítására, közzétételére és terjesztésére használható, amelyeket nem véd szerzői jog, Ön rendelkezik azok szerzői jogával, illetve Ön törvényes engedéllyel rendelkezik azok sokszorosításához, módosításához, közzétételéhez vagy terjesztéséhez. Ha nem biztos abban, hogy egy adott anyag másolásához, módosításához, közzétételéhez vagy terjesztéséhez rendelkezik a szükséges jogokkal, lépjen kapcsolatba jogi tanácsadójával.

#### 1. Általános tudnivalók.

A. Bármely, csak olvasható memórián, egyéb adathordozón vagy más formában lévő, a jelen licenchez kapcsolódó Apple szoftvernek, dokumentációnak, felületnek, tartalomnak, eszköznek, hangnak, betűkészletnek, adatnak és harmadik fél által gyártott szoftvernek (összefoglalóan: „Apple szoftver”) kizárólag a licencét, nem pedig a tulajdonjogát vásárolta meg az Apple Inc. vállalatától („Apple”) a Licenc feltételeinek megfelelő felhasználásra. Az Apple és/vagy licenctulajdonosai maradnak az Apple szoftverek tulajdonosai, és minden olyan jogot fenntartanak, amelyekre Ön nem kifejezetten jogosult.

B. Az Apple saját belátása szerint rendelkezésre bocsáthat jövőbeli frissítéseket vagy fejlesztéseket az Apple szoftverekhez a kompatibilis Apple márkájú iOS- és iPadOS-eszközökre (összefoglalóan: „Apple-eszközökre”) vonatkozóan. Az Apple szoftverfrissítések és fejlesztések – ha vannak ilyenek– nem szükségszerűen tartalmazzák az összes létező szoftverfunkciót, az új funkciókat vagy az új tartalmakat, amelyeket az Apple az Apple-eszközök újabb vagy más modelljeihez ad ki. Bármely, az eredeti Apple szoftvertermékhez az Apple által biztosított szoftverfrissítés esetében a jelen Licenc feltételei az irányadók, kivéve, ha a frissítéshez vagy fejlesztéshez külön licenc tartozik, amely esetben elfogadja, hogy az adott licenc rendelkezései az irányadók az adott frissítésekre vagy fejlesztésekre.

C. Ha engedélyezi az automatikus alkalmazásfrissítéseket, az eszköz rendszeres időközönként ellenőrzi az Apple webhelyén, hogy elérhető-e frissítések az Apple szoftverhez, és ha rendelkezésre áll frissítés, automatikusan megtörténik annak letöltése és telepítése az eszközön, illetve a perifériaeszközökön, amennyiben van ilyen. Az Apple szoftver automatikus alkalmazásfrissítései az Apple szoftver részeként biztosított Digitális anyagok könyvtárának frissítéseit is tartalmazhatja (a Digitális anyagok definícióját lásd a lenti 2D szakaszban). Ön bármikor kikapcsolhatja az összes automatikus alkalmazásfrissítést. Ehhez módosítania kell az automatikus alkalmazásfrissítések beállításait a Beállításokban.

D. Ha az Apple szoftver használatban van, akkor az Apple szoftver automatikusan ellenőrzi az Apple-nél, hogy rendelkezésre állnak-e frissítések a Digitális anyagokhoz, függetlenül attól, hogy az automatikus alkalmazásfrissítések engedélyezve vannak-e. Ha rendelkezésre áll egy frissítés, megjelenik egy rendszerüzenet, hogy letöltheti a frissített vagy az új Digitális anyagokat. Az Apple azonban nem köteles biztosítani bármilyen digitális anyagot, és nem garantálja meghatározott digitális anyagok elérhetőségét, továbbá az adott frissítések olyan digitális anyagokat tartalmazhatnak, amelyek eltérnek a korábbi verzióktól. **Az Apple fenntartja a jogot arra, hogy időnként automatikusan módosítson, eltávolítson vagy töröljön bármilyen Digitális anyagot az Apple-szoftverből (vagy az operációs rendszer Apple**



által vezérelt részein) az Apple-eszközén, amennyiben tudomására jut vagy megalapozottan feltételezi, hogy az ilyen jellegű digitális anyagok terjesztését és használatát meg kell szüntetni különféle okok, például jogi és szabályozási követelmények, közérkölcös vagy műszaki szempontok miatt. Az Apple szoftver használatával Ön tudomásul veszi és elfogadja, hogy az Apple automatikusan módosíthat, eltávolíthat vagy törölhet bármilyen digitális anyagot.

## 2. Engedélyezett licencfelhasználások és korlátozások.

A. Licenc. A jelen Licenc feltételei, korlátozás nélkül ideértve a 2B szakaszban ismertetett követelményeket és korlátozásokat, valamint az Apple Media Services feltételeiben található Szolgáltatások és tartalmak használati szabályainak (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) („Használati szabályok”) értelmében korlátozott, nem átruházható, nem kizárólagos licenc keretében jogosult az Apple szoftverek telepítésére és használatára bármilyen kompatibilis Apple-eszközön, amely az Ön tulajdonát képezi vagy amely a használatában van. Az Apple szoftvereket nem terjesztheti vagy teheti elérhetővé olyan hálózaton keresztül, ahol azt több eszköz is futtathatja vagy használhatja egyszerre. Az Apple szoftvereket nem kölcsönözheti, lízingelheti, adhatja kölcsön, árulhatja, terjesztheti és adhatja tovább a licencét.

B. Mennyiségi vagy karbantartási licenc. Ha az Apple szoftvert egy mennyiségi vagy karbantartási licencprogram keretében szerezte be az Apple vállalattól, a mennyiségi vagy karbantartási licenc feltételei fogják meghatározni az Apple szoftver engedélyezett másolatainak azon számát, amely megadja, hogy hány példányban töltheti le, telepítheti, használhatja és futtathatja azokon az Apple-eszközökön, amelyeket Ön birtokol vagy felügyel. Amennyiben nincs külön írásos megállapodása az Apple vállalattal, a jelen Licenc összes egyéb feltétele érvényes az olyan Apple szoftverek használatára, amelyeket mennyiségi vagy karbantartási licenc keretében szerzett be.

C. Rendszerkövetelmények. Az Apple szoftver használata csak olyan Apple márkájú hardveren támogatott, amely megfelel az Apple által megadott rendszerkövetelményeknek.

D. Tartalom és digitális anyagok. Az Apple szoftver által közzétett vagy az Apple szoftveren keresztül biztosított bármilyen tartalom, többek között fotók, szövegek, képek, grafikák, borítók, hang- és képanyagok, kiterjesztett valósággal működő vagy hasonló eszközök (összefoglalóan: „Digitális anyagok”) címre vonatkozó és szellemi tulajdonjogai az Apple-t vagy a vonatkozó tartalom tulajdonosát illetik. Az ilyen digitális anyagok szerzői jogi vagy más szellemi tulajdonjogi törvények és egyezmények oltalma alatt állhatnak, és a Digitális anyagokat szolgáltató harmadik fél használati feltételei vonatkozhatnak rájuk. Ha a jelen Licenc erről másképp nem rendelkezik, akkor Ön a Digitális anyagokat jogdíjmentes alapon arra használhatja, hogy saját eredeti tartalmakat hozzon létre a játékaihoz, alkalmazásaihoz és egyéb audiovizuális projektjeihez („Felhasználói tartalmak”), amelyeket illetően az Apple-nek jogában áll módosítani, eltávolítani vagy törölni bizonyos Digitális anyagokat az Ön Apple-eszközén a fenti 1D szakaszban leírtak szerint. A Digitális anyagok felhasználásával készített felhasználói tartalmakat igény szerint közzéteheti és terjesztheti a játékai, alkalmazásai vagy egyéb audiovizuális projektjei részeként, illetve azokkal kapcsolatban, azonban az egyes digitális anyagokat nem terjesztheti önálló anyagként kereskedelmi formában vagy más módon, továbbá teljes egészében vagy részben audioklipként, vizuális tartalomként, illetve eszközcsomagként újracsomagolva.

E. Egyéb használatra vonatkozó korlátozások. Ha a jelen Licenc erről másképp nem rendelkezik, (i) a jelen Licenc nem jogosítja fel Önt ilyen Digitális anyagok felhasználására, és nem kötelezi az Apple-t arra, hogy az ilyen Digitális tartalmakat folyamatosan vagy bármilyen meghatározott időtartamra elérhetővé tegye az Ön számára, valamint (ii) Ön a Digitális anyagokat az Apple szoftver részeként való használatától eltérő célra sem használhatja. Ön elfogadja, hogy az Apple szoftvert, többek között a Digitális anyagokat nem használja törvényellenes vagy illegális tevékenységekre, illetve olyan felhasználói tartalmak vagy eszközök létrehozására, amelyek sértőek vagy nem helyénvalóak. Ezenkívül azt is elfogadja, hogy nem avatkozik bele az Apple-eszköz vagy az Apple szoftver által használt szerverek és hálózatok

működésébe, nem idézi elő a működési zavarukat, és nem terheli le őket túlzottan, továbbá nem szegi meg az ilyen hálózatok előírásait, irányelveit és eljárás módjait.

F. Tilos a visszafejtés. Ön vállalja, hogy nem fogja és másoknak sem teszi lehetővé az Apple szoftvert vagy az Apple által nyújtott bármely szolgáltatást, vagy annak részét másolni (kivéve a Licencben vagy a Használati szabályokban engedélyezettek szerint, ha azok érvényesek Önre), elemezni a belső felépítését, visszafejteni, a forráskódot kinyerni, visszafejteni a titkosítását, módosítani vagy ezekből származtatott munkákat létrehozni (kivéve, amennyiben bármely előző korlátozás tiltott az alkalmazandó törvény szerint, vagy engedélyezett az Apple Szoftver részét képező Nyílt forráskódú összetevők használatát szabályozó licenc feltételei alapján).

G. A törvényeknek való megfelelés. Elfogadja, hogy az Apple szoftvereket és szolgáltatásokat (az alábbi 4. szakaszban meghatározottak szerint) az alkalmazandó törvényeknek megfelelően használja. Ebbe beleértendők a lakhelyéül szolgáló ország vagy régió helyi törvényeit, illetve ahol letölti vagy használja az Apple szoftvereket és szolgáltatásokat.

H. Harmadik féltől származó szoftver. A kényelem érdekében az Apple hozzáférést biztosíthat olyan szoftverekhez vagy szolgáltatásokhoz, amelyek harmadik féltől származnak. Amennyiben az Apple szoftver bármely harmadik féltől származó szoftvert vagy szolgáltatást tartalmaz vagy ahhoz hozzáférést biztosít, az Apple vállalatnak sem kifejezett, sem vélelmezett kötelessége nincs műszaki vagy más támogatást nyújtani az ilyen szoftverekhez vagy szolgáltatásokhoz. Műszaki támogatásért lépjen közvetlenül kapcsolatba a megfelelő szoftver forgalmazójával, gyártójával vagy szolgáltatójával, a szoftverrel, szolgáltatással és/vagy termékekkel kapcsolatosan pedig keresse fel az adott ügyfélszolgálatot.

### **3. Hozzájárulás az adatok felhasználásához.**

A. Analitikai adatok. Ha beleegyezik az analitikai adatok gyűjtésébe, elfogadja, hogy az Apple és leányvállalatai, valamint ügynökei rendszeres időközönként gyűjthetnek, feldolgozhatnak és felhasználhatnak diagnosztikai, műszaki, használati és kapcsolódó adatokat, nem kizárólagosan ideértve az egyedi rendszer- vagy hardverazonosítókat, továbbá az Apple-eszközével, a számítógépével, rendszerével és az alkalmazásszoftverekkel, valamint perifériaeszközökkel kapcsolatos adatokat, amelyek hozzájárulnak az Apple termékeinek és szolgáltatásainak fejlesztéséhez és biztosításához, elősegítik a szoftverfrissítéseket, a terméktámogatás és egyéb, Apple szoftverekhez kapcsolódó szolgáltatások biztosítását, és ellenőrzik, hogy a jelen Licenc feltételeit betartják-e. Az Apple felhasználhatja ezeket az adatokat a fent leírt célokra, feltéve hogy azok begyűjtése olyan formában történik, amely nem azonosítja név szerint a felhasználót. Ahhoz, hogy az Apple a partnerei és a harmadik félnek számító fejlesztők számára lehetővé teghesse az Apple termékekkel való használatra tervezett szoftverek, hardverek és szolgáltatások fejlesztését, az Apple partnerek és harmadik félnek számító fejlesztők számára is elérhetővé teheti a diagnosztikai adatok egy részét, ha az az adott partner vagy fejlesztő szoftveréhez, hardveréhez és/vagy szolgáltatásához kapcsolódik – feltéve, hogy a diagnosztikai adatok alapján nem azonosítható a felhasználó személyesen.

B. Adatvédelmi nyilatkozat. Adatait az Apple minden esetben az Apple ügyfelekre vonatkozó adatvédelmi irányelveivel összhangban kezeli, amelyek a következő helyen tekinthetők meg: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Szolgáltatások és harmadik féltől származó anyagok.**

A. Általános. Az Apple szoftver hozzáférést biztosíthat az Apple iTunes Store áruházához, az App Store áruházhoz, az iCloud, a Térképek és más, az Apple vállalatától vagy harmadik féltől származó szolgáltatásokhoz és webhelyekhez (összefoglalóan és külön: „Szolgáltatások”). Előfordulhat, hogy a Szolgáltatás nem minden nyelven és országban érhető el. Ezen Szolgáltatások használata internet-hozzáférést igényel, és bizonyos Szolgáltatások használatához Apple ID azonosítóra lehet szüksége,

amelyre további díjak vonatkozhatnak és esetenként további feltételeket kell elfogadnia. A szoftvernek az iTunes Store-fiókkal, az Apple ID azonosítóval és egyéb Apple Szolgáltatással való használatával Ön elfogadja az adott Szolgáltatás vonatkozó szolgáltatási feltételeit, így például az Apple Media Services feltételeit, amelyeket a következő helyen tekinthet meg: <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Amennyiben úgy dönt, hogy az Apple szoftvereken keresztül igénybe veszi az iCloud szolgáltatásokat, ezek használatára kiegészítően az iCloud általános használati feltételei (elérhető itt: <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/>) és az Apple adatvédelmi irányelvei (elérhető itt: <https://www.apple.com/legal/privacy>) feltételei vonatkoznak.

C. Ön tudomásul veszi, hogy bármelyik Szolgáltatás használatakor előfordulhatnak támadónak, illetlennek vagy kifogásolhatónak tűnő tartalmak, amely tartalmak nem biztos, hogy azonosíthatók szókimondó nyelvezetük miatt. Mindazonáltal Ön beleegyezik, hogy a Szolgáltatások használata saját felelősségére történik, és hogy az Apple nem felelős a támadó jellegű, illetlen vagy kifogásolható tartalomért.

D. Bizonyos szolgáltatások megjeleníthetnek, tartalmazhatnak vagy elérhetővé tehetnek harmadik féltől származó tartalmakat, adatokat, információkat, alkalmazásokat vagy anyagokat („Harmadik féltől származó anyagok”), vagy harmadik fél webhelyeire mutató hivatkozásokat biztosíthatnak. A Szolgáltatások használatával tudomásul veszi és elfogadja, hogy nem az Apple felelőssége vizsgálni vagy értékelni az ilyen Harmadik féltől származó anyagok vagy webhelyek tartalmát, pontosságát, teljességét, aktualitását, érvényességét, szerzői jogoknak való megfelelését, törvényességét, minőségét vagy más aspektusát. Az Apple, tisztségviselői, társvállalatai és leányvállalatai nem vállalnak garanciát és nem támogatják, illetve nem vállalnak felelősséget harmadik féltől származó szolgáltatásokért vagy más anyagokért, webhelyekért, termékekért vagy harmadik féltől származó szolgáltatásokért. A Harmadik féltől származó anyagok és egyéb webhelyek hivatkozásai kizárólag a kényelem érdekében állnak rendelkezésre.

E. Amennyiben felhasználói tartalmat tölt fel a Szolgáltatások használatával, azzal kijelenti, hogy rendelkezik az ilyen tartalmak feltöltéséhez szükséges minden joggal, felhatalmazással vagy más módon jogosult a felhasználói tartalmak feltöltésére, és hogy a tartalmak nem sértik a Szolgáltatásokra vonatkozó szolgáltatási feltételeket. Ön elfogadja, hogy a Szolgáltatások védett tartalmakat, információkat és anyagokat tartalmaznak (korlátozás nélkül ideértve a Digitális anyagokat), amelyek tulajdonosa az Apple, a webhely tulajdonosa és/vagy a licenctulajdonosok, és amelyek a vonatkozó szellemi tulajdoni és más törvények (korlátozás nélkül ideértve a szerzői jogi törvényeket) oltalma alatt állnak. E. Elfogadja, hogy semmilyen módon nem használja fel az ilyen védett tartalmakat, információkat és anyagokat – a Szolgáltatások engedélyezett felhasználását kivéve –, amely nincs összhangban a Licenc feltételeivel, vagy sérti a harmadik fél vagy az Apple szellemi tulajdonhoz való jogát. A Szolgáltatások egyik része sem reprodukálható semmilyen formában vagy módon. Vállalja, hogy nem módosítja, kölcsönzi, lízingeli, adja kölcsönbe, árulja, terjeszti a Szolgáltatásokat, vagy nem hoz létre származtatott munkákat, és a Szolgáltatásokat nem hasznosítja jogosulatlanul, korlátozás nélkül ideértve, ha a Szolgáltatásokat számítógépes vírusok, férgek, trójai programok vagy rosszindulatú szoftverek átvitelére használja, illetve ha túllépi vagy leterheli a hálózati kapacitást. Továbbá vállalja, hogy semmilyen módon nem használja a Szolgáltatásokat bármely harmadik fél jogainak veszélyeztetésére, gyalázkodásra, nyomon követésre, fenyegetésre, rágalmasra vagy bármely formában történő megsértésére, és hogy az Apple semmilyen formában nem felelős az ilyen használatért, sem az olyan megalázó, támadó jellegű, sértő vagy illegális üzenetekért vagy adatátvitelért, amelyek a Szolgáltatások használatából adódhatnak.

F. Emellett azon Szolgáltatások és Harmadik féltől származó anyagok, amelyek elérhetők, hivatkoztak vagy megjelennek az Apple szoftveren keresztül, nem minden nyelven és országban vagy régióban

érhetők el. Az Apple nem vállal garanciát arra, hogy az ilyen Szolgáltatások és Harmadik féltől származó anyagok helyénvalók, vagy elérhetők bármely adott helyen. Amennyiben úgy dönt, hogy eléri vagy használja az ilyen Szolgáltatásokat vagy Harmadik féltől származó anyagokat, azt saját kezdeményezéséből teszi, és felelős az alkalmazandó törvényeknek való megfelelésért, korlátozás nélkül beleértve az alkalmazandó helyi törvényeket, valamint az adatvédelmi és adatgyűjtési törvényeket. Az Apple és licenctulajdonosai fenntartják a jogot, hogy előzetes figyelmeztetés nélkül bármikor módosíthatnak, felfüggeszthetnek, eltávolíthatnak bármely Szolgáltatást, vagy megvonhatják a hozzáférést. Az Apple semmilyen esetben sem tehető felelőssé az ilyen Szolgáltatások eltávolításáért, vagy a hozzáférés megvonásáért. Az Apple – figyelmeztetés vagy felelősség nélkül – bármikor kiróhat korlátozásokat bizonyos Szolgáltatások használatára vagy hozzáférésére.

**5. Megszűnés.** A jelen Licenc a megszűnéséig van érvényben. A jelen Licencben foglalt jogok automatikusan megszűnnek, vagy a hatályuk figyelmeztetés nélkül megszűnik, ha nem sikerül megfelelni a Licenc bármely feltételének. A Licenc megszűnésekor be kell szüntetnie az Apple szoftver mindennemű használatát, és meg kell semmisítenie az Apple szoftver összes – teljes vagy részleges – másolatát. A jelen licenc 1D, 2E, 2F, 3., 4., 5., 6., 7., 8., 9., 11. és 12. szakasza minden ilyen megszűnést követően is érvényben marad.

#### **6. Jótállási nyilatkozat.**

A. Ha Ön olyan ügyfél, aki fogyasztó (olyan személy, aki az Apple szoftvert nem kereskedelmi, üzleti vagy szakmai célra használja), a tartózkodási országának megfelelően további törvényi jogokkal rendelkezhet, amelyek meggátolhatják az alábbi korlátozások érvényességét, és törvényi tiltás esetén nem vonatkoznak Önre. A fogyasztói jogokat illetően további információt a helyi fogyasztói tanácsadó szervezettől kaphat.

B. ÖN KIFEJEZETT MÓDON TUDOMÁSUL VESZI ÉS EGYETÉRT AZZAL, HOGY AZ ALKALMAZANDÓ TÖRVÉNYEK ÁLTAL MEGENGEDETT MAXIMÁLIS MÉRTÉKIG AZ APPLE SZOFTVEREK HASZNÁLATA ÉS A SZOFTVEREK ÁLTAL VAGY AZOK HOZZÁFÉRÉSÉN KERESZTÜL NYÚJTOTT SZOLGÁLTATÁSOK IGÉNYBEVÉTELE SAJÁT FELELŐSSÉGÉRE TÖRTÉNIK, ÉS ÖN VÁLLALJA A TELJES KOCKÁZATOT A MEGFELELŐ MINŐSÉG, TELJESÍTMÉNY, PONTOSSÁG ÉS MUNKA TEKINTETÉBEN.

C. AZ ALKALMAZANDÓ TÖRVÉNYEK ÁLTAL MEGENGEDETT MAXIMÁLIS MÉRTÉKIG AZ APPLE SZOFTVEREK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK KÖZREBOCSÁTÁSA „JELEN ÁLLAPOTUKBAN” TÖRTÉNIK, AZ ESETLEGES HIBÁKKAL EGYÜTT, MINDENFÉLE JÓTÁLLÁS NÉLKÜL, ÉS AZ APPLE, VALAMINT AZ APPLE LICENCTULAJDONOSAI (ÖSSZEFOGLALÓAN „APPLE” A 6. ÉS A 7. BEKEZDÉSBEN) ELHÁRÍT MINDEN KIFEJEZETT, VÉLELMEZETT ÉS TÖRVÉNYI JÓTÁLLÁST ÉS KÖRÜLMÉNYT AZ APPLE SZOFTVEREKRE ÉS SZOLGÁLTATÁSOKRA VONATKOZÓLAG, NEM KIZÁRÓLAGOSAN BELEÉRTVE A KERESKEDELMI HASZNOSÍTHATÓSÁGRA, MEGFELELŐ MINŐSÉGRE, ADOTT CÉLNAK VALÓ MEGFELELŐSÉGRE, PONTOSSÁGRA, ZAVARTALAN HASZNÁLATRA, A HARMADIK FELEK JOGAINAK TISZTELETBEN TARTÁSÁRA VONATKOZÓ JÓTÁLLÁST.

D. AZ APPLE NEM VÁLLAL JÓTÁLLÁST AZ APPLE SZOFTVEREK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK HASZNÁLATÁNAK ZAVARTALANSÁGÁÉRT, NEM GARANTÁLJA, HOGY AZ ÁLTALUK NYÚJTOTT FUNKCIÓK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK AZ ÖN KÖVETELMÉNYEINEK MEGFELELNEK, AZ APPLE SZOFTVEREK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK MŰKÖDÉSE ZAVARTALAN ÉS HIBAMENTES LESZ, MINDEN SZOLGÁLTATÁS FOLYAMATOSAN RENDELKEZÉSRE FOG ÁLLNI, AZ APPLE SZOFTVEREK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK HIBÁIT KIJAVÍTJA ÉS AZ APPLE SZOFTVEREK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK KOMPATIBILISEK ÉS EGYÜTTMŰKÖDNEK A HARMADIK FÉLTŐL SZÁRMAZÓ SZOFTVEREKKEL, ALKALMAZÁSOKKAL ÉS SZOLGÁLTATÁSOKKAL. A JELEN APPLE SZOFTVER TELEPÍTÉSE HATÁSSAL LEHET A HARMADIK FÉLTŐL SZÁRMAZÓ SZOFTVEREK, ALKALMAZÁSOK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK, VALAMINT AZ APPLE-TERMÉKEK ÉS -SZOLGÁLTATÁSOK RENDELKEZÉSRE ÁLLÁSÁRA ÉS HASZNÁLHATÓSÁGÁRA.

E. EZENKÍVÜL TUDOMÁSUL VESZI, HOGY AZ APPLE SZOFTVEREK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK NEM HASZNÁLHATÓK OLYAN HELYZETBEN ÉS KÖRNYEZETBEN, AHOL AZ APPLE SZOFTVEREK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK MEGHIBÁSODÁSA, KÉSÉSEI, TARTALMAINAK HIBÁI ÉS PONTATLANSÁGA HALÁLT, SZEMÉLYI SÉRÜLÉSEKET, KOMOLY FIZIKAI VAGY KÖRNYEZETI KÁROKAT OKOZHAT, NEM KIZÁRÓLAGOSAN BELEÉRTVE A NUKLEÁRIS LÉTESÍTMÉNYEK, LÉGIFORGALOM-IRÁNYÍTÁSI ÉS - KOMMUNIKÁCIÓS RENDSZEREK, ÉLETMENTÉSI ÉS FEGYVERRENDSZEREK ÜZEMELTETÉSÉT.

F. AZ APPLE VAGY HIVATALOS APPLE KÉPVISELŐK SZÓBELI VAGY ÍRÁSOS KÖZLÉSE, TANÁCSA NEM KÉPEZ JÓTÁLLÁST. AMENNYIBEN AZ APPLE SZOFTVEREK VAGY SZOLGÁLTATÁSOK HIBÁSNAK BIZONYULNAK, A SZÜKSÉGES JAVÍTÁS TELJES KÖLTSÉGÉT ÖNNEK KELL VÁLLALNIA. EGYES JOGI SZABÁLYOZÁSOK NEM ENGEDÉLYEZIK A VÉLELMEZETT JÓTÁLLÁSOK KIZÁRÁSÁT VAGY AZ ÜGYFÉL TÖRVÉNYI JOGAINAK KORLÁTOZÁSÁT, EZÉRT ELŐFORDULHAT, HOGY A FENTI KIZÁRÁS ÉS KORLÁTOZÁSOK ÖNRE NEM VONATKOZNAK.

**7. A felelősség korlátozása.** AZ ALKALMAZANDÓ TÖRVÉNYEK ÁLTAL ENGEDÉLYEZETT MAXIMÁLIS MÉRTÉKIG AZ APPLE NEM FELELŐS AZ APPLE SZOFTVEREK ÉS SZOLGÁLTATÁSOK, VALAMINT AZ APPLE SZOFTVEREKHEZ KAPCSOLÓDÓ, HARMADIK FÉLTŐL SZÁRMAZÓ SZOFTVEREK, ALKALMAZÁSOK VAGY SZOLGÁLTATÁSOK HASZNÁLATÁBÓL VAGY HASZNÁLHATATLANSÁGÁBÓL EREDŐ SZEMÉLYI SÉRÜLÉSEKÉRT ÉS SEMMILYEN ESETLEGES, KÜLÖNLEGES, KÖZVETETT VAGY KÖVETKEZMÉNYKÉNT JELENTKEZŐ KÁRÉRT, KORLÁTOZÁS NÉLKÜL BELEÉRTVE AZ ELMARADÓ HASZNOT, AZ ADATOK SÉRÜLÉSÉT VAGY ELVESZTÉSÉT, ADATOK SIKERTELEN TOVÁBBÍTÁSÁT VAGY FOGADÁSÁT, AZ ÜZEMKIMARADÁST ÉS MINDEN EGYÉB KERESKEDELMI KÁRT ÉS VESZTESÉGET, FÜGGETLENÜL AZOK KELETKEZÉSÉTŐL, A FELELŐSSÉG JELLEGÉTŐL (SZERZŐDÉS, JOGSÉRTÉS VAGY EGYÉB), MÉG ABBAN AZ ESETBEN SEM, HA AZ APPLE VÁLLALATOT ELŐZŐLEG ÉRTESÍTETTÉK AZ ILYEN KÁROK BEKÖVETKEZÉSÉNEK LEHETŐSÉGÉRŐL. EGYES JOGI SZABÁLYOZÁSOK NEM ENGEDÉLYEZIK A SZEMÉLYI SÉRÜLÉSEKRE, AZ ESETLEGES VAGY KÖVETKEZMÉNYKÉNT JELENTKEZŐ KÁROKRA VONATKOZÓ FELELŐSSÉG KORLÁTOZÁSÁT VAGY KIZÁRÁSÁT, EZÉRT ELŐFORDULHAT, HOGY EZ A KORLÁTOZÁS ÖNRE NEM VONATKOZIK. Az Apple összes kár iránti teljes felelőssége semmilyen esetben sem haladhatja meg az ötven (50) USD értéket (kivéve, ha azt az alkalmazandó jogszabályok személyi sérülések esetében előírják). A következő korlátozások akkor is érvényesek, ha a fentiekben meghatározott jogorvoslat nem éri el a célját.

**8. Kártalanítás.** A törvények által megengedett mértékben Ön vállalja, hogy az Apple-t, igazgatóit, tisztségviselőit, munkavállalóit, független szerződéses partnereit és ügynökeket (amelyek mindegyike egy-egy „Apple kártalanított fél”) minden olyan igénnyel, veszteséggel, kötelezettséggel, kárral, költséggel és kiadással kapcsolatban megvédi, kártalanítja, és gondoskodik a kármentességéről, korlátozás nélkül ideértve az ügyvédi díjakat és perköltségeket, amelyek egy Apple kártalanított fél esetében a következő ügyek kapcsán merülnek fel: (a) a jelen Licenc rendelkezéseinek Ön által történő megszegése; (b) minden olyan követelés, amely szerint az Ön felhasználói tartalma vagy a felhasználói tartalom közzététele, terjesztése, értékesítése, értékesítésre történő felkínálása, használata vagy importálása megszegi vagy sérti bármely harmadik fél szellemi tulajdonjogi vagy tulajdonosi jogait; (c) a hatályos törvények és jogszabályok Ön által történő megsértése; és/vagy (d) bármi egyéb, amely az Apple szoftver használatával kapcsolatban vagy abból eredően merül fel. Az Apple előzetes írásos beleegyezése nélkül Ön semmilyen körülmények között nem köthet egyezséget vagy megállapodást olyan harmadik féllel, amely hatással van az Apple jogaira, vagy amely bármilyen módon jogi kötelezettségben van az Apple-lel.

**9. Exportszabályozás.** Az Apple szoftvert csak az Amerikai Egyesült Államok törvényei és az Apple szoftverek beszerzési országának törvényei által nem tiltott módon használhatja, exportálhatja és exportálhatja újra. Korlátozás nélküli különös tekintettel az Apple szoftverek nem exportálhatók és exportálhatók újra (a) az Amerikai Egyesült Államok által embargóval sújtott országokba, (b) az Amerikai

Egyesült Államok Pénzügyminisztériumának Specially Designated Nationals (külön megfigyelés alatt álló állampolgárok) listáján vagy az Amerikai Kereskedelmi Minisztérium Denied Person's List (tiltólistán szereplő személyek) vagy Entity List (jogi személyek) listáján, illetve bármely egyéb, tiltott feleket tartalmazó listákon szereplő személyek számára. Az Apple szoftverek használatával kinyilvánítja és szavatolja, hogy nem tartózkodik az említett országokban vagy olyan országban, amely valamely említett listán szerepel. Vállalja, hogy nem használja az Apple szoftvereket az Amerikai Egyesült Államok törvényei által tiltott célokra, korlátozás nélkül beleértve a rakéták, atom-, vegyi és biológiai fegyverek fejlesztését, tervezését, gyártását és termelését.

**10. Kormányzati végfelhasználók.** Az Apple szoftverek és a kapcsolódó dokumentáció a 48 C.F.R. §2.101 definíciójának megfelelően „kereskedelmi termékek”, és a 48 C.F.R. §12.212, illetve a 48 C.F.R. §227.7202 definíciójának megfelelően „kereskedelmi számítógépes szoftverből”, valamint „kereskedelmi számítógépes szoftverdokumentációból” állnak. Összhangban a 48 C.F.R. §12.212 vagy a 48 C.F.R. §227.7202-1 és 227.7202-4 közötti bekezdésekkel, a kereskedelmi számítógépes szoftver és kereskedelmi számítógépes szoftverdokumentáció az Amerikai Egyesült Államok kormányzatának végfelhasználói számára (a) csak kereskedelmi termékként, valamint (b) csak ugyanazokkal a végfelhasználói jogokkal licencelhető, mint a jelen szerződésben foglaltak szerint minden más végfelhasználó számára. A nyilvánosságra nem hozott jogok az Amerikai Egyesült Államok szerzői jogi törvényei alapján fenntartva.

**11. Alkalmazandó jogszabályok és elválaszthatóság.** A jelen licencre és annak értelmezésére Kalifornia állam törvényei az irányadók, eltekintve annak jogütközéseitől. A jelen licencre nem érvényes az ENSZ által elfogadott „Nemzetközi árukereskedelmi szerződésekről szóló egyezmény”, amelynek alkalmazását kifejezetten kizárjuk. Ha Ön az Egyesült Királyságban tartózkodó fogyasztó, ez a Licenc a tartózkodási helyének megfelelő illetékes bíróság törvényei által kerül szabályozásra. Ha valamely illetékes bíróság a licenc bármely rendelkezését, vagy annak egy részét érvényesíthetetlennek ítéli, a licenc egyéb részei továbbra is teljes mértékben érvényesek maradnak.

**12. Teljes szerződés, irányadó nyelv.** Ez a Licenc alkotja a teljes szerződést Ön és az Apple vállalat között az Apple szoftverekre vonatkozólag, és hatályon kívül helyez minden korábbi vagy egyidejű megállapodást a jelen ügy tárgyában. A jelen licenc kiegészítése vagy módosítása csak akkor kötelező érvényű, ha az írásos, és az Apple vállalat által lett aláírva. A jelen licenc fordításai a helyi követelményeknek megfelelően készülnek, és amennyiben eltérés mutatkozik a jelen licenc angol és valamely nem angol változata között, a jelen licenc angol változata az irányadó a helyi törvények által megengedett mértékig.

**13. Harmadik felek nyilatkozatai.** Az Apple szoftverek egyes részei harmadik féltől származó szoftvereket vagy egyéb, szerzői jog által védett anyagokat használhatnak vagy tartalmazhatnak. Az ilyen anyagok nyilatkozatai, licencfeltételei és kizárásai az Apple szoftverek elektronikus dokumentációjában olvashatók, és az anyagok használatát a megadott feltételek szabályozzák.

BAHASA INDONESIA

**APPLE INC.**

**PERJANJIAN LISENSI PERANGKAT LUNAK REALITY COMPOSER UNTUK iOS DAN iPadOS**

**BACALAH PERJANJIAN LISENSI PERANGKAT LUNAK INI (“LISENSI”) DENGAN TELITI SEBELUM MENGGUNAKAN PERANGKAT LUNAK APPLE. DENGAN MENGGUNAKAN PERANGKAT LUNAK APPLE, ANDA SETUJU UNTUK TERIKAT OLEH KETENTUAN-KETENTUAN LISENSI INI. JIKA ANDA TIDAK MENYETUJUI KETENTUAN-KETENTUAN LISENSI INI, JANGAN MEMASANG DAN/ATAU MENGGUNAKAN PERANGKAT LUNAK TERSEBUT.**

**CATATAN PENTING:** Sepanjang perangkat lunak ini dapat digunakan untuk memperbanyak, memodifikasi, menerbitkan dan mendistribusikan materi-materi, perangkat lunak tersebut dilisensikan kepada anda hanya untuk memperbanyak, memodifikasi, menerbitkan dan mendistribusikan materi-materi yang tidak dilindungi hak cipta, materi-materi yang hak ciptanya anda miliki, atau materi-materi yang mana anda berwenang atau secara sah diizinkan untuk memperbanyak, memodifikasi, menerbitkan atau mendistribusikannya. Jika anda ragu-ragu tentang hak anda untuk menyalin, memodifikasi, menerbitkan atau mendistribusikan setiap materi, sebaiknya anda menghubungi penasihat hukum anda.

1. Umum.

A. Perangkat lunak Apple, dokumentasi, antarmuka-antarmuka, konten, aset, suara, huruf-huruf, data dan perangkat lunak pihak ketiga apapun yang menyertai Lisensi ini baik dalam bentuk memori baca-saja (*read-only memory*), dalam media apapun lainnya atau dalam bentuk apapun lainnya (secara bersama-sama “Perangkat Lunak Apple”) dilisensikan, namun tidak dijual, kepada anda oleh Apple Inc. (“Apple”) hanya untuk penggunaan yang berdasarkan ketentuan-ketentuan Lisensi ini. Apple dan/atau para pemberi lisensi Apple tetap memegang kepemilikan atas Perangkat Lunak Apple itu sendiri dan tetap memiliki semua hak yang tidak secara tegas diberikan kepada anda.

B. Apple, atas diskresinya, dapat menyediakan peningkatan atau pembaruan lebih lanjut pada Perangkat Lunak Apple untuk perangkat iOS atau iPadOS bermerek Apple yang kompatibel milik anda (bersama-sama, “Perangkat Apple”). Peningkatan dan pembaruan Perangkat Lunak Apple, apabila ada, tidak harus mencakup seluruh fitur-fitur perangkat lunak yang sudah ada, fitur-fitur baru atau konten-konten baru yang dikeluarkan oleh Apple untuk model-model terbaru atau model-model lainnya dari Perangkat Apple. Ketentuan-ketentuan Lisensi ini akan mengatur setiap peningkatan atau pembaruan perangkat lunak yang disediakan oleh Apple pada produk Perangkat Lunak Apple yang asli, kecuali peningkatan atau pembaruan tersebut dilengkapi dengan suatu lisensi terpisah yang dalam hal apapun anda menyetujui bahwa ketentuan-ketentuan dari lisensi tersebut akan mengatur mengenai peningkatan atau pembaruan tersebut.

C. Jika anda memilih untuk memperbolehkan pembaruan aplikasi otomatis, perangkat anda akan secara berkala mengecek dengan Apple untuk pembaruan dan peningkatan terhadap Perangkat Lunak Apple dan, jika tersedia suatu pembaruan atau peningkatan, pembaruan atau peningkatan tersebut secara otomatis akan terunduh dan terpasang pada perangkat anda dan, apabila berlaku, pada perangkat periferal anda. Pembaruan aplikasi otomatis atas Perangkat Lunak Apple dapat mencakup pembaruan terhadap pustaka dari Materi-Materi Digital (didefinisikan dalam Bagian 2D di bawah ini) yang disediakan sebagai bagian dari Perangkat Lunak Apple. Anda dapat menonaktifkan semua pembaruan aplikasi otomatis sewaktu-waktu dengan mengubah pengaturan pembaruan aplikasi otomatis yang ditemukan di dalam Pengaturan.

D. Terlepas dari apakah pembaruan aplikasi otomatis diaktifkan atau tidak, pada saat Perangkat Lunak Apple sedang digunakan, Perangkat Lunak Apple akan secara otomatis memeriksa dengan Apple terkait

pembaruan terhadap Materi-Materi Digital. Apabila suatu pembaruan tersedia, anda akan diarahkan untuk mengunduh Materi-Materi Digital yang telah diperbarui atau yang baru. Namun, Apple tidak berkewajiban untuk menyediakan, dan tidak menjamin, ketersediaan dari Materi-Materi Digital tertentu manapun, dan oleh karenanya pembaruan-pembaruan tersebut dapat mengandung sebagian Materi-Materi Digital yang berbeda dengan versi sebelumnya. **Apple mencadangkan haknya untuk secara otomatis memodifikasi, memindahkan atau menghapus Materi-Materi Digital dalam Perangkat Lunak Apple (atau dalam area-area yang dikendalikan oleh Perangkat Lunak Apple dalam sistem operasi) pada Perangkat Apple anda dari waktu ke waktu apabila Apple mengetahui atau mempunyai alasan untuk mempercayai bahwa diperlukan untuk menghapus distribusi dan penggunaan Materi-Materi Digital tersebut, dengan alasan seperti persyaratan hukum atau peraturan, moral umum atau pertimbangan teknis. Dengan menggunakan Perangkat Lunak Apple, anda mengerti dan menyetujui bahwa Apple dapat secara otomatis memodifikasi, memindahkan atau menghapus setiap Materi-Materi Digital.**

2. Penggunaan-Penggunaan dan Pembatasan-Pembatasan Lisensi Yang Diizinkan.

A. Lisensi. Dengan tunduk pada ketentuan-ketentuan dan syarat-syarat Lisensi ini, termasuk namun tidak terbatas pada persyaratan dan pembatasan dalam Bagian 2B dan sebagaimana diperkenankan oleh “Aturan-aturan Pemakaian Layanan dan Konten” yang diatur dalam Ketentuan-Ketentuan dan Syarat-Syarat Layanan Media Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes>) (“Aturan-Aturan Pemakaian”), anda diberikan suatu lisensi yang terbatas, tidak dapat dialihkan, tidak eksklusif untuk memasang dan menggunakan Perangkat Lunak Apple pada setiap Perangkat Apple yang kompatibel yang anda miliki atau kuasai. Anda tidak boleh mendistribusikan atau membuat Perangkat Lunak Apple tersedia dalam suatu jaringan yang memungkinkan untuk dapat digunakan oleh beberapa perangkat pada saat yang sama. Anda tidak boleh menyewa, menyewakan, meminjamkan, menjual, mendistribusikan kembali atau melisensikan kembali Perangkat Lunak Apple.

B. Lisensi Volume atau Lisensi Pemeliharaan. Jika anda memperoleh Perangkat Lunak Apple berdasarkan suatu program lisensi volume atau program lisensi pemeliharaan dengan Apple, ketentuan-ketentuan lisensi volume atau lisensi pemeliharaan milik anda akan menentukan jumlah salinan dari Perangkat Lunak Apple yang diizinkan untuk diunduh, dipasang, digunakan dan dijalankan oleh anda pada Perangkat Apple yang anda miliki atau kuasai. Kecuali disetujui secara tertulis oleh Apple, semua ketentuan dan syarat lain dari Lisensi ini akan berlaku terhadap penggunaan Perangkat Lunak Apple oleh anda yang diperoleh berdasarkan suatu lisensi volume atau lisensi pemeliharaan.

C. Persyaratan Sistem. Perangkat Lunak Apple didukung hanya pada perangkat keras bermerek Apple yang memenuhi persyaratan sistem yang ditentukan sebagaimana diindikasikan oleh Apple.

D. Konten dan Materi-Materi Digital. Alas hak dan hak-hak kekayaan intelektual dalam dan terhadap setiap konten, termasuk tanpa pembatasan, foto, teks, gambar, grafik, karya seni, audio, video, realitas berlimbuh atau aset-aset serupa, yang disediakan sebagai bagian dari, yang ditampilkan oleh, atau diakses melalui Perangkat Lunak Apple (secara bersama-sama, “Materi-Materi Digital”) merupakan milik Apple atau pemilik konten yang bersangkutan. Materi-Materi Digital tersebut dapat dilindungi oleh hak cipta atau hukum dan perjanjian kekayaan intelektual lainnya, dan dapat tunduk pada ketentuan-ketentuan penggunaan pihak ketiga yang menyediakan Materi-Materi Digital tersebut. Kecuali ditentukan lain dalam Lisensi ini, anda dapat menggunakan Materi-Materi Digital, secara bebas royalti, untuk menciptakan konten asli anda sendiri untuk permainan, aplikasi atau proyek audio visual anda yang lain (“Konten Pengguna”) dengan tunduk pada hak Apple untuk memodifikasi, memindahkan atau menghapus Materi-Materi Digital tertentu pada Perangkat Apple anda sebagaimana ditentukan dalam Bagian 1D di atas. Anda dapat menampilkan dan menyebarkan Konten Pengguna yang diciptakan dengan menggunakan Materi-Materi Digital sebagai bagian dari atau sehubungan dengan permainan, aplikasi atau proyek audio visual anda yang lain; namun, masing-masing dari Materi-Materi Digital tidak dapat secara komersial atau dengan cara lain didistribusikan secara berdiri sendiri, atau dikemas ulang



secara menyeluruh atau sebagian sebagai potongan audio, konten visual, atau kemasan aset.

E. Larangan Penggunaan Lain. Kecuali ditentukan lain dalam Lisensi ini, (i) Lisensi ini tidak memberikan hak-hak apapun kepada anda untuk menggunakan Materi-Materi Digital maupun mewajibkan Apple untuk membuat Materi-Materi Digital tersebut tersedia bagi anda secara terus menerus atau untuk jangka waktu tertentu, dan (ii) anda tidak dapat menggunakan Materi-Materi Digital di luar konteks penggunaan yang dimaksudkannya sebagai bagian dari Perangkat Lunak Apple. Anda setuju untuk tidak menggunakan Perangkat Lunak Apple, termasuk Materi-Materi Digital, untuk aktivitas yang melawan hukum atau ilegal atau menciptakan Konten Pengguna atau aset-aset yang ofensif atau tidak pantas. Anda selanjutnya menyetujui untuk tidak mengintervensi, mengganggu, atau menciptakan beban berlebih pada server atau jaringan yang terhubung dengan Perangkat Apple atau Perangkat Lunak Apple atau melanggar peraturan, kebijakan atau prosedur jaringan tersebut.

F. Tidak Ada Rekayasa Balik. Anda tidak boleh, dan anda setuju untuk tidak atau memperbolehkan orang lain untuk, menyalin (kecuali sebagaimana secara tegas diperkenankan oleh Lisensi ini atau oleh Aturan-Aturan Pemakaian jika Aturan-Aturan Pemakaian berlaku terhadap anda), merombak, merekayasa balik, membongkar, mencoba untuk menemukan kode sumber dari, mengurai sandi, memodifikasi, atau menciptakan karya-karya turunan dari Perangkat Lunak Apple atau layanan-layanan apapun yang disediakan oleh Perangkat Lunak Apple, atau setiap bagian daripadanya (kecuali sebagaimana dan hanya sepanjang pembatasan apapun tersebut di atas dilarang oleh hukum yang berlaku atau sejauh yang mungkin diizinkan oleh persyaratan pemberian lisensi yang mengatur penggunaan komponen sumber terbuka yang disertakan dengan Perangkat Lunak Apple).

G. Kepatuhan terhadap Hukum. Anda setuju untuk menggunakan Perangkat Lunak Apple dan Layanan-Layanan (sebagaimana didefinisikan dalam Bagian 4 di bawah ini) dengan mematuhi semua hukum yang berlaku, termasuk hukum setempat dari negara atau wilayah di mana anda tinggal atau di mana anda mengunduh atau menggunakan Perangkat Lunak Apple dan Layanan-Layanan.

H. Perangkat Lunak Pihak Ketiga. Apple dapat memberikan akses ke perangkat lunak atau layanan-layanan tertentu milik pihak ketiga untuk kemudahan. Sepanjang Perangkat Lunak Apple mengandung atau memberikan akses ke setiap perangkat lunak atau layanan-layanan pihak ketiga, Apple tidak mempunyai kewajiban tersurat maupun tersirat untuk memberikan bantuan teknis atau bantuan lain apapun bagi perangkat lunak atau layanan-layanan tersebut. Silakan menghubungi langsung penjual, pabrikan atau penyedia jasa perangkat lunak yang tepat untuk bantuan teknis dan layanan konsumen yang berkenaan dengan perangkat lunak, layanan dan/atau produk-produk penjual, pabrikan atau penyedia jasanya.

### 3. Persetujuan terhadap Penggunaan Data.

A. Data Analitis. Jika anda memilih koleksi Analitis, anda setuju bahwa Apple dan anak-anak perusahaan serta agen-agensya dapat mengumpulkan, menyimpan, memproses dan menggunakan informasi diagnostik, teknis, pemakaian dan yang berhubungan dengannya, termasuk namun tidak terbatas pada pengenalan sistem atau pengenalan perangkat keras yang unik, informasi mengenai Perangkat Apple, komputer, sistem dan aplikasi perangkat lunak, dan peralatan anda, yang dikumpulkan secara berkala untuk memberikan dan memperbaiki produk-produk dan layanan-layanan Apple, untuk memudahkan penyediaan pembaruan-pembaruan perangkat lunak, produk pendukung dan layanan-layanan lainnya untuk anda (apabila ada) yang berkaitan dengan Perangkat Lunak Apple, dan untuk memastikan kepatuhan terhadap ketentuan-ketentuan Lisensi ini. Apple dapat menggunakan informasi ini, sepanjang dikumpulkan dalam suatu bentuk yang tidak mengidentifikasi anda secara pribadi, untuk maksud-maksud yang dijelaskan di atas. Agar para mitra Apple dan para pengembang pihak ketiga dapat memperbaiki perangkat lunak, perangkat keras dan layanan-layanan mereka yang dirancang untuk digunakan dengan produk-produk Apple, Apple dapat juga memberikan kepada mitra atau pengembang pihak ketiga tersebut suatu pemisahan informasi diagnostik yang relevan dengan perangkat lunak,

perangkat keras dan/atau layanan-layanan milik mitra atau pengembang tersebut, sepanjang informasi diagnostik tersebut berada dalam bentuk yang tidak mengidentifikasi anda secara pribadi.

B. Kebijakan Privasi. Dari waktu ke waktu informasi anda akan diperlakukan sesuai dengan Kebijakan Privasi Apple, yang dapat dilihat di: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

#### 4. Layanan-Layanan dan Materi-Materi Pihak Ketiga.

A. Umum. Perangkat Lunak Apple dapat memungkinkan akses ke Toko iTunes, Toko App, iCloud, Maps Apple dan layanan-layanan dan situs-situs web lain milik Apple dan pihak ketiga (secara bersama-sama dan masing-masing, "Layanan-Layanan"). Layanan tersebut dapat tidak tersedia dalam semua bahasa atau di semua negara. Penggunaan Layanan-Layanan ini memerlukan akses Internet dan penggunaan Layanan-Layanan tertentu mungkin memerlukan suatu ID Apple, mungkin mengharuskan anda untuk menerima ketentuan-ketentuan tambahan dan mungkin dikenakan biaya-biaya tambahan. Dengan menggunakan perangkat lunak ini dalam kaitannya dengan suatu akun Toko iTunes, ID Apple atau Layanan Apple lainnya, anda menyetujui ketentuan-ketentuan layanan yang berlaku untuk Layanan tersebut, seperti Ketentuan-Ketentuan dan Syarat-Syarat Layanan Media Apple terkini yang dapat anda akses dan temukan di <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Jika anda memilih untuk menggunakan layanan-layanan iCloud melalui Perangkat Lunak Apple, penggunaan tersebut tunduk pada ketentuan-ketentuan tambahan berikut ini: Ketentuan-Ketentuan dan Syarat-Syarat iCloud yang tersedia di <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> dan Kebijakan Privasi Apple yang tersedia di <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Anda memahami bahwa dengan menggunakan salah satu Layanan-Layanan, anda dapat menemukan konten yang dapat dianggap sebagai ofensif, tidak layak, atau tidak dapat diterima, di mana konten tersebut dapat atau tidak dapat diidentifikasi sebagai mengandung bahasa yang eksplisit. Namun demikian, anda setuju untuk menggunakan Layanan-Layanan atas risiko anda sendiri dan bahwa Apple tidak bertanggung jawab kepada anda atas konten yang dianggap sebagai ofensif, tidak layak, atau tidak dapat diterima.

D. Layanan-Layanan tertentu dapat menyajikan, mencakup atau menyediakan konten, data, informasi, aplikasi-aplikasi atau materi-materi dari pihak-pihak ketiga ("Materi-Materi Pihak Ketiga") atau menyediakan penghubung-penghubung ke situs-situs web tertentu milik pihak ketiga. Dengan menggunakan Layanan-Layanan, anda mengakui dan menyetujui bahwa Apple tidak bertanggung jawab untuk memeriksa atau mengevaluasi konten, ketepatan, kelengkapan, ketepatan-waktu, keabsahan, dipatuhinya hak cipta, legalitas, kesopanan, kualitas atau aspek lain dari Materi-Materi Pihak Ketiga atau situs-situs web pihak ketiga tersebut. Apple, para pengurunya, para afiliasinya dan anak-anak perusahaannya tidak menjamin atau mendukung dan tidak menanggung dan tidak akan memikul kewajiban atau tanggung jawab apapun kepada anda atau kepada orang lain manapun atas Layanan-Layanan apapun milik pihak ketiga, Materi-Materi Pihak Ketiga atau situs-situs web pihak ketiga, atau atas materi-materi, produk-produk, atau layanan-layanan lainnya dari pihak-pihak ketiga. Materi-Materi Pihak Ketiga dan penghubung-penghubung ke situs-situs web lainnya disediakan semata-mata untuk kemudahan anda.

E. Sepanjang anda mengunggah Konten Pengguna melalui penggunaan Layanan-Layanan, anda menyatakan bahwa anda memiliki semua hak atas, atau mempunyai kewenangan atau dengan cara apapun diizinkan oleh hukum untuk mengunggah, Konten Pengguna dan bahwa Konten Pengguna tidak melanggar ketentuan-ketentuan layanan yang berlaku terhadap Layanan-Layanan. Anda setuju bahwa Layanan-Layanan memuat konten, informasi dan materi hak kepemilikan, termasuk namun tidak terbatas pada Materi-materi Digital, yang dimiliki oleh Apple, pemilik situs dan/atau para pemberi lisensi mereka, dan yang dilindungi oleh hukum-hukum kekayaan intelektual dan hukum-hukum lainnya yang berlaku, termasuk namun tidak terbatas pada hak cipta. Anda setuju bahwa anda tidak akan

menggunakan konten, informasi dan materi hak kepemilikan selain untuk penggunaan Layanan-Layanan yang diizinkan atau dengan cara apapun yang tidak sesuai dengan ketentuan-ketentuan Lisensi ini atau yang melanggar hak-hak kekayaan intelektual pihak ketiga atau Apple. Tidak ada bagian dari Layanan-Layanan yang boleh diperbanyak dalam bentuk apapun atau dengan cara apapun. Anda setuju untuk tidak memodifikasi, menyewa, menyewakan, meminjamkan, menjual, mendistribusikan, atau menciptakan karya-karya turunan berdasarkan Layanan-Layanan, dengan cara apapun, dan anda tidak boleh menggunakan Layanan-Layanan dengan cara apapun yang tidak diizinkan, termasuk namun tidak terbatas pada, penggunaan Layanan-Layanan untuk mentransmisikan virus komputer, *worms*, kuda trojan, atau perangkat perusak lainnya, atau dengan melanggar atau membebani kapasitas jaringan. Anda lebih lanjut setuju untuk tidak menggunakan Layanan-Layanan dengan cara apapun untuk mengganggu, melecehkan, menguntit, mengancam, mencemarkan nama baik atau dengan cara lain mengganggu atau melanggar hak-hak pihak lain, dan bahwa Apple sama sekali tidak bertanggung jawab atas penggunaan sedemikian rupa oleh anda, atau atas pesan-pesan atau transmisi-transmisi yang bersifat pelecehan, ancaman, pencemaran nama baik, penghinaan, gangguan atau pelanggaran hukum yang mungkin anda terima sebagai akibat dari penggunaan Layanan-Layanan manapun.

F. Selain itu, Layanan-Layanan dan Materi-Materi Pihak Ketiga yang dapat diakses, dihubungkan ke atau ditampilkan melalui Perangkat Lunak Apple tidak tersedia dalam semua bahasa atau di semua negara atau wilayah. Apple tidak membuat pernyataan bahwa Layanan-Layanan atau Materi-Materi Pihak Ketiga tersebut cukup memadai atau tersedia untuk digunakan di suatu lokasi khusus. Sepanjang anda memilih untuk menggunakan atau mengakses Layanan-Layanan dan Materi-Materi Pihak Ketiga tersebut, anda melakukannya atas inisiatif anda sendiri dan bertanggung jawab atas kepatuhan terhadap hukum-hukum yang berlaku, termasuk akan tetapi tidak terbatas pada hukum-hukum setempat dan hukum-hukum mengenai privasi dan pengumpulan data yang berlaku. Apple dan para pemberi lisensinya berhak untuk mengubah, menangguhkan, menghilangkan, atau memutuskan akses ke Layanan-Layanan apapun setiap saat tanpa pemberitahuan. Dalam keadaan apapun Apple tidak akan bertanggung jawab atas dihilangkannya atau diputuskannya akses ke Layanan-Layanan tersebut. Apple juga dapat menetapkan pembatasan atas pemakaian dari atau akses ke Layanan-Layanan tertentu, dalam hal apapun dan tanpa pemberitahuan atau tanggung jawab.

5. Pengakhiran. Lisensi ini berlaku hingga diakhiri. Hak-hak anda berdasarkan Lisensi ini akan berakhir secara otomatis atau dengan cara lain berhenti berlaku tanpa pemberitahuan dari Apple apabila anda gagal mematuhi ketentuan (-ketentuan) apapun dari Lisensi ini. Setelah pemutusan Lisensi ini, anda harus menghentikan semua penggunaan Perangkat Lunak Apple dan menghancurkan semua salinan, baik seluruhnya ataupun sebagian, dari Perangkat Lunak Apple. Bagian-Bagian 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 dan 12 Lisensi ini akan tetap berlaku setelah pengakhiran tersebut.

6. Penafian Jaminan.

A. Jika anda seorang pelanggan yang merupakan seorang konsumen (seseorang yang menggunakan Perangkat Lunak Apple di luar usaha, bisnis atau profesi anda), anda mungkin mempunyai hak-hak hukum yang sah di negara domisili anda yang mungkin melarang diberlakukannya pembatasan-pembatasan berikut ini terhadap anda, dan pembatasan-pembatasan tersebut tidak akan berlaku terhadap anda apabila dilarang. Untuk mengetahui lebih banyak tentang hak-hak konsumen, sebaiknya anda menghubungi organisasi saran konsumen lokal.

**B. ANDA SECARA TEGAS MENGAKUI DAN MENYETUJUI BAHWA, SEPANJANG DIPERKENANKAN OLEH HUKUM YANG BERLAKU, PENGGUNAAN PERANGKAT LUNAK APPLE DAN LAYANAN-LAYANAN APAPUN YANG DILAKUKAN OLEH ATAU DIAKSES MELALUI PERANGKAT LUNAK APPLE ADALAH ATAS RISIKO ANDA SENDIRI DAN BAHWA SELURUH RISIKO SEHUBUNGAN DENGAN KUALITAS, KINERJA, KETEPATAN DAN UPAYA YANG MEMUASKAN ADA PADA ANDA.**

**C. SEPANJANG YANG SECARA MAKSIMUM DIIZINKAN OLEH HUKUM YANG BERLAKU, PERANGKAT**

LUNAK APPLE DAN LAYANAN-LAYANAN DISEDIAKAN “SEBAGAIMANA ADANYA” DAN “SEBAGAIMANA TERSEDIA”, DENGAN SEMUA KEKURANGAN DAN TANPA JAMINAN APAPUN, DAN APPLE DAN PARA PEMBERI LISENSI APPLE (SECARA BERSAMA-SAMA DISEBUT SEBAGAI “APPLE” UNTUK MAKSUD-MAKSUD DARI BAGIAN-BAGIAN 6 DAN 7) DENGAN INI MENYATAKAN TIDAK BERLAKUNYA SEMUA JAMINAN DAN PERSYARATAN SEHUBUNGAN DENGAN PERANGKAT LUNAK APPLE DAN LAYANAN-LAYANAN, BAIK SECARA TEGAS, TERSIRAT ATAU MENURUT UNDANG-UNDANG, TERMASUK, NAMUN TIDAK TERBATAS PADA, JAMINAN-JAMINAN YANG BERSIFAT TERSIRAT DAN/ATAU PERSYARATAN-PERSYARATAN TENTANG KELAYAKAN USAHA, KUALITAS MEMUASKAN, KETEPATAN UNTUK SUATU TUJUAN KHUSUS, KEAKURATAN, KETENANGAN UNTUK MENIKMATI, DAN TIDAK DILANGGARNYA HAK-HAK PIHAK KETIGA.

D. APPLE TIDAK MENJAMIN BAHWA ANDA TIDAK AKAN MENGALAMI GANGGUAN DALAM MENIKMATI PERANGKAT LUNAK APPLE DAN LAYANAN-LAYANAN, BAHWA FUNGSI-FUNGSI YANG MELEKAT DI DALAM, ATAU LAYANAN-LAYANAN YANG DILAKUKAN ATAU DIBERIKAN OLEH, PERANGKAT LUNAK APPLE AKAN MEMENUHI KEBUTUHAN ANDA, BAHWA OPERASI PERANGKAT LUNAK APPLE ATAU LAYANAN-LAYANAN TIDAK AKAN PERNAH TERGANGGU ATAU BEBAS DARI KESALAHAN, BAHWA LAYANAN-LAYANAN APAPUN AKAN TERUS DISEDIAKAN, BAHWA PERANGKAT LUNAK APPLE ATAU LAYANAN-LAYANAN AKAN DIKOREKSI, ATAU BAHWA PERANGKAT LUNAK APPLE AKAN KOMPATIBEL ATAU BEKERJA DENGAN PERANGKAT LUNAK PIHAK KETIGA, APLIKASI-APLIKASI PIHAK KETIGA ATAU LAYANAN-LAYANAN PIHAK KETIGA. PEMASANGAN PERANGKAT LUNAK APPLE INI DAPAT MEMENGARUHI KETERSEDIAAN DAN KEGUNAAN PERANGKAT LUNAK PIHAK KETIGA, APLIKASI-APLIKASI PIHAK KETIGA ATAU LAYANAN-LAYANAN PIHAK KETIGA, SERTA PRODUK-PRODUK DAN LAYANAN-LAYANAN APPLE.

E. ANDA SELANJUTNYA MENGAKUI BAHWA PERANGKAT LUNAK APPLE DAN LAYANAN-LAYANAN TIDAK DIMAKSUDKAN ATAU COCOK UNTUK DIPAKAI DALAM SITUASI-SITUASI ATAU LINGKUNGAN DI MANA KEGAGALAN ATAU KETERLAMBATAN WAKTU DARI, ATAU KESALAHAN ATAU KETIDAKTEPATAN DALAM KONTEN, DATA ATAU INFORMASI YANG DIBERIKAN OLEH, PERANGKAT LUNAK APPLE ATAU LAYANAN-LAYANAN DAPAT MENGAKIBATKAN KEMATIAN, CEDERA PRIBADI, ATAU KERUGIAN FISIK ATAU KERUSAKAN LINGKUNGAN YANG PARAH, TERMASUK TANPA PEMBATAAN PENGOPERASIAN FASILITAS NUKLIR, SISTEM NAVIGASI ATAU SISTEM KOMUNIKASI PESAWAT UDARA, KONTROL LALU LINTAS UDARA, SISTEM PENDUKUNG KEHIDUPAN ATAU SISTEM PERSENJATAAN.

F. TIDAK SATU PUN INFORMASI ATAU NASIHAT TERTULIS ATAU LISAN YANG DIBERIKAN OLEH APPLE ATAU PERWAKILAN APPLE YANG BERWENANG DAPAT MENCIPTAKAN SUATU JAMINAN. APABILA PERANGKAT LUNAK APPLE ATAU LAYANAN-LAYANAN TERNYATA CACAT, ANDA MENANGGUNG SELURUH BIAYA PERAWATAN, PERBAIKAN ATAU KOREKSI YANG DIPERLUKAN. BEBERAPA YURISDIKSI TIDAK MENGIZINKAN PENGECUALIAN ATAS JAMINAN-JAMINAN YANG BERSIFAT TERSIRAT ATAU PEMBATAAN-PEMBATAAN MENGENAI HAK-HAK KONSUMEN YANG DIBERIKAN OLEH UNDANG-UNDANG YANG BERLAKU, DENGAN DEMIKIAN PENGECUALIAN DAN PEMBATAAN DI ATAS MUNGKIN TIDAK BERLAKU TERHADAP ANDA.

7. Pembatasan Tanggung Jawab. SEPANJANG TIDAK DILARANG OLEH HUKUM YANG BERLAKU, DALAM KEADAAN APAPUN APPLE TIDAK BERTANGGUNG JAWAB ATAS CEDERA PRIBADI, ATAU KERUGIAN APAPUN YANG BERSIFAT INSIDENTAL, KHUSUS, TIDAK LANGSUNG ATAU KONSEKUENSIAL, TERMASUK, TANPA PEMBATAAN, KERUGIAN KARENA KEHILANGAN KEUNTUNGAN, KERUSAKAN ATAU KEHILANGAN DATA, KEGAGALAN PENGIRIMAN ATAU PENERIMAAN DATA APAPUN, INTERUPSI USAHA ATAU KEHILANGAN ATAU KERUGIAN NIAGA LAINNYA, YANG TIMBUL DARI ATAU BERKAITAN DENGAN PENGGUNAAN OLEH ANDA ATAU KETIDAKMAMPUAN ANDA MENGGUNAKAN PERANGKAT LUNAK APPLE DAN LAYANAN-LAYANAN ATAU SETIAP PERANGKAT LUNAK PIHAK KETIGA, APLIKASI-APLIKASI ATAU LAYANAN-LAYANAN

PIHAK KETIGA BERSAMA-SAMA DENGAN PERANGKAT LUNAK APPLE, BAGAIMANAPUN HAL TERSEBUT TERJADI, TANPA DIPENGARUHI OLEH TEORI PERTANGGUNGJAWABAN (KONTRAK, PERBUATAN MELAWAN HUKUM ATAU LAINNYA) DAN WALAUPUN APPLE TELAH DIBERITAHU TENTANG KEMUNGKINAN KERUGIAN TERSEBUT. BEBERAPA YURISDIKSI TIDAK MENGIZINKAN PENGECUALIAN ATAU PEMBATAAN TANGGUNG JAWAB ATAS CEDERA PRIBADI, ATAU ATAS KERUGIAN INSIDENTAL ATAU KONSEKUENSIAL, DENGAN DEMIKIAN PEMBATAAN INI MUNGKIN TIDAK BERLAKU TERHADAP ANDA. Dalam keadaan apapun, jumlah pertanggungjawaban Apple kepada anda untuk semua kerugian (selain dari yang mungkin disyaratkan oleh hukum yang berlaku dalam kasus-kasus yang melibatkan cedera pribadi) tidak melebihi jumlah lima puluh dolar Amerika Serikat (\$50,00). Pembatasan-pembatasan tersebut di atas akan berlaku walaupun upaya yang dinyatakan di atas gagal mencapai maksud utamanya.

8. Ganti Kerugian. Se jauh diperkenankan hukum, anda setuju untuk mengganti kerugian, melindungi dan membebaskan Apple, direktur, pejabat, karyawan, kontraktor independen dan agennya (masing-masing, "Pihak Apple Yang Diberikan Ganti Rugi") dari dan terhadap setiap dan seluruh tuntutan, kehilangan, tanggung jawab, kerugian, biaya dan pengeluaran (termasuk tanpa pembatasan biaya pengacara dan biaya pengadilan) yang ditimbulkan oleh Pihak Apple Yang Diberikan Ganti Rugi sebagai akibat dari: (a) pelanggaran anda atas Lisensi ini; (b) setiap tuntutan dari Konten Pengguna anda atau tampilan, distribusi, penjualan, penawaran penjualan, penggunaan atau impor atas Konten Pengguna anda melanggar atau bertentangan dengan hak kekayaan intelektual atau hak kepemilikan pihak ketiga manapun; (c) pelanggaran anda terhadap peraturan perundang-undangan yang berlaku; dan/atau (d) hal lainnya yang terkait dengan atau yang muncul dari penggunaan anda terhadap Perangkat Lunak Apple. Dalam keadaan apapun anda tidak diperbolehkan mengadakan kesepakatan atau perjanjian sejenis dengan pihak ketiga yang mempengaruhi hak Apple atau mengikat Apple dengan cara apapun, tanpa persetujuan tertulis dari Apple.

9. Kontrol Ekspor. Anda tidak boleh menggunakan atau dengan cara lain mengekspor atau mengekspor kembali Perangkat Lunak Apple kecuali sebagaimana diizinkan oleh hukum Amerika Serikat atau hukum dari yurisdiksi(-yurisdiksi) di mana Perangkat Lunak Apple diperoleh. Secara khusus, akan tetapi tanpa pembatasan, Perangkat Lunak Apple tidak boleh diekspor atau diekspor kembali (a) ke negara-negara yang diembargo oleh Amerika Serikat atau (b) ke seseorang dalam daftar Warganegara-Warganegara yang Ditunjuk secara Khusus pada Departemen Keuangan Amerika Serikat atau dalam Daftar Orang atau Daftar Badan yang Ditolak pada Departemen Perdagangan Amerika Serikat atau daftar-daftar pihak terlarang lainnya. Dengan menggunakan Perangkat Lunak Apple, anda menyatakan dan menjamin bahwa anda tidak berada di dalam negara-negara atau dalam daftar tersebut. Anda juga setuju bahwa anda tidak akan menggunakan Perangkat Lunak Apple untuk maksud apapun yang dilarang oleh hukum Amerika Serikat, termasuk, tanpa pembatasan, pengembangan, perancangan, pembuatan atau produksi rudal, senjata nuklir, kimia atau biologis.

10. Para Pengguna Akhir Pemerintah. Perangkat Lunak Apple berikut dokumentasi yang berkaitan dengannya merupakan "Barang-barang Komersial", sebagaimana istilah itu didefinisikan dalam 48 C.F.R. §2.101, yang terdiri dari "Perangkat Lunak Komputer Komersial" dan "Dokumentasi Perangkat Lunak Komputer Komersial", sebagaimana istilah-istilah tersebut digunakan dalam 48 C.F.R. §12.212 atau 48 C.F.R. §227.7202, sebagaimana diberlakukan. Sesuai dengan 48 C.F.R. §12.212 atau 48 C.F.R. §227.7202-1 sampai dengan 227.7202-4, sebagaimana diberlakukan, Perangkat Lunak Komputer Komersial dan Dokumentasi Perangkat Lunak Komputer Komersial dilisensikan kepada pengguna-pengguna akhir Pemerintah Amerika Serikat (a) hanya sebagai Barang-Barang Komersial dan (b) hanya dengan hak-hak sama yang juga diberikan kepada semua pengguna akhir yang lain sesuai dengan syarat-syarat dan ketentuan-ketentuan dari Lisensi ini. Hak-hak yang tidak diumumkan dilindungi berdasarkan undang-undang hak cipta Amerika Serikat.

11. Hukum yang Mengatur dan Keterpisahan. Lisensi ini akan diatur oleh dan ditafsirkan berdasarkan

hukum Negara Bagian California, dengan mengecualikan prinsip-prinsip hukum perselisihannya. Lisensi ini tidak tunduk pada Konvensi Perserikatan Bangsa-Bangsa tentang Kontrak-Kontrak untuk Penjualan Barang-Barang secara Internasional, yang keberlakuannya dengan ini secara tegas dikecualikan. Jika anda seorang konsumen yang berdomisili di Inggris, Lisensi ini akan diatur berdasarkan hukum dari yurisdiksi domisili anda. Apabila, dengan alasan apapun suatu pengadilan yang berwenang menyatakan bahwa suatu ketentuan, atau bagian daripadanya, tidak dapat diberlakukan, semua ketentuan selebihnya dari Lisensi ini akan tetap berkekuatan dan berlaku sepenuhnya.

12. Perjanjian yang Lengkap; Bahasa yang Mengatur. Lisensi ini merupakan keseluruhan perjanjian antara anda dan Apple tentang Perangkat Lunak Apple, dan menggantikan semua pemahaman sebelumnya atau yang bersamaan mengenai hal tersebut. Setiap perubahan atau modifikasi atas Lisensi ini tidak akan mengikat kecuali dibuat secara tertulis dan ditandatangani oleh Apple. Terjemahan apapun dari Lisensi ini dibuat untuk memenuhi persyaratan setempat dan jika terjadi perselisihan antara naskah bahasa Inggris dan non-Inggrisnya, naskah bahasa Inggris Lisensi ini yang akan berlaku, sepanjang tidak dilarang oleh ketentuan hukum setempat di yurisdiksi anda.

13. Pengakuan-pengakuan Pihak Ketiga. Bagian-bagian dari Perangkat Lunak Apple mungkin menggunakan atau meliputi perangkat lunak pihak ketiga dan materi berhak cipta lainnya. Pengakuan-pengakuan, ketentuan-ketentuan pemberian lisensi dan pernyataan-pernyataan tidak berlakunya jaminan-jaminan atas materi-materi tersebut dimuat dalam dokumentasi elektronik untuk Perangkat Lunak Apple, dan penggunaan anda atas materi tersebut diatur berdasarkan ketentuan masing-masing materi tersebut.

EA1711  
15/07/2020

## **BAHASA MALAYSIA**

**APPLE INC.**

### **PERJANJIAN LESEN PERISIAN REALITY COMPOSER UNTUK iOS DAN iPadOS**

**SILA BACA PERJANJIAN LESEN PERISIAN INI (“LESEN”) DENGAN TELITI SEBELUM MENGGUNAKAN PERISIAN APPLE TERSEBUT. DENGAN MENGGUNAKAN PERISIAN APPLE TERSEBUT, ANDA BERSETUJU ANDA TERIKAT KEPADA TERMA-TERMA LESEN INI. SEKIRANYA ANDA TIDAK BERSETUJU DENGAN TERMA-TERMA LESEN INI, JANGAN PASANGKAN DAN/ATAU GUNAKAN PERISIAN TERSEBUT.**

**NOTA PENTING:** Setakat mana perisian ini boleh digunakan untuk mengeluarkan semula, mengubahsuai, menerbit, dan mengedar bahan-bahan, perisian ini dilesenkan kepada anda hanya untuk pengeluaran semula, pengubahsuaian, penerbitan, dan pengedaran bahan-bahan yang tidak dilindungi oleh hak cipta, bahan-bahan yang anda memiliki hak ciptanya, atau bahan-bahan yang anda diberi kuasa atau kebenaran dari segi undang-undang untuk mengeluarkan semula, mengubahsuai, menerbit, atau mengedar. Sekiranya anda tidak pasti tentang hak anda untuk menyalin, mengubahsuai, menerbit, atau mengedar sebarang bahan, anda harus menghubungi penasihat undang-undang anda.

#### **1. Am**

A. Perisian Apple tersebut dan sebarang dokumentasi, antara muka, kandungan, aset, bunyi, fon, data, dan perisian pihak ketiga yang mengiringi Lesen ini sama ada dalam ingatan baca sahaja, sebarang media lain, atau sebarang bentuk lain (secara kolektif “Perisian Apple” tersebut) adalah dilesenkan, bukan dijual, kepada anda oleh Apple Inc. (“Apple”) hanya untuk penggunaan menurut terma-terma Lesen ini. Apple dan/atau pemberi-pemberi lesen Apple mengekalkan hak milik Perisian Apple tersebut dan menyimpan semua hak yang tidak diberikan secara nyata kepada anda.

B. Apple, menurut budi bicaranya, mungkin akan menyediakan tatar atau kemas kini masa depan bagi Perisian Apple tersebut untuk peranti iOS atau iPadOS berjenama Apple anda yang serasi (secara kolektif “Peranti Apple”). Tatar-tatar dan kemas kini-kemas kini Perisian Apple tersebut, jika ada, tidak semestinya merangkumi kesemua ciri perisian tersedia ada, ciri baru, atau kandungan baru yang dikeluarkan oleh Apple untuk model-model baru atau model-model lain Peranti Apple. Terma-terma Lesen ini akan menguasai sebarang tatar atau kemas kini perisian yang disediakan oleh Apple untuk produk Perisian Apple asal tersebut, melainkan tatar atau kemas kini sedemikian diiringi oleh satu lesen berasingan dan dalam keadaan tersebut anda setuju bahawa terma-terma lesen tersebut akan menguasai tatar atau kemas kini sedemikian.

C. Sekiranya anda memilih untuk membenarkan pengemaskinian aplikasi automatik, peranti anda akan secara berkala memeriksa dengan Apple untuk kemas kini-kemas kini dan tatar-tatar bagi Perisian Apple tersebut dan, jika suatu kemas kini atau tatar adalah tersedia, kemas kini atau tatar tersebut akan dimuat turunkan dan dipasangkan secara automatik dalam peranti anda dan, jika berkenaan, peranti-peranti persisian anda. Pengemaskinian aplikasi automatik untuk Perisian Apple tersebut mungkin termasuk kemas kini-kemas kini untuk pustaka Bahan-bahan Digital (seperti yang didefinisikan dalam Seksyen 2D di bawah) yang disediakan sebagai sebahagian daripada Perisian Apple tersebut. Anda boleh mematikan pengemaskinian aplikasi automatik tersebut sama sekali pada bila-bila masa dengan menukar tetapan pengemaskinian aplikasi automatik yang boleh ditemui dalam Tetapan (Settings).

D. Meskipun pengemaskinian aplikasi automatik dibolehkan atau tidak, apabila Perisian Apple tersebut sedang digunakan, Perisian Apple tersebut akan secara automatik memeriksa dengan Apple untuk kemas kini-kemas kini kepada Bahan-bahan Digital. Sekiranya suatu kemas kini adalah tersedia, anda akan diminta untuk memuat turun Bahan-bahan Digital yang dikemaskinikan atau baru. Walau

bagaimanapun, Apple tidak diwajibkan untuk menyediakan, dan tidak menjaminkan, ketersediaan sebarang Bahan-bahan Digital tertentu, dan kemas kini-kemas kini masing-masing mungkin mengandungi sesetengah Bahan-bahan Digital yang berbeza daripada versi-versi terdahulu. **Apple menyimpan hak untuk mengubahsuai, melucutkan, atau menghapuskan sebarang Bahan Digital dalam Perisian Apple tersebut (atau dalam bahagian-bahagian yang dikawal oleh Perisian Apple dalam sistem pengendalian tersebut) dalam Peranti Apple anda secara automatik dari semasa ke semasa sekiranya Apple menyedari atau mempunyai sebab untuk mempercayai bahawa penghentian pengedaran dan penggunaan Bahan-bahan Digital sedemikian adalah diperlukan, atas sebab-sebab seperti keperluan-keperluan undang-undang atau peraturan, moral awam, atau pertimbangan-pertimbangan teknikal. Dengan menggunakan Perisian Apple tersebut, anda memahami dan bersetuju bahawa Apple boleh mengubahsuai, melucutkan, atau menghapuskan sebarang Bahan Digital secara automatik.**

## **2. Penggunaan-penggunaan Lesen yang Dibenarkan dan Pembatasan-pembatasan.**

A. Lesen. Tertakluk kepada terma-terma dan syarat-syarat Lesen ini, termasuk tetapi tidak terhad kepada keperluan-keperluan dan had-had dalam Seksyen 2B, dan sepertimana yang dibenarkan oleh “Peraturan-Peraturan Penggunaan Perkhidmatan dan Kandungan” yang dinyatakan dalam Terma-Terma dan Syarat-Syarat Perkhidmatan Media Apple (Apple Media Services Terms and Conditions) (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Peraturan Penggunaan”), anda diberikan satu lesen terhadap, yang tidak boleh dipindah milik dan tidak eksklusif untuk memasang dan menggunakan Perisian Apple tersebut dalam mana-mana Peranti Apple yang serasi yang anda memiliki atau mengawal. Anda tidak boleh mengedarkan Perisian Apple tersebut atau menyebabkan Perisian Apple tersebut menjadi tersedia melalui mana-mana rangkaian di mana Perisian Apple tersebut boleh digunakan oleh berbilang peranti pada masa yang sama. Anda tidak boleh menyewakan, memajakkan, meminjamkan, menjualkan, mengedarkan semula, atau memberikan sub-lesen kepada Perisian Apple tersebut.

B. Lesen Pukul atau Penyelenggaraan. Sekiranya anda memperoleh Perisian Apple tersebut di bawah suatu program lesen pukul atau penyelenggaraan dengan Apple, terma-terma lesen pukul atau penyelenggaraan anda akan menentukan bilangan salinan Perisian Apple tersebut yang anda dibenarkan untuk memuat turun, memasang, mengguna, dan menjalankan dalam Peranti Apple yang anda memiliki atau mengawal. Melainkan sepertimana yang dipersetujui secara bertulis oleh Apple, semua terma dan syarat lain Lesen ini hendaklah terpakai terhadap penggunaan anda berkenaan Perisian Apple yang diperoleh di bawah mana-mana lesen pukul atau penyelenggaraan.

C. Keperluan-keperluan Sistem. Perisian Apple tersebut hanya disokong dalam perkakasan berjenama Apple yang memenuhi keperluan-keperluan sistem tertentu seperti yang dinyatakan oleh Apple.

D. Kandungan dan Bahan-bahan Digital. Hak milik dan hak-hak harta intelek dalam dan kepada sebarang kandungan, termasuk tanpa had, sebarang gambar, teks, imej, grafik, hasil seni, audio, video, realiti terimbuh (augmented reality), atau aset yang serupa, yang disediakan sebagai sebahagian daripada, yang dipaparkan oleh, atau yang diakses melalui Perisian Apple tersebut (secara kolektif “Bahan-bahan Digital” tersebut) adalah kepunyaan Apple atau pemilik kandungan masing-masing. Bahan-bahan Digital sedemikian mungkin dilindungi oleh hak cipta atau undang-undang harta intelek dan triti-triti lain, dan mungkin tertakluk kepada terma-terma penggunaan pihak ketiga yang menyediakan Bahan-bahan Digital sedemikian. Melainkan sepertimana yang diperuntukkan dalam Lesen ini, anda boleh menggunakan Bahan-bahan Digital tersebut, secara bebas royalti, untuk menghasilkan kandungan asal anda sendiri untuk permainan, aplikasi, atau projek audiovisual lain anda (“Kandungan Pengguna”) tertakluk kepada hak Apple untuk mengubahsuai, melucutkan, atau menghapuskan Bahan-bahan Digital tertentu dalam Peranti Apple anda seperti yang dinyatakan dalam Seksyen 1D di atas. Anda boleh memaparkan dan mengedarkan Kandungan Pengguna yang dihasilkan dengan penggunaan Bahan-bahan Digital tersebut sebagai sebahagian daripada atau berhubungan dengan permainan, aplikasi atau projek audiovisual lain anda; tetapi, setiap dan tiap-tiap Bahan Digital tidak boleh diedarkan



secara komersial atau selainnya atas dasar sendiri, atau dibungkus semula secara keseluruhan atau sebahagian sebagai klip-klip audio, kandungan visual, atau pek-pek aset.

E. Pembatasan-pembatasan Penggunaan lain. Melainkan sepertimana yang diperuntukkan di dalam Lesen ini, (i) Lesen ini tidak memberikan anda sebarang hak untuk mengguna Bahan-bahan Digital sedemikian, serta tidak mewajibkan Apple untuk menyebabkan sebarang Bahan Digital sedemikian tersedia untuk anda secara berterusan atau untuk apa-apa tempoh tertentu dan (ii) anda dilarang mengguna Bahan-bahan Digital tersebut di luar konteks penggunaan yang dimaksudkan sebagai sebahagian Perisian Apple tersebut. Anda bersetuju untuk tidak menggunakan Perisian Apple tersebut, termasuk sebarang Bahan Digital, untuk sebarang aktiviti haram atau menyalahi undang-undang atau untuk menghasil Kandungan Pengguna atau aset-aset yang menjelikkan atau tidak sesuai. Anda bersetuju selanjutnya untuk tidak mengganggu, mengendalakan, atau menyebabkan suatu beban tidak wajar berlaku atas pelayan-pelayan atau rangkaian-rangkaian yang berhubung dengan Peranti Apple atau Perisian Apple atau untuk tidak melanggar peraturan-peraturan, dasar-dasar, atau prosedur-prosedur rangkaian-rangkaian sedemikian.

F. Kejuruteraan Balikkan (Reverse Engineering) Dilarangkan. Anda tidak boleh, dan anda bersetuju untuk tidak atau untuk tidak membolehkan orang lain untuk, menyalin (melainkan sepertimana yang dibenarkan secara nyata oleh Lesen ini atau Peraturan Penggunaan sekiranya mereka terpakai kepada anda), menyahsusun, melakukan kejuruteraan balikkan (reverse engineer), menyahhimpun, mencuba memperoleh kod sumber, menyahsulit, mengubah, atau menghasil karya-karya terbitan Perisian Apple tersebut atau sebarang perkhidmatan yang disediakan oleh Perisian Apple tersebut, atau mana-mana bahagian daripadanya (melainkan sepertimana dan hanya setakat mana-mana pembatasan terdahulu dilarang oleh undang-undang terpakai atau setakat mana yang dibenarkan oleh terma-terma lesen yang menguasai penggunaan komponen-komponen sumber terbuka yang termasuk bersama Perisian Apple tersebut).

G. Pematuhan Undang-undang. Anda bersetuju untuk mengguna Perisian Apple dan Perkhidmatan tersebut (seperti yang didefinisikan dalam Seksyen 4 di bawah) dengan cara yang mematuhi semua undang-undang terpakai, termasuk undang-undang tempatan negara atau rantau di mana anda menetap atau di mana anda memuat turun atau mengguna Perisian Apple dan Perkhidmatan tersebut.

H. Perisian Pihak Ketiga. Apple mungkin menyediakan akses kepada perisian atau perkhidmatan-perkhidmatan pihak ketiga tertentu sebagai suatu kemudahan. Setakat mana Perisian Apple tersebut mengandungi atau menyediakan akses kepada sebarang perisian atau perkhidmatan pihak ketiga, Apple tidak mempunyai kewajiban nyata atau tersirat untuk menyediakan sebarang sokongan teknikal atau sokongan lain untuk perisian atau perkhidmatan sedemikian. Sila hubungi penjual, pengilang, atau pembekal perkhidmatan perisian yang sewajarnya secara langsung untuk sokongan teknikal dan perkhidmatan pelanggan yang berkaitan dengan perisian, perkhidmatan, dan/atau produk-produknya.

### **3. Kebenaran untuk Menggunakan Data.**

A. Data Analitis. Sekiranya anda memilih untuk membenarkan pengumpulan Analitis, anda bersetuju bahawa Apple dan anak syarikat-anak syarikatnya dan ejen-ejennya boleh mengumpulkan, mengekalkan, memproseskan, dan menggunakan maklumat diagnostik, maklumat teknikal, maklumat penggunaan, dan maklumat berkaitan, termasuk tetapi tidak terhad kepada pengenalan-pengenalan sistem atau perkakasan unik, maklumat berkenaan Peranti Apple, komputer, perisian sistem dan aplikasi, dan alat-alat persisian anda, yang dikumpulkan dari semasa ke semasa untuk menyediakan dan memperbaiki produk-produk dan perkhidmatan-perkhidmatan Apple, memudahkan peruntukan pengemaskinian perisian, sokongan produk dan perkhidmatan-perkhidmatan lain kepada anda (jika ada) yang berkenaan dengan Perisian Apple tersebut, dan untuk mengesahkan pematuhan kepada terma-terma Lesen ini. Apple boleh mengguna maklumat ini, dengan syarat maklumat tersebut dikumpulkan dalam bentuk yang tidak mengenalpastikan anda secara peribadi, untuk tujuan-tujuan yang

dinyatakan di atas. Untuk membolehkan rakan-rakan kongsi Apple dan pembangun-pembangun pihak ketiga memperbaiki perisian, perkakasan, dan perkhidmatan-perkhidmatan mereka yang direka untuk digunakan bersama produk-produk Apple, Apple juga mungkin membekalkan sebarang rakan kongsi atau pembangun pihak ketiga sedemikian dengan suatu subset maklumat diagnostik yang relevan kepada perisian, perkakasan, dan/atau perkhidmatan-perkhidmatan rakan kongsi atau pembangun tersebut, selagi maklumat diagnostik tersebut adalah dalam bentuk yang tidak mengenalpastikan anda secara peribadi.

B. Dasar Privasi. Pada sepanjang masa, maklumat anda akan dikendalikan menurut Dasar Privasi Apple, yang boleh dirujuk di: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

#### **4. Perkhidmatan-perkhidmatan dan Bahan-bahan Pihak Ketiga.**

A. Am. Perisian Apple tersebut mungkin membolehkan akses kepada iTunes Store, App Store, iCloud, Maps Apple, dan perkhidmatan-perkhidmatan serta laman web-laman web Apple dan pihak-pihak ketiga lain (secara kolektif dan individu, "Perkhidmatan"). Perkhidmatan sedemikian mungkin tidak tersedia dalam semua bahasa atau semua negara. Penggunaan Perkhidmatan tersebut memerlukan akses Internet dan penggunaan Perkhidmatan tertentu mungkin memerlukan Apple ID, mungkin memerlukan anda menerima terma-terma tambahan, dan mungkin tertakluk kepada yuran-yuran tambahan. Dengan menggunakan perisian ini berhubungan dengan suatu akaun iTunes Store, Apple ID, atau Perkhidmatan Apple lain, anda bersetuju dengan terma-terma perkhidmatan yang terpakai untuk Perkhidmatan tersebut, seperti Terma-Terma dan Syarat-Syarat Perkhidmatan Media Apple terkini yang anda boleh mengakses dan merujuk di <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Sekiranya anda memilih untuk menggunakan perkhidmatan-perkhidmatan iCloud melalui Perisian Apple tersebut, penggunaan sedemikian adalah tertakluk kepada terma-terma tambahan berikut: Terma-terma dan Syarat-syarat iCloud yang terdapat di <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> dan Dasar Privasi Apple yang terdapat di <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Anda memahami bahawa dengan menggunakan mana-mana Perkhidmatan tersebut, anda mungkin berhadapan dengan kandungan yang mungkin dianggap menjelikkan, tidak senonoh, atau tidak menyenangkan, yang kandungannya mungkin atau tidak mungkin dikenalpasti sebagai bahasa kasar. Walau bagaimanapun, anda bersetuju untuk menanggung segala risiko berkenaan penggunaan Perkhidmatan tersebut dan bahawa Apple tidak akan bertanggungjawab terhadap anda untuk kandungan yang mungkin didapati menjelikkan, tidak senonoh, atau tidak menyenangkan.

D. Perkhidmatan tertentu mungkin memaparkan, termasuk atau menyediakan kandungan, data, maklumat, aplikasi-aplikasi atau bahan-bahan daripada pihak ketiga ("Bahan-bahan Pihak Ketiga") atau menyediakan pautan-pautan kepada laman web-laman web pihak ketiga tertentu. Dengan menggunakan Perkhidmatan tersebut, anda mengaku dan bersetuju bahawa Apple tidak bertanggungjawab untuk memeriksa atau menilai kandungan, ketepatan, kelengkapan, kekinian, kesahihan, pematuhan hak cipta, kesahan, kesopanan, kualiti, atau mana-mana aspek lain Bahan-bahan Pihak Ketiga atau laman web-laman web sedemikian. Apple, kakitangannya, pihak-pihak berkaitannya, dan anak syarikat-anak syarikatnya tidak menjamin atau menyokong dan tidak menerima dan tidak akan mempunyai sebarang liabiliti atau tanggungjawab terhadap anda atau sesiapa orang lain untuk sebarang Perkhidmatan pihak ketiga, Bahan Pihak Ketiga atau laman web, atau untuk sebarang bahan, produk, atau perkhidmatan lain pihak-pihak ketiga. Bahan-bahan Pihak Ketiga dan pautan-pautan kepada laman web-laman web lain disediakan hanya untuk kesenangan anda.

E. Setakat mana yang anda memuat naik Kandungan Pengguna dengan menggunakan Perkhidmatan tersebut, anda mewakili bahawa anda memiliki kesemua hak dalam, atau mempunyai kebenaran, atau selainnya dibenarkan di sisi undang-undang untuk memuat naik Kandungan Pengguna dan bahawa Kandungan Pengguna tidak melanggar sebarang terma perkhidmatan yang terpakai kepada

Perkhidmatan tersebut. Anda bersetuju bahawa Perkhidmatan tersebut mengandungi kandungan, maklumat, dan bahan proprietari, termasuk tetapi tidak terhad kepada sebarang Bahan Digital, yang dimiliki oleh Apple, pemilik laman dan/atau pemberi-pemberi lesen mereka, dan dilindungi oleh undang-undang harta intelek dan undang-undang lain yang terpakai, termasuk tetapi tidak terhad kepada hak cipta. Anda bersetuju bahawa anda tidak akan mengguna kandungan, maklumat, atau bahan-bahan proprietari sedemikian selain daripada penggunaan Perkhidmatan tersebut yang dibenarkan, atau dalam sebarang cara yang bercanggah dengan terma-terma Lesen ini atau yang melanggar sebarang hak harta intelek pihak ketiga atau Apple. Kesemua bahagian Perkhidmatan tersebut tidak boleh dihasilkan semula dalam sebarang bentuk atau dalam sebarang cara. Anda bersetuju untuk tidak mengubahsuai, menyewa, memajak, meminjamkan, menjual, mengedar, atau menghasilkan karya-karya terbitan berdasarkan Perkhidmatan tersebut, dalam sebarang cara, dan anda tidak boleh mengeksploit Perkhidmatan tersebut dalam sebarang cara yang tidak dibenarkan, termasuk tetapi tidak terhad kepada, menggunakan Perkhidmatan tersebut untuk menghantar sebarang virus komputer, cecacing, kuda Troy atau perisian hasad lain, atau mencerooboh atau membebani kapasiti rangkaian. Anda bersetuju selanjutnya untuk tidak menggunakan Perkhidmatan tersebut dalam sebarang cara yang mengganggu, menyalahguna, menghendap, mengancam, memfitnah, atau selainnya melanggar atau mencabul hak-hak mana-mana pihak lain, dan bahawa Apple tidak bertanggungjawab dalam sebarang cara untuk sebarang penggunaan sedemikian oleh anda, atau untuk sebarang mesej atau penyampaian yang mengganggu, mengancam, memfitnah, menjelikkan, atau mesej-mesej atau penyampaian-penyampaian yang melanggar atau menyalahi undang-undang yang anda mungkin terima sebagai akibat mengguna mana-mana Perkhidmatan tersebut.

F. Selanjutnya, Perkhidmatan dan Bahan-bahan Pihak Ketiga yang mungkin diakses, dipautkan kepada, atau dipaparkan melalui Perisian Apple tersebut tidak tersedia dalam semua bahasa atau di dalam semua negara atau rantau. Apple tidak membuat representasi bahawa Perkhidmatan dan Bahan-bahan Pihak Ketiga sedemikian adalah bersesuaian atau tersedia ada untuk digunakan di mana-mana lokasi tertentu. Setakat mana anda memilih untuk menggunakan atau mengakses Perkhidmatan dan Bahan-bahan Pihak Ketiga sedemikian, anda berbuat demikian di atas inisiatif anda sendiri dan bertanggungjawab untuk pematuhan dengan sebarang undang-undang terpakai, termasuk tetapi tidak terhad kepada undang-undang tempatan dan undang-undang privasi dan pengumpulan data yang terpakai. Apple dan pemberi-pemberi lesennya menyimpan hak untuk mengubahkan, menggantungkan, melucutkan, atau melumpuhkan akses kepada mana-mana Perkhidmatan pada bila-bila masa tanpa notis. Dalam apa jua keadaan, Apple tidak akan bertanggungjawab untuk pelucutan atau kelumpuhan akses kepada mana-mana Perkhidmatan sedemikian. Apple juga boleh menghadkan penggunaan atau akses kepada Perkhidmatan tertentu, dalam sebarang kes dan tanpa notis atau liabiliti.

**5. Penamatan.** Lesen ini adalah efektif sehingga ditamatkan. Hak-hak anda di bawah Lesen ini akan ditamatkan secara automatik atau selainnya berhenti menjadi efektif tanpa notis daripada Apple sekiranya anda gagal untuk mematuhi mana-mana terma(-terma) Lesen ini. Sebaik sahaja Lesen ini tamat, anda mesti hentikan semua penggunaan Perisian Apple tersebut dan menghapuskan semua salinan Perisian Apple tersebut, sama ada salinan penuh atau separa. Seksyen-seksyen 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11, dan 12 Lesen ini akan terus berkuat kuasa selepas sebarang penamatan sedemikian.

#### **6. Penolakan Tuntutan Waranti-waranti.**

A. Sekiranya anda adalah seorang pelanggan yang merupakan seorang pengguna (seseorang yang menggunakan Perisian Apple tersebut di luar bidang perdagangan, perniagaan, atau profesion anda), anda mungkin mempunyai hak-hak dari segi undang-undang dalam negara di mana anda menetap yang melarang had-had berikut daripada terpakai kepada anda, dan di mana had-had tersebut dilarang, had-had berikut tidak akan terpakai kepada anda. Untuk mengetahui lebih lanjut tentang hak-hak pengguna, anda seharusnya menghubungi suatu organisasi penasihat pengguna tempatan.

**B. ANDA MENGAKU DAN BERSETUJU SECARA NYATA BAHAWA, SETAKAT YANG DIBENARKAN**

OLEH UNDANG-UNDANG TERPAKAI, RISIKO MENGGUNAKAN PERISIAN APPLE TERSEBUT DAN SEBARANG PERKHIDMATAN YANG DILAKSANAKAN OLEH ATAU DIAKSES MELALUI PERISIAN APPLE TERSEBUT, DITANGGUNG ANDA SENDIRI DAN BAHAWA SEGALA RISIKO BERKENAAN KEPUASAN KUALITI, PRESTASI, KETEPATAN, DAN USAHA DITANGGUNG OLEH ANDA.

C. SETAKAT MAKSIMUM YANG DIBENARKAN OLEH UNDANG-UNDANG TERPAKAI, PERISIAN APPLE DAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT ADALAH DISEDIAKAN “SEPERTI DIDAPATI” (AS IS), DAN “SEPERTI TERSEDIA” (AS AVAILABLE) DENGAN SEGALA KEROSAKAN DAN TANPA WARANTI WALAU APA JENIS SEKALIPUN, DAN APPLE SERTA PEMBERI-PEMBERI LESEN APPLE (SECARA KOLEKTIF DIRUJUK SEBAGAI “APPLE” UNTUK TUJUAN SEKSYEN-SEKSYEN 6 DAN 7) DENGAN INI MENOLAK TUNTUT SEMUA WARANTI DAN SYARAT BERKENAAN DENGAN PERISIAN APPLE DAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT, SAMA ADA SECARA NYATA, TERSIRAT, ATAU STATUTORI, TERMASUK, TETAPI TIDAK TERHAD KEPADA, WARANTI-WARANTI TERSIRAT DAN/ ATAU SYARAT-SYARAT KEBOLEHDAGANGAN, KEPUASAN KUALITI, KESESUAIAN UNTUK SEBARANG TUJUAN TERTENTU, KETEPATAN, KENIKMATAN AMAN SENTOSA, DAN KETIADAAN PELANGGARAN HAK-HAK PIHAK KETIGA.

D. APPLE TIDAK MENJAMIN BAHAWA TIDAK AKAN ADA SEBARANG GANGGUAN TERHADAP PENGGUNAAN PERISIAN APPLE DAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT OLEH ANDA, BAHAWA KEFUNGSIAN-KEFUNGSIAN YANG TERKANDUNG DALAM, ATAU PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN YANG DILAKSANAKAN ATAU DISEDIAKAN OLEH, PERISIAN APPLE TERSEBUT AKAN MEMENUHI KEPERLUAN-KEPERLUAN ANDA, BAHAWA PENGOPERASIAN PERISIAN APPLE DAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT TIDAK AKAN DIGANGGU ATAU BEBAS DARIPADA RALAT, BAHAWA SEBARANG PERKHIDMATAN AKAN TERUS TERSEDIA, BAHAWA PERISIAN APPLE ATAU PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT AKAN DIPERBETULKAN, ATAU BAHAWA PERISIAN APPLE TERSEBUT AKAN SERASI ATAU BERFUNGSI DENGAN MANA-MANA PERISIAN PIHAK KETIGA, APLIKASI, ATAU PERKHIDMATAN PIHAK KETIGA. PEMASANGAN PERISIAN APPLE INI MUNGKIN AKAN MENJEJASKAN KETERSEDIAAN DAN KEBOLEHGUNAAN PERISIAN PIHAK KETIGA, APLIKASI-APLIKASI, ATAU PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN PIHAK KETIGA, SERTA PRODUK-PRODUK DAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN APPLE.

E. ANDA SELANJUTNYA MENGAKU BAHAWA PERISIAN APPLE DAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT TIDAK DINIATKAN ATAU SESUAI UNTUK DIGUNAKAN DALAM SITUASI-SITUASI ATAU PERSEKITARAN-PERSEKITARAN DI MANA KEGAGALAN ATAU KELEWATAN MASA, ATAU RALAT-RALAT ATAU KETIDAKTEPATAN DALAM KANDUNGAN, DATA, ATAU MAKLUMAT YANG DISEDIAKAN OLEH, PERISIAN APPLE ATAU PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT BOLEH MENYEBABKAN MAUT, KECEDERAAN DIRI, ATAU KEROSAKAN FIZIKAL ATAU ALAM SEKITAR YANG TERUK, TERMASUK TANPA HAD, PENGOPERASIAN KEMUDAHAN NUKLEAR, SISTEM-SISTEM PANDU ARAH ATAU KOMUNIKASI PESAWAT UDARA, KAWALAN LALU LINTAS UDARA, SISTEM-SISTEM SOKONGAN HIDUP, ATAU SISTEM-SISTEM SENJATA.

F. TIADA MAKLUMAT LISAN ATAU BERTULIS ATAU MAKLUMAN YANG DIBERIKAN OLEH APPLE ATAU MANA-MANA WAKIL APPLE YANG SAH AKAN MEWUJUDKAN SEBARANG WARANTI. SEKIRANYA PERISIAN APPLE ATAU PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT TERBUKTI ROSAK, ANDA AKAN MENANGGUNG SEGALA KOS PERKHIDMATAN, PEMBAIKAN, ATAU PEMBETULAN YANG DIPERLUKAN. SESETENGAH BIDANG KUASA TIDAK MEMBENARKAN PENGECUALIAN WARANTI-WARANTI TERSIRAT ATAU PENGEHADAN HAK-HAK STATUTORI TERPAKAI SESEORANG PENGGUNA, OLEH ITU, PENGECUALIAN DAN HAD-HAD TERSEBUT MUNGKIN TIDAK TERPAKAI TERHADAP ANDA.

**7. Pembatasan Liabiliti.** SETAKAT MANA TIDAK DILARANG OLEH UNDANG-UNDANG TERPAKAI, APPLE DALAM APA JUA KEADAAN TIDAK AKAN MENANGGUNG LIABILITI UNTUK KECEDERAAN

DIRI, ATAU APA JUA GANTI RUGI SAMPINGAN, KHAS, TIDAK LANGSUNG, ATAU BERBANGKIT, TERMASUK, TANPA HAD, GANTI RUGI UNTUK KEHILANGAN KEUNTUNGAN, KEROSAKAN ATAU KEHILANGAN DATA, KEGAGALAN UNTUK MENYAMPAIKAN ATAU MENERIMA SEBARANG DATA, GANGGUAN PERNIAGAAN ATAU SEBARANG GANTI RUGI ATAU KERUGIAN KOMERSIAL LAIN, YANG TIMBUL DARIPADA ATAU BERKENAAN DENGAN PENGGUNAAN PERISIAN APPLE DAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT ATAU SEBARANG PERISIAN, APLIKASI, ATAU PERKHIDMATAN PIHAK KETIGA BERHUBUNGAN DENGAN PERISIAN APPLE TERSEBUT OLEH ANDA ATAU KETIDAKUPAYAAN ANDA UNTUK MENGGUNAKAN PERISIAN APPLE DAN PERKHIDMATAN-PERKHIDMATAN TERSEBUT ATAU SEBARANG PERISIAN, APLIKASI, ATAU PERKHIDMATAN PIHAK KETIGA BERHUBUNGAN DENGAN PERISIAN APPLE TERSEBUT, WALAU APA SEBABNYA, TANPA MENGHIRAUKAN TEORI LIABILITI (KONTRAK, TORT, ATAU SELAINNYA) DAN WALAUPUN JIKA APPLE TELAH DIMAKLUMKAN TENTANG KEMUNGKINAN GANTI RUGI SEDEMIKIAN. SESETENGAH BIDANG KUASA TIDAK MEMBENARKAN PENGECUALIAN ATAU PEMBATASAN LIABILITI UNTUK KECEDEeraan DIRI, ATAU GANTI RUGI SAMPINGAN ATAU BERBANGKIT, OLEH YANG DEMIKIAN, PEMBATASAN INI MUNGKIN TIDAK TERPAKAI KEPADA ANDA. Dalam apa jua keadaan, jumlah liabiliti Apple kepada anda secara keseluruhannya untuk semua ganti rugi (melainkan sepertimana yang diperuntukkan dalam undang-undang berkenaan kes-kes yang melibatkan kecederaan diri) tidak akan melebihi amaun lima puluh dolar (\$50.00). Had-had yang tersebut di atas akan terpakai walaupun sekiranya remedi yang dinyatakan di atas gagal akan tujuan utamanya.

**8. Tanggungan Rugi (Indemnification).** Setakat mana yang dibenarkan oleh undang-undang, anda bersetuju untuk menanggung rugi (indemnify), membela, dan mengambil alih tanggungjawab daripada (hold harmless) Apple, pengarah-pengarahnya, pegawai-pegawainya, pekerja-pekerjanya, kontraktor-kontraktor bebasnya, dan ejen-ejennya (masing-masing “Pihak Apple yang Dilindungi”) berkenaan dengan sebarang dan semua tuntutan, kerugian, liabiliti, ganti rugi, kos, dan perbelanjaan (termasuk tanpa had yuran-yuran peguam dan kos-kos mahkamah) yang ditanggung oleh Pihak Apple yang Dilindungi yang diakibatkan oleh: (a) pelanggaran terma atau syarat dalam Lesen ini oleh anda; (b) sebarang tuntutan bahawa Kandungan Pengguna anda atau paparan, pengedaran, jualan, tawaran untuk jualan, penggunaan, atau pengimportan Kandungan Pengguna anda mencabul atau melanggar sebarang hak harta intelek atau proprietari pihak ketiga; (c) pelanggaran sebarang undang-undang atau peraturan yang terpakai; dan/atau (d) selainnya yang berkaitan dengan atau timbul daripada penggunaan Perisian Apple tersebut oleh anda. Dalam apa jua keadaan, anda tidak boleh membuat sebarang penyelesaian atau perjanjian serupa yang menjejaskan hak-hak Apple atau mengikat Apple dalam sebarang cara dengan mana-mana pihak ketiga, tanpa kebenaran bertulis Apple terdahulu.

**9. Pengawalan Eksport.** Anda tidak boleh mengguna atau selainnya mengeksport atau mengeksport semula Perisian Apple tersebut kecuali sebagaimana yang dibenarkan oleh undang-undang Amerika Syarikat dan undang-undang dalam bidang(-bidang kuasa) di mana Perisian Apple tersebut diperoleh. Khususnya, tetapi tanpa had, Perisian Apple tersebut tidak boleh dieksport atau dieksportkan semula (a) ke dalam mana-mana negara yang dilarang untuk berdagang dengan Amerika Syarikat atau (b) kepada sesiapa yang tersenarai dalam Senarai Warganegara Ditentukan Khas (Specially Designated Nationals) Jabatan Perbendaharaan Amerika Syarikat atau Senarai Orang Terhalang atau Senarai Entiti (Denied Person’s List or Entity List) Jabatan Perdagangan Amerika Syarikat atau mana-mana senarai pihak terlarang lain. Dengan menggunakan Perisian Apple tersebut, anda mewakili dan menjamin bahawa anda tidak berada di dalam mana-mana negara sedemikian atau dalam mana-mana senarai sebegitu. Anda juga bersetuju bahawa anda tidak akan mengguna Perisian Apple tersebut untuk sebarang tujuan yang dilarang oleh undang-undang Amerika Syarikat, termasuk, tanpa had, pembangunan, perekaan, penghasilan, atau pengeluaran senjata-senjata peluru berpandu, nuklear, kimia, atau biologi.

**10. Pengguna-pengguna Akhir Kerajaan.** Perisian Apple tersebut dan dokumentasi berkaitan adalah “Item Komersial” sepertimana terma tersebut didefinisikan dalam 48 C.F.R. §2.101, yang mengandungi “Perisian Komputer Komersial” dan “Dokumentasi Perisian Komputer Komersial” sepertimana terma-

terma tersebut digunakan dalam 48 C.F.R. §12.212 atau 48 C.F.R. §227.7202, seperti yang terpakai. Selaras dengan 48 C.F.R. §12.212 atau 48 C.F.R. §227.7202-1 hingga 227.7202-4, seperti yang terpakai, Perisian Komputer Komersial dan Dokumentasi Perisian Komputer Komersial adalah dilesenkan kepada pengguna-pengguna akhir Kerajaan Amerika Syarikat (a) hanya sebagai Item Komersial dan (b) hanya dengan hak-hak tersebut seperti yang diberikan kepada semua pengguna akhir lain menurut terma-terma dan syarat-syarat yang dinyatakan di sini. Hak-hak yang tidak diterbitkan disimpan di bawah undang-undang hak cipta Amerika Syarikat.

**11. Undang-undang yang Mengawal dan Kebolehasingan.** Lesen ini akan dikuasai dan ditafsirkan mengikut undang-undang Negeri California, tidak termasuk prinsip-prinsip konflik undang-undangnya. Lesen ini tidak akan dikuasai oleh Konvensyen Pertubuhan Bangsa-bangsa Bersatu berkenaan Kontrak-kontrak untuk Jualan Barangan Antarabangsa, yang pemakaiannya dikecualikan secara nyata. Sekiranya anda adalah seorang pengguna yang menetap di United Kingdom, Lesen ini akan dikuasai oleh undang-undang dalam bidang kuasa tempat kediaman anda. Sekiranya mahkamah yang mempunyai bidang kuasa kompeten mendapati mana-mana peruntukan Lesen ini, atau sebahagian daripadanya, tidak boleh dikuatkuasakan untuk sebarang alasan, selebihnya akan terus berkuat kuasa dan berkesan penuh.

**12. Perjanjian Lengkap; Bahasa yang Menguasai.** Lesen ini membentuk keseluruhan perjanjian antara anda dengan Apple berkenaan dengan Perisian Apple tersebut, dan menggantikan segala persefahaman sebelum ini atau persefahaman serentak berkenaan dengan perkara sedemikian. Tiada pindaan atau perubahan kepada Lesen ini akan mengikat melainkan pindaan atau perubahan tersebut dibuat secara bertulis dan ditandatangani oleh Apple. Sebarang terjemahan Lesen ini dibuat untuk keperluan tempatan dan dalam keadaan berlakunya suatu pertikaian antara versi Bahasa Inggeris dengan versi-versi bukan Bahasa Inggeris, versi Bahasa Inggeris Lesen ini akan menguasai, setakat mana yang tidak dilarang oleh undang-undang tempatan di bidang kuasa anda.

**13. Perakuan-perakuan Pihak Ketiga.** Sebahagian Perisian Apple tersebut mungkin menggunakan atau termasuk perisian pihak ketiga dan bahan lain yang dilindungi hak cipta. Perakuan-perakuan, terma-terma pelesenan dan penolakan tuntutan-penolakan tuntutan untuk bahan sedemikian adalah terkandung dalam dokumentasi elektronik untuk Perisian Apple tersebut, dan penggunaan bahan sedemikian oleh anda adalah dikuasai mengikut terma-terma mereka masing-masing.

EA1711  
15/07/2020

ROMÂNĂ

APPLE INC.

CONTRACT DE LICENȚĂ SOFTWARE REALITY COMPOSER PENTRU iOS ȘI iPadOS

**VĂ RUGĂM SĂ CITIȚI CU ATENȚIE ACEST CONTRACT DE LICENȚĂ SOFTWARE (“LICENȚĂ”) ÎNAINTE DE A UTILIZA SOFTWARE-UL APPLE. PRIN UTILIZAREA SOFTWARE-ULUI APPLE, SUNTEȚI DE ACORD CU OBLIGAȚIA DE A RESPECTA CLAUZELE ACESTEI LICENȚE. DACĂ NU SUNTEȚI DE ACORD CU TERMENII ACESTEI LICENȚE, NU INSTALAȚI ȘI/SAU UTILIZAȚI SOFTWARE-UL.**

**NOTĂ IMPORTANTĂ: În măsura în care acest software poate fi utilizat pentru a reproduce, modifica, publica și distribui materiale, el vă este licențiat exclusiv pentru reproducerea, modificarea, publicarea și distribuirea materialelor fără drepturi de autor, a materialelor pentru care dețineți drepturile de autor sau a materialelor pe care sunteți autorizat sau pentru care dispuneți de permisiunea legală de a le reproduce, modifica, publica sau distribui. Dacă aveți dubii asupra drepturilor dvs. de a copia, modifica, publica sau distribui orice material, contactați un consilier juridic.**

### **1. Generalități.**

A. Software-ul Apple și orice software, documentație, interfețe, conținut, materiale, sunete, fonturi, date provenind de o terță parte și care însoțesc prezenta Licență, fie doar în citire sau pe orice alt suport ori în orice altă formă (denumite colectiv “Software Apple”) vă sunt acordate sub licență, și nu vândute de către Apple Inc. (“Apple”) pentru a fi utilizate doar în conformitate cu condițiile prezentei Licențe. Apple și/sau concesionarii Apple își păstrează dreptul de proprietate asupra Software-ului Apple în sine și își rezervă toate drepturile care nu vă sunt acordate în mod expres.

B. La discreția sa, Apple poate pune la dispoziție upgrade-uri sau actualizări ulterioare ale Software-ului Apple pentru dispozitivul dvs. iOS sau iPadOS marca Apple compatibil (denumite colectiv “Dispozitiv Apple”). Upgrade-urile și actualizările Apple Software, dacă este cazul, pot să nu includă neapărat toate caracteristicile de software existente, caracteristici noi sau conținut nou pe care le lansează Apple pentru modele noi sau alte modele de dispozitive Apple. Clauzele prezentei Licențe vor governa orice upgrade sau actualizare software furnizată de Apple la produsul Software Apple original, în afara cazului în care asemenea upgrade sau actualizare este însoțită de o licență separată, caz în care sunteți de acord că clauzele licenței respective vor governa asemenea upgrade sau actualizare.

C. Dacă alegeți să permiteți actualizări automate ale aplicațiilor, dispozitivul dvs. va verifica periodic la Apple actualizările și upgrade-urile la Software-ul Apple și, dacă este disponibilă o asemenea actualizare sau upgrade, acestea se vor descărca și instala automat pe dispozitivul dvs. și, dacă este cazul, pe dispozitivele dvs. periferice. Actualizările automate ale aplicațiilor pentru Software-ul Apple pot include și actualizări ale bibliotecii de Materiale digitale (după cum sunt definite în Secțiunea 2D mai jos), care sunt oferite ca parte a Software-ului Apple. Puteți dezactiva definitiv actualizările automate ale aplicațiilor în orice moment, modificând configurările actualizărilor automate ale aplicațiilor găsite în Configurări.

D. Indiferent de faptul că actualizările automate ale aplicațiilor sunt activate sau nu, când Software-ul Apple este în uz, Software-ul Apple va verifica automat la Apple dacă există actualizări ale Materialelor digitale. Dacă este disponibilă o actualizare, vi se va solicita să descărcați Materialele digitale actualizate sau noi. Cu toate acestea, Apple nu are obligația să ofere și nici nu garantează disponibilitatea anumitor Materiale digitale și respectivele actualizări pot, așadar, să conțină anumite Materiale digitale diferite de cele din versiunile precedente. **Apple își rezervă dreptul de a modifica, elimina sau șterge automat și periodic orice Material digital din Software-ul Apple (sau din zonele controlate de Software-ul Apple în sistemul de operare) de pe Dispozitivul dvs. Apple dacă se aduce la cunoștința Apple află**

**sau Apple are motiv să considere că este necesară încetarea distribuției și utilizării acestor Materiale digitale din motive precum cerințe legale sau de reglementare, principii etice ale societății sau motive tehnice. Prin utilizarea Software-ului Apple, luați la cunoștință și sunteți de acord ca Apple să poată modifica, elimina sau șterge orice Material digital.**

## **2. Utilizările permise de licență și restricțiile.**

A. Licența. Sub rezerva termenelor și condițiilor prezentei Licențe, inclusiv dar fără a se limita la cerințele și limitările din Secțiunea 2B, și după cum este permis în “Regulile de utilizare a serviciilor și conținutului” definite în Termenele și condițiile pentru Serviciile Apple Media (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Reguli de utilizare”), dacă nu ați obținut Software-ul Apple după cum este descris în Secțiunea 2B, vă este acordată o licență limitată, netransferabilă și neexclusivă pentru a instala și utiliza Software-ul Apple pe orice dispozitiv Apple compatibil pe care îl dețineți sau controlați. Nu aveți voie să distribuiți sau să puneți la dispoziție Software Apple pe o rețea de unde ar putea fi utilizat pe dispozitive multiple în același timp. Sunt interzise închirierea, darea în leasing, împrumutul, vânzarea, redistribuirea sau sublicențierea Software-ului Apple.

B. Licență de volum sau întreținere. Dacă ați obținut Software-ul Apple în baza unui program Apple de licență de volum sau întreținere, clauzele licenței dvs. de volum sau întreținere vor determina numărul de copii ale Software-ului Apple pe care le puteți descărca, instala, utiliza și rula pe dispozitivele dvs. Apple pe care le dețineți sau controlați. Cu excepția cazului în care există alte acorduri scrise din partea Apple, toate celelalte termeni și condiții din prezenta Licență se vor aplica utilizării Software-ului Apple în baza unei licențe de volum sau întreținere.

C. Cerințele sistemului. Software-ul Apple este compatibil doar cu hardware-ul marca Apple care respectă cerințele de sistem specificate de Apple.

D. Materiale de conținut și digitale. Drepturile de proprietate intelectuală și de titlu din și pentru orice conținut, inclusiv, dar fără a se limita la fotografii, text, imagini, elemente grafice, ilustrații, material audio, video, realitate augmentată sau materiale asemănătoare, oferit ca parte a, afișat de către sau accesat prin Software-ul Apple (denumite colectiv “Materiale digitale”) aparțin Apple sau respectivilor proprietari ai conținutului. Este posibil ca asemenea Materiale digitale să fie protejate prin legi și tratate privind dreptul de autor sau de proprietate intelectuală și pot face obiectul condițiilor de utilizare ale terței părți care furnizează asemenea Materiale digitale. Cu excepția cazului în care este stipulat altfel în prezenta Licență, puteți utiliza Materialele digitale cu titlu gratuit pentru a crea propriul conținut original pentru jocul, aplicația sau alt proiect audiovizual al dvs. (“Conținutul utilizatorului”) sub rezerva dreptului Apple de a modifica, elimina sau șterge anumite Materiale digitale de pe Dispozitivul dvs. Apple, după cum se menționează în Secțiunea 1D de mai sus. Aveți dreptul să atașați și să distribuiți Conținutul utilizatorului creat prin utilizarea Materialelor digitale ca parte a sau în legătură cu jocul, aplicația sau alt proiect audiovizual al dvs. Cu toate acestea, Materialele digitale individuale nu pot fi distribuite comercial sau în orice alt mod de sine stătător sau reorganizate ca întreg sau ca parte în clipuri audio, conținut vizual sau pachete de materiale.

E. Alte restricții de uz. Cu excepția cazurilor stipulate în această Licență, (i) această Licență nu oferă niciun drept de a utiliza asemenea Materiale digitale, nici nu obligă Apple să vă pună la dispoziție asemenea Materiale digitale în mod continuu sau pentru o anumită perioadă de timp și (ii) nu aveți permisiunea de a utiliza Materialele digitale în afara contextului domeniului de utilizare ca parte a Software-ului Apple. Sunteți de acord să nu utilizați Software-ul Apple, inclusiv Materialele digitale, în nicio activitate ilegală sau ilicită sau să nu creați Conținut al utilizatorului sau materiale care sunt ofensatoare sau inadecvate. În continuare, sunteți de acord să nu interferați cu, să nu deranjați sau să creați o sarcină inutilă serverelor sau rețelelor conectate la Dispozitivul Apple sau Software-ul Apple sau să încălcați reglementările, politicile sau procedurile acestor rețele.



F. Ingineria inversă este interzisă. Nu vă sunt permise și sunteți de acord să nu întreprindeți sau să permiteți altora să întreprindă, copierea (cu excepția celei permise în mod expres de prezenta Licență sau de Regulile de utilizare dacă acestea vă sunt aplicabile), decompilarea, ingineria inversă, dezasamblarea, încercarea de a deriva codul sursă, decriptarea, modificarea sau crearea de lucrări derivate ale Software-ului Apple sau ale oricăror servicii furnizate de Software-ul Apple, sau ale oricărei părți a acestora (cu excepția cazului și doar în măsura în care oricare dintre restricțiile menționate anterior este interzisă prin dispoziții legale sau în măsura în care ar putea fi permise prin condițiile de licențiere care guvernează utilizarea componentelor open source incluse în Software-ul Apple).

G. Respectarea legilor. Sunteți de acord să utilizați Software-ul și Serviciile Apple (așa cum acestea sunt definite în Secțiunea 4 de mai jos) în conformitate cu toate legile în vigoare, inclusiv legile locale ale țării sau regiunii în care aveți domiciliul sau în care descărcați sau utilizați Software-ul și Serviciile Apple.

H. Software furnizat de terți. Apple poate furniza acces la anumite programe software sau servicii de la terți. În măsura în care Software-ul Apple conține sau oferă acces la orice software sau servicii furnizate de terți, Apple nu are nicio obligație expresă sau implicită de a oferi asistență tehnică sau de altă natură pentru software-ul sau serviciile în cauză. Vă rugăm să contactați direct comerciantul sau producătorul de software sau furnizorul de servicii pentru asistență tehnică și servicii pentru clienți referitoare la software-ul, serviciile și/sau produsele sale.

### **3. Consimțământul referitor la utilizarea datelor.**

A. Date de analiză. Dacă optați pentru colectarea informațiilor de analiză, sunteți de acord că Apple, societățile sale subsidiare și agenții săi pot colecta, întreține, procesa și utiliza informații de diagnoză, tehnice, de utilizare și aferente, incluzând dar fără a se limita la identificatori de sistem unic sau de hardware, informații despre Dispozitivul dvs. Apple, computerul, software-ul de sistem, aplicațiile și perifericele dvs., informații care sunt colectate periodic pentru a furniza și îmbunătăți produsele și serviciile Apple, pentru a facilita punerea la dispoziție de actualizări software, asistență pentru produs și alte servicii (după caz) asociate cu Software-ul Apple și pentru a verifica respectarea clauzelor acestei Licențe. Apple poate utiliza aceste informații, atât timp cât acestea sunt colectate într-o formă care nu vă identifică personal, în scopurile descrise mai sus. Pentru a le facilita partenerilor și terților dezvoltatori Apple îmbunătățirea software-ului, hardware-ului și serviciilor acestora concepute pentru a fi utilizate cu produse Apple, este posibil ca Apple să le furnizeze acestor parteneri sau terți dezvoltatori un subansamblu de informații de diagnoză care sunt relevante pentru software-ul, hardware-ul și/sau serviciile partenerului sau dezvoltatorului respectiv, atât timp cât informațiile de diagnoză sunt într-o formă care nu vă identifică personal.

B. Politica de confidențialitate. Informațiile dvs. vor fi tratate întotdeauna în conformitate cu Politica de confidențialitate Apple, care poate fi vizualizată la: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Serviciile și Materialele unor terțe părți.**

A. Generalități. Software-ul Apple poate permite accesul la Apple iTunes Store, Mac App Store, iCloud, Maps și la alte servicii și site-uri web aparținând Apple și unor terțe părți (denumite colectiv și individual "Servicii"). Un astfel de Serviciu este posibil să nu fie disponibil în toate limbile sau în toate țările. Utilizarea acestor Servicii necesită acces la Internet, iar utilizarea anumitor Servicii poate necesita un ID Apple, acceptarea unor clauze suplimentare din partea dvs. și poate face obiectul unor costuri suplimentare. Prin utilizarea acestui software în asociere cu un cont iTunes Store, cu un ID Apple sau cu alt Serviciu Apple, acceptați condițiile de utilizare în vigoare pentru Serviciul respectiv, precum cea mai recentă versiune a termenelor și condițiilor pentru Serviciile Apple Media, pe care le puteți accesa și consulta la adresa <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Dacă alegeți să utilizați serviciile iCloud prin Software-ul Apple, o astfel de utilizare este supusă următorilor termeni suplimentari: Termenele și condițiile iCloud disponibile la <https://www.apple.com/>

legal/internet-services/icloud/ și Politica de confidențialitate a Apple disponibilă la <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Înțelegeți că prin utilizarea oricăruia dintre Servicii este posibil să întâlniți conținut ce poate fi considerat ofensator, indecent sau discutabil, conținut ce poate sau nu să fi fost identificat ca având limbaj explicit. Cu toate acestea, sunteți de acord să utilizați Serviciile pe propriul risc și Apple nu va fi considerat răspunzător pentru conținutul ce poate fi considerat ofensator, indecent sau discutabil.

D. Unele Servicii pot afișa, include sau pune la dispoziție conținut, date, informații, aplicații sau materiale de la terțe părți ("Materiale ale unor terțe părți") sau pot furniza linkuri către anumite site-uri web ale unor terțe părți. Prin utilizarea acestor Servicii, recunoașteți și sunteți de acord că Apple nu poate fi considerat răspunzător pentru examinarea sau evaluarea conținutului, acurateței, integralității, actualității, validității, respectării drepturilor de autor, legalității, decenței, calității sau a oricărui alt aspect al unor asemenea Materiale sau site-uri web ale unor terțe părți. Apple, reprezentanții săi și societățile sale afiliate sau subsidiare nu garantează, nu aprobă, nu susțin și nu își asumă răspunderea față de dvs. sau orice altă persoană pentru orice Servicii, Materiale sau site-uri web ale unor terțe părți, sau pentru orice alte materiale, produse sau servicii ale unor terțe părți. Materialele unor terțe părți și linkurile către alte site-uri web sunt furnizate strict pentru propria dvs. comoditate.

E. În măsura în care încărcați orice Conținut al utilizatorului prin utilizarea Serviciilor, declarați că dețineți toate drepturile sau că aveți autorizația ori permisiunea legală de a încărca acest Conținut al utilizatorului și că acesta nu încalcă în vreun fel condițiile de utilizare aplicabile Serviciilor. Sunteți de acord că Serviciile includ conținut, informații și material, inclusiv, dar fără a se limita la Materiale digitale, protejate prin drepturi de proprietate și care sunt deținute de către Apple, de proprietarul site-ului și/sau concesionarii acestora și sunt protejate prin legile referitoare la proprietatea intelectuală și alte legi, incluzând dar fără a se limita la legea dreptului de autor. Sunteți de acord că nu veți utiliza astfel de conținut, informații și materiale protejate prin drepturi de proprietate, în niciun alt mod decât cel permis de termenii prezentei Licențe sau care încalcă orice drepturi de proprietate ale unei terțe părți sau ale Apple. Nicio porțiune a Serviciilor nu poate fi reprodusă sub nicio formă și prin niciun mijloc. Sunteți de acord să nu modificați, închiriați, dați în leasing, împrumutați, vindeți, distribuiți sau să creați lucrări derivate pe baza Serviciilor, de nicio manieră și nu veți exploata Serviciile în niciun mod neautorizat, incluzând dar fără a se limita la utilizarea Serviciilor pentru transmiterea de viruși, viermi, troieni sau alte tipuri de malware pentru computer sau pentru violarea sau supra-încărcarea capacității rețelei. De asemenea, sunteți de acord să nu utilizați Serviciile în nicio manieră pentru a hărțui, abuza, spiona, amenința, defăima sau pentru a încălca sau viola în orice fel drepturile oricărei alte părți și că Apple nu este în niciun mod responsabil pentru asemenea utilizări din partea dvs., nici pentru orice mesaje sau transmisii hărțuitoare, amenințătoare, defăimătoare, ofensatoare, ilicite sau ilegale pe care le-ați putea recepționa ca rezultat al utilizării oricăruia dintre Servicii.

F. În plus, Serviciile și Materialele unor terțe părți ce pot fi accesate, afișate sau asociate prin linkuri din Software-ul Apple nu sunt disponibile în toate limbile sau în toate țările sau regiunile. Apple nu face nicio reprezentare că asemenea Servicii și Materiale sunt adecvate sau disponibile pentru utilizare indiferent de localizarea geografică. În măsura în care optați să utilizați sau să accesați asemenea Servicii sau Materiale, o faceți din propria dvs. inițiativă și sunteți responsabil pentru respectarea oricărei legi în vigoare, inclusiv dar fără a se limita la legile locale și legile privind confidențialitatea și colectarea datelor în vigoare. Apple și licențiatorii săi își rezervă dreptul de a modifica, suspenda, elimina sau dezactiva accesul la orice Servicii în orice moment și fără înștiințare prealabilă. Apple nu va fi în niciun caz răspunzător pentru eliminarea sau dezactivarea accesului la oricare asemenea Servicii. Apple poate impune de asemenea limite asupra utilizării sau accesării unor anumite Servicii, în orice caz și fără înștiințare prealabilă sau asumare a răspunderii.

**5. Încetarea** Această Licență este în vigoare până la încetarea sa. Drepturile dvs. decurgând din această

Licență vor înceta automat sau își vor pierde valabilitatea fără înștiințare din partea Apple dacă nu vă conformați oricărei clauze din această Licență. După încetarea acestei Licențe, trebuie să încetați orice utilizare a Software-ului Apple și să distrugeți toate copiile, integrale sau parțiale, ale Software-ului Apple. Prevederile secțiunilor 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 și 12 ale prezentei Licențe vor fi aplicabile și după orice asemenea încetare.

## **6. Exonerarea de garanții.**

A. Dacă sunteți un client care este consumator (o persoană care utilizează Software-ul Apple în afara activităților comerciale sau profesionale), este posibil să aveți drepturi legale în țara dvs. de reședință care să interzică aplicarea următoarelor limitări în cazul dvs. și, acolo unde sunt interzise, acestea nu se vor aplica în cazul dvs. Pentru informații suplimentare despre drepturile consumatorilor, ar trebui să contactați o organizație locală în domeniul consultanței pentru consumatori.

B. RECUNOAȘTEȚI ȘI ACCEPTAȚI ÎN MOD EXPRES CĂ, ÎN LIMITELE PERMISE PRIN LEGILE ÎN VIGOARE, UTILIZAREA SOFTWARE-ULUI ȘI SERVICIILOR APPLE SE FACE PE PROPRIUL DVS. RISC ȘI CĂ VĂ ASUMAȚI INTEGRAL RISCURILE REFERITOARE LA CALITATEA SATISFĂCĂTOARE, PERFORMANȚĂ, ACURATEȚE ȘI EFORT.

C. ÎN LIMITELE MAXIME PERMISE PRIN LEGILE ÎN VIGOARE, SOFTWARE-UL ȘI SERVICIILE APPLE SUNT FURNIZATE „CA ATARE” ȘI „ÎN FUNCȚIE DE DISPONIBILITATE”, CU TOATE DEFECTELE ȘI FĂRĂ NICIUN FEL DE GARANȚIE, IAR APPLE ȘI CONCESIONARII APPLE (DENUMIȚI COLECTIV „APPLE” ÎN SCOPUL SECȚIUNILOR 6 ȘI 7) SE EXONEREAZĂ DE ORICE GARANȚII ȘI CONDIȚII REFERITOARE LA SOFTWARE-UL ȘI SERVICIILE APPLE, FIE ELE EXPLICITE, IMPLICITE SAU LEGALE, INCLUSIV, DAR FĂRĂ A SE LIMITA LA, GARANȚIILE ȘI/SAU CONDIȚIILE IMPLICITE DE VANDABILITATE, CALITATE SATISFĂCĂTOARE, ADECVARE PENTRU UN ANUMIT SCOP, ACURATEȚE, FOLOSINȚĂ LINIȘTITĂ ȘI NEÎNCĂLCARE A DREPTURILOR TERȚELOR PĂRȚI.

D. APPLE NU GARANTEAZĂ CĂ UTILIZAREA SOFTWARE-ULUI ȘI SERVICIILOR APPLE VA FI LIPSITĂ DE PROBLEME, CĂ FUNCȚIILE CONȚINUTE SAU SERVICIILE EXECUTATE ORI FURNIZATE DE SOFTWARE-UL APPLE VOR CORESPUNDE CERINȚELOR DVS, CĂ OPERAREA SOFTWARE-ULUI SAU SERVICIILOR APPLE VA FI NEÎNTRERUPTĂ SAU LIPSITĂ DE ERORI, CĂ ORICE SERVICIU VA CONTINUA SĂ FIE PUS LA DISPOZIȚIE, CĂ SOFTWARE-UL ORI SERVICIILE APPLE VOR FI CORECTATE SAU CĂ SOFTWARE-UL APPLE VA FI COMPATIBIL SAU VA FUNCȚIONA CU SOFTWARE, APLICAȚII SAU SERVICII ALE UNOR TERȚE PĂRȚI. INSTALAREA ACESTUI SOFTWARE APPLE POATE AFECTA DISPONIBILITATEA ȘI POSIBILITATEA DE UTILIZARE A SOFTWARE-ULUI, APLICAȚIILOR SAU SERVICIILOR TERȚELOR PĂRȚI, PRECUM ȘI A PRODUSELOR ȘI SERVICIILOR APPLE.

E. ÎN PLUS, RECUNOAȘTEȚI CĂ SOFTWARE-UL ȘI SERVICIILE APPLE NU SUNT DESTINATE SAU ADECVATE PENTRU UTILIZAREA ÎN SITUAȚII SAU MEDII ÎN CARE DEFECTAREA, ÎNTÂRZIERILE, ERORILE SAU INEXACTITĂȚILE DIN CONȚINUTUL, DATELE SAU INFORMAȚIILE FURNIZATE DE SOFTWARE-UL SAU DE SERVICIILE APPLE AR PUTEA DUCE LA MOARTE, VĂȚĂMARE PERSONALĂ SAU DAUNE IMPORTANTE FIZICE SAU DE MEDIU, INCLUZÂND FĂRĂ LIMITARE OPERAREA INSTALAȚIILOR NUCLEARE, SISTEMELOR DE NAVIGARE SAU DE COMUNICAȚII AERIENE, SISTEMELOR DE CONTROL AL TRAFICULUI AERIAN, APARATELOR DE MENȚINERE ARTIFICIALĂ A VIEȚII SAU A SISTEMELOR DE ARMAMENT.

F. NICIO INFORMAȚIE SAU RECOMANDARE COMUNICATĂ VERBAL SAU ÎN SCRIS DE CĂTRE APPLE SAU UN REPREZENTANT AUTORIZAT APPLE NU VA CONSTITUI O GARANȚIE. ÎN CAZUL ÎN CARE SOFTWARE-UL SAU SERVICIILE APPLE SE VOR DOVEDI DEFECTUOASE, VĂ VEȚI ASUMA INTEGRAL SUPTAREA COSTURILOR PENTRU TOATE DEPANĂRILE, REPARAȚIILE SAU CORECTURILE NECESARE. UNELE JURISDICȚII NU PERMIT EXCLUDEREA GARANȚIILOR IMPLICITE SAU LIMITĂRILE DREPTURILOR LEGALE APLICABILE ALE CONSUMATORULUI, ASTFEL ÎNCÂT ESTE

POSSIBIL CA EXCLUDERILE ȘI LIMITĂRILE DE MAI SUS SĂ NU SE APLICE ÎN CAZUL DVS.

**7. Limitarea răspunderii.** ÎN LIMITELE PERMISE DE LEGILE ÎN VIGOARE, APPLE NU VA FI ÎN NICIUN CAZ RĂSPUNZĂTOR PENTRU VĂTĂMĂRI CORPORALE ȘI NICI PENTRU DAUNE INCIDENTALE, SPECIALE, INDIRECTE SAU CONSECUTIVE DE NICIUN FEL, INCLUSIV, DAR FĂRĂ LIMITARE LA, DAUNELE REZULTATE DIN PIERDERI DE PROFIT, CORUPȚIE SAU PIERDEREA DATELOR, NETRANSMITEREA SAU NEPRIMIREA DATELOR, ÎNTRERUPEREA ACTIVITĂȚII SAU ORICE ALTE DAUNE SAU PIERDERI COMERCIALE, REZULTATE DIN SAU AVÂND LEGĂTURĂ CU UTILIZAREA SAU INCAPACITATEA DVS. DE A UTILIZA SOFTWARE-UL ȘI SERVICIILE APPLE SAU A ORICĂRUI SOFTWARE, APLICAȚII SAU SERVICII ALE UNOR TERȚE PĂRȚI ÎMPREUNĂ CU SOFTWARE-UL APPLE, INDIFERENT CARE AR FI CAUZA, FĂRĂ A ȚINE CONT DE TEORIA RĂSPUNDERII CIVILE (RĂSPUNDERE CONTRACTUALĂ, EXTRA-CONTRACTUALĂ SAU DE ALTĂ NATURĂ) ȘI CHIAR DACĂ APPLE A FOST AVIZAT ASUPRA POSIBILITĂȚII UNOR ASTFEL DE DAUNE. UNELE JURISDICȚII NU PERMIT EXCLUDEREA SAU LIMITAREA RĂSPUNDERII PENTRU VĂTĂMĂRI PERSONALE SAU PENTRU DAUNE INCIDENTALE SAU CONSECUTIVE, ASTFEL ÎNCĂT ESTE POSSIBIL CA ACESTE LIMITĂRI SĂ NU SE APLICE ÎN CAZUL DVS. Răspunderea totală din partea Apple pentru toate daunele dvs. (în afara celei impuse de legislația în vigoare în cazurile de vătămare corporală) nu va depăși în nicio eventualitate suma de cincizeci de dolari americani (50,00 \$). Limitările de mai sus se vor aplica inclusiv în cazul în care compensația susmenționată nu reușește să își realizeze scopul esențial.

**8. Despăgubirea.** În măsura permisă de lege, sunteți de acord să plătiți despăgubiri, să apărați și să exonerați de răspundere Apple, directorii, ofițerii, angajații, contractorii și agenții independenți ai Apple (fiecare denumit "Parte protejată Apple") de și împotriva oricărei și fiecărei plângeri, pierderi, răspunderi, daune-interese, costuri și cheltuieli (inclusiv, dar fără a se limita la onorariile avocaților și cheltuieli legate de proces) impuse unei Părți protejate Apple ca urmare a : (a) încălcării de către dvs. a acestei Licențe; (b) orice dispută confirm căreia Conținutul dvs. de utilizator sau afișarea, distribuirea, vânzarea, oferta de vânzare, utilizarea sau importarea Conținutului dvs. de utilizator încalcă sau lezează un drept de proprietate intelectuală sau drept de proprietate al oricărei terțe părți; (c) încălcarea de către dvs. a legilor sau reglementărilor în vigoare; și/sau (d) legate în orice alt fel sau rezultând din utilizarea de către dvs. a Software-ului Apple. În nicio situație nu puteți accepta o înțelegere de soluționare sau un acord asemănător cu o terță parte care afectează drepturile Apple sau obligă Apple în orice mod, fără consimțământul scris prealabil din partea Apple.

**9. Controlul exporturilor.** Nu puteți utiliza, exporta sau reexporta Software-ul Apple decât în conformitate cu legislația Statelor Unite ale Americii și cu legislația din jurisdicția(le) de unde a fost obținut Software-ul Apple. În particular, dar fără limitare, Software-ul Apple nu poate fi exportat sau reexportat (a) în orice țări supuse unui embargo de către Statele Unite ale Americii sau (b) oricărei persoane aflate pe lista "Specially Designated Nationals" a Ministerului de Finanțe din Statele Unite ale Americii sau pe listele "Denied Person" sau "Denied Entity" ale Ministerului Comerțului din Statele Unite ale Americii sau pe orice alte liste de persoane restricționate. Prin utilizarea Software-ului Apple, declarați și garantați că nu vă aflați în niciuna din aceste țări și pe niciuna din aceste liste. De asemenea, consimțiți să nu utilizați Software-ul Apple pentru niciun scop interzis de legislația Statelor Unite ale Americii, incluzând, fără limitare, pentru dezvoltarea, proiectarea, fabricarea sau producția de proiectile, arme nucleare, chimice sau biologice.

**10. Utilizatorii finali din Guvernul Statelor Unite.** Software-ul Apple și documentația aferentă sunt "Commercial Items" (articole comerciale), așa cum este definit acest termen în clauza 48 C.F.R. (Code of Federal Rules) §2.101, constând în "Commercial Computer Software" (software comercial) și "Commercial Computer Software Documentation" (documentație pentru software comercial), așa cum sunt definiți acești termeni în clauzele 48 C.F.R. §12.212 sau 48 C.F.R. §227.7202, după caz. În conformitate cu clauza 48 C.F.R. §12.212 sau 48 C.F.R. între §227.7202-1 și 227.7202-4, după caz, elementele "Commercial Computer Software" și "Commercial Computer Software Documentation" sunt

licențiate utilizatorilor finali din Guvernul Statelor Unite (a) doar drept “Commercial Items” și (b) doar însoțite de aceleași drepturi garantate tuturor celorlalți utilizatori în conformitate cu condițiile generale incluse în prezenta. Drepturile nepublicate sunt rezervate în virtutea legilor drepturilor de autor în vigoare în Statele unite ale Americii.

**11. Legea guvernantă și independența clauzelor.** Această Licență va fi guvernată și interpretată în conformitate cu legislația Statului California, excluzând prevederile dreptului internațional privat. Această Licență nu va fi guvernată de Convenția Națiunilor Unite asupra contractelor de vânzare internațională de mărfuri, a cărei aplicare este exclusă în mod expres. Dacă sunteți un consumator din Regatul Unit, această Licență va fi guvernată de legile corespunzătoare jurisdicției reședinței dvs. Dacă, din orice motiv, o instanță a unei jurisdicții competente găsește orice prevedere a Licenței ca fiind inaplicabilă, în totalitate sau în parte, celelalte prevederi rămân în continuare aplicabile integral.

**12. Integralitatea acordului. Limba predominantă.** Prezenta Licență constituie integralitatea acordului între dumneavoastră și Apple cu privire la utilizarea Software-ului Apple și înlocuiește toate înțelegerile anterioare sau actuale asupra acestui subiect. Niciun amendament și nicio modificare a prezentei Licențe nu vor căpăta efect în afara cazului în care sunt scrise și semnate de către Apple. Orice traducere a prezentei Licențe este realizată pentru necesități locale și, în eventualitatea unei contradicții între versiunea în limba engleză și versiunea într-o altă limbă, versiunea în limba engleză va prevala în măsura în care acest lucru nu este interzis de legislația locală din jurisdicția dvs.

**13. Recunoașterile terțelor părți.** Unele părți ale Software-ului Apple pot utiliza sau include software de la terțe părți și alte materiale protejate prin drepturi de autor. Mulțumirile, condițiile de licențiere și limitările de răspundere pentru astfel de materiale sunt conținute în documentația electronică pentru Software-ul Apple și utilizarea de către dvs. a acestor materiale este reglementată de clauzele lor respective.

EA1711  
15.07.2020

**SLOVENSKY**

**APPLE INC.**

**SOFTVÉROVÁ LICENČNÁ ZMLUVA PRE REALITY COMPOSER PRE iOS A iPadOS**

**POZORNE SI PREČÍTAJTE TÚTO SOFTVÉROVÚ LICENČNÚ ZMLUVU („LICENCIU“) PREDTÝM, AKO ZAČNETE POUŽÍVAŤ SOFTVÉR SPOLOČNOSTI APPLE. POUŽÍVANÍM SOFTVÉRU APPLE SÚHLASÍTE S PODMIENKAMI UVEDENÝMI V TEJTO LICENCII. POKIAL NESÚHLASÍTE S PODMIENKAMI UVEDENÝMI V TEJTO LICENCII, NEINŠTALUJTE A/ALEBO POUŽÍVAJTE SOFTVÉR.**

**DÔLEŽITÁ POZNÁMKA: V rozsahu, v ktorom bude tento softvér používaný na reprodukciu, modifikáciu, publikovanie a distribúciu rôznych materiálov, jeho licencia je vám poskytnutá len na reprodukciu, modifikáciu, publikovanie a distribúciu materiálov, ktoré nie sú chránené autorskými právami, prípadne materiálov, ktorých autorské práva vlastníte vy alebo ste poverení, resp. oprávnení na ich reprodukciu, modifikáciu, publikovanie alebo distribúciu. Ak si nie ste istí svojimi právami na kopírovanie, úpravu, zverejnenie alebo distribúciu materiálov, obráťte sa na svojho právneho poradcu.**

### **1. Všeobecné podmienky.**

A. Na základe podmienok tejto licencie vám spoločnosť Apple Inc. (ďalej len „Apple“) poskytuje (nepredáva) licenciu na softvér Apple, dokumentáciu, rozhrania, obsah, aktíva, zvuky, písma, dáta a akýkoľvek softvér tretích strán, na ktoré sa vzťahuje táto licencia, bez ohľadu na to, či sa nachádzajú v pamäti iba na čítanie alebo na inom médiu, a bez ohľadu na ich formát (súhrne ďalej len „softvér Apple“). Spoločnosť Apple alebo jej poskytovatelia licencií si ponechávajú vlastníctvo samotného softvéru Apple a vyhradzujú si všetky práva, ktoré vám výslovne neboli udelené.

B. Spoločnosť Apple môže podľa vlastného uváženia sprístupniť budúce aktualizácie softvéru Apple pre vaše kompatibilné zariadenie iOS alebo iPadOS značky Apple (súhrne ďalej len „Apple zariadenie“). Prípadné inovácie a aktualizácie softvéru Apple nemusia nevyhnutne obsahovať všetky existujúce funkcie, nové softvérové funkcie alebo nový obsah, ktorý Apple vydáva pre novšie alebo iné modely Apple zariadení. Podmienky uvedené v tejto licencii sa vzťahujú na akékoľvek softvérové inovácie alebo aktualizácie poskytnuté spoločnosťou Apple pre pôvodný softvér Apple, pokiaľ nie je k takejto aktualizácii alebo inovácii priložená osobitná licencia. V takom prípade súhlasíte, že podmienky priloženej licencie platia pre danú aktualizáciu alebo inováciu.

C. Ak sa rozhodnete povoliť automatické aktualizácie aplikácií, vaše zariadenie bude pravidelne kontrolovať, či spoločnosť Apple nemá k dispozícii aktualizácie a inovácie softvéru Apple, a ak je aktualizácia alebo inovácia k dispozícii, táto aktualizácia alebo inovácia sa automaticky stiahne a nainštaluje do vášho zariadenia, prípadne aj do periférnych zariadení. Automatické aktualizácie aplikácií softvéru Apple môžu tiež obsahovať aktualizácie knižnice digitálnych materiálov (definované v odseku 2D nižšie), ktoré sú poskytované ako súčasť softvéru Apple. Automatické aktualizácie aplikácií môžete kedykoľvek úplne vypnúť tak, že zmeníte nastavenia automatickej aktualizácie aplikácií, ktoré nájdete v časti Nastavenia.

D. Bez ohľadu na to, či sú automatické aktualizácie aplikácií zapnuté alebo vypnuté, ak sa softvér Apple používa, bude softvér Apple automaticky kontrolovať, či spoločnosť Apple má k dispozícii aktualizácie digitálnych materiálov. Ak je aktualizácia dostupná, zobrazí sa výzva na stiahnutie aktualizovaných alebo nových digitálnych materiálov. Spoločnosť Apple však nie je povinná poskytovať a taktiež negarantuje dostupnosť akýchkoľvek konkrétnych digitálnych materiálov, a preto môžu príslušné aktualizácie obsahovať niektoré digitálne materiály, ktoré budú odlišné od predchádzajúcich verzií. **Spoločnosť Apple si vyhradzuje právo z času na čas automaticky modifikovať, odstrániť alebo vymazať**

**ľubovol'ne digitálne materiály v softvéri Apple (alebo oblastiach operačného systému, ktoré riadi softvér Apple) vo vašom Apple zariadení, ak spoločnosť Apple zistí alebo má dôvod veriť, že je nevyhnutné ukončiť distribúciu a používanie takýchto digitálnych materiálov z dôvodov, ako sú napríklad zákonné alebo regulačné požiadavky, verejná morálka alebo technické okolnosti. Používaním softvéru Apple vyjadrujete, že ste pochopili a súhlasíte s tým, že spoločnosť Apple môže automaticky modifikovať, odstrániť alebo vymazať ľubovol'ne digitálne materiály.**

## **2. Práva a obmedzenia vyplývajúce z tejto licencie.**

A. Licencia. V súlade so zmluvnými podmienkami uvedenými v tejto licencii, čo zahŕňa ale nie je obmedzené na požiadavky a obmedzenia v odseku 2B, a povolením udeleným v „pravidlách používania služieb a obsahu“, ktoré sú uvedené v podmienkach a pravidlách používania mediálnych služieb Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (ďalej len „pravidlá používania“), udeľuje sa vám obmedzená neprenosná a nevýhradná licencia na inštaláciu a používanie softvéru Apple na akomkoľvek kompatibilnom zariadení Apple, ktoré vlastníte alebo používate. Šírenie alebo distribúcia Apple softvéru prostredníctvom siete, na ktorej by mohol byť používaný viacerými zariadeniami naraz, je zakázané. Je zakázané prenajímať, požičiavať, predávať, nanovo distribuovať, alebo licencovať softvér Apple.

B. Hromadná licencia alebo licencia na údržbu. Ak ste softvér Apple získali v rámci hromadnej licencie alebo licencie na program údržby spoločnosti Apple, počet kópií softvéru Apple, ktoré môžete stiahnuť, nainštalovať, používať a spúšťať v Apple zariadeniach, ktoré používate alebo vlastníte, určujú podmienky hromadnej licencie alebo licencie na údržbu. Všetky ostatné pravidlá a podmienky tejto Licencie sa vzťahujú na vaše používanie softvéru Apple získaného na základe multilicencie alebo licencie na údržbu, okrem prípadov, keď to bude dohodnuté inak so spoločnosťou Apple písomnou formou.

C. Systémové požiadavky. Softvér Apple je podporovaný len na značkovom hardvéri Apple, ktorý spĺňa systémové požiadavky uvedené spoločnosťou Apple.

D. Obsah a digitálne materiály. Vlastnícke práva a práva na duševné vlastníctvo voči obsahu, čo bez obmedzenia zahŕňa fotografie, text, obrázky, grafiku, umelecké diela, audio, video, rozšírenú realitu alebo podobné prvky, poskytované ako súčasť, zobrazené alebo sprístupnené prostredníctvom softvéru Apple (súhrnne ďalej ako „digitálne materiály“) patria spoločnosti Apple alebo príslušnému vlastníkovi daného obsahu. Takéto digitálne materiály môžu byť chránené autorským právom alebo ďalšími zákonmi a dohodami na ochranu intelektuálneho vlastníctva a ich používanie môže podliehať podmienkam používania tretej strany, ktorá tento digitálny obsah poskytuje. Okrem prípadov, keď je to inak uvedené v tejto licencii, môžete používať digitálne materiály na báze bez licenčného poplatku na vytváranie vlastného originálneho obsahu pre svoje hry, aplikácie alebo iné audiovizuálne projekty (ďalej len „užívateľský obsah“), pričom spoločnosť Apple bude mať právo modifikovať, odstrániť alebo vymazať konkrétne digitálne materiály vo vašom Apple zariadení, ako to bolo popísané v odseku 1D vyššie. Užívateľský obsah, ktorý bol vytvorený pomocou digitálnych materiálov ako súčasť alebo v spojitosti s vašou hrou, aplikáciou alebo iným audiovizuálnym projektom, môžete zobrazovať a distribuovať, avšak jednotlivé Digitálne materiály nie je možné komerčne alebo inak distribuovať na samostatnej báze alebo zmeniť ich balenie, či už v celku alebo čiastočne ako audioklipy, vizuálny obsah alebo balíky prvkov.

E. Iné obmedzenia používania. Ak nie je v tejto licencii stanovené inak, i) táto licencia vám neudeľuje žiadne práva na používanie takýchto digitálnych materiálov a takisto nezaväzuje spoločnosť Apple, aby tieto digitálne materiály boli pre vás dostupné kontinuálne alebo po akúkoľvek konkrétnu dobu ii) nesmiete používať digitálne materiály mimo kontextu ich určeného používania ako súčasť softvéru Apple. Zaväzujete sa, že softvér Apple vrátane digitálnych materiálov nebudete používať na žiadne nezákonné alebo nelegálne aktivity a taktiež nebudete vytvárať užívateľský obsah, ktorý je urážlivý alebo nevhodný. Ďalej sa zaväzujete, že nebudete rušiť, narúšať ani neprimerane zaťažovať servery alebo siete pripojené k Apple zariadeniu alebo softvéru Apple ani porušovať predpisy, politiky alebo postupy v týchto sieťach.

F. Zákaz spätného inžinierstva. Nemôžete a súhlasíte s tým, že nebudete a rovnako, že neumožníte iným osobám kopírovať (s výnimkou prípadov jednoznačne uvedených v tejto licencií alebo v podmienkach používania v prípade, že sa na vás vzťahujú), dekompilovať, aplikovať spätné inžinierstvo, rozoberať, pokúšať sa získať zdrojový kód, dekódovať, upravovať alebo vytvárať diela odvodené od softvéru Apple, alebo od akýchkoľvek služieb poskytovaných softvérom Apple, alebo akejkoľvek vyššie uvedenej časti (s výnimkou a len v rozsahu, kedy ktorákoľvek vyššie uvedená činnosť je zakázaná príslušným právom, alebo v rozsahu povolenom licenčnými podmienkami, určujúcimi využívanie Open Source komponentov, ktoré sú súčasťou Softvéru Apple).

G. Dodržiavanie zákonov. Súhlasíte s tým, že budete používať softvér Apple a služby (tak, ako sú definované v časti 4) v súlade so všetkými príslušnými zákonmi vrátane miestnych zákonov krajiny alebo oblasti, v ktorej bývate, alebo v ktorej sťahujete alebo používate softvér Apple a služby.

H. Softvér tretích strán. Apple môže poskytnúť prístup k niektorým typom softvéru alebo službám tretích strán pre zvýšenie komfortu užívateľov. Pokiaľ softvér Apple obsahuje softvér či služby tretích strán alebo k nim ponúka prístup, Apple nemá priamu ani implikovanú povinnosť poskytovať podporu pre takýto softvér alebo služby. V prípade potreby technickej podpory alebo zákazníckeho servisu pre daný softvér, službu alebo produkty, kontaktujte priamo príslušného predajcu takéhoto softvéru, prípadne jeho výrobcu alebo poskytovateľa služieb.

### **3. Súhlas s použitím údajov.**

A. Analytické údaje. Ak sa rozhodnete umožniť zber analytických údajov, súhlasíte s tým, že spoločnosť Apple a jej dcérske spoločnosti a agenti môžu zhromažďovať, uchovávať, spracovávať a využívať diagnostické a technické informácie a informácie o používaní a s tým súvisiace informácie vrátane, nie však výhradne, jedinečných systémových alebo hardvérových identifikátorov, informácií o vašom Apple zariadení, počítači, systémovom a aplikačnom softvéri a perifériách, ktoré sú pravidelne zhromažďované na poskytovanie a zlepšovanie produktov a služieb spoločnosti Apple a na uľahčovanie poskytovania softvérových aktualizácií, podpory produktu a ostatných vám poskytovaných služieb (ak existujú) súvisiacich so softvérom Apple a na overovanie dodržiavania podmienok uvedených v tejto licencií. Spoločnosť Apple môže využívať takéto informácie, pokiaľ sú zhromažďované v podobe, ktorá neumožňuje vašu osobnú identifikáciu, na účely opísané vyššie. S cieľom vylepšenia softvéru, hardvéru a služieb určených na použitie s produktmi Apple od partnerov Apple alebo vývojárov tretích strán, môže spoločnosť Apple poskytnúť týmto partnerom a vývojárom časť týchto diagnostických údajov, ktoré sú relevantné z hľadiska softvéru, hardvéru a/alebo služby partnera či tretej strany, pokiaľ sú tieto údaje poskytované v podobe, ktorá neumožňuje vašu osobnú identifikáciu.

B. Ochrana osobných údajov. S vašimi osobnými údajmi sa po celý čas bude zaobchádzať v súlade so zásadami ochrany osobných údajov spoločnosti Apple, ktoré sú dostupné na adrese: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Služby a materiály tretích strán.**

A. Všeobecné. Softvér Apple môže umožniť prístup do služieb iTunes Store, App Store, iCloud, Mapy a ďalších služieb a webových stránok spoločnosti Apple a tretích strán (súhrnne aj jednotlivito označované ako „služby“). Táto služba nemusí byť dostupná vo všetkých jazykoch ani vo všetkých krajinách. Pre využívanie služieb je nutný prístup na internet a využívanie určitých služieb vyžaduje Apple ID a niektoré služby vyžadujú súhlas s dodatočnými podmienkami, prípadne môžu byť dodatočne spoplatnené. Používaním tohto softvéru v spojení s účtom iTunes Store, Apple ID alebo inou službou Apple súhlasíte s podmienkami zodpovedajúcej služby, ako sú napríklad aktuálne podmienky a pravidlá používania mediálnych služieb Apple, ktoré sú dostupné na adrese <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Ak sa rozhodnete využívať služby iCloud prostredníctvom softvéru Apple, takéto využitie podlieha



nasledujúcim dodatočným podmienkam: podmienky používania služieb iCloud dostupné na stránke <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> a politika ochrany súkromia Apple dostupná na stránke <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Beriete na vedomie, že pri používaní služieb sa môžete stretnúť s materiálmi, ktoré je možné považovať za urážlivé, nemravné alebo nevhodné a ktoré môžu, ale nemusia, obsahovať vulgarizmy. Napriek tomu súhlasíte s používaním služieb na vašu vlastnú zodpovednosť a s tým, že spoločnosť Apple nenesie zodpovednosť za obsah, ktorý je možné označiť ako urážlivý, nemravný alebo nevhodný.

D. Niektoré služby môžu zobrazovať, zahŕňať, alebo sprístupňovať obsah, dáta, informácie, aplikácie alebo materiály tretích strán („Materiály tretích strán“), alebo odkazovať na webové stránky tretích strán. Používaním služieb beriete na vedomie a súhlasíte s tým, že spoločnosť Apple nie je zodpovedná za skúmanie a vyhodnocovanie obsahu, správnosti, úplnosti, aktuálnosti, platnosti, legálnosti, dodržiavania autorských práv, slušnosti, kvality a akýchkoľvek ďalších aspektov takýchto Materiálov tretích strán a webových stránok. Spoločnosť Apple, jej zamestnanci a dcérske spoločnosti nenesú žiadnu zodpovednosť, nesúhlasia, ani nebudú súhlasiť s nesením zodpovednosti za služby a materiály tretích strán, webové stránky alebo akékoľvek ďalšie materiály, produkty, alebo služby tretích strán voči vám alebo komukoľvek inému. Materiály tretích strán a odkazy na iné webové stránky sú vám poskytované výhradne pre vaše vlastné pohodlie.

E. V prípade, že odosielate užívateľský obsah pomocou služieb, vyjadrujete, že ste vlastníkom všetkých práv, alebo ste oprávnení alebo máte iné právne povolenie, na odosielanie tohto Užívateľského obsahu a že tento Užívateľský obsah nepredstavuje porušenie podmienok poskytovania služby vzťahujúcich sa na služby. Súhlasíte s tým, že služby obsahujú zákonom chránený obsah, informácie a materiály, vrátane (ale nielen) akýchkoľvek digitálnych materiálov, ktoré vlastní spoločnosť Apple, majiteľ stránky a/alebo držiteľia ich licencií, a že sú chránené príslušnými zákonmi na ochranu intelektuálneho duševného vlastníctva a ďalšími zákonmi vrátane, nie však výhradne, autorských práv. Súhlasíte s tým, že nebudete využívať tento zákonom chránený obsah, informácie alebo materiály iné, ako pripúšťa využívanie služieb, ani akýmkoľvek iným spôsobom, ktorý odporuje podmienkam uvedeným v tejto licencií alebo narúša práva súvisiace s intelektuálnym vlastníctvom tretej strany alebo spoločnosti Apple. Žiadna časť služieb nesmie byť reprodukováná akýmkoľvek spôsobom v akejkoľvek podobe. Súhlasíte s tým, že nebudete upravovať, prenajímať, požičiavať, predávať, distribuovať, alebo vytvárať odvodené diela založené na službách akýmkoľvek spôsobom a nebudete zneužívať služby akýmkoľvek neoprávneným spôsobom vrátane prenosu vírusov, červov, trójskych koní a podobného malware a tiež vrátane neoprávneného prieniku alebo preťažovania kapacity siete. Ďalej súhlasíte s tým, že nebudete využívať služby akýmkoľvek spôsobom na obťažovanie, urážanie, sledovanie, zastráňovanie, hanobenie, alebo akékoľvek iné zasahovanie do práv inej strany a že spoločnosť Apple v žiadnom prípade nenesie zodpovednosť za takéto vaše používanie služieb, ani za akékoľvek správy alebo prenosy, ktoré vám budú doručené pri používaní služieb a ich obsah vás obťažuje, zastráňa, hanobí, je pohoršujúci, alebo nelegálny.

F. Služby a materiály tretích strán, ku ktorým môžete pristupovať, na ktoré môžete odkazovať alebo ktoré môžete zobrazovať pomocou softvéru Apple, nemusia byť okrem toho dostupné vo všetkých jazykoch, všetkých krajinách alebo regiónoch. Spoločnosť Apple netvrdí, že takéto služby a materiály tretích strán sú vhodné alebo dostupné na používanie na akomkoľvek konkrétnom mieste. V rozsahu, v akom sa rozhodnete používať alebo pristupovať k takýmto službám a materiálom tretích strán, tak robíte z vlastnej vôle a nesiete zodpovednosť za dodržiavanie akýchkoľvek platných zákonov vrátane (ale nielen) miestnych zákonov a zákonov o ochrane osobných údajov a zhromažďovaní údajov. Spoločnosť Apple a jej poskytovatelia licencií si vyhradujú právo zmeniť, pozastaviť, odstrániť alebo zablokovať prístup ku ktorejkoľvek službe kedykoľvek a bez predchádzajúceho upozornenia. Spoločnosť Apple nebude za žiadnych okolností zodpovedná za odstránenie alebo zablokovanie prístupu k akýmkoľvek službám. Spoločnosť Apple môže tiež zaviesť obmedzenia na používanie alebo pristupovanie k určitým službám

kedykoľvek a bez predchádzajúceho upozornenia.

**5. Ukončenie.** Táto licencia je platná až do jej ukončenia. Práva, ktoré sú vám vyhradené touto licenciou, automaticky a bez upozornenia od spoločnosti Apple zanikajú, alebo inak prestávajú byť účinné v prípade, že porušíte ktorúkoľvek z podmienok uvedených v tejto licenci. Po ukončení tejto licencie by ste mali prestať používať softvér Apple a zničiť všetky kópie softvéru Apple, celé alebo čiastočné. Odseky 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 a 12 tejto licencie ostávajú v platnosti aj po akejkoľvek uvedenej forme zrušenia tejto zmluvy.

#### **6. Zrieknutie sa záruk.**

A. Ak ste zákazník – spotrebiteľ (niekto, kto používa softvér Apple na súkromné účely), je možné, že na základe práv a zákonov krajiny pobytu sa na vás nebudú vzťahovať nasledovné obmedzenia. Ak sa chcete dozvedieť viac o vašich spotrebiteľských právach, kontaktujte miestnu organizáciu, ktorá má na starosti poradenstvo pre spotrebiteľov.

B. TÝMTO VYJADRUJETE SVOJ VEDOMÝ SÚHLAS S TÝM, ŽE V ROZSAHU POVOLENOM PRÍSLUŠNÝMI ZÁKONMI JE POUŽÍVANIE SOFTVÉRU A SLUŽIEB APPLE POSKYTOVANÝCH ALEBO DOSTUPNÝCH PROSTREDNÍCTVOM SOFTVÉRU APPLE, NA VAŠE VLASTNÉ RIZIKO A ZODPOVEDNOSŤ ZA TIETO RIZIKÁ, TÝKAJÚCE SA USPOKOJIVEJ KVALITY, VÝKONNOSTI, PRESNOSTI A VÝKONU, SPOČÍVA NA VÁS.

C. SOFTVÉR APPLE A SLUŽBY SÚ DO MAXIMÁLNEJ MIERY POVOLENEJ ZÁKONOM POSKYTOVANÉ „TAK, AKO SÚ“, A „TAK, AKO SÚ DOSTUPNÉ“, SO VŠETKÝMI NEDOSTATKAMI A BEZ AKEJKOL'VEK ZÁRUKY. SPOLOČNOSŤ APPLE A JEJ POSKYTOVATELIA LICENCIÍ (NA ÚČELY ODSEKOV 6 A 7 SÚHRNNE ĎALEJ LEN „APPLE“) SA TÝMTO ZRIEKAJÚ VŠETKÝCH ZÁRUK A PODMIENOK TÝKAJÚCICH SA SOFTVÉRU APPLE ALEBO SLUŽIEB, ČI UŽ VÝSLOVNÝCH, IMPLICITNÝCH ALEBO ZÁKONNÝCH VRÁTANE, NIE VŠAK VÝHRADNE, IMPLICITNÝCH ZÁRUK A/ALEBO PODMIENOK OBCHODOVATEĽNOSTI, USPOKOJIVOSTI KVALITY, VHODNOSTI NA KONKRÉTNY ÚČEL POUŽITIA, PRESNOSTI, NERUŠENÉHO POUŽÍVANIA A NEPORUŠOVANIA PRÁV TRETÍCH STRÁN.

D. SPOLOČNOSŤ APPLE NERUČÍ ZA PRERUŠENIE VÁŠHO PÔŽITKU ZO SOFTVÉRU APPLE A JEHO SLUŽIEB, ANI ZA TO, ŽE FUNKCIE, KTORÉ ZAHŔŇA, ALEBO SLUŽBY, KTORÉ VYKONÁVA ALEBO POSKYTUJE, BUDÚ SPLŇAŤ VAŠE POŽIADAVKY. APPLE TIEŽ NERUČÍ ZA TO, ŽE CHOD SOFTVÉRU APPLE A JEHO SLUŽIEB BUDE NIČÍM NEPRERUŠENÝ ALEBO BEZCHYBNÝ, ŽE AKÁKOL'VEK SLUŽBA BUDE POSKYTOVANÁ NEUSTÁLE, ŽE SOFTVÉR APPLE ALEBO SLUŽBY BUDÚ OPRAVENÉ ALEBO ŽE SOFTVÉR APPLE BUDE KOMPATIBILNÝ ALEBO SPOLUPRACUJÚCI SO SOFTVÉROM, APLIKÁCIAMI ALEBO SLUŽBAMI TRETÍCH STRÁN. INŠTALÁCIA TOHTO SOFTVÉRU APPLE MÔŽE MAŤ VPLYV NA DOSTUPNOSŤ A POUŽITEĽNOSŤ SOFTVÉRU, APLIKÁCIÍ ALEBO SLUŽIEB TRETÍCH STRÁN, AKO AJ PRODUKTOV A SLUŽIEB APPLE.

E. ĎALEJ SÚHLASÍTE S TÝM, ŽE SOFTVÉR APPLE A JEHO SLUŽBY NIE SÚ URČENÉ ALEBO VHODNÉ NA POUŽITIE V SITUÁCIÁCH ALEBO V PROSTREDÍ, V KTOROM ZLYHANIE, ČASOVÉ PRESTOJE, CHYBY ALEBO NEZROVNALOSTI V OBSAHU, DÁTACH ALEBO INFORMÁCIÁCH ČERPANÝCH ZO SOFTVÉRU APPLE ALEBO JEHO SLUŽIEB, MÔŽU VIESŤ K SMRTI, OSOBNÉMU ZRANENIU ALEBO ŤAŽKÉMU FYZICKÉMU POŠKODENIU, ČI POŠKODENIU ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA, BEZMEDZNE ZAHŔŇAJÚC OBSLUHOVANIE NUKLEÁRNYCH ZARIADENÍ, VZDUŠNEJ NAVIGÁCIE ALEBO KOMUNIKAČNÝCH SYSTÉMOV, RIADENIE VZDUŠNEJ PREVÁDZKY, SYSTÉMY PRE PODPORU ŽIVOTNÝCH FUNKCIÍ A SYSTÉMY RIADENIA ZBRANÍ.

F. ŽIADNA ÚSTNA ALEBO PÍSOMNÁ INFORMÁCIA, KTORÚ POSKYTNE APPLE ALEBO JEHO AUTORIZOVANÝ ZÁSTUPCA, NESLŮŽI AKO ZÁRUKA. AK SA UKÁŽE, ŽE SOFTVÉR ALEBO SLUŽBY APPLE SÚ CHYBNÉ, CELKOVÉ NÁKLADY NA VŠETKU POTREBNÚ ÚDRŽBU, OPRAVY ALEBO

NÁPRAVY SÚ VO VAŠEJ VLASTNEJ RÉŽII. VZHĽADOM NA TO, ŽE NIEKTORÉ PRÁVNE SYSTÉMY NEPOVOĽUJÚ VYŇATIE IMPLICITNÝCH ZÁRUK ALEBO OBMEDZENÍ NA UPLATNITEĽNÉ ZÁKONOM URČENÉ SPOTREBITEĽSKÉ PRÁVA, JE MOŽNÉ, ŽE SA NA VÁS VYŠŠIE UVEDENÉ VÝNIMKY A OBMEDZENIA NEVZŤAHUJÚ.

**7. Obmedzenie zodpovednosti.** AŽ DO ROZSAHU NEZAKÁZANÉHO PRÍSLUŠNÝM ZÁKONOM SPOLOČNOSŤ APPLE V ŽIADNOM PRÍPADE NEZODPOVEDÁ ZA OSOBNÉ ZRANENIA ANI ŽIADNE NÁHODNÉ, ZVLÁŠTNE, NEPRIAME ALEBO NÁSLEDNÉ ŠKODY (VRÁTANE, NIE VŠAK VÝHRADNE, ŠKÔD Z DÔVODU STRATY ZISKOV, POŠKODENIA ALEBO STRATY ÚDAJOV, CHYBY PRI ODOSIELANÍ ALEBO PRIJÍMANÍ ÚDAJOV, PRERUŠENIA OBCHODU ALEBO AKÉKOL'VEK ĎALŠÍCH OBCHODNÝCH ÚJM ALEBO STRÁT VZNIKNUÝCH V DÔSLEDKU ALEBO SÚVISIACICH S VAŠÍM POUŽÍVANÍM ALEBO VAŠOU NESCHOPNOSŤOU POUŽÍVAŤ SOFTVÉR APPLE A SLUŽBY ALEBO AKÝKOL'VEK SOFTVÉR, APLIKÁCIE ALEBO SLUŽBY TRETÍCH STRÁN SPOJENÉ SO SOFTVÉROM APPLE SPÔSOBENÉ AKÝMKOL'VEK SPÔSOBOM A BEZ OHĽADU NA TEÓRIU O ZODPOVEDNOSTI (PROSTREDNÍCTVOM ZMLUVY, SPORU ALEBO INAK), DOKONCA ANI KEĎ BOLA SPOLOČNOSŤ APPLE NA MOŽNOSŤ TÝCHTO ŠKÔD UPOZORNENÁ. VZHĽADOM NA TO, ŽE NIEKTORÉ PRÁVNE SYSTÉMY NEPOVOĽUJÚ VYLÚČENIE ALEBO OBMEDZENIE ZODPOVEDNOSTI ZA OSOBNÉ ZRANENIE ALEBO NÁHODNÉ ČI SÚVISIACE UJMY, JE MOŽNÉ, ŽE SA NA VÁS VYŠŠIE UVEDENÉ VÝNIMKY A OBMEDZENIA NEVZŤAHUJÚ. Výška odškodného v rámci zodpovednosti spoločnosti Apple voči vašim stratám (iná, než vyžadovaná platným zákonom v prípadoch osobného zranenia) nemôže v žiadnom prípade presiahnuť päťdesiat dolárov (50,00 USD). Predchádzajúce obmedzenia platia aj v prípade, že vyššie uvedená náprava nespĺní svoj pôvodný účel.

**8. Odškodnenie.** Do rozsahu, ktorý je povolený zákonom, sa zaväzujete odškodniť, chrániť a nespôsobiť ujmu spoločnosti Apple, jej výkonným pracovníkom, predstaviteľom, zamestnancom, nezávislým zmluvným partnerom a agentom (každá strana sa nazýva „odškodnená strana spoločnosti Apple“) pred a proti akýmkoľvek nárokom, stratám, záväzkom, škodám, nákladom alebo výdavkom (čo bez obmedzenia zahŕňa poplatky za právnikov a súdne trovy) privedeným odškodnenej strane spoločnosti Apple ako výsledok: (a) vášho porušenie tejto licencie; (b) akéhokoľvek nároku, že váš užívateľský obsah alebo zobrazenie, distribúcia, predaj, ponuka na predaj, používanie alebo importovanie vášho užívateľského obsahu porušuje alebo narúša akékoľvek práva duševného vlastníctva alebo vlastnícke práva tretích strán; (c) vášho porušenia akýchkoľvek príslušných zákonov a nariadení; a/alebo (d) inak súvisiacich s používaním alebo vyvstávajúce z používania softvéru Apple. V žiadnom prípade nesmiete vstúpiť do žiadneho uzavretia zmluvy alebo podobnej dohody s treťou stranou, ktorá by mala vplyv na práva spoločnosti Apple alebo akýmkoľvek spôsobom zaväzovala spoločnosť Apple bez predošlého písomného súhlasu spoločnosti Apple.

**9. Kontrola exportu.** Softvér Apple nemôžete žiadnym spôsobom exportovať alebo reexportovať, ani používať inak, než je povolené zákonmi Spojených štátov amerických a zákonmi jurisdikcií, v ktorých ste softvér Apple zakúpili. Softvér Apple nemôžete exportovať alebo reexportovať predovšetkým, ale nielen a) do krajín, na ktoré USA uvalili embargo alebo b) komukoľvek na zozname zvláštne určených osôb Ministerstva financií USA, na zozname zamietnutých osôb alebo zozname zamietnutých subjektov Ministerstva obchodu USA, alebo na akomkoľvek inom zozname obmedzených subjektov. Používaním softvéru Apple vyjadrujete a zaručujete sa, že sa nenachádzate v žiadnej z týchto krajín, alebo na žiadnom podobnom zozname. Tiež sa zaväzujete, že nebudete softvér Apple používať na žiadny účel, ktorý by bol zakázaný zákonmi Spojených štátov amerických, čo zahŕňa predovšetkým, ale nielen vyvíjanie, navrhovanie, výrobu alebo produkciu riadených striel a nukleárnych, chemických alebo biologických zbraní.

**10. Koncoví užívatelia v štátnej správe.** Softvér Apple a súvisiaca dokumentácia sú „komerčnými položkami“, pričom tento pojem je definovaný v americkej Zbierke federálnych predpisov 48 C.F.R. §2.101, pozostávajúc z „komerčného počítačového softvéru“ a „dokumentácie ku komerčnému

počítačovému softvéru“, pričom tieto pojmy sa spomínajú v uvedenej Zbierke 48 C.F.R. §12.212 alebo 48 C.F.R. §227.7202, podľa príslušnosti. V súlade so Zbierkou federálnych predpisov 48 C.F.R. §12.212 alebo 48 C.F.R. §227.7202-1 až 227.7202-4, podľa príslušnosti, komerčný počítačový softvér a dokumentácia ku komerčnému počítačovému softvéru sú licencované americkým vládnyim užívateľom (a) len ako komerčné položky a (b) len s tými právami, ktoré boli udelené všetkým ostatným bežným koncovým užívateľom v súlade s tu uvedenými zmluvnými podmienkami. Ešte nepublikované práva sú vyhradené podľa autorského práva Spojených štátov amerických.

**11. Kontrolné zákony a oddeliteľnosť.** Táto licencia bude spravovaná a vykladaná v súlade so zákonmi štátu Kalifornia s výnimkou konfliktu právnych princípov. Táto licencia by nemala byť riadená Dohodou Spojených národov o zmluvách o medzinárodnom predaji tovarov, ktorých aplikácia je jasne vylúčená. Ak ste spotrebiteľ s pobytom v Spojenom kráľovstve, bude táto licencia podliehať miestnym zákonom a jurisdikcii miesta vášho pobytu. Ak z akýchkoľvek príčin vznesie súd kompetentného právneho systému námietku neuplatniteľnosti akejkoľvek klauzuly, alebo prehlási jej časť za právne neúčinnú, zvyšok tejto licencie zostáva v plnej platnosti a moci.

**12. Kompletná dohoda; úradný jazyk.** Táto licencia utvára celú dohodu medzi vami a Apple vzťahujúcu sa na softvér Apple a nahrádza všetky predošlé a súčasné dohody, týkajúce sa tejto veci. Žiadne dodatky ani modifikácie tejto licencie nebudú záväzné, pokiaľ nebudú v písomnej forme a podpísané spoločnosťou Apple. Preklad tejto licencie do akéhokoľvek jazyka vznikol na základe lokálnych požiadaviek a v prípade nezhody medzi anglickou a neanglickou verziou platí pôvodná anglická verzia do rozsahu, nezakázaného miestnymi právnymi normami.

**13. Informácie o tretích stranách.** Časti softvéru Apple môžu používať alebo zahŕňať softvér tretích strán a iné materiály chránené autorskými právami. Informácie, zmluvné podmienky a vzdanie sa nároku na takéto materiály sú obsiahnuté v elektronickej dokumentácii k softvéru Apple a vaše použitie takýchto materiálov podlieha ich vlastným zmluvným podmienkam.

EA1711  
15.07.2020

**УКРАЇНСЬКА**

**APPLE INC.**

**ЛІЦЕНЗІЙНА УГОДА ЩОДО ВИКОРИСТАННЯ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ REALITY COMPOSER ДЛЯ iOS I iPadOS**

**БУДЬ ЛАСКА, УВАЖНО ОЗНАЙОМТЕСЯ ІЗ ЦІЄЮ ЛІЦЕНЗІЙНОЮ УГОДОЮ («ЛІЦЕНЗІЯ») ПЕРЕД ВИКОРИСТАННЯМ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ APPLE. ВИКОРИСТОВУЮЧИ ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ APPLE, ВИ ПОГОДЖУЄТЕСЯ ДОТРИМУВАТИСЯ УМОВ ЦІЄЇ ЛІЦЕНЗІЇ. ЯКЩО ВИ НЕ ПОГОДЖУЄТЕСЯ З УМОВАМИ ЦІЄЇ ЛІЦЕНЗІЇ, НЕ ВСТАНОВЛЮЙТЕ ТА/АБО ВИКОРИСТОВУЙТЕ ЦЕ ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ.**

**УВАГА! У межах, в яких це програмне забезпечення можна використовувати для відтворення, модифікації, публікації та розповсюдження матеріалів, Ви отримуєте ліцензію тільки на відтворення, модифікацію, публікацію та розповсюдження матеріалів, не захищених авторським правом, матеріалів, на які Ви маєте авторське право, або матеріалів, на відтворення, модифікацію, публікацію та розповсюдження яких Ви отримали право або маєте законний дозвіл. Якщо Ви не впевнені щодо права на копіювання, модифікацію, публікацію та розповсюдження будь-яких матеріалів, слід звернутися до свого консультанта із правових питань.**

#### **1. Загальні положення.**

A. Програмне забезпечення Apple, документація, інтерфейси, вміст, активи, звуки, шрифти, дані та будь-яке програмне забезпечення сторонніх розробників, що надаються разом із цією Ліцензією, незалежно від того, чи були вони записані в пам'яті постійного зберігання або будь-якому іншому носії чи в будь-якій іншій формі (надалі «Програмне забезпечення Apple») не продаються, а надаються Вам за ліцензією Apple Inc. («Apple») для використання тільки на умовах цієї Ліцензії. Apple та ліцензіари Apple зберігають за собою право власності на Програмне забезпечення Apple і всі прямо не надані Вам права.

B. Компанія Apple на свій власний розсуд може надавати доступ до майбутніх удосконалень або оновлень Програмного забезпечення Apple для Вашого сумісного пристрою iOS або iPadOS марки Apple (разом — «Пристрій Apple»). Удосконалення чи оновлення Програмного забезпечення Apple, якщо вони є в наявності, необов'язково можуть містити всі існуючі функції програмного забезпечення, нові функції або новий вміст, який Apple випускає для новіших або інших моделей Пристроїв Apple. Умови цієї Ліцензії розповсюджуються на будь-які вдосконалення або оновлення програмного забезпечення, які постачаються Apple для первісного продукту Програмного забезпечення Apple, крім випадків, коли таке вдосконалення чи оновлення супроводжується окремою ліцензією, положення якої мають переважну силу для цього вдосконалення чи оновлення.

C. Якщо функцію автоматичного оновлення програми ввімкнено, Ваш пристрій буде періодично перевіряти на ресурсах Apple наявність оновлень Програмного забезпечення Apple, і за наявності оновлення воно автоматично завантажується та встановлюється на Ваш пристрій і (у відповідних випадках) на Ваші периферійні пристрої. Автоматичні оновлення Програмного забезпечення Apple можуть також включати оновлення бібліотеки Цифрових матеріалів (як визначено в розділі 2D нижче), що надаються разом із Програмним забезпеченням Apple. У будь-який момент Ви можете вимкнути всі оновлення. Для цього треба змінити в розділі «Параметри» значення параметра «Автоматичні оновлення програми».

D. Незалежно від того, чи ввімкнено функцію автоматичного оновлення програм, під час використання Програмного забезпечення Apple воно автоматично перевіряє на ресурсах Apple

наявність оновлень Цифрових матеріалів. У разі наявності оновлення Ви отримаєте підказку щодо завантаження оновлених або нових Цифрових матеріалів. Однак Apple не зобов'язана забезпечувати наявність і не гарантує доступність будь-яких конкретних Цифрових матеріалів, тому відповідні оновлення можуть містити деякі Цифрові матеріали, що відрізняються від попередніх версій. **Apple зберігає за собою право періодично змінювати, вилучати або видаляти будь-які Цифрові матеріали в Програмному забезпеченні Apple (або в областях операційної системи, що контролюються Програмним забезпеченням Apple) на Пристрої Apple, якщо Apple дізнається або матиме підстави вважати, що необхідно припинити розповсюдження та використання таких Цифрових матеріалів із таких причин, як законодавчі або нормативні вимоги, захист суспільної моралі або технічні міркування. Використовуючи Програмне забезпечення Apple, ви розумієте та приймаєте, що Apple може автоматично змінювати, вилучати або видаляти будь-які Цифрові матеріали.**

## **2. Дозволені Ліцензією види використання та обмеження.**

**A. Ліцензія.** З урахуванням умов і положень цієї Ліцензії, зокрема вимог і обмежень, викладених у розділі 2В, а також згідно із «Правилами використання Послуг і Вмісту», що викладені в Умовах і положеннях Медійних сервісів Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) («Правила використання»), Вам надається обмежена, неексклюзивна ліцензія без права передачі на встановлення та використання Програмного забезпечення Apple на будь-якому сумісному Пристрої Apple, яким Ви володієте або який Ви використовуєте. Ви не маєте права розповсюджувати або робити Програмне забезпечення Apple доступним через мережу, в якій його можуть використовувати кілька пристроїв одночасно. Ви не маєте права брати або здавати в оренду, позичати, продавати, розповсюджувати Програмне забезпечення Apple або надавати його публіцензію.

**В. Корпоративна ліцензія або ліцензія на обслуговування.** Якщо Ви отримали Програмне забезпечення Apple у рамках програми, де застосовується корпоративна ліцензія або ліцензія на обслуговування, умови Вашої корпоративної ліцензії або ліцензії на обслуговування визначатимуть кількість копій Програмного забезпечення, яку Вам дозволено завантажувати, встановлювати, використовувати та запускати на Пристрої Apple, якими Ви володієте або які Ви використовуєте. Окрім випадків, затверджених Apple у письмовій формі, усі інші положення й умови цієї Ліцензії застосовуватимуться до процесу Вашого використання Програмного забезпечення Apple, отриманого за корпоративною ліцензією або за ліцензією на обслуговування.

**С. Системні вимоги.** Програмне забезпечення Apple підтримується тільки на апаратному забезпеченні марки Apple, яке відповідає певним вимогам до системи, визначеним компанією Apple.

**D. Вміст і Цифрові матеріали.** Права власності й інтелектуальної власності на будь-який вміст, зокрема фотографії, зображення, графічні файли, твори, аудіозаписи, відеозаписи, елементи доповненої реальності чи подібні об'єкти, які надаються в рамках Програмного забезпечення Apple, відображаються в ньому або доступ до яких здійснюється через Програмне забезпечення Apple (разом — «Цифрові матеріали»), належать Apple або відповідному власнику вмісту. Такі Цифрові матеріали можуть бути захищені законом про авторське право чи іншими законами та угодами щодо інтелектуальної власності, і на них можуть розповсюджуватися умови щодо використання, які встановлені стороннім розробником, що надає такі Цифрові матеріали. За винятком випадків, коли цією Ліцензією передбачено інше, Ви можете використовувати Цифрові матеріали безкоштовно задля створення власного оригінального вмісту для своєї гри, програми або іншого аудіовізуального проекту («Вміст користувача») з урахуванням права Apple змінювати, вилучати або видаляти конкретні Цифрові матеріали на Вашому Пристрої Apple, як викладено в розділі 1D вище. Ви можете демонструвати та розповсюджувати Вміст користувача, створений із використанням Цифрових матеріалів для Вашої гри, програми чи аудіовізуального проекту або

стосовно них. Однак окремі Цифрові матеріали можуть не розповсюджуватися самостійно на комерційній основі чи інакше й не підлягати повному або частковому перекомпонуванню як аудіозаписи, візуальний вміст або пакети об'єктів.

**Е. Інші обмеження використання.** За винятком інакше передбаченого цією Ліцензією (i) Ліцензія не надає Вам будь-які права використовувати Цифрові матеріали, а також не передбачає зобов'язання Apple надавати Вам будь-які Цифрові матеріали на постійній основі чи протягом будь-якого конкретного періоду; окрім цього (ii) забороняється використовувати Цифрові матеріали поза контекстом їхнього цільового використання як частини Програмного забезпечення Apple. Ви погоджуєтесь не використовувати Програмне забезпечення Apple включно з будь-якими Цифровими матеріалами в будь-якій протизаконній або недозволеній діяльності й не створювати Вміст користувача чи об'єкти, що є образливими або непристойними. Окрім цього, Ви погоджуєтесь не втручатися в роботу серверів або мереж, підключених до Пристрою Apple або Програмного забезпечення Apple, не порушувати їхню роботу й не створювати для них неналежне навантаження, а також не порушувати правила, політику чи процедури таких мереж.

**Ф. Заборона розкриття системного коду.** Ви не маєте права копіювати (окрім випадків, передбачених цією Ліцензією або Правилами використання, якщо вони застосовуються у Вашому випадку), декомпілювати, розкривати системний код, дизасемблювати, намагатися видобути початковий код, розшифрувати, модифікувати або створювати похідні продукти на основі Програмного забезпечення Apple або будь-яких сервісів, що надаються Програмним забезпеченням Apple, чи будь-якої їхньої частини (окрім випадків, коли будь-яке наведене вище обмеження забороняється чинним законодавством, і винятково в межах такої заборони, а також окрім випадків, коли такі дії дозволені умовами ліцензії, що регулюють використання Компонентів із відкритим кодом, що включені до комплекту Програмного забезпечення Apple), а також погоджуєтесь не виконувати такі дії та не надавати іншим особам такої можливості.

**Г. Дотримання законодавства.** Ви погоджуєтесь використовувати Програмне забезпечення та Послуги Apple (згідно з визначенням у Розділі 4 нижче) відповідно до чинного законодавства, включаючи місцеве законодавство країни або регіону, в якому Ви проживаєте або в якому Ви завантажуєте або використовуєте Програмне забезпечення та Послуги Apple.

**Н. Програмне забезпечення сторонніх розробників.** Для Вашої зручності компанія Apple може надавати доступ до певного програмного забезпечення або послуг сторонніх розробників. У випадках, коли Програмне забезпечення Apple містить або забезпечує доступ до програмного забезпечення чи послуг сторонніх розробників, компанія Apple не має жодних явних або неявних зобов'язань щодо надання технічної або іншої підтримки для такого програмного забезпечення чи послуг. Для отримання технічної підтримки та обслуговування користувачів такого програмного забезпечення, послуг і виробів звертайтеся безпосередньо до відповідного постачальника чи розробника програмного забезпечення або постачальника послуг.

### **3. Згода на використання даних.**

**А. Аналітичні дані.** Якщо Ви приймаєте участь у зборі аналітичної інформації, Ви погоджуєтесь з тим, що компанія Apple, її дочірні підприємства й агенти можуть збирати, зберігати, обробляти та використовувати діагностичну та технічну інформацію, дані про використання та супутню інформацію, зокрема, унікальні ідентифікатори системи або апаратного забезпечення, інформацію про Ваш Пристрій Apple, комп'ютер, системне й програмне забезпечення та периферійні пристрої. Періодичний збір такої інформації проводиться для того, щоб надавати та покращувати продукти й послуги Apple, полегшити доставку оновлень програмного забезпечення, надання Вам технічної підтримки щодо продукції та інших послуг (якщо такі надаються), що стосуються Програмного забезпечення Apple, та перевіряти дотримання умов цієї Ліцензії. 3

метою здійснення описаних вище цілей Apple може використовувати цю інформацію за умови, що вона збирається у формі, яка не ідентифікує Вас особисто. З метою надання партнерам Apple та стороннім розробникам можливості вдосконалювати своє програмне забезпечення, апаратне забезпечення та послуги, призначені для використання із продуктами Apple, компанія Apple також може забезпечувати таких партнерів або сторонніх розробників уривками діагностичної інформації, що відноситься до програмного забезпечення, апаратного забезпечення та/або послуг цих партнерів або розробників, за умови, що діагностична інформація передається у формі, яка не ідентифікує Вашу особу.

В. Політика конфіденційності. Ваша інформація завжди оброблятиметься відповідно до Політики конфіденційності Apple, яку можна переглянути за адресою: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

#### **4. Послуги та матеріали сторонніх виробників.**

А. Загальні положення. Програмне забезпечення Apple може надавати можливість отримання доступу до ресурсу iTunes Store компанії Apple, App Store, iCloud, Карт та інших сервісів і веб-сайтів, що надаються компанією Apple і третіми особами (які далі разом і окремо іменуватимуться «Послуги»). Ця послуга може бути доступна не всіма мовами та не в усіх країнах. Користування Послугами потребує наявності доступу до мережі Інтернет, а для користування певними Послугами може знадобитися Apple ID та Ваша згода на додаткові умови надання послуг, а також може передбачати додаткові платежі. Використовуючи це програмне забезпечення разом із обліковим записом на iTunes Store, ідентифікатором Apple ID або іншою послугою Apple, Ви погоджуєтеся з діючими умовами надання послуг, що встановлені для цієї послуги, наприклад з останньою редакцією Умов та положень Медійних сервісів Apple, які викладені на веб-сторінці <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

В. Якщо Ви вирішили користуватися послугами iCloud за допомогою Програмного забезпечення Apple, таке використання підлягає наведеним далі додатковим умовам: Умовам і положенням iCloud, доступним за адресою <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/>, а також Політиці конфіденційності Apple, доступній за адресою <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

С. Ви усвідомлюєте, що у процесі користування будь-якими Послугами Вам можуть зустрітися матеріали, які вважаються образливими, непристойними або неприйнятними, в яких, як це можна або не можна визначити, зустрічається нецензурна мова. Однак Ви погоджуєтеся, що користування Послугами здійснюватиметься Вами на свій власний ризик, і що компанія Apple не нестиме перед Вами відповідальності за матеріали, які можуть бути розцінені як образливі, непристойні або неприйнятні.

Д. Певні Послуги передбачають показ, включають або забезпечують можливість доступу до контенту, даних, інформації, програмних продуктів або матеріалів третіх осіб («Матеріали третіх осіб») або генерування посилань на веб-сторінки певних третіх осіб. Користуючись цими Послугами, Ви визнаєте і погоджуєтеся з тим, що компанія Apple не приймає на себе зобов'язань з вивчення або оцінки змісту, точності, повноти, актуальності, правомірності, дотримання авторських прав, законності, пристойності, якості чи будь-яких інших аспектів таких Матеріалів третіх осіб або веб-сайтів. Компанія Apple, її працівники, афілійовані особи та дочірні підприємства не гарантують і не рекомендують, а також не приймають на себе і не нестимуть перед Вами чи будь-якою іншою особою жодної відповідальності за будь-які Послуги третіх осіб, Матеріали третіх осіб або їхні веб-сайти, а також за будь-які інші матеріали, продукти або послуги третіх осіб. Матеріали третіх осіб та посилання на інші веб-сайти надаються виключно для Вашої зручності.

Е. Коли Ви завантажуєте будь-який Вміст користувача за допомогою Послуг, Ви визнаєте, що володієте всіма правами, маєте повноваження або будь-який інший законний дозвіл на



завантаження такого Вмісту користувача, і цей Вміст користувача не порушує будь-які умови надання послуг, що застосовуються для цих Послуг. Ви погоджуєтесь, що Послуги містять контент, інформацію та матеріали, і зокрема, Цифрові матеріали, що є власністю компанії Apple, власника сайту та/або їх ліцензіарів, і які захищені законами про права інтелектуальної власності та іншими законами, у тому числі, зокрема, законом про авторське право. Ви погоджуєтесь, що Ви жодним чином не використовуватимете такий контент, інформацію та матеріали, окрім як в рамках дозволеного користування Послугами або у спосіб, що не відповідає умовам цієї Ліцензії або порушує будь-які права на інтелектуальну власність третіх осіб чи компанії Apple. Забороняється у будь-якій формі чи в будь-який спосіб відтворювати будь-яку частину Послуг. Ви погоджуєтесь не змінювати, не передавати і не брати в оренду, не продавати, не розповсюджувати та жодним чином не створювати похідні продукти на основі Послуг, а також Ви не маєте права використовувати Послуги у будь-який недозволений спосіб, у тому числі, зокрема, використовувати Послуги для передавання будь-яких комп'ютерних вірусів, хробаків, троянських коней або іншого шкідливого програмного забезпечення, чи у спосіб, що призводить до зниження пропускної здатності мережі або її перевантаження. Ви також погоджуєтесь жодними чином не використовувати Послуги для домагання, образ, переслідування, погроз, наклепу або вчинення інших порушень прав будь-якої іншої особи, а також з тим, що компанія Apple не несе жодної відповідальності за будь-яке таке використання з Вашого боку, а також за можливе отримання Вами внаслідок користування будь-якими Послугами будь-яких повідомлень, які мають надокучливий характер, містять погрози, наклепи, або є образливими, неправомірними чи незаконними.

Г. Крім того, Послуги та Матеріали сторонніх розробників, до яких можна отримати доступ або перейти чи відобразити за допомогою Програмного забезпечення Apple, доступні не всіма мовами та не в усіх країнах чи регіонах. Компанія Apple не надає жодних запевнень, що такі Послуги і Матеріали сторонніх розробників є можливими або доступними для використання в будь-якому конкретному регіоні. Якщо Ви вирішили скористатися такими Послугами та Матеріалами сторонніх розробників або отримати доступ до них, Ви дієте на свій власний розсуд та несеєте відповідальність за дотримання будь-яких норм чинного законодавства, зокрема, норм місцевого законодавства, а також законів про конфіденційність і збір даних. Компанія Apple та її ліцензіари зберігають за собою право у будь-який час без надання відповідного повідомлення змінювати, призупиняти, вилучати будь-які Послуги або блокувати доступ до них. Компанія Apple у жодному випадку не нестиме відповідальності за вилучення або блокування доступу до будь-яких таких Послуг. Компанія Apple може також за будь-яких обставин і без надання відповідного повідомлення встановити обмеження на користування певними Послугами або надання доступу до них і не нестиме за це жодної відповідальності.

**5. Припинення.** Ця Ліцензія діє до моменту її припинення. У разі недотримання Вами будь-якої умови цієї Ліцензії Ви автоматично позбавляєтесь прав за цією Ліцензією або вона перестане бути чинною без надання компанією Apple відповідного повідомлення. Після припинення дії цієї Ліцензії Ви зобов'язані повністю припинити користуватися Програмним забезпеченням Apple та знищити всі повні або часткові копії Програмного забезпечення Apple. Розділи 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 і 12 цієї Ліцензії залишаються чинними після припинення її дії.

## **6. Обмеження обсягу гарантій.**

А. Якщо Ви — користувач, який є споживачем (будь-яка особа, яка використовує Програмне забезпечення Apple поза межами комерційної діяльності, бізнесу або професійної діяльності), Ви можете мати законні права на території Вашої країни перебування, які перешкоджають застосуванню до Вас наведених нижче обмежень, і на території, де такі обмеження заборонені, вони не застосовуватимуться до Вас. Щоб дізнатися докладніше про свої права споживача, зверніться до місцевої організації з консультування споживачів.

В. ВИ ПОВНОЮ МІРОЮ ВИЗНАЄТЕ ТА ПОГОДЖУЄТЕСЯ З ТИМ, ЩО В МЕЖАХ, ДОЗВОЛЕНИХ ЧИННИМ ЗАКОНОДАВСТВОМ, ВИКОРИСТАННЯ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ТА БУДЬ-ЯКИХ ПОСЛУГ, ЩО ВИКОНУЮТЬСЯ ПРОГРАМНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ APPLE, АБО ПОСЛУГ, ДОСТУП ДО ЯКИХ НАДАЄТЬСЯ ЗА ДОПОМОГОЮ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ APPLE, ЗДІЙСНЮЄТЬСЯ ВАМИ ВИКЛЮЧНО НА ВАШ ВЛАСНИЙ РИЗИК, І ЩО НА ВАС ЛЕЖИТЬ УСЯ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЬ ЗА ЇХНЮ НАЛЕЖНУ ЯКІСТЬ, ФУНКЦІОНУВАННЯ, ТОЧНІСТЬ І РЕЗУЛЬТАТ ВИКОРИСТАННЯ.

С. У МАКСИМАЛЬНО ДОЗВОЛЕНОМУ ЧИННИМ ЗАКОНОДАВСТВОМ ОБСЯЗІ ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ТА ПОСЛУГИ APPLE ПОСТАВЛЯЮТЬСЯ НА УМОВАХ «ЯК Є» ТА «ЗА НАЯВНОСТІ», З УСІМА ДЕФЕКТАМИ ТА БЕЗ ЖОДНИХ ГАРАНТІЙ, А КОМПАНІЯ APPLE І ЇЇ ЛІЦЕНЗІАРИ (ЯКІ, ДЛЯ ЦІЛЕЙ РОЗДІЛІВ 6 І 7, ДАЛІ ІМЕНУВАТИМУТЬСЯ «КОМПАНІЯ APPLE») ЦИМ ВІДМОВЛЯЮТЬСЯ ВІД НАДАННЯ БУДЬ-ЯКИХ ЯВНИХ, ТАКИХ, ЩО МАЮТЬСЯ НА УВАЗІ, АБО ПЕРЕДБАЧЕНИХ ЗАКОНОДАВСТВОМ ГАРАНТІЙНИХ ЗОБОВ'ЯЗАНЬ ВІДНОСНО ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ТА ПОСЛУГ APPLE, У ТОМУ ЧИСЛІ, ЗОКРЕМА, ПЕРЕДБАЧЕНИХ ГАРАНТІЙ ТА/АБО УМОВ ЩОДО ПРИДАТНОСТІ ДЛЯ ПРОДАЖУ, ЗАДОВІЛЬНОЇ ЯКОСТІ, ПРИДАТНОСТІ ДЛЯ ВИКОРИСТАННЯ ДЛЯ КОНКРЕТНИХ ЦІЛЕЙ, ТОЧНОСТІ, СПОКІЙНОГО КОРИСТУВАННЯ ТА НЕПОРУШЕННЯ ПРАВ ТРЕТІХ ОСІБ.

Д. КОМПАНІЯ APPLE НЕ НАДАЄ ГАРАНТІЙ ВІДНОСНО ЗАХИСТУ ВІД ОБСТАВИН, ЯКІ ПЕРЕШКОДЖАЮТЬ ВАШІЙ РОБОТІ З ПРОГРАМНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ І ПОСЛУГАМИ APPLE, НЕ ГАРАНТУЄ, ЩО ФУНКЦІЇ, ЯКІ МІСТЯТЬСЯ В ПРОГРАМНОМУ ЗАБЕЗПЕЧЕННІ APPLE, АБО ПОСЛУГИ, ЩО ВИКОНУЮТЬСЯ АБО НАДАЮТЬСЯ ПРОГРАМНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ APPLE, БУДУТЬ ВІДПОВІДАТИ ВАШИМ ВИМОГАМ, НЕ ГАРАНТУЄ БЕЗПЕРЕБІЙНЕ ТА БЕЗПОМИЛКОВЕ ФУНКЦІОНУВАННЯ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ АБО ПОСЛУГ APPLE, НЕ ГАРАНТУЄ ДОСТУПНІСТЬ БУДЬ-ЯКИХ ПОСЛУГ, НЕ ГАРАНТУЄ СУМІСНІСТЬ ТА ПІДТРИМКУ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ АБО ПОСЛУГ APPLE БУДЬ-ЯКИМ ПРОГРАМНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ, ПРОГРАМАМИ АБО ПОСЛУГАМИ СТОРОННІХ РОЗРОБНИКІВ, А ТАКОЖ НЕ ГАРАНТУЄ, ЩО ЦІ ДЕФЕКТИ В РОБОТІ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ APPLE І НЕДОЛІКИ В ПОСЛУГАХ БУДУТЬ ВИПРАВЛЕНІ, І НЕ ГАРАНТУЄ, ЩО ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ APPLE БУДЕ СУМІСНИМ АБО ПРАЦЮВАТИ З БУДЬ-ЯКИМ ПРОГРАМНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ, ПРОГРАМАМИ ЧИ ПОСЛУГАМИ СТОРОННІХ РОЗРОБНИКІВ. УСТАНОВЛЕННЯ ЦЬОГО ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ APPLE МОЖЕ ВПЛИНУТИ НА ДОСТУПНІСТЬ ТА ЕФЕКТИВНІСТЬ ВИКОРИСТАННЯ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ, ПРОГРАМ АБО ПОСЛУГ СТОРОННІХ РОЗРОБНИКІВ, А ТАКОЖ ПРОДУКТІВ ТА ПОСЛУГ APPLE.

Е. ВИ ТАКОЖ ВИЗНАЄТЕ, ЩО ПРОГРАМНЕ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ТА ПОСЛУГИ APPLE НЕ ПРИЗНАЧЕНІ Й НЕ ПРИДАТНІ ДЛЯ ВИКОРИСТАННЯ В СИТУАЦІЯХ АБО В СЕРЕДОВИЩАХ, КОЛИ ЗБОЇ В РОБОТІ ЧИ ЗАТРИМКИ, ПОМИЛКИ АБО НЕТОЧНОСТІ В КОНТЕНТІ, ДАНИХ АБО ІНФОРМАЦІЇ, ЩО НАДАЮТЬСЯ ПРОГРАМНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ АБО ПОСЛУГАМИ APPLE, МОЖУТЬ ПРИЗВЕСТИ ДО ЛЕТАЛЬНИХ НАСЛІДКІВ, ТРАВМ, ВАЖКИХ ТІЛЕСНИХ УШКОДЖЕНЬ ЧИ ЗНАЧНОЇ ШКОДИ ДЛЯ НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА, У ТОМУ ЧИСЛІ, ЗОКРЕМА, ПРИ ВИКОРИСТАННІ В ЯДЕРНИХ УСТАНОВКАХ, ПРИ КЕРУВАННІ ПОВІТРЯНИМИ СУДНАМИ АБО У РАЗІ ВИКОРИСТАННЯ В СИСТЕМАХ ЗВ'ЯЗКУ, СИСТЕМАХ КОНТРОЛЮ РУХУ ПОВІТРЯНОГО ТРАНСПОРТУ, АПАРАТАХ ШТУЧНОГО ПІДТРИМАННЯ ЖИТТЄДІЯЛЬНОСТІ АБО УПРАВЛІННЯ СИСТЕМАМИ ОЗБРОЄНЬ.

Ф. ЖОДНА УСНА АБО ПИСЬМОВА ІНФОРМАЦІЯ ЧИ РЕКОМЕНДАЦІЯ, НАДАНА КОМПАНІЄЮ APPLE АБО ЇЇ УПОВНОВАЖЕНИМ ПРЕДСТАВНИКОМ, НЕ МОЖУТЬ ВВАЖАТИСЯ ГАРАНТІЙНИМИ ЗОБОВ'ЯЗАННЯМИ. У РАЗІ ВИЯВЛЕННЯ В ПРОГРАМНОМУ ЗАБЕЗПЕЧЕННІ АБО ПОСЛУГАХ БУДЬ-ЯКИХ НЕДОЛІКІВ, ЇХНЕ УСУНЕННЯ АБО ВСЕ НЕОБХІДНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ ТА РЕМОНТ ЗДІЙСНЮЄТЬСЯ ЗА ВАШ РАХУНОК. У ДЕЯКИХ ЮРИСДИКЦІЯХ

ІСНУЄ ЗАБОРОНА НА ВІДМОВУ ВІД ПЕРЕДБАЧЕНИХ ГАРАНТІЙНИХ ЗОБОВ'ЯЗАНЬ АБО ОБМЕЖЕНЬ НА ВСТАНОВЛЕНІ ЗАКОНОДАВСТВОМ ПРАВА СПОЖИВАЧА, ТОМУ ВИЩЕЗАЗНАЧЕНА ВІДМОВА ТА ОБМЕЖЕННЯ МОЖУТЬ ДО ВАС НЕ ЗАСТОСОВУВАТИСЯ.

**7. Обмеження відповідальності.** У МЕЖАХ, НЕ ЗАБОРОНЕНИХ ЧИННИМ ЗАКОНОДАВСТВОМ, КОМПАНІЯ APPLE У ЖОДНОМУ ВИПАДКУ НЕ НЕСЕ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ ЗА ТРАВМУВАННЯ ЧИ БУДЬ-ЯКІ ВИПАДКОВІ, ОСОБЛИВІ, НЕПРЯМІ АБО ОПОСЕРЕДКОВАНІ ЗБИТКИ БУДЬ-ЯКОГО ВИДУ, У ТОМУ ЧИСЛІ, ЗОКРЕМА, ЗА УПУЩЕНУ ВИГОДУ, ПОШКОДЖЕННЯ АБО ВТРАТУ ДАНИХ, НЕСПРОМОЖНІСТЬ ПЕРЕДАВАТИ АБО ОТРИМУВАТИ БУДЬ-ЯКІ ДАНІ, ПЕРЕРВИ В ГОСПОДАРСЬКІЙ ДІЯЛЬНОСТІ ЧИ БУДЬ-ЯКІ ІНШІ КОМЕРЦІЙНІ ЗБИТКИ АБО ШКОДУ, ЩО ПОВ'ЯЗАНІ АБО ВИНИКАЮТЬ В РЕЗУЛЬТАТІ КОРИСТУВАННЯ АБО НЕМОЖЛИВОСТІ ВИКОРИСТАННЯ ВАМИ ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ ТА ПОСЛУГ APPLE, А ТАКОЖ БУДЬ-ЯКОГО ПРОГРАМНОГО ЗАБЕЗПЕЧЕННЯ, ПРОГРАМ ЧИ ПОСЛУГ СТОРОННІХ РОЗРОБНИКІВ РАЗОМ ІЗ ПРОГРАМНИМ ЗАБЕЗПЕЧЕННЯМ APPLE, І НЕЗАЛЕЖНО ВІД ПРИЧИН ЇХНЬОГО ВИНИКНЕННЯ, НЕЗВАЖАЮЧИ НА ТЕОРІЮ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ (З ДОГОВОРУ, З ДЕЛІКТУ АБО НА ІНШИХ ПІДСТАВАХ), І НАВІТЬ У ТИХ ВИПАДКАХ, КОЛИ КОМПАНІЇ APPLE БУЛО ВІДОМО ПРО МОЖЛИВІСТЬ ВИНИКНЕННЯ ТАКИХ ЗБИТКІВ. У ДЕЯКИХ ЮРИСДИКЦІЯХ ІСНУЄ ЗАБОРОНА НА ВИКЛЮЧЕННЯ АБО ОБМЕЖЕННЯ ВІДПОВІДАЛЬНОСТІ ЗА ШКОДУ ФІЗИЧНИМ ОСОБАМ АБО ЗА ВИПАДКОВІ АБО ОПОСЕРЕДКОВАНІ ЗБИТКИ, ТАКИМ ЧИНОМ, ЦЕ ОБМЕЖЕННЯ МОЖЕ ДО ВАС НЕ ЗАСТОСОВУВАТИСЯ. У жодному випадку загальний обсяг відповідальності компанії Apple перед Вами за всіма збитками (крім випадків, коли нормами чинного законодавства може передбачатися відповідальність за нанесення травм фізичній особі) не повинен перевищувати 50,00 (п'ятдесят) доларів США. Зазначені вище обмеження застосовуватимуться навіть у тому випадку, коли застосування вищевказаного засобу правового захисту не відповідає його основній меті.

**8. Відшкодування.** Мірою, дозволеною законодавством, Ви гарантуєте відшкодування шкоди, звільнення від відповідальності та забезпечення правового захисту Apple, її директорів, посадових осіб, працівників, незалежних підрядників і агентів (кожна така особа — «Гарантована сторона Apple») стосовно будь-яких позовів, збитків, зобов'язань, шкоди й витрат (зокрема, оплати юридичних послуг і судових витрат), понесених Гарантованою стороною Apple у результаті наведеного далі: (a) порушення Вами цієї Ліцензії; (b) будь-яких претензій, що Ваш Вміст користувача або відображення, розповсюдження, продаж, пропозиція продажу, використання чи імпорт Вашого Вмісту користувача порушують будь-які права інтелектуальної власності третьої особи або її права на приватну інформацію, що підлягає захисту; (c) порушення Вами будь-яких застосовних законів або нормативно-правових актів; і/або (d) підстав, які іншим чином пов'язані з використанням Вами Програмного забезпечення Apple чи виникають стосовно нього. У жодному разі без попередньої письмової згоди Apple Ви не маєте права укладати будь-яку мирову чи подібну угоду з третьою особою, якщо така угода впливає на права компанії Apple або створює для неї будь-які зобов'язання.

**9. Експортний контроль.** Ви не маєте права використовувати або іншим чином здійснювати експорт чи реекспорт Програмного забезпечення Apple, окрім випадків, коли це дозволено законодавством США та законодавством юрисдикції(-ій), в якій(-их) було придбано Програмне забезпечення Apple. Зокрема, Програмне забезпечення Apple без обмежень заборонено експортувати або реекспортувати (a) до будь-якої країни, стосовно якої діє введене США ембарго; або (b) особам, внесених Департаментом фінансів США до переліку громадян особливих категорій або Департаментом торгівлі США до переліку небажаних фізичних чи юридичних осіб або будь-яких інших списків заборонених осіб. Користуючись Програмним забезпеченням Apple, Ви заявляєте і гарантуєте, що не перебуваєте в жодній такій країні та не входите до жодного з таких переліків. Ви також погоджуєтесь, що не використовуватимете Програмне забезпечення Apple з будь-якими цілями, забороненими законодавством США, зокрема, для розробки,

проектування, виготовлення або виробництва ракет, ядерної, хімічної або біологічної зброї.

**10. Уряд як кінцевий споживач.** Програмне забезпечення Apple та супутня документація є «Комерційними продуктами» згідно з визначенням цього терміну в §2.101 глави 48 Зводу федеральних постанов (C.F.R.), що складаються з «Комерційного комп'ютерного програмного забезпечення» та «Документації до комерційного комп'ютерного програмного забезпечення», згідно з визначенням цих термінів у §12.212 глави 48 C.F.R. або, залежно від обставин, у §227.7202 глави 48 C.F.R. Як зазначено в §12.212 глави 48 C.F.R. або, залежно від ситуації, у §227.7202-1 – 227.7202-4 глави 48 C.F.R., Комерційне комп'ютерне програмне забезпечення та Документація до комерційного комп'ютерного програмного забезпечення ліцензується по відношенню до кінцевого споживача — Уряду США (а) лише як Комерційні продукти, та (b) лише в обсязі тих прав, які надаються всім іншим кінцевим споживачам відповідно до умов цієї Ліцензії. Неопубліковані права застерігаються згідно з нормами законодавства США про авторські права.

**11. Право, що застосовується; подільність.** Положення цієї Ліцензії регулюються і тлумачаться відповідно до законодавства штату Каліфорнія, не допускаючи відхилень від положень закону. Ця Ліцензія не підлягає регулюванню Конвенцією ООН про договори міжнародної торгівлі товарами, застосування якої чітко виключено. Якщо Ви — споживач зі Сполученого Королівства, ця Ліцензія регламентуватиметься законами адміністративно-територіальної одиниці Вашого перебування. Якщо з будь-якої причини компетентна судова установа визнає будь-яке положення або його частину таким, ще не може бути виконаним у примусовому порядку, решта положень цієї Ліцензії залишаються чинними і дійсними в повному обсязі.

**12. Цілісність угоди; основна мова Угоди.** Ця Ліцензія являє собою цілісну угоду між Вами та компанією Apple стосовно Програмного забезпечення Apple, і замінює собою всі попередні або тимчасові домовленості стосовно предмету даної Ліцензії. Будь-які зміни і доповнення до цієї Ліцензії вважатимуться дійсними тільки у тому випадку, якщо вони будуть оформлені письмово і підписані компанією Apple. Будь-який переклад цієї Ліцензії здійснюється для місцевих потреб, і за наявності розбіжностей між версіями англійською та будь-якою іншою мовою, у межах, не заборонених законодавством Вашої країни, пріоритет має англійська версія цієї Ліцензії.

**13. Визнання прав третіх осіб.** Деякі частини Програмного забезпечення Apple можуть використовуватися або включати програмне забезпечення третіх осіб та інші матеріали, які охороняються авторським правом. Визнання прав сторонніх виробників, умов ліцензування та відмова від надання гарантій стосовно таких матеріалів містяться в електронній документації до Програмного забезпечення Apple, а використання Вами таких матеріалів регулюється їхніми відповідними умовами.

EA1711

15.07.2020 р.

## BẢN TIẾNG VIỆT

APPLE INC.

HỢP ĐỒNG CẤP QUYỀN SỬ DỤNG PHẦN MỀM REALITY COMPOSER CHO iOS VÀ iPadOS

**XIN VUI LÒNG ĐỌC KỸ HỢP ĐỒNG CẤP QUYỀN SỬ DỤNG PHẦN MỀM NÀY (“HỢP ĐỒNG CẤP QUYỀN SỬ DỤNG”) TRƯỚC KHI SỬ DỤNG PHẦN MỀM APPLE. BẰNG VIỆC SỬ DỤNG PHẦN MỀM APPLE, BẠN ĐỒNG Ý CHIU RÀNG BUỘC BỞI CÁC ĐIỀU KHOẢN CỦA HỢP ĐỒNG CẤP QUYỀN SỬ DỤNG NÀY. NẾU BẠN KHÔNG ĐỒNG Ý VỚI CÁC ĐIỀU KHOẢN CỦA HỢP ĐỒNG CẤP QUYỀN SỬ DỤNG NÀY, ĐỀ NGHỊ KHÔNG CÀI ĐẶT VÀ/HOẶC SỬ DỤNG PHẦN MỀM.**

**LƯU Ý QUAN TRỌNG:** Nếu phần mềm này được sử dụng để tạo bản sao, chỉnh sửa, công bố, và phân phối các tài liệu, bạn chỉ được cấp quyền tạo bản sao, chỉnh sửa, công bố, và phân phối các tài liệu không có bản quyền, các tài liệu mà bạn sở hữu bản quyền, hoặc các tài liệu mà bạn được trao quyền hoặc được phép tạo bản sao, chỉnh sửa, công bố, hoặc phân phối một cách hợp pháp. Nếu bạn không chắc chắn về quyền được sao chép, chỉnh sửa, công bố, hoặc phân phối bất kỳ tài liệu nào của mình, bạn nên tham vấn với cố vấn pháp lý của bạn.

### 1. Quy Định Chung.

A. Phần mềm Apple, các tài liệu, các giao diện, nội dung, các tài sản, âm thanh, các phong chữ, dữ liệu và bất kỳ phần mềm của bên thứ ba nào kèm theo Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này dù ở dạng bộ nhớ chỉ đọc, trên bất kỳ phương tiện ghi nào hoặc dưới bất kỳ dạng thức nào khác (được gọi chung là “Phần Mềm Apple”), được Apple Inc. (“Apple”) cho phép bạn sử dụng, mà không bán cho bạn, chỉ cho mục đích sử dụng theo các điều khoản của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này. Apple và/hoặc các bên cấp quyền sử dụng cho Apple giữ quyền sở hữu đối với chính Phần Mềm Apple và bảo lưu tất cả các quyền không được cấp cho bạn một cách rõ ràng.

B. Theo toàn quyền quyết định của mình, Apple có thể cung cấp các nâng cấp hoặc cập nhật của Phần Mềm Apple có thể có trong tương lai dùng cho thiết bị hiệu Apple dùng hệ điều hành iOS hoặc hệ điều hành iPadOS tương thích của bạn (được gọi chung là “Thiết Bị Apple”). Các nâng cấp và cập nhật Phần Mềm Apple, nếu có, có thể không nhất thiết phải bao gồm tất cả các tính năng của phần mềm hiện tại, các tính năng mới, hoặc nội dung mới mà Apple phát hành cho các mẫu mới hơn hoặc các mẫu khác của Thiết Bị Apple. Các điều khoản của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ điều chỉnh bất kỳ nâng cấp hoặc cập nhật phần mềm nào được cung cấp bởi Apple cho sản phẩm Phần Mềm Apple gốc, trừ khi bản nâng cấp hoặc cập nhật đó được cung cấp kèm theo một hợp đồng cấp quyền sử dụng riêng thì bạn đồng ý rằng các điều khoản của hợp đồng cấp quyền sử dụng đó sẽ điều chỉnh nâng cấp hoặc cập nhật đó.

C. Nếu bạn lựa chọn cho phép cập nhật ứng dụng tự động, thiết bị của bạn sẽ định kỳ kiểm tra với Apple về các bản cập nhật và nâng cấp cho Phần Mềm Apple và, nếu có một bản cập nhật hoặc nâng cấp, bản cập nhật hoặc nâng cấp đó sẽ được tự động tải về và cài đặt lên thiết bị của bạn và thiết bị ngoại vi của bạn, nếu áp dụng. Các cập nhật ứng dụng tự động của Phần Mềm Apple có thể bao gồm các cập nhật cho thư viện các Tài Liệu Số (được định nghĩa tại Mục 2D dưới đây) được cung cấp như là một phần của Phần Mềm Apple. Bạn có thể tắt hoàn toàn cập nhật ứng dụng tự động tại bất kỳ thời điểm nào bằng cách thay đổi cài đặt cập nhật ứng dụng tự động trong phần Cài Đặt (Settings).

D. Cho dù cập nhật ứng dụng tự động có được bật hay không, khi Phần Mềm Apple đang được sử dụng, Phần Mềm Apple sẽ tự động kiểm tra với Apple về các cập nhật cho các Tài Liệu Số. Nếu có một bản cập nhật, bạn sẽ được nhắc để tải xuống các Tài Liệu Số được cập nhật hoặc mới. Tuy nhiên, Apple không có nghĩa vụ phải cung cấp, và không đảm bảo, việc cung cấp bất kỳ Tài Liệu Số cụ thể nào, và do đó các cập nhật tương ứng có thể chứa một số Tài Liệu Số khác với các phiên bản trước đó. **Apple bảo lưu quyền tự động chỉnh sửa, gỡ bỏ hoặc xóa bất kỳ Tài Liệu Số nào trong Phần**

**Mềm Apple (hoặc trong các thành phần do Phần Mềm Apple kiểm soát trong hệ điều hành) trên Thiết Bị Apple của bạn tùy từng thời điểm nếu Apple nhận thấy hoặc có lý do để tin tưởng rằng việc chấm dứt phân phối và sử dụng các Tài Liệu Số đó là cần thiết, vì các lý do như theo yêu cầu hoặc quy định pháp luật, đạo đức công, hoặc các vấn đề kỹ thuật. Bằng việc sử dụng Phần Mềm Apple, bạn hiểu và đồng ý rằng Apple có thể tự động chỉnh sửa, gỡ bỏ hoặc xóa bất kỳ Tài Liệu Số nào.**

## **2. Phạm Vi Sử Dụng Được Phép và Các Hạn Chế.**

A. Cấp Quyền Sử Dụng. Phụ thuộc vào các điều khoản và điều kiện của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này, bao gồm nhưng không giới hạn ở các yêu cầu và hạn chế ở Mục 2B, và như được cho phép theo “Nguyên Tắc Sử Dụng Dịch Vụ Và Nội Dung” được nêu trong Các Điều Khoản và Điều Kiện Dịch Vụ Apple Media (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Nguyên Tắc Sử Dụng”), bạn được cấp quyền sử dụng hạn chế, không được phép chuyển nhượng, và không độc quyền để cài đặt và sử dụng Phần Mềm Apple cho bất kỳ Thiết Bị Apple tương thích nào mà bạn sở hữu hoặc quản lý. Bạn không được phân phối hoặc cung cấp Phần Mềm Apple qua một môi trường mạng nơi mà Phần Mềm Apple có thể bị sử dụng bởi nhiều thiết bị cùng một lúc. Bạn không được cho thuê, cho mượn, bán, phân phối lại hoặc cấp lại quyền sử dụng Phần Mềm Apple.

B. Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng Theo Số Lượng Bản hoặc Duy Trì. Nếu bạn nhận được Phần Mềm Apple theo một chương trình cấp quyền sử dụng theo số lượng bản hoặc duy trì với Apple, các điều khoản của hợp đồng cấp quyền sử dụng theo số lượng bản hoặc duy trì sẽ quyết định số lượng bản sao Phần Mềm Apple mà bạn được phép tải về, cài đặt, sử dụng, và chạy trên các Thiết Bị Apple mà bạn sở hữu hoặc quản lý. Trừ khi được Apple đồng ý bằng văn bản, tất cả các điều khoản và điều kiện khác của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ điều chỉnh việc bạn sử dụng Phần Mềm Apple mà bạn có được theo hợp đồng cấp quyền sử dụng theo số lượng bản hoặc duy trì.

C. Các Yêu Cầu Hệ Thống. Phần Mềm Apple chỉ được hỗ trợ trên phần cứng hiệu Apple đáp ứng các yêu cầu hệ thống cụ thể theo quy định của Apple.

D. Nội Dung và Tài Liệu Số. Quyền sở hữu và các quyền sở hữu trí tuệ trong và đối với bất kỳ nội dung nào, bao gồm nhưng không giới hạn ở, ảnh chụp, chữ, hình ảnh, đồ họa, tác phẩm nghệ thuật, âm thanh, video, thực tế ảo hoặc các tài sản tương tự, được cung cấp như là một phần của, được hiển thị bởi hoặc được truy cập thông qua Phần Mềm Apple (gọi chung là các “Tài Liệu Số”) thuộc về Apple hoặc chủ sở hữu nội dung tương ứng. Các Tài Liệu Số này có thể được bảo vệ bởi luật và điều ước về bản quyền hoặc quyền sở hữu trí tuệ khác, và có thể phụ thuộc vào các điều khoản sử dụng của bên thứ ba cung cấp các Tài Liệu Số đó. Trừ khi Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này có quy định khác, bạn có thể sử dụng các Tài Liệu Số, trên cơ sở không tính phí bản quyền, để tạo nội dung nguyên bản của bạn cho trò chơi, ứng dụng của bạn, hoặc dự án nghe nhìn khác (“Nội Dung Người Dùng”) tuân theo quyền của Apple được chỉnh sửa, gỡ bỏ hoặc xóa bỏ các Tài Liệu Số cụ thể trên Thiết Bị Apple của bạn như được quy định tại Mục 1D trên đây. Bạn có thể hiển thị và phân phối Nội Dung Người Dùng được tạo ra bằng việc sử dụng các Tài Liệu Số như là một phần của hoặc liên quan đến trò chơi, ứng dụng của bạn hoặc dự án nghe nhìn khác; tuy nhiên, mỗi Tài Liệu Số không được phân phối một cách riêng lẻ dù là dưới hình thức thương mại hay hình thức khác, hoặc được đóng gói lại toàn bộ hoặc một phần như là các đoạn âm thanh, nội dung hình ảnh, hoặc các gói tài sản.

E. Các Hạn Chế Sử Dụng Khác. Trừ khi Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này có quy định khác, (i) Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này không cấp cho bạn bất kỳ quyền nào để sử dụng các Tài Liệu Số đó, và Apple không có nghĩa vụ cung cấp bất kỳ Tài Liệu Số nào cho bạn một cách liên tục hoặc trong một khoảng thời gian nhất định, và (ii) bạn không thể sử dụng các Tài Liệu Số ngoài phạm vi sử dụng được phép như là một phần của Phần Mềm Apple. Bạn đồng ý không sử dụng Phần Mềm Apple, bao gồm bất kỳ Tài Liệu Số nào, cho bất kỳ hoạt động trái pháp luật hoặc vi phạm pháp luật nào hoặc để tạo ra Nội Dung Người Dùng hoặc các tài sản có tính công kích hoặc không phù hợp. Bạn cũng đồng ý không

can thiệp vào, ngăn cản, hoặc tạo ra gánh nặng không cần thiết lên các máy chủ hoặc mạng kết nối tới Thiết Bị Apple hoặc Phần Mềm Apple hoặc vi phạm các quy định, chính sách hoặc quy trình của các mạng đó.

F. Không Thiết Kế Đối Chiếu. Bạn không và bạn đồng ý không, cũng như không cho phép người khác, sao chép (trừ khi được cho phép một cách rõ ràng trong Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này hoặc Nguyên Tắc Sử Dụng nếu các quy định này áp dụng đối với bạn), phá biên dịch, thiết kế đối chiếu, tách rời, cố gắng để tìm được mã nguồn, giải mã, thay đổi, hoặc tạo ra các tác phẩm phái sinh của Phần Mềm Apple hoặc của các dịch vụ do Phần Mềm Apple cung cấp, hoặc bất kỳ phần nào của Phần Mềm Apple (trừ khi và chỉ trong phạm vi luật áp dụng cấm các hạn chế nêu trên hoặc các điều khoản cấp quyền sử dụng điều chỉnh việc sử dụng các thành phần nguồn mở trong Phần Mềm Apple cho phép bạn thực hiện các hành vi đó).

G. Tuân Thủ Pháp Luật. Bạn đồng ý sử dụng Phần Mềm Apple và các Dịch Vụ (như được định nghĩa tại Phần 4 sau đây) tuân theo quy định của tất cả các luật áp dụng, bao gồm luật của quốc gia hoặc khu vực nơi bạn cư trú hoặc nơi bạn tải về hoặc sử dụng Phần Mềm Apple và các Dịch Vụ.

H. Phần Mềm Của Bên Thứ Ba. Nhằm tạo điều kiện thuận lợi cho bạn, Apple có thể cung cấp việc truy cập đến phần mềm hoặc dịch vụ của bên thứ ba. Trong phạm vi mà Phần Mềm Apple chứa hoặc cho phép truy cập đến phần mềm hoặc dịch vụ của bên thứ ba, Apple không có nghĩa vụ dù là rõ ràng hay ngầm định để cung cấp các hỗ trợ kỹ thuật hoặc hỗ trợ khác cho phần mềm hoặc các dịch vụ này. Để nghị liên hệ trực tiếp với bên bán, nhà sản xuất phần mềm hoặc bên cung cấp dịch vụ để được hỗ trợ kỹ thuật và dịch vụ khách hàng liên quan tới phần mềm, dịch vụ và/hoặc các sản phẩm của họ.

### **3. Chấp Thuận Cho Việc Sử Dụng Dữ Liệu.**

A. Dữ Liệu Phân Tích. Nếu bạn chọn tham gia thu thập dữ liệu Phân Tích, bạn đồng ý rằng Apple và các công ty con và các đại lý của Apple có thể thu thập, lưu giữ, xử lý và sử dụng các thông tin chẩn đoán, kỹ thuật, sử dụng và các thông tin liên quan, bao gồm nhưng không giới hạn ở các nhận dạng phần cứng hoặc hệ thống duy nhất, thông tin về Thiết Bị Apple, máy tính, hệ thống và phần mềm ứng dụng, và các thiết bị ngoại vi của bạn, các thông tin này được thu thập theo định kỳ để cung cấp và cải thiện tính năng các sản phẩm và dịch vụ của Apple, tạo điều kiện thuận lợi cho việc cung cấp cho bạn các cập nhật phần mềm, hỗ trợ sản phẩm và các dịch vụ khác (nếu có) liên quan tới Phần Mềm Apple, và để kiểm tra việc tuân thủ các điều khoản của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này. Apple có thể sử dụng thông tin này cho các mục đích nêu trên, với điều kiện là thông tin được thu thập ở dạng không xác định rõ cá nhân bạn. Để cho phép các đối tác của Apple và bên thiết kế thứ ba cải thiện phần mềm, phần cứng, và dịch vụ của họ được thiết kế để sử dụng với các sản phẩm Apple, Apple cũng có thể cung cấp cho đối tác hoặc bên phát triển thứ ba đó một phần thông tin chẩn đoán có liên quan đến phần mềm, phần cứng, và/hoặc các dịch vụ của đối tác hoặc bên phát triển đó với điều kiện là thông tin chẩn đoán ở dạng không xác định rõ cá nhân bạn.

B. Chính Sách Quyền Riêng Tư. Vào mọi thời điểm, thông tin của bạn sẽ được xử lý phù hợp với Chính Sách Quyền Riêng Tư của Apple, chính sách này có thể xem tại địa chỉ: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Các Dịch Vụ và Tài Liệu Của Bên Thứ Ba.**

A. Quy Định Chung. Phần Mềm Apple cho phép bạn truy cập vào iTunes Store, App Store, iCloud, Maps của Apple và các dịch vụ và trang web khác của Apple và của bên thứ ba (sau đây được gọi chung và gọi riêng là “Dịch Vụ”). Dịch Vụ này có thể không được cung cấp bằng tất cả các thứ tiếng hoặc tại tất cả các quốc gia. Để sử dụng các Dịch Vụ này, bạn cần phải truy cập vào Internet và để sử dụng một số Dịch Vụ cần phải có ID Apple, bạn có thể phải chấp nhận các điều khoản bổ sung và phải trả các khoản phí bổ sung. Bằng cách sử dụng phần mềm này cùng với một tài khoản iTunes Store, ID Apple hoặc Dịch Vụ Apple khác, bạn đồng ý chấp nhận các điều khoản dịch vụ áp dụng đối với Dịch Vụ đó, ví dụ

như các Điều Khoản và Điều Kiện Dịch Vụ Apple Media mới nhất mà bạn có thể truy cập và xem tại địa chỉ <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Nếu bạn chọn sử dụng các dịch vụ iCloud thông qua Phần Mềm Apple, việc sử dụng này phụ thuộc vào các điều khoản bổ sung sau: Các Điều Khoản và Điều Kiện iCloud được đăng tải tại <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> và Chính Sách Quyền Riêng Tư của Apple được đăng tải tại <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Bạn hiểu rằng khi sử dụng bất kỳ Dịch Vụ nào, bạn có thể gặp phải nội dung có thể có tính công kích, khiếm nhã, hoặc không mong muốn, nội dung này có thể bị coi hoặc không bị coi là có tính mô tả tình dục. Tuy nhiên, bạn đồng ý chịu toàn bộ rủi ro khi sử dụng các Dịch Vụ và Apple sẽ không có bất kỳ nghĩa vụ nào với bạn đối với nội dung có thể bị coi là có tính công kích, khiếm nhã, hoặc không mong muốn.

D. Một số Dịch Vụ có thể thể hiện, chứa đựng hoặc cung cấp nội dung, dữ liệu, thông tin, các ứng dụng hoặc tài liệu từ bên thứ ba (“Tài Liệu Của Bên Thứ Ba”) hoặc tạo ra đường dẫn liên kết tới trang web của các bên thứ ba. Bằng việc sử dụng các Dịch Vụ, bạn thừa nhận và đồng ý rằng Apple sẽ không có trách nhiệm kiểm tra hoặc đánh giá nội dung, tính chính xác, tính hoàn thiện, tính hợp thời, hiệu lực, tuân thủ quy định về bản quyền, tính hợp pháp, quy chuẩn, chất lượng hoặc các khía cạnh khác của các Tài Liệu Của Bên Thứ Ba hoặc các trang web. Apple, các nhân viên, công ty liên kết và công ty con của Apple không bảo đảm hoặc xác nhận và không gánh chịu và sẽ không có bất kỳ trách nhiệm hoặc nghĩa vụ nào với bạn hoặc bất kỳ người nào về các Dịch Vụ của bất kỳ bên thứ ba nào, Tài Liệu Của Bên Thứ Ba hoặc các trang web, hoặc các tài liệu, sản phẩm, hoặc dịch vụ khác của các bên thứ ba. Các Tài Liệu Của Bên Thứ Ba và các đường dẫn liên kết tới các trang web khác được cung cấp với mục đích duy nhất là nhằm tạo thuận lợi cho bạn.

E. Nếu bạn tải lên Nội Dung Người Dùng nào thông qua việc sử dụng các Dịch Vụ, bạn cam kết rằng bạn sở hữu tất cả các quyền đối với Nội Dung Người Dùng, hoặc được cấp quyền hoặc theo cách khác được cho phép một cách hợp pháp để tải lên Nội Dung Người Dùng và Nội Dung Người Dùng không vi phạm bất kỳ điều khoản dịch vụ nào áp dụng đối với các Dịch Vụ. Bạn đồng ý rằng các Dịch Vụ bao gồm nội dung, thông tin và tài liệu, bao gồm nhưng không giới hạn ở bất kỳ Tài Liệu Số nào, thuộc sở hữu riêng của Apple, chủ sở hữu trang thông tin điện tử và/hoặc các bên cấp quyền sử dụng cho Apple/chủ sở hữu trang thông tin điện tử, và được bảo vệ bởi các quy định về sở hữu trí tuệ và các luật khác, bao gồm nhưng không chỉ giới hạn bởi bản quyền. Bạn đồng ý rằng bạn sẽ không sử dụng các nội dung, thông tin và tài liệu đó trừ các trường hợp việc sử dụng các Dịch Vụ được phép và không sử dụng các nội dung, thông tin và tài liệu theo cách thức trái với các điều khoản của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này và không vi phạm bất kỳ quyền sở hữu trí tuệ nào của một bên thứ ba hoặc của Apple. Không phần nào của các Dịch Vụ có thể được sao chép dưới bất kỳ hình thức nào hoặc bằng bất kỳ phương tiện nào. Bạn đồng ý không sửa đổi, cho thuê, cho mượn, bán, phân phối, hoặc tạo ra các tác phẩm phái sinh dựa trên các Dịch Vụ, theo bất kỳ cách nào, và bạn sẽ không khai thác các Dịch vụ theo bất kỳ cách nào không được phép, bao gồm và không giới hạn bởi việc sử dụng Dịch Vụ để phát tán bất kỳ virus, sâu máy tính, ngựa thành Troy hoặc phần mềm gây hại khác, hoặc việc xâm phạm hoặc làm cho mạng bị quá tải. Bạn đồng ý thêm rằng sẽ không sử dụng các Dịch Vụ theo bất kỳ hình thức nào để gây rối, lạm dụng, lén lút, đe dọa, gây tổn hại danh dự hoặc bằng cách nào khác xâm phạm hoặc vi phạm các quyền của bất kỳ bên nào khác, và rằng Apple hoàn toàn không có trách nhiệm đối với bất kỳ việc sử dụng nào của bạn hoặc đối với bất kỳ tin nhắn hay thông điệp gây rối, đe dọa, gây tổn hại danh dự, công kích, vi phạm hoặc bất hợp pháp nào mà bạn có thể nhận được khi sử dụng bất kỳ Dịch Vụ nào.

F. Hơn nữa, các Dịch Vụ và các Tài Liệu Của Bên Thứ Ba có thể được truy nhập, liên kết hoặc hiển thị thông qua Phần Mềm Apple có thể không được cung cấp bằng tất cả các thứ tiếng hoặc tại tất cả các quốc gia hoặc khu vực. Apple không cam kết rằng các Dịch Vụ và các Tài Liệu Của Bên Thứ Ba được



cung cấp hoặc phù hợp cho việc sử dụng tại bất kỳ địa điểm cụ thể nào. Trong chừng mực mà bạn chọn sử dụng hoặc tiếp cận các Dịch Vụ và các Tài Liệu Của Bên Thứ Ba này, bạn tự mình làm việc này và tự chịu trách nhiệm về việc tuân thủ luật áp dụng, bao gồm nhưng không chỉ giới hạn bởi luật áp dụng của quốc gia sở tại và các luật về quyền riêng tư và thu thập dữ liệu. Apple và các bên cấp quyền sử dụng cho Apple bảo lưu quyền thay đổi, đình chỉ, hủy bỏ, hoặc vô hiệu hóa việc tiếp cận bất kỳ Dịch Vụ nào vào bất kỳ thời điểm nào mà không cần thông báo. Trong bất kỳ trường hợp nào, Apple không chịu trách nhiệm đối với sự hủy bỏ hoặc vô hiệu hóa việc tiếp cận bất kỳ Dịch Vụ nào. Apple cũng có thể áp đặt các hạn chế đối với việc sử dụng hoặc tiếp cận một số Dịch Vụ trong bất kỳ trường hợp nào mà không cần thông báo cũng như không phải chịu bất kỳ trách nhiệm nào.

**5. Chấm Dứt.** Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ có hiệu lực cho đến khi chấm dứt. Quyền của bạn theo quy định tại Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ tự động chấm dứt hoặc chấm dứt hiệu lực theo cách khác mà Apple không cần phải thông báo nếu bạn không tuân thủ bất kỳ điều khoản nào của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này. Khi Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này chấm dứt, bạn sẽ phải chấm dứt hoàn toàn việc sử dụng Phần Mềm Apple và phải hủy tất cả các bản sao, toàn bộ hoặc một phần, của Phần Mềm Apple. Các Phần 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 và 12 của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này tiếp tục có hiệu lực sau khi xảy ra bất kỳ trường hợp chấm dứt nào như vậy.

#### **6. Từ Bỏ Các Bảo Đảm.**

A. Nếu bạn là một khách hàng tiêu dùng (tức là bạn sử dụng Phần Mềm Apple không cho mục đích kinh doanh, thương mại, hoặc công việc của bạn), bạn có thể có các quyền hợp pháp tại quốc gia bạn cư trú mà các quyền đó có thể cấm áp dụng các hạn chế sau đây đối với bạn, và trong trường hợp đó thì các hạn chế sau đây sẽ không áp dụng đối với bạn. Để biết thêm về các quyền của người tiêu dùng, bạn nên liên hệ với tổ chức tư vấn cho người tiêu dùng tại địa phương.

B. TRONG PHẠM VI LUẬT ÁP DỤNG CHO PHÉP, BẠN CÔNG KHAI THỪA NHẬN VÀ ĐỒNG Ý CHỊU MỌI RỦI RO TRONG VIỆC SỬ DỤNG PHẦN MỀM APPLE VÀ BẤT KỲ DỊCH VỤ NÀO ĐƯỢC THỰC HIỆN BỞI HOẶC ĐƯỢC TRUY CẬP THÔNG QUA PHẦN MỀM APPLE VÀ BẠN HOÀN TOÀN CHỊU MỌI RỦI RO VỀ VIỆC CHẤT LƯỢNG, KHẢ NĂNG HOẠT ĐỘNG, ĐỘ CHÍNH XÁC, VÀ KẾT QUẢ CÓ THỎA MÃN YÊU CẦU CỦA BẠN HAY KHÔNG.

C. TRONG PHẠM VI TỐI ĐA MÀ LUẬT ÁP DỤNG CHO PHÉP, PHẦN MỀM APPLE VÀ CÁC DỊCH VỤ ĐƯỢC CUNG CẤP “THEO NGUYÊN TRẠNG” VÀ “NHƯ HIỆN CÓ”, VỚI TẤT CẢ CÁC LỖI VÀ KHÔNG CÓ BẤT KỲ SỰ BẢO ĐẢM NÀO, VÀ APPLE VÀ CÁC BÊN CẤP QUYỀN SỬ DỤNG CHO APPLE (ĐƯỢC GỌI CHUNG LÀ “APPLE” CHO CÁC MỤC ĐÍCH CỦA PHẦN 6 VÀ 7) THEO ĐÂY TỪ BỎ MỌI BẢO ĐẢM VÀ ĐIỀU KIỆN LIÊN QUAN TỚI PHẦN MỀM APPLE VÀ CÁC DỊCH VỤ, DÙ LÀ DƯỚI HÌNH THỨC CÔNG KHAI, NGẦM ĐỊNH HOẶC THEO QUY ĐỊNH, BAO GỒM VÀ KHÔNG GIỚI HẠN BỞI CÁC BẢO ĐẢM VÀ/HOẶC ĐIỀU KIỆN NGẦM ĐỊNH VỀ KHẢ NĂNG TIÊU THỤ, CHẤT LƯỢNG ĐẢM BẢO, PHÙ HỢP CHO MỘT MỤC ĐÍCH SỬ DỤNG CỤ THỂ, ĐỘ CHÍNH XÁC, ĐỘ HÀI LÒNG KHI SỬ DỤNG, VÀ KHÔNG VI PHẠM QUYỀN CỦA BÊN THỨ BA.

D. APPLE KHÔNG BẢO ĐẢM RẰNG VIỆC SỬ DỤNG PHẦN MỀM APPLE VÀ CÁC DỊCH VỤ CỦA BẠN KHÔNG BỊ GIÁN ĐOẠN, KHÔNG BẢO ĐẢM RẰNG CÁC CHỨC NĂNG TRONG PHẦN MỀM APPLE, HOẶC CÁC DỊCH VỤ ĐƯỢC THỰC HIỆN HOẶC CUNG CẤP BỞI PHẦN MỀM APPLE THỎA MÃN CÁC YÊU CẦU CỦA BẠN, RẰNG HOẠT ĐỘNG CỦA PHẦN MỀM APPLE HOẶC CÁC DỊCH VỤ KHÔNG BỊ GIÁN ĐOẠN HOẶC KHÔNG CÓ LỖI, RẰNG BẤT KỲ DỊCH VỤ NÀO SẼ ĐƯỢC TIẾP TỤC CUNG CẤP, RẰNG PHẦN MỀM APPLE HOẶC CÁC DỊCH VỤ SẼ ĐƯỢC KHẮC PHỤC, HOẶC PHẦN MỀM APPLE SẼ TƯƠNG THÍCH HOẶC HOẠT ĐỘNG ĐƯỢC VỚI BẤT KỲ PHẦN MỀM, ỨNG DỤNG HOẶC DỊCH VỤ CỦA BÊN THỨ BA NÀO. VIỆC CÀI ĐẶT CỦA PHẦN MỀM APPLE NÀY CÓ THỂ ẢNH HƯỞNG ĐẾN TÍNH SẴN CÓ VÀ KHẢ NĂNG SỬ DỤNG PHẦN MỀM, CÁC ỨNG DỤNG HOẶC CÁC DỊCH VỤ CỦA BÊN THỨ BA, CŨNG NHƯ CÁC SẢN PHẨM VÀ DỊCH VỤ CỦA APPLE.

E. BẠN THỪA NHẬN THÊM RẰNG PHẦN MỀM APPLE VÀ CÁC DỊCH VỤ KHÔNG ĐƯỢC TẠO RA ĐỂ HOẶC PHÙ HỢP CHO VIỆC SỬ DỤNG TRONG CÁC ĐIỀU KIỆN HOẶC MÔI TRƯỜNG MÀ VIỆC NỘI DUNG, DỮ LIỆU HOẶC THÔNG TIN DO PHẦN MỀM APPLE HOẶC CÁC DỊCH VỤ CUNG CẤP BỊ SAI SÓT, BỊ CHẬM TRỄ, CÓ LỖI HAY KHÔNG CHÍNH XÁC CÓ THỂ GÂY TỬ VONG, THƯƠNG TẬT, HOẶC THIẾT HẠI NGHIÊM TRỌNG VỀ VẬT CHẤT HOẶC MÔI TRƯỜNG, BAO GỒM NHƯNG KHÔNG GIỚI HẠN BỞI HOẠT ĐỘNG CỦA CÁC THIẾT BỊ HẠT NHÂN, ĐIỀU KHIỂN MÁY BAY HOẶC CÁC HỆ THỐNG THÔNG TIN LIÊN LẠC, ĐIỀU KHIỂN HÀNG KHÔNG, CỨU HỘ HOẶC HỆ THỐNG VŨ KHÍ.

F. KHÔNG CÓ BẤT KỲ THÔNG TIN HOẶC TƯ VẤN NÀO BẰNG VĂN BẢN HOẶC BẰNG LỜI NÓI CỦA APPLE HOẶC MỘT ĐẠI DIỆN CÓ THẨM QUYỀN CỦA APPLE CÓ THỂ TẠO RA MỘT BẢO ĐẢM. NẾU PHẦN MỀM APPLE HOẶC CÁC DỊCH VỤ CÓ LỖI, BẠN SẼ CHIU TOÀN BỘ CHI PHÍ CHO CÁC DỊCH VỤ, SỬA CHỮA HOẶC KHÔI PHỤC CẦN THIẾT. LUẬT MỘT SỐ QUỐC GIA KHÔNG CHO PHÉP VIỆC LOẠI TRỪ CÁC BẢO ĐẢM NGẪM ĐỊNH HOẶC HẠN CHẾ CÁC QUYỀN CỦA NGƯỜI TIÊU DÙNG THEO QUY ĐỊNH ÁP DỤNG, TRONG TRƯỜNG HỢP ĐÓ CÁC LOẠI TRỪ VÀ HẠN CHẾ TRÊN CÓ THỂ KHÔNG ÁP DỤNG ĐỐI VỚI BẠN.

**7. Giới Hạn Trách Nhiệm.** TRONG PHẠM VI MÀ LUẬT ÁP DỤNG KHÔNG CẤM, APPLE SẼ KHÔNG CÓ TRÁCH NHIỆM TRONG BẤT KỲ TRƯỜNG HỢP NÀO ĐỐI VỚI THƯƠNG TÍCH, HOẶC BẤT KỲ THIẾT HẠI NÀO DÙ LÀ NGẪU NHIÊN, ĐẶC BIỆT, GIÁN TIẾP HOẶC CÓ TÍNH NHÂN QUẢ, BAO GỒM MÀ KHÔNG GIỚI HẠN BỞI CÁC THIẾT HẠI DO TỔN THẤT VỀ LỢI NHUẬN, HỒNG HOẶC MẤT DỮ LIỆU, KHÔNG TRUYỀN HOẶC KHÔNG NHẬN ĐƯỢC BẤT KỲ DỮ LIỆU NÀO, GIÁN ĐOẠN KINH DOANH HOẶC BẤT KỲ THIẾT HẠI HOẶC TỔN THẤT THƯƠNG MẠI KHÁC, PHÁT SINH TỪ HOẶC LIÊN QUAN ĐẾN VIỆC SỬ DỤNG HOẶC KHÔNG THỂ SỬ DỤNG PHẦN MỀM APPLE VÀ CÁC DỊCH VỤ HOẶC BẤT KỲ PHẦN MỀM, CÁC ỨNG DỤNG HOẶC CÁC DỊCH VỤ CỦA BÊN THỨ BA LIÊN QUAN ĐẾN PHẦN MỀM APPLE, CHO DÙ THIẾT HẠI HAY TỔN THẤT ĐÓ BỊ GÂY RA NHƯ THẾ NÀO, BẤT KỂ TRÁCH NHIỆM PHÁT SINH THEO HÌNH THỨC NÀO (THEO HỢP ĐỒNG, NGOÀI HỢP ĐỒNG HOẶC THEO NGUYÊN TẮC NÀO KHÁC) VÀ NGAY CẢ KHI APPLE ĐÃ ĐƯỢC KHUYẾN CÁO VỀ KHẢ NĂNG XẢY RA CÁC THIẾT HẠI ĐÓ. LUẬT CỦA MỘT SỐ QUỐC GIA KHÔNG CHO PHÉP LOẠI TRỪ HOẶC HẠN CHẾ TRÁCH NHIỆM ĐỐI VỚI THƯƠNG TẬT, HOẶC THIẾT HẠI NGẪU NHIÊN HAY CÓ TÍNH NHÂN QUẢ, TRONG TRƯỜNG HỢP ĐÓ HẠN CHẾ NÀY CÓ THỂ KHÔNG ÁP DỤNG ĐỐI VỚI BẠN. Trong mọi trường hợp tổng trách nhiệm của Apple đối với các thiệt hại xảy ra với bạn (trừ trường hợp luật áp dụng yêu cầu trong các trường hợp liên quan tới thương tật) không vượt quá năm mươi đô la (50 USD). Các hạn chế trên sẽ áp dụng ngay cả khi biện pháp khắc phục được nêu ở trên không đạt được mục tiêu chính của biện pháp khắc phục đó.

**8. Bồi Thường.** Trong phạm vi pháp luật cho phép, bạn đồng ý bồi thường, bảo vệ và giữ cho Apple, các giám đốc, cán bộ, nhân viên, nhà thầu độc lập và các đại lý của Apple (gọi là “Bên Được Bồi Thường Apple”) không bị thiệt hại từ và đối với bất kỳ và tất cả khiếu nại, tổn thất, trách nhiệm, thiệt hại, phí và chi phí (bao gồm nhưng không giới hạn ở phí luật sư và chi phí tòa án) mà một Bên Được Bồi Thường Apple phải chịu do kết quả của: (a) việc bạn vi phạm Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này; (b) bất kỳ khiếu nại nào rằng Nội Dung Người Dùng của bạn hoặc việc hiển thị, phân phối, bán, chào bán, sử dụng hoặc nhập khẩu Nội Dung Người Dùng của bạn vi phạm hoặc xâm phạm bất kỳ quyền sở hữu riêng hoặc quyền sở hữu trí tuệ của bên thứ ba; (c) việc bạn vi phạm bất kỳ quy định pháp luật áp dụng nào; và/hoặc (d) theo một cách khác liên quan đến hoặc phát sinh từ việc bạn sử dụng Phần Mềm Apple. Trong mọi trường hợp, bạn không được tham gia vào bất kỳ thỏa thuận giải quyết hoặc thỏa thuận tương tự với một bên thứ ba mà ảnh hưởng đến các quyền của Apple hoặc ràng buộc Apple theo bất kỳ cách thức nào, mà không có chấp thuận trước bằng văn bản của Apple.

**9. Quản Lý Xuất Khẩu.** Bạn không được sử dụng hoặc bằng cách nào đó xuất khẩu hoặc tái xuất khẩu Phần Mềm Apple trừ khi được cho phép bởi luật của Hoa Kỳ và luật của (các) quốc gia mà tại đó Phần Mềm Apple được mua. Cụ thể là, nhưng không hạn chế bởi, Phần Mềm Apple không thể được xuất khẩu hoặc tái xuất khẩu vào (a) bất kỳ quốc gia nào bị Hoa Kỳ cấm vận hoặc (b) bất kỳ đối tượng nào

trong danh sách Các Đối Tượng Bị Đối Xử Đặc Biệt của Cục Kho Bạc Hoa Kỳ hoặc Danh Sách Những Tổ Chức hoặc Cá Nhân Bị Khước Từ của Bộ Thương Mại Hoa Kỳ, hoặc bất kỳ danh sách các tổ chức bị hạn chế nào. Bằng cách sử dụng Phần Mềm Apple, bạn cam kết và bảo đảm rằng bạn không ở tại bất kỳ quốc gia nào hoặc thuộc bất kỳ danh sách nào nêu trên. Bạn cũng đồng ý rằng bạn sẽ không sử dụng Phần Mềm Apple cho bất kỳ mục đích nào bị luật Hoa Kỳ cấm, bao gồm, và không giới hạn bởi phát triển, thiết kế, chế tạo hoặc sản xuất tên lửa, vũ khí hạt nhân, hóa học hoặc sinh học.

**10. Chính Phủ là Người Sử Dụng Cuối Cùng.** Phần Mềm Apple và tài liệu liên quan là “Các Hạng Mục Thương Mại”, như thuật ngữ này được định nghĩa tại mục 48 C.F.R. §2.101, bao gồm “Phần Mềm Máy Tính Thương Mại” và “Tài Liệu Phần Mềm Máy Tính Thương Mại”, như thuật ngữ này được định nghĩa tại mục 48 C.F.R. §12.212 hoặc 48 C.F.R. §227.7202, khi được áp dụng. Phù hợp với quy định tại mục 48 C.F.R. §12.212 hoặc 48 C.F.R. §227.7202-1 đến mục 227.7202-4, khi được áp dụng, Phần Mềm Máy Tính Thương Mại và Tài Liệu Phần Mềm Máy Tính Thương Mại được cấp cho những người sử dụng cuối cùng là Chính Phủ Mỹ (a) chỉ như Các Hạng Mục Thương Mại và (b) chỉ với các quyền như được cấp cho tất cả những người sử dụng cuối cùng khác theo các điều khoản và điều kiện được nêu trong Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này. Các quyền không được công bố được bảo lưu theo luật bản quyền của Hoa Kỳ.

**11. Luật Điều Chỉnh và Vô Hiệu Từng Phần.** Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này được điều chỉnh và giải thích theo luật của Bang California, trừ các nguyên tắc xung đột pháp luật. Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ không được điều chỉnh bởi Công Ước Liên Hợp Quốc về Hợp Đồng Mua Bán Hàng Hóa Quốc Tế, việc áp dụng Công Ước này bị loại trừ rõ ràng. Nếu bạn là người tiêu dùng tại Vương Quốc Anh, Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ được điều chỉnh bởi luật tại vùng cư trú của bạn. Nếu vì một lý do nào đó mà tòa án có thẩm quyền thấy rằng bất kỳ qui định, hoặc phần nào đó trong Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này không thể được thực thi, phần còn lại của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này vẫn tiếp tục có hiệu lực đầy đủ.

**12. Toàn Bộ Hợp Đồng; Ngôn Ngữ Điều Chỉnh.** Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này tạo thành toàn bộ thỏa thuận giữa bạn và Apple liên quan đến Phần Mềm Apple, và thay thế toàn bộ các thỏa thuận về vấn đề này trước đó hoặc tại cùng thời điểm. Bất kỳ sửa chữa hoặc thay đổi nào của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ không có giá trị ràng buộc trừ khi sửa chữa hoặc thay đổi đó được lập thành văn bản và được Apple ký. Trong phạm vi mà pháp luật của quốc gia bạn không cấm, việc dịch Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này được thực hiện để đáp ứng yêu cầu của quốc gia sở tại và trong trường hợp có mâu thuẫn giữa bản tiếng Anh và bản không phải bằng tiếng Anh, bản tiếng Anh của Hợp Đồng Cấp Quyền Sử Dụng này sẽ được ưu tiên.

**13. Các Xác Nhận Của Bên Thứ Ba.** Các phần của Phần Mềm Apple có thể sử dụng hoặc có chứa phần mềm của bên thứ ba và tài liệu có bản quyền khác. Các thừa nhận, các điều khoản cấp quyền sử dụng và các khước từ đối với các tài liệu đó được nêu trong các văn bản điện tử về Phần Mềm Apple và việc bạn sử dụng các tài liệu này được điều chỉnh bởi các điều khoản tương ứng.

FRANÇAIS (CANADA)

**APPLE INC.**

**CONTRAT DE LICENCE DE LOGICIEL REALITY COMPOSER POUR iOS ET iPadOS**

**VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CE CONTRAT DE LICENCE DE LOGICIEL (« LICENCE ») AVANT D'UTILISER LE LOGICIEL APPLE. EN UTILISANT CE LOGICIEL, VOUS RECONNAISSEZ ÊTRE LIÉ PAR LES CONDITIONS DE CETTE LICENCE. SI VOUS ÊTES EN DÉSACCORD AVEC LES TERMES DE CETTE LICENCE, N'INSTALLEZ OU N'UTILISEZ PAS CE LOGICIEL.**

**REMARQUE IMPORTANTE :** Dans la mesure où ce logiciel peut être utilisé pour reproduire, modifier, publier et distribuer des données, la licence vous est exclusivement accordée pour la reproduction, la modification, la publication et la distribution de données non protégées par des droits d'auteur, de données dont vous possédez les droits d'auteur ou de données que vous êtes légalement autorisé à reproduire, modifier, publier ou distribuer. En cas d'incertitude quant à votre droit de copier, modifier, publier ou distribuer des données, il est préférable de vous informer auprès de votre conseiller juridique.

#### 1. Généralités.

A. Apple Inc. (« Apple ») vous concède une licence sur, et en aucun cas ne vous vend, le logiciel Apple, la documentation, les interfaces, le contenu, les ressources, les sons, les polices de caractères, les données et tout logiciel de tierce partie accompagnant la présente Licence, en mémoire morte (ROM), sur tout autre support et sous toute autre forme (collectivement, le « Logiciel Apple »), uniquement en vue d'une utilisation conforme aux termes de cet accord. Apple ou ses concédants de licence se réservent la totalité des droits qui ne vous sont pas expressément conférés.

B. Apple peut, à sa discrétion, fournir de futures mises à niveau ou mises à jour pour le Logiciel Apple de votre appareil iOS ou iPadOS de marque Apple compatible (collectivement, l'« Appareil Apple »). Les mises à jour et les mises à niveau du Logiciel Apple, le cas échéant, peuvent ne pas inclure l'intégralité des fonctionnalités existantes, des nouvelles fonctionnalités ou du nouveau contenu qu'Apple commercialise pour les nouveaux modèles ou d'autres modèles d'Appareils Apple. Les termes de la présente Licence s'appliquent à toutes les mises à niveau ou mises à jour du Logiciel Apple original fournies par Apple, à moins que ces mises à niveau ou ces mises à jour ne comprennent une licence distincte, auquel cas les conditions de celle-ci prévalent.

C. Si vous décidez d'activer les mises à jour automatiques d'application, votre appareil recherche régulièrement si Apple met à disposition des mises à jour et des mises à niveau, qu'il télécharge et installe automatiquement sur le système et, si besoin est, sur vos périphériques. Les mises à jour automatiques d'application du Logiciel Apple peuvent également comprendre des mises à jour de la bibliothèque de matériel numérique (définie dans la section 2D ci-dessous). Vous pouvez désactiver les mises à jour automatiques d'application à tout moment en modifiant les réglages appropriés dans Réglages.

D. Que les mises à jour automatiques d'application soient activées ou non, lorsque le Logiciel Apple est en cours d'utilisation, il vérifiera automatiquement auprès d'Apple si des mises à jour du matériel numérique sont disponibles. Si une mise à jour est disponible, vous serez invité à télécharger le matériel numérique mis à jour ou le nouveau matériel numérique. Toutefois, Apple n'est pas obligée d'assurer et ne garantit pas la disponibilité de matériels numériques particuliers, et leurs mises à jour respectives peuvent donc comprendre du matériel numérique qui diffère des versions précédentes. **Apple se réserve le droit de modifier, de retirer ou de supprimer automatiquement tout matériel numérique du Logiciel Apple (ou dans les secteurs du système d'exploitation contrôlés par le Logiciel Apple) sur votre Appareil Apple de temps à autre si elle prend connaissance ou a une raison de croire**

**qu'il est nécessaire de cesser la distribution et l'utilisation de tel matériel numérique, pour des motifs tels que des exigences juridiques ou réglementaires, la moralité publique ou des considérations techniques. En utilisant le Logiciel Apple, vous comprenez et acceptez qu'Apple peut automatiquement modifier, retirer ou supprimer du matériel numérique.**

2. Utilisations permises de la licence et restrictions.

A. Licence. D'après les conditions de la présente licence, y compris, mais sans s'y limiter, les exigences et limites énoncées dans la section 2B, et comme autorisé par les « Règles d'utilisation des services et contenus » dans les Règles d'utilisation des Modalités des Services multimédia Apple (<https://www.apple.com/ca/fr/legal/internet-services/itunes/>) (« Règles d'utilisation »), sauf si vous avez obtenu le Logiciel Apple tel que décrit dans la section 2B, vous bénéficiez d'une licence limitée, non transmissible et non exclusive, vous autorisant à installer et utiliser le Logiciel Apple sur tout Appareil Apple compatible de marque Apple que vous possédez ou contrôlez. Vous n'êtes pas autorisé à distribuer ni rendre le Logiciel Apple disponible sur un réseau sur lequel il pourrait être utilisé par plusieurs appareils en même temps. Vous ne pouvez vendre le Logiciel Apple, le louer, le louer en crédit-bail, le prêter, ni en concéder des licences.

B. Licence de volume ou de maintenance. Si vous avez obtenu le Logiciel Apple dans le cadre d'un programme de licence de volume ou de maintenance d'Apple, les termes de celle-ci déterminent le nombre de copies du Logiciel Apple que vous êtes autorisé à télécharger, installer, utiliser et exécuter sur les Appareils Apple que vous possédez ou contrôlez. À l'exception d'autres accords passés par écrit avec Apple, tous les termes de la présente Licence s'appliquent à votre utilisation du Logiciel Apple obtenu sous licence de volume ou de maintenance.

C. Configuration requise. Le Logiciel Apple est pris en charge uniquement par le matériel de marque Apple possédant la configuration requise spécifiée comme indiqué par Apple.

D. Contenus et matériel numériques. Le titre et les droits de propriété intellectuelle associés aux contenus, y compris, mais sans s'y limiter, les photographies, le texte, les images, le travail graphique, les illustrations, le matériel audio, le matériel vidéo, la réalité augmentée ou des ressources similaires, qui sont fournis comme part du Logiciel Apple, affichés dans celui-ci ou accessibles à travers lui (collectivement, le « matériel numérique ») sont la propriété d'Apple ou de leur détenteur. Ce matériel numérique peut être protégé par des droits d'auteur ou d'autres lois et traités sur la propriété intellectuelle et peut être soumis à des conditions d'utilisation énoncées par la tierce partie fournissant ledit matériel. Sauf indications contraires contenues dans la présente, vous pouvez utiliser le matériel numérique gratuitement en vue de créer vos propres contenus originaux pour votre jeu, votre application ou d'autres projets audiovisuels (« contenu utilisateur ») soumis au droit d'Apple à modifier, à retirer ou à supprimer du matériel numérique particulier sur votre Appareil Apple de la façon décrite dans la section 1D ci-dessus. Vous pouvez afficher et distribuer le contenu utilisateur qui a été créé à l'aide du matériel numérique dans le cadre de votre jeu, de votre application ou d'un autre projet audiovisuel, ou en lien avec ceux-ci; toutefois, le matériel numérique individuel ne peut pas être distribué à des fins commerciales ou autres de manière autonome ni réemballé en tout ou en partie en tant que clips audio, contenu visuel ou ensembles de ressources.

E. Autres restrictions d'utilisation. Sauf indications contraires contenues dans la présente, (i) cette Licence ne vous accorde aucun droit d'utiliser un tel matériel numérique et n'oblige pas Apple à mettre un tel matériel à votre disposition de façon continue ou pour quelque condition particulière, et (ii) vous n'êtes pas autorisé à utiliser le matériel numérique hors du contexte de son utilisation prévue par le Logiciel Apple. Vous acceptez de ne pas utiliser le Logiciel Apple, y compris le matériel numérique, pour des activités illégales ou pour créer du contenu utilisateur ou des ressources qui sont offensants ou inappropriés. Vous acceptez par ailleurs de ne pas perturber ou alourdir excessivement les serveurs ou les réseaux connectés à l'Appareil Apple ou au Logiciel Apple, d'interférer avec ceux-ci, ou d'enfreindre

la réglementation, les politiques ou les procédures de ces réseaux.

F. Pas d'ingénierie inverse. Vous n'êtes pas autorisé à copier le Logiciel Apple, les services fournis par le Logiciel Apple ou toute partie de ces derniers (sauf et exclusivement dans les limites permises par la présente Licence ou les règles d'utilisation qui pourraient vous concerner), ni à les décompiler, à procéder à leur ingénierie inverse, à les désassembler, à tenter d'en dériver le code source, à les déchiffrer, à les modifier ou à créer des produits dérivés (sauf si de telles restrictions étaient interdites par la législation en vigueur ou dans les limites autorisées par les termes et conditions applicables à l'utilisation de composants libres de droits fournis avec le Logiciel Apple). Vous vous engagez en outre à ne pas donner à autrui la possibilité d'effectuer de telles opérations interdites.

G. Respect des réglementations. Vous acceptez d'utiliser le Logiciel Apple et les Services (définis à la section 4 ci-après) conformément aux lois en vigueur dans le pays ou la région où vous résidez, dans le pays ou la région où vous avez téléchargé ce logiciel et ces services ou dans le pays ou la région où vous les utilisez.

H. Logiciel de tierce partie. Apple peut offrir accès à certains logiciels ou services de tierce partie pour votre convenance. Dans la mesure où le Logiciel Apple contient des logiciels ou des services de tierce partie ou fournit l'accès à de tels logiciels ou services, Apple n'a aucune obligation expresse ou implicite de fournir une quelconque assistance technique ou autre pour lesdits logiciels ou services. Veuillez vous adresser directement à l'éditeur de logiciels, au fabricant ou au fournisseur de services approprié, afin d'obtenir une assistance technique et un service après-vente adaptés à ces logiciels, services ou produits.

### 3. Accord relatif à l'utilisation des données.

A. Données d'analyse. Si vous choisissez d'autoriser la collecte de données d'analyse, vous acceptez qu'Apple, ses filiales et ses agents puissent recueillir, tenir à jour, traiter et utiliser des informations techniques, de diagnostic, d'usage et afférentes, notamment, mais sans s'y limiter, des identifiants système ou matériel uniques ou des informations concernant votre Appareil Apple, votre ordinateur, votre système, vos logiciels et les périphériques ; ces informations sont recueillies régulièrement afin de fournir et d'améliorer les produits et les services d'Apple, de faciliter la fourniture aux clients de mises à jour de logiciels, de l'assistance relative aux produits et de services divers (le cas échéant) liés au Logiciel Apple et de vérifier le respect des termes de cette Licence. Apple peut utiliser ces informations, en veillant à ce que l'identité du client ne soit pas dévoilée, pour satisfaire les objectifs susmentionnés. Pour permettre aux partenaires Apple et aux développeurs tiers d'améliorer leurs logiciels, matériels et services conçus pour être exploités conjointement avec des produits Apple, Apple peut fournir également à l'un des partenaires ou développeur tiers susmentionnés un sous-ensemble des informations servant au diagnostic et s'avérant important pour le logiciel, matériel et/ou service du partenaire ou du développeur tiers, pour autant que les informations de diagnostic se présentent sous une forme qui ne vous identifie pas personnellement.

B. Politique de confidentialité. Vos informations seront en permanence traitées conformément à la Politique de confidentialité d'Apple, laquelle est consultable à l'adresse : <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### 4. Services et éléments de tierce partie.

A. Général. Le Logiciel Apple peut activer l'accès à l'iTunes Store d'Apple, à l'App Store, à iCloud, à Plans et à d'autres services et sites web d'Apple et de tiers (dénommés collectivement et individuellement « Services »). Il se peut que ce Service ne soit pas disponible dans toutes les langues ou tous les pays. L'utilisation de ces Services requiert un accès Internet et peut nécessiter, pour certains d'entre eux, de posséder un identifiant Apple et d'accepter des conditions supplémentaires, voire entraîner des frais supplémentaires. En utilisant ce logiciel avec un compte iTunes Store, un identifiant

Apple ou tout autre type de service Apple, vous acceptez les conditions générales de ce service, par exemple la dernière version des Modalités des Services multimédia Apple disponibles à l'adresse <https://www.apple.com/ca/fr/legal/internet-services/itunes/>.

B. L'utilisation des services iCloud est soumise aux conditions générales suivantes d'iCloud disponibles sur le site <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> et à la Politique de confidentialité d'Apple disponible sur le site <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Vous acceptez qu'en utilisant les Services, il soit possible que vous soyez confronté à du contenu qui vous paraisse offensant, indécent ou choquant et que de tels contenus puissent être signalés comme explicites ou ne pas l'être. Néanmoins, vous acceptez d'utiliser les Services à vos risques et périls, et qu'Apple ne peut en aucun cas être tenu pour responsable du contenu que vous pouvez trouver offensant, indécent ou choquant.

D. Certains Services peuvent afficher, contenir ou mettre à disposition du contenu, des données, des informations, des applications ou des documents de tierce partie (« Éléments de tierce partie ») ou fournir des liens vers certains sites web de tierce partie. En utilisant ces services, vous reconnaissez et acceptez qu'Apple ne peut en aucun cas être tenu pour responsable de l'examen et de l'évaluation du contenu, de la précision, de l'exhaustivité, de l'exactitude, de la validité, du respect des droits d'auteur, de la légalité, de la décence, de la qualité et de tout autre aspect de ces données ou sites web tiers. Apple, ses représentants, filiales et succursales ne garantissent pas, n'approuvent pas, n'assument pas et ne pourront pas être tenus responsables envers vous ou tout autre tiers, de tous les services, données ou sites web tiers ou de toutes autres données, produits ou services tiers. Les données et les liens tiers vers d'autres sites web vous sont fournis uniquement pour des raisons pratiques.

E. Dans la mesure où vous téléchargez du contenu utilisateur par le biais des Services, vous signifiez détenir tous les droits relatifs audit contenu ou posséder l'autorisation ou la permission juridique de télécharger le contenu utilisateur et que celui-ci n'enfreint aucune condition de service des Services. Vous reconnaissez que les Services reprennent du contenu, des informations et des éléments protégés, y compris, mais sans s'y limiter, les Contenus numériques, appartenant à Apple, au propriétaire du site ou ses concédants, et protégés par les lois relatives à la propriété intellectuelle et lois connexes, notamment, mais sans s'y limiter, les droits d'auteur. Vous acceptez de ne pas utiliser ce contenu, ces informations ou ces éléments propriétaire que dans le cadre de l'utilisation autorisée des Services - et non dans le cadre de pratiques étant en contradiction avec les conditions générales de cette Licence ou enfreignant tout droit de propriété intellectuelle d'une tierce partie ou d'Apple. Aucune partie des Services ne peut être reproduite sous quelque forme ou par quelque moyen que ce soit. Vous vous engagez à ne pas modifier, louer, louer à bail, prêter, vendre, distribuer ou créer de produit dérivé des Services, de quelque façon que ce soit, et à ne pas exploiter les Services de façon non autorisée, notamment, mais sans s'y limiter, en utilisant les Services pour transmettre n'importe quel virus, ver, cheval de Troie ou tout autre logiciel malveillant ou en entraînant une surcharge des capacités réseau. Vous acceptez en outre de ne pas utiliser les Services de quelque manière que ce soit pour harceler, insulter, traquer, menacer, diffamer ou violer les droits d'un tiers. Apple ne saurait être tenu responsable d'une telle utilisation ni d'éventuels messages insultants, diffamatoires, violents, menaçants ou illégaux que vous pourriez recevoir dans le cadre de l'utilisation de ces Services.

F. De plus, les Services et les Éléments de tierce partie potentiellement accessibles, affichables ou susceptibles d'être référencés par des liens à partir du Logiciel Apple ne sont pas proposés dans toutes les langues ou dans tous les pays et toutes les régions. Apple ne garantit d'aucune forme que ces Services et Données de tierce partie puissent être appropriés ou utilisables partout. Dans la mesure où vous choisissez d'utiliser ou d'accéder à ces Services et Données de tierce partie, vous le faites à votre initiative personnelle et restez responsable de le faire en accord avec la loi et notamment, mais sans limitation, les lois nationales et les lois relatives à la confidentialité et à la collecte de données. Apple et

ses concédants de licence se réservent le droit de modifier, suspendre, supprimer ou désactiver l'accès aux Services à tout moment sans préavis. Apple ne pourra en aucun cas être tenu pour responsable de la suppression ou de la désactivation de l'accès à ces services. Apple peut également imposer des limites à l'utilisation ou à l'accès à certains Services, sans préavis et sans garantie pour vous.

5. Terme de la licence. Cette licence est d'application jusqu'à son terme. Vos droits découlant de cette licence prendront automatiquement fin ou cesseront d'être effectifs sans notification de la part d'Apple si vous ne vous conformez pas à l'une quelconque de ses dispositions. Dès l'expiration de cette licence, vous serez tenu de cesser toute utilisation du Logiciel Apple et de détruire tous les exemplaires, complets ou partiels, dudit logiciel. Les sections 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 et 12 de cette Licence peuvent survivre à une telle résiliation.

6. Exclusion de garanties.

A. Si vous êtes un client qui est un consommateur (quelqu'un qui utilise le Logiciel Apple en dehors de son commerce, son entreprise ou sa profession), il se peut que vous bénéficiiez, dans votre pays de résidence, de droits selon lesquels les limitations suivantes ne s'appliqueraient pas à vous. Dans les pays où ces limitations sont interdites, elles ne s'appliquent pas. Pour en savoir plus sur vos droits, prenez contact avec un organisme local de conseil aux consommateurs.

B. VOUS RECONNAISSEZ ET ADMETTEZ EXPRESSÉMENT QUE, DANS LA MESURE AUTORISÉE PAR LA LÉGISLATION EN VIGUEUR, L'UTILISATION DU LOGICIEL APPLE ET DE TOUT SERVICE FOURNI PAR LEDIT LOGICIEL OU ACCESSIBLE PAR CE DERNIER EST À VOS RISQUES ET PÉRILS ET QUE LA TOTALITÉ DU RISQUE RELATIF À LA QUALITÉ, AUX PERFORMANCES, À L'EXACTITUDE ET AU MANIÈREMENT SATISFAISANTS REPOSE SUR VOUS.

C. DANS LA LIMITE MAXIMALE AUTORISÉE PAR LA LOI, LE LOGICIEL APPLE ET LES SERVICES SONT FOURNIS « EN L'ÉTAT » ET « SELON LA DISPONIBILITÉ », AVEC TOUS LES DÉFAUTS ET SANS GARANTIE D'AUCUNE SORTE; APPLE ET SES CONCÉDANTS DE LICENCE (COLLECTIVEMENT DÉNOMMÉS « APPLE » DANS LE CADRE DES SECTIONS 6 ET 7) REJETTENT TOUTE GARANTIE ET CONDITION CONCERNANT LE LOGICIEL APPLE ET LES SERVICES, QUE CE SOIT EXPRESSÉMENT, IMPLICITEMENT, STATUTAIREMENT, Y COMPRIS, MAIS SANS LIMITATION TOUTE GARANTIE OU CONDITION IMPLICITE MARCHANDE, DE SATISFACTION, D'ADÉQUATION À UN OBJECTIF PARTICULIER, D'EXACTITUDE, DE JOUISSANCE DU LOGICIEL OU DES SERVICES ET DE NON-EMPIÈTEMENT SUR LES DROITS DE TIERCE PARTIE.

D. APPLE NE GARANTIT PAS CONTRE L'INTERFÉRENCE ENVERS VOTRE JOUISSANCE DU LOGICIEL APPLE ET DES SERVICES, QUE LES FONCTIONS CONTENUES OU LES SERVICES EFFECTUÉS OU FOURNIS PAR LE LOGICIEL APPLE SATISFERONT VOS BESOINS, QUE LE FONCTIONNEMENT DU LOGICIEL APPLE OU DES SERVICES SERA ININTERROMPU OU LIBRE DE TOUTE ERREUR, QUE LES SERVICES SERONT TOUJOURS DISPONIBLES, QUE LE LOGICIEL OU LES SERVICES APPLE SERONT CORRIGÉS, QUE LE LOGICIEL APPLE OU LES SERVICES SERONT COMPATIBLES OU QU'ILS FONCTIONNERONT AVEC DES LOGICIELS, DES APPLICATIONS OU DES SERVICES TIERS. IL SE PEUT QUE L'INSTALLATION DE CE LOGICIEL APPLE AFFECTE LA DISPONIBILITÉ ET LE BON FONCTIONNEMENT DE LOGICIELS DE TIERCE PARTIE, D'APPLICATIONS OU DE SERVICES DE TIERCE PARTIE, AINSI QUE DES PRODUITS ET SERVICES APPLE.

E. VOUS CONFIRMEZ AVOIR PRIS CONNAISSANCE DU FAIT QUE LE LOGICIEL APPLE ET LES SERVICES NE SONT PAS PRÉVUS NI CONÇUS POUR UN USAGE DANS DES SITUATIONS OU DES ENVIRONNEMENTS OÙ DES PANNES, DES RETARDS, DES ERREURS OU DES INEXACTITUDES DANS LA TRANSMISSION DES DONNÉES OU DES INFORMATIONS PAR LE BIAIS DU LOGICIEL APPLE OU DES SERVICES POURRAIENT CAUSER UN DOMMAGE DE QUELQUE TYPE QUE CE SOIT, Y COMPRIS NOTAMMENT, LA MORT, DES DÉGÂTS CORPORELS OU UN DOMMAGE FINANCIER,



PHYSIQUE, MATÉRIEL, DE PROPRIÉTÉ OU ÉCOLOGIQUE, QU'IL S'AGISSE D'UNE UTILISATION DANS LES SITES NUCLÉAIRES, LES AVIONS, LES SYSTÈMES DE NAVIGATION OU DE COMMUNICATION, LE CONTRÔLE AÉRIEN, L'ASSISTANCE MÉDICALE OU LES SYSTÈMES D'ARMEMENT.

F. AUCUNE INFORMATION, ORALE OU ÉCRITE, NI AUCUN CONSEIL DONNÉ PAR APPLE OU UN REPRÉSENTANT AUTORISÉ D'APPLE NE CONSTITUERA UNE GARANTIE. EN CAS DE DÉFAILLANCE DU LOGICIEL APPLE OU DES SERVICES, VOUS ASSUMEZ LE COÛT TOTAL DE TOUS LES ENTRETIENS, RÉPARATIONS ET CORRECTIONS NÉCESSAIRES. CERTAINES JURIDICTIONS NE PERMETTENT PAS L'EXCLUSION DE GARANTIES IMPLICITES OU DE LIMITATIONS SUR LES DROITS STATUTAIRES D'UN CONSOMMATEUR EN VIGUEUR, PAR CONSÉQUENT, L'EXCLUSION ET LES LIMITATIONS CI-DESSUS RISQUENT DE NE PAS S'APPLIQUER À VOUS.

7. Limitation de responsabilité. DANS LA MESURE OÙ LA LÉGISLATION EN VIGUEUR NE L'INTERDIT PAS, EN AUCUN CAS APPLE NE SERA RESPONSABLE DE DOMMAGE CORPOREL NI DE QUELCONQUE DOMMAGE ACCIDENTEL, SPÉCIAL, INDIRECT OU ACCESSOIRE, Y COMPRIS DE FAÇON NON LIMITATIVE, LES DOMMAGES DUS AUX PERTES DE BÉNÉFICES, LA CORRUPTION OU LA PERTE DE DONNÉES OU D'INFORMATIONS, L'ÉCHEC DE TRANSMISSION OU DE RÉCEPTION DE DONNÉES, L'INTERRUPTION DES ACTIVITÉS OU TOUT AUTRE DOMMAGE COMMERCIAL OU PERTE COMMERCIALE RÉSULTANT DE OU RELATIFS À VOTRE UTILISATION OU VOTRE INAPTITUDE À UTILISER LE LOGICIEL APPLE ET LES SERVICES OU TOUT LOGICIEL DE TIERCE PARTIE, APPLICATION OU SERVICE CONJOINTEMENT AVEC LE LOGICIEL APPLE OU LES SERVICES, QUELLE QU'EN SOIT LA CAUSE, SANS TENIR COMPTE DE LA THÉORIE DE LA RESPONSABILITÉ (QUE CE SOIT POUR RUPTURE DE CONTRAT, EN RESPONSABILITÉ CIVILE, OU AUTRE) ET MÊME SI APPLE A ÉTÉ INFORMÉ DE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES. CERTAINES JURIDICTIONS NE PERMETTANT PAS L'EXCLUSION OU LA LIMITATION DE RESPONSABILITÉ POUR DOMMAGES PERSONNELS, INDIRECTS OU ACCESSOIRES, IL EST POSSIBLE QUE CETTE LIMITATION NE VOUS CONCERNE PAS. La responsabilité totale d'Apple envers vous au titre de tout dommage (en dehors de ce que la législation pourrait exiger dans les cas impliquant une blessure) n'excédera en aucun cas la somme de cinquante dollars (50 \$). Les limitations susdites s'appliqueront même si le recours indiqué ci-dessus fait défaut à sa vocation essentielle.

8. Indemnisation. Dans la mesure autorisée par la loi, vous acceptez d'indemniser, de défendre et de dégager de toute responsabilité Apple, ses administrateurs, ses directeurs, ses employés, ses entrepreneurs indépendants et ses agents (chacun une « partie indemnisée d'Apple ») par rapport à tout dommage, plainte, perte, coût et dépense (y compris, sans s'y limiter, les honoraires d'avocats et les frais de justice) engagés par une partie indemnisée d'Apple en raison : (a) d'une violation de la présente Licence par vous; (b) d'une plainte selon laquelle votre contenu utilisateur ou l'affichage, la distribution, la vente, la mise en vente, l'utilisation ou l'importation de celui-ci viole ou enfreint la propriété intellectuelle ou les droits de propriété d'une tierce partie; (c) d'une violation par vous de lois ou de réglementations applicables; et/ou (d) de toute autre raison liée à votre utilisation du Logiciel Apple ou en découlant. Dans aucun cas vous ne pouvez conclure avec une tierce partie une entente ou un accord semblable qui touche aux droits d'Apple ou qui lie celle-ci d'une quelconque façon, sans avoir obtenu le consentement d'Apple au préalable.

9. Contrôle des exportations. Vous ne pouvez utiliser, exporter ou réexporter le Logiciel Apple que conformément à la législation des États-Unis et à la législation de la ou des juridictions dans lesquelles vous avez acquis le Logiciel Apple. En particulier, mais sans limitation, le Logiciel Apple ne peut être exporté ni réexporté (a) vers tout pays soumis à embargo des États-Unis ou (b) à toute personne figurant sur la liste « Specially Designated Nationals » du Ministère des Finances des États-Unis, sur les listes « Denied Persons » ou « Denied Entity » du Ministère du Commerce des États-Unis ou sur toute autre liste de restriction. En utilisant le Logiciel Apple, vous déclarez et gardez n'être pas situé dans un de

ces pays ou inscrit sur les listes mentionnées ci-dessus. Vous acceptez également de ne pas utiliser le Logiciel Apple à des fins non autorisées par la législation des États-Unis, ce qui inclut, sans limitation, le développement, la conception, la fabrication ou la production de missiles et d'armes nucléaires, chimiques ou biologiques.

10. Gouvernement des États-Unis. Le Logiciel Apple et sa documentation sont des « Commercial Items » (éléments commerciaux), en vertu de la définition figurant dans la clause 48 C.F.R. (Code of Federal Rules) §2.101, consistant en « Commercial Computer Software » (logiciel) et « Commercial Computer Software Documentation » (documentation), en vertu de la définition de ces termes dans les clauses 48 C.F.R. §12.212 ou 48 C.F.R. §227.7202. Conformément à la clause 48 C.F.R. §12.212 ou 48 C.F.R. §227.7202-1 à 227.7202-4, le cas échéant, le logiciel (« Commercial Computer Software ») et la documentation (« Commercial Computer Software Documentation ») ne sont cédés sous licence aux utilisateurs finaux employés par le gouvernement américain (a) qu'en tant que « Commercial Items » et (b) uniquement avec les droits accordés à tous les autres utilisateurs finaux conformément aux conditions générales du présent contrat de licence. Droits non publiés réservés en vertu de la législation des droits d'auteur en vigueur aux États-Unis.

11. Loi applicable et divisibilité du contrat. Cette Licence sera régie et interprétée en conformité avec la législation de l'État de Californie, mis à part les conflits en matière de principes légaux. Cette Licence ne sera pas régie par la Convention des Nations Unies sur les contrats de vente internationale de biens, dont l'application est expressément exclue. Si vous êtes un consommateur résidant au Royaume-Uni, la présente Licence sera régie par les lois de la juridiction dans laquelle vous résidez. Si pour une raison quelconque un tribunal ayant juridiction juge qu'une disposition de la présente licence est inapplicable, en totalité ou en partie, les autres dispositions de la présente licence resteront entièrement applicables.

12. Accord complet; langue de référence. La présente Licence constitue l'intégralité de l'accord entre vous et Apple quant au Logiciel Apple et remplace toutes les propositions ou tous les accords antérieurs ou actuels, écrits ou verbaux, à ce sujet. Aucun amendement ni aucune modification de cette licence ne prendront effet à moins d'être stipulés par écrit et signés par un représentant dûment agréé d'Apple. Toute traduction de la présente licence est effectuée pour des besoins locaux. En cas de litige entre la version anglaise et toute autre version, seule la version anglaise sera d'application, dans les limites non prohibées par les lois locales de votre juridiction.

13. Mentions concernant les tierces parties. Certaines portions du Logiciel Apple peuvent utiliser ou inclure des logiciels de tierce partie et des mentions concernant les droits d'auteur. Les remerciements, les conditions de licence et les exclusions de garanties desdits éléments figurent dans la documentation électronique du Logiciel Apple, et votre utilisation desdits éléments est régie par leurs conditions respectives.

EA1711  
2020/07/15

香港繁體中文

APPLE INC.

適用於iOS和iPadOS的REALITY COMPOSER軟件許可協議

請先仔細閱讀本軟件許可協議（「許可證」）才使用Apple軟件。閣下一使用Apple軟件，即表示同意接受本許可證的條款約束。如閣下不同意本許可證的條款，請勿安裝和/或使用軟件。

重要提示:在本軟件可用以複製、修改、發佈和散發材料的範圍內,閣下獲許可只用以複製、修改、發佈和散發沒有版權的材料、閣下擁有其版權的材料、授權閣下或合法允許閣下複製、修改、發佈或散發的材料。如閣下不肯定複製、修改、發佈或散發任何材料副本的權利,應聯絡閣下的法律顧問。

### 1. 一般規定。

A. 本許可證所附的Apple軟件、文檔編制、界面、內容、資產、聲音、字體、數據和任何第三方軟件，不論是儲存於唯讀記憶體、任何其他媒體或屬任何其他形式(合稱「Apple軟件」)，是由Apple Inc. (「Apple」)許可閣下使用而非售予閣下，而且閣下只可根據本許可證的條款加以使用，Apple和/或 Apple的許可人保留對 Apple 軟件本身的所有權，以及保留一切並未明確授予閣下的權利。

B. Apple可對閣下Apple品牌兼容的iOS或iPadOS裝置(合稱「Apple裝置」)之Apple 軟件酌情提供未來升級或更新版本，Apple 軟件升級和更新版本(如有的話)未必包含Apple就較新或其他型號Apple裝置發行的所有現有軟件功能、新功能或新內容。本許可證的條款將監管由 Apple 就原先 Apple 軟件產品提供的任何軟件升級或更新版本，除非該升級或更新版本另外連同獨立許可證，在此情況下，閣下同意以該許可證監管該升級或更新版本。

C. 如閣下選擇允許自動app更新，閣下的裝置會定期向Apple就Apple軟件的更新和升級進行查詢。如有提供更新或升級，該更新或升級會自動下載和安裝到閣下的裝置，以及閣下的周邊裝置(如適用)。Apple軟件的自動app更新，並可包括作為Apple軟件一部分提供的數碼材料(見以下第2D條定義)庫更新。任何時候閣下均可完全關閉自動app更新，只需更改可在設定項下找到的自動app更新設定。

D. 無論已否啟用自動app更新，每當使用Apple軟件時，Apple軟件均會就數碼材料的更新自動查詢Apple。如有更新，即會提示閣下下載更新或新的數碼材料。然而，Apple沒有義務提供兼且不保證任何數碼材料之可得性，相應的更新亦因而可能包含一些與先前版本不同的數碼材料。如因法律或監管要求、公共道德或技術考量等原因，致使Apple意識到或有理由相信必須停止分發和使用此類數碼材料，Apple保留不時自動修改、移除或刪除閣下Apple裝置上的Apple軟件(或操作系統內由Apple軟件控制的區域)當中任何數碼材料的權利。閣下使用Apple軟件，即意味閣下明白和同意Apple可自動修改、移除或刪除任何數碼材料。

### 2. 允許的許可證用途和限制。

A. 許可證。在必須遵守本許可證條款及細則(包括但不限於第2B條的規定和限制)以及須得到Apple媒體服務條款及細則(<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>)所列的「服務和內容使用規則」(「使用規則」)允許的情況下,閣下獲授予有限的、不可轉讓的非獨家許可證,以在由閣下擁有或控制的、任何兼容的Apple裝置上,安裝和使用Apple軟件。閣下不得在網絡上分發或提供Apple軟件,以致Apple軟件在同一時間可供多 台裝置使用。閣下不得出租、租賃、出借、出售、再分發或再許可Apple 軟件。

B. 批量或維修許可證。如閣下是通過與Apple簽訂批量或維修許可證計劃獲取Apple軟件,閣下的批量或維修許可證條款將決定允許閣下在由閣下擁有或控制的Apple裝置上下載、安裝、使用和運行的Apple軟件副

本的份數。除Apple書面同意外，本許可證所有其他條款及細則均適用於閣下根據批量或維修許可證獲取Apple軟件的使用。

C. 系統要求。只有符合Apple指定系統要求的Apple品牌硬件，才會支援Apple軟件。

D. 內容和數碼材料。通過Apple軟件作為其中一部分提供、顯示或存取的任何內容，包括和不限於圖片、文本、影像、圖形、藝術作品、音頻、視頻、擴增實境或類似資產（統稱「數碼材料」），其所有權和知識產權權屬於Apple或相關的內容所有權人。此等數碼材料可能受版權或其他知識產權法律和條約保護，及可能須遵守提供該等數碼材料的第三方之使用條款。除非本許可證另有規定，否則閣下可免版權費使用數碼材料，為閣下的遊戲、app或其他視聽項目創建閣下自己的原創內容（「用戶內容」），惟Apple有權如以上第1D條所述，修改、移除或刪除閣下Apple裝置上的特定數碼材料。閣下可以就閣下的遊戲、app或其他視聽項目顯示和分發以數碼材料創建的用戶內容，或以此作為其中一部分；但不得將個別數碼材料作商業性或以其他方式單獨分發，或全部或部分重新包裝成音頻剪輯、視頻內容或資產包。

E. 其他使用限制。除本許可證另有規定外，(i) 本許可證並不授予閣下使用該等數碼材料的任何權利，Apple亦不會因本許可證而負有須持續或在任何特定期限內提供任何該等數碼材料給閣下的義務，以及 (ii) 閣下不得在其作為Apple軟件一部分的預期用途以外的情況，使用數碼材料。閣下同意不會為任何不合法或非法活動使用Apple軟件（包括任何數碼材料），或用以創建冒犯性或不當的用戶內容或資產。閣下進一步同意，不會干擾或擾亂連接到Apple裝置或Apple軟件的伺服器或網絡、或對其造成不應有的負擔、或違反該等網絡的規定、政策或程序。

F. 不得倒序製造。閣下不得且閣下同意不會或讓其他人複製(本許可證或如適用於閣下的使用規則明示允許除外)、反彙編、倒序製造、拆裝、企圖匯出其原始程式碼、解碼、修改Apple軟件或創建其衍生作品、或Apple軟件提供的任何服務或其任何部分（適用法律禁止任何前述限制除外，或包括在Apple軟件內的開放源組件使用許可證條款允許除外）。

G. 遵守法律。閣下同意使用Apple軟件和服務（定義見以下第4條）須遵守所有適用法律，包括在閣下居住或在閣下下載或使用Apple軟件和服務的國家或地區的當地法律。

H. 第三方軟件。Apple 可能提供對某些第三方軟件或服務的存取以方便閣下。在Apple 軟件含有或提供存取第三方軟件的範圍內，Apple 沒有為該等軟件或服務提供任何技術支援或其它支援的明示或默示義務。請直接與適當的軟件廠商、製造商或服務供應商聯絡，以獲取與其軟件、服務和/或產品相關的技術支援和客戶服務。

### 3. 同意使用數據。

A. 分析數據。如閣下選擇收集分析數據，閣下同意Apple及其子公司和代理可以收集、維護、處理和使用診斷性、技術性、使用及相關資料，包括但不限於定期搜集獨特的系統或硬件識別碼、關於閣下的Apple裝置、電腦、系統和應用軟件以及週邊設備的資料，以便提供和改善Apple的產品和服務、向閣下提供與Apple軟件有關的軟件更新、產品支援和其他服務(如果有)，以及用以核實本許可證條款的遵守情況。Apple可基於上述目的使用此等資料，只要其收集形式不會將閣下本人識別出來。為便於Apple的夥伴和第三方開發者改善其設計配合Apple產品使用的軟件、硬件和服務，Apple並可向任何此類夥伴或第三方開發者提供與該夥伴或第三方開發者的軟件、硬件和/或服務有關的診斷資料子集，只要診斷資料的形式不會將閣下本人識別出來。

B. 私隱政策。任何時候，閣下的資料將會依照Apple的私隱政策處理，該政策可在<https://www.apple.com/legal/privacy/> 查閱。

#### 4. 服務和第三方材料。

A. 一般規定。Apple軟件能使閣下存取Apple的iTunes Store、App Store、iCloud、地圖及其它Apple和第三方服務及網址(以下統稱及個別稱為「服務」)。該等服務不會以所有語言或在所有國家地區提供。使用這些服務需要接入互聯網，而且使用某些服務可能需要一個Apple ID，可能要求閣下接受附加服務條款，並可能須繳交附加費用。閣下就iTunes Store帳戶、Apple ID或其他Apple服務使用本軟件，即表示同意接受該服務的適用服務條款(例如最新的Apple媒體服務條款及細則)，閣下可在<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/> 存取和查閱該等條款及細則。

B. 如閣下選擇通過Apple軟件使用iCloud服務，該等使用須遵守以下的額外條款：iCloud條款及細則，可在<https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> 查閱；和Apple的私隱權政策，可在<https://www.apple.com/legal/privacy/> 查閱。

C. 閣下明白，使用任何服務意味閣下或會遇到可能被視為冒犯性、猥褻或討厭的內容，這些內容可能使用或不使用直白的語言。儘管如此，閣下同意使用服務並自擔風險，對於可能被發現屬冒犯性、猥褻或討厭的內容，Apple不向閣下承擔任何責任。

D. 某些服務可能顯示、包括或提供來自第三方的內容、數據、資料、應用程式或材料(「第三方材料」)，或提供至某些第三方網站的連結。閣下一使用服務，即表示閣下承認並同意，Apple不負責檢查或評估此等第三方材料或網站的內容、準確性、完整性、及時性、有效性、符合版權規定、合法性、適當性或品質，或任何其他方面。對任何第三方服務、第三方材料或網站，或者第三方的任何其他材料、產品或服務，Apple 及其管理人員、關聯公司和子公司不作任何保證或認可，亦不對閣下或任何其他他人承擔和負有任何責任或負責。第三方材料和至其他網站的連結僅為方便閣下而提供。

E. 在閣下使用服務上載用戶內容的範圍內，閣下聲明閣下擁有所有權利或得到授權或以其他方式獲法律允許上載用戶內容，以及用戶內容不違反適用於服務的任何服務條款。閣下同意，服務含有屬Apple、網站所有人或/或其許可人擁有的專有內容、資料和材料(包括但不限於任何數碼材料)，受適用的知識產權和其他法律保護，包括但不限於版權。閣下同意除服務的允許用途外，閣下不會使用此等專有內容、資料或材料，也不以任何與本許可證的條款不一致或侵犯第三方或Apple的任何知識產權的方式使用此等專有資料或材料。服務的任何部分，均不得以任何形式或以任何方式複製。閣下同意不得以任何方式修改、出租、租賃、借出、銷售或分發服務，亦不得以任何方式以服務為基礎創作任何衍生作品。閣下不得以任何未獲授權的方式利用服務，包括但不限於使用服務傳播電腦病毒、蠕蟲、特洛伊木馬或其他惡意軟件，或者侵入網絡或加重網絡容量負擔。閣下進一步同意不得以任何方式使用服務騷擾、辱罵、追蹤、威脅或誹謗任何其他方，或以侵犯或違反任何其他方權利的方式使用服務。對於閣下的任何此等使用或由於使用服務致使閣下可能收到的任何騷擾性、威脅性、誹謗性、冒犯性、侵權或非法資料或傳播，Apple不在任何方面對閣下承擔任何責任。

F. 此外，通過Apple軟件存取、連結或顯示的服務和第三方材料不會以所有語言或在所有國家或地區提供。Apple不聲明此等服務和第三方材料為適當的及可在任何特定地點提供使用。在閣下選擇使用或存取此等服務和第三方材料的範圍內，閣下是自主決定這樣做的，並負責遵守任何適用法律，包括但不限於適用的地方法律，以及私隱權和數據收集法律。Apple及其許可人保留在不通知的情況下，隨時更改、暫停、取消或禁止存取任何服務的權利。在任何情況下，Apple均不對取消或禁止存取任何此等服務負有責任。Apple還可在任何情況下，不通知和不承擔責任地限制使用或存取某些服務。

5. 終止。本許可證維持有效，直至終止之時為止。如閣下並未遵守本許可證任何條款，閣下在本許可證的權利將立即終止或以其他方式停止生效，Apple不會另行通知。本許可證終止時，閣下應停止使用一切

Apple軟件及銷毀所有複製Apple軟件的全部或部分的複製本。本許可證第1D、2E、2F、3、4、5、6、7、8、9、11和12條在如此終止後繼續有效。

#### 6. 免責聲明。

A. 如閣下是消費者客戶(指在閣下的行業、業務或專業以外使用Apple軟件的人),閣下在居住國可能享有法定權利,禁止以下限制適用於閣下。這些限制若被禁止即不適用於閣下。要進一步瞭解相關的消費者權利,閣下應聯絡當地的消費者諮詢組織。

B. 閣下明示承認和同意,在適用法律允許的範圍內,閣下使用APPLE軟件和通過APPLE軟件執行或存取的任何服務須自行承擔風險,而且有關質量滿意度、性能、準確性及努力等方面的全部風險均由閣下承擔。

C. 在適用法律允許的最大範圍內,APPLE軟件和服務是「按現狀」和「可提供情況」提供的,附有一切故障而不帶有任何種類的保證;APPLE和APPLE的許可人(在第6和7條中合稱為「APPLE」)特此否認就APPLE軟件和服務作出任何明示、默示或法定保證和條件,包括但不限於有關適銷性、質量滿意度、適合作某特定用途、準確性、不受干擾地享用及不侵害第三方權利的默示保證和/或條件。

D. APPLE並不保證閣下可不受干擾地享用APPLE軟件和服務,APPLE軟件包含的功能或所執行或提供的服務會符合閣下的要求,APPLE軟件或服務將不受干擾地操作而且毫無錯誤、任何服務將持續提供、APPLE軟件或服務將被糾正、或APPLE軟件可與任何第三方軟件、應用程式或第三方服務兼容或共同運作。安裝本APPLE軟件可能影響第三方軟件、應用程式或第三方服務以及APPLE產品和服務的可得性和可用性。

E. 閣下進一步承認,APPLE軟件和服務並非專為用於若APPLE軟件或服務出現故障或時間延誤、或所提供的內容、數據或資料出現錯誤或不準確之處時,可能會導致人身傷亡或嚴重的有形或環境損害的情況或環境,包括但不限於操作核子設施、飛機導航或通訊系統、空中交通管制系統、生命維持機器或武器系統。

F. APPLE或APPLE授權代表給予的口頭或書面資料或意見均不構成任何保證。如發現APPLE軟件或服務有缺陷,閣下須承擔所有必要的維修、修理或糾正的全部費用。有些國家地區不允許排除默示保證或對消費者的適用法定權利加以限制的做法,因此上述排除和限制可能並不適用於閣下。

7. 責任限制。在適用法律並未禁止的範圍內,在任何情況下,對由於閣下使用或無法使用APPLE軟件和服務、或與APPLE軟件共同使用或無法共同使用任何第三方軟件、應用程式或服務所引起或與此有關的任何人身傷害或任何附帶的、特別的、間接的或後果性的損害賠償,包括但不限於利潤損失、數據損壞或損失、未能傳輸或接收任何數據、業務中斷的損害賠償或任何其他商業損害賠償或損失,無論其成因及基於哪一種責任理論(合同、侵權法或其他),APPLE一概無須負責,即使APPLE已知悉可能發生上述損害賠償。有些國家地區不允許對人身傷害,或附帶或後果性損害賠償排除或附加責任限制,因此此項限制可能並不適用於閣下。在任何情況下,Apple就所有損害賠償對閣下承擔的全部責任(除在涉及人身傷害的情況中根據適用法律規定的損害賠償外)不應超過五十美元(US\$50.00)。即使前述補救方法失去其主要作用,上述限制仍將適用。

8. 彌償。在法律允許的範圍內,對於Apple、其董事、管理人員、雇員、獨立承包商和代理人(每一個都是「Apple獲彌償方」)因:(a)閣下違反本許可證;(b)針對閣下的用戶內容或閣下的用戶內容之顯示、分發、銷售、要約銷售、使用或輸入,認為其違反或侵犯任何第三方知識產權或專有權而提出的任何申索;(c)閣下違反任何適用的法律或法規;和/或(d)在其他方面與閣下使用Apple軟件有關或因此而招致的任何和所有申索、損失、法律責任、損害、費用和開支(包括和不限於律師費和法院費用),閣下同意彌償Apple獲彌償方、為其抗辯和使其免於受損。任何情況下,未經Apple事先書面同意,閣下不得與第三方訂立影響

Apple權利或在任何方面對Apple構成約束的和解或類似協議。

9. 出口管制。 除美國法律及獲得Apple軟件的所在國家地區的法律授權外，閣下不得使用或以任何方式出口或轉口Apple軟件。特別是(但不以此為限) Apple軟件不得出口或轉口 (a) 到任何遭美國禁運的國家，或 (b) 給美國財政部的特別指定國民名單或美國商務部的被禁人士或機構名單或任何其他受限制方名單上任何人士。閣下使用Apple軟件，即表示閣下聲明和保證閣下並非位於上述任何國家，或列入上述任何名單。閣下並同意不會使用Apple軟件於美國法律禁止使用的任何目的，包括但不限於發展、設計、製造或生產導彈、核武器或化學或生物武器。

10. 政府最終用戶。 Apple 軟件和有關文件均屬「商業項目」，該詞定義見 48 C.F.R. §2.101，包含「商用電腦軟件」和「商用電腦軟件文件」，定義見 48 C.F.R. §12.212 或 48 C.F.R. §227.7202，以適用者為準。在符合 48 C.F.R. §12.212 或 48 C.F.R. §227.7202-1 至 227.7202-4 (以適用者為準) 的規定下，商用電腦軟件和商用電腦軟件文件(a)只作為商業項目許可美國政府最終用戶使用，及(b)只附有根據本許可證條款及細則授予所有其他最終用戶的權利。Apple 根據美國的版權法律保留任何未經發佈的權利。

11. 管轄法律和可分割性。 本許可證受美國加利福尼亞州法律管轄並按該等法律解釋，但其法律衝突原則除外。本許可證不受《聯合國國際貨物銷售合同公約》管轄，並明確排除該公約的適用。如閣下是英國消費者，本許可證將受對閣下居住國家地區具司法管轄權的法律管轄。如具有合法管轄權的法院因故裁定本許可證任何條款或其任何部分不能執行，本許可證其餘條款或部分應繼續充分有效。

12. 全部協議；管轄文字。 本許可證構成閣下與Apple之間有關Apple軟件的全部協議，並取代與該標的事項有關的以前或現在的所有共識。本許可證的修訂或修改須經Apple簽署書面文件才具有約束力。本許可證的任何譯本只為當地需要而設，如英文本與任何非英文譯本出現爭議，在閣下所在國家地區當地法律不禁止的範圍內，應以本許可證的英文本為準。

13. 第三方確認。 Apple軟件的若干部分可能使用或包含第三方的軟件及其它享有版權的材料。Apple軟件所附的電子文件中載明有關該等材料的確認、許可條款及免責聲明，閣下對該等材料的使用受有關的條款管轄。

EA1711

2020年7月15日

हिंदी

APPLE INC.

iOS और iPadOS सॉफ्टवेयर लाइसेंस अनुबंध के लिए रियलिटी कंपोजर

**APPLE सॉफ्टवेयर का उपयोग करने से पहले कृपया इस सॉफ्टवेयर लाइसेंस अनुबंध (“लाइसेंस”) को सावधानीपूर्वक पढ़ें। APPLE सॉफ्टवेयर का उपयोग करके आप इस लाइसेंस की शर्तों को स्वीकार करने की सहमति देते हैं। यदि आप इस लाइसेंस की शर्तों से सहमत नहीं हैं तो सॉफ्टवेयर को इंस्टॉल न करें और/या उसका उपयोग न करें।**

**महत्वपूर्ण टिप्पणी:** इस सॉफ्टवेयर का उपयोग सामग्री के पुनरुत्पादन, संशोधन, प्रकाशन और वितरण के लिए तब तक किया जा सकता है जब तक आपके पास कॉपीराइट न की गई सामग्री, आपके कॉपीराइट वाली सामग्री या उस सामग्री के केवल पुनरुत्पादन, संशोधन, प्रकाशन और वितरण का लाइसेंस है जिसके पुनरुत्पादन, संशोधन, प्रकाशन और वितरण का आपके पास अधिकार है और कानूनी रूप से अनुमति है। यदि आप किसी सामग्री को कॉपी करने, संशोधित करने, प्रकाशित करने या वितरित करने के अपने अधिकार के बारे में अनिश्चित हैं, तो आपको अपने कानूनी सलाहकार से संपर्क करना चाहिए।

### 1. सामान्य।

क. Apple सॉफ्टवेयर दस्तावेजीकरण, इंटरफ़ेस, कॉन्टेंट, ऐसेट, ध्वनियाँ, फ़ॉन्ट डेटा और इस लाइसेंस से संलग्न कोई भी तृतीय पक्ष सॉफ्टवेयर, जो केवल पठन योग्य मेमोरी में हो या किसी भी मीडिया या किसी भी स्वरूप (एकत्रित रूप से “Apple Software”) में लाइसेंस प्राप्त है और Apple Inc. (“Apple”) द्वारा लाइसेंस की शर्तों के अंतर्गत केवल उपयोग के लिए हैं और आपको बेचे नहीं गए हैं। Apple और/या इसके लाइसेंसदाता Apple सॉफ्टवेयर का स्वामित्व अपने पास रखते हैं और सभी अधिकारों को अपने पास सुरक्षित रखते हैं, जो स्पष्ट रूप से आपको प्रदान नहीं हैं।

ख. Apple अपने विवेकाधिकार से आपके सुसंगत Apple ब्रैंडेड iOS डिवाइस या iPadOS डिवाइस (एकत्रित रूप से “Apple डिवाइस”) के लिए Apple सॉफ्टवेयर में आगामी अपग्रेड या अपडेट उपलब्ध करा सकता है। यह आवश्यक नहीं है कि यदि Apple सॉफ्टवेयर का कोई अपग्रेड और अपडेट हो तो उन में सभी मौजूदा सॉफ्टवेयर विशेषताओं या नई विशेषताओं या नए कॉन्टेंट को शामिल करे, जिन्हें Apple नए या अन्य मॉडलों के Apple डिवाइस के लिए रिलीज़ करता है। इस लाइसेंस की शर्तें उन सॉफ्टवेयर अपग्रेड या अपडेट पर लागू होंगी जो कि Apple द्वारा मूल Apple सॉफ्टवेयर उत्पाद को प्रदान की गई है, इस बात से आप सहमत हैं कि ऐसे अपग्रेड या अपडेट जो किसी अलग लाइसेंस के साथ हों तो उस स्थिति में उस लाइसेंस की शर्तें अपडेट या अपग्रेड पर लागू होंगी।

ग. यदि आप ऑटोमैटिक ऐप अपडेट की अनुमति देने के लिए चयन करते हैं, तो आपका डिवाइस Apple सॉफ्टवेयर के अपडेट और अपग्रेड के लिए Apple का निरीक्षण समय-समय पर करेगा, यदि कोई अपडेट या अपग्रेड उपलब्ध होगा, तो वह अपडेट या अपग्रेड ऑटोमैटिकली डाउनलोड होगा और आपके डिवाइस पर इंस्टॉल हो जाएगा और यदि लागू हो, तो आपके सहायक डिवाइस पर भी। Apple सॉफ्टवेयर के ऑटोमैटिक ऐप अपडेट में लाइब्रेरी ऑफ़ डिजिटल मटेरियल (सेक्शन 2घ में नीचे परिभाषित किया गया) जो Apple सॉफ्टवेयर के साथ प्रदान किया जाता है। सेटिंग्स में मौजूद ऑटोमैटिक ऐप अपडेट सेटिंग्स में जाकर आप ऑटोमैटिक ऐप अपडेट एक साथ कभी भी बंद कर सकते हैं।

घ. ऑटोमैटिक ऐप अपडेट चाहे सक्षम हो या नहीं, जब Apple सॉफ्टवेयर इस्तेमाल में हो, तो Apple सॉफ्टवेयर Apple की मदद से डिजिटल मटेरियल के अपडेट का परीक्षण ऑटोमैटिकली करेगा। यदि कोई अपडेट उपलब्ध है, तो आपको अपडेट किए गए या नए डिजिटल मटेरियल डाउनलोड करने के लिए संकेत दिया जाएगा। कोई भी विशिष्ट डिजिटल मटेरियल और उससे जुड़े अपडेट में पिछले संस्करण से अलग कुछ डिजिटल मटेरियल हो सकता है, हालाँकि Apple यह उपलब्ध करवाने के लिए बाध्य नहीं है और न ही इसकी



गारंटी देता है। **Apple के पास आपके Apple डिवाइस पर Apple सॉफ्टवेयर में (या ऑपरेटिंग सिस्टम में Apple सॉफ्टवेयर द्वारा नियंत्रित जगहों में) डिजिटल मटेरियल को समय-समय पर ऑटोमैटिकली संशोधित करने, निकालने या हटाने का अधिकार सुरक्षित है, यदि Apple को इसका पता चल जाए या यह मानने का कारण उसके पास मौजूद हो कि ऐसे डिजिटल मटेरियल का वितरण और उपयोग बंद करना आवश्यक है। इसके पीछे ये कारण हैं; कानूनी या नियामक आवश्यकताएँ, सार्वजनिक नैतिकताएँ या तकनीकी मान। Apple सॉफ्टवेयर का इस्तेमाल करके आप यह समझते हैं या सहमत होते हैं कि Apple ऑटोमैटिकली कोई डिजिटल मटेरियल संशोधित कर सकता है, निकाल या हटा सकता है।**

## 2. अनुमति प्राप्त लाइसेंस के उपयोग और प्रतिबंध।

क. लाइसेंस। Apple मीडिया सेवा के नियम व शर्तें (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“उपयोग नियम”) में उल्लिखित “सेवा और कॉन्टेंट उपयोग नियम” के अनुसार अनुमत एवं इस लाइसेंस के नियमों व शर्तों के अधीन, जब तक आपने अनुभाग 2ख (लेकिन यहीं तक सीमित नहीं) में वर्णित किए गए अनुसार Apple सॉफ्टवेयर प्राप्त नहीं किया है, आपको Apple सॉफ्टवेयर को अपने स्वामित्व या नियंत्रण वाले किसी भी संगत Apple डिवाइस पर Apple सॉफ्टवेयर इंस्टॉल और उपयोग करने हेतु सीमित, अहस्तांतरणीय, गैर विशिष्ट लाइसेंस प्रदान किया जाता है। आप नेटवर्क पर Apple सॉफ्टवेयर वहां उपलब्ध या वितरित नहीं करा सकते हैं जहां इसका उपयोग एक ही समय में एकाधिक डिवाइस द्वारा किया जा सकता है। आप Apple सॉफ्टवेयर को किराए, पट्टे, उधारी पर देने, उसकी बिक्री, उसका पुनर्वितरण या उसे सबलाइसेंस पर नहीं दे सकते हैं।

ख. वॉल्यूम या अनुरक्षण लाइसेंस। यदि आपने Apple सॉफ्टवेयर को वॉल्यूम या अनुरक्षण लाइसेंस प्रोग्राम के अंतर्गत Apple से प्राप्त किया है, तो आपके वॉल्यूम या अनुरक्षण लाइसेंस की शर्तें आप जिन Apple डिवाइस के स्वामी हैं या जिनका नियंत्रण करते हैं उन पर Apple सॉफ्टवेयर डाउनलोड करें, इंस्टॉल करने, उपयोग और रन करने हेतु अनुमत प्रतियाँ निर्धारित करेगी। इसके अलावा Apple द्वारा लिखित इस बात से भी आप सहमत हैं की वॉल्यूम और अनुरक्षण लाइसेंस के अंतर्गत प्राप्त Apple सॉफ्टवेयर के उपयोग पर इस लाइसेंस की अन्य नियम और शर्तें लागू होंगी।

ग. सिस्टम आवश्यकताएँ। Apple सॉफ्टवेयर केवल Apple द्वारा निर्देशित विशिष्ट सिस्टम आवश्यकताओं को पूर्ण करनेवाले Apple-ब्रैंडेड हार्डवेयर पर समर्थित है।

घ. कॉन्टेंट और डिजिटल सामग्री। बिना किसी परिसीमन के, फोटोग्राफ, टेक्स्ट, इमेज, ग्राफिक, आर्टवर्क, ऑडियो, वीडियो, संवर्धित वास्तविकता या उसके समान ऐसेट जैसी किसी कॉन्टेंट में या कॉन्टेंट के शीर्षक और बौद्धिक संपदा का अधिकार तथा Apple सॉफ्टवेयर (सामूहिक रूप से “डिजिटल सामग्री”) द्वारा उसके एक भाग के रूप में उपलब्ध करवाई गई और प्रदर्शित किए गए किसी भी कॉन्टेंट या उसके द्वारा एक्सेस किए गए संबंधित कॉन्टेंट का अधिकार Apple या उसके संबंधित कॉन्टेंट स्वामी के पास होता है। ऐसी डिजिटल सामग्री कॉपीराइट या अन्य बौद्धिक संपदा कानून तथा अनुबंधों द्वारा संरक्षित हो सकती है और इस तरह की डिजिटल सामग्री प्रदान करने वाले तृतीय पक्ष के उपयोग की शर्तों के अधीन हो सकती है। इस लाइसेंस में प्रदान किए गए अनुसार (इसके अपवाद हो सकते हैं), आप यह डिजिटल सामग्री रॉयल्टी-फ्री आधार पर इस्तेमाल कर सकते हैं, ताकि आप खुद अपने गेम, ऐप या कोई ऑडियो-विजुअल प्रोजेक्ट (“यूजर कॉन्टेंट”) बना सकते हैं। यह सामग्री आपके Apple डिवाइस में ऊपर सेट किए गए सेक्शन 1घ के अनुसार विशिष्ट डिजिटल सामग्री को संशोधित करना, निकालना या हटाना Apple के अधीन आता है। आप वह यूजर कॉन्टेंट प्रदर्शित या वितरित कर सकते हैं, जिसे डिजिटल सामग्री का उपयोग करते हुए आपके गेम, ऐप या किसी ऑडियो-विजुअल प्रोजेक्ट के एक भाग के रूप में या उससे संबंधित सामग्री के रूप में बनाया गया है। हालाँकि, निजी डिजिटल सामग्री को वाणिज्यिक उद्देश्य या अन्य उद्देश्य के लिए स्टैंडअलोन आधार पर वितरित नहीं किया जा सकता उसे ऑडियो क्लिप, विजुअल कॉन्टेंट या ऐसेट पैक के रूप में पूरी तरह से या एक भाग के रूप में रीपैकेज नहीं किया जा सकता।

ड. अन्य उपयोग के प्रतिबंध। इस लाइसेंस में प्रदान किए गए अनुसार (इसके अपवाद हो सकते हैं), (क) यह लाइसेंस आपको ऐसी

किसी भी डिजिटल सामग्री का उपयोग करने का अधिकार नहीं देता है, न ही यह Apple को इस तरह की डिजिटल सामग्री लगातार आपको उपलब्ध करवाने से रोकता है या किसी विशिष्ट नियम के लिए रोकता है। (ख) आप इस डिजिटल सामग्री का उपयोग Apple सॉफ्टवेयर के एक भाग के रूप में इसके निश्चित उपयोग से बाहर नहीं कर सकते। आप सहमत होते हैं कि Apple सॉफ्टवेयर (इसमें हर प्रकार की डिजिटल सामग्री शामिल है) का उपयोग किसी भी गैर-क्रान्ती व अवैध गतिविधि या ऐसा यूजर कॉन्टेंट या ऐसेट बनाने के लिए नहीं करेंगे जो अपमानजनक तथा अनुचित होगा। इसके अलावा, आप इससे भी सहमत होते हैं कि आप Apple डिवाइस या Apple सॉफ्टवेयर के सर्वर या उनसे जुड़े नेटवर्क में व्यवधान, बाधा या उन पर अनावश्यक बोझ नहीं डालेंगे या इस तरह के नेटवर्क के किसी भी नियम, नीति या प्रक्रिया का उल्लंघन नहीं करेंगे।

च. कोई पुनरुत्पादन नहीं। आप डिकंपाइल करना, रिवर्स इंजीनियर, डिसअसेंबल, निम्नलिखित स्रोत कोड प्राप्त करने का प्रयास करना, डिक्रिप्ट करना, संशोधित करना या Apple सॉफ्टवेयर या उसके किसी भाग द्वारा प्रदत्त किसी भी सेवाओं या Apple सॉफ्टवेयर के यौगिक कार्यों का न तो निर्माण कर सकते हैं, इसकी प्रति बना सकते हैं (स्पष्ट रूप से इस लाइसेंस के अनुमति के बिना) या यदि आपको उपयोग नियम लागू होते हैं तो, और न ही स्वीकार कर सकते हैं या दूसरे को सक्षम बना सकते हैं, (केवल लागू होनेवाले नियम या मुक्त स्रोत घटकों के नियंत्रण शर्तों की अनुमत लाइसेंस की शर्तों जो Apple सॉफ्टवेयर के साथ शामिल की गई हैं, के द्वारा सिवाय केवल एक सीमा तक किसी भी पूर्वगामी प्रतिबंध के रूप में अनुमत हैं)।

छ. कानूनों का पालन। आप (नीचे दी गए अनुभाग 4 में निश्चित किए गए) Apple सॉफ्टवेयर और सेवाओं का लागू होनेवाले सभी नियमों सहित, देश या प्रदेश के स्थानीय नियमों के साथ जहां आप रहते हैं या जहां से आपने Apple सॉफ्टवेयर और सेवाओं को डाउनलोड किया है या उपयोग करते हैं, उनका पालन करने से सहमत हैं।

ज. तृतीय पक्ष सॉफ्टवेयर। Apple सुविधा के रूप में कुछ विशेष तृतीय पक्ष सॉफ्टवेयर या सेवाओं की एक्सेस प्रदान कर सकता है। जब तक Apple सॉफ्टवेयर में कोई भी तृतीय पक्ष सॉफ्टवेयर या सेवाएँ या उनका एक्सेस शामिल होता है तब तक Apple ऐसे सॉफ्टवेयर या सेवाओं के लिए तकनीकी या अन्य प्रकार के सपोर्ट को प्रदान करने के लिए Apple व्यक्त या अव्यक्त रूप से बाध्य नहीं है। उसके सॉफ्टवेयर, सेवा और/या उत्पादों से संबंधित तकनीकी सपोर्ट और ग्राहक सेवा के लिए कृपया उचित सॉफ्टवेयर विक्रेता, निर्माता या सेवा प्रदाता से सीधे संपर्क करें।

### **3. डेटा उपयोग की अनुमति।**

क. विश्लेषण डेटा। यदि आप विश्लेषण के संग्रहण का चयन करते हैं, तो आप इसके लिए सहमत होते हैं कि Apple और उसके सहयोगी और एजेंट द्वारा निदान, तकनीक, उपयोग और संबंधित जानकारी, जिसमें विशिष्ट सिस्टम या हार्डवेयर पहचानकर्ता, आपके Apple डिवाइस, कंप्यूटर, सिस्टम और ऐप्लिकेशन सॉफ्टवेयर और सहायक डिवाइस की जानकारी शामिल है, लेकिन इन्हीं तक सीमित नहीं है, को संग्रहित, सुरक्षित, संसाधित और उपयोग किया जा सकता है, जिसे Apple उत्पादों और सेवाओं में सुधार करने, सॉफ्टवेयर अपडेट उपलब्ध कराए जा सकने, आपको Apple सॉफ्टवेयर से जुड़ी उत्पाद सहायता और अन्य सेवाएँ (यदि कोई हो तो) प्रदान कर सकने और इस लाइसेंस की शर्तों के अनुपालन की पुष्टि की जा सकने के लिए आवश्यक रूप से इकट्ठा किया जाता है। Apple ऊपर वर्णित उद्देश्यों के लिए इस जानकारी का उपयोग कर सकता है जब तक कि इकट्ठी की गई जानकारी किसी ऐसे स्वरूप में हो जिससे व्यक्तिगत रूप से आपकी पहचान न जाहिर होती हो। Apple के साझेदारों और तृतीय पक्ष के डेवलपर्स को Apple के उत्पादों के साथ उपयोग हेतु डिजाइन किए गए उनके सॉफ्टवेयर, हार्डवेयर और सेवाओं में सुधार करने में सहायता हेतु Apple ऐसे किसी भी साझेदार और तृतीय पक्ष के डेवलपर को निदान जानकारी का कोई भाग प्रदान कर सकता है जो कि साझेदार या डेवलपर के सॉफ्टवेयर, हार्डवेयर और/या सेवाओं के लिए प्रासंगिक हो, जब तक कि निदान जानकारी ऐसे रूप में हो जिससे व्यक्तिगत रूप से आपकी पहचान न होती हो।

ख. गोपनीयता नीति। आपकी जानकारी को हर समय Apple की गोपनीयता नीति के अनुसार व्यवहार में लाया जाएगा, जिसे यहाँ देखा

जा सकता है : <https://www.apple.com/legal/privacy/> ।

#### 4. सेवाएं और तीसरे पक्ष की सामग्री।

क. साधारण। Apple सॉफ्टवेयर Apple के iTunes Store, App Store, iCloud, Maps और अन्य Apple तथा तृतीय पक्ष सेवाओं और वेबसाइट (सामूहिक और व्यक्तिगत रूप से “सेवाएं”) पर एक्सेस सक्षम कर सकता है। संभव है कि इस प्रकार की सेवा सभी भाषाओं या सभी देशों में उपलब्ध न हो। इन सेवाओं के उपयोग के लिए इंटरनेट और कुछ निश्चित सेवाओं के उपयोग के लिए Apple ID की आवश्यकता हो सकती है, आपको सेवा की शर्तों को स्वीकार करने की आवश्यकता हो सकती है और यह अतिरिक्त शुल्क का विषय हो सकता है। इस सॉफ्टवेयर को iTunes Store खाते, Apple ID या अन्य Apple सेवा के साथ उपयोग करके, आप उस सेवा हेतु लागू सेवा की शर्तों, जैसे कि Apple मीडिया सेवा के नवीनतम नियम व शर्तों के प्रति सहमत होते हैं जिन्हें आप <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/> पर देख सकते हैं और उनकी समीक्षा कर सकते हैं।

ख. यदि आप Apple सॉफ्टवेयर द्वारा iCloud सेवाओं का उपयोग करना चुनते हैं तो ऐसा उपयोग निम्न अतिरिक्त शर्तों का विषय होता है : iCloud के नियम व शर्तें <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> पर उपलब्ध हैं और Apple की गोपनीयता नीति <https://www.apple.com/legal/privacy/> पर उपलब्ध है।

ग. किसी भी सेवा का उपयोग करते समय आपने यह भी समझ लिया होगा कि आपके सामने वीभत्स, अशोभनीय या आपत्तिजनक लगने वाला कॉन्टेंट भी आ सकता है जिसकी कॉन्टेंट भाषा की पहचान की भी जा सकती है या नहीं भी की जा सकती है। फिर भी, आप पूरी तरह से अपने जोखिम पर सेवाओं के उपयोग की सहमति देते हैं और आक्रामक, अश्लील, या आपत्तिजनक कॉन्टेंट मिलने पर आपके प्रति Apple का कोई दायित्व नहीं होगा।

घ. कुछ सेवाएं तृतीय पक्ष (“तृतीय पक्ष सामग्री”) से प्रदर्शन, कॉन्टेंट शामिल या उपलब्ध, डेटा जानकारी, अनुप्रयोग या सामग्रियां दे सकती हैं या किसी तृतीय पक्ष वेबसाइटों के लिंक प्रदान कर सकती हैं। सेवाओं का उपयोग करके आप इसके बारे में सहमत होकर स्वीकृत कर रहे हैं कि कॉन्टेंट को जांचना या उसका मूल्यमापन, शुद्धता, पूर्णता, सामयिकता, मान्यता, कॉपीराइट का अनुपालन, वैधता, औचित्य, गुणवत्ता या ऐसे किसी भी तीसरे पक्ष के सामग्री या वेबसाइट के अन्य पहलू के लिए Apple जिम्मेदार नहीं रहेगा। Apple, इसके अधिकारी, सहयोगी और अनुषंगी किसी भी तृतीय पक्ष सेवाओं का आश्वासन या उसका समर्थन नहीं करते हैं, और न ही ऐसा दावा करते हैं तथा तृतीय पक्ष सामग्रियां या वेब साइटें, या कोई अन्य सामग्री, उत्पाद, या तृतीय पक्ष की सेवाओं के लिए वे आपके या किसी अन्य व्यक्ति के प्रति उत्तरदायी नहीं हैं। तृतीय पक्ष सामग्री और अन्य वेबसाइटों की लिंक को केवल आपकी सुविधा के लिए प्रदान किया गया है।

ड. सेवाओं के उपयोग के माध्यम से अपलोड किए जाने वाले यूजर कॉन्टेंट की सीमा तक आप यह दर्शाते हैं कि आपके पास ऐसे यूजर कॉन्टेंट को अपलोड करने के सभी अधिकार या प्राधिकार हैं या फिर आपको कानूनी तौर इसकी अनुमति दी गई है और यह कि ऐसा यूजर कॉन्टेंट सेवाओं पर लागू होने वाली सेवा शर्तों का उल्लंघन नहीं करता है। आप इस बात से भी सहमत हैं कि सेवाओं में स्वामित्व वाला कॉन्टेंट, जानकारी और विषय-सामग्री शामिल है जिसमें डिजिटल सामग्री भी शामिल है लेकिन इस तक सीमित नहीं, जो साइट के स्वामी Apple और/या इसके लाइसेंसधारकों की है, तथा यह प्रयोज्य बौद्धिक संपदा और अन्य कानूनों द्वारा संरक्षित है, कॉपीराइट में शामिल लेकिन सीमित नहीं। आप इस बात से भी सहमत हैं कि आप ऐसी किसी भी स्वामित्व वाले कॉन्टेंट, जानकारी या सेवाओं के उपयोग से अनुमति प्राप्त सामग्री के अलावा ऐसी सामग्री, या इस लाइसेंस के शर्तों के असंगत स्वरूप की अथवा जो तीसरे पक्ष या Apple के बौद्धिक संपदा अधिकारों का उल्लंघन करनेवाली हो ऐसी सामग्री का उपयोग नहीं करेंगे। सेवाओं का कोई भी भाग किसी भी स्वरूप में या किसी भी साधन द्वारा दोबारा नहीं बनाया जाएगा। आप संशोधन, किराए, पट्टे पर, ऋण के रूप में, बिक्री करने, वितरित करने या सेवाओं पर आधारित व्युत्पन्न कार्यों को किसी भी तरह बनाने की सहमति नहीं देते हैं, और आपको ज़रा भी अनधिकृत तरीके से सेवाएं नहीं लेनी चाहिए, जिनमें कोई भी कंप्यूटर वाइरस, वर्म, ट्रोजन हॉर्स या अन्य मालवेयर, या उल्लंघन द्वारा या नेटवर्क क्षमता पर

बोझ डालना शामिल हैं, लेकिन सीमित नहीं। इसके अलावा आप इस बात से भी सहमत हैं कि आप सेवाओं का किसी भी स्वरूप में परेशान करने, अपशब्द प्रयोग करने, चोरी से प्रवेश करने, धमकी देने, कलंक लगाने या फिर किसी अन्य पक्ष के अधिकारों का उल्लंघन करने के लिए नहीं करेंगे और Apple किसी भी तरह से आपके द्वारा ऐसा उपयोग किए जाने पर जिम्मेदार नहीं रहेगा और ना ही किसी परेशानी, धमकी, मानहानिकारक, बीभत्स, उल्लंघन करनेवाले या गैरकानूनी संदेशों या संचारण के लिए, जो आप किसी भी सेवाओं के उपयोग के परिणाम स्वरूप प्राप्त करते हैं, के लिए जिम्मेदार नहीं रहेगा।

च. इस के अलगा, सेवाएं और तृतीय पक्ष सामग्रियां जिनकी Apple सॉफ्टवेयर द्वारा पहुंच-प्राप्ति की जाती है या प्रदर्शित किया जाता है, वे सभी भाषाओं या सभी देशों में उपलब्ध नहीं हैं। Apple इस तरह का कोई प्रतिनिधित्व नहीं करता है कि ऐसी सेवाएं और तृतीय पक्ष सामग्रियां उचित हैं या किसी भी विशेष स्थान में उपयोग के लिए उपलब्ध हैं। आप जिस हद तक ऐसी सेवाएं और तृतीय पक्ष सामग्रियों के उपयोग या उसकी पहुंच-प्राप्ति को चुनते हैं, तो आप स्वयं की पहल पर ऐसा करते हैं और किसी भी प्रयोज्य क़ानून के अनुपालन के लिए आप ही उत्तरदायी हैं, शामिल लेकिन प्रयोज्य स्थानीय क़ानून एवं गोपनीयता व डेटा संग्रहण क़ानून विधि तक सीमित नहीं। Apple और उसके लाइसेंसधारक किसी भी सेवाओं पर किसी भी समय बिना सूचना के एक्सेस के अधिकार बदलना, रद्द करना, हटाना या अक्षम करना कर सकते हैं। यदि कोई कार्यक्रम नहीं हुआ तो ऐसे किसी भी सेवाओं के एक्सेस को निकालने या अक्षम करने के लिए Apple उत्तरदायी रहेगा। Apple कुछ सेवाओं के उपयोग को सीमित कर सकता है या कुछ सेवाओं की पहुंच-प्राप्ति कर सकता है, किसी भी स्थिति में और बिना सूचना या देयता के।

**5. समाप्ति।** यह लाइसेंस समाप्त किए जाने तक प्रभावी रहेगा। यदि आप इस लाइसेंस के किसी भी शर्तों का अनुपालन करने में असफल हुए तो इस लाइसेंस के अंतर्गत आपके अधिकारों को Apple की ओर से बिना किसी सूचना के समाप्त या स्थगित किया जाएगा। इस लाइसेंस के स्थगन के बाद से, आपको Apple सॉफ्टवेयर के सभी उपयोग को बंद करना चाहिए और Apple सॉफ्टवेयर के सभी प्रतियों को पूर्ण या आंशिक रूप से समाप्त करें। इस लाइसेंस के 1घ, 2ड, 2च, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 और 12 अनुभाग ऐसे किसी भी समापन के दौरान अस्तित्व में रहेंगे।

## **6. वारंटियों का अस्वीकरण।**

क. यदि आप एक ग्राहक हैं जो कि एक उपभोक्ता है (वह व्यक्ति जो अपने व्यापार, व्यवसाय या पेशे के अलावा Apple सॉफ्टवेयर का उपयोग करता है), आप जिस देश में रहते हैं आपके पास वहां के क़ानूनी अधिकार होंगे जो कि निम्नलिखित सीमाओं को आप पर लागू होने से प्रतिबंधित करेंगे, और जहां ये प्रतिबंधित होंगे वे आप पर लागू नहीं होंगे। उपभोक्ता अधिकारों के बारे में अधिक जानकारी के लिए आपको स्थानीय उपभोक्ता सलाह संस्था से संपर्क करना चाहिए।

ख. आप स्पष्ट रूप से यह स्वीकार करते हैं और इस बात कि सहमति देते हैं कि प्रयोज्य क़ानून द्वारा अनुमत सीमा तक, APPLE सॉफ्टवेयर के उपयोग द्वारा निष्पादित सेवाएं और उसकी पहुंच-प्राप्ति का जोखिम पूर्ण रूप से आप पर है और संतोषजनक गुणवत्ता, निष्पादन, शुद्धता और प्रयास का पूरा जोखिम भी आप पर है।

ग. लागू हो सकनेवाले क़ानून से प्राप्त अनुमति के अनुसार अधिकतम उपयोग के लिए APPLE सॉफ्टवेयर और सेवाओं को “जैसे है वैसे” और “जैसे उपलब्ध है वैसे” के अनुसार सभी दोष और किसी भी प्रकार के वारंटी के बिना प्रदान किया गया है, और APPLE तथा APPLE के लाइसेंसधारक (अनुभाग 6 और 7 के हेतु एकत्रित रूप से उन्हें APPLE के रूप संदर्भित किया जाएगा) इसके अनुसार जो व्यक्त होती है, ध्वनित या वैधानिक होती है ऐसी सभी वारंटियों और शर्तों को APPLE सॉफ्टवेयर और सेवाओं के संदर्भ में अस्वीकृत करते हैं जो ध्वनित वारंटियां और/या बाजार में लाने योग्य स्थितियों, संतोषजनक गुणवत्ता, विशिष्ट हेतु के लिए अनुकूल, शुद्धता, आनंद तथा तीसरे पक्ष के अधिकारों का उल्लंघन यहां तक सीमित नहीं हैं।

घ. APPLE; आपके APPLE सॉफ्टवेयर और सेवाओं के आनंद में हस्तक्षेप नहीं होगा, या शामिल फ़ंक्शन हैं या निष्पादित और प्रदान

निहित सेवाएं APPLE सॉफ्टवेयर आपकी आवश्यकताओं को पूरा करेंगी, या APPLE सॉफ्टवेयर या सेवाओं का परिचालन निर्बाध या त्रुटि-मुक्त रहेगा, कोई भी सेवाएं निरंतर उपलब्ध रहेंगी, APPLE सॉफ्टवेयर या सेवाएं दुरुस्त की जाएंगी या वह APPLE सॉफ्टवेयर सुसंगत किया जाएगा किसी तीसरे पक्ष के सॉफ्टवेयर, अनुप्रयोग या तीसरे पक्ष की सेवाओं के साथ कार्य करेगा, या सेवाओं की खराबी को सुधारा जाएगा ऐसा कोई आश्वासन नहीं देता है। इस APPLE सॉफ्टवेयर का यह इंस्टॉलेशन तृतीय पक्ष सॉफ्टवेयर, ऐप्लिकेशन या तृतीय पक्ष सेवाओं के साथ-साथ APPLE उत्पादों और सेवाओं की उपलब्धता और उपयोगिता को प्रभावित कर सकता है।

ड. आप यह भी स्वीकार करते हैं कि Apple सॉफ्टवेयर और सेवाओं को ऐसी परिस्थितियों या पर्यावरण के उद्देश्य से नहीं बनाया गया है जहां विफलता या समय में विलंब या त्रुटियां या पुनरावृत्तियों में Apple सॉफ्टवेयर द्वारा प्रदान की जाने वाली सामग्री या सेवाएं मृत्यु, व्यक्तिगत क्षति, या गंभीर शारीरिक या पर्यावरणीय क्षति का कारण बन सकते हैं, जिसमें बिना प्रतिबंध के नाभिकीय सुविधाएं, विमान नेविगेशन या संचार व्यवस्था, हवाई यातायात नियंत्रण, जीवन समर्थन या आयुध प्रणालियां भी शामिल हैं।

च. APPLE या APPLE अधिकृत प्रतिनिधि द्वारा कोई भी मौखिक या लिखित जानकारी या सलाह नहीं दी जाती है जिससे कोई वारंटी निर्मित होती है। Apple सॉफ्टवेयर या सेवाओं के त्रुटिपूर्ण होने पर, आपको आवश्यक सेवाओं, मरम्मत या सुधार या पूर्ण लागत का वहन करना होगा। कुछ न्यायाधिकार अन्तर्निहित वारंटी या प्रयोज्य संवैधानिक सीमाओं या ग्राहकों के लिए लागू होने वाले संवैधानिक अधिकारों का अपवर्जन नहीं करते हैं, इसलिए उपरोक्त अपवर्जन और सीमाएं आप पर लागू नहीं हो सकती हैं।

**7. उत्तरदायित्व की मर्यादा।** उस सीमा तक जहां प्रयोज्य कानून द्वारा निषिद्ध न हो, किसी भी स्थिति में APPLE व्यक्तिगत क्षति या किसी भी आकस्मिक, विशेष, अप्रत्यक्ष या परिणामी क्षतियों, जो भी, बिना प्रतिबंध के, लाभ के नुकसान की क्षति, भ्रष्टाचार या डेटा खो जाने, डेटा संचारित या प्राप्त करने में विफलता, व्यवसाय में व्यवधान या किसी भी तरह की व्यवसायिक क्षतियों, या सेवाओं के उपयोग में आपकी अयोग्यता से उत्पन्न कारणों या संबंधित स्थितियों या किसी भी तृतीय पक्ष सॉफ्टवेयर, ऐप्लिकेशन या सेवाओं द्वारा या APPLE सॉफ्टवेयर के संयोजन के संबंध में, जैसे भी कारण हों, दायित्व के सिद्धांत के बावजूद (अनुबंध हानि या अन्यथा) और भले ही APPLE, उससे संबंधित व्यक्ति, एजेंट या प्रमुख व्यक्ति को इन संभावित क्षतियों की सलाह दी हो, इन सबके लिए किसी तरह उत्तरदायी नहीं होगा। कुछ न्यायाधिकार व्यक्तिगत क्षति, या आकस्मिक या परिणामी क्षतियों का अपवर्जन करते हैं या दायित्व की सीमा को अनुमत नहीं करते हैं, इसलिए यह सीमा आप पर लागू नहीं होगी। किसी भी स्थिति में सभी (व्यक्तिगत क्षति की स्थितियों में प्रयोज्य कानून के अतिरिक्त) क्षतियों के लिए Apple का कुल दायित्व पचास डॉलर (\$50.00) की राशि से अधिक नहीं होगा। यदि उपरोक्त घोषित उपाय अपने आवश्यक प्रयोजन में विफल होते हैं, तब भी यह पूर्वगामी प्रतिबंध लागू होंगे।

**8. क्षतिपूर्ति** कानून की अनुमति की सीमा तक आप सहमत होते हैं कि Apple, इसके निदेशकों, अधिकारियों, कर्मचारियों, स्वतंत्र ठेकेदारों और एजेंटों (ये सभी "Apple के क्षतिपूर्ति पक्ष" हैं) को किसी भी Apple क्षतिपूर्ति पक्ष द्वारा अर्जित किसी भी या प्रत्येक दावे, हानि, देनदारी, क्षति, मूल्य और व्यय (इसमें न्यायाधीश के शुल्क और न्यायालय के सभी व्यय शामिल हैं, जिसकी कोई सीमा नहीं है) की क्षतिपूर्ति करेंगे और किसी भी तरह की हानि नहीं होने देंगे। साथ ही, इसका प्रतिवाद भी करेंगे। क्षतिपूर्ति के ये कारण हो सकते हैं : (क) आपके द्वारा इस लाइसेंस का उल्लंघन, (ख) किसी भी तृतीय पक्ष द्वारा यह दावा करना कि आपके यूजर कॉन्टेंट या डिस्प्ले, वितरण, बिक्री, बिक्री के ऑफ़र, उपयोग या आपके यूजर कॉन्टेंट को इंपोर्ट करने से उनकी बौद्धिक संपदा या प्रोप्राइटरी अधिकारों का उल्लंघन हुआ है, (ग) किसी भी लागू कानून या नियम का आपके द्वारा उल्लंघन; और/या (घ) अन्यथा, आपके द्वारा Apple सॉफ्टवेयर का उपयोग करने से जुड़ा या उससे संबंधित कोई विषय। हो सकता है कि इनमें से किसी भी मामले में आप Apple से पूर्व लिखित अनुमति के बिना किसी समझौते में शामिल हों और तृतीय पक्ष के साथ ऐसा कोई अनुबंध किया हो जो Apple के अधिकारों को प्रभावित करता हो या Apple को किसी तरह से बाध्य करता हो।

**9. निर्यात नियंत्रण।** आप Apple सॉफ्टवेयर का उपयोग अन्यथा इसका निर्यात या इसे पुनः निर्यात नहीं कर सकते हैं, संयुक्त राज्य अमेरिका के अधिकृत कानून और वह क्षेत्राधिकार जिसके अंतर्गत Apple सॉफ्टवेयर प्राप्त किया गया था, सिवाय इनके। विशेष रूप

से, लेकिन बिना किसी सीमा के, Apple सॉफ्टवेयर को (क) संयुक्त राज्य अमेरिका द्वारा प्रतिबंधित देश में या (ख) विशेष रूप से नामित राष्ट्रों की अमेरिकी ट्रेजरी विभाग की सूची या अमेरिकी वाणिज्य विभाग के खारिज व्यक्तियों या निकाय की सूची या अन्य किसी प्रतिबंधित पक्षों की सूची में निहित किसी व्यक्ति को निर्यात या पुनःनिर्यात नहीं किया जा सकता है। Apple सॉफ्टवेयर का उपयोग करके, आप दर्शाते और आशवासित करते हैं कि आप ऐसे किसी भी देश में स्थित नहीं हैं या सूची में उपस्थित नहीं हैं। आप इस बात से भी सहमत हैं कि आप संयुक्त राज्य कानून द्वारा निषिद्ध किसी उद्देश्य के लिए Apple सॉफ्टवेयर का उपयोग नहीं करेंगे, जिसमें बिना प्रतिबंध के विकास, डिज़ाइन, विनिर्माण या मिसाइलों का उत्पादन, नाभिकीय, रासायनिक या जैविक हथियार शामिल हैं।

**10. सरकार लक्ष्य प्रयोक्ता।** Apple सॉफ्टवेयर और संबंधित प्रलेखन “वाणिज्यिक आइटम” हैं, जैसे कि यह शब्द 48 C.F.R. §2.101 में परिभाषित है जिसमें “वाणिज्यिक कंप्यूटर सॉफ्टवेयर” और “वाणिज्यिक कंप्यूटर सॉफ्टवेयर प्रलेखन” के अनुसार, ऐसे शब्दों का उपयोग 48 C.F.R. §12.212 या 48 C.F.R. §227.7202 में किया जाता है, इनके अनुसार प्रयोज्य है। 48 C.F.R. §12.212 या 48 C.F.R. §227.7202-1 के अनुरूप 227.7202-4 के द्वारा, जैसा प्रयोज्य है, वाणिज्यिक कंप्यूटर सॉफ्टवेयर और व्यावसायिक कंप्यूटर सॉफ्टवेयर प्रलेखन अमेरिका सरकार लक्ष्य प्रयोक्ता द्वारा लाइसेंस प्राप्त हैं (क) केवल वाणिज्यिक वस्तुओं के रूप में और (ख) केवल वे अधिकार जो सभी लक्षित प्रयोक्ताओं के लिए नियमों और शर्तों के अनुसार इसमें स्वीकृत हैं। अप्रकाशित-अधिकार संयुक्त अमेरिका के कॉपीराइट कानून के द्वारा सुरक्षित हैं।

**11. कानून और विच्छेदनीयता पर नियंत्रण।** यह लाइसेंस कैलिफ़ोर्निया राज्य के कानून के अनुसार शासित और अनुमानित होगा, इसके निजी अंतर्राष्ट्रीय कानून के सिवाय। वस्तुओं की अंतर्राष्ट्रीय बिक्री के अनुबंध में यह लाइसेंस संयुक्त राष्ट्र संधिपत्र द्वारा शासित नहीं होगा, जिसका प्रयोग स्पष्ट रूप से अपवर्जित है। यदि आप यूनाइटेड किंगडम में आधारित उपभोक्ता हैं, तो यह लाइसेंस आपके निवास के क्षेत्राधिकार में आने वाले कानून द्वारा शासित होगा। यदि किसी कारण से सक्षम अधिकारिता वाला न्यायालय किसी प्रावधान, या इसका अंश, अप्रवर्तनीय पाता है, तो इस लाइसेंस का शेष पूर्ण रूप से बाध्य और प्रभावी होगा।

**12. पूर्ण अनुबंध; शासित भाषा।** यह लाइसेंस आपके और Apple के बीच Apple सॉफ्टवेयर से संबंधित संपूर्ण अनुबंध का गठन करता है और इस तरह की विषय वस्तु के बारे में सभी पूर्व या समकालीन सहमतियों को प्रतिस्थापित करता है। इस लाइसेंस में किसी भी तरह का सुधार या संशोधन बाध्यकारी नहीं होगा जब तक कि यह Apple द्वारा लिखित और हस्ताक्षरित न हो। इस लाइसेंस का कोई भी अनुवाद स्थानीय आवश्यकताओं और अंग्रेजी तथा गैर-अंग्रेजी संस्करणों बीच होने वाले विवाद की स्थिति किया जाता है, इस लाइसेंस का अंग्रेजी संस्करण शासित होगा, जो आपके क्षेत्राधिकार की सीमा में स्थानीय कानून द्वारा निषिद्ध नहीं होगा।

**13. तृतीय पक्ष अभिस्वीकृतियां।** Apple सॉफ्टवेयर के कुछ अंश तृतीय पक्ष सॉफ्टवेयर और कॉपीराइट की गई सामग्री का उपयोग या इसे शामिल कर सकते हैं। Apple सॉफ्टवेयर के लिए इस तरह की सामग्री के हेतु अभिस्वीकृतियां, लाइसेंसीकरण की शर्तों और अस्वीकरण इलेक्ट्रॉनिक दस्तावेजों के रूप में निहित हैं, और इस तरह की सामग्री का उपयोग उनकी संबंधित शर्तों द्वारा शासित है।

EA1711

15/07/2020

## ESPAÑOL (LATINOAMÉRICA)

APPLE INC.

### CONTRATO DE LICENCIA DE SOFTWARE DE REALITY COMPOSER PARA iOS Y iPadOS

**LEE DETENIDAMENTE EL PRESENTE CONTRATO DE LICENCIA DE SOFTWARE (EN ADELANTE DENOMINADO “LICENCIA”) ANTES DE UTILIZAR EL SOFTWARE APPLE. LA UTILIZACIÓN DEL SOFTWARE APPLE SE INTERPRETARÁ COMO UN HECHO INEQUÍVOCO DE QUE ACEPTAS LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE ESTA LICENCIA. SI NO ACEPTAS LOS TÉRMINOS Y CONDICIONES DE ESTA LICENCIA, NO INSTALES NI UTILICES EL SOFTWARE.**

**NOTA IMPORTANTE:** En la medida en que este software puede utilizarse para reproducir, modificar, publicar y distribuir materiales, la Licencia sólo te autoriza a reproducir, modificar, publicar y distribuir materiales no regulados por las leyes de propiedad intelectual, materiales de los que seas el propietario del copyright o materiales para cuya reproducción, modificación, publicación y distribución cuentes con una autorización legal expresa. Si no estás seguro de tener derecho a copiar, modificar, publicar o distribuir cualquier material, te recomendamos que lo consultes con tu asesor legal.

#### 1. General.

A. Apple Inc. (“Apple”) te concede (no vende) una licencia para el uso del software Apple, la documentación, las interfaces, los contenidos, los activos, los sonidos, las tipografías, los datos y cualquier software de terceros que acompañen a esta Licencia, tanto si están en la memoria de sólo lectura o en cualquier otro soporte o en cualquier otra forma (en adelante, el “Software Apple”). Apple o los licenciantes de Apple conservan la propiedad del Software Apple como tal y se reservan todos los derechos que no se te hayan concedido de forma expresa.

B. Apple puede, a su discreción, publicar actualizaciones o mejoras del Software Apple para tu dispositivo iOS o iPadOS de marca Apple compatibles (“Dispositivo Apple”). Las actualizaciones y mejoras del Software Apple no incluirán necesariamente todas las funciones de software actuales, o todas las funciones nuevas, ni el contenido nuevo que Apple comercialice para otros modelos o Dispositivos Apple. Los términos de esta Licencia regirán cualquier nueva versión o actualización de software proporcionada por Apple del Software Apple original del producto, a menos que dicha nueva versión o actualización incluya una licencia propia, en cuyo caso aceptas que se aplicarán los términos de dicha licencia.

C. Si decides permitir la actualización automática de apps, tu Dispositivo Apple comprobará con Apple de forma periódica si hay alguna actualización o actualizaciones del Software Apple y, si la hay, esta se descargará e instalará en tu dispositivo de forma automática y, cuando proceda, en tus dispositivos periféricos. Las actualizaciones automáticas de la apps del Software Apple también pueden incluir actualizaciones de la biblioteca de Materiales Digitales (definida en la Sección 2D a continuación) que se proporcionan como parte del Software Apple. Puedes desactivar las actualizaciones automáticas de apps en cualquier momento ajustando la configuración correspondiente en Configuración.

D. Independientemente de si las actualizaciones automáticas de las apps están habilitadas o no, cuando el Software Apple esté en uso, el Software Apple verificará automáticamente con Apple si hay actualizaciones de los Materiales Digitales. Si hay alguna actualización disponible, se te solicitará que descargues los Materiales Digitales nuevos o actualizados. Sin embargo, Apple no está obligada a proporcionar, ni garantiza disponibilidad de, ningún Material Digital específico; además, las actualizaciones pueden contener algunos Materiales Digitales distintos a los de versiones anteriores.

**Apple se reserva el derecho de modificar o eliminar automáticamente cualquier Material Digital en el Software de Apple (o en áreas controladas por el Software de Apple en el sistema operativo) en**

**tu Dispositivo Apple de vez en cuando si Apple descubre o tiene razones para creer que es necesario interrumpir la distribución y el uso de dichos Materiales Digitales debido a razones, tales como, requisitos legales o reglamentarios, moral pública o consideraciones técnicas. Al utilizar el Software Apple, expresas que entiendes y aceptas que Apple puede modificar, eliminar o eliminar automáticamente cualquier Material Digital.**

## **2. Usos permitidos y restricciones de la Licencia.**

A. Licencia. De acuerdo con los términos y condiciones de esta Licencia, incluyendo mas sin limitarse a los requerimientos y limitaciones enunciados en la sección 2B, y según lo permitido en las “Normas de uso de servicios y contenido” establecidas en los Términos y Condiciones de los Servicios multimedia de Apple (<https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>) (“Normas de Uso”), se te concede una licencia limitada, no transferible ni exclusiva para instalar y usar el Software Apple en cualquier Dispositivo Apple compatible que poseas o administres. Se prohíbe distribuir o hacer disponible el Software Apple a través de una red donde pueda ser utilizado simultáneamente por varios dispositivos. No tienes permitido rentar, arrendar, prestar, vender, redistribuir ni sublicenciar el Software Apple.

B. Licencia por volumen o mantenimiento. Si obtuviste el Software Apple bajo un programa de licencias por volumen o mantenimiento de Apple, los términos y condiciones de tu licencia por volumen o mantenimiento determinarán el número de copias del Software Apple que puedes descargar, instalar, utilizar y ejecutar en Dispositivos Apple que poseas o administres. Excepto en los casos convenidos por escrito por Apple, todos los demás términos y condiciones de esta Licencia deben aplicarse al uso del Software Apple obtenido bajo una licencia por volumen o mantenimiento.

C. Requisitos del sistema. El Software Apple sólo es compatible con hardware de marca Apple que cumple los requisitos del sistema especificados conforme a las indicaciones de Apple.

D. Contenido y materiales digitales. Los derechos de titularidad y de propiedad intelectual de cualquiera de los contenidos —incluyendo pero sin limitarse a, fotografías, texto, imágenes, gráficos, ilustraciones, audio, video, activos de realidad aumentada o similares, proporcionados como parte de o que se muestran en el Software Apple o a los que se accede a través de este— pertenecen a Apple o a los propietarios del contenido correspondiente. Dichos Materiales Digitales pueden estar protegidos por las leyes y los tratados vigentes en materia de propiedad intelectual y de derechos de autor y quedan sujetos a las condiciones de uso de la tercera parte suministradora de los Materiales Digitales. A menos que se establezca lo contrario en la presente Licencia, puedes usar los Materiales Digitales sin regalías para crear tu propio contenido original para su propio juego, aplicación u otro proyecto audiovisual (“Contenido del Usuario”) sujeto al derecho de Apple de modificar, eliminar o eliminar Materiales Digitales específicos en su Dispositivo Apple como se establece en Sección 1D arriba. Puedes mostrar y distribuir el Contenido del Usuario que se creó utilizando los Materiales Digitales como parte de o en conexión con tu juego, aplicación u otro proyecto audiovisual; sin embargo, no tienes permitido distribuir los Materiales Digitales de forma individual con fines comerciales o ni de ningún otro tipo, ya sea por separado, reorganizados o en partes como clips de audio, contenido visual o paquetes de activos.

E. Otras restricciones de uso. A menos que se indique lo contrario en esta Licencia, (i) esta Licencia no te concede ningún derecho para el uso de los Materiales Digitales, ni obliga a Apple a poner a tu disposición tales Materiales Digitales de forma continua e ininterrumpida durante un periodo de tiempo específico, y (ii) no podrás utilizar los Materiales Digitales fuera del contexto de su uso previsto como parte del Software Apple. Te comprometes a no usar el Software Apple, incluyendo sus Materiales Digitales, para llevar a cabo actividades ilegales o ilícitas o para crear Contenido del Usuario o activos que sean ofensivos o inadecuados. Asimismo, te comprometes a no interferir, afectar o crear una carga excesiva en las redes o servidores conectados al Dispositivo Apple o Software Apple, ni violar los lineamientos, políticas o procedimientos de tales redes.



F. Prohibición de ingeniería inversa. No podrás —y te comprometes a no hacerlo ni a permitirselo a otras personas— copiar (excepto en los casos expresamente permitidos en esta Licencia o en las Normas de uso si son aplicables a su caso), descompilar, invertir, desensamblar, intentar obtener el código fuente, descifrar, modificar o crear productos derivados del Software Apple o de cualquier servicio proporcionado por el Software Apple o por cualquiera de sus componentes (excepto en la medida en la que la legislación aplicable o las condiciones de licencia que rijan el uso de los Componentes de código abierto —tal como se definen en la sección 13A— que puedan estar incluidos en el Software Apple prohíban cualquiera de las restricciones anteriores).

G. Cumplimiento de la legislación. Te comprometes a utilizar el Software Apple y los Servicios (tal como se definen en el apartado 4 de este documento) en conformidad con todas las leyes aplicables, incluidas las leyes locales del país o región en la que residas o en la que descargues y utilices el Software Apple y los Servicios.

H. Software de terceros. Apple puede proporcionar acceso a determinado software o servicios de terceros para tu conveniencia. En la medida en que el Software Apple contiene o proporciona acceso a software o servicios de terceros, Apple no tiene obligación explícita ni implícita de ofrecer ningún soporte técnico o de otro tipo para dicho software o dichos servicios. Contacta con el distribuidor o fabricante de software adecuado, o bien con el proveedor del servicio pertinente, para obtener soporte técnico y servicio al cliente en relación con el software, los servicios y los productos de dicho distribuidor o proveedor.

### **3. Consentimiento para la utilización de datos.**

A. Datos de análisis. Si aceptas la recopilación de datos de análisis, aceptas que Apple y sus filiales y representantes puedan recopilar, mantener, procesar y utilizar información de diagnóstico, técnica, de uso y otro tipo de información relacionada, incluida (con carácter enunciativo, no limitativo) información sobre los identificadores exclusivos de tu sistema o hardware, tu Dispositivo Apple, computadora, sistema, aplicaciones y periféricos, que se recopila periódicamente con el fin de proporcionar y mejorar los productos y servicios de Apple como parte de los servicios de actualización de software, soporte técnico del producto y otros servicios (si los hubiere) que se te suministren en relación con el Software Apple o con el fin de verificar el cumplimiento de los términos de la presente Licencia. Apple se compromete a utilizar esta información única y exclusivamente para los fines anteriormente indicados, siempre y cuando dicha información se haya recopilado de forma que no te identifique personalmente. Para permitir que los colaboradores de Apple y desarrolladores de terceros mejoren su software, hardware y servicios diseñados para utilizarse con productos Apple, Apple también puede facilitar a dicho colaborador o desarrollador de terceros un subconjunto de información de diagnóstico que sea relevante para el software, hardware y/o servicios de dicho colaborador o desarrollador de terceros, siempre y cuando en dicha información de diagnóstico no se te identifique personalmente.

B. Política de privacidad. En todo momento, el tratamiento de tus datos personales se ajustará a la política de privacidad de Apple, la cual puedes consultar en: <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

### **4. Servicios y materiales de terceros.**

A. General. El Software Apple puede permitir el acceso a las tiendas iTunes Store y Mac App Store de Apple en Internet, a iCloud, a Mapas y a otros servicios y sitios web de Apple y de otras empresas (colectiva e individualmente “Servicios”). Puede que estos Servicios no estén disponibles en todos los idiomas ni en todos los países. Para poder utilizar estos Servicios, se requiere acceso a Internet. Asimismo, el uso de ciertos Servicios puede requerir un Apple ID, puede requerir la aceptación de otros términos y condiciones y pueden estar sujetos al pago de tarifas adicionales. La utilización de este software junto con una cuenta de iTunes Store, un Apple ID u otro servicio de Apple se interpretará como un hecho inequívoco de que aceptas los términos de servicio aplicables a dicho servicio, así

como los términos y condiciones de los Servicios multimedia de Apple más recientes, los cuales puedes consultar en el sitio <https://www.apple.com/legal/internet-services/itunes/>.

B. Si decides utilizar los servicios de iCloud a través del Software Apple, dicho uso está sujeto a los siguientes términos adicionales: los Términos y Condiciones de iCloud, disponibles en <https://www.apple.com/legal/internet-services/icloud/> y la Política de Privacidad de Apple, disponible en <https://www.apple.com/legal/privacy/>.

C. Reconoces que, al utilizar cualquiera de los Servicios, es posible que encuentres contenido que podrías considerar ofensivo, indecente o censurable y que podría, o no, ser considerado como lenguaje para adultos. No obstante a lo anterior, aceptas utilizar los Servicios a tu propia cuenta y riesgo, y aceptas que Apple no será responsable ante ti del contenido que puedas considerarse ofensivo, indecente o censurable.

D. Es posible que determinados Servicios muestren, incluyan o pongan a tu disposición contenidos, datos, información, apps o materiales de terceras partes (en adelante, "Materiales de terceros") o proporcionen enlaces a sitios web de terceros. Al usar los Servicios, reconoces y aceptas que Apple no es responsable de examinar ni evaluar el contenido, exactitud, integridad, oportunidad, validez, cumplimiento de derechos de autor, legalidad, decencia, calidad ni ningún otro aspecto de los materiales o sitios web de terceros. Apple, sus representantes, filiales y subsidiarias no garantizan ni asumen ninguna responsabilidad ante ti ni ante ninguna otra persona a causa de los Servicios, Materiales de terceros o sitios web de terceros, ni tampoco por ningún otro material, producto o servicio de terceros. Los Materiales de terceros y los enlaces a otros sitios web se ofrecen sólo para tu mayor comodidad.

E. En la medida en que utilices los Servicios para cargar Contenido del Usuario, manifiestas que cuentas con todos los derechos, o dispones de autorización o permiso legal de otro tipo para la carga de dicho Contenido del Usuario y que este no infringe ninguno de los términos de servicio aplicables a los Servicios. Reconoces que los Servicios incluyen contenido, información y material de carácter privado incluidos, entre otros, "Materiales digitales" que son propiedad de Apple, el propietario del sitio y/o sus licenciantes, y están protegidos por la legislación aplicable sobre propiedad intelectual y por otras leyes, incluidas a título enunciativo, mas no limitativo, las leyes sobre derechos de autor. Te comprometes a no usar dicho contenido, información o material de carácter privado excepto según lo dispuesto en los términos del presente contrato respecto al Servicio, ni de cualquier modo contrario a los términos de esta Licencia o que infrinja cualquier derecho de propiedad intelectual de terceros o de Apple. Ninguna parte de los Servicios podrá ser reproducida en forma o modo alguno. Te comprometes a no modificar, ceder en renta, arrendamiento o préstamo, vender, distribuir o crear trabajos derivados de los Servicios en modo alguno, y no explotarás los Servicios de ningún modo no autorizado (por ejemplo, a título enunciativo, no limitativo, utilizando los Servicios para transmitir virus informáticos, gusanos, troyanos u otro software malicioso, o bien sobrepasando o sobrecargando la capacidad de la red). Además, te comprometes a no utilizar los Servicios en forma alguna que pueda hostigar, abusar, acechar, amenazar, difamar o bien infringir o vulnerar de cualquier modo los derechos de cualquier otra parte, y que Apple no será responsable de ninguna manera de tal utilización por tu parte ni del hostigamiento, abuso, acecho, amenaza o difamación, así como tampoco de los mensajes o transmisiones ofensivos, indebidos o ilegales que puedas recibir como resultado del uso de cualquiera de los Servicios.

F. Por otro lado, los Servicios y los Materiales de terceros a los cuales podrás acceder o que puedan mostrarse o enlazarse a través del Software Apple no están disponibles en todos los idiomas ni en todos los países o regiones. Apple no garantiza que dichos Servicios y Materiales de terceros sean adecuados o estén disponibles para su uso en ninguna ubicación en particular. En el momento en que decidas usar esos Servicios o Materiales de terceros, o acceder a ellos, lo haces por iniciativa propia y siendo responsable del cumplimiento de cualesquiera leyes aplicables, incluidas, entre otras, las leyes locales

aplicables y la legislación sobre privacidad y recopilación de datos. Apple y sus licenciadores se reservan el derecho a modificar, suspender, eliminar o desactivar el acceso a cualquier Servicio en cualquier momento y sin previo aviso. En ningún caso Apple será responsable de la eliminación o de la desactivación del acceso a tales Servicios. Apple puede también imponer límites en el uso o acceso a determinados Servicios, en cualquier caso y sin mediar aviso ni responsabilidad.

**5. Expiración de la licencia.** Esta Licencia tendrá vigencia hasta que termine su validez. Los derechos que te confiere esta Licencia también finalizarán o perderán su vigencia automáticamente sin previo aviso de Apple si incumples cualesquiera de las condiciones de la presente Licencia. Cuando esta deje de estar en vigor, deberás cesar el uso del Software Apple y destruir todas las copias, totales o parciales, de dicho software. Los apartados 1D, 2E, 2F, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 11 y 12 de la presente Licencia se mantendrán en vigor una vez que la Licencia deje de ser vigente.

#### **6. Exclusión de garantías.**

A. Si eres un consumidor particular (una persona que utiliza el Software Apple fuera de su oficio, negocio o profesión), es posible que dispongas de derechos legales en tu país de residencia que puedan impedir que las siguientes limitaciones te sean aplicables, en cuyo caso no serán de aplicación para ti. Para obtener más información acerca de tus derechos, deberías consultar con una organización de consumidores local.

B. RECONOCES Y ACEPTAS DE FORMA EXPRESA QUE, EN LA MEDIDA EN QUE LO PERMITA LA LEY VIGENTE, EL USO DEL SOFTWARE APPLE Y DE LOS SERVICIOS QUE SE EJECUTAN O A LOS QUE SE OBTIENE ACCESO A TRAVÉS DEL SOFTWARE APPLE SE REALIZA A TU ENTERO RIESGO, Y QUE ASUMES POR COMPLETO EL RIESGO RELATIVO A LA CALIDAD SATISFACTORIA, EL RENDIMIENTO, LA EXACTITUD Y EL ESFUERZO.

C. HASTA LOS LÍMITES PERMITIDOS POR LA LEY VIGENTE, EL SOFTWARE APPLE Y LOS SERVICIOS SE SUMINISTRAN “TAL Y COMO SE PRESENTAN” Y “SEGÚN DISPONIBILIDAD”, CON TODOS SUS POSIBLES DEFECTOS Y SIN GARANTÍAS DE NINGÚN TIPO, Y APPLE Y LOS LICENCIANTES DE APPLE (DENOMINADOS DE FORMA CONJUNTA “APPLE” A EFECTOS DE LAS SECCIONES 6 Y 7) EXCLUYEN TODAS LAS GARANTÍAS Y/O CONDICIONES, EXPRESAS, IMPLÍCITAS O LEGALES, INCLUYENDO, CON CARÁCTER MERAMENTE ENUNCIATIVO Y NO LIMITATIVO, LAS GARANTÍAS Y/O CONDICIONES IMPLÍCITAS DE COMERCIABILIDAD, DE CALIDAD SATISFACTORIA, DE IDONEIDAD PARA UN FIN DETERMINADO, DE EXACTITUD, DE DISFRUTE Y DE NO INFRACCIÓN DE DERECHOS DE TERCEROS, TODAS EN RELACIÓN CON EL SOFTWARE APPLE Y LOS SERVICIOS.

D. APPLE NO GARANTIZA, SIN PERJUICIO DEL USO Y DISFRUTE QUE HAGAS DEL SOFTWARE APPLE Y DE LOS SERVICIOS, QUE LAS FUNCIONES CONTENIDAS EN EL SOFTWARE APPLE O EN LOS SERVICIOS PROPORCIONADOS POR DICHO SOFTWARE SATISFAGAN TUS NECESIDADES, QUE EL SOFTWARE APPLE O LOS SERVICIOS FUNCIONEN ININTERRUMPIDAMENTE O SIN ERRORES, QUE TODOS LOS SERVICIOS SIGAN ESTANDO DISPONIBLES, QUE EL SOFTWARE APPLE O LOS SERVICIOS SERÁN CORREGIDOS, NI QUE EL SOFTWARE APPLE SEA COMPATIBLE O FUNCIONE CON CUALQUIER SOFTWARE, APLICACIÓN O SERVICIO DE TERCEROS. LA INSTALACIÓN DE ESTE SOFTWARE APPLE PUEDE AFECTAR A LA DISPONIBILIDAD Y FUNCIONALIDAD DEL SOFTWARE, LAS APLICACIONES O LOS SERVICIOS DE TERCEROS, ASÍ COMO A LOS PRODUCTOS Y SERVICIOS DE APPLE.

E. RECONOCES ADEMÁS QUE EL SOFTWARE APPLE Y LOS SERVICIOS NO ESTÁN DESTINADOS NI SON ADECUADOS PARA SER UTILIZADOS EN SITUACIONES O ENTORNOS EN LOS QUE FALLOS, RETRASOS, ERRORES O IMPRECISIONES EN EL CONTENIDO, LOS DATOS O LA INFORMACIÓN PROPORCIONADOS POR EL SOFTWARE APPLE O LOS SERVICIOS PUDIERAN CONLLEVAR

MUERTE, DAÑOS PERSONALES, LESIONES FÍSICAS GRAVES, O DAÑOS IMPORTANTES AL MEDIO AMBIENTE, INCLUYENDO CON CARÁCTER MERAMENTE ENUNCIATIVO Y NO LIMITATIVO, ACTIVIDADES DE PLANTAS NUCLEARES, NAVEGACIÓN AÉREA, SISTEMAS DE COMUNICACIÓN, MÁQUINAS PARA EL CONTROL DEL TRÁFICO AÉREO, INSTALACIONES HOSPITALARIAS O EQUIPOS ARMAMENTÍSTICOS.

F. NINGUNA INFORMACIÓN O ASESORAMIENTO ESCRITO O VERBAL FACILITADOS POR APPLE O POR UN REPRESENTANTE AUTORIZADO DE APPLE CONSTITUIRÁN GARANTÍA ALGUNA. EN EL SUPUESTO DE QUE EL SOFTWARE O LOS SERVICIOS APPLE RESULTARAN SER DEFECTUOSOS, ASUMIRÁS EL COSTO ÍNTEGRO DE TODOS LOS SERVICIOS, REPARACIONES Y CORRECCIONES NECESARIOS. HABIDA CUENTA DE QUE LA NORMATIVA IMPERATIVA DE ALGUNOS PAÍSES NO PERMITE LA EXCLUSIÓN DE GARANTÍAS IMPLÍCITAS O LIMITACIONES A LOS DERECHOS LEGALMENTE PREVISTOS DEL CONSUMIDOR, LA ANTERIOR EXCLUSIÓN Y LIMITACIONES PUEDEN NO SERTE APLICABLES.

**7. Límite de responsabilidad.** APPLE NO SERÁ RESPONSABLE EN NINGÚN CASO, DENTRO DE LOS LÍMITES LEGALES APLICABLES, DE LAS LESIONES O DAÑOS PERSONALES, NI DE LOS DAÑOS ACCESORIOS, ESPECIALES, INDIRECTOS O EMERGENTES, INCLUYENDO, SIN NINGÚN TIPO DE LÍMITES, LOS DAÑOS POR LUCRO CESANTE, POR EL DAÑO O LA PÉRDIDA DE DATOS, POR LA NO TRANSMISIÓN O RECEPCIÓN DE DATOS O INFORMACIÓN, POR LA INTERRUPCIÓN DE LA ACTIVIDAD EMPRESARIAL, O BIEN POR CUALQUIER OTRO TIPO DE DAÑOS O PÉRDIDAS COMERCIALES, RESULTANTES O RELACIONADOS CON EL USO O EL MAL USO DEL SOFTWARE Y SERVICIOS DE APPLE ASÍ COMO DEL SOFTWARE, APLICACIONES O SERVICIOS DE TERCEROS QUE SE UTILICEN JUNTO CON EL SOFTWARE APPLE, COMO QUIERA QUE HAYA SIDO CAUSADO E INDEPENDIEMENTE DE LA TEORÍA DE LA RESPONSABILIDAD CIVIL (RESPONSABILIDAD CONTRACTUAL O EXTRA CONTRACTUAL, U OTROS) E INCLUSO SI SE INFORMÓ A APPLE DE LA POSIBILIDAD DE TALES DAÑOS. ALGUNOS PAÍSES NO PERMITEN LA EXCLUSIÓN O LIMITACIÓN DE LA RESPONSABILIDAD POR DAÑOS PERSONALES, DEL LUCRO CESANTE O DAÑO EMERGENTE, DIRECTO O INDIRECTO, POR LO CUAL ESTA LIMITACIÓN PUEDE NO SERTE APLICABLE. La responsabilidad total de Apple por daños y perjuicios (distintos de los exigidos por la ley vigente en los casos en los que los daños personales estén relacionados) no excederá, en ningún caso, de la cantidad de cincuenta dólares estadounidenses (50 USD). Las limitaciones anteriormente mencionadas serán vigentes incluso si la citada reparación incumple su objetivo esencial.

**8. Indemnización.** En la medida permitida por la ley, te comprometes a indemnizar, defender y exonerar a Apple, sus directores, oficiales, empleados, contratistas y agentes independientes (en conjunto "Parte Indemnizada de Apple") de y contra cualquier tipo de reclamaciones, pérdidas, responsabilidades, daños, costos y gastos (incluyendo, pero sin limitarse a, cargos de abogados y costos legales) incurridos por una Parte Indemnizada de Apple como resultado de: (a) la violación de tu parte de esta Licencia; (b) cualquier reclamo en relación con tu Contenido del Usuario o la muestra, distribución, venta, oferta en venta, uso o importación de tu Contenido del Usuario que viole o infrinja cualquier derecho de propiedad o derecho de propiedad intelectual de terceros; (c) tu infracción de cualquier ley o regulación aplicable; y/o (d) relacionada de cualquier manera o como resultado de tu uso del Software Apple. Bajo ninguna circunstancia tienes permitido entrar en un acuerdo con una tercera parte que afecte los derechos de Apple o que obligue o vincule a Apple de cualquier manera, sin el consentimiento previo y expreso de Apple.

**9. Control de las exportaciones.** No podrá utilizar, ni tampoco exportar o reexportar, el Software Apple, excepto en la forma permitida por la legislación de Estados Unidos y del país o países en el cual se obtuvo el Software Apple. En particular, pero sin estar limitado a ello, el Software Apple no podrá ser exportado o reexportado a: (a) ningún país que esté siendo objeto de embargo por parte de Estados Unidos; o (b) nadie que figure en la lista de ciudadanos especialmente designados del Departamento del

Tesoro de Estados Unidos o en la tabla de personas o entidades denegadas del Departamento de Comercio de Estados Unidos, o cualquier otra lista de partes limitadas. Tu uso del Software Apple se considerará un hecho inequívoco de tu manifestación y garantía de no residir en ninguno de tales países ni de figurar en ninguna de tales listas. Asimismo, te comprometes a no usar el Software Apple con ninguna finalidad prohibida por la legislación estadounidense, incluyendo, con carácter meramente enunciativo y no limitativo, el desarrollo, el diseño, la fabricación o la producción de misiles o armas nucleares, químicas o biológicas.

**10. La Administración como usuario final.** El Software Apple y la documentación relacionada se consideran “artículos comerciales” según la definición del término incluida en la sección 48 C.F.R §2.101 del Código de Normas Federales de Estados Unidos, y constituyen “software informático para uso comercial” y “documentación de software informático para uso comercial”, conforme a la definición de estos términos en las secciones 48 C.F.R. §12.212 y 48 C.F.R. §227.7202, según proceda. En virtud de las secciones 48 C.F.R. §12.212 y 48 C.F.R. §227.7202-1 a 227.7202-4, según corresponda, el software informático para uso comercial y la documentación de software informático para uso comercial se ofrecen bajo licencia a los usuarios finales del Gobierno de los Estados Unidos (a) sólo como artículos comerciales y (b) sólo con aquellos derechos que se conceden al resto de usuarios finales de acuerdo con los términos y condiciones aquí descritos. Derechos no publicados reservados de conformidad con las leyes de copyright de Estados Unidos.

**11. Ley aplicable e independencia de las estipulaciones.** Esta Licencia se regirá e interpretará según las leyes del estado de California, con la exclusión de sus principios de conflicto de derecho. La presente licencia no estará regida por la convención de las Naciones Unidas sobre contratos para la venta internacional de productos, la aplicación de la cual se excluye expresamente. Si eres un usuario residente en el Reino Unido, la presente Licencia se regirá por las leyes correspondientes a la jurisdicción de tu país de residencia. Si, por cualquier razón, un tribunal competente declarara no exigible o ineficaz cualquier disposición de la presente Licencia o parte de la misma, el resto de la presente Licencia conservará plena vigencia y efecto.

**12. Contrato íntegro; idioma.** La presente Licencia constituye el acuerdo completo entre tú y Apple respecto al Software Apple, y sustituye a todos los acuerdos anteriores o actuales relativos a dicho objeto. La presente Licencia únicamente podrá ser modificada mediante acuerdo escrito firmado por Apple. Las traducciones de esta Licencia se otorgan con el fin de satisfacer las demandas de los usuarios locales y, en caso de que surgiera algún conflicto entre la versión en lengua inglesa y cualquiera de las versiones en los demás idiomas, prevalecerá siempre la primera, dentro de lo permitido por las leyes locales aplicables vigentes en tu jurisdicción.

**13. Reconocimiento de terceras partes.** Algunos componentes del Software Apple podrían utilizar o incorporar software y material de terceras partes con copyright y derechos de autor. Los créditos y términos de la licencia, así como otras limitaciones de responsabilidad sobre dicho material, están contenidos en la documentación electrónica del Software Apple, y la utilización de dichos materiales está regulada por los términos respectivos de cada licencia.